

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

### Nutzungsrichtlinien

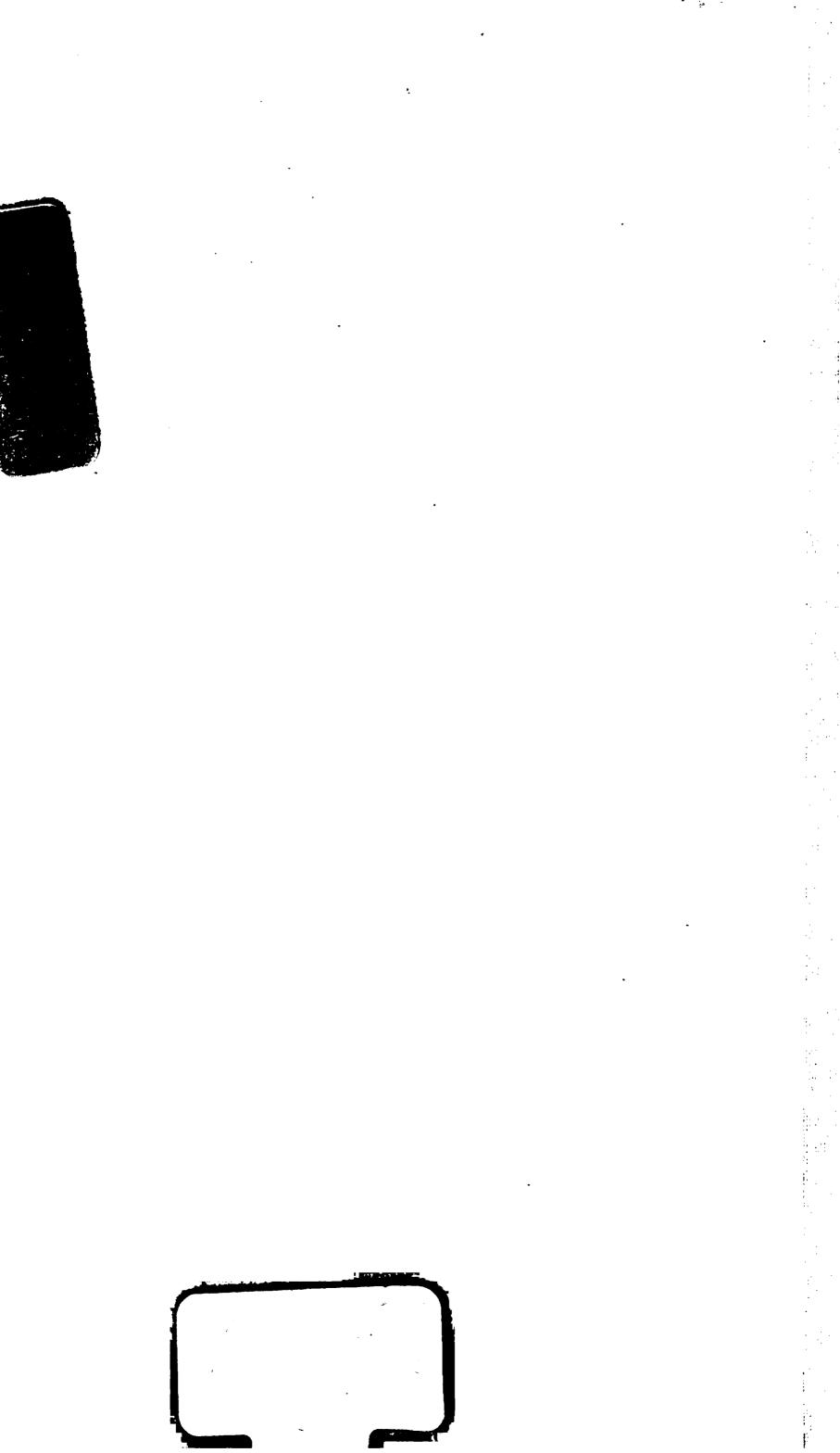
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

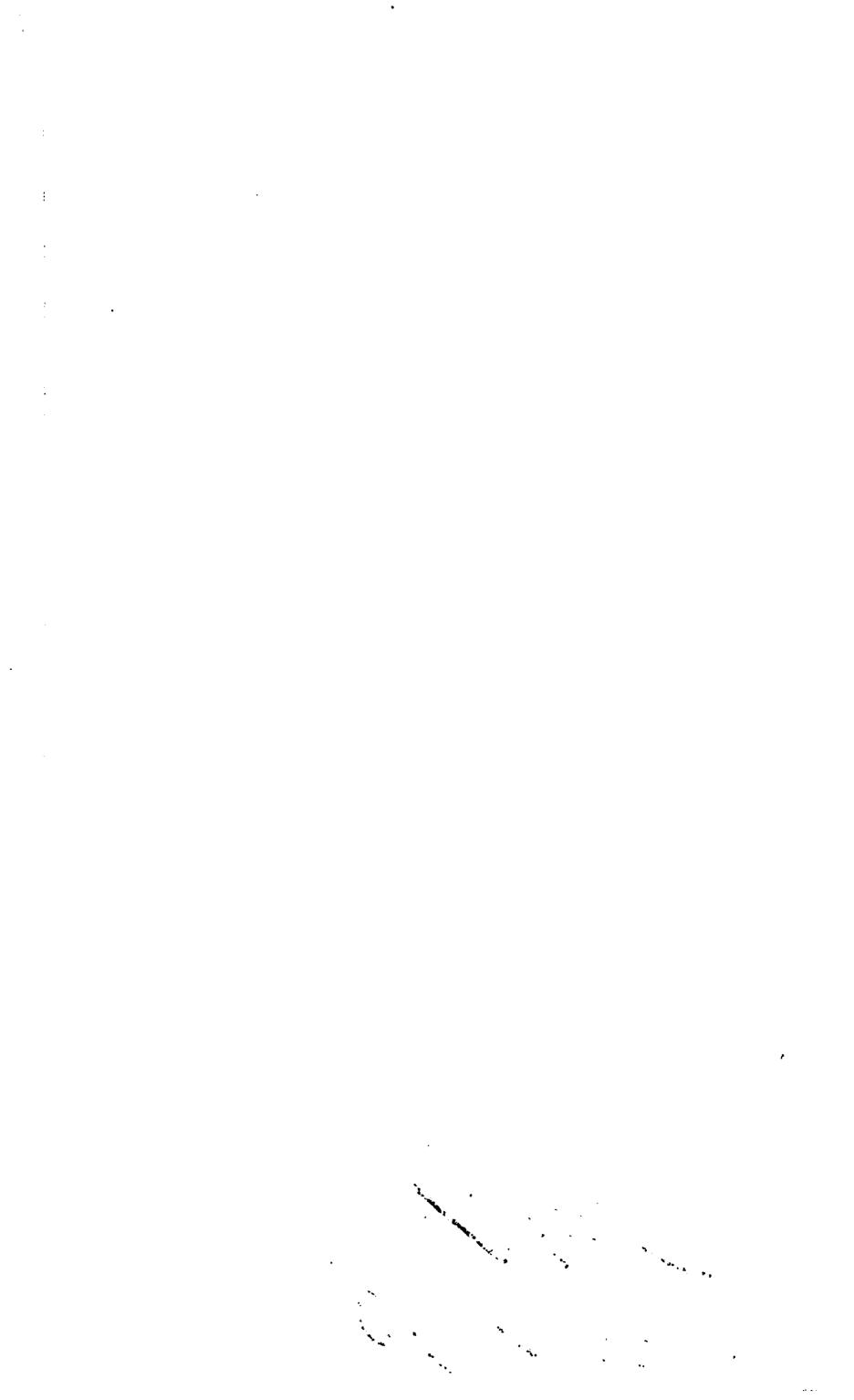
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

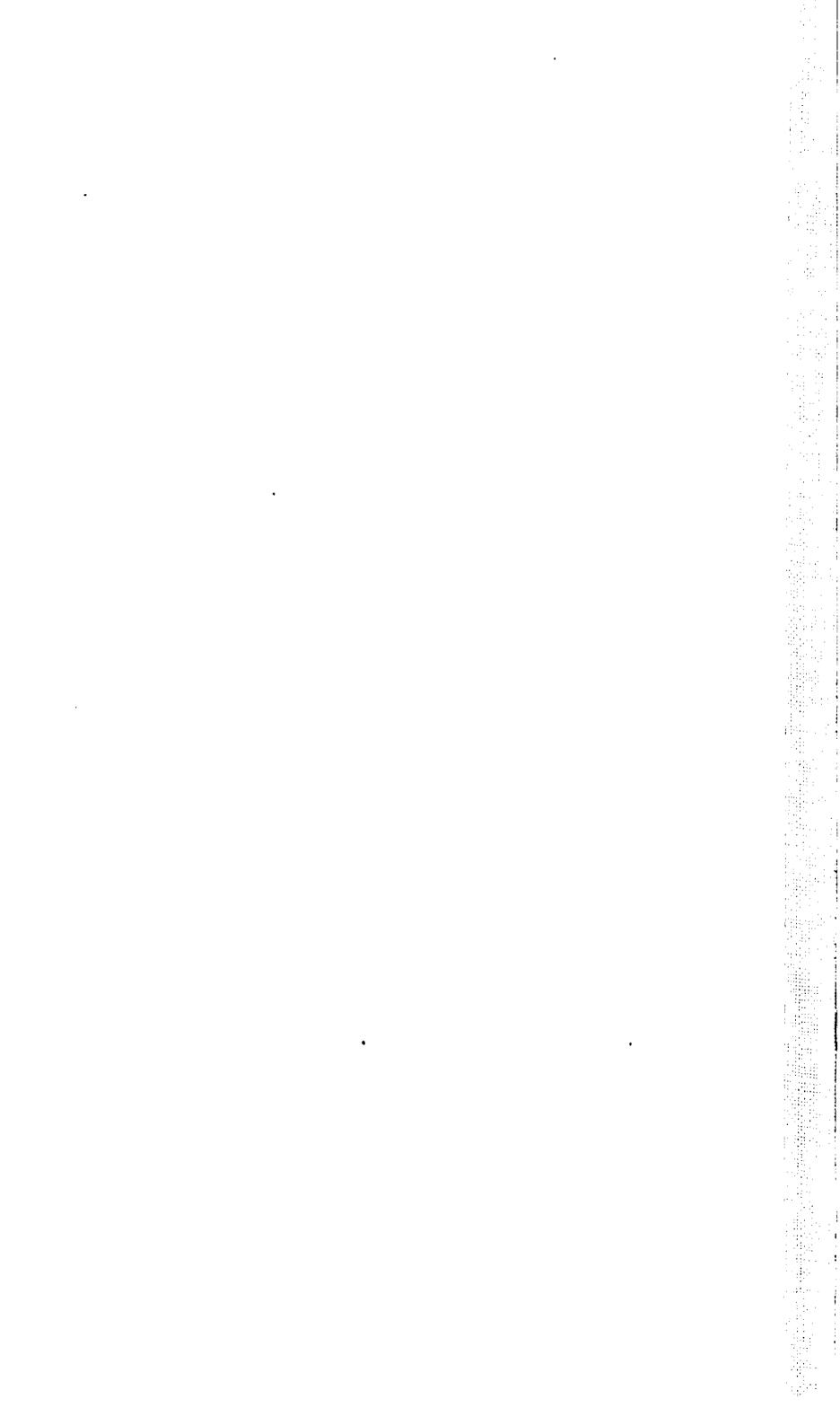
- Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + Keine automatisierten Abfragen Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

### Über Google Buchsuche

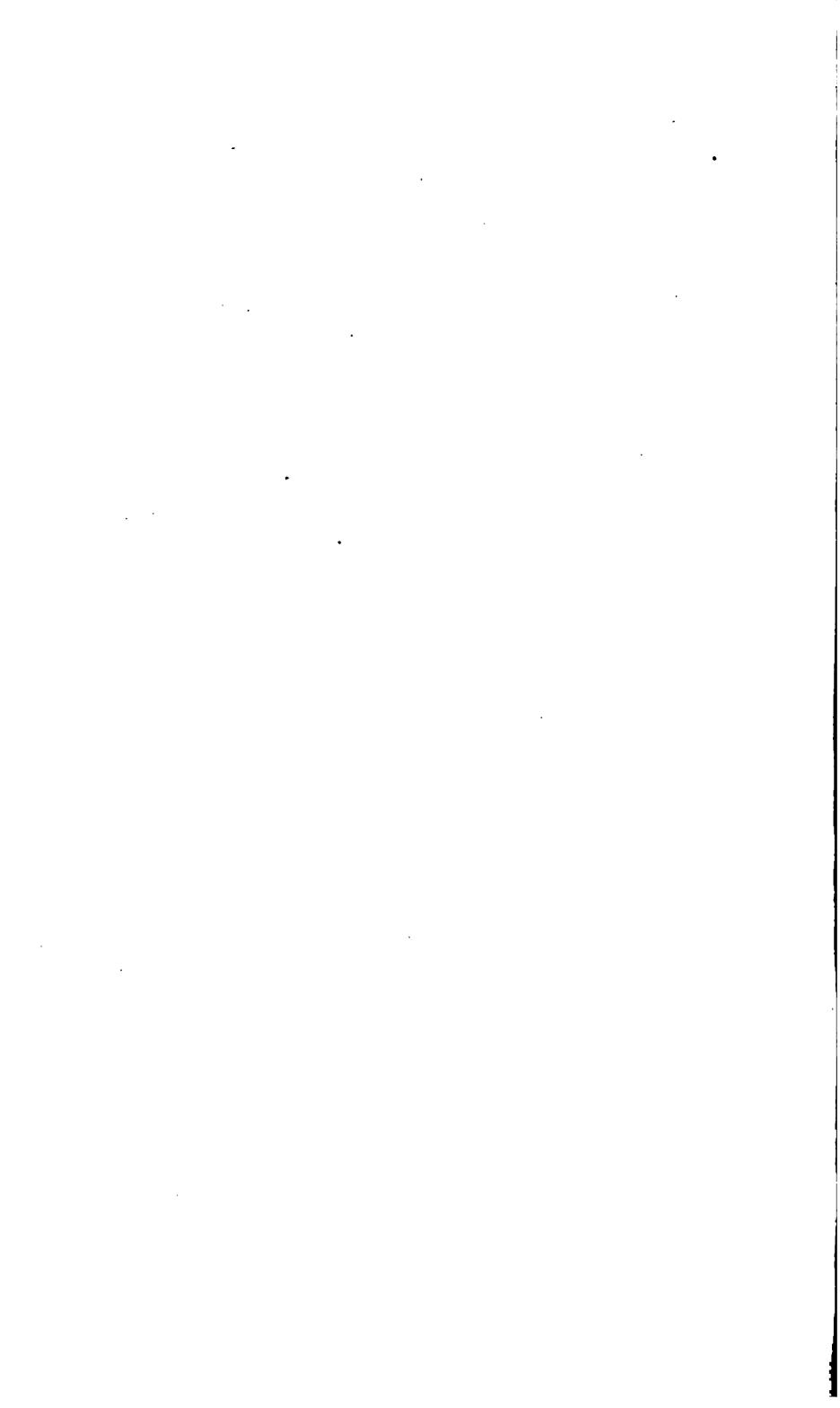
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.











# Geschichte

der

# Deutschen Dichtung.

Von

G. G. Gervinus.

Dritter Banb.

Vierte gänzlich umgearbeitete Ausguse.

Leipzig,

Verlag von Wilhelm Engelmann.

1853.

.

.

1

•

•

•

-

•

## Inhaltsverzeichniß.

1	Rirdenlieb	_	_	_	_	_	_		•	_	_	
	Luther's Zeit. — Michael Weiß											
	Erasmus Alberus											
	Nic. Hermann											
	Bartholom. Ringwaldt											
	Ludw. Helmbold											
	Lobwasser											
•	Seb. Hornmolt											
2. 9	Fabeln											
~ (	Burkard Walbis											
	Erasmus Alberus											
	Rollenhagen		•									
	(Froschmäusler 59) Eucharias Epring											
	Binkgref	•										
3. (	Schauspiel											
- •	Thom. Naogeorg											
	Nikobem. Frischlin											
	Paul Rebhun											
	Jakob Ahrer											
	Herzog Heinrich Julius											
	Die englischen Komöbien und Tragöbi											
4. 9	Ausgang ber Literatur im Südw	e ft	e n	ช	Ø 1	n S	D e	ui	fd	6 I	a 1	1 1
	Fischart und Weckherlin	•							•	•		
•	Johann Fischart											
	Wickram											
	Matthias Holzwart											
	Debekinb											
	Mackarlin	-	-	•	-	-		-	•	•	_	

Œ	intritt des Kunstcharakters der neuern Zeit
1+	All gemeines
•	
<b>Z.</b>	Mart. Opis und Paul Fleming
•	Mart. Opis
	Buchner
	Paul Fleming
3.	. Weltliche Lyrik nach Opit
	Daniel von Czepko
	Scherffer
	Sim. Dach
	Andr. Tscherning
	Johann Rist
	Neumark
	Joh. Francke
	Grefflinger
	Schwieger
	Ph. v. Zefen
	Pegniporden
	(Joh. Klaj 285) Harsbörfer
	Sigm. v. Birken
	Joh. Mich. Dilherr
	M. Daniel Omeis
4.	Epigramme und Satiren
	Friedr. von Logau
	Valentin Löber
	Joh. Wilh. Lauremberg
•	Joachim Rachel
	Andr. Gryphius
5.	Geistliche Dichtung
•	Jacob Balbe
	Fr. v. Spee
	Joh. Scheffler (Angelus Sileffus)
	Sam, v. Butschky
	Knorr von Rosenroth
	Quirinus Kuhlmann
	Joh. Bal. Andreä
	Joh. Heermann
	David v. Schweinig
	Rift
	Dach
	Neumark
	Bucholz
	Wilh, Sacer
	Andr. Gruphius

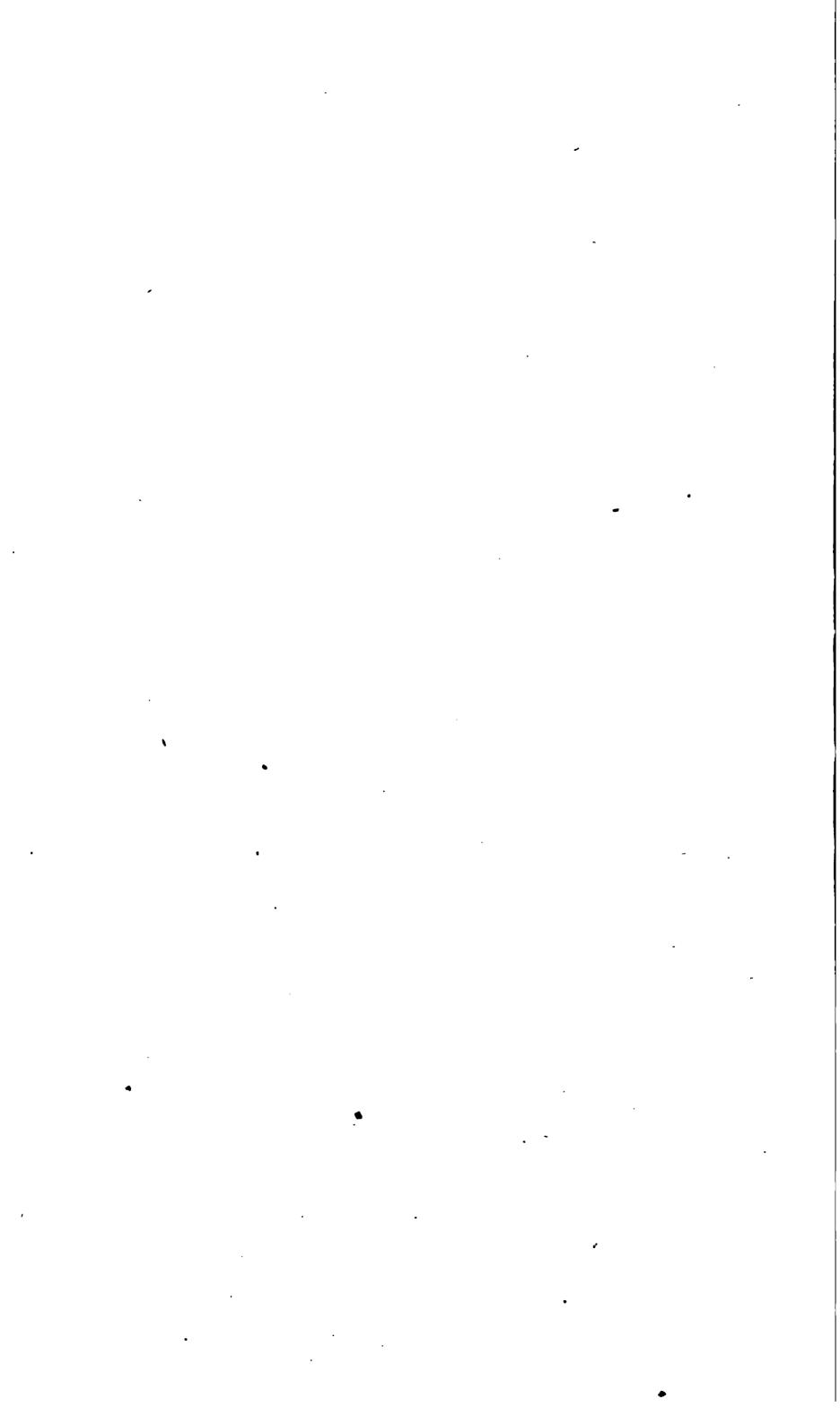
		Gei
	Paul Gerhard	35
	Joh. Francke	35
6.	Uebersicht der prosaischen Literatur	35
	Moscherosch	35
	Sam. Greifenson von Hirschfeld (Simplicissimus)	37
	Sistorische Romane	38
	Phil. v. Zesen	38
	Anton Ulrich von Braunschweig	38
	Balth. Schupp	39
	Abrah. a Sta Clara	39
	Chrift. Weise	39
7.	Drama. Höhepunkt ber schlesischen Poesie	40
	Rift	40
	Anorr von Rosenroth	41
	Joh. Klaj	41
	Andr. Gryphius	41
	Hoffmann von Hoffmannswaldau	42
	Dan. Casp, von Lohenstein	433
•	Heinr. Mühlbfort	43
	J. Chr. Hallmann	43
	Schwieger	44
	Kurze Geschichte ber Oper	
	Christian Weise	
		46
8.	Anfänge ber Polemit, Kritit und Theorie unter bem	
		• •
	Einfluß ber französischen und englischen Literatur	462
	Einfluß der französischen und englischen Literatur Dberfachsen	46
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Obersachsen	469 464
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhof	46; 46; 46;
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhof 3. G. v. Echard	46: 46: 46: 46:
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Worhof 3. G. v. Eckhard 3. Christ. Wenzel	46: 46: 46: 46: 47:
	Einfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise  Dan. Georg Worhof  3. G. v. Echard  In Christ. Wenzel  Amthor	46: 46: 46: 46: 47: 47:
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Obersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhof I. G. v. Echard J. Christ. Weuzel Amthor Erbm. Neumeister	46: 46: 46: 46: 47: 47:
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Obersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhof 3. G. v. Echard 3. Christ. Weuzel Amthor Erbm. Neumeister Burchard Mende	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47:
	Einfluß der französischen und englischen Literatur. Obersachsen Christ. Weise Dan. Seorg Morhos 3. G. v. Echarb 3. Christ. Weuzel Amthor Erbm. Neumeister Burchard Mende Schlesier. Hofpoesie	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47:
	Einfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhof 3. G. v. Echard 3. Christ. Weuzel Amthor Erbm. Neumeister Burchard Mende Schlesier. Hofpoesie	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47:
	Einfluß ber französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhos 3. G. v. Eckharb 3. Christ. Weuzel Amthor Erbm. Neumeister Burchard Mende Schlesier. Hospoesie Hans v. Assache	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47:
	Ginfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan, Georg Morhos 3. G. v. Edhard 3. Christ. Weuzel Amthor Erdm. Neumeister Burchard Mende Schlesier. Hospoesie Hans v. Aistg. Frhr. v. Abschaß Christ. Gryphius	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47:
	Ginfluß der französisch en und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhos 3. G. v. Eckhard 3. Christ. Weuzel Amthor Erdm. Neumeister Burchard Mende  Schlesier. Hospoesie Hans v. Assach Hisg Frhr. v. Abschaß Christ. Gryphius Benj. Neukirch	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47:
	Cinfluß der französisch en und englischen Literatur.  Dbersach sen Christ. Weise Dan. Georg Morhof 3. G. v. Echard 3. Christ. Weuzel Amthor Crom. Neumeister Burchard Mende  Schlesier. Hofpoesie Hans v. Aistg. Frhr. v. Abschaß Christ. Gryphius Benj. Neukirch Frhr. v. Canis	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47
	Cinfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhof 3. G. v. Echard 3. Christ. Wenzel Amthor Crom. Neumeister Burchard Mende  Schlesier. Hofpoesie Hans v. Assach Trhr. v. Abschaß Christ. Gryphius Benj. Neukirch Frhr. v. Eaniß Joh. v. Besser	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47
	Cinfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan, Georg Morhos I. G. v. Edhard I. Christ. Weuzel Amthor Crom. Neumeister Burchard Mende  Schlesier. Hospoesie Hans v. Assas Christ. Gryphius Benj. Neukirch Frhr. v. Canis Ioh. v. Besser Ioh. Ulr. v. König	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 48: 48: 48:
	Cinfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan. Georg Morhos I. G. v. Echard I. Christ. Weuzel Amthor Crom. Neumeister Burchard Mende  Schlesier. Hofpoesie Hans v. Aisig Frhr. v. Abschaß Christ. Gryphius Benj. Neukirch Frhr. v. Caniß Ioh. v. Besser Ioh. Ulr. v. König K. Gust. Heräus	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47
	Cinfluß der französischen und englischen Literatur.  Dbersachsen Christ. Weise Dan, Georg Morhos I. G. v. Edhard I. Christ. Weuzel Amthor Crom. Neumeister Burchard Mende  Schlesier. Hospoesie Hans v. Assas Christ. Gryphius Benj. Neukirch Frhr. v. Canis Ioh. v. Besser Ioh. Ulr. v. König	46: 46: 46: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 47: 48: 48: 48:

## Inhaltsverzeichniß.

																			Seite
B. G. Hanke	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	500
Dan. Stoppe	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	501
Riebersachsen	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	502
Hunold																			503
Postel	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	503
Chrift. Warnecke .	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	.•	•	•	•	•	•	•	•	<b>505</b>
Barthold Feinb	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	510
Nic. v. Boftel	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	512
Chrift. Woltereck .	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	512
Mich. Richen	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	512
Bartholb H. Brockes	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	•	•		•	•	•	•	•	•	516

# Geschichte der deutschen Dichtung.

Dritter Band.



### VIII.

Rücktritt der Dichtung aus dem Volke unter die Gelehrten.

Es ift ein allgemeines Geset, daß nach einer Ausdehnung ber Kultur in weite Kreise sich diese wieder verengern, so wie, daß nach Erschöpfung ber Bildung in bem Einen Stande ein anberer an bessen Stelle tritt. Beides zugleich erleben wir nicht allein in der Zeit, worin wir stehen, sondern wir haben es, nur minder deutlich, schon einmal in bem Berlaufe unserer Geschichte erlebt. Nach ber Blütezeit ber ritterlichen Dichtung, in welcher die Poeste in diesem die Nation damals vertretenben Stande allgemein verbreitet war, trat sie in den verwandten Kreis gelehrter Rittersleute und ritterlicher Geiftlichen und von da aus immer bestimmter unter die Gelehrten von Gewerbe zurück, mahrend welcher Einschränfung sich dann zugleich bie besto weitere Ausbehnung in's Bolf vorbereitete. Die reinere Ritterdichtung hatte ihren Six an den Höfen, die gelehrten, gnomischen Dichter waren in eine Art von Schulen getheilt, unter benen ein freundlicher ober feindlicher Verkehr war. Dies nämliche kehrt nun in einem größern Maßstabe ganz so wieber. Die Volkspoesie hatte ihren Sit in den Reichsstädten; die Meistersangerschulen waren der äußere Tempel, der ihr da gebaut ward. Bisher nun sahen wir, wie allmählich auch hier verwandte Kreise gelehrter Volksleute oder volks= thumlicher Gelehrter sich durchschnitten, und werben dies noch weiterhin bemerken. Das aber, was anfangs friedlich war, entzweite fich hernach, und bald entstand eine Spannung zwischen der Volksbichtung und der gelehrten, die sich durch den Uebertritt der lateinischen Dichter so verstärkt fühlte, daß ihr ein gewisser Sieg über die ohnehin verfallende Volks= dichtung leicht zu Theil ward. Die veränderten Site der Dichtung machen dies auf einen Schlag anschaulich. Von jest sind es mit weniger

Unterbrechung immer die Universitäten, welche die Poesie pflegen, und dies bleibt so bis auf die neuern Zeiten.

Innerhalb der ritterlichen Zeit hatten wir schon eine Epoche zu betrachten, in der die Gelehrten bemüht waren, die ritterliche Bildung zu verfechten. Wir sahen aber, daß sie gegen einen andern Theil gelehrter Dichter, die für das emportommende Bürgerthum fampften, verloren, und dieses erhob sich nun so mächtig, daß es eine Zeit lang die Dichtung ganz an sich riß und die Gelehrten entweder ausschied, wo sie seine Sprache nicht reden wollten, oder an sich riß, wo sie deutsch zu schreiben sich bequemten. So wurden Brant und Hutten Volksdichter gleichsam ihrer gelehrten Stellung zum Trop; Hans Sachs brach mit seiner Volksmanier mitten in das gelehrte Gebiet hinein; Beide kamen sich auf halbem Wege entgegen. Die Reformation vollendete ben engsten Bund zwischen dem Volk und seinen gelehrten Vorfechtern; jenes brauchte diese zur Leitung und Führung in dem großen erhobenen Kampf, diese brauchten jenes zum Nachbruck und zur Ausführung. Dies schlang bas Band der Liebe und Verehrung um den Volksmann Luther und die Ration, und bald ftand er wie ber Mittelpunkt ber beutschen Berhältniffe ba, mit einer Wirksamkeit, die nur mit jener der alten Propheten und Religions: ober Gesetstifter verglichen werden kann. Dies gleiche Berhältniß zwischen Volf und Gelehrten dauerte eine Weile, aber nicht Die Religion war ihnen gemeinsame Angelegenheit; sobald aber diese sicher gestellt war, so zog die gelehrte Theologie die gelehrten Geistlichen mehr an, als die Religion. Es war eine Zeit, wo theolo= gische Streitigkeiten auch bas Volk angezogen hatten, allein biese Zeit hatten die Meistersänger vor der Reformation bereits durchgemacht. Jest überließ man dies den Theologen allein. Was die geistliche Poeste betrifft, die uns hier zunächst angeht, so wagte sich im Anfang ein Hans Sachs auch in diese Gattung; je betrachtenber und dibaktischer sie aber ward (und das geschah sehr bald), desto mehr überließ man sie ganz den Theologen. Diese eigentlichen Volksgelehrten setzten allmählich ihre Ge= walt so fest, daß sie bis auf Klopstock hin die Dichtung völlig beherr= schen. Daß das Bolk die geiftliche Poeste, die Kirchenlieder, ihnen gern überließ, war natürlich. Bald aber wurde ihm auch die weltliche Poeste entriffen. Seit Opit fand die Dichtung in der Volkssprache unter den gelehrten Lateinern ihre Pflege, und so wie bisher eine kurze Zeit lang die Volksdichtung die Gelehrten beherrscht hatte, so beherrschte nun die Gelehrtendichtung eine Zeit lang bas Volk. Erwägt man bies etwas genauer, so findet man, daß ber Sieg ber Gelehrten nur ein scheinbarer war; er konnte nur erfochten werden mit den unmittelbarften geiftigen Waffen des Volks, mit seiner Sprache. Der Uebergang der gelehrten und gekrönten Dichter zum Gebrauche bes Deutschen statt des Lateins erhielt in gefahrvollen Zeiten unsere Sprache vor Berderbniß und Untergang, baher ift auch jeder diefer humanistischen Dichter zugleich ein deut= scher Patriot, ein Anbeter ber beutschen Sprache. Bas nur biese Klaffe feindlich stimmte gegen die Volksbichtung, war ihre große Gesunkenheit in Stoff und Form. Den Adel, den die Dichtung haben soll, hatte sie ja ganz verloren, sie war ganz pobelhaft geworden. Eine adlige Runft sette sich dieser plebezischen jett noch einmal entgegen und stritt sich vielfach mit ihr. Am Ende des 30jährigen Kriegs schien noch einmal der derbe Volkston stegen zu wollen, gleich barauf aber verstieg man sich noch. höher als zu Opip' Zeit. Es dauerte lange, bis nach so viel Reibungen und Gegensätzen bas Höfische und Bäurische, bas Erhabene und Pöbel= hafte sich ausglich und eine Dichtung entstand, die Würde mit Natur, Abel mit Volksthümlichkeit paarte und dann nicht mehr einseitige Abels= und Gelehrtenpoesie, nicht mehr Pöbelpoesie war, sondern Bolksbichtung in dem erhöheten Sinne des Worts, in welchem unsere lette Glangperiode allein und immer die deutsche Literatur vertreten und barftellen wird. Im 16. und 17. Jahrh. haben wir aber vorerst als unser nächstes Biel biefe Reibungen zu betrachten und kaum faffen wir eine Ahnung von der spätern geordneten Welt, die sich aus diesem Chaos freilich nur sehr allmählich entwickeln sollte.

Dies ist unsere allgemeine Aussicht, deren einzelne Theile wir uns nun näher bringen wollen.

## 1. Rirchenlieb.

Wir wollen zunächst am Kirchenliede betrachten, wie diese Uebersgänge und Veränderungen sich darstellen. Die Behandlung des deutschen Kirchenliedes in einer Geschichte der Dichtung ist etwas sehr leichtes und etwas ungemein schwieriges. Leicht darum, weil die Masse des zu erforschenden Stosses gleich ungeheuer ist mit den Vorarbeiten, die für den Vorscher gemacht sind. Aus kleinen Anfängen in Luther's Zeit dehnte sich diese Sattung innerhalb zweier Jahrhunderte so aus, daß man 150 Jahre nach der Reformation 2000 Choralmelodien sammeln, daß das Liederarchiv, das der Justigrath von Frankenau († 1749) in Kopenhagen angelegt hatte, aus 33712 einzelnen Liedern in 300 Bänden bestehen,

6

und die Lieberregister Moser's und Hardenberg's, jenes 50, diefes 60,000 Anfangeverse enthalten konnten 1). Ungefähr bis in die Zeiten dieser Sammlungen dauerte auch die Blüte der geistlichen Dichtung. überhaupt, an deren Grenzen wir Luther und Klopstock als Schöpfer und Vollender erblicken, von welchen der lettere dadurch, daß er diesem Zweige eigentlichen Kunstwerth gab, wieder davon ablenkte auf die selbständige Dichtung überhaupt. In eben diesen Zeiten, als vor Klopstock noch Biele mit der geistlichen Poesse beschäftigt waren, als eben jener Frankenau noch die Sprüche Salomonis reimte, ein Bastor Roth eine Lieberbibel begann, ein Prediger Schäls ein prächtiges poetisches Bibel= werk fertig hatte, von dem (1730) auch eine Probe erschien, wurden anch die großen Anstrengungen zur Aufhellung der Liederliteratur ge= macht. Damals kam ber Lieberschat ber Serpilius und Busch in Gebauer's Hände, damals halfen Klug und Gottschaldt dem Liederstudium auf, und Wegel schrieb feine biden Bücher, die Hymnopoographie und die Analecten, vor dem schon so zahllose Forscher, die Avenarius, Göp, Dlearius, Schamelius, Serpilius, Walch, Wimmer u. A. vorausgegangen waren. Welch ein Stoff mar biefer für bie gründliche Gelehr= famkeit und gründliche Frömmigkeit der Deutschen! Ueber den Gefang ber Apostelzeit schrieb man viel weitläufigere Untersuchungen, als über bie altbeutschen Rationalgesänge; einzelne Stände, die fich mit ber Dichtung folder Lieber beschäftigt hatten, wurden in literarische Uebersichten gebracht2); Abhandlungen und Sondergeschichten ganz einzelner Lieder und Liederdichter wurden gefertigt; Olearius in seinem Liederschape besprach eine Reihe von Liedern, erklärte fie, erzählte bas Leben ihrer Berfasser, berichtete das Schicksal der Geschnge und wußte Anekdoten von ihren Wirkungen zu erzählen. Andere Untersuchungen wurden über ein= zelne Gesangbücher gemacht, und aus Allen gingen nachher die lexifalisch= biographischen Werke der Wepel, Gottschaldt und Richter, so wie die neuern Blumenlesen und Einzelschriften (von Riederer, Rambach, Ge= bauer u. A.) hervor. Hier darf man also um Hulfsmittel und Material nicht verlegen fein.

Aber wenn dies auch eine Geschichte voller Einzelheiten leicht macht, so bleibt es dagegen höchst schwierig, eine eigentliche Geschichte des Kirchenliedes, die die historische Wissenschaft und Einsicht fördere, zu liesern. Für eine solche bieten diese Vorarbeiten fast alle eben nur

<sup>1)</sup> Bețel's analecta hymnica I. 3. p. 45.

<sup>2) 3.</sup> B. Rlein's synopsis hymnologiae illustris nobilisque Germaniae 1718.

Einzelheiten. Selbst die schätbaren neueren Gesangbucher (von Rambach, Bunfen, Rnapp u. A.) darf man bafür nicht benugen, weil sie felten die alten Lieder unverstümmelt geben, die Dorologien am Schluffe ber Lieder weglaffen, und diese selbst nur, was auch ihren Zweden ganz gemäß ift, nach ihrer Brauchbarkeit für bie Kirche, nicht, wie es uns für unfern Zwed nüplicher sein wurde, nach ihrem reinen Charafter und ihrer hiftorischen Stellung answählen. Sie scheiden alles Schärfere und Besondere aus, und behalten das Allgemeingültigere, aus dem der Geschichtschreiber gerade am wenigsten eine Entwicklung entnehmen fann. Ber baber g. B. nach Rambach's historisch geordneter Anthologie schließen sollte, wurde urtheilen, daß der Charafter des protestantischen Liebes ganz gleichformig sei; und obwohl darin wirklich, wie in allem Religiösen, ein gewisser Stillstand und eine Wiederholung Statt hat, so würde doch eben dies eine Geschichte um so nothwendiger machen, die auf die kleinen und leisen Veränderungen hindeutete. Wenn nun schon dies schwer ift, so wird es noch schwerer sein, sich bei einer solchen Maffe bes Stoffes und namentlich bei bessen praktischer Bedeutung den Blick im Allgemeinen frei zu halten. Die meisten der Geistlichen, die das Rirchenlied nach seiner heutigen Brauchbarkeit beurtheilen, mußten geneigt sein, ben Werth ber neueren Lieder zu überschäßen. So hat Rambach in den Zeiten Gellerts eine Periode der Wiedergeburt des Kirchenliedes gesehen. In diesen und späteren Zeiten haben allerdings die Gellert und Lavater, die Rovalis und Harms glättere und sprachgerechtere Lieder, ja auch in gläubiger und frommer Begeisterung Lieder gemacht, aber sie werden nie wieder mit der einstigen Begeisterung empfangen werden im Bolt, und das beweist, daß der geistliche Gesang dieser Art seinen Boden in der neuern Zeit verloren hat. Weiche Seelen und glänbige Gemüther wird es jest und immer geben, die einzelne Erzeugniffe einer frommen Dichtung her= vorbringen können; daß aber barin heut zu Tage der alte Glauben, aus dem die ersten Lieder entstanden, noch verbunden sei auch mit der jungen und gesunden Kraft, die jene alten Lieber als Wehr und Baffe gegen Noth und Mühfal fang, das wird uns Niemand glauben machen. Unfere driftlichen Berftandesüberzeugungen mögen im Ginzelnen jest gründs licher geworden sein, unser Geschmack gebildeter, unsere Berskunst und Mufif funfigerechter, aber bas Gewaltige jener alten Glaubensfraft, bas Große in jener schlichten Einfalt, die weit tiefer wirkt als der feinste Geschmack der neuen Lieder, der unbegreifliche, nachhaltige Eindruck in jenem alten ächten Choralgesang, ben jeder Musiker von Urtheil als

unerreichbar für unsere Zeit anerkennt<sup>3</sup>), der aller musikalischen Kunst= höhe des Tages spottet, das Alles ist für uns in Religion, in Poesie und Musik vor der Hand verloren. Je weiter die Dichtung und Musik von Luther bis auf Gerhard und die Choralkunsk in dessen Zeit, und von da wieder bis zu Händel und Klopstock stieg, desto mehr stieg doch auch das Weltliche und Künstlerische, das dem Religiösen nicht eben günstig war. Die gläubige Atmosphäre im Volk aber half vor Allem dazu, der kirchlichen Dichtung ihren eigenthümlichsten Werth zu geben.

Dieser Werth liegt durchaus nicht da, wo der Werth der sonstigen Dichtung überhaupt liegt. Wenn man die Kirchenlieder blos äfthetisch würdigen sollte, so würde man häufig die liturgisch = verwerflichsten am höchsten stellen, häufig die von innigstem Religionsgefühl durchdrungenen ihrer harten Sprache und ihres ringenden Ausdrucks wegen am niedrig= ften setzen. Aus unsern Blumenlesen wurde man nach biesem Maßstabe nur die magersten Auszüge machen können; selbst Rambach, ber hier viel nachsichtiger urtheilt, kann gleich in der ersten Periode nichts als trockne, kummerlich gereimte Prosa finden, kann, was er von diesem Sate ausnimmt, nur bes "innigen Gefühls, ber reinen Treuherzigkeit" wegen ausnehmen, nicht wegen irgend eines Vorzugs in Sprache, Vers= bau und Ausdruck; und er spricht es allgemein aus, daß "die wirklich gemüthvollen Sänger selten sind, die ergriffen von dem Feuer einer heilgen Begeisterung in ber edlen und einfachen, von Schwulft und Gemeinheit gleichentfernten Sprache reden, die die Würde und Religion erfordert, und noch seltner die geistvollen, die mit acht poetischem Schwung und genialer Kraft ihre frommen Gefühle ergießen." Allein in dieser Gattung war auch der Kunstbedarf geringer, und wichtiger die Meinung und der Sinn, als die Form. Es sollte das protestantische Lied das Evangelium verbreiten helfen, follte den neuen Glauben stärken und erhalten, wie der ersten Christen Gesänge thaten, daher mußte es sich zunächst den Ton aus der einfachen Bibelübersetzung Luther's holen. Dem Volksgefang gegenüber genügte dies ohnehin; aber auch später, als seit Opit größere Anforderungen an die Dichtung gemacht wurden, blieb es im Allgemeinen durchgehende Ansicht, daß das Kirchenlied den poetischen Schmuck und die hohen Worte entbehren könne, ja muffe; und auf keinen Zweig ber Dichtung hatte baher die Opis'sche Prosodie so wenigen Einfluß. Es kam hier zuerst auf den Glauben an. In dieser

<sup>3)</sup> Darüber f. P. Mortimer's Choralgefang zur Zeit ber Reformation. Berlin 1821.

Gattung galt Moses für den ersten Meistersanger, und nicht die liebliche Kunst der alten Poeten galt es hier zu erreichen, sondern die Chöre der Engel. Mit welcher inneren Luft mußte ber ehrliche Cantor Nicolaus Hermann seine Lieber gemacht haben, ber, nach Mathesius' Zeugniß, nicht zweiselte, daß die Engel ihren himmlischen Contrapunkt und Musik in ihren Kapellen und Chören hatten, daß ein Organist und Lautenist hier auch dort seine Orgel und Laute spielen werde, daß ein jeder werde allein und auswendig auf 4 ober 5 Stimmen sehlerlos sortistren und singen können. Was dieser von dem Gesang der Engel ahnte, das be= schrieb Ringwaldt sogar in seiner "christlichen Warnung des treuen Edart." In diesen Chören ift ber heilige Geift selbst ber oberfte Sangund Kapellmeister, für die irdischen Sänger war er die begeisternde Muse. Wie David von sich selbst zeugt, wie Lucas von Zacharias, daß er voll des heiligen Geistes gewesen, da er sein benedictus sang, so Selnecker von Luther's Liedern 4), ihr Componist und Poet sei ohne Zweifel der heilige Geist gewesen; und so fast jeder Liederdichter der Folgezeit von sich selbst. Was brauchte zu dieser Einflüsterung auch noch poetischer Hauch ber weltlichen Muse zu kommen? Gellert konnte sagen und Rambach billigen, er wollte lieber die wenigen, burch Kraft, Empfindung und Einfalt ausgezeichneten Lieder gemacht haben, als alle Den Pin= dar's und Horazens zusammen. In diese Denkart muß man sich ganz versetzen, wenn man der ganzen Literatur unseres Kirchenliedes nicht Unrecht thun will. Die religiöse Empfindung war hier Alles und mit Recht hat man sich daher gegen jede irgend übertriebene Neuerung und Verbefferung der alten Liederterte in unserer Zeit gesetzt. Wie sehr hat diese Zeit in ihren Auswahlen und bessernden Aenderungen verrathen, daß sie nicht einmal dieses Geschäft recht verstand. Wer Religion und Glauben im Volke halten will, der muß stets zu der Kindlichkeit der lutherischen Bibel und der alten Lieder zurücklicken; so lange biese Nahrung behagt, trinkt ein gesunder Körper aus reiner Quelle; sobald wir davon bedeutend abweichen, wird in unsern Zeiten nicht allein der Protestantismus, sondern auch das Christenthum Noth leiden. Die Herablassung zu den Begriffen des Volks muß der Theologe, der zwischen der höheren und der Volksbildung vermittelnd steht, von Luther lernen; er muß nicht dem Volke den Geschmack derer anmuthen wollen, die sich gang bem geiftigen Leben überlaffen können. Gefünstelte Formen bienen ihm daher nicht, noch hoher Gehalt, noch ein Ausdruck außer dem der

<sup>4)</sup> In der Borrede zu seinen christlichen Psalmen 2c. Leipzig 1587.

frommen Empfindung. Daher schrieb Luther, als er Spalatin zur Bearbeitung von Pfalmen aufforderte, er wünsche daß dabei die neuen Wörterchen vom Hofe wegblieben, daß die Worte alle nach bem Begriffe bes Pobels ganz schlecht und gemein, nur aber rein und geschickt heraustämen, hernach auch ber Berftand fein beutlich und nach bes Pfalms Meinung gegeben würde. Und ähnlich sagte Joachim Aberlin von den älteren Dichtern der Evangelien: sie hätten lieber stammelnd wollen vielen Leuten nütlich sein, als mit gefärbter Bohlrebenheit ein großes Lob bei Wenigen erlangen. Was serner ben Inhalt angeht, so war bas Wichtigste, daß die Vorstellungen des Bolfs durch den geiftlichen Gefang in der Schriftmäßigkeit bestärkt, daß die Hauptwahrheiten des Christen= thums vor den papistischen Rebensachen eingeschärft, daß die Bibel da= durch mehr verbreitet wurde. Auch dies schadete dem formellen Werthe dieser Dichtungen. Wenn Luther die köstliche Musik der katholischen Rirchenlieder rettete und erhielt, dagegen die unchriftlichen und ungereimten Texte und Worte ausstieß, so forgte er natürlich eher dafür, daß das Gotteswort im Kleide der Aechtheit und Wahrheit, als in dem der Schönheit auftrat.

Wir muffen also hier den Maßstad unserer Beurtheilung eben fo anbequemen, wie vorher bei der lehrhaften Dichtung. Diese Zweige hatten große, wenn auch andere Wirfungen, als die reine Poesie haben soll; es waren für sie große Kräfte thätig, wenn auch andere, als eigentslich poetische Kräfte. Es ist aber eine der interessantesten Erscheinungen, zu bemerken, wie solche Zwittergattungen in jedem Gebiete der Literatur immer aus einer Verwirrung der zeugenden Kräfte sließen. Hier dichtet der heilige Geist; in Opis und seiner Schule, werden wir sinden, dichtete Scharssinn und Witz; in der Pegnitschule phantastische Sinnsbildnerei. Wohin war in der Zeit dieser Verirrungen die reine Eindilzdungskraft entkommen, die der Duell der ächten Dichtung ist? Wir werden sie unten auf fremden Gebieten der Wissenschaft ertappen; sie war dorthin verirrt, wie der wissenschaftliche Verstand auf ihr Gebiet.

Was das Kirchenlied zur Zwittergattung machte, war, daß es auf die Meinungen wirken follte und auf Ansichten, und dies zwar durch Gesang. Es ward durch jenen Zweck gedankenhaft und lehrend, durch dies Mittel sollte es der Empfindung angeeignet werden. Die musikalische Dichtung ist schon, streng genommen, eine Abart, weil sie von Phantasie wenig in sich behält, die lehrhafte ist's ganz entschieden: beide sollen nun hier gar in Eins verschmolzen werden! Dieser Verhalt der Sache läßt das geistliche Lied gleich im Ansang der protestantischen Zeit in einer

Art von Berfall betrachten, sobald man es nur gegen ben alten, drift= lichen Hymnus überhaupt ftellt. Die Quelle aller driftlichen Lyrif, die Pfalmen, hatten unglücklicher Weise nicht das Epische ber griechischen Hymnen; Sandlungen blieben baher diesem Besange fremd; er ward Gebet, Ausdruck des Dankes ober ber Chrfurcht gegen einen Gott, ber überstinnlich und unfaßlich war. Selbst die wenigen Bilder der Pfalmen sind immer bas, was unsere beutschen Rirchentieber am wenigsten wieberzugeben verstehen. In den Festtagsliedern verstand Riemand auf die Handlungen feierlich zurudzuweifen, benen bie Feste ihre Entstehung banten, sondern stets redet die Empfindung deffen, der die Handlung betrachtet, ber ermahnende Verstand, ber sie erwägt. Dennoch ging durch die jungen, phantafievollen Geschlechter des Mittelalters in die geiftliche Dichtung manches poetische Element ein; auch auf dem durren Boben schuf sich die Einbildungsfraft eine Stätte. Das ewige Preis- und Heilrufen schuf kein Genüge, das Gefühl von tiefer Entferntheit des Menschen von Gott auch nicht. Der ganze himmel von Beiligen trat daher vermittelnd dazwischen und die Legende gab einigen, wenn auch nicht vielen, dichterischen Stoff. Rein Wunder, daß man die jungfräuliche Geburt und die mütterliche Jungfrau durch alle Bilber durchhette, es war sonst nichts da, woran sich die Phantafie heften sollte. Rein Bunder, daß sich die griechischen und lateinischen Kirchenhymnen gerne einen gewissen physischen Körper suchten. Sie nahmen so gern die Natur jum Zeugen von Gottes Allmacht und feiner Vorsehung, ihren Glanz zum Bilde seiner Herrlichkeit, ihren Schmuck als ein Zeichen der Huldis gung vor ihm, ihre lachende Freude als einen Ausbruck des Dankes, bas lebende Geschöpf als einen Ruf seines Preises und Lobes. Sogleich sieht man hier die Gewalt bes Sinnlichen in der Poesie, und die Einwirkung ber beffern alten Dichtungsquellen, bes Horaz, an beffen Dben fich fogar mönchische Tonsetzer versuchten. Bas von dieser Art auch spät (z. B. bei Gellert) in das evangelische Lied einging, ist immer bas, was am behaglichsten auffällt. Schwerlich hat man schönere Gefänge als bie lateinischen auf Wassernoth und Wassermangel gemachten (bas squalent arva soli pulvere multo, und obduxere polum nubila coefi), schwerlich schönere als die das jüngste Gericht beschreiben (die berühmten Hymnen apparebit repentina und dies irae etc.) und Naturscenen malen; und die Morgen=, Abend= und Frühlingslieder sind fast überall, von den lateinischen an bis auf Claudius und Boß, auch wo sie nicht für den firchlichen Gebrauch taugen, die anziehendsten. Eine andere Gattung (wie bas quem terra, pontus, aethera, und bas Paulinische gloriam in

excelsis Deo) gibt anspruchlos, ohne die Bilderüberladung der alten minnesängerlichen Hymnen, die Seheimnisse der christlichen Mythologie, und auch dergleichen ging nur im Ansang, und spärlich, in das prostestantische Lied über. In allen diesen lateinischen Sachen hat die Musik ganz andern Raum, als in den Restexionen und Betrachtungen der evansgelischen Liederdichter. Wir stehen daher nicht an, diese ältern Hymnen boetisch und musikalisch über unsere deutschen zu setzen, nicht allgemein, aber die besten dort über die besten hier.

Mitten unter den lateinischen Hymnen des Mittelalters laffen sich schon sehr frühe vereinzelte Spuren auch geistlicher Gefänge in der Bolks= sprache entbeden. In Deutschland läßt sich bas firchliche Lied bis in bie Zeiten hinauf leiten, wo die Benedictiner fich im wahren Bolksintereffe mit Gebet, Predigt, Gesang und erbaulicher Dichtung in der Bolks= sprache beschäftigten, wo Notker und Otsried schrieben 6). Trop allen Anfechtungen aus der Kirche hörte bei uns das geistliche Gelegenheitslied wohl nie auf. Es ist sehr charakteristisch, daß die Berichterstatter von des heiligen Bernhard's deutscher Reise in den Jahren 1146 — 47 ausdrücklich bemerken, daß bei jedem einzelnen Wunder, welches ber Heilige in Köln verrichtet habe, bas Volk in seiner Sprache Lobgesänge angestimmt habe"); und sie bedauern, daß, als sie das deutsche Gebiet verließen, das Christ uns genade und der Jubelruf aufhörte, indem das Volk romanischer Sprache nicht nach der Art der Deutschen eigene Lieder hatte, womit es bei jedem einzelnen Wunder Gott Dank sagte. Geiftliche Gefänge bei den heiligen Gebräuchen des Volkes, bei hohen Festtagen, bei Wallfahrten und Umgängen und bei Schlachten, lassen sich als im Stillen dauernd annehmen, ja nachweisen, selbst in den Zeiten, wo die fünstelnde Poeste der Rittersleute ihre Mariengefänge in ben Vorgrund schob; ja felbst in der Kirche wurde deutscher Laiengesang, wohl nur hier und dort und dann und wann, schon im 14. Jahrh. ge= hört, was schon aus dem berühmten Ofterlied Konrads von Queinfurt8) (+1382) hervorgeht. Im 13. Jahrh. konnte Bruder Berthold dem Wolke einen Leisen als bekannt nennen, der noch heute in unseren Gesangbüchern gesunden wird, und indem er anführt, daß bose Reger religiöse Lieder

<sup>5)</sup> Sie find in großer Vollständigkeit gesammelt in Daniel, thesaurus hymnol. Halle und Leipzig 1842—51. 3 Banbe.

<sup>6)</sup> Bergl. F. Wolf über bie lais. Seibelberg 1841. p. 112 ff.

<sup>7)</sup> Diese und die folgenden Notizen sind meist aus Hoffmann's Gesch. des deutschen Kirchenlieds vor Luther. Breslau 1832.

<sup>8)</sup> Chenb. p. 69. Bgl. p. 66.

in der Bolkssprache machten und sie die Kinder an der Straße lehrten, kann er auffordern, daß gute Meister sich die Merkmale ber Reperei einprägen und sie in kurze faßliche Lieder bringen möchten, um mit solchen rechtgläubigen Gefängen jenen keperischen bas Gleichgewicht zu halten. Wir bemerkten schon oben im Borbeigehen, daß auch die Erscheinung ber Flagellanten im 13. und 14. Jahrh. bazu beitrug, bas kirchliche Volkslied wieder lebhafter in Erinnerung zu bringen; durch fast hundert Jahre, hat man ein Beispiel, erhielt sich ein und daffelbe Lied diefer Geißler: was 1260 im Often war gefungen worden, findet sich 1349 im Westen von Deutschland wieder, und die Limburger Chronik bemerkt ausbrücklich, daß damals gemachte ober eher vorgesuchte Lieder auch nach dem Ausgang dieser Büßenden noch bei Bittfahrten im Gebrauch blieben. Die Lieder aus diesen Zeiten tragen noch mehr ober minder, wie alle Poesien des 14. Jahrhs., wie auch die wenigen mystischen Lieder, die Tauler zugeschrieben werden, ben Ton ber alten Lyrik und nähern sich nur stellenweise der Einfalt in Weise, Wort und Sinn, die das spätere Rirchenlied seit der Reformation über alles sette, und die augenscheinlich aus den lateinischen Hymnen erft in die deutschen überging. Schon am Ende des 14. Jahrhs. beschäftigte sich ber sogenannte Mönch (Hermann) von Salzburg (Priester in Freiburg, seit 1445 im Johanniskloster in Strafburg) mit Uebersetzung lateinischer Hymnen 9), und im ganzen 15. Jahrh., wo die Uebersetungswuth so groß war, gingen gewiß un= zählige berselben in prosaische, in worttreue, in freiere Uebersetzungen über. Die Sammlung deutscher Hymnen in Prosa von H. Knoblochzer in Heibelberg (1494), und ber Straßburger hortulus animae (1500 - 7), gereimte Uebersetungen lateinischer Hymnen, zählen hierhin; bazu ruckten bann die prosaischen Uebersetzungen der Psalmen 10), in denen man schon vor Luther gleichsam auf dem Wege zu Luther war. Zugleich kehren Paraphrasen, Interlinearübersetzungen, macaronische Sprachmengerei, das Prunken und Spielen mit Gelehrsamkeit wieder, wie es zu Wille= ram's Zeit da war. Es klebte eine gewisse Feierlichkeit an der lateinischen Sprache, an der Sprache der Kirche, und je geringer die Fähigkeit zur Behandlung der vaterländischen Sprache war, desto weniger bedachte man sich, lateinische Verse mit deutschen, deutsche Worte mit lateinischen in demselben Texte wechseln zu lassen. Bekanntlich schreibt man bem

<sup>9)</sup> Chenb. p. 142. Bgl. Altb. Blatter 2, 325 ff.

<sup>10)</sup> Der Teutsch Pfalter mit 150 Pfalmen. Augsb. S. Schönsperger. 1498.

etwas mythischen Beter von Dresben, einem Glaubensgenoffen von Huß (+ 1440) Lieder dieser Art zu, wie das in dulci jubilo und puer matus in Bethlehem, allein Hoffmann und auch Serpilius in seinen zufälligen Liedergebanken haben nachgewiesen, daß dies mit Unrecht ge= schieht. Gewiß war es ein unglücklicher Gebanke, ben man schon vor Morbof hatte, wenn man meinte, die Berfasser solcher Lieder hatten damit zum deutschen Kirchenliede überleiten wollen; wer würde uns dann die seierlichen Meisterlieder mit lateinischen Brocken und die anbächtigsten Grabschriften dieser Gattung erklären? Sobald man fich aber über das Geschmacklose dieser Art Lieder aufflärte so sprang man damit theils ins Parodische über, theils verließ man sie und bildete das deutsche ernste Kirchenlied mehr und mehr aus, das auch, als es unabhängig zu entstehen aufing, die Anklänge an den Inhalt und die Weisen der lateinischen einfachen Gesänge äußerst wohlthätig festhielt; benn die freieren Uebersetzungen lateinischer Lieber, wie die vom stadat mater des Jacobus de Benedictis 11), sind das erste Lesenswerthe, was uns hier begegnet. Aus welchem Wuste indes Luther das Kirchenlied noch herauszuarbeiten hatte, kann man sich vorstellen, wenn man an die Marien= und Passions= lieber zurückbenkt, welche noch unmittelbar vor ihm mit Legenden, Lobgedichten und Figuren so sehr verbreitet waren. Ferner war es seit dem 15. Jahrh. Sitte geworden, Bolksmelodien für geistliche Gefänge zu gebrauchen und neue Terte unterzulegen, ober auch blos weltliche Terte in geiftliche — man muß sagen zu parodiren. Die katholische Zeit, in der man sich vor der Mischung des Erhabensten mit dem Gemeinsten nicht scheute, brachte diesen Unsinn auf, und sehr oft find solche Bolks= lieder in Marienlieder umgesett; boch dauerte es auch in der protestau= tischen Zeit, ja bis ins 18. Jahrh., daß man die Gaffenhauer "christlich moraliter und sittlich" veränderte; und daß man weltliche Melodien ins geistliche verpflanzte, hatte noch mit der Weise eines Klagelieds in der asiatischen Banise statt. Indeffen muß man gestehen, daß nicht alle solche Contrafacten = Lieder im schlimmen Sinne Parodien sind 12); und über= haupt hatte diese Sitte das Gute, daß der lebenvolle Ton des Bolksliedes in den geistlichen Gesang überging und den Zwang der übersetzten

<sup>11)</sup> Hoffmanns Gefch. b. d. Rirchenliedes p. 181.

<sup>12)</sup> Man sehe nur die Lieder der Pfullinger Handschrift in Stuttg. und die des Heinrich von Laufenberg, die wir früher im Vorbeigehen erwähnten, gedruckt bei R. F. Ph. Wackernagel, das deutsche Kirchenlied von Luther bis Blaurer. Stuttgart 1841. p. 614 ff. 624 ff.

Lieder sowohl wie die Anklänge an den alten Minnegesang verdrängte. Den Stand des deutschen geistlichen Liedes kurz vor Luther kennen zu lernen, dient vielleicht am besten ein Blick in die Passio Christi (1515. 4.) des Ulmer Chorherrn Martin Myllius († 1521). Es ist dies eine Reihe zusammenhängender Lieder, an einem Faden bliblischer Erzählung ausgereiht, aber in tyrischer Haltung, nach den Melodien bekannter lateinischer Hymnen zu singen. Den schwierigsten Tonen (wie das ut queant laxis) ist in der Nachbildung nicht ausgewichen; ein geswisser innerer Affect und Schwung, an dem die lateinischen Vorbilder erkennbar sind, herrscht mehr darin vor als in den etwas späteren Liederbichtern, denen die Bibel allein Vorbild war; die Sprache aber ist sehr ungelent, das Zerstümmeln der Silden arg, und das Vrechen der Säte geht so weit, daß zuweilen eine Strophe mit einem Prädicate schließt und die solgende mit dem dazu gehörigen Subjecte ansäugt.

Luther fühlte sehr bald, als er sich der Verbesserung der Messe annahm und den lateinischen Ritus und Gesang mit deutschem Begangniß und Liede beseitigen wollte,, wie weit die ersten Bersuche, die er selbst und Andere in der Liederdichtung machten, hinter den lateinischen Gedichten der Katholischen, ja selbst hinter dem feinen, weltlichen, deutschen Bolksgefang zuruchlieben. Dem bescheidenen Manne thaten seine Lieder und der heilige Geist darin nicht Genüge, während so viele Stumper nach ihm mit dem heiligen Geiste die Geringfügigkeit ihrer Erzeugnisse für entschuldigt hielten. Er beneidete ordentlich die katholische Kirche um ihren Gefang, er lobte ben Prudentius hoch und wünschte, seine Lieder möchten auf der Schule gelesen werden, er übersetzte einige dieser lateinischen Gesänge, dieser "Zeugnisse von frommen Christen, die vor uns gewesen in der großen Finsterniß der alten Lehre." Er sah sich nach deutschen Poeten um, die zu dem Material für eine deutsche Meffe helfen könnten; er empfand, daß er allein diesem Werke nicht gewachsen sei, weil es "Musik und einen besondern Geist" erfordere. Die deutschen Uebersetzungen lateinischer Hymnen ließ er gelten, doch lauteten fie ihm nicht artig noch rechtschaffen. Und es ist auch wahr, selbst seine eigenen Uebersetzungen und Lieder lauteten wohl rechtschaffen aber nicht gerade Erst nach und nach setzte sich ein deutscher Liederton fest, der aus artig. "rechter Muttersprache und Stimme" fam, während die ersten Versuche allzu abhängig waren von den Psalmen und lateinischen Liedern. Als diefe Sprache sich bei Dach und Gerhard festsetzte, war aber schon ber engere Verband zwischen Text und Musik gelöst, der dagegen noch bei Luther be= stand. Hier liegt ber große Vorzug der Gefänge, die von Luther und seinen

nächsten Rachfolgern gemacht wurden 18), gegen alle späteren. Sie find musikalischer, auch wo der Tonsat nicht von dem Verfasser herrührt, und meistens dichtete und componirte einer und berselbe. Wenn auch Luther feinen Walter und Rupf zur musikalischen Abrundung, zum mehrstim= migen Sate brauchte, so gab er ihnen boch die Melodie zu wenigstens einigen seiner Lieber selbst in die Hand; und es ist bekannt genug, wie tief gewurzelt Luther's Begeisterung für Musik war, und in wie naher Verwandtschaft mit seiner heitern, erhebenden Frommigfeit. Luther, so componirten die Spengler, Speratus, Chyomusus, Michael Weiß, Decius, Polyander, Hermann, Selnecker, Bone, Hans Sachs, Heermann, Altenburg und viele Andere ihre Lieder sämmtlich oder theil= weise selbst 14); ber Musiker Joh. Dilger in Coburg und der Pfarrer Trautschel in Thurnau (1643) meinten noch, daß der heilige Geist jedem, dem er ein neues Liedlein beschere, auch eine neue Melodie ver= gönnen werde; und dieser Ansicht war auch der bekannte Albert, der Freund von Dach. Die Compositionen Luther's haben sich zum Theile länger erhalten, als seine Lieberterte, die übrigens ihrer gedrungenen Fülle und einfachen Großheit nach, alle Vortheile des Volksliedes der Melodie entgegen bringen. Daher unterschied ein Musiker, J. G. Schott, der 1603 Luther's und Anderer Lieder musikalisch sammelte 18), jene von allen Anderen darin, daß sie so lieblich in den Contrapunkt fielen, sich ohne einige Mühe zur Composition schickten, woher schließen, Luther musse auch ein poeticus musicus gewesen sein. patriarchalischer Einfalt lehnen sich Luther's sprachlich rauhe Lieber gern an jene zugleich gehalt=, gemuth = und lehrreichen Schlagsate ber Bibel an, beren ganze Fülle und Umfang erst durch die Musikbegleitung auf= geht, uns Protestanten erft durch Händel und Bach erschlossen ift.

Luther's Lieder hatten einen Beifall, den man ihrem eigenen Werthe nicht allein, den man der ganzen Wirksamkeit des Namens überhaupt zuschreiben muß. Er umfaßte die ganze physische und geistige Natur des Bolkes und der Zeit, und so wie er, einer personisicirten Idee gleich, die damaligen Bestrebungen und Neigungen gesammt darstellt, so folgeten auch die nächsten Zeiten und Seschlechter ihrem deutschen Propheten und dritten Elias, wie ihn Helmbold nennt, in allen Beziehungen. Er

<sup>13)</sup> Diese Gruppe ist nun in der genannten Sammlung von Wackernagel sehr schön zu übersehen.

<sup>14)</sup> Bergl. Säuser, Gesch. des evangel. Kirchengesanges. Quedlinb. 1834. §. 91.

<sup>15)</sup> Schott, Pfalm und Gesangbuch. Frankf. 1603.

hatte noch eigenstnnigere Dogmen aufstellen burfen, man hatte sie mit ihm vertheidigt, denn unter Volk und Fürsten gehorchte man ihm ehr= furchtevoll, wie einem Drakel. So hatten selbst feine bloßen Launen die weitgreifenbsten Wirkungen, und dieß auch in der Literatur nach den manuichfaltigsten Richtungen bin, nach solchen die uns hier wesentlich angehen und nach andern die uns fern liegen. An Einem Zweige dieser letteren Art läßt sich dies besonders deutlich nachweisen. Man weiß wie überzeugt Luther an die Persönlichkeit des Teufels glaubte, bas ganze Geschlecht folgte diesem seinem Vorgange nach. Diese Vorstellung nun war schon lange vor Luther hier und da auch in die satirisch = didaktische Dichtung und Prosa mit naheliegenden Fictionen eingedrungen. einem Spruch "von bem Bürsel" (Beimarer Hs. von 1475) und in einer anderen Bearbeitung besselben Stoffes "Wie der Bürfel auf ift kommen " 1489) wird das Doppelspiel von dem Teufel hergeleitet, wie noch später in der "Spieler ABE" (1584) die zehn Gebote aufgeführt werden, die der Teufel den Spielern gegeben. Von Joh. v. Schwarzenberg gibt es "ber Zutrinker und Prasser Gesetze u. f. (Oppenh. um 1512), beren Inhalt eine Inftruction der höllischen Stände an ihre Diener ist zu Aufrechthaltung der Sitte des Zutrinkens. So war 1489 ein lateinischer Klagbrief über das Elend der Pfarrer erschieuen 16), worin die armen Landgeistlichen von neun Teufeln, darunter der Bischof, gequalt dargestellt werden. Dieß Alles aber hatte feine auffallenden Wirkungen oder Nachahmungen vor Luther zur Folge gehabt. Jahre 1540 aber ließ ber Reformator, aus Freude an dem Manne ber mitten in der Zeit des Verderbs das Pfarramt höher achtete als die Orden der Bischöfe, diese Epistel mit einer Borrede begleitet wieder drucken. Und nun entwickelte sich furze Jahre nach dieser Erneuerung des Briefes eine ganze Teufelsliteratur, in der in prosaischer Eintönig= feit und theologischem Eifer die verschiedenen Lasterhaften als so viele Teufelsbeseffene gegeißelt wurden, wie von Brant als Rarren; und dies zog sich, etwa von Math. Friedrichs Sausteufel (1552) an bis zu Zeiler's Uebersetzung jener Epistel von 1489 ("Neun Priesterteufel" 1701) durch 150 Jahre hin. So hatten denn auch andere z. Th. ganz zufällige Anstöße von Luther aus ganze Reihen von literarischen Er= scheinungen zur Folge. Wie seine Tischreben gedruckt wurden, war bies,

<sup>16)</sup> Epistola de miseria Curatorum et plebanorum. 1489. 4. gewöhnlich Bimpfling zugeschrieben. In einem Exemplar der Berliner Bibl. ift beigeschrieben per Sebastianum Murhonem, Scholasticum et canonicum Columbariensem.

wie wir schon sahen, eine Empsehlung für jede Sammlung von Anetsboten berühmter Männer. Er erließ Pasquille, und dies ward ein eigener Literaturzweig. Er schrieb Fabeln, man ahmte es nach. Er tolerirte das Schauspiel, und man bildete es zum Schulgebrauche aus. So änderte er auch die Liturgie und schrieb geistliche Lieder in deutscher Sprache, und gab damit das Signal zu einer großen Umwähung selbst in der Dichtung, wie er sie im Gebiete der Sprache gegeben hatte.

Was ihm die deutsche Sprache in ihrer neueren Periode dankt, braucht hier nicht erst gesagt zu werden. Es war so recht aus der Natur unserer neueren Entwickelung, daß wir in Deutschland keiner Haupt-. stadt und keiner gelehrten Körperschaft die Ehre gönnten, die Sprache zu bestimmen, sondern dem Manne, der mehr wie jeder andere in dieser volksmäßigen Zeit ber Bolksliebling war, ber mehr wie jeder andere ben herzlichen, fraftigen, gesunden Ausbruck und Ton des Bolkes traf; kein akademisches Wörterbuch sollte ber Kanon der Sprache werden, sonbern das Buch, an dem sich die neuere Menschheit schult und aufbildet, und das in Deutschland durch Luther ein Volksbuch geworden ift, wie nirgends sonft. "Luthers Sprache" sagt Grimm "muß ihrer edeln, fast wunderbaren Reinheit, auch ihres gewaltigen Einflusses halber, für Rern und Grundlage der neuhochdeutschen Sprachniedersetzung gehalten werben. Man darf das Neuhochdeutsche in der That als den protestan= tischen Dialekt bezeichnen, beffen freiheitathmende Ratur längst schon, ihnen unbewußt, Dichter und Schriftsteller des fatholischen Glaubens überwältigte. Unsere Sprache ist nach dem unaufhaltbaren Laufe aller Dinge in Lautverhältnissen und Formen gefunken, was aber ihren Geist und Leib genährt, verjungt, was endlich Blüten einer neuen Boefie ge= trieben hat, verbanken wir Reinem mehr als Luthern." Daß man nun Luthern selbst in dem Reiche der Kunft und Literatur ein Berdienst zu= schreiben könne, das seiner Einwirkung auf Religion, Sprache und Politik irgend gleich kame, schien uns bisher um so weniger glaublich, als man uns in der Zeit unserer romantischen Dichtung allzusehr an den Borwurf gewöhnt hat, daß die Reformation unsere Kunft zerftort habe. Luther bildet den großen Wendepunkt, bei dem sich der Sitz der deutschen Literatur vom Süben in ben nun protestantischen Norden dreht, und seit welchem sie beinah Alleinbesitz der Evangelischen wird. Es ist nicht der Rebe werth, was seitbem die Katholiken für die deutsche Bildung gethan haben, und wer die hemmende Gewalt ber schlechten Erziehung und Lehre leugnet, der hat wohl nie bedacht, wie furchtbar sich hier das Buructbleiben hinter ben Zeitideen an der Rachkommenschaft von

Jahrhunderten rachte. Run fahen wir aber schon vor Luther, wie im Süden in der poetischen Literatur Alles zerfiel; wir sahen auch, was wir immer mehr sehen werden, daß der deutsche Norden nicht eigentliche poetische Anlage hat. Statt der beutschen Kunst Berderber zu sein, wie man ihn wohl beschuldigte 17), ward Luther wahrhaft der Retter der Dichtung da= durch, daß er diese religiöse Gattung eröffnete, für die der religionsfinnige Norden Anlage genug mitbrachte, bie in Thuringen, Sachsen, Schlesien, Preußen und im ganzen Norden ihre zahlreichen Bearbeiter Unter ben Lieberdichtern, aus benen Rambach in ben gefunden hat. 4 ersten Banden Proben mittheilt, find 98 Meißner und Thuringer gegen 16 Schwaben, 49 Schlester gegen 5 Deftreicher, 48 Niedersachsen gegen 2 Schweizer, 23 Preußen gegen 1 Baier. Luther erschütterte bas weltliche Volkslied, das dem Süden gehörte, und sette bas geistliche Volks= lied des Rorbens dagegen. Dies war für die Dichtkunst freilich kein unmittelbarer Bortheil, aber ein desto größerer für die Folgezeit. Die weltliche Literatur war ohnehin auf bem Wege, sich felbst zu zer= stören, dies werden wir weiterhin leicht an dem sehen, was an dem letten Heerbe der südlichen Literatur, in Nürnberg, im 17. Jahrh. geschah. Die südliche Literatur war immer abhängig von der ausländischen; allein die italienisch=deutsche Schäferpoeste des 17. Jahrhs. zeigte, daß' fie selbst zum Nachahmen die Kraft verloren hatte. Sollte eine eigen= thümliche beutsche Kunft = Literatur werben, so mußten die in der Geschichte noch ungebrauchten Kräfte bes Nordens erregt werden. Dies forderte große Theilnahme des Volkes vor Allem. Die Nordbeutschen aber hatten bisher an der Volkspoesie wenig Antheil genommen: jest erhielten sie den Zweig, der sie dafür anregte und fesselte. Luther half hauptsächlich durch diese Wendung, die deutsche Dichtkunft volksthum= lich zu erhalten, als sie überall sonft auf dem Wege war, gekünstelt zu Wir haben oben angeführt, daß das Epos in Deutschland ganz verfant, ba in Italien Ariost ihm ben höchsten Kunstwerth gab: im Rirchenliede bildeten fich aber neue Elemente, aus denen ein neues Epos in England und Deutschland hervortrat, wenn zwar erst nach zwei Jahrhunderten. Wir hatten damals in Deutschland die großen Maler

<sup>17)</sup> Er selbst begegnet diesem Vorwurf in der Vorrede zu dem Walter'schen Ges sangbüchlein mit den Worten: "Ich bin nicht der Meinung, daß durchs Evangelium alle Künste zu Boden geschlagen werden und vergehen, wie etliche Abergeistliche vorsgeben, sondern ich wollte alle Künste, sonderlich die Musica, gern sehen im Dienste deß, der sie gegeben und geschaffen hat."

Dürer und Holbein u. A.; hätten sie sich entfremden, in Italien nieberslassen, so hätten sie neben Raphael und Buonarotti die Welt entsäudt, allein sie zogen es vor, dem Bolksgeschmade ihrer Landsleute zu dienen, und machten neben wenigen großen Gemäldewerken unzählige Holzschnitte für die Masse. So war es mit der Musik 18). Genau wie Ariost in der Dichtung als ein gewaltiger Wiederhersteller auftrat, so hier Palästrina. Er gab der verfallenen katholischen Wesse den höchsten Kunstschwung, gleichsam auf Besehl von oben, während die armen deutsichen Cantoren den Choral ausbildeten, Hand in Hand mit dem Bolke und seinem gemeinsten Bedürfnisse, dis erst etwas vor Klopstock, unser Händel erschien. Durch diese eigenthümliche und dauernde Volksthümslichseit unseres ganzen geistigen Treibens kam es nachher, daß ein Volksantheil an der Kunstdichtung eines Göthe und Schiller in Deutschland Statt haben konnte, wie ihn in neuerer Zeit nur die Italiener an ihren großen Dichtern gehabt haben.

Das geiftliche Lied war in seinem Entstehen, wie schon die ersten geiftlichen Poesien des Otfried, gegen das unzüchtige, weltliche Bolkslied gerichtet: es mußte nothwendig wieder Volkslied, Gemeingut aller Stände werden, wenn es jenes verdrängen sollte. Luther selbst sagte, er wolle, daß dadurch die Jugend der Buhllieder und fleischlichen Gefänge los würde, und an derselben Statt etwas Heilsames lerne, und ihr also das Gute mit Lust einginge, wie ihr gebühre. Diesen Zweck hatte schon jener Heinrich Knoblochzer in seiner Sammlung deutscher Hymnen von 1494; nach Luther wiederholten spätere Liederdichter und Sammler diese Opposition gegen das Volkslied unzähligemal. Ich table, sagte Ma= thesius, die alten Meistergesänge und Bergreihen nicht, denn ich hab viel alter schöner Gedichte gesehen, darin man gute und driftliche Leute spüret, als das vom Pelican, von der Mühle u. a. Aber was lehret oder wen tröstet der alte Hildebrand und Riese Sigenot? Aehnlich klagt des Mathestus Echo, Nicolaus Hermann, über die unzüchtigen welt= lichen Lieder; und wieder dieses Hermanns Nachahmerin, Magdalene Heymair, die ihre Sonntagsepisteln gegen ben gotteslästerlichen Un= zuchtsteufel richtet, der sich allein mit Buhlliedern schleppt. Und so trägt sich dies immer von einer Vorrede zu der andern weiter, gerade wie die

<sup>18)</sup> Auf dieses Ergebniß ist auch v. Winterfeld in seinem Werke über den ev. Kirchengesang. 1843. gekommen, daß die Reformation der heiligen Tonkunst nicht Wersfall, sondern neuen Anstoß gebracht und eine tiese geschichtliche Entwickelung vorberreitet habe.

Bibelftellen, in welchen bas Pfalm = und Lieberfingen unter Juden und Christen empfohlen war. Es sollte nicht allein für die Kirche in diesen Liedern gesorgt werden, sondern auch für jeden andern Bedarf. In dem Gesangbuche der Catharina Zell heißt es in der Vorrede, es möchten die, die bisher ihr Kind und Gefind hätten muste und schändliche Lieber an den Reihentanzen singen laffen, sie nun göttliche Lieder fingen lehren. Der Handwerksgesell über seiner Arbeit, die Dienstmagd über ihrem Schüffelwaschen, ber Ader- und Rebmann auf seinem Felde, die Mutter über dem weinenden Kind in der Wiege soll solchen Lob =, Gebet = und Lehrgesang brauchen 19). Der Pfarrer Wolf Büttner in Wolfferstädt, richtete einen gereimten, kleinen Katechismus zu für die Wandersleute auf der Straße und die Handwerksgesellen auf der Werkstatt, der 1572 eine wiederholte Ausgabe erlebte. Philipps von Winnenberg, der auch die Psalmen (1588) nach französischen Vorbildern übersette, gab 1582 christliche Reuterlieder heraus. So war gerade die erste Zeit nach Luther am fruchtbarsten an Fest-, Abend= und Morgenandachten, an Tischsegen und bergleichen Gelegenheitsliedern, die die Religion vor allem andern ins Haus trugen und in die Gemüther, und verhinderten, daß sie nicht eine Angelegenheit blos der Ceremonien ward, nicht Erfüllung einer gleichsam rechtlichen Verpflichtung gegen Gott, sondern eine innere Auf den Märkten wurden die lutherischen Lieder Seelenangelegenheit. umgetragen und gesungen, und Wolfssänger gewannen damit ber neuen Lehre Freunde und Anhänger. Gemahnt von dem Spruche des Paulus: "Lehret und vermahnet euch selbst mit Psalmen und Lobgesängen und geiftlichen, lieblichen Liebern, und finget bem Herrn in eurem Herzen," hatte Luther seine wenigen Lieder zum guten Anfang mitgetheilt und um Ursache zu geben den Andern, die es besser vermöchten als er, in dem Zwecke, das heilige Evangelium in Schwang zu bringen, damit wir uns rühmen könnten, daß Christus allein unser Gesang sei. Das ganze Volk sollte daher auch an dem Gesange in der Kirche Theil nehmen. Er verlangte nach vielen deutschen Gesängen für das Volk in der Messe, denn er zweifelte nicht, daß die Gesänge, die damals der Chor allein zu singen pflegte, ober zu antworten auf bes Geistlichen Segen, ehemals die ganze Kirche gesungen habe20). Ehe er diese liturgischen Aban= derungen machte, ließ er es im Bolke so lange gahren, bis er sagen

<sup>19)</sup> Aus Rieberer's Nachrichten zur Kirchen=, Gelehrten= und Büchergeschichte. III. p. 96.

<sup>20)</sup> Opp. t. X. Walch. p. 2771.

konnte, es werbe allenthalben barauf gebrungen; benn auch in ber Einführung der deutschen Sprache in der Kirche ging er nur auf das ein, was schon vor ihm im Werke war. Er ließ babei alles nach seiner ge= wohnten Mäßigung von Willführ seinen Gang selbst gehen, gab die Anordnung bes Gottesdienstes ben Gemeinden anheim und wollte aus ber Freiheit keinen Zwang machen. Gleichgültig gegen die Form be= geisterte er nur die Gemüther, war nicht auf unversöhnlichen Bruch mit dem Gegner aus, sondern nur auf Vermittlung und Besserung. Er ließ baher bas Latein und bas Deutsche gern eine Weile zusammenlausen, benn ihm ahnete von der plöglichen Entfremdung nichts Gutes, ihn schreckte bas Beispiel ber Böhmen, die ihren Glauben in ihrer eigenen Sprache fo gefangen hatten, daß sie mit Niemandem verständlich und deutlich reden konnten, der nicht ihre Sprache gelernt. So also ward in Behandlung, Gegenstand, Gebrauch, Einführung des deutschen Kirchen= liedes Alles volksmäßig betrieben. Auch in der Verfertigung eben fo. Es fehlte Luthern an deutschen Dichtern und Tonkunstlern, deren Lieder würdig wären, in der Kirche gesungen zu werden. Er forderte daher seine Spalatin und Dolg, und wer noch reich und zierlich an Worten schien, auf, Psalmen zu bearbeiten und schlug bazu einzelne vor. Mit Driginalliedern ging es anfangs so schnell nicht; das erste Gesangbuch (Wittenb. 1524), an dem Luther Theil hatte 21), enthielt Alles zusammengerechnet 43 Stude, das lette, über dem er seine Hand hielt, das trefflich ausgestattete Gesangbuch von 1545 (Leipz. bei Bal. Bapst) etwa 130; boch aber wurde der ganze Psalter mehrmals noch bei seinem Leben in Lieder gebracht. Die gegebene liturgische Freiheit bewirkte aber bald, daß jeder reformirende Geistliche auch einzelne Lieder machte, die er bei seiner Gemeinde einführte, und Georg Wißel konnte daher läfternd fagen 22), es sei im halben Germanien schier kein Pfarrer ober Schuster in den Dörfern so untüchtig, der ihm nicht selbst ein Liedlein oder zwei bei der Zeche mache, das er dann mit seinen Bauern zur Kirche singe;

<sup>21)</sup> Das sog. Dlearische Gesangbüchlein "Etliche christliche Lyeder, Lobgesang und Psalmen, dem reinen Wort Gottes gemeß u. s." Wittenb. 1524 mit nur 8 Liedern, worunter vier von Luther, ist nicht von diesem selbst veranstaltet. Im selben Jahre 1524 aber erschien unter Luther's Antheil das Gesangbuch, dessen Lieder von Joh. Walter mehrstimmig gesetzt sind. Bon dieser ersten Ausgabe ist Ein Exemplar (in München) erhalten. Gleich in diesem und dem folgenden Jahre erschienen dann auf dieser Grundlage in Ersurt, Straßburg, Nürnberg und Breslau Gesangbücher und Enchiridien, und breiteten sich in reißender Schnelligkeit aus.

<sup>22)</sup> Rambach, Anthol. 2. S. 3.

und bald hatte Luther schon über ungeschickte Köpfe zu klagen, die ihren Mäusemist unter ben Pfeffer mengten. Wirklich bichteten alsbald nicht blos Geiftliche, sondern auch Soldaten, Handwerker, Juriften, Regenten und Leute aller Stände, und auch darin ward das Kirchenlied dem Bolfsliede ähnlich, daß es ohne den Ramen des Verfaffers umging, weil wie Luther sagte, Gottes Rame darin allein gepriesen werben sollte. Was vielleicht im ersten Anfange noch an Masse fehlte, das ersetze ber große Eifer im Verbreiten bes Vorhandenen. Dies war von außerordentlicher Folge, denn nicht allein lernten viele tausend Menschen, wie Cornelius Beder fagt, bie Glaubensartifel ber rechten Lehre aus biefen Liebern richtig, sondern sie waren besonders darum so tief eingreifend, weil man ihnen nicht so wie den andern Schriften Luther's den Weg verhauen konnte, ba fie in Briefen und im Gedachtniß weiter gingen 28). So brangen gerade Luthers Lieber im Besondern in Rirche und Schule zugleich, wurden in haus und Werkstatt, auf Märkten, Gaffen und Feldern gefungen, ja sie brangen in den katholischen und reformirten Gottesbienst ein, und Ratholifen selbst gestanden ihre große Wirksamfeit ein 24). Es war aber auch gerade in Luther's Liedern jene heitere Zuversichtlichkeit, und jene Kraft bes Vertrauens, die ihn überhaupt so herr= lich macht; und wenn wir auch die Warme, mit der damals ein Spangenberg oder heute ein Gebauer 25) diese Lieder beurtheilen, nicht theilen wollen, so können wir doch begreifen, wie schnell sie dem Bolke seine weltlichen Lieber ersetten, benn sie waren aus dem frohen, fraftigen Geifte gesungen, der dem Volke wohl thut; sie waren gegen den alten unfröhlichen Gott ber Juden gerichtet, aus dem Glauben, daß uns Gott wieder fröhlich gemacht durch den Glauben an den Erlöser-Sohn; und fie sollten bem Heulen, Trauer und Leid, das der Pabst in aller Belt angerichtet, Abbruch und Schaben thun. Selbst bei Begräbnissen sollten nicht mehr die Greuel vom Fegefeuer und bergleichen gefungen werden,

<sup>23)</sup> In einem Liebe von Blaurer heißt es:

Obgleich miswan die thrannen 's Gotswort wurdint wider bannen, die predig und die bibel weren, so magstu dich diss vorrats neren, und was du gesamlet hast mit truwen wie ein reins Thierle widerkuwen.

<sup>24)</sup> Rambach, über Luther's Berbienfte zc. S. 166. Rote.

<sup>25)</sup> Jener in ber Borrebe zu feiner Cithara Lutheri; biefer in bem beutschen Dichtersaale und in Luther und seinen Zeitgenoffen zc.

sondern tröstliche Lieder von Auferstehung und Vergebung der Sünden. Eben so betrachtete auch Erasmus Alberus den deutschen Kirchengesang; er zürnte den Karlstädtern, die so gar voll Geistes seien, daß sie keinen deutschen Gesang in ihren Kirchen dulden wollten, welches alles daher käme, daß ihr Gott ein Gott der Traurigkeit und sauersehender Mönch sei, dem sie mit Verachtung der edlen Gabe Gottes hosirten. So stellte sich der lutherische Kirchengesang in die richtige Mitte zwischen dem das maligen frivolen der katholischen Kirche, und dem trodenen der reformirten, die den Verstand und die Predigt mehr im Auge hatte. Doch hielt dies nicht aus. Es kam im 17. Jahrh. eine Zeit, wo man von diesem fröhlichen Gesange wieder ganz zu einem sinsteren rückehrte, der eine Menge Kennzeichen der alten katholischen Dichtung trägt.

Da auch das Zufällige und Unbedachte, was Luther je that, als ein Beispiel und Muster wirkte, so war es natürlich, daß die erste Kraft Die Art und und Würde seines Liedes nicht lange anhalten konnte. Weise, wie er aus eigner Lage und aus bem Bedürfnisse der Zeit Lieder sang ober Psalmen sich aneignete, befolgten nur seine nächsten Freunde und Nacheiferer; bald wurden die Psalmen nicht mehr bearbeitet, son= dern übersett, bald ohne Wahl übersett und handwerksmäßig hingereimt. Daß er auch das Vaterunfer, die zehn Gebote und den Glauben in Reime brachte, gab nachher jedem dürftigen Kopfe den Muth, sich an Bibelftellen, an Evangelien und Epifteln zu versuchen. Daß er lateinische Hymnen übertrug, war für den Augenblick vortrefflich, später aber bahnte es ben sinnbildernden Dichtern den Weg zu manchen Kirchenvätern und ihren Vorstellungen zurück, die Luther nicht gebilligt haben würde. Anfang stehen um Luther zunächst herum nur solche Männer, die wie er selbst nur einzelne Lieder fangen, angeregt von besonderem Trieb oder besonderer Gelegenheit. Ihre Lieder find daher am wenigsten allgemein ; die bestimmten Anlässe geben ihnen Lebendigkeit, und sehr mit Unrecht bedauerte Herder, daß unter Luther's Liedern einige personliche und zeitgemäße sich finden, unter die ja auch "Eine feste Burg" gehört. Solche perfönliche Lieber waren die von Johann Friedrich von Sachfen und dem Landgrafen von Heffen in ihren Gefangenschaften gemachten, und fie sind gewiß mit die schönsten, wenn sie auch freilich nicht zum kirchlichen Gebrauche waren. Bei dieser Gelegenheit bemerten wir sogleich, daß was von dergleichen einzelnen Liedern im Besondern, im Allgemeinen gleichsalls gilt. Die alten Lieder des 16. und 17. Jahrhs. in ihrem ganzen Umfange find schon barum innerlicher und beffer, als die neuern, weil sie Gelegenheitslieder find, insofern sie in Zeiten allgemeiner Roth

gemacht wurden. Das Mufterbuch des driftlichen Gesanges war bem Sänger David in den Tagen des Jammers vom heiligen Geifte eingegeben, und so wie Luthern einzelne Psalmen erft in ähnlichen Stimmun= gen ganz aufgingen, so verstanden auch jene Zeiten, wo der Protestantismus eine Schule der Trübsal durchmachen mußte, diese Poeste der Furcht und Hoffnung, des Trostes und der Trauer viel besser als die späteren. Die Evangelischen zur Zeit des Interime und im breißigjähri= gen Kriege waren in einer ähnlichen Bedrängniß, wie die erften Chriften, und daher waren ihre Lieder meistentheils Kinder der Noth. Eine lange Reihe von Liederdichtern ließe sich nennen, die in David's Lage sich fanden, als sie bichteten. Burfard Balbis schrieb seinen deutschen Psalter zum Theil in schwerem Gefängniß und dem Rachen des Todes, wie er fagt, da er fast drittehalb Jahre verhaftet und mit Tortur gequält war, und widmete ihn seinen beiben Brüdern, die eine gefährliche, über 200 Meilen weite Reise zu seiner Befreiung gemacht. Lobwaffer übersette seine Pfalmen in Pestzeiten; Spangenberg die seinigen in "feinem Elende, und weil ihm das liebe Kreuz in seinen schweren Verfolgungen (als Flacianer) den heiligen Pfalter nicht allein recht gefalten und wohl= schmeckend, sondern auch ganz und gar zu eigen gemacht." Trautschel sagte geradezu, Psalmen zu verstehen und zu machen, verlange ein Davidisches, geängstetes, in Nothen gepreßtes Herz, und fragte: wer will doch wiffen, was in bem Pfalmen sei, bas Bette bie ganze Racht schwemmen und bergleichen, ber nicht mit David selbst in ber Brühe gelegen? Krieg, Verfolgung, Verbannung sind die Quellen so vieler geistlicher Lieder des 17. Jahrhs. Seines Amtes entsetz und ver= wiesen bichtete Gerhard seine Lieder, auf der Flucht jenes "Ift Gott für mich" und "Befiehl du beine Wege". Unzähligemale geben die Vorreden folche und ähnliche Anlässe ber Entstehung an. Daher nun, daß damals nicht Kunstfertigkeit und Handwerk, sondern große Veranlaffungen und Gelegenheiten zum Dichten anregten, fommt es, daß die meisten einzel= nen Lieder der nächsten Zeitgenoffen Luther's, der Speratus, Justus Jonas, Seb. Hend, Spengler, Nicolaus Decius, Abam Reußner, Paul Eber, Wolfgang Capito, Ambrosius Blaurer u. A. in einem so bestimm= ten Verhältniß zu ihrer Zeit gesehen werden. Sie alle breben sich um das große Werk ihrer Erlösung, das nun in dem Glauben der Menschen durch die neue Lehre tröstend gefestigt werden sollte; sie reden viel von Gnade und Werken, befingen die Menschwerdung Christi, schärfen die Erinnerung an seine Wohlthaten und an die tröstliche Berheiffung ein, die er uns gegeben hat, sie verhandeln das evangelische Thema, das in

Reußner's (1471 — 1503) Symbolum liegt 26). Dies haben sie auch mit den Liedern von Michael Weiß (+ c. 1540) gemein, der die hussiti= schen Gesange übersette und 1531 zu Jungbunzel herausgab 27), einige Lieder auch selbst machte, die in die lutherischen Gesangbücher vielfach übergingen. Auch sie sind gleichsam mythologischer, weil sie ihre Lehren vielfach an die Erscheinung Christi und bessen Persönlichkeit anknupfen; sie theilen den allgemeinen Zweck, den Ernst zum Herrn wieder herzustellen und vom Weltsinn abzurufen Sie stehen, wie musikalisch so auch textlich, in der Mitte zwischen den lateinisch=katholischen Gesängen und den deutsch-lutherischen, nicht allein, weil sie theilweise aus den lateinischen übersett, und auch, wo sie original sind, an diese erinnern, sondern auch darum, weil sie noch stets in der Gesammtheit, allgemein, katholisch reben, ber einzelne Dichter nicht Namens seiner eigenen Empfindung, fondern als Vertreter der Gemeinde darin auftritt, worin die evangelischen Lieder, die auch ihrerseits, wie die ganze Lehre thut, das Individuum frei geben, den katholischen entgegen stehen. Diese Lieder ferner sind von größerer Geläufigkeit, als viele andere ber Zeit, dankbarer für bie mufifalische Begleitung, wie denn die böhmischen Brüder ihrer Musik und ihres Eifers für ben Gefang wegen befannt waren. Sie verrathen in einem gewissen Flusse und Gewandtheit der Gedanken, daß auch sie in Zeiten größerer öffentlicher Noth entstanden sind, da sie zum Theil von huß und ben Taboriten noch herrühren; sie tragen den Charafter lebendigerer Wirkung und größeren, öffentlichen Einflusses an sich. Auch die Lieder 28) des Erasmus Alberus (+ 1553) erkennen sich sogleich in einem scharfen Bezuge auf die Zeit der ersten hestigen Anfechtungen, die das

<sup>26)</sup> Was lebet, bas flirbt burch Abam's Noth, Was flirbet, bas lebt burch Christi Tob.

<sup>27)</sup> Hans Barnier bruckte dies Gesangbuch der Picarden in Ulm 1539 wieder. 1560 erschien es in Nürnberg in veränderter Ausgabe durch einen der böhmischen Aeltessten, unter deren Aufsicht Weiß seine Arbeit gemacht hatte, Joh. Horn. Sie hatten ihm bei seiner Uebersetzung, da er des Deutschen viel mächtiger war, vertraut, später aber entdeckt, daß er in den Nachtmahlliedern "sonderlichen Sinn, dem ihren fast ungleich" eingestochten habe: daß "das Brod und Wein testamentsweise Leib und Blut Christisei", u. dergl. In dieser Horn'schen Ausgabe ist daher ein Lied wie das "Christus der Herr vergoß sein Blut" weggelassen, in dem mehrere Stellen begegnen dieses Sinnes:

Daß nach Christi Wort dies Brot testamentlich sep sein Leib u. f.

<sup>28)</sup> Wir kennen beren eine ziemliche Anzahl aus fliegenden Blattern und aus einer vortrefflichen Sammlung geistlicher Psalmen. Nürnberg 1607.

Evangelium auszustehen hatte. Sie sind von Herber an Werth den lutherischen am nächsten gesetzt worden, und wir stimmen dem bei, obwohl Rambach entgegen ist, und Richter 29) gar sie übereinstimmend mit seinen Ramen albern nennt, indem er eine Wiprede Luther's nachahmt und dabei das Wort (albern) modern versteht und mißdeutet. Sie sind nicht für die Kirche, aber für die Zeit geschrieben; des Verfassers ganzer Eifer gegen die Interimisten, Adiaphoristen und Grifelisten (Agricola's Anhang) erscheint darin, und dieser scharfe Bezug auf die Lage ber Dinge macht sie, wie Luther's Lieder, historisch bedeutender, als wenn sie etwa freier von Sprachhärten wären. Es ist wahr, sein Zorn gegen ben Widerchrift, seine frohe, ungeduldige Erwartung des nahen Gerichts ("Ihr lieben Christen freut euch nun") und der Zeit, wo Gott mit dem Erbreich ein Ende machen werbe, sein ganzes polemisches, kedes Wesen verstößt etwas gegen das Gewand des Kirchengesanges, aber eindringlich und fraftig ift es, und manchen Studen (wie bem übersetten magnisicat und dem Psalm "Run sieh wie fein und lieblich ist") fehlt es selbst nicht an Gewandtheit des Vortrags. Was ferner den Geschmack der Heutigen beleidigen könnte, find die häufigen Anklänge an das weltliche Bolkslied, seine Ausdrucke und Weisen. Wer aber die damalige Zeit kennt, dem find diese eher lieb als anstößig.

Dies führt uns auf eine andere Gattung von Liedern des 16. Jahrhs., die dieser bisher erwähnten entgegen steht. Diese nämlich gingen von Gelehrten und Theologen aus, und sind, bis auf die Alberis schen, auch ganz für den liturgischen Gebrauch berechnet und zugerichtet. Die Farbe dieser Gesänge ift nur aus den Psalmen und den lateinischen Liedern entlehnt. Jene andere Gattung aber zeigt zugleich einen Berband mit dem deutschen Volksliede, und ist theilweise nur für's Haus, nicht für die Kirche geschaffen. Wir werden aber sehen, wie wenig Raum dem Volksthümlichen gleich hier mehr gelaffen wurde, und wie das ganze Gewicht mehr auf der Seite jener höhern Gattung ruht. Dies muß man für einen großen Schaden halten. Es läßt sich denken, daß bei längerem Bestande des weltlichen Volksliedes sich ein eigener Zweig solcher un= firchlicher Hauslieder von dem eigentlichen Kirchengesang hätte ausschei= den können, wodurch sowohl die Hausandacht ungezwungener, als die Rirchenandacht feierlicher geworden wäre, während jest ber ganze Stock unserer Hymnen zu planverständlich ist, um feierlich-kirchlich zu sein, zu feierlich, um ohne Zwang auf die Hausfrömmigkeit zu wirken.

<sup>29)</sup> In bem biogr. Lexicon alter und neuer geiftlicher Lieberbichter.

schlichtere, minder inbrunftige Lieder, wie sie in dieser Zeit noch gefunden werben, verschwinden später ganz; auch jest sind eigentlich nur spurweise die Eigenthümlichkeiten des häuslichen Liedes eingegangen. Es ist vorhin erwähnt worden, daß es schon vor der Reformation Sitte war, weltlichen Melodien und Liedern geistliche Texte unterzuschieben; die Reformation bildete diese Sitte weiter aus, theils weil auf diese Weise ihre Lehren schnell in Volk und Haus brangen, theils weil das Bedürf= niß ber Kirche, ber Gemeinde am Gesange Theil zu geben, badurch am leichtesten befriedigt ward. Es gab ganze Sammlungen, wo man nicht allein die weltlichen Melodien oder nur die Liederanfänge behielt, sondern auch den größern Theil des profanen Textes. Zu solchen Sammlungen unter Anderen gehört beispielweise eine Reihe Lieder in einem Rürnberger Gefangbuche schon von 1527 "die evangelische Meß"; in den zweistim= migen "Bergkreven" des Nürnberger Schulverwesers zu St. Egibien, Erasmus Rotenbucher (Nürnbg. 1551); in dem "schlesischen Singbüch= lein" von Valentin Triller (Breslau 1555); in ben "Gaffenhauern, Reuter= und Bergliedlein" die der gekrönte Dichter Dr. H. Knauft "driftlichmoraliter und sittlich verändert" (Frankf. 1571) herausgab; in des Stader Predigers Herm. Vespasius "Nye driftlike Gesange und Lede" (Lübecf 1571), und in den schon erwähnten Reiterliedern (1582), die Winnenberg "zu einer Beichte zurichtete". Bis ins 17. Jahrh. dauerte Diese Sitte fort; noch 1647 (Frankf.) sammelte ein Pastor zu Dincker unter Soest, Heinr. Meier, in seiner "Hauskapelle" Compositionen weltlicher Volkslieder des 16. Jahrhs. und legte ihnen geistliche Texte unter. den Napen dieses Gebrauchs der geistlichen Umdichtungen und Parodien grenzte begreiflicherweise der Mißbrauch hart an. Fischart hatte über das Unwesen zu klagen, daß die Prediger geistliche Lieder von einer wilden Sau, und bas geiftlich mader braune Mägbelein, ben geiftlichen Felbin= ger und Buchsbaum bichteten. Die Opposition bagegen war allgemein bis lange ins 17. Jahrh. Der Psalmüberseter Gundelwein beklagt es, daß man so viele geistliche Texte auch wohl über Buhlliedermelobien aus des Valentin Hausmann u. A. Cantionibus dichte, die in der Kirche gesungen würden, wo denn manches Weltkind oft den weltlichen Text, der ihm besser bekannt sei, wenigstens im Herzen mit einsinge und sich unterm Schein der Andacht weidlich erluftige. Dennoch trifft man diese Bearbeitungen langehin und in Masse: ein Beweis, wie schwer immer der Sieg des mächtigen geiftlichen Gegners über das weltliche Lied ward. Anfänge wie: "Ach hilf mich Leid und fehnlich Klag", "Ein Fräulein zart", "Ich hab mein Sach Gott heimgestellt", "Ach Gott wem soll ichs

klagen", "Herzlich thut mich verlangen" (geistl. von Chr. Knoll), "Herzlich thut mich erfreuen" (geiftl. von Joh. Walter) und bergleichen stoßen fo oft in den Gesangbüchern der ersten Zeit auf; einzelne sogar drei und vierfach. Der Anfang von Selneckers 23. Psalm 30) kehrt in einem Reihenlied von Joh. Halbmeyer wieder, fast die ganze erste Strophe in einem anonymen Abendreihen. In solchen volksthümlichen Liedern nun ift, zum Unterschied von den strengliturgischen, Alles weltlicher und bild= licher. In dem (oft) umgedichteten "Ich stund an einem Morgen" hört der Dichter wohl noch das Gespräch eines Christen mit Gott; der Christ flagt darüber, daß er nothwendig Plage dulden musse und Kreuz, Gott weist ihn lachend zurecht, und er schreit Mord über die Bestätigung, daß man sich's um's Gute muffe sauer werden lassen, und da ihm Gott zulett den Rücken kehrt, schließt er weinend, es sei doch kein Kinderspiel, dem Herrn im Kreuze auszuhalten. Zur Kirche paßt das freilich so wenig, wie der Ton, in dem Nicolaus Hermann die Geschichte vom Lazarus erzählt: "es war einmal ein reicher Mann, mit Sammt und Seide angethan;" oder wie ein Abendmahlslied mit dem Anfang: Ich weiß mir ein Blumlein hubsch und fein, das thut mir wohlgefallen;" allein es paßt zum Lesen und zum Haus. Wo sich solche naive Lieder finden, die den parodischen Anklang an bestimmte Volkslieder auch able= gen, und sich nur in Ton und Sprechweise an die Bolksmanier anhalten, sprechen sie viel inniger zum Gemüth, sind viel lebendiger und anschau= licher, und beschäftigen uns zuthunlicher und traulicher, als viele ber pomphaften theologischen Lieder thun könnten. Das Bilderreiche und Weltliche dieser Lieder verführte allerdings später auf die Abwege der sinnbildernden Poeten, dies wäre aber wohl zu vermeiden gewesen, wenn man diesen Ton bestimmter ausgebildet hätte. So aber findet sich kein Dichter, bei dem er nur eigentlich herrschend ware, nur spielt er bei eini= gen häufiger durch.

Wer den Unterschied dieser bürgerlichen schlichten Lieder von den liturgisch=theologischen in einem ersten besten Beispiel, ohne Wahl, ken=nen lernen will, der müßte neben Luther's und ähnlichen Gesangbüchern eine Sammlung ansehen, wie die, welche Joh. Koler (Rürnbg. o. J.) 1569 veranstaltete: "hundert christliche Haus gesänge, welche in anderen Kirch engefängen nicht mit begriffen sind"; wer aber das beste in dieser

<sup>30)</sup> Der Maye, der Maye, bringt uns der Blümlein vil, ich trag ein freys Gemüthe, mein Herz ist frisch und still. Christus der wahre Gottes Son u. s. w.

Gattung vergleichen möchte, bem würden wir empfehlen, das "Handbüch= lein" von Apfelfelder 81) (1601—1616) zu durchblättern, ober neben die oben genannten Dichter ben Nicolaus Hermann zu halten. Bieles halt fich auch hier an den allgemeinen von Luther angegebenen Ton. Doch ist in letterer Sammlung fogleich auffallend, wie in den hier zusammengetras genen Liebern meist Salbung und Schmuck fehlt, wie sie schlicht, prunklos, einfach und durchaus praktisch find. Es find vorzugsweise Tisch=, Morgen= und Abendgebete, anspruchlos und ohne andere Burde, als die ehrlich fromme Gesinnung und die Räherung des Ausdrucks an die Bibel mittheilen fann. Solchen volksmäßigen Bersen, Strophen und Liedern, wie wir sie eben andeuteten, begegnet man darin, und dem naiven, volksmäßigen, gläubig-einfältigen Tone überall; ber Sammler verschmäht die Pfalmen und gibt dafür lauter so angewandte Stucke, fromme Lieder beim Trunk, für die Tagegeschäfte und Zeiten, für Ban= bersleute, Schwangere, Rothleibenbe, Sterbenbe; und solch ein Sterbelied klingt dann wohl ähnlich einem weltlichen Abschiedsliede; solch ein Rlagelied ist dann eine Unterredung des Dichters mit seiner Seele, der er es an den Aeuglein absieht, wie großes Ungemach sie leide. Obwohl viele bekannte Texte von Luther, Beiß, Capito u. A. aufgenommen find, so sind boch sehr viele unbekannt und anonym; hie und da erscheint am Schlusse der, der dies Liedlein erdacht, so wie sich auch Nicolaus Her= mann (ähnlich wie Hans Sachs) wohl in seinen Liedern am Ausgang nennt. Was macht uns ein Lied, wie das von Gellert so fehr gepriesene: "Herzlich lieb hab ich bich o Herr", von Martin Schelling in Rürnberg (1532—1608) so werth, als eben berselbe ungefalbte, kindliche Ton, felbst die kindlichen Spielereien, wie ste sich ebenfalls bei Hermann finden? Was das Lied von Joh. Pappus aus Strafburg (1549-1610): "Ich hab mein Sach Gott heimgestellt", als wieder das Untheolo= gische, Menschliche, Volksthumliche? und ferner bas: "Balet will ich dir sagen", von dem berühmten Valerius Herberger aus Fraustadt (1562-1627) in Pestnoth gemacht, bas so traulich mit Gott verkehrt, wo am Ende der Dichter Chrift bittet, er solle die Seele in das schöne Bundlein derer binden, die im Himmel grünen, so wolle er ihn ewig rühmen, daß sein Herz treu sei. Welch eine treffliche Anlage ist in dem Liede: "D Ewigkeit, o Ewigkeit," im Wunderhorn! Aber was macht es fo schön, als weil es nicht so streng geistlich ift, weil man gespannt wird,

<sup>31)</sup> Christliches Handbuchlein durch Joh. Philipps Apfelfelbern, Burgern zu Augsburg.

wohinaus es will, weil es erft am Ende die geistliche Anwendung kurz und voll Wirfung macht, weil es die Phantasie wedt, ehe es das Herz anregt, weil es voll volksthumlicher Bilber ist 82), weil es sich etwas von dem biblischen Ton zur Selbständigkeit entfernt? Diese Manier nun ift bei dem ehrlichen Cantor von Joachimsthal Ricolaus Hermann (+ 1561), am herrschendsten, bei bem Bolksmann die Bolksform 33). Er war befreundet mit Mathesius, deffen oeconomia oder Bericht von driftlichem Haushalten er, es scheint schon 1541 (Rurnberg 4.) überfette, eine Arbeit, die mir unbefannt ift. Paul Eber berichtet, daß ihm Mathefins bei seinen Liebern geholfen habe, was sich vielleicht nur barauf bezieht, daß er ihren Stoff aus deffen Predigten (wie z. B. ein Reinig den Stoff seiner Lieber aus Habermanns Gebeten) 34) hernahm, benn in ben Historien von der Sündfluth berichtet Mathesius selbst in der Borrede, die er dazu schrieb, daß viele seiner Reden von Hermann fein rund und artig mit guten beutschen Worten nach Art des alten (biblischen) Reistergesanges gestellt worden seien. Es fann sich aber auch auf wirkliche Hülfe bei dem Reimgeschäft beziehen, weil es einzelne Lieder von Mathesius gibt, die (wie das heilige Wiegenlied: "D Jesu liebes Herrle mein") die kindliche Manier Hermanns ähnlich, oder vielmehr ärger und bis zum scherz- und possenhaften an sich tragen. Hermann widmet seine Gefänge ben Kindern 85) und dem Hause, die Kirchengesange will er, wie er ausdrücklich sagt, den Gelehrten und Geistreichen besehlen. Es scheint, ihn verdroß der Gelehrten Zänkerei und Gebeiß 38), das auch in die Liederliteratur einging: benn schon im 16. Jahrh. wurden einzelne

<sup>32)</sup> Alle diese einzelne Stücke und Andere von Paul Röber und Josua Stegmann, die hierher gehörten, kann man in Rambach's Anthol. sinden. Stegmann's "Erneuerte Herzensseufzer" (Nürnbg. 1647) sind auf dem Titel ausdrücklich Zeitgebetlein auf bevorstehende Kriegstheuerung und Sterbenszeiten u. f. genannt.

<sup>33)</sup> Sonntagsevangelien. Wittenb. 1560. Historien von der Sündstuth, Joseph, Mose, Helia u. f. Wittenbg. 1562. Genstliche Lieber. Leipzg. 1586.

<sup>34)</sup> Hauskirchen Cantoren v. Paschastus Reinigius (1586).

<sup>35)</sup> Am Schlusse ber Evangelien: Ihr allerliebsten Kinderlein, das Gesangbüchlein soll ewer sein, es ist sein alber und sein schlecht, drum ist es für euch Kinder recht. Alt und gelarte Leut bedürssens nicht, und die zuvor sind wohl bericht.

<sup>36)</sup> In einem Liebe vom jüngsten Tage heißt es: Auch alle fünst pest bettel gehn, wiewohl im höchsten grad sie stehn, die wohlseil sie verechtig macht, Gots wort man spott, verhönt und lacht. der Gelerten zank und args gebeiß, macht das der gemeine Mann nicht weiß, wo seh die reine rechte lehr, ir vil suchen nur rhum und ehr.

Lieber (wie g. B. ein ahnlich volksmäßig lautendes von Wisstädt: Run höret zu ihr Christenleut) als irrig verdammt. Er zog sich daher in seine Schule zurud, in ber er mit Begeisterung wirfte, und er wirft in seiner Vorrede zu eben jenen Hiftorien einen erfreulichen Blick auf bas Glück der damaligen Jugend und den Zustand der Joachimsthaler Schule, einen erschreckenden auf die versunkenen Schulen ber Borzeit. Und wenn ihm neben seiner Jugend noch etwas am Herzen liegt, so find es die Bergleute in seiner Vaterstadt. Weil diese so oft Trosts bedürfen vor andern, dieweil sie eine so ungewisse und unbeständige Nahrung haben, heute Bischof und morgen Bader, jest reich bald arm, also daß sie schlechts bem Herrn Gott muffen in die Hande sehen und auf seine Gute warten, so hat er ihnen zur Erbauung auf ihre Bergreihen Melodien gemacht und Abendreihen, wie er voll herzlicher Sorgfalt seiner Jugend anpassende Gesänge dichtete und componirte 37). Er vermeidet also durch= weg den heiligen Kothurn, redet plan und einfach in Maß und Gedanken, er gibt uns herzliche Tischgebete, ("Alle die Augen warten auf dich", oder "Bescheer uns herr das täglich Brot"), jest ein Brautlied, dann ein Begräbnißlied, alle gleich kindlich und herzig, bann eine Predigt Jesu'an die Kinder, oder einen Weihnachtsgesang, oder ein Gespräch zweier driftlicher Jungfräulein; bann höchst naive treuherzige Morgen = und Abendsegen, beren Seitenstücke von ganz ähnlicher Art wir heute noch sprechen hören. Sehr troden und von höchst geringem Werthe sind ba= gegen seine Reimereien von Bibeltexten und Evangelien.

Daß diese größere Annäherung zum Weltlichen und Sinnlichen unendlich viel schwerer war, als das Anhängen an den biblischen Psalmton in jenen liturgischen Liedern, läßt sich denken. Diese letztere Gattung hat sich daher auch viel länger in wirklicher Würde erhalten, während man auf Hermann's Wege sehr bald nach den verschiedensten Richtungen abwich. Er selbst schon unterschied nicht das Einfältige seiner Gelegenzheitslieder von dem Werthlosen und Unbedeutenden seiner gereimten

<sup>37)</sup> Dem Hermann und Mathesius schreibt es ber volkssinnige Weise in seinen curiösen Gebanken von beutschen Versen zu (2, 33) daß die Bergsänger in Joachimse thal selbst ihre Lieder in das Geschick gebracht: "Denn daß die also genannte Bergemusic auch bei Fürsten und Herren einige Astim erlangt hat, das kommt nicht etwa daher, daß die Sänger seltsam ausziehen, und eine simple Manier im Singen haben, sondern weil sie Alles in so kurzen und nachdenklichen Reimen vorzubringen wissen. Es thue mir jemand den Gesallen und blättere die also genannten Bergreihen durch, er wird sehen, daß ich in meinem judicio nicht betrogen bin."

Evangelien. In dieser schalen, meistersängerlichen Reimerei Bibelstellen, die sich auf keine Weise zum Gesange schickten, war ihm schon Michael Weiß und wenn man will, selbst Luther vorgegangen; Joachim Aberlin hatte schon 1534 die ganze Bibel in brei Gefänge, gefünstelte Afrosticha, gebracht; bas alte Testament in nur 132 Strophen, ben Pfalter in 50, das neue Testament in 45 Strophen, eine Art poetisches Register. Diese Beispiele wurden außerordentlich oft nachgeahmt. So reimte ein Math. Sendel von Zwickau (Nürnbg. 1565) die Evangelien auf alle Sonn= und Festtage, und Samuel Hebel in Schweidniß, ber auch ein bramatisches Spiel von ber Belagerung von Bethulia ge= macht hat, Sonntagsevangelien (Görlig 1571) für Kinder, für Hausväter und Hausgebrauch. Und fo wie Hermann felbst von einer Schul= meisterin in Joachimsthal zu seinen Evangelien war aufgeforbert worben, so regte er wieder damit eine Schulmeisterin Magdalena Heymair an, Sonntagsepisteln (Nürnbg. 1579) zu reimen, Alles ohne allen Werth. Bartholomäus Ringwaldt aus Frankfurt a. D. (1530 — Ende des 16. Jahrhs.) gehört hierher 38). Er ift ganz offenbar von Hermann angeregt, stugt in bessen Tönen, affectirt deffen kindliche Raivetät, und steht in einer Art Mitte zwischen ihm und Alberus. Er hat das Volksmäßige bes Hermann, das Zeitgemäße des Alberus, Beides aber um eine große Stufe roher und härter, wie er fich auch in seinen übrigen nicht geiftlichen Poesten ausweist. Er ist zwar Theologe, er schreibt auch ausbrudlich, um zu beweisen, daß nicht alle Pfarrherrn der Dörfer (er ftand in Langfeld in der Neumark) blos bes Kruges und Ackerbaues warten, zugleich um zu zeigen, wie er seinen Bauern die Evangelien auslegt, und was seine Meinungen in streitigen Artikeln, vom freien Willen, von ber Rechtfertigung der Gegenwart des Leibs und Bluts seien. Aber er schreibt boch dergleichen auch im Mismuth über eine "haberhaftige Zeit, die er wünscht bei reiner Einfalt zu erhalten." Er fürchtet sich auch nicht vor Derbheiten, die fonst die theologischen Liederdichter vermeiben; er erzählt biblische Geschichten wie Hermann in einem naiven Tone, als ob Niemand was davon wisse; singt Lieder bei Gelegenheit von Hoch= zeiten und Taufen, für Kinder und Soldaten; er sagt gelegenilich selbst,daß er zuweilen scherzen musse, und so fragt er wohl Gott, warum er

<sup>38)</sup> Hier reben wir von seinen geistlichen Sachen blos, dem christl. Spiegel, den Trostliebern in Sterbensläuften, den Evangelien, die zuerst 1581 später 1646 noch ein= mal erschienen sind. Wir haben eine Lebensbeschreibung Ringwaldt's von Wippel. Berlin 1751.

sein Angesicht so mit Plundern bedecken wolle, und ihn als ein Mann mit schrecklichen Geberben anlaufen, er solle boch die Rebelkappe abnehmen u. s. w. Dergleichen Stellen stehen übrigens nebst andern volksthümlichen Erinnerungen mitten unter bitter ernsthaften Liebern, wo er streng und heftig eifert, gleich Alberus gegen ben römischen Antichrift und ben Türken, wo benn Alles voll Anspielungen auf die Zeit wird. Seine freieren Lieber zeichnen sich vor seinen Evangelien nicht aus. Hier haben wir die alten Otfriedischen Evangelienharmonien, nur nicht ganz fo roh wie bei ben Meisterfängern, wieber, ganz so mit Beifügung eines Morale ober Bermahnung, eines Gebetes, ber Deutung einer Figur bes alten Testaments, ober mit Einschiebung eines ausführenben Bugs in die Erzählung des Evangelientertes. Solche Evangelien hat ferner Eucharius Eyring<sup>39</sup>) 1589 gereimt, dem wir, wie auch Ringwaldten, noch sonst begegnen werden. Reben Ringwaldt ift Ludwig Helmbold (1532 — 1598) der gesegnetste Liederpoet dieser Zeit. Er stand zulest als Superintendent in Mühlhausen und war in enger Verbindung mit den Tonsetzern Joachim von Burgt und dem neuerdings erft zu Ehren gekommenen Joh. Eccard, die im Mittelpunkte der thuringisch = sachsischen Musikschule stehen, an die sich fast die ganze Geschichte unserer kirchlichen Tontunft anknüpft. Beide Männer haben fast alle Helmbolbischen Lieber gesett, die dadurch eine Bedeutung erhielten, welche fie ihren Texten nach nicht verdienten. Die wichtigeren seiner Liedersammlungen sind in einer Sammelausgabe (odae sacrae Mühlh. 1626) vereinigt. Darunter sind seine lateinischen odae sacrae, die zuerst 1596 herauskamen und für die er von Max II. die Dichterkrone erhalten hatte. Sie stehen zu feinen deutschen Liedern nicht etwa in dem vortheilhaften Abstande, der z. B. zwischen Balde's lateinischen und deutschen Dichtungen ift; sie sind meift ungenießbar wie die Maffe seiner deutschen Reimereien auch. Von diesen waren zuerst (Erfurt 1575) 20 deutsche Liedlein und 1577 die crepundia sacra (meistens Gregoriuslieder), sodann 1585 30 geist= liche Festlieder, alle von Joachim von Burgk gesett, erschienen; zu den "40 deutschen chriftlichen Liedlein" (1599) sind die Tonsätze zum Theil von Eccard. Beide letteren Sammlungen enthalten das Bessere, was Helmbold gemacht hat; die Sprache ist zwar sehr einfach, der Reim wie in allen seinen Liedern äußerst roh, doch behütete ihn dort der kirchliche Zweck und hier der Anschluß an Bibelstellen vor den meistersängerlichen

<sup>39)</sup> Sommertheil ber Evangelien, gefangsweise. 1589. u. a. m. s. Wezel anal. hymn. I, 2. p. 58. ff.

Plattheiten, die seine übrigen, halbweltlichen Gelegenheitsgedichte ent= stellen. Dahin gehören die "40 Liedlein vom h. Chestande" (1583) und deren Fortsetzung (41 Liedlein vom h. Chestande 1596), Hochzeit= gedichte in Liederform, die aus dem geistlichen Ton herausfallen; hier wird z. B. bei Gelegenheit einer Polemik gegen das Cölibat um sechs Krüge Wein gewettet, so gut ihn ber Herr selbst zu hochzeitlichen Ehren gegeben, ob je die Rirche ohne eheliche Leute gewesen wäre! Den ähnlichen weltlichen Anstrich, den Ton der Prosa, die meistersängerlichen Anklänge haben auch seine Neuen dristlichen Lieder (Erfurt 1595) und die nach seinem Tode erst (Erfurt 1615) herausgekommenen zwei Bande "schöner geiftlicher Lieder über alle Evangelia", womit er sich den mechanischen Evangelienreimereien anschließt. Diese Evangeliendichtung dauerte bis ins 17. Jahrh. hinein, wo man auf dergleichen von Albert Lüders 1627 trifft 40), was wohl noch tiefer als Ringwaldt steht, von Joh. Staffel 164541), einem vertriebenen evangelischen Prediger, zu dem damals noch nicht einmal etwas von der neuen Prosodie des Opis gedrungen war. Auch selbst in den Sonntags= und Festevangelien von Johann Heermann (von 1636) findet man wohl etwas lyrischere Haltung, einen fernen Anklang an den Ton der Romanze, dennoch heben auch sie nicht über die Langeweile hinweg. Daneben gibt es von der Mitte des 16. bis dahin ins 17. Jahrh. unzählige andere Sachen, die sich höchst dürftig, wenn nicht an Evangelien, so an andere Bibelstellen und firchliche Quellen anlehnen. Wir können die Massen dieser Dinge unmöglich einzeln an= führen. Alles was darunter nicht in liederhafter Form ift, was in Reim= paaren, im Lehr oder Erzählton Laienbibeln (von Jakob Freydang, Frankf. 1569), Bibelextracte (von Entter 1592), biblische Geschichten und Sprüche (Jesus Sirach von Gülich 1595), den Katechismus, die Glaubenslehren, die Prophezeihungen des alten Testaments vorträgt, und ebenso Alles, was um die Scheide des 16. und 17. Jahrhs. in allegorischer Form von der geistlichen Leiter, dem geistlichen Weinberg, dem geistlichen Hauptmann u. dergl. gereimt ward, würde hier ohne= hin nicht hergehören. Evangelien herrschen noch vor in den geistlichen Liedern des Seb. Ambrosius (+ vor 1600); die 114 geistreichen Lieder von Cyriacus Spangenberg, im Anhang seines Psalters (1582) sind aus einzelnen liederartigen Stellen der Patriarchen, Altväter, Propheten und Apostel gereimt, und ähnlich die Gebete, Danksagungen, Lobgefänge

<sup>40)</sup> Psalmodia evangelica. Wolfenb. 1627.

<sup>41)</sup> Sonntage= und Festevangelia. Regensbg. 1645.

und Klagelieder heiliger Leute im alten und neuen Testamente, von Abraham Gensel (1619). Ein Ant. Corvinus brachte die Artisel unser Religion (Hannover 1546) mechanisch in eine Liederreihe, ein Pastor Schimmler in Göttingen reimte noch 1621 den Inhalt des Katechismus, wo schon allerhand Finsteres, ein Jornspiegel und Exempel der größten Strasen Gottes u. dergl. hereintritt. Ein Christophorus Schwanmann machte 1635 geistliche Epigramme auf die Sonntagsevangelien, ein Pastor Bothe in Gerdau 1649 Tetrastichen auf alle einzelnen Kapitel der Evangelien und Episteln, in denen er sich bewogen sindet, über die einzelnen Worte die Verstahlen zu schreiben, in denen ste zu lesen sind, und er meint sein elendes Zeug damit zu entschuldigen, daß es lauter Worte der Bibel enthielt!

Wenn nun auf dieser Seite Hermann's Manier ins tiefste Bersinken verleitete, so führte es auf der entgegengesetzten zu dem sonder= barften Uebersteigen. Der Gebrauch weltlicher Bilber, die ganze spielende und leichte Manier war so verführerisch; das Bildliche konnte finnbildernd, das Kindliche konnte kindisch werden. Wirklich werden wir im 17. Jahrh. diese zwei Hauptzweige des Kirchenlieds wiederfinden; das liturgische dauert fort in der alten Weise und halt in den Königsberger Dichtern die musikalische Natur fest; das weltlicher klingende entfernt sich stets mehr von der Musik, macht mehr poetischen Anspruch und wird stets ungeistlicher, indem es übergeistig und phantasievoller wird. Die kindliche Art führte stracks zu ben Tändeleien des Spee und der katho= listrenden Manier vieler protestantischer Dichter. Wer den Zusammen= hang ber eben besprochenen weltlichen Lieber mit diesen späteren verstie= genen unwahrscheinlich findet, ben Zusammenhang zwischen Nicolaus Hermann und Spee, bem wollen wir zwischen beiben eine Brude bauen. Es gibt Sonn- und Festtagsgesänge, Katechismuslieder, Nothgebete von einem Thomas Hartmann 42) (1604), zum Theil blos gefammelt, worin auf der einen Seite Kinderlieder in Hermann's Art sind, allein schon unleidlich überladen, läppisch tändelnd und versüßlicht; auf der andern erscheinen schon jene allegorischen Deutungen des Vogels Phönix auf Christus u. dergl. In den Liedern von Chr. Donauer (1607) ferner ist bas wunderlichste Gemisch, das schon vollkommen auf die Eigenheiten ber Pegnitsschule vorbereitet, aber auch zum Theil noch ganz in die Zeit Nicolaus Hermann's zurückleitet. Da sind Wiegenlieder ganz in beffen tändelnder Art; die Volksprofodie auffallender als sonst, unedlere Bilder

<sup>42)</sup> Der kleine Christenschilb zc. Thomas Hartmann (1604).

werden nicht vermieden. Dann aber sieht man seine künstlerische, weltlichere Reigung schon in ber Vorliebe für die Pfalmen Lobwasser's, bem er im Anfang seines 23. Psalmes ein Compliment macht 48); er hat italienische Sachen gelesen und greift in die Maße der Villanellen über. Es ift hier ein Bug nach sinnlichen und faglichen Gegenständen und Gleich. nissen, nur ohne Gabe; ein Weg ist eingeschlagen nach der Kunstpoeste ber spätern Dichtern des 17. Jahrhs., aber verfrüht. Noch ist Donauer hierzu zu befangen in der meistersängerlichen Art Der Volkspoesie; und die Folge ift, daß er mehr in die alte frauenlobische Manier zurückfällt. Wer etwas aus jener Regenbogenschen Zeit im Gedachtniß hat, vergleiche die unten 44) mitgetheilten Verse aus Donauer's Gebet des Hiskia, ob nicht daffelbe rohe Pathos darin wiederkehrt. Ja er reimt schon Ein= zelnes aus dem hohen Liede, geht auf die Vorstellungen von der Braut= schaft ber Rirche mit Chrift, von ber inbrunftigen Seelenliebe zu Gott ein, die wir in jener Zeit fanden, und im 17. Jahrh. weiterhin wieder= finden werden. Und wem die Vergleichung mit Frauenlob zu weit zurück= greift, der lese Donauer's Epithalamien, Epitaphien, Epicedien, seine ethischen Gnomen und Priameln, und er wird an Rosenblut's Gedichte erinnert werden. Hier ist Alles so gedrungen und dunkel, wie seine Lieder sonst hell sind, Ales allegorisch, und zwischen die schwülstigsten schleichen sich bann bie gemeinsten Ausbrucke ein. Wir erinnern ferner an die Ge= schichten, die von dem durch den Verfasser Philipp Nicolai aus Waldek (1556 — 1608) und ben Componisten David Scheidemann berühmten Liede: "Wie schön leuchtet der Morgenstern", erzählt werden. Auch in diesem Liede treffen wir auf die frühern und spätern Künsteleien: es ist ein Onomastikon auf bes Verfassers Schüler Graf Wilhelm Ernst zu Waldet; auch hier auf jene bekannten Bilder der Sehnsucht der gläubigen

<sup>43)</sup> Mein hirt ist ber herr; Richts wird mir gebrechen, Mich, mich weibet er Auf den Auen grün Führet mich anhin Bu Labwassers Bächen.

Mein Zeit dahin von mir ist aufgeraumet,
wie thut der Hirt seim Hüttlein ungesaumet,
reiß ab, wie Weber's Fedmlein umbgebaumet;
Er sengt mich dürr und macht mit mir ein Ende,
ben Tag vor hohem Abend ich vollende,
was ich auch gulfft, herr, weigerung mir sende.
Er aber wie ein Löw brach mein Gebeine,
ich wünselt wie ein Kranch und schwälblein kleine,
gurrt wie ein Taub, weil mich schmerst Qual und Peine 2c.

Seele nach bem Gemahl Christus, mit all ben verzückten Benennungen und vertieften Anschauungen, bei einer inbrunftigen und gesteigerten Andacht. Dies Lied ift auch ber Zeit nach bas erfte, wo man entschiedner biese weltlichen Gleichnisse findet: aber es ward auch aufgenommen, daß man wohl sah, für das protestantische Bolk war dergleichen nicht. Man parobirte bas Lied vielfach, man sang es auf allen Hochzeiten; die Leute meinten, sagt Avenarius, daß ihnen in diesem Liede gezeigt werde, wie ste als Cheleute sich einander fleischlich begegnen sollten; und Tenzel sagte lobend bavon, die lüsternen Weltkinder sogar ließen, wenn sie es hörten, Gebanken und Blide auf einander fliegen und saugten aus dieser schönen Blume ihr Gift wie die Spinnen. Hier sieht man, wie an einem Symbol, daß sich die Poesie gleichsam nach den gelehrten Kennern hinziehen mußte, da ihre kleinsten Freiheiten im Volk kein Verständniß mehr fanden. Männer wie dieser Nicolai wandten sich aber auch in ihrer Sinnesart von dem Volke ab. Sie verließen die Heiterkeit Luther's und wußten nicht dem Unglud zu begegnen. In Leidenszeiten hatte sich Nicolai von der Welt mit seinen Gedanken weggewendet 48), hatte Augustin's Tractatlein durchforscht, darin er die hohen Geheimnisse wie Rüßlein aufbiß und die wundersüßesten Kerne herauslangte; Ezechiel und Daniel und die Offenbarung, aus der er den Untergang der Welt auf 1660 prophezeihte, waren seine Lieblingslectüre; er war ein un= buldsamer, harter Verfolger der Reformirten, daraus erklärt man sich ben Ton seiner wenigen Lieder leicht. Wie Er in die Frage vom ewigen Leben, so vertiefte sich Martin Böhme (aus der Lausit 1557 — 1621) sein ganzes Leben hindurch in die Passton, um sie sich und andern tief ins Herz zu prägen, machte 150 Predigten darüber (spectaculum passionis) und brachte bas Mark dieser Predigten wieder in 150 Reimgebete, die aus jenem Predigtwerke besonders abgedruckt wurden 46), und überdies schrieb er die bekannteren 300 Reimgebetlein 47). Auch hier herrscht die angestrengtere Frömmigkeit, der finsterere Sinn, der auf Christi Todes= scenen mit Vorliebe verweilt, sich am Blutschweiß des Erlösers tröftet und erbaut, auf Gottes Born weist, zur Buße mahnt, den geistlichen Hahnenschrei erhebt. Diesem Geiste, so wie all den verschiedenen Richtungen, auf die wir bisher andeutend hinlenkten, werden wir in und nach Opigen's Zeit wieder begegnen.

<sup>45)</sup> Borrebe zu seinem Freudenspiegel bes ewigen Lebens. Frankf. 1599.

<sup>46)</sup> Bergismeinnicht zc. Martini Bohemi. Jena 1671.

<sup>47)</sup> Centuriae tres precat. rythm. Lauban 1606 - 1614.

Reben diesen Gattungen machten sich nun noch ganz besonders die beutschen Uebersetzungen ber Psalmen breit. Sie beurkunden den Mangel an selbständigen Liedern im Unfange der Verbreitung der evangelischen Lehre eben so sehr, wie die Vorliebe für das Erbauungsbuch des könig= lichen Sängers. Die Ursache dieser Vorliebe ift aus dem bisher Vorgetragenen von selbst klar, wir gehen daher sogleich zu den einzelnen Er= scheinungen über, unter denen nur einige von eigentlicher Wichtigkeit für uns sind. Zuerst machen wir auch hier die Bemerkung, daß im Anfange besonders einzelne Psalmen, und diese jedesmal nach subjectiver Wahl, und darum immer beffer gelungen übersett wurden, als wo man ben ganzen Psalter reimte. Luther würde wohl nicht auf den Gedanken gekommen sein, so mechanisch die ganze Menge ber alten Hymnen zu übertragen; nicht viele von diesen Gesammtübersepern haben wohl etwas geliefert, wie Adam Reußner's Psalm "In dich hab ich gehoffet Herr", oder wie einige Stude von Fischart, Alberus und Leo Jud. Alle diese erlauben sich auch weit mehr Freiheiten als die eigentlichen Ueberseper. Selneder's Psalmen find geringer, wie sich auch seine sonstigen Lieder 48) nicht auszeichnen, dagegen darf man unter diesen Erstlingen einige von Wolfgang Möfel nennen; weniger schon aus benen von Ludwig Deler, Mathaus Greyter, Vogler und Dachstein. Die Pfalmen dieser ersten protestantischen Generation, beren ganze Tüchtigkeit und Innigkeit sich in gedrungener Sprachfraft ausdrückt und in einer gewiffen ungeregelten Einfachheit, die voller Wirkung ist, hat zu einem ganzen Psalter zuerst gesammelt und vervollständigt jener Joachim Aberlin aus Garmen= schwiler, den wir oben schon kennen lernten (der new gesangpfalter v. D. 1538.); gegen 80 Stude sind von ihm selber, worunter viele sich dem Besseren sehr würdig anreihen. Der erste von einem Einzigen übersette ganze Pfalter, der uns bekannt ift, ist der von Johann Clauß (1540), in dessen Vorrede es zwar heißt, es seien schon verschiedene deutsche Psälterlein vorhanden 49), und schon geklagt wird, wie sich nun jeder Dichtens annehme, ba boch mehr bazu gehöre, als wie man fagt Kraushaare. Diese Uebersetzung ist in Reimpaaren, nicht uneben von Sprache, allein gerade nicht hervortretend; Pfalzgraf Ludwig hat sie von C. Lau= terbach (Heidelb. 1583) verbessern und wieder auflegen lassen. folgen der Zeit nach die Uebertragungen von Hans Gamersfelder

<sup>48)</sup> Christliche Pfalmen, Lieber und Rirchengefänge. Leipzig 1587.

<sup>49)</sup> Von Jacob Dachser, einem Geistlichen zu Augsburg, war ber "ganze Psalter Davids" zwei Jahre vorher, 1538 Straßb., herausgegeben worben.

(Nurnb. 1542) und von Burfard Waldis (Frankf. 1553). Gegen die fpateren Ueberseter gehalten haben Beibe sehr wenig Handwerksmäßiges noch. Sie find unter sich ganz verschieden. Gamersfelder ift schlicht und einfach, hat alle seine Psalmen auf Eine Melodie gerichtet und hält sich genau an den lutherischen Text, aus dem er für seine Sprache schöne Frucht gezogen hat. Wer unter seinen Psalmen ben 12. lieft und nicht weiß, daß er von Luther geborgt ift, wird nicht anstoßen dabei: es ist einerlei Ton und Art. Burfard Waldis' Sprache ist kunstreicher und steuert schon auf die Art der Lobwasser'schen Psalmen hin; obgleich auch er sich möglichst an den Tert hält, so fügt er doch mehr paraphrasirend zu, wozu ihn schon seine mannichfaltigen Weisen und Reime zwingen. Gamersfelder fällt in seinem glatten Wege nie aus der biblischen Würde; Waldis überset mit einer gewissen Tiefe des innern Verständnisses so gewandt, wie doch Wenige seiner Zeit fo schwierige Versmaße würden Es fehlt biefen Ueberfetzungen ungefähr fo viel behandelt haben. Barme und Empfindung, wie den Originalliedern die glättere Form und Sprache-dieser Uebersetzungen; und wieder würde Waldis, mensch= lich wie er fühlt, und aus seiner lebendigen Beranlaffung heraus, in Gefängniß und Noth, seine Empfindungen lebhafter ausgesprochen haben, wenn er sich an Gamersfelber's einfache Form hatte halten wollen. In dieser schlichten Gestalt bleibt die hohe Einfalt der Psalmen sichtbarer, in Waldis' freierer Behandlung trifft man auf manche Wendung, den Inhalt anwendbar auf die Zeit zu machen. Beide werden in einzelnen Studen gelegentlich wohl übertroffen. Gamersfelder im 29. Pfalm reicht nicht an Fischart, ber hier gerade Stoff hat für seine Sprachgewalt, dagegen ist sein 42. besser als Fischart's, Magdeburg's, Lobwasser's u. A. Bearbeitungen. Wieder ist dagegen Waldis durch seine Zeitgemäßheit beffer im 48. ("Groß ift der Herr und hochberühmt"), einer Art Seitenstück zu "Eine feste Burg". Mehr benutt und verbreitet als diese beiden Psalter war der von Johann Magdeburg, Prediger an der Katharinenkirche in Hamburg, der 1565 mit einer Vorrede von Heschustus herauskam. Dies lag wohl daran, daß die von Gamersfelder der Melodie nach zu einförmig, die von Waldis zu schwierig waren, um viel gebraucht zu werben. So hat auch Schott ihn in der oben er= wähnten Sammlung zum Fundamente genommen. In den siebziger Jahren erschien das Psalterium von Gregor Sunderenter (1574), der auch die Episteln auf alle Sonn- nnd Festtage in Lieder gebracht hat (Laugingen 1580); seine Psalmen sind bagegen in Reimpaaren über= fest, und in eine Ordnung nach ihrem Inhalte gestellt; roh von Form,

obwohl mit innerer Liebe gearbeitet. Vorhergegangen waren schon die "Pfalmen Davids", nach französischen Melodieen und Silbenart, von Melissus (Paul Schebe), die 1572 in Heidelberg erschienen. nur die funfzig von Marot übersetten Psalmen nach deffen französischem Texte übertragen, sprachlich herb, gekünstelt und gestümmelt zugleich, oft bis ins Possierliche herabsinkend. Diese Arbeit ward von Ambrosius Lobwasser's Pfalmen, mit benen sie wetteifern sollte, weit in Schatten gestellt. Niemand hat in dieser Zeit größere Wirkung mit seinen Liedern gemacht, und Niemand ärgere Anfechtungen auszustehen gehabt, als Lobwasser († 1585). Er stand in Königsberg, welches seit ihm und Johann Gramann (Poliander) ein Hauptsitz der geiftlichen Liedermuse blieb, und gab seinen Pfalter (Leipzig) 1573 heraus, obgleich er schon 1565 vollendet und seinem Herzog gewidmet war. Er hatte die Psalmen, wie sie in französischer Sprache ausgingen, allmählich ins Deutsche übersett, jedoch nicht zum Drucke bestimmt. Hier haben wir neben Fischart's Gargantua die erste Aufmerksamkeit auf die frangosische Literatur, die bald sehr bedeutend werden sollte. Mit diesem gereisten und gelehrten Hofpoeten, der zu Geschenk und Dienstbezeugung schon dichtet, sympathistren daher auch die Opit und Aehnliche mehr, als mit irgend einem der Andern dieser Zeiten, und wir haben ihn auch als den anzugeben, bei dem in diesem Zweige das gelehrte Element ansängt vorzutreten. Seine Psalmen sind nämlich nicht nach dem lutherischen Texte, sondern mit Hülfe eines Franzosen Jacob Gaurier nach jenen französischen übertragen, die zum Theil der leichtfertige Proselyt Clemens Marot, der am französischen Hofe den Narren spielte, zum Theil Theodor Beza über= set hatten. Natürlich kam dadurch Lobwasser in jenen eisrigen Zeiten in ben Geruch eines Reformirten; man fagte ihm bald nach, daß er cal= vinische Glossen habe einfließen lassen. Die Theologen trugen ihre orthodoren Ausstellungen auf die Uebersetzungen an sich über; der Profeffor Feller in Leipzig wißelte: Ein andrer lob Waffer, ich lobe den Wein; und Paul Schebe urtheilte, daß Lobwasser in einzelnen Gesätzen die Verse verberbe, die Melodie entstelle, die Casuren vernachlässige, und es sei überhaupt Vieles barin sehr wäfferig. Hiergegen ereifert sich nun Dpit in der Vorrede zu seiner Pfalmübersetzung heftig, und charakterisirt dabei die Schedischen Psalmen selbst ganz gut. "Was Melissus" sagt er 50) "Lobwassern etwa wegen ber Reime und sonft für Mängel zumißt, dieselben hat er, Melissus, in seinen 50 Psalmen nicht allein nicht

<sup>50)</sup> Opp. ed. Triller IV. p. 410.

vermeiden können, sondern auch noch dazu oftmals darin solche Spruch= wörter, solche seltsame Art, zu reden, gedrungene Reime und was der= gleichen ist, mehr gebraucht, daß sein Churfürst Pfalzgraf Friedrich III., auf dessen Befehl er sie geschrieben, und dessen Kirchenrath die übrigen vollends zu fertigen auf ihn schwerlich gedrungen haben." Ueberhaupt giebt Opit zu verstehen, daß er auch die theologischen Aussepungen an Lobwasser nicht theile, und er bemerkt ausdrücklich, daß trop aller Pole= mit dieser Psalter theilweise in evangelische Kirchen einging; wie auch in der Vorrede zu Schümler's geistlichen Liedern 51) bezeugt wird, daß sie auf lutherischen Schulen gesungen wurden. Sie sind auch zu oft abge= druckt und entlehnt worden, als daß dies nicht der Fall sein müßte, und besonders fanden die Melodien fast allgemeinen Beifall, die von Claude Goudimel und Louis Bourgeois mehrstimmig gesetzt sind 52). Diese Melodieen standen zwar hinter der Sammlung vierstimmiger Psalmen von Siegmund Hemmel zurud, die schon vor Erscheinung Lobwaffer's (Tüb. 1569) veröffentlicht waren; allein die Neuheit und der rhythmische Reichthum der fremden Melodien gewann den Vorzug. Sie muffen Lob= wasser in Deutschland um so mehr fortgeholfen haben, als seine Arbeit nicht eben leicht eingeht. Da er seine Verse ber Musik wegen genau in die Länge der schwierigen französischen Verse zwingen mußte, so denkt man sich leicht, daß Deutlichkeit und Planheit litten, daß alles fabrikmäßiger aussieht und mühselig mit Schweiß gefertigt; er selbst fagt, daß er anfangs nicht an Veröffentlichung gedacht, später aus Lust, endlich aus Uebung fortgearbeitet habe. Er setzte biese Uebung auch nachher noch an verwandten Gegenständen fort. Seine hymni patrum (Leipzig 1579) gaben außer einem Anhange katechetischer und anderer Reimstücke 74 Uebersetzungen lateinischer Kirchengesänge, die überall einen Mann von verhältnismäßig vorstechender Bildung, Sprachreinheit und Ge= schmad verrathen. Ja biese Eigenschaften verleugnet selbst seine "Biblia" (Leipz. 1584) nicht, wo er die Capitel der ganzen Bibel, zu einer Hülfe für das Gedächtniß, in Reime brachte, die Spruchwerke dagegen (die Sprüche Salomo's und den Prediger in achtsilbigen, Jesus Sirach in zehnsilbigen Versen) ganz übersetzte. Im Vorbeigehen mag angemerkt werden, daß Lobwasser sich auch mit Uebersetzung lateinischer Dramen abgab; der Baptistes (oder die calumnia) von Buchanan erschien von

<sup>51)</sup> Etliche Pfalmen und Lieber zc. burch Berthol. Schumlerum. Gerborn 1603.

<sup>52)</sup> S. barüber v. Winterfeld's ev. Kirchengesang 1, 243 ff.

ihm verdeutscht (1583). Wir wollen ben Pfalter von Cyriacus Spangen= berg (Frankf. 1582) übergehen, der sich in seiner hartern Uebersetzung nicht allein an das Wort Luther's so genau als möglich zu halten, son= bern auch alles zum Verständniß Schwierige nach Anleitung ber Sum= marien und Gloffen Luther's zugleich mit fein richtig zu erklären suchte; eben so gehen wir vor so untergeordneten Arbeiten vorbei, wie die von Andreas Dly und Vitus Abel Entter, die (1598. 99.) die Psalmen in Summarien und Spruche brachten, ober wie die Uebersetzungen ber Franciscus Algermann (Hamb. 1604, aber schon 1593 vollendet), Fr. Gundelwein (Magdeb. 1615), David Lang (Hamb. 1610, in bankelfängerischen Jamben), Ambrofius Megger (Nürnb. 1630) u. A. Auch die Gegenarbeiten der Katholiken dürfen wir unberührt laffen, weil sie in Poesie und Musik keine lebendige Unterlage mehr haben, bis in Spee's Zeiten, in den Verwirrungen und Unterdrückungen des 30jahrigen Rrieges, auch die protestantischen Dichter sich etwas den katholischen Vorstellungen wieder näherten. Michael Behe entwarf mit den Musikern Heint und Hofmann 1537 ein katholisches Gesangbuch und neben ihm übersetten Wigel und Flurheim lateinische Dben ins Deutsche, Johann Leisentrit, Dombechant in Budissin († 1586), gab geistliche Lieder und Psalmen 1567 und ein katholisches Gesangbuch heraus, Rutger Edingius und Caspar Ulenberg setten, der lettere einen ganzen Pfalter (1582 bis 1630 in 3 Auflagen erschienen) den giftigen Liedern der Sectirer ents gegen, und eben so Elias Born, Erzpriefter in Ziegenhals im Bisthum Breslau', 1626. Zu Spee's Zeit gab es auch ein Pfälterlein ber Jefuiten, an dem dieser selbst vielleicht Antheil hat. Wenn ich dieses aus= nehme, weil ichs nicht kenne, so wird Niemand den Ausspruch über die übrigen genannten Sachen parteiisch finden, daß sie im Durchschnitt nur den schlechtesten Erzeugnissen der protestantischen Kirche zur Seite zu setzen find. Wer den außerordentlichen Abstand katholischer und deut= scher Bildung schon damals mit Einem Blick erkennen will, darf nur die Uebersetzungen der altlateinischen Hymnen von Leonhard Kethner (Nürnb. 1555) ober Ebingius (Teutsche Evangelische Messe Coln 1572) mit denen von Lobwasser vergleichen. Wohl muffen wir dagegen noch den Singpfalter von Cornelius Beder in Leipzig (1602) erwähnen, ben 1627 der Capellmeister H. Schüt vierstimmig componirte; nicht allein, weil man sich sehr oft auf ihn bezieht und ihn benutt, sondern auch weil er die lutherische Feindseligkeit gegen die Lobwasserschen Psalmen ver= tritt. Polycarp Leiser begleitete das Werk mit einer Vorrede, in der er sagt, es lüfte ben Deutschen eben stets nach fremden Dingen, was auch dieser Lobwasser mit seinen fremden, für weltlüsternde Ohren lieblich klingenden Melodien beweise. Mit seinen Reimen sei es mäßig Ding, so viel ste auch gepriesen würden, da ste meist gezwungen, unverständlich und mehr nach französischer als nach deutscher Art zu reimen gemacht seien. Luther's freudiger und muthiger Geist (und dies ist sehr richtig) sei darin nicht zu finden, noch die Einfalt der lutherischen Melodien. Beder selbst erklärt sich dann gegen die Einführung der Lobwasserschen Psalmen in den evangelischen Kirchen einiger Frankreich benachbarter Orte und überhaupt gegen ben Preis biefer französischen Lieber, die Biele für ein Werk erklärten, vor dem sich Luther wohl selbst verkriechen müßte. Er sagt, die Erfahrung habe es gezeigt, daß diese Einsührung zum Calvinismus verführt habe; und befonders empört ihn, daß die Calvini= schen Meister in den Summarien den Herrn Christum, so viel an ihnen, aus den fürnehmsten Weissagungen gestohlen hätten; und daß Lobwasser diese Summarien mit übersette. Er nun übersette bagegen wieder in lutherischer Art, auf bekannte Melodien und er erläutert ganz besonders die Stellen in seinen Reimen, die sich auf Christ beziehen sollen. Daß ihm nach so vielen andern Vorgängern nur noch zu stoppeln erlaubt sei, bekennt er bescheiden selbst; plan und verständlich sind seine Uebersetzun= gen, aber auch falt und nichtssagend. Die gleiche Opposition macht noch später Joh. Wüftholy in seinem "lutherischen Lobwasser" (Rotenb. 1617), einer Sammlung von Psalmen, die in bem ähnlichen Zwecke gemacht ift, sie auf den "rechten Scopum Christum" zu richten, d. h., die Weissagun= gen herauszuheben.

Endlich, um zu zeigen, wie auch in diesem Zweige sich schon vor Opis Alles dem gelehrten Stande der Dinge nähert, der seit Opis vorherrscht, wollen wir noch Weckherlin und den Psalter des gekrönten Poeten Sebastian Hornmolt (1604) erwähnen. Wir müssen dabei einen Blick auf die lateinische Liederdichtung unter den protestantischen Gelehrten hinüberwerfen, um uns namentlich diese letztere Erscheinung zu erstlären. Da Luther mit der lateinischen Sprache so wenig völlig brechen wollte, wie mit der alten Kirche überhaupt, so wurden die alten lateinischen Kirchengefänge auch von den Anhängern der neuen Lehre, wie Joh. Spangenberg (1545) und Lucas Lossius (1552) in Ehren gehalten und gesammelt. Bald begann man dann die neuen deutschen Kirchenlieder in ihren Maßen und Melodien ins Lateinische zu überseten, in dem Zweck, dadurch das Evangelium unter die ausländischen Katholiken zu tragen; Wolfgang Ammonius, Pfarrer in Dinckelsbühl, der eine Reihe solcher Uebersetungen (Franks. 1581) machte, sprach diese Abslicht offen aus. Auf

diese Weise wurden die Psalter Lobwassers (von Andr. Spethe, Heibel= berg 1596) und Cornelius Beder (von Bal. Cremcovius) Strophe um Strophe, Ton um Ton ins Latein übersett. Die freien lateinischen Bearbeitungen der Psalmen aber ziehen sich in einer langen Reihe von Cobanus Heffus bis zu Narcis Rauner's Uebersetzung spät ins 17. Jahrh. 53) hin. Die antiken Metra drangen zum Theil in die Psalmen dieser Lateiner ein; Hornmolt selbst war darunter und hatte eine lateini= sche Paraphrasis der Psalmen in Jamben (1596) gemacht. Später trug er dies auf den deutschen Pfalter über und setzte neun Jahre daran, um Diesem eine ganz neue Gestalt zu geben. Gesang und Erbauung ganz bei Seite sepend strebte er darin, eine Probe von einer ganz ungewöhnlichen Art lateinischer Reime, "ganzer und subtiler Jamben", zu geben, so ihm auch durch Hülfe des Allmächtigen ziemlich gelungen. Mit diesen neuen und ganzen Jamben ift nämlich nichts weniger gemeint, als Verse nach den lateinischen Duantitätsregeln zugerichtet! Dieser Mann versucht sich zugleich an Luther's Text genau anzuhalten und reimt babei mit bieser Dual ben ganzen Pfalter 54) hin, und er verstümmelt damit die Sprache nur in anderer Art, wie die alten bankelsangerischen Ellipsen = und Apo= strophenmacher. Und bies wird sogleich von einer Reihe Lobrednern trium= phirend angepriesen, und einer barunter, Friese, sette in ber Begeisterung auf diese antiken Jamben einen noch größern Trumpf: ein Preisgebicht im Maß der alcäischen Ode! Das hätte doch Opigen stutig machen sollen, wenn er's gekannt hatte! So wie auch der 104. Psalm, den Emeran Eisenbeck 1617 in deutsche Herameter brachte 85), ihm hätte auffallen muffen, wenn er ihn zu Gesicht bekommen hätte. Konnte er boch diese Künste dieser näheren Zeitgenossen noch viel weiter zurückverfolgen! Schon 1560 hatte Georg Emil Semler, Pfarrer in Stolberg, "etliche schöne Prophecien des alten Testaments" (Eisleben) in Reimpaare ge= bracht und im Anhang ein Poem von driftlicher Obrigkeit in einem und

<sup>53)</sup> Spener gibt in der Vorrede zu Rauner's Davidschem Jesuspfalter (1670) eine bequeme Uebersicht dieser lateinischen Psalmliteratur, von der deutschen eine sehr mangelhafte.

<sup>54)</sup> Ich gebe ben Anfang als Probe:

Wi selig ist zu preisen hie, der eingezogne Mensch, so nie sich eingestochten in di Rott, di Gott verachten und zu spott all andre fromme wollen han! Der aber ist berümt daran, so seine Tag bis in di Nacht hat im Gesetz zugebracht.

<sup>55)</sup> Im Neuesten aus der anmuthigen Gelehrsamkeit. XI. p. 21. Er ist ganz nach lateinischer Scanstoneregel.

demselben Reime (durch 30 Verse), und daneben das Gratias und den 24. Psalm im Maß der sapphischen Ode beigefügt! Allein Opis würde das Alles wohl ignorirt haben, wie vieles andre, was ihm Bahn gemacht hatte, und worunter Weckherlin obenan steht. Die Psalmparaphrasen von Weckherlin, die sich in der Ausgabe seiner Gedichte sinden, stehen sonst in keiner Verwandtschaft mehr mit den ältern, sondern führen zu der verständigern Poesse der Opis'schen Zeit über. An Zierlichkeit und Erbaulichkeit stehen sie gegen sene ältern zurück, und für das Gesmüthvolle und Andächtige dort entschädigt weder die Ahnung von poetischem Geist in diesen Gedichten, noch der Wortreichthum und die sprachslichen Kühnheiten, das Spiel, der Fluß der Gedanken, die tautologische Häufung von alliterirenden und reimenden Worten, die Wortspiele und die scharfen Wendungen und Gegensäte, die schon ganz dem Opisischen Zeitalter angehören.

## 2. Fabeln.

Daß die Gattung der Fabel in diesem Jahrhundert noch tüchtige Bearbeiter fand, hängt mit der ganzen volksthümlichen Bildung der Zeit so eng zusammen, wie das Sammeln der Volkssprichwörter, wie die Fortbauer der bidaktisch=satirischen Dichtung. Die Wiederbelebung theils des alten Aesop, die wir schon oben erwähnten, theils des Reineke Fuchs, dieser beiden Hauptquellen von Thierfabel und Sage, wirkte durch das ganze Jahrhundert nach, bis man auf eine pathetischere Art von Poesie und auf die alten Satiren des Persius und Juvenal kam, bis das verständige Prinzip stets entschiedner Alles, was noch einen Antheil an der Phantasie zeigt, verdrängte, und an die Stelle des Sprichworts das Epigramm, an die Stelle der Fabel die Anekoote setzte. Bedarf es eines weiteren äußerlichen aber keineswegs gleichgültigen Grundes für die fleißige Bearbeitung der Fabel in dieser Zeit, so war es für diefes biblisch=evangelische Geschlecht von Bedeutung, daß diese Gat= tung sich in der Bibel vorfand, daß Christus selbst in Gleichnissen und Parabeln redete, die man nicht von der Fabel unterschied. Hierzu kam, daß Luther sich für dieselbe interessirt hatte, und da kein Wort und Wink von ihm unverloren war, so trat also gleich nach seinem Tode auch diese Dichtungsart nach seinem Beispiele hervor. Während seines Aufenthalts in Coburg 1530 beschäftigte er sich damit, den deutschen Aesop zu "fe= gen", wie er die lateinischen Kirchenlieder gefegt hatte, benn ihn ärgerte

die Einmischung bes Unzüchtigen und Schwankartigen in dieser Gattung, in der er nächst der Bibel die seinste Weltweisheit fand. Er wisse, fagte er, außer der heiligen Schrift nicht viele Bücher, die dem Aesop über= legen sein sollten, so man Rut, Kunst und Weisheit und nicht hoch= bedächtig Geschrei wollte ansehen. Luther selbst ließ sein Fabelwerk trop Melanchthon's Zureben liegen, sein Beispiel aber wirfte besonders leb= haft auf Mathestus, der Fabeln in seine Predigten einflocht, der in einer seiner Predigten weitläufig Luther's Vorliebe dafür erwies, was später= hin Schupp biente, seine etwas fastenmäßigen Predigten zu vertheidigen. Mathesius fand die Fabel ebenso bibelmäßig als volksmäßig. Jenes bewies er nicht allein mit der bekannten Fabel des Jotham, sondern er vermuthete sogar, daß Affaph einerlei Person mit Aesop sei. Was das Volksthümliche anlangt, so sagte er in jener Predigt, die Deutschen liebten sich in ihren Reden auf Fabeln zu beziehen; "sie brauchten viele Sprichwörter und Fabeln von wenig Worten, die aber viel Nachdenkens geben, lange haften und kleben, im Herzen poltern und rumpeln, als wenn man einem einen Floh ins Dhr fest". Bon ben wenigen Fabeln, die Luther gemacht und Mathesius in seine Predigten eingestreut hatte, sammelte Nathan Chyträus 56) spät im 16. Jahrh. achtzehn, und fügte andre selbst übersetzte bis auf ein Hundert zu, ein Werk, an dem man sich nicht sehr erbauen wird. Gleichzeitige Meisterfänger, wie Valentin Voigt in Magdeburg, beschäftigten sich mit der Fabel; die seinigen aber find nicht gedruckt. Wir wollen auch die von Hans Sachs nur noch einmal nebenher erwähnen, da sie in seine späteren Jahre und so wenig wie seine Dramen unter sein ausgezeichnetstes gehören. Er saßt die Gattung, wie auch Waldis und Alberus, noch ganz in dem hergebrach= ten Sinne, wie sie bei Stricker erschien und noch bei Gellert wieder erscheint; er mischt Parabel, Allegorie und Erzählung darunter. Die Moral liegt bei ihm meist in der sehr ausgeführten und oft weitläufig dialogisirten Erzählung da; eigen ist ihm der Beschluß, den er wie seinen Schwänken und Dramen so auch der Fabel gibt, und worin er nicht aus der Handlung eine Moral, sondern den thierischen Charakter in gewiffen Klassen und Naturen der Menschen nachweißt.

Gegen die Fabeln von Burkard Waldis und Erasmus Alberus sind uns die Hans Sachsischen historisch besonders darum weniger wichtig, weil ste nicht den Einfluß der Zeit und den Zusammenhang mit ihr so an sich tragen wie diese. Auch in diesem Zweige schreiten wir nämlich

<sup>56)</sup> Frankfurt 1591.

von dem Volksäsop zu einem gelehrten über, und so volksthumlich der Zweig selbst, so volksthümlich gesinnt die beiden Manner sind, die wir hier kurz betrachten wollen, so werden wir doch sehen, wie ganz allmählig das gelehrte Element sich stets mehr geltend macht und von Hans Sachs zu Waldis, von diesem zu Alberus, von diesem zu Rollenhagen fleigt. Fast läßt sich diese Stufenfolge sogar in der persönlichen Stellung der Manner nachweisen, so weit man aus Burkard Waldis' Lebens= nachrichten schließen darf, der zwischen 1524—54 thätig war, und den wir bereits als Veränderer des Theuerdanks und als Psalmisten kennen gelernt haben. Dieser Mann hat ein vielbewegtes, leiber in vielfaches Dunkel gehülltes Leben geführt. Er war in Hessen heimisch, wo seine Brüder in Allendorf an der Werra lebten. Er scheint in seiner Jugend ein Handwerker, ein Kannengießer gewefen zu sein, muß dann früh in ber Welt herumgekommen und in ben Mönchstand getreten sein; als Mönch lebte er um 1523 in Riga, von wo er damals in einer heimlichen Mission burch die Geistlichkeit ins Reich geschickt war, wo er 1524 (nach seinem Aesop IV. 17) vor dem Cardinal Campeggio in Nürnberg stand. Er kehrte mit strengen Befehlen gegen die Rigischen Reformationsneue= rungen zurück, fiel aber, da die Stadt gerade ihre pabstliche Klerisei vertrieb, in jene dritthalbjährige Haft (1524—27) aus der ihn, wie oben angeführt wurde, seine Brüder erlösten. Die Haft ward ihm der Anlaß, daß ihm "das Gefängniß von Babylon aufgethan wurde"; er verließ die "beschorne Rotte" und trat zum Protestantismus über. Denn damals schon dichtete er seine Psalmen und 1527 ließ er in Riga seinen verlornen Sohn 87), ein Fastnachtspiel in niederdeutscher Mundart, aufführen, das den Zweck hat, die protestantische Glaubenslehre unter die Leute zu bringen, wozu die wohlgeeignete Handlung wohlbenust ist. In der Vorrede zu diesem Spiele nennt sich Waldis "Kangeter to Riga"; er wird also zu bem alten Gewerke nach seiner Hast zurückgekehrt sein. Weiterhin muß er bann, vielleicht im Auftrag bes beutschen Orbens, Raufmannschaft in aller Welt betrieben haben. Er war in Italien, Spanien, Portugal und Holland, und scheint in Preußen, Hannover und Schlesten wohlbekannt. Man findet ihn auf dem Weg von Lübeck nach Riga (einem Weg, ben er oft zurückgelegt) mit seiner Waare 58);

<sup>57)</sup> In Dr. A. Höfer's Denkmälern niederb. Spr. und Lit. 1850. II., wo auch bas Rähere über Walbis' Leben.

<sup>58)</sup> Esopus gant new gemacht, burch Burcarbum Walbis. 1548. IV. 13. heißt es:

ein andermal im Raufhaus zu Worms (IV, 28), oder in Neuenburg in Thüringen, das wegen des Zufluffes von Kaufleuten berühmt ift; jest in Amsterdam gerade zur Jahrmarktzeit (IV, 50), und 1536 in Mainz zur Zeit ber Frankfurter Messe (IV, 65) n. b. m. Schon 1542 übrigens muß Burkard in Hessen zurückgewesen sein, benn bamals schrieb er die verschiedenen Gedichte gegen Heinrich von Braunschweig, die wir früher erwähnten, und im folgenden Jahre erschienen die Einzeldrucke dreier Fabeln, die später in seinem Aesop aufgenommen sind, im Anhang zu einer "wahrhaftigen Hiftorie von zwei Mäusen" (von B. B. 1543. o. D.), wo er in einer Fischartischen Aber erzählt, wie die Mönche die zwei Mon= stranzfresser nach einer Concil-Berathung ohne Geständniß und Beweis verbrannten 89). Bon 1544 an weiß man dann, daß Waldis Pfarrverwalter der Probstei Abterode war, von wo aus er noch im Juli 1554 seine Uebersetzung von Navgeorg's "pähftischem Reiche" (1555) batirte. Er nennt sich in der Widmung dieses Reimwerkes an die Landgräfin Margarete von Heffen ihren Kaplan; die Arbeit selbst ift auf Befehl Philipps des Großmüthigen gemacht. Wie das Driginal (regnum papisticum. Heidelb. 1553), ein herametrisches Gedicht, bas ernste Werk eines Gelehrten ift, das nur an Stellen, wo der Inhalt felbst dazu an= leitet, satirische Färbung annimmt, so auch Waldis' Uebersetzung; die methodische Behandlung läßt dem Humor keine Freiheit, der Burkard's eigenthümlichste schriftstellerische Eigenschaft ist. In der bloßen Unternehmung bieser Arbeit erscheint nun Waldis, nach so mancherlei Schickfalen, als ein eigentlicher Gelehrter, und so übrigens auch in seinem früher erschienenen Fabelwerke, bem neuen Aesop, das wir allein einer aus= führlicheren Besprechung unterziehen. Aus diesem merkt man, daß er eine große Anzahl alter und neuer lateinischer Schriftsteller kennt; ja er scheint selbst zu gestehen, daß ihm die deutsche Sprache schwer ankommt zu schreiben 60). Er liebt aber nicht allein seinen Horaz, sondern er kennt

Einstmals da ich zu Lübeck war, gedacht nach Riga mit meiner wahr, zur seewerts auff eim Schiff zu sahren, auff das ich möcht damit ersparen, zu landt den langen bösen weg, der mich offt gemacht hat faul und treg 2c.

<sup>59)</sup> Außerdem hat Waldis noch unter Angabe seines vollen Namens ein etwas pritschmeisterliches Poem "von dem Ursprung und Herkommen der 12 ersten alten Kösnige und Fürsten beutscher Nation" (Nürnbg. 1543), und eine Art Zeitungshistorie gereimt, "wie eine Mutter in Weidenhausen in Hessen ihre vier Kinder und dann sich selbst getödtet". (1551. 4.)

<sup>60)</sup> II, 31. sagt er von der bekannten Fabel vom Podagra und der Spinne: Weil sie nun ist dermassen gestellt, daß sie mir in latein gefällt, wie wol sie es nit that gar gern, hat dennoch tudsch mußt reden lern.

auch die beutsche Literatur, nennt den Freidank (II, 11), und kennt den Renner offenbar, obgleich er ihn nicht nennt; er erwähnt die grobe Bolksliteratur, den Eulenspiegel und Markolph, ohne feindselige Stimmung bagegen, und wenn er in seiner ganzen Denkart und Manier Volksmann scheint, so sieht er doch dabei ein, was auch Hans Sachs fehr wohl fühlte, daß die Zeit gekommen war, wo die Welt ohne Ge= lehrte nicht bestehen konnte, wo die Schreibseder Kaiserin geworden war. In seinem ganzen Wesen tüchtig, stellt sich Waldis zu den Würdigsten der Zeit; Sebastian Brant wird keinen seelenverwandteren Mann in feiner Rähe haben. Was bie ganze Zeit Waderes und Gefundes darbietet, sindet sich bei ihm, die ganze durch praktische Erfahrung ermittelte Weisheit, durch große und bittere Lebensschicksale gereifte Charakter= stärke und Sicherheit, die wir so mannigfach in dieser Zeit treffen; die ganze Deutschheit ber Natur trot der Kenntniß von Alterthum und Fremde. Die Summe dieser seiner praktischen Lebensweisheit, die er am Schluffe seines Aesop selber zieht, geht, wie bei Hans Sachs, bahin, daß er die Welt unter der Tyrannei des Eigennutes sieht. Wäre dieser vertrieben, so würden alle Habersachen geschlichtet, aller Bucher und Praktik weggeräumt, alles Unglück abgeschäumt werden, so würde Frommheit und Einfalt wieder kehren. Die Unfälle und Gefährden, die nun alle Dinge verberben, würden die Welt nicht so verheeren, wenn wir diesen Eigennut verbannten, den die Welt groß zieht, obgleich er fie aussaugt. Wie jeder der ernsten Charaftere dieser Zeit wendet er sich von der Welt überhaupt weg, und wünscht, daß Gott ihr bald ein Ende machen möge. Aber darum schließt er sich nicht wie die Mystifer von der Welt ab, sondern belehrt sie in seiner heitern humoristischen Weise, so lange sie und Er Athem hat. Sie von dem Eigennute wegzulenken pre= digt er ihr, wie Brant, die Armut, das Maß und die Bescheidenheit; kehrt stets den übermüthigen Reichen, ben Tyrannen, den Aussaugern die Stirne zu, und hat stets seinen Trost für den Dürftigen bereit: daß Er nichts zu verlieren habe, daß oft der Baum Gefahr leide, wo das Rohr nicht, daß oft ein kleiner Stein einen großen Wagen umfturze, daß der Blitz zumeist in hoher Berge Häupter schlage. Er sagt es selbst, daß seine Fabeln vielfach den "Armen zu Gute gemacht und zu Troste ge= deutet sind"; und er hat es leicht, sie zu trösten, da er bei Armut ruh= sameres Leben findet und größere Freiheit, ein Begriff, für den erst diese Zeit Liebe und Worte findet. Hier kehrt Waldis zu einer Eigenthümlich= keit der Bonerschen Fabeln zurück, an die man überhaupt bei ihm erin= nert wird, sowohl was den Vortrag angeht, als auch namentlich in dem

Gebrauche des Sprichworts in der Moral, die auf der andern Seite aber durch den Gebrauch evangelischer Sprüche zuweilen wieder etwas besonders hat. Jene Eigenthümlichkeit des Boner finden wir nämlich wieder in bem Ueberspielen der Nuganwendung aus der eigentlich moralischen in die politische Sphäre. Daher benn hat es Burkard so oft mit den Tyrannen zu thun, ben großen Herren, den Stadtregimenten, der Zwiespältigkeit in ben Städten, dem Baterlandssinn, dem Berrath, dem Sklavenhandel u. dgl.; und in der Fabel von der Eule und den andern Bögeln (II, 27) führt er die ganze Staatshaushaltung und Aemtervertheilung der Thiere ein. So werden wir hier wie im Alberus zu Rollenhagen ganz natürlich übergeleitet, der von der Fabel gar keine andere Lehre mehr zieht als politische. Wenn Waldis in diesem Punkte zu Boner zurückgreift, so in einem andern zu der Duelle der deutschen Thiersage. Wir haben in dem lateinischen Reinardus gleich Anfangs die polemische Benutung der Fabel gegen die Geistlichkeit gefunden: hier treffen wir ste wieder. Die Fabel ist hier lutherisch und protestantisch. In der Fabel vom Esel in der Löwenhaut erinnert Waldis an die ungelehrten Doctoren, die mit ärgerlichen Artikeln das Volk fangen: hält man ihre Lehre an's Licht der Schrift, so ist sie vom Teufel. Die fünfzigste Fabel des 2. Buchs kehrt er gegen die Heiligenverehrung und Gotteslästerung der Papisten; die achtzigste gegen den Geldgeiz der Pfaffen, den wir Deutschen so wohl erfahren hätten, als sie mit dem Ablaß Alles an sich gescharrt. Dabei preist er Gott, daß wir jest sehend geworden; Er für seine Person habe sich's erwogen und kaufe keinen Ablaß um Geld und er fürchte ihren Bann nicht, der auf Gott sich verlasse. Er verhält nirgends seinen Grimm über das pabstliche Geschwärme, das uns erfäuft hat in seinem Teufelskoth; er spottet der Armut der Franciscaner, deren Prachtkloster in Assist er mit eignen Augen gesehen. Auch auf seiner Reise nach Rom, sagt er, sei er nicht fromm geworden, er hätte Zwiebeln hingetragen und Knoblauch wieder gebracht; er bestätigt aus eigner Erfahrung das Sprichwort: je näher Rom je böser Christ. Er geißelt das Lasterleben der Geiftlichen, ihr züchtiges Leben, mit dem man Schlangen vergiften könne, ihr Saufen, das man im Sprichwort schildert: wenn Gott nicht schwimmen könne, so hätten ihn die Pfaffen lange in Wein und Bier ertränkt. Hätte nicht ber Luther geschrieben, so wären wir ärger gewors den als die Heiden. Nicht allein diesen Ton des alten Reinardus finden wir bei Waldis wieder, sondern auch die Duelle selbst. In dem 4. Buche neuer Fabeln treffen wir auf jene Römerfahrt des Wolfs, Fuchses und Esels und auf dieselbe Entweihung des papistischen Wesens und die gelehrte Manier, wie im Reinardus. Die 2. Fabel verspottet das Concil von Mantua 1537; der Fuchs verkündet mit Verspottung der Decretsformeln und Euriensprache dem Hahn den Friedensschluß, der auf diesem Concil ausgemacht ward; ganz so wie dort also benutt er die Zeitbesgebenheiten und paßt ihnen seine Fabel an, wie er auch jene erste von der Wallsahrt an das goldne Jahr (1500) Pabst Alexander's knüpst. In der dritten verspottet er im Wolf, der das Fleischessen in der Noth verschwört, das Gelübde, und beruft sich dabei auf Luther. In der vierten höhnt ein Schwant das Leben der Franciscaner, von denen ihr Stifter und Patron seit 300 Jahren keinen im Himmel gesehen hat. Mehrere Stücke sind aus Reinecke Fuchs entlehnt.

Wer unsern Burkard will schätzen lernen, muß ihn in seinem Berhältniß zu der Erneuerung der Fabel im 18. Jahrh., nach einer Unterbrechung (wenn man die Uebersetzung von Lokmann's Fabeln durch Adam Dlearius im 17. Jahrh. ausnimmt), von anderthalb Jahrhunderten, betrachten, wo die vielen Fabel= und Schwankdichter wieder hervor= tauchten, wo Gellert, Gemmingen, Zacharia mit ihm bekannt waren, wo Letterer Fabeln in Burkard Waldis' Manier schrieb. Wer sich nicht in den Sprachhorizont des 16. Jahrh. zurudverseten kann, sondern stets mit seinem heute gesprochenen Deutsch sich die Lecture des Hans Sachs und Waldis verkummern muß, der kann, wie das allen jenen spätern Fabelbichtern geschah, freilich zu keinem unbefangenen Urtheil kommen. Und dennoch vergleiche selbst ein solcher die Originale Burkard's mit Zacharia's Erneuerungen, und er wird diese Verwässerung unglaublich finden, unleidlich die Plattheit, die an die Stelle der alten Ehrbarkeit getreten ist, die schlechte Wipelei, die die Naivetät vertrieben hat, die Lockerheit, welche den alten festen Kern aufgeschwämmt hat, die dünkel= hafte Schaalheit und Mattheit, die nichts von dem Gesunden, Kräftigen, Ernsten und humoristisch Gewandten ber alten Stücke übrig gelassen. Man muß durchaus den Dünkel dieses Geschlechts im 18. Jahrh. kennen, man muß sich an Gellert's lächerliches Urtheil über den Reinecke Fuchs erinnern, um nur zu begreifen, wie Jemand eine folche Verschlechterung Verbefferung nennen konnte.

Ein ähnlich bewegtes Leben <sup>61</sup>) wie Burkard Waldis hat auch Erasmus Alberus, aber aus unähnlichen Ursachen, durchlebt. Er

<sup>61)</sup> Bgl. das Wochenblatt für Mecklenburg-Strelig. 1849. N. 37. Wir erwähnen die Titel seiner unbedeutenden Gelegenheitsgedichte nicht; auch das kleine Stück, das er an Luthers Todestage schrieb: de grote woldadt, so Godt — durch M. Luther — der Werldt ertögete, in Fabritius centisol. Luth. p. 716 ist geringfügig.

hatte in Mainz und um 1520 in Wittenberg studirt, war 1521 Schulmeister in Ursel, war bann als Prediger in diesen Gegenden bes Mittelrheines, eilf Jahre lang in Sprendlingen, thätig, und wechfelte später, stebenmal entsett, den Aufenthalt in Often, Westen und Rorden; er ftarb 1553 in Neubrandenburg. Rücksichtslose Wahrheitsliebe, bittere Predigten, scharfe Schriften (gegen das Interim und gegen die Karl= städter), gröbliche Reime und Gemalbe (gegen Kurfürst Morit) zogen ihm da und dort Absetzung und Ausweisung zu. Unter seine Schriften stellen ihn (wenn wir von den Gelegenheitsreimereien absehen wollen, die er ähnlich machte) mit Burkard Waldis seine Fabeln 62) nahe zusammen, die der Zeit ihrer Entstehung nach etwas früher liegen. Vortrag, Sprachgelenkigkeit und natürlicher Einfalt kommen sie benen des Waldis nicht gleich, Alber's Manier ist mehr burlesk gegen die geordnet = humoristische Burfard's. Er framt zu ungelegener Zeit natur= historische, geographische und allerlei andere Renntnisse, Ländernamen, Fischnamen u. dgl. in überladener Weise aus, und die Fabeln scheinen oft dieser Rebensachen und Episoden wegen nur da zu sein. Er barf nur ad vocem von irgend etwas kommen, so schweift er ins Breiteste aus, besinnt sich ad propositum ruckufehren, fällt aber leicht wieder heraus und bleibt wieder "im Parergo." Die komische Besonderheit in seinen Benennungen und das Localisiren der Fabeln theilt er ganz mit Reinardus, oder mit Neidhard Fuchs und dergleichen burlesten Stücken; man sieht sich bei ihm, dem Wetterauer, viel auf dem Feld= und Vogelsberg; der Hund mit bem Stud Fleisch stahl es in Homburg; ber Bauer, bem seine Gans goldne Eier legt, heißt Tölpelhans; die Fabel von Maus und Frosch spielt an einer Lache bei Bleichenbach. Dies führt uns also noch näher zu dem Frosch= und Mäusekrieg Rollenhagen's hin; überall erscheinen hier die Thiere wie in den schlechten Zweigen des Renart in menschlichem Habitus. Auch Alberus führt uns allmählich schon zu den gelehrten Beränderungen in der Poeste zu Opigens Zeit über. Schon wird in ihm das Bestreben nach einem bestimmten Numerus sichtbar und er fängt an, die Volksausdrücke und Sprachentstellungen zu verachten. Allein Er, wie Waldis und Fischart, brechen darum nicht wie Opis mit dem Volke. Er steht neben den Brant, Morsheim, Schwarzenberg, kennt den Frei= dank und Renner, und hält den Reinede Fuchs so hoch, wie alle

<sup>62)</sup> Das Buch von der Tugent und Wißheit, nemlich 49 Fabeln der mehrer Theil auß Esopo gezogen zc. durch Alberum. Frankf. 1565. Frühere Ausgaben erschienen in Hagenau 1534. Dann o. D. 1550.

Komöbien der Alten; er nennt beffen Verfasser einen hochverständigen weisen Mann: der habe wohl verstanden, was Aula und Welt heiße. Wir erwarten von selbst, daß auch diese Alberischen Fabeln ihr Charakteristi= sches in ber protestantischen Polemik haben, daß sie bem 3wede nach seiner Uebersetung von "dem Barfüßer Mönche Eulenspiegel und Alcoran" (1542) zur Seite gehen, jenes schon früher erwähnten Buches von ben Aehnlichkeiten (liber conformitatum) bes h. Franciscus mit Chriftus, das 1385 von Barthol. Albizzi, oder nach neueren Untersuchungen von Barthol. da Rinonico (+ 1401 in Pifa) versaßt worden war. Er sagt es gerade hin, daß er seine Fabeln blos gegen die andern Teufelsfabeln ber Stationirer, die Mönchslügen im Pabsithum, die heiligen Legenden segen wolle. Sein Spott ist viel heftiger als der des Waldis, ja er ist nur mit dem bittersten ber Zeit zu vergleichen. Unstät, rastlos, von nie geschwächtem Eifer für bas Lutherthum, verachtete er mit Fug und Recht die Lauen und Halben und Parteilosen in einer Zeit, wo Eine Seite nothwendig ergriffen werben mußte, und diesen seinen Grundsatz bes Parteinehmens spricht er eben hier aufs bestimmteste aus 68). Hier läßt er benn auch seinem ganzen Grimm vollen Lauf und seine Freimüthigkeit ift ja auch ans seinen Ausfällen gegen das Interim (1548) die Riemand drucken wollte, bekannt genug. Die Emser und Cochläus, die Ablaß= främer und der Raubadel, des Pabstes Narrenwerk, die Schwärmer, Sectirer, Wiedertäufer, die Heiligen, die er in langer Reihe einzeln mit ben alten heidnischen Göttern vergleicht, kommen bei ihm übel weg. Die Fabel, wie der Esel König wird über die Thiere, benutt er gegen die Schwärmer, die sich von dem Fuchs und seiner Rotte bereden lassen, ber falfchen Verführung bes Kreuzes auf dem Eselrücken zu folgen. Der Esel mit der Löwenhaut stellt den Pabst vor; so lange er als Löwe gilt, schreibt er ber Priesterschaft bas Colibat vor und bie Fasten. Die ur= sprüngliche Geschichte dieses Efels, heißt es, trug sich in Cuma in Jonien zu. 600 Jahre nach Christ ungefähr, um die Zeit als auch Mahomet,

<sup>63)</sup> Der Leut findt man jetzunder vil, die listig sind und schweigen still, und nehmen sich des schnupsens an, wie dieses Füchslein hat gethan, als ob der weg der sicherst sen, daß man sich heng an kein parthen, denn entweder sie bleiben stumm, oder sprechen Wum Wum Wum Wum. Das sind die Weisen in der Welt; kein frommer aber von in helt!

Der Barwird für gerecht erkannt, der hat weiß weiß, schwarz schwarz genannt. ein frommer Mann die wahrheit soll verlengnen nimmer, ob er wol darumb muß wagen leib und leben, so wirds im Gott doch wieder geben.

der orientalische Endchrift erschien, flog der Esel bort aus und machte durch 900 Jahre alle Menschen zu Narren, bis nach Verlauf dieser Zeit (1517) ein Mann kam, ihn bei den Ohren ergriff, die Löwenhaut ver= brannte und den Esel wieder in seiner eignen Hulle aufdeckte. Ganz charakteristisch ist die Fabel von dem Quacksalber-Frosch aus Niederland: hier geht ber Geift ber obscuren Briefe in die Bolfsbichtung ein. Befag= ter Frosch bietet in Frankreich seine Specereien aus und auf des Fuchses Frage, wo er studirt und promovirt, erzählt er seine Geschichte so: Er habe in Köln den Albertus Magnus öffentlich lesen hören, den Hispanus, die parvula logicalia u. s. w., daß er in einem halben Jahre feierlich zum Backisch sei promovirt worden, und ihm Macht gegeben, dormi securis bei der Nacht zu lesen u. f. Dann aber sei der Poet Casarius gekommen und habe ihn verdrängt. In Mainz machte ihn hutten so bange, daß er nicht bleiben konnte; in Trier, wo er sich an den koftbaren Heilthümern ergötte, vertrieb ihn der Poetereilehrer Mosellani. In seiner Heimat ward er darauf zum Doctor der Arznei gepromovirt, ware dann gern in Marburg gewesen, aber da hatte der Landgraf des Pabstes Jagdhunde und alle Müncherei abgeschafft und dafür eine musische Uni= versität errichtet; man lehrte da Luther's Lehre, Grex, Hebrex und Poeterei, und da er von den Distinxen (distinctiones papisticae) mehr wollte halten als von St. Paulus, so wiesen sie ihn bei die Säue. In Frankfurt schalt ihn Wilichius einen Schalk und rechten Pfefferkorn und Rals berarzt, in Krakan wollte man ihn dringen Poeten zu hören, in Rostock, Gripswald, Prag, Leipzig regiere Regerei und Poeterei, nach Tübingen habe Landgraf Philipp die neue Lehre mit seinem Heere gebracht, in Wien war nicht seines Bleibens, in Ersurt wollte ihm Coban Heß, ein Liebling Alber's, die Poeterei lesen u. s. f.

Nach der Wirkung, die offenbar der Reinecke Fuchs auf diese polemischen Fabeln gehabt hat, wird uns die Erscheinung von Rollenhagen's Frosch mäusler' nicht mehr unvorbereitet kommen, obgleich er erst gegen Ende des Jahrhunderts in Druck kam. Was von einzelnen Fabeln zwischen Waldis und Rollenhagen noch weiter erschien, konnte auf des Letteren Werk nicht von Einwirkung sein. Die Fabeln von Hartmann Schopper 64), dem lateinischen Uebersetzer des Reinecke Fuchs, kennen wir mur aus Proben; die gereimten Cyrillischen von dem Augsburger Meisstersäuger Daniel Holzmann 65) (1571) führen uns gleichsam in die

<sup>64)</sup> S. Bragur 3, 319.

<sup>65)</sup> Spiegel der natürl. Wenshait 2c. durch Danieln Holymann, Burger zu Augspurg 1571.

schlechteste Gefellschaft der alten Gnomiker; Alles ist darin vollgepropft von Weisheitssprüchen, alle Apostel, Evangelisten und Propheten, Freidank, Petrark und Brant werden geplundert, die Moral der Fabel ift hier wohl acht bis zehnfach, und bazu mit testamentlicher und bogmati= scher Lehre entstellt; die Sprache elend und ungelenk. Rur Eine Samm= lung von (54) Fabeln in Prosa, die noch vor dem Froschmäusler erschien ("Alte Reue Zeitung von der Welt Lauf." o. D. 1592. 4.) verdient eine ehrendere Erwähnung. Es geht da jedesmal ein Erfahrungssatz aus dem Weltlauf voraus, eine in gefälliger Prosa erzählte Fabel folgt, und dann eine kurze Lehre, ohne Anspruch, ohne nuglose Weitschweifigkeit, in einem tüchtigen Sinne, ber Rollenhagen selbst keine Unehre machen würde 66). Bon diesen Einzelfabeln aber abgesehen liegen zwischen Waldis und dem Froschmäusler andere, größere Gedichte, worin die Thierwelt zur Satire auf kirchliche und gesellige Verhältnisse benutt ward, so daß eine einzige Rette von Fortwirfungen des Reinecke Fuchs durch das ganze Jahrhundert vor uns liegt. Georg Nigrinus (aus Battenberg 1530 — 1602) in seinem langen Kampfe mit dem Bruder Johann Naß von In= golftadt, auf den wir noch unten bei Fischart zurückkommen muffen, schrieb um 1570 "Von Bruder J. Rasen Esel und seinem rechten Titel" (o. D. u. J.), worin erst Erzählungen, Fabeln und Eigenschaften vom Esel vorgetragen werben, die dann ihre Beziehung auf Nasus finden. Diesem kurzen Stück folgte (1571. 4. o. D.) das "Affenspiel F. Joh. Nasen," das viel ausgeführter und, wie es scheint, auf eine Anregung in Fischart's Leben des h. Dominicus (B. 3159) entstanden ift. Auch hier geht eine naturhistorische und anekdotische Beschreibung der Affen voraus, dann folgt die Anwendung auf die Pfaffen in dem päbstlichen Schlaraffenland. Das P. und F. der Pontifices und Fratres vor Aff gesett sei der gemein= same Name aller Geiftlosen; ihre Mummereien seien Affenwerk, ihre Vielgötterei der Heiligen und ihr geistliches Reich eine äffische Nach= ahmung des römischen Reichs, all ihre Bräuche, Aemter, Orden, Gepränge von Juden und Heiden entlehnt, ein Affenspiel. Dann wird Nasus im Besonderen mit den Affen verglichen, Alles nicht in der humo= ristischen Kraft und treffenden Sicherheit Fischart's, doch stellenweise nicht ohne Wiß. Fischart's Polemik gegen Bruder Naß und seine Floh= hat gehen diesen Werken von Nigrinus dicht zur Seite. Die Lettere, von der wir erst später sprechen, hat Rollenhagen ohne Zweifel bei der

<sup>66)</sup> In dem Exemplare der Berliner Bibl. ist von einer Hand beigeschrieben: per Taubm Rollenhauer Rector scholae Magdeburg.

Ausarbeitung seines Froschmäuslers noch benutt. Georg Rollen = hagen (aus Bernau 1542 — 1609) stand in seinen letten 42 Lebens= jahren der Schule in Magdeburg als Rector vor. Er war ein Mann vielseitiger Studien. Bon seinen Bemühungen um die Schulkomödie in Magbeburg muffen wir noch unten berichten. In Mathematik, Meteoro= logie, Aftronomie und Aftrologie war er bewandert, so daß viele fürstliche Personen ihn um Stellung ihrer Nativität angingen. Ueber Aftrologie muß er ein Buch geschrieben haben, ba er sich in ber Vorrebe zu ben "wahrhaftigen Lügen von geistlichen und natürlichen Dingen" darüber beschwert, daß es ihm ein Kalendermacher David Origenus abgestohlen habe. Diese Schrift 67) ist gegen mancherlei naturhistorischen, besonders zoologischen Aberglauben gerichtet und bezeugt Rollenhagen's engere Beschäftigung mit der Natur, so wie sein "hinkender Bote" und "Post= reuter", die die geschichtlichen Begebenheiten der Jahre 1588. 89 in Reimen berichten, den umfänglichen Beweis liefern, wie gründlichen Antheil er an dem Laufe der Welt nahm, wie kundig er war in Geographie und in ben politischen Berhältniffen ber Zeit; man wird aus beiden Richtungen seiner Studien den Inhalt des Froschmäuslers besser begreifen. In den lettgenannten Zeitungspoesien vergleicht Rollenhagen die Zerfallenheit der Calvinisten und Lutherischen mit dem Frosch = und Mäusekrieg, die zur Folge haben werde, daß der spanische Storch beide auffresse; man sieht, daß ihm sein Hauptwerk, das uns hier beschäftigen foll, fortwährend in den Gedanken lag, wie er denn fast 30 Jahre vor bessen Erscheinung schon die erste Hand baran gelegt hatte. Schon 1566 nämlich hatte Rollenhagen in Wittenberg die Vorlesungen des Doctor Beit Ortel von Winsheim über Homer's Batrachompomachie gehört. Einige ber Zuhörer brachten das Buch ins Lateinische, Französische und Deutsche, und diese deutsche Uebersetzung kam Winsheim zu Gesicht, ber hierauf Anleitung gab, wie man die Rathschläge von Regimenten und Kriegen nütlich hineinbringen und also eine förmliche beutsche Lection, gleichsam eine Contrafactur ber Zeit baraus machen konnte. Dies nahm sich Rollenhagen zu Herzen; allein seine Arbeit blieb nach Winsheim's Tobe (1570) liegen. Seine Freunde aber meinten hernach, ein solches Werk könnte mehr Nuten schaffen, als unser Eulenspiegel ober auch solche Schandbücher wie der Pfaff von Kalenberg u. dgl., die auch die

<sup>67)</sup> Sie war zuerst im Anhang zu seines Sohnes Gabriel " Indianischen Reisen "
1603 erschienen, muß aber bann 1604 von Georg R. mit einer Vorrebe neu ausgegeben worben sein, wie man aus einem späteren Wiederbruck von 1680 abnehmen kann.

vernünftigen Seiben, welche nach bem honeste vivere viel ernstlicher als wir Christen geeifert, ohne Ungeduld nicht hätten ansehen mögen. In diesem Eifer gegen die Bolksbücher erkennen wir fast schon einen Mann des 17. Jahrhs., und wirklich leitet auch Rollenhagen mit seinem Werke gang unmittelbar zu Moscherosch über, beffen Fortsetzer ihn auch gehörig benutt haben. Er gab 1595 (Magdeb.) nach so langem Bedenken, wie er selbst fagt, diese Arbeit eines kindischen Studentenfleißes heraus, in die er offenbar das männlich Reife erst allmählich nachgetragen hat. Sein Zweck war derselbe, den alle Komiker vor ihm und nach ihm hatten, der Welt lachend die Wahrheit zu sagen, da sie die ernste nicht mehr ver= stehe. Denn so wie die mündlich überlieferten Mährchen vom frommen verachteten Aschenbrödel, vom faulen Heint, vom eisernen Heinrich, von der alten Reidhardtin zc. bewiesen, daß auch unsere Borfahren geliebt, die Tugend in Fabeln zu lehren, fo fei auch jest die Beit wiedergekommen, "daß man fast keine Predigt hören, keine Postille lesen will, die nicht aus dem theatro vitae humanae, dem promptuario exemplorum und bergleichen Stückwerk, mit wunderlichen Hiftorien, visirlichen Fabuln und unerhörten Gleichnissen, wie ein Bettlermantel geflickt ift." religiösen Dingen nun, wo der Reinecke Fuchs die Thiersage polemisch, Johann Major im synodus avium (1557) über die flacianischen Streitig= keiten eine eigne Erfindung allegorisch brauchte, in Rigrinus' und Alberus' Weise also will er diese Anwendung der komischen Dichtung nicht gestatten, wohl aber in Bezug auf Welthändel. Hier liegt der schönste historische Fortgang ganz unverbeckt da. Rollenhagen bereitet ganz auf Moscherosch vor, bei dem wir die politische Didaktik eben so treffen, wie die religiös moralische im Renner und anderen Werken dieser Wie der Reinede Fuchs, in dem Rollenhagen die Schilderung des politischen Hofregiments und des römischen Pabsithums bewundert, und dem er ausdrücklich in Meinung und Absicht sein Werk gleich stellt, die Zeit bezeichnet, wo man Moral und Politif anfing zu scheiden, so ver= anlaßt er auch diese Scheidung in jenen Moralwerken, die wir feit dem Thomasin bisher fast ununterbrochen verfolgten. Bisher war alle Lehr= dichtung moralisch und religiös, jest wird sie mehr weltlich und politisch. Dies zeigt nachher Moscherosch noch bestimmter als jest schon Rollen= Wie bedeutend die sittliche Lehrdichtung der frühern Zeit nun fank, sieht man an jedem Schreiber, der noch auf dem alten Wege fort= gehen wollte. Wie gering erscheint bes würdigen Hans von Schwarzen= berg Memorial der Tugend (1540), das gleichsam wieder zu den bibli= schen und historischen Figuren zurückehrt und mehr ins 15. Jahrh. zu

gehören scheint. Wie roh wird die "lautere Wahrheit" von Ringwaldt (1585), die zwar so sehr noch gelesen ward, und die übrigens ein wesentliches Zwischenglied der Lehrdichtung zwischen Schwarzenberg und Rollenhagen bildet. Hier geht man auch innerlich zu den alten Schreckenstheorien zurück; der gute Langselder Pastor droht mit dem Prügel ebenssowohl, wie mit dem jüngsten Gericht, das er auf das Jahr 1684 aussrechnet; er ruft nicht mehr die Vernunft auf, die Laster der Welt abzusstellen, sondern die Fürsten und die Magistratsverordnungen. In diesen langweiligen Vergleichungen zwischen dem Leben eines Christen und eines Ariegsmanns wäre uns nur etwa das interessant, daß gelegentlich ein Blick auf die Streitfragen der Theologen geöffnet wird, und daß auch hier von der reinen Sittenlehre zuletzt auf das Staatss, Schuls und Rirchenregiment übergegangen ist, eben auf die Gegenstände, die dann im Froschmäusler behandelt werden.

- Wir treffen in dem Froschmäusler nicht mehr auf die Beredung der Tugenden nach einem absoluten Werthe, sondern nach ihrem Bezuge auf die Gesellschaft; wir treffen Rollenhagen's angegebenem Grundsate zus folge nicht mehr auf die Polemik gegen das Pähftliche, es sei benn ge= legentlich; wohl aber auf die Verhältnisse der geistlichen Macht zu dem weltlichen Staat. Den Inhalt seines Werkes gibt Rollenhagen selbst. im Anfang furz an. Dieweil man jest, sagt er, ber Weisheit Wort weber von Gott noch Menschen hört, so lernt man sie vielleicht von Froschen und Mäusen. Gludt's, so ift's Gottes Wort; sonst — ist's wohl gemeint und übel gerathen. Im ersten Buch fagt die Maus, wie es in ihrem Staate zugehe, im andern berichtet der Frosch, was in seinem Regimente geschieht. Im dritten friegen Frosch und Maus mit einander und damit geht das Spiel zu Ende, und lehrt wie man soll Haus halten, weltliches Regiment verwalten, und was im Ariege rathsam sei. dieses Stück wohl erwäge hierbei, der habe seine Kurzweil wohl angelegt; wer nur zu lachen suche, schliefe wohl eher ein, denn nie sei des Schreibers Absicht gewesen, lachen zu machen ohne Unterweisung. Was nun die Handlung in dem Gedichte angeht, so lassen wir diese liegen; ste ift, wie die ganze Anlehnung an die Batrachomyomachie, so unbedeutend, und von dem Lehrhaften so eingeengt und verwischt, daß sie nur als Rahmen zu betrachten ist; sie verschwindet so, wie im Renner die zu Grund gelegte Parabel, wie im Moscherosch die einkleidenden Visionen. So ift das Gedicht zwar durch ein Werk des Alterthums angeregt, aber noch überwiegt hier, wie im Fischart, wo er ähnliches verpflanzt, das deutsche Element; der biedere Ausdruck des vaterländischen Geistes ist in

Rollenhagen, wie in Fischart, in Waldis, in einigen fleinen Gebichten von Lazarus Schwendi 68) u. A. mit das erfreuendste was uns in den poeti= schen Erzeugnissen dieser Zeiten begegnet; so ift Rollenhagen auch einer der ersten, die innerhalb des Gelehrtenstandes sich der deutschen Mutter= sprache ernstlich annehmen 69). Nicht der Ton der alten Fabel ober Thiersage herrscht also im Froschmäusler, sondern der der germa= nischen; er redet noch nicht wie Opis vom Kothurn der Lateiner, fon= bern in den nur etwas fließenderen Berfen, die wir bisher überall gewöhnt waren; wir treffen bei ihm ganz die alte ehrbare Weisheit des 16. Jahrhs. nur auf einem neuen Felbe und in einem etwas ansprechenderen Gewande. Rach poetischem Werthe muß man bei ihm fo wenig wie bei allen Lehrbichtern fragen. Die Weitläufigkeit ift pein= lich, die burleske Ausstattung oft nichts weniger als ergößlich, obwohl ungleich. Wenn er die Naturen der Thiere, z. B. die Weise des Hahns im ersten Buche, komisch schildert, ober was er von der Kate, die aus einer buhlerischen Jungfrau verwandelt ift, zur komischen Erklärung ihrer Eigenheiten fagt, läßt sich an Gewandtheit wohl mit dem Aehnlichen im französischen Reinhard zusammenstellen; bagegen vergleiche man aber den einleitenden Zusatzu der Fabel vom Raben und Käse, den man ziemlich läppisch finden wird. Das Zusammenschachteln von Fabeln und das ewige Abschweifen auf alle verwandte Anekovten, auf Geschich= ten, die mit Frosch (Latona) oder Maus (Sanherib) zu thun haben, ermüdet allzusehr, und ist zu durchgehend, als daß man einen sormellen Werth in dem Gedichte als Ganzen suchen dürfte. Wir wollen uns daher an den Inhalt wenden und auch da nur das zweite Buch haupt= sächlich, den Mittelpunkt des Gedichtes, ins Auge faffen. scheint allgemein die Lehre hervorzutreten, daß Alles seine natürlichen Feinde hat, und daher ruht der Dichter besonders ausführlich auf der

<sup>68)</sup> In einem Frankfurter Drucke von 1595 sind drei Gedichte des soldatischen Poeten zusammengestellt, eine Lehre an das deutsche Kriegsvolk, voll vaterländischen Eisers, ein treuherziges Lied vom Hofbank, und ein Gedicht über das Hofleben, gegen die falschen Umlagerer der Höfe. Auch die Flüssigkeit und Gewandtheit der Sprache in diesen Stücken erinnert an Rollenhagen.

<sup>69)</sup> Die Stelle ift bekannt genug:

Der Griech' und auch ber römisch Mann, schawt daß er fünstlich reben kan sein angeborne muttersprach, und hält das für eine große sach: der Deutsch aber lässet vor allen, was frembb ist, sich besser gefallen, lernt frembde Sprachen reben, schreiben, sein Muttersprach muß verachtet bleiben.

Geschichte, wie selbst der weise Fuche von den Betrügern, die seine Sabsucht benuten, angeführt wird. Vortrefflich werden hier die Alchymisten verspottet 70) und die Schapgraber, die er unter Goldkäfern und Meeraffen darstellt; wobei wir uns seiner obenerwähnten ähnlichen Feind= feligkeit gegen andern Aberglauben erinnern. In dem zweiten Buche wird die herodotische Verfassungsberathung über die Vortheile der Republik, Aristokratie und Monarchie zu Grunde gelegt und an die Fabel vom König der Frösche geknüpft. Die allgemeine Lehre ist, daß gewöhn= lich auf veränderte Religion und alte Landordnung auch Veränderungen der Regimente erfolge; daß in dem geistlichen Regimente das beste sei, die Lehrer blieben bei der göttlichen Schrift, und enthielten sich aller weltlichen Obrigfeit; im Staate aber sei bas vorzüglichste, daß man einen König habe, der nicht nach seinem Muthwillen sondern nach beschriebenen Rechten regiere. Nicht allein in dieser Summe der Lehre, sondern auch in der Aussührung sieht man die deutschen Berhältniffe ge= nau unterliegen; eine fortgehende Satire gegen die Einmischung der Pabstgewalt in das weltliche Regiment entwickelt sich. Der Priester Beißkopf hatte die Frosche mit Pfaffen und Ordensleuten überschwemmt; die großen Kröten wurden Kardinäle und Patriarchen, die mittleren Rarthäuser und Barfüßer; diese trieben nun mittelst der Beichte Rundschaft burch's ganze Reich und unterbrudten mit bem Bann, bis sich ber Frosch Elbmarx gegen den Erzpriester auflehnt, den man in guter Meinung hatte groß werden laffen. Nach Absetzung des Priesters beriethen nun die Frösche. Was hier gelegentlich über die Verfassungen gesagt wird, spricht zum Theil einen fo richtigen Blick aus, daß es dem Dichter wahre Ehre macht. Wer sollte hier erwarten, auf die Sätze Montesquieu's zu treffen, wo von der Anwendbarkeit der Republik in neuern Zeiten die Rede ist? Bei Empfehlung ber Aristofratie wird gegen die Republik angeführt, daß uns zwar die Freiheit der alten Welt wohl= gefalle, daß aber die Menschen damals fromm und wizig waren, und mit Vernunft zu fahren wußten; jest aber sei es eine andere Lage, wo die Bosheit überhand genommen, Aufruhr und Neuerung herrscht; ba diene keine Ungebundenheit. Die Vernünftigkeit der Republik wird zu= gegeben, ihr schlechter Erfolg aus der geschichtlichen Erfahrung gezeigt.

<sup>70)</sup> Der Grammatiker Johann Clajus hat ein eignes Scherzgedicht gegen die Alschymisten gemacht: Altkumistica zc. 1586, welches wir nicht kennen. Dieses Geschlecht bleibt von diesen Zeiten an ein Stichblatt der Satire die weit ins 17. Jahrh.

62

Zum Lobe ber Mouarchie heißt es dann: Einer solle herrschen, der nicht jedes Jahr wechsle, nicht abtrete, ehe er recht gelernt wie er die Sachen verstehen solle; Einer, der nichts mit Privaterwerb zu thun hat, das Reich also nicht als Rebensache behandeln darf, der nicht andere neben sich hat als die er selbst beruft und entläßt, Einer, auf den Ehre und Unehre allein falle, der daher selbst zusehen muß. Einem solchen Einen wird man leichter gehorchen als Bielen, ihn leichter reich machen als Biele. Bur Vertheidigung sei ein solcher Einzelner geschickter. Sorgt er für Gerechtigkeit und bestellt gute Diener, so soll man dann mit Un= vollkommenheiten Nachsicht haben, genug sei, wenn man nur spure, daß er allezeit recht regieren wolle, und gewöhnlich so regiere, wenn auch nicht immer, wenn auch nicht so, wie es dem Klügling gefalle, der selbst der Schlimmste von Allen ist. Denn mancher schaue dem Kegler tadelnd zu und selbst werfe er doch schlechter. Man denke auch, daß Gott seine Ursache habe, wenn er nicht schnelle Aenderung macht, wenn er zuweilen der Herren Muthwillen Zeit läßt, bis er sie stürzt. Doch soll man mit dem König ordnen, daß er Freiheit, Religion und Recht schutze und erhalte. Hierauf kehrt der Dichter zu dem Fall seiner Frosche, seiner deutschen Reichsverfassungen zuruck. Es wird sehr empfohlen; den regungslosen Block (ben Kaiser) zum Regenten zu behalten; die Gesete follen Herrn sein; ein Kammergericht, Schul= und Kriegsordnung werben entworfen; fieben Reichsfürsten sollen darüber machen zc. Dann wird die Frage über Beibehaltung der Priestergewalt Beißkopfs wieder aufgenommen. Aberglaube, Anhängen am Alten, Frömmelei, Eigen= nut, Uneinigkeit, der Storch (Kaiser Karl's hispanische Zwangs= monarchie) und endlich Beißkopfs Fleiß und Lift seien die Haupthebel, die für die Beibehaltung in Bewegung gesetzt werden. Endlich aber thut Fürst Mort zu den Sachen und auf den Rath eines vorher schon erwähnten weisen Mannthiers (Melanchthon) neigt er sich zu bes Elb= marx (Martin Luther's) Ansicht gegen die ausgeartete Macht des Beiß= kopf. Es bleibe dieser am Südmeer Herr, unsern König laffe er ge= währen, und weil Riemand die Herzen kann mit Gewalt zum Glauben zwingen, so wollen auch wir Niemanden von jenem abwendig machen; er bleibe wie er zuvor gewohnt war, nur daß er die Obrigkeit schone. Wir erklären uns aus diefer Stelle, warum Rollenhagen die historische Beziehung der Figuren des Reinede Fuchs begünstigt, da er felbst sie an= wendet. Das dritte Buch wollen wir übergehen. Was dort über das Kriegswesen gesagt wird, sind Gemeinpläte; das Erzählende aber woll= ten wir überhaupt nicht berühren.

Rollenhagen's Werk, das bis ins 18. Jahrh. immer fort gedruckt und gelesen wurde, ist noch darin so ehrenwerth, daß es von der Thier= vichtung einen so ehrbaren Gebrauch machte in einer Zeit, wo man ste zum Niedrigsten in Europa mißbrauchte. Die Batrachompomachie rief vor und in Rollenhagen's Zeit im Süben verwandte Erscheinungen her= vor, die sich sehr charakteristisch von dem Froschmäusler unterscheiden. Die Gatomachie des Lope de Bega hat eben nichts als was. die Sache an sich mitbrachte, Vorliebe für Raturlaute, Thiere in menschlichen Attitüden u. bal. mit dem deutschen Gedichte gemein; der Tendenz nach steht das spanische noch dem Ritterromane entgegen, und erhält seinen komischen Anstrich durch eben diesen Gegensaß. In der Fuchssage erscheint äußerlich dieser Gegensat höchstens in Frankreich; sie ward bei uns durchaus in praktischen und lehrhaften Bezügen genommen; nur ihre innerste Seele, saben wir, war dem Aristofratischen entgegen ge-Auch der Froschmäusler hat mit dem Reinecke Fuchs noch die bürgerliche, gegen das Höfische gerichtete Gesinnung, den Haß bes weltlichen Bestrebens ber Priester gemein, ist aber völlig dibaktisch geworden. Wenn der Reinecke Fuchs uns als ein Abschluß des epischen Thiermähr= chens erschien, so fann der Froschmäusler als ein Abschluß der deutschen Fabel erscheinen, die aus dem Alterthum übernommen und mit dem heimischen Schwank zugleich auferzogen ward. Wie in der Fabel tritt also nothwendig die Lehre hervor. So also wie in der Geschichte des deutschen Epos noch hinter den Nibelungen willführlichere epische Dich= tungen erschienen, die keinen ächten, nur einen äußerlichen Zusammen= hang mit dem Stamm der Sage hatten, so ist es hier mit dem Frosch= mäusler in seinem Verhältniß zum Reinede Fuchs. Jene Nachschößlinge des deutschen Epos erschienen zu gleicher Zeit; als auch die aufgelösten Theile der Rhapsodien wieder in verfallener Art hervortraten. So ist's auch mit den einzelnen Mährchen aus dem Renard, die wir oben wieder= kehren sahen; ja wir werden sogleich bemerken, wie die Fabel selbst sogar sich in ihre noch ursprünglichere Quelle, bas Sprichwort auslöst. finden demnach, daß Rollenhagen das Gedicht, zu dem ihn die Batracho= myomachie angeregt, so eigenthümlich in Bezug auf die lehrhafte Rich= tung ber deutschen Literatur seit den letten Jahrhunderten sette, wie Lope de Bega das seinige auf den Stand der Literatur im Süden, wo die bur= leske Dichtung sich vorzugsweise als Gegensatz gegen das ernste Epos aufthat. Diese beiden Gedichte ftünden sich also der Tendenz und dem Inhalte nach gegenüber, obzwar sie aus Einer Duelle flossen.

moschea des Theofilo Folengo dagegen 71), die gleichfalls zu dem griechi= schen Thiergedicht ein Seitenstück sein soll, ift in ber Form verschieden. Die burleske Manier hat in Deutschland nie eine Heimath gehabt, selbst Blumauer, obgleich Desterreich hierin eine Art Ausnahme bildet, mußte sich von Scarron den Gedanken der Travestie der Aeneide angeben laffen. Rollenhagen, ber recht gut auf bas Burleste einzugehen verstand, wurde sich bessen geschämt haben, wenn er es nicht hätte durch seine ernste Lehre Die Ausbildungen des Niedrigkomischen in burleske, adeln dürfen. berneske, burchielleske, macaronische Manier wären in Deutschland un= möglich gewesen; und Morhof durfte sich daher verwundern, daß uns die Italiener diese Zierlichkeit der burlesken Dichtart, die die Häßlichkeit zur Mutter hat, auf die Bahn gebracht, und sich freuen, daß bis dahin kein Deutscher dies nachgemacht habe. Denn was wir von macaronischer Poesie haben, die lustido studentica und die floïa in den Facetien u. A. gehören in die Geschichte der lateinischen Poeste in Deutschland so gut, wie alles Verwandte, was im sogenannten Hechingischen Latein verfaßt ift. So ift nun auch Rollenhagen gegen die niedrigen Volksbücher, die durch und an sich selbst gefallen wollen, wie das die südlichen komischen Poesien thun, die nur erzählen und nicht moralisiren. Und diese Stellung nehmen auch die meisten übrigen Thiergedichte ein, die wir noch in Deutschland nach dem Froschmäusler erhielten. Sie drängen sich der Dertlichkeit nach nicht in Rollenhagen's, sondern in Fischart's Gegend zusammen, im Elfaß. Dort erschien (Mümpelgard 1606) die Ueber= setzung einer spanischen Thiersatire: Gespräch des Esels wider Bruder Anselm von Turmedon (durch J. R. V. S.), wo höchst anzügliche fleischliche Geschichten von Geistlichen eingeschoben sind und der Inhalt des Ganzen eine Art Blasphemie bildet: der Esel disputirt mit dem Bruder über den Vorzug von Thier und Mensch und würde als förm= licher Sieger hervorgehen, wenn ben Bruder nicht die Argumentation noch rettete, daß Gott doch Mensch geworden sei! Solch einen Ge= brauch der Thiersatire wurde selbst jener Georg Fr. Messerschmidt nicht gebilligt haben, der in den Kreis der elfässischen Literaten gehört und seinerseits über den Gebrauch getadelt wurde, den Er von der Thiersatire

<sup>71)</sup> Die moschen ist (Schmalkalben 1580) von Hans Christoph Fuchs, einem fränkischen Ritter, übersetzt worden; nach der Ausg. von 1600 neu herausgegeben von F. W. Genthe, Eisl. 1833. Ueberarbeitet wurde die Uebersetzung von Fuchs in dem "Ameisen= und Mückenkrieg" (Straßt. 1612) von dem Bastor Balthasar Schnurr von Landstedel, der auch einige Schauspiele und eine Schatkammer geistlicher Gebete und Gesänge gemacht hat.

machte. Er hat eine Reihe Uebersetzungen fremder Werke von Spelta, Garzoni, Torquemada gemacht, die uns nicht angehen; und 1617 schrieb er (o. D.) unter dem Namen Griphangus Fabrus Mirandus "von des Esels Abel und der Sau Triumph., " eine gelehrte Wipelei ohne Salz und Schmalz. Hiergegen zog bann ber pseudonyme Abolph Rose von Creutheim in seinem Eselskönig (in Prosa, 1617) zu Felde; auch biefer unbekannte Verfasser wird ein Elsasser gewesen sein. Sein Werk ist nämlich nach dem Entwurfe des Verfassers des Ganskönigs bearbeitet, das heißt Wolfhart Spangenbergs von Mannsfeld, der fich in Fischart's Art mit gräcisirtem Namen Lykosthenes Psellionoros Andropediacus nennt; und dieß ist nach Fischart der Hauptvertreter der elsassischen Literaturblüte im 16. und 17. Jahrh., der wie Fischart ein Universal= gelehrter von der ausgebreitetsten Bildung war, und wie Fischart vermittelnd zwischen der alten und neuen Poesie steht. Diese Stellung wird sogleich deutlich, wenn man sich auf ber einen Seite feiner einganglichen Renntniß der altdeutschen Literatur erinnert, die er überall und nament= lich in seiner Bearbeitung von Mylius' Lustgarten verräth, so wie seiner Sympathie mit dem alten Meistergesang, die er in einer bekannten Stelle 72) seiner Singschule ausspricht, und wenn man auf der anderen Seite seine Uebersetzungen klassischer Schauspiele betrachtet. Auch sein Gans= könig (Straßb. 1607) legt dies Berhältniß ungefähr bar. Rach einer Stelle der Borrede hatte er eine ganze Menagerie von Thiergeschichten im Werke 73); es könnte scheinen, er habe Rollenhagen zum alleinigen Borbild; allein sein Ganskönig ist wieder in ganz anderer Art entworfen und muß mehr mit Fischart's Flohhat verglichen werben, sowie jener Eselskönig dagegen schon von Morhof richtig neben den Froschmäusler gestellt ward. Spangenberg frebt mehr als Rollenhagen seinen Gegen= pand an sich gefällig zu machen. Fischart ähnlich in gerade gerichtetem Berstande und sittlicher Strenge, ist er doch nie so unmittelbar auf satirische Strafschriften gefallen; er hat selten in seinen verschiebenartigen Werken die sich darbietende Gelegenheit vorübergehen lassen, in Fischarts Art starte Ausfälle gegen die katholischen Irrlehrer zu machen, aber er hat sie wie absichtlich gesucht; so sind felbst seine häuslich umgetra= "Anbind = und Fangbriefe", b. h. Geburtstagswünsche, die

<sup>72)</sup> Ausgezogen in Gottsched's nöthigem Borrath 1, S. 187.

<sup>73)</sup> Bon der Feindschaft der Rapen und Mäuse, von der Wahl des Esels zum König der vierfüßigen Thiere, des Stocksisches flatt des Delphins, des Frosches statt des Basilisken unter Fischen und Gewürm.

sein Berleger 1623 bruden ließ, ein Zeugniß zwar, wie ein guter Gvangelischer Spangenberg war, aber es äußert sich dies mehr in gutmüthigem Humor als in beißendem Wiße gegen das katholische Wesen. So sind auch in den Ganskönig manche seine satirische Hiede über die Heiligen und dergleichen eingegangen, aber sie sind Rebenwerk. Das Gedicht sucht überhaupt weniger durch einen lehrhaften Inhalt, als in dessen Behandlung sein Verdienst, und von dieser Seite gehört das Lob der Gans, das aus Historie, aus Victionen, aus Naturgeschichte und Legende die Würde dieser neuen Königin der Bögel begründet, zu dem Besseren was im Volksgeschmacke in diesen Zeiten gereimt ist. Dem Ioh. Olorinus Variscus, einem Vielschreiber, dem wir noch oft begegnen werden, gab er den Anlaß zu seiner "Martinsgans" (Magdeb. um 1609) einem kürzeren humoristischen Lobe der Gans. Dieser Versasser leitet seinem Wohnorte nach in Rollenhagen's nächste Rähe zurück.

So wie den Froschmäusler, so muß man auch die Sprichwörter= sammlung des Pfarrers Eucharias Epring (im Coburgischen 1520 bis 1597), die nach seinem Tode herauskam 74), als ein wesentliches Glied in der Kette der organischen Entwickelungen unserer Beispielpoeste betrachten. Eben dies ift das Werk, in dem wir das Auflösen der Fabel ins Sprichwort am besten beobachten können, was unsere anfängliche Ansicht von dem innersten Zusammenhang beider nicht am wenigsten unterstützt. In den einfachsten Fabeln aller Welt haben wir früher be= merkt, wird die Fabel mit dem Sprichworte erläutert, hier sind wir zu dem Gegensate angelangt: wir gehen auf das Sprichwort zurud, von dem vielleicht die Fabel ausging. Epring erklärt das Sprichwort mit der Fabel, andeutend oder ausführend: die Alten sprichwörtern in der Fabel, er, wie er selbst fagt, fabulirt in Sprichwörtern; es scheint fast, als habe er seine gereimten Proverbien vorzugsweise in Fabeln aufge= sucht<sup>75</sup>). Er erwähnt also z. B. das Sprichwort Eigenlob stinkt, und deutet dabei auf die Fabel vom Kukuk und Hahn; oder er bewahrheitet ein anderes mit Anführung eines Schwankes aus bem Kalenberger ober -Markolphus, oder er erzählt dann auch die Anekdoten und Fabeln aus= führlich. Auf dieses Einzelne wollen wir nicht weiter eingehen; diese gereimten Schwänke und Fabeln, so wie auch die von Lazarus Sandrup 76),

<sup>74)</sup> Copia proverbiorum etc. burch Euch. Epring. Eißleben (1601).

<sup>75)</sup> II, 20. Darvon man find der Fabel viel, Der ich eins theils erzehlen wil. 2c.

<sup>76)</sup> Delitiae hist. et poeticae, das ist Historische vnd Poetische Kuryweil. Fr. 1618.

die übrigens schon mehr bloße verfificirte Anekoten und Wigreden sind, und der (mir unbekannte) neue Esopus von Huldrich Wolgemut (1623) verlieren nun ihre Bebeutung, da um diese Zeit eine Art Revolution innerhalb dieser Gattung der Beispielpoesie diese in der alten Hans Sachsischen Weise erzählten Schwänke ganz verdrängt. Epring ist in dem Tone seiner Erzählung und in seinem Geschmacke eine Ausnahme in Diefer Zeit. Nicht nur ift sein Bezug auf die Zeit und ihre Verhältnisse, ben wir in der praktischen Dichtung dieser Geschlechter überall fanden, gering und hebt sich nicht über die allgemeinen Anfechtungen gegen die Habsucht ber Geistlichen, den armen Abel, ben Mißbrauch im Gerichts= und Steuerwesen, Tyrannei und Willfür u. dgl., nicht nur ist die Dar= stellung weit nicht so bildnerisch, der Vortrag nicht so gebildet wie bei Waldis, sondern er erinnert im Ganzen mehr an Murner, fühlt sich ordentlich wohl in Zoten und im Verweilen bei dem Schlemmer, dem Grobiane, bem groben Cujus sus, bem Subelmann, und wie er die Ehrenmanner alle noch betitelt, beren man bei ihm einige historische Nachzügler des Eulenspiegel und Claus Narr noch namentlich kennen lernt, und obwohl er gegen diese Leute zu Felde zieht, so geschieht ihm wie Murner und wie Wickram, daß er mit zu viel Selbstgefallen auf dem verweilt, was als mißfällig erscheinen soll.

Mit diesen Erscheinungen hört die Fabel vorerst auf. Sie ward als ein Erzeugniß der meistersängerlichen Kunst von dem Opipischen Zeitalter vergeffen, und als sich Harsbörffer von weitem darauf befann, schien ihm seine biblische Parabel, die er mit knapper Noth zu Stande brachte, ein ganz neuer Fund zu sein. Solch eine Geschicklichkeit besaßen die gelehrten Dichter des 17. Jahrhs., Alles zu vergeffen, was die un= gelehrten vorher gemacht hatten; mit bem Bolksschauspiel machten sie's eben so. Das Sprichwort hielt sich länger in Ehren. Wir haben schon früher gehört, wie vor Anderen besonders Agricola und Sebastian Frank (benen Tunnicius liber adagiorum 1515. schon vorausging) für Samm= lung deutscher Sprüche thätig waren; dieser Sammelfleiß setzte sich in verschiedenen Werken außer Eyring, von Petri (1565), Tapp, Olorinus und vielen Anderen, besonders in Christophorus Lehmann's politischem Blumengarten (1630) und so weiter bis zum Ende bes 17. Jahrhs. fort; noch 1685 famen von Paul von Winkler breitausend gute Ge= banken und Sprichwörter ber Deutschen heraus, die etwas früher gesammelt waren 77). Doch aber ward dieser ganzen Liebhaberei an Fabel

<sup>77)</sup> Hoffmann, in seinen Spenden zur beutschen Literaturgeschichte, 1845, theilt

und Sprichwort durch die lateinischen Dichter schon im 16. Jahrh., durch die Deutschen hauptsächlich im 17. Jahrh., eine andere Richtung gegesten, die das Abwenden der Zeit vom Phantasievollen und Moralischen auf das Berständige, Scharfsinnige und Intellectuelle sehr scharf bezeichenet, nämlich durch die Vorliebe für Anekdote, Wiprede und Epigramm, Gattungen, die unter sich in demselben Verhältnisse liegen, wie Fabel und Sprichwort. Der Uebergang von Fabel zu Schwank, von diesem zu Anekdote, von komischen Handlungen zu komischen Reden stellt sich von selbst dar.

Nichts bezeichnet so sehr, wie eben diese Beränderung in dem Ge= schmack ber großen Lesewelt, ben Uebergang zu ganz neuen Bilbungen, und namentlich den Uebergang der Literatur in die mehr gelehrten Sphä= ren ber Gesellschaft, auf den wir nun überall aufmerksam werden. Im ganzen Mittelalter war das Wissen, die eigentliche Bildung des Geistes und Kopfes, nie ein Zweck gewesen, auf den man es bei der poetischen Erzeugung abgesehen hätte; vollends jene gemeinverständlichste Art von Dichtungen, die Beispiele und Schwänke, waren immer nur auf Unter= haltung ober auf Sittenförderung berechnet. Zu diesen Zwecken genügte auch jede Erdichtung, jedes ersonnene Beispiel, jede Fabel; nicht so war es, wenn es auf intellectuelle Bildung nud auf Kenntnisse wäre abge= sehen gewesen. Dahin aber war man in Deutschland und selbst in ganz Europa seit der Humanistik im Süben und der Reformation im Norden, durch den Einfluß der Schulen, der Geistlichen, der Gelehrten mehr und mehr gestellt. Bon dieser Zeit an wird baher bas "Beispiel" stets prosaischer, wissenschaftlicher, immer häufiger aus wahrer Geschichte genommen, nicht mehr aus bem weiten Gebiete ber Fiction; die Sprichwörter ungewiffen allgemeinen Ursprungs gefallen jett weniger, als die wißigen Sprüche wirklicher, geschichtlicher Personen; und der Zweck der Beispielliteratur ist nun nicht so wohl neben der Unterhaltung gute Sitten zu fördern, als vielmehr nüpliche Kenntnisse zu verbreiten. In Pauli's Zeiten hatten wir den Schwank, das Beispiel noch ganz aus den Kreisen des Volkes genommen und für sie erzählt gesehen; die gelehrten Herrn die sie sam= melten ließen fich zum Volke herab; die Anekdoten und Wipreden die sie erzählten waren nicht von berühmten Männern der Geschichte, sondern von Bauern, Volksnarren, Bagabunden und allerlei Gesellen der unter= Gemüthserheiterung, nicht Kopfbeschäftigung war ihr

aus Petri, Lehmann u. A. Proben mit. Bgl. Zacher, die deutschen Sprichwörter= fammlungen. Leipzig 1852.

alleiniger Zwed. Luther's Tifchreben abelten bann unter uns zuerst biese Gattung des Apophthegma's und der Anekdote, und führten sie in die höheren Kreise der Gesellschaft über. Wir erwähnten, daß seitbem von Gelehrten in lateinischer Sprache die Schimpf- und Ernst-Erzählungen fortgesammelt wurden nach Bebel's Beispiel, wo sich dann in den schon erwähnten Jocoseriis von Otto Melander die Schwänke und Witreben von Landstnechten, Megpfaffen und Handwertern neben die geiftreichen Sprüche geschichtlich berühmter Männer und neben entlehnte lateinische Epigramme anreihen muffen: dies bezeichnet höchst charakteristisch ben Uebergang vom fingirten Schwank zur geschichtlichen Anekdote, vom Volkswitz und Sprichwort zu dem Apophthegma bestimmter einzelner Personen. Die erften Beispielsammlungen, wo diese neue Gattung vorherrschte, waren bei uns aus der Fremde entsehnt: in der bedeutenoften varunter ift von ihr verselbe kirchlich polemische Gebrauch gemacht, den Walbis und Alberus von der Fabel gemacht haben. Wir meinen die Apologe jenes von der lutherischen Reperei angesteckten Asceten, Bern= hardin Ochini von Siena († 1564), die Christoph Wirfung übersetzte und 1556 aus Augsburg dem Pfalzgrafen Otto Heinrich widmete, der= selbe, der früher die Komödie von Calixtus und Melibia übertragen Wie sich diese Sammlung ruchwärts mit den früheren Volks= schwänken berührt, kann man schon baraus entnehmeu, daß in die Aus= gabe der Bebel'schen Facetien von 1589 (Frankfurt) diese Apologe Stück um Stud zwischen die ursprünglichen Anekboten eingeschaltet wurden, obgleich sie im Wefentlichen eigentliche Apophthegmen nach der Art von Zinkgref's späterer Sammlung find, Anekooten von geschichtlichen Pabften, Bischöfen und Geistlichen aller Art. Es ift die beste und merkwurvigste aller Anekvotensammlungen schon darum, weil sie durch das Berweilen bei Einem Gegenstande, dem Pabsithum und der römischen Kirche, eine Einheit gewinnt, die dem zerstreuten Inhalte solcher Sammelwerke sonst sehlt; weit mehr aber darum, weil hier hinter der Außen= seite des Scherzes ein furchtbarer Ernst im Innern ruht. Denn hier werben innerhalb des Bereiches jener firchlichen Gewalt und Herrschaft, die auf göttlicher Einsetzung und Unfehlbarkeit beruhen soll, aus dem Munde ihrer eigenen Werkzeuge, in jener italienischen Frivolität, die zu der geheuchelten Heiligkeit einen schrecklichen Gegensat bildet, die uner= gründlichen Thorheiten und unermeßlichen Laster aufgehüllt, in benen sich die Pfleger jener Herrschaft auch trop dieser Aufhüllungen immer sicher fühlen durften, da ihre Macht auf die Dummheit und die Dummhaltung der Menschen so sicher begründet ist. Eine ähnliche Sammlung über irgend eine weltliche Herrschaft und Gewalt zu dem Zwecke zusammengestellt, um jenen Drenftirn'schen Sat zu belegen, mit welchem Krümchen Weisheit die Welt regiert wird, wurde an Bedeutung und Tiefe des Gegensates verschwinden gegen diese Sammlung und ihren welt= umfaffenden Gegenstand, ein Buch das noch heute nicht ohne Erfolg und Rupen sein mußte. Ein Werk wie dieses machte seine Wirkung begreif= lich am stärksten in jener Zeit der kirchlichen Polemik, in der Fischart schrieb; ein anderes gleichfalls Italien entlehntes wirkte bagegen vor= wärts auf die gelehrten Neigungen der Folgezeit über. Dies sind Ludwig Guicciardini's hore di ricreatione, die von Daniel Federmann aus Memmingen übersett sind (Erquickstunden. Basel 1574), der 1587 auch Petrarca's Triumphe verdeutschte. Federmann war ein gereister, des Frem= den kundiger Mann aus dem weiten Kreise jener oberrheinischen Gelehr= ten, die von Brant bis auf Spangenberg von so großer Bedeutung für die deutsche Literatur find, von demselben gutgerichteten Geiste wie die Rollen= hagen und Waldis. Dies von ihm übersette Werk ift ein gerader Bor= läufer oder Wegweiser zu Zinkgref's Apophthegmen, die in diesem Ge= biete eine Epoche bezeichnen; es ist ein Buch von edlerem Schlage, bas aus den Kreisen der Pauli'schen Beispiele in die höheren geistigen und politischen Stände emporhebt, die weisen Sprüche und die Anekdoten von berühmten Männern sammelt wie Zinkgref. Um dessen Zeit drängte Alles in Deutschland in einer seltsamen Einmüthigkeit auf ähnliche Sammlungen hin. Melanders Jocoseria erschienen (Lich. 1605) in deut= scher Uebersetzung. Jacob Zanach in Lübben an der Spree schrieb in Nachahmung des Guicciardinischen Werkes zwischen 1609-28 fünf Theile "Erquickftunden", Erzählungen aus Geschichtschreibern. Jacob Bogel war neun Jahre vor Zinkgref einer Apophthegmensammlung auf der Spur; er sprach wenigstens ben Bunsch aus, wir Deutsche möchten bie weisen Reben unserer berühmten Männer aufschreiben. Fünf Jahre vor Zinkgref's Apophthegmen (Frankfurt 1621) erschienen in zweiter Auflage "600 allerhand vernünftiger und kurzweiliger, auch eifriger und gott= feliger Antworten und Reben", Anekooten aus den verschiedensten spani= schen, italienischen, französischen, lateinischen, selbst orientalischen Quel= len, lauter Fremdes; dies war geradezu wie eine Aufforderung zu einer beutschen Sammlung ähnlicher Art.

Julius Wilhelm Zinkgref (aus Heidelberg 1591 — 1635) traf daher einen lange vorbereiteten Zeitpunkt, um durch seine Samm-lung eine außerordentliche Wirkung zu machen. Ihm mag wie Bebel von früh auf der Hang zum Sammeln schwänke und

Witreben eigen gewesen sein; er gab schon vor seinem größeren Werke (o. D. 1618) eine kleine Sammlung luftiger "Schulpossen", facetiae pennalium heraus, Apophthegmata (wie er fie selbst nennt) von Penna= len, Philosophastern, pedantischen Gelehrten, die aus der Kunst nichts für das Leben erbeuten, bei denen nach dem Wigworte studeo im Supino stultum hat. Die "deutschen Apophthegmata" erschienen bann 1626. Das Werk wurde von Opit wegen seines vaterländischen Sinnes hoch gepriesen, im ganzen 17. Jahrh. viel gelesen und benutt, von Zinkgref's Schwager, Leonh. Weidner (1644. 83.), erst mit einem dritten, später mit einem vierten und fünften Theile vermehrt, die in der von Christian Beise besorgten Ausgabe von 1693 vollständig aufgenommen sind. Roch in neuester Zeit ist es wieder mehrfach in Anszügen erschienen. Es ist eines von den Werken, die jest immer häufiger werden, mit denen die. beutsche Nation, würdig ober unwürdig, in den Gang der allgemeinen europäischen Literatur eintritt. Unsere religiös = didaktische Poesie und vieles der Volksdichtung, die wir bisher durchgingen, gehörte uns eigen= thümlich an; ber Froschmäusler berührt sich schon halb mit europäischen Erscheinungen; Jacob Aprer wird uns auf die Volksbühne in England versepen, Fischart führt ein Werk der französischen Literatur ein, Wedherlin eröffnet eine Beziehung der deutschen Dichtung mit der von ganz Europa, worin ihm nachher die ganze Masse folgt. Zinkgref war gang der Mann, in diese Reihe der Männer, die uns mit dem Auslande in Werbindung bringen sollten, einzutreten. Er hatte sich in der Schweiz, in Frankreich, Holland und England umgesehen, er lebte dann in Heidelberg, das Christian Weise ausdrücklich darum preist, daß es durch seine Bibliothek, burch seine Correspondenz mit den Reformirten in Frankreich und Holland seine gelehrten Einwohner anleitete, sich selbst allgemach in die "freie und lebhafte Galanterie" des Auslands zu schicken, und auch die Jugend im Reben und Schreiben mehr "an das politische Licht zu locken". Zinkgref's Apophthegmata ("Klugreden", scherzhafte Fragen und Antworten) sind ausbrücklich im Wetteifer mit den Cambden, Rocha= nowski, Egnatius u. A. gesammelt, die der Engländer, Polen, Benetia= ner u. a. weise Sprüche redigirt hatten, im Wetteifer mit den Alten, unter denen Plutarch's Apophthegmata schon 1534 von H. von Eppen= dorf übersett waren; so wie sie auf der anderen Seite wieder ganz vaterländisch sich an die Agricola und Frank anreihen wollen. Sie führen aber zu jenem neuen Gegenstande des Apophthegma's weiter, und charakteristisch genug ist es zur Bezeichnung bieses Fortganges, daß Zinkgref erzählt, es hatten ihm viele, die er um Unterstützung für sein Werk

anstatt der Apophthegmata gemeine landläufige augerufen habe, Sprichwörter geschickt. Zwischen Beiden scheidet er so, daß er die Sprichwörter durchgehende Regeln, manniglich gemein und gleichsam jedermanns Wort nennt, die Apophthegmata aber "nur einer gewiffen Person, von der ste gesagt werden, eigen", so daß ste also wohl die Quelle mancher Sprichwörter sein könnten. Rach bieser Ansicht würden wir fogar auf eine noch entferntere Quelle des Sprichworts stoßen, von der aus wir denn hier eine neue poetische Gattung herleiten können, die im 17. Jahrh. sehr verbreitet ward. In diesen Apophthegmen, die Zinkgref nach seinem aufgestellten Begriffe schon mit ber Folgerichtigkeit eines Gelehrten zu= sammenlas, find nämlichneben ben Beispielen, die Becherlin ans Martial . gab, die vaterländischen Erftlinge des Epigramms enthalten, man müßte denn auf einzelne madrigalartige Stücke unserer älteren Spruchdichter zurückgehen wollen. Zugleich find die Anekboten dieses Werks eine Fundgrube für die Logan, Wernicke und andere Epigrammbichter geworben. Und so wie das Epigramm und Epigrammenartige in der Poesie des 17. Jahrhs. vorherrscht, so füllt die Anekvote damals und später die Predigt und den philosophischen Roman aus und durchdringt die ganze prosaische Literatur.

Wie zeitgemäß biefe Arbeit Zinkgref's war, wie barin ber Geschmack der Welt getroffen wurde, zeigt der ungeheure Erfolg, den sie hatte. Alles legte sich seit der Erscheinung dieses Werkes auf ähnliche Samm= lungen, originale und übersetzte, die bald ganz in Zinkgref's Spuren fortgingen, bald auf die Stoffe Pauli's und Kirchner's zurückfielen, bald in Gegenständen ober Zwecken etwas Selbständigeres zu leisten suchten; die bedeutenosten Ramen des 17. Jahrhs. werden auf diesen Wegen gefunden. Der "Unlustwertreiber" (Straßburg 1643), der aus Louis Caron's chasse-ennuy (nach einem Winke Harsbörfers scheint es von Lehmann) übersett ift, und die ars apophthegmatica von Quirinus Pegeus (Nürnberg 1655) sind reine Apophthegmensammlungen in Zinkgrefs Art; so auch ein Anhang, ben Harsbörfer seinem "Schauplat jämmerlicher Mordgeschichten" (1649. 6 Theile) beigefügt hat. Diese Sammlung von Rechts- und Criminalgeschichten (nach Pierre Camus' amphitheatre sanglant) war ihrerseits veranlaßt durch Martin Zeiller's theatrum tragicum, das dieser schon vor Zinkgref's Erscheinung nach dem französ sischen Original von Fr. von Rosset frei bearbeitet hatte, worin ihm wieder ein österreichischer Landsmann, Math. Abele, in seinen "seltsamen Rechtsfällen" folgte. Alle diese Sachen wurden unzähligemal aufgelegt und nachgedruckt; das von Abele bis 1668 fünfmal gedruckt und ins Hollan-

dische, Französische und Englische übersett. Für die Bücherfabrikanten wie Harsbörfer war dies Sporn genug, ein Werk dieses Schlags nach dem andern folgen zu laffen, den "Heraclit und Demofrit" nach Camus (1652), den "großen Schauplatz luft und lehrreicher Geschichten", vie 1648-78 in sechs Auflagen erschienen, u. A. Der vielgenannte Peter Lauremberg gab (Rostod 1637) bie acerra philologica heraus, 200 (später zu 700 vermehrte) Anekoten aus der alten Welt, zum Uebersepen für die Schuljugend bestimmt; auch fie hatten die größten Erfolge und wurden früh und spät von Samuel Gerlach (eutrapeliae. Lübeck 1639), von J. Duirsfeld (historisches Rosengebüsch. Nürnbg. 1685) u. A. nachgeahmt. Rach Simon Dachs' Tobe erschien (o. D. 1666) ein "kurweiliger Zeitvertreiber", von Chasmindo, zu dem er während seines Lebens gesam= melt haben muß; es sind in gleicher Mischung Hofreden, Apophthegmen berühmter Männer nach Zinkgref's Wahl und Bezeichnung, und daneben Schnurren von Bauern, Studenten, Dieben; ganz ächte Bolksschwänke in Pauli's Geschmack und bann wieber Epigramme, lateinische Witreden, Krebereime, Macaronische Poesiestücke, und was alles den gelehr= ten Charafter des 17. Jahrhs. bezeichnen kann. Weiterhin artete dies gegen Ende des Jahrhunderts in eine förmliche Leidenschaft zu Coller= taneen, in eine Curiositätenwuth aus; Martin Zeiller begann dies Unwesen, zahllose Bände solcher Sammlungen immer mehr auf nüpliche Renntniffe berechneter Geschichten in die Welt zu schicken, und die Francisci, Pratorius, Daniel Ernst und unzählige Andere brachten es zur Spipe. Die ganze Gattung geht uns, streng genommen, in unserer Dichtungsgeschichte nicht an; den Verlauf, den sie nahm, im Großen zu umschreiben, war uns aber nicht unwichtig, weil vielleicht nichts anderes die Wendung des Zeitgeschmacks vom Gemüthvollen, Poetischen, Humoristischen, Heiteren zum Phantastelosen, Prosaischen, Wipig= Verständigen, Rüchtern=Rüplichen und Ernsten in solchem Maße, gewiß nicht. in solchem Umfange bezeichnet, wie eben ber Eifer, womit man diese wissenschaftliche und nicht mehr poetische Beispielliteratur pflegte, verbreitete und verschlang.

## 3. Schauspiel.

Nicht so willig, wie sich das Lied und die Fabel anschickten, aus den Händen des Bolks in die der Gelehrten überzugehen oder überhaupt zu weichen, ließ sich das Schauspiel sinden, ja man kann sagen, daß hier das Bolksmäßige dem Gelehrken im Anfange des 17. Jahrhs. noch einen

bedeutenden Sieg abgewann. Dies hatte seinen Grund in zwei Dingen. Die Gelehrten famen anfangs in keinen allzu geraben Gegensatz mit bem Volke in dieser Gattung und durften sich der Pflege derselben nicht in dem Maße annehmen, wie es bei dem Liede der Fall war. Wo sie es thaten, hatten sie die lateinischen Muster und die Nachahmung des Terenz mehr im Auge, als den Beifall des Bolks; sie schrieben daher lateinisch, und zum Zwecke ber Aufführung auf Schulen und Universi= täten. Auf ber andern Seite ging das Bolksschauspiel seinen Weg fort; Mysterium und Fastnachtspiel entwickelte sich weiter, ohne nach der Regel des Plautinischen Luftspiels zu fragen. Seit der Reformation aber gab es zwischen beiben Zweigen dieses Einen Stammes mancherlei Berwickelungen. Die altkatholischen Mysterien erlitten begreiflicherweise eine Erschütterung; vieles wollte sich mit der neuen Lehre nicht weiter reimen, was darin vorkam. Daß die Geistlichen zuerst dazu thaten, die evangeli= schen Veränderungen des geistlichen Spiels einzuleiten, die Stücke bibel= gemäß zu machen, war zu erwarten. Gerabe biese Stude aber konnten sie nicht blos für die Schule berechnen und lateinisch bearbeiten; wenig= stens war mehr Ehre einzuerndten, wenn sie beutsch dem ganzen Volke fonnten vorgestellt werben. Sobald dies aber geschah, geriethen die dramatistrenden Poeten und Schullehrer in Hans Sachsens Manier, und sobald überdies nur einmal der Weg- dahin gewiesen war, die epi= schen Theile ber Bibel in Schauspiele zu bringen, so fühlte sich dem auch der bibelfeste Volksmann gewachsen. So ward also das geistliche Schaus spiel ein Mittelding zwischen Volks- und Gelehrtendichtung, ebenso wie es meift von Knaben der Gelehrtenschule vor der Gemeinde gespielt ward. Hätten die Geiftlichen in diesem Fache dieselbe Ueberlegenheit bewiesen, wie in dem Kirchenliede, so hätte sich das Bolksschauspiel vielleicht ebenso bescheiden vor der geiftlichen protestantischen Moralität zuruck= gezogen, wie das Volkslied vor dem Kirchenchoral. Allein hier war Niemand, der deutsch dichtend einem Hans Sachs so gegenüber gestanden hatte, wie Luther und seine Liederdichter dem Niclas Hermann; oder die es gekonnt hätten, schrieben lateinisch. Und wie die Stude der Gelehrten demnach an Werth nicht über das Volksschauspiel reichten, so verloren sie völlig ber Masse nach: benn den Hans Sachs und Aprer gegenüber, nachdem sie gar die Verstärfung durch die englichen Komödien um 1600 erhielten, hätte schon eine große Macht entfaltet werden muffen. des Sieges aber, den das Volksschauspiel über das gelehrte, das welt= liche über das geistliche im Anfange des 17. Jahrhs. davon trug, ging das Drama doch nachher im Laufe dieses Jahrhunderts den allgemeinen Sang der Poesse im Sanzen mit und ward dem Volke mehr entzogen. Was nämlich hier die innere Schwäche nicht that, das mußte das Schicksal thun: die Volksbühne litt unter den Einflüssen des 30jährigen Krieges die empfindlichste Unterbrechung in demselben Augenblick, wo nur Ein entschiedenes Talent unter den Sebildeteren sich ihrer hätte annehmen dürfen, um dem Schauspiel eine ganz andere Entwickelung vorzuschreiben, als die nachher unter den französischen Einflüssen erfolgte.

Das italienische und französische Schauspiel ist ein ausgearteter Spätschößling des antiken, das spanische und englische ist aus dem Volke freier emporgewachsen; Höfe begründeten dort, die Nation hier die Bühne. Das Deutsche gehört keiner dieser beiden Klassen oder beiden zugleich an. Man kann nicht fagen, daß es von oben auferlegt ober von außen eingeführt wäre, aber auch nicht, daß es gebilbet aus und nach einem Nationalgeschmacke ein Volksthümliches geworden wäre. Dennoch aber war es bis zu der Zeit hin, die in diesem Abschnitte unsere Grenze ift, auf dem Wege, ein solches zu werden, und wäre es wohl auch bei vielen Hindernissen geworden, wenn nur ein Mittelpunkt des deutschen Lebens da gewesen wäre, wie es für die andern Länder London, Madrid und Paris waren. Denn volksthümlich in dem Sinne, daß es unter der Pflege des Volks war, entwickelte sich das deutsche Drama. ebenso, wie das Epos, ja wir haben hier die ganz ähnlichen Erscheinun= gen klar und deutlich vor uns, die wir in der Geschichte des Epos nur dunkel ahnen konnten. Wie in der alten Zeit Rhapsoden umgingen, die die Erftlinge des Epos vortrugen, darf man später die herumgetragenen Balladen und Romanzen, die sich von der erzählenden Rhapsodie durch nichts als ihren mehr bramatischen Gang unterscheiden, in einem Verhältniffe zum Drama betrachten. In Deutschland läßt sich dies weniger gut zeigen, weil wir eben so wenige Balladen wie Schauspiele haben, die was taugten: boch spricht eben dies die Beziehung beider Gattungen auf einander so gut aus, daß ein ganz gleiches Verhältniß zwischen der Ausbildung der einen und der andern und Gleichzeitigkeit der Entstehung oder vielmehr kurzer Vorgang der Ballade vor dem Drama Statt hat. Roch Göthe und Schiller wetteiferten in Balladen, ehe in Dramen. In unserer vorliegenden Periode gingen die Gegenstände der historischen Bolkslieder, der treue Edart, der Prinzenraub, Herzog Morit u. dgl. in bramatische Geschichtstücke über. Die Aprerschen Stücke erinnern in ihren Eigenthümlichkeiten oft an nichts so sehr, wie an die Wachstuchbilder und Lieber ber Bankelsanger. In Italien gab es noch weniger als in Deutschland eine Volksballade, und noch weniger ein Volksschauspiel.

England und Spanien bagegen sind die großen Heimathen der Volks= bühne und des historischen Bolkslieds; kein Rame, der in englischen Ballaben gefeiert ift, fehlt auf der englischen Bühne; ein so ächtes Bolksstück wie der Flurschütz von Wakesteld ist fast nichts als eine Reihe bialogischer Ballaben; und fo ift Lope de Bega reich an Stücken, die ihren Stoff aus Romanzen entlehnen. Die englische Ballade und bas englische Nationaldrama unterscheiden sich von der spanischen No= manze und dem spanischen Volksschauspiel, wie Rord und Sud, wie Gemüthlichkeit von Sinnlichkeit, wie Innerliches vom Aeußerlichen: beide Paare unter sich liegen in ganz genauer Beziehung auf einander. Die Romanze ber Spanier erzählt das Erscheinende, die englische Ballade stellt die Wirkung des Erscheinenden dar. Der Bater Cid's bindet seinen Söhnen die Hände ohne zu sprechen, man erräth Rede, Absicht und Gefühl, die Ballade von dem König in Dumferlingschloß und Sir Patrick Spence theilt die Reden und Empfindungen des Herrschers und des Seefahrers, auch die Gefühle bes Dichters mit, läßt aber bas Thatsächliche errathen. So geht auf der spanischen Bühne nichts oder wenig hinter der Scene, Alles geht auf der Bühne vor, selbst was sich nach unsern Begriffen nicht darstellen läßt, eben wie in der Romanze Jahr--zahlen und Data vorkommen, was sich nach unsern Begriffen nicht dichten läßt. Daher sind die spanischen Romanzen und Dramen reicher, geput= ter, oft beschreibend; die englischen aber einfach, springend, hinter ber Scene fortschreitend, innerlich, oft geisterhaft, was in Spanien so gut wie niemals vorkommt. — Abgesehen von biesem Berhältniß ber Ballabe zum Drama laffen fich aber selbst die ersten Gestaltungen des Dramati= schen, das vereinzelte Scenenwerk, das lucianische Gespräch, das dialo= gistrie Pamphlet, die unabgetheilte Posse, das Improviso, als rhapsodi= sche Anfänge des regelmäßigen Drama's betrachten, die im Bolke fo umgetragen wurden, wie einst die epischen Erzählungen. Das Borberr= schende im Epos war das Ernste, weil es auf die Bergangenheit eines Hervengeschlechtes gerichtet war und erzählend was war, die Anfänge des Schauspiels aber waren vorzugsweise komisch, weil auf die Gegenwart eines bürgerlichen Geschlechtes gerichtet und darstellend, was ist. Dort bildete sich als Seitenstück zu dem heroischen Gedichte bas geistlich-christliche (die Evangelienharmonien) aus ältern Anfängen, hier ebenso bas geiftliche Schauspiel (die Mysterien). Beidemale nimmt diese geistliche Poesie feindliche Stimmung gegen die weltliche an, borgte aber von dieser ihre Sprache und ihren Ton. Die bessern Versuche wurden damals in dem ernsten Volksepos offenbar zuerst von lateinischen Dichtern gemacht,

eben so in dem komischen Bolksschauspiel; wie Waltharius von home= risch-virgilischem Geiste angehaucht ift, so zeigen die Stude eines Reuch= lin oder Frischlin die Hand des Terenz und Plautus an den ächtdeut= schesten Stoffen. Wir vermutheten damals, daß die Form der alten Epen zur Gestaltung der neueren muffe mitgewirft haben, so entfernt es auch sei, und dies bestätigt sich hier: Hans Sachs und nach ihm jeder Dra= mendichter nahm von Terenz den Act und die Scene an (und benannte sie höchstens verdeutschend Handlungen, Ausfahrten, Fürtragen, Ge= spräche u. s. w.), ja sogar aus dem griechischen Drama die Protasis, Epitasis und Katastrophe, allein außer dieser allgemeinen und vagen Einwirkung der alten Form verschlang das Volksthümliche auch Alles; und ware die Zeit nicht so hell, daß man diese Einwirkung beweisen kann, so würde man auch ste eben so gut leugnen, wie man die Einwir= fung des alten Epos auf die Gestaltung des deutschen geleugnet hat. Späterhin entwidelte fich, erst im Gegensatz gegen bas ernste Epos, bas komische Thiergedicht, und so jest gegen das Lustspiel das heroische, romantische, oder historische Trauerspiel. Das Thierepos trat damals hervor in Zeiten unmittelbar nach großen Kämpfen mit Rom; es schloß neue Elemente auf, in der Blütezeit der Aristofratie öffnet es aus dieser selbst heraus Aussicht auf volksthümliche Entwickelung und einen volks= thümlichen Geschmack; jest aber tritt das Trauerspiel in eben solch einer Zeit auf und blickt umgekehrt auf das Aristokratische und Edlere zurück; in der Blütezeit der Volksbildung gibt es aus dem Volke selbst heraus (bei Hans Sachs) Aussicht auf eine höhere, idealere Welt, die untergegangen war. So weit geht Alles seinen nationalen Gang damals, wie jest: aber nun treten die Einwirkungen fremder Bestandtheile ein. Damals ward zuerst das frankische Epos, und die alten Sagen von Alexander und Troja aufgenommen, die ihrer größeren Verwandtschaft wegen nicht viel Eintrag thun konnten, und so war es damals mit der Verpflanzung des Plautus und Terenz auf der einen, der englischen Stude zu Aprers Zeit auf ber andern Seite. Das Verhältniß der Einfluffe von Frankreich und England war umgekehrt in den alten und neuern Zeiten. Damals schadete ber britische Roman, jest nuste eher das britische Schauspiel; damals förderte das fränkische Epos, jest scha= dete (seit dem 17. Jahrh.) das französische und italienische Schauspiel. So höfisch der Gegensatz bes fremden Romans gegen das nationale Epos damals war, so höfisch war jest der des französischen Drama's gegen das deutsche. Als zulett das Schauspiel (nach einem längeren Kampfe) zur höchsten Blüte kam, leifteten Göthe und Schiller zwar

Großartiges im Berhältniß, wie die Ribelungen groß waren, aber die lette Höhe ließ die beutsche Bühne vermissen, wie das deutsche Volksepos. Beidemal war die Ursache, weil die äußern Verhältnisse nicht so günstig waren, wie die Talente, und weil keine Nation da war und kein Volkscharakter. Wir haben ein großes Nationalepos, aber keine epische Nationalbichtung gehabt, sonst würde diese tiefer gegriffen, sich erhalten, nicht so leicht sich unterworfen haben; wir haben große bramatische Dichter, aber keine Volksbühne; beides war uns verkummert; wir follten das Außerordentlichste gleichsam nicht leisten, zu dem wir Kräfte genug hatten. Wenn Nürnberg eine Hauptstadt gewesen wäre, wie würde sich in den 200 Jahren seiner theatralischen Thätigkeit ein Bolksschauspiel ausgebildet haben: so aber führten die großen Anstrengungen nicht über die Rohheit hinweg. Die Jigs, die sie in England hatten, die Loa's der Cervantes und Lope, das Mysterium selbst eines Lorenzo von Medici brachte es nicht viel höher, als unsere ähnlichen Stücke des 16. Jahrhs., allein badurch, daß sich bort um die zwar geizige Liebhaberin der Bühne, Elisabeth, und hier zugleich um die berauschte Bevölkerung und den glänzenden Hof von Madrid jedes Talent des Schauspielers und Schauspielbichters zusammenbrängte, konnten die großen Gestalten schon damals hervorgehen, die wir in der Geschichte der englischen und spanischen Bühne bewundern, während bei uns nur ein ungeheurer Buft der rohesten Versuche vorliegt, die sich selbst in ihrer Entstehungszeit nicht wie die Londoner Stude über England, Holland und Deutschland, sondern kaum von einem Orte zum andern, von einer Schule zur andern verbreiteten, die vielmehr (wie schon Zach. Poleus vor seiner Tragodie von Belagerung ber Stadt Samaria [Frankf. a. D. 1603] sagte) mehrentheils bei Seite gelegt, zerstreut und verloren wurden. Dhne die Druckerkunst wurden sie vollends so gut wie die alten Rhapsodien bis auf Weniges untergegangen sein. Wir versuchen in dem Folgendem, die gefchichtlichen Fortgänge unseres Schauspiels so zum Ueberblicke zu ordnen, daß sich bie vielen Einzelheiten in möglichst beutliche Gruppen zusammenstellen.

Erinnern wir uns zuerst aus unserem früheren Abschnitte über das Schauspiel, daß man im ganzen 16. Jahrh. wetteiserte, die lateinischen Komödien zu übersetzen. Mit diesen Uebertragungen ging es wie mit denen der Psalmen. Sie wurden mit der Zeit um so viel verständlicher als die alten harten Uebersetzungen von Nydhardt und Wyle, wie die spätern Psalmen eingänglicher wurden als die gedrungenen von Luther's Zeitgenossen. Je pharaphrastischer aber die deutschen Terenze wurden, desto schaler wurden sie auch und verloren den alten Kern. Man konnte

gleichwohl nicht satt werden ihn zu überseten. Außer den Berdeutschun= gen bes ganzen Terenz, die wir schon früher nannten, erschienen noch im 16. Jahrh. immerfort einzelne Stude von ihm übersett, im Anfange des 17. Jahrhs. aber gab es einen ganz neuen Eifer dafür zugleich mit der überhaupt wachsenden Theaterlust. Die Andria von Heinrich Ham die Greff 1535 im Anhang seiner Aulularia drucken ließ, ward noch 1613 neu aufgelegt, von einem Lymberger ward sie 1614 neu überset; 1620 ließ die fruchtbringende Gesellschaft ben ganzen Terenz in Röthen deutsch und lateinisch herausgeben, 1620 ward er von Mich. Meister in Halle, 1624 von David Höschel und Math. Schenk, 1626 von einem Ungenannten (in Weimar bei J. Mieschner), 1627 von Joh. Rhenius ganz übersett, welche lettere Uebersetzung im 17. Jahrh. noch zwei Auf= lagen erlebte. Hierneben nehmen sich die Uebersetzungen ans Plautus ganz vereinzelt aus. Raum hört man von einigen Studen, ber Aulularia, die Joachim Greff (Magdeb. 1535), und ben Gefangenen, die Heyneccius 1582 übersette; ben Amfitruo gab Wolfhart Spangenberg 1608, die Menächmen Jonas Bitner, der sie, erzürnt über die Art, wie Hans Sachs dies Stud entwürdigt, in Straßburg vor der Burgerschaft aufführen ließ, "damit man spüren möge, daß Plauti Komödien viel ein ander Werk seien, als die Komödie von Hans Sachsen". Hierzu kommen dann einzelne Versuche aus dem Griechischen: die Iphigenie in Aulis 1584 von Bapft von Rochlit, dem früher angeführten Uebersetzer des Terenz; die Alcestis (1604) und Hecuba (1605) von Euripides und der Ajar von Sophokles (1608) von dem uns schon bekannten Wolfhart Spangenberg. Diese Letteren find nicht reine Uebersetzungen ber Drigi= nale; sie sind alle nach neueren lateinischen Umarbeitungen, der Alcestis von Buchanan, der Hecuba von Erasmus von Rotterdam, des Ajas von Scaliger übertragen, die auf dem akademischen Theater von Straß= burg (der Ajar schon 1587 und wieder neu einstudirt 1608) aufgeführt, und bann für die der Sprache Unkundigen ins Deutsche gebracht wurden. So geschah es auch durch Isaac Fröreisen mit Aristophanes Wolken (Straßb. 1613), die der Professor Ferber hatte aufführen lassen. Diese Uebersetzungen sind von großem Interesse. Aristophanes und Sophokles in Hans Sachsischen Versen, der alte Rothurn in den Soccus unserer Volkskomödie ausgetreten, die Chore einmal in sein sollenden Trimetern, ein andermal strophisch mit Anklängen an das deutsche Volkslied vor= getragen, bas Alles macht zwar auf ben ersten Anblick einen seltsamen Eindrud; aber dann ift es doch sehr fesselnd zu beobachten, wie der edle Inhalt dieser Tragödien und ihre gehobenen Vorstellungen, besonders in

Spangenberg's Uebersetzungen, unwillfürlich über den Bortrag des Sachs und Aprer weit emportragen. Wäre dieser Stil der Uebersetzung weiter und weiter ausgebildet worden, so hätte man vielleicht einen Weg gestunden, die alten Dramen sogar den größeren Bolksmassen zu vermitteln. Bald aber trat Opit mit seiner Antigone dazwischen, der diesen volksthümlichen Stil durch eine ganz neue Uebersetzungskunst beseitigte, die nur für den Gebildeten berechnet war.

Bu dieser Vermittlung des alten, und von da aus zu einer rascheren Ausbildung unseres deutschen Schauspiels hätten die Männer außerordentlich viel beitragen können, die zu Luthers Zeit ihren Fleiß auf die Pflege des lateinischen Drama's wandten und die bei diesem Geschäfte in einem hohen Grade die föstliche Doppelgabe bewährten, die Alten innerlichst zu kennen, zu verstehen, geistvoll nachzuahmen, und dabei ganz mit allen Sinnen ben vaterländischen Dingen anzugehören und sich ihnen zu widmen. Bon welchem Einflusse hätte es sein muffen, wenn Männer wie Frischlin und Naogeorg, zwischen Hutten und Fischart gelegen und von dem ähnlichen Geiste bewegt, ihre zeitgemäßen und deutsch=patriotischen Werke in deutscher Sprache statt in lateinischer hatten schreiben wollen! Unter ihnen ift Thomas Raogeorg (aus Straubingen 1511 — 63) ober wie er sich auch schreibt: Reogeorg, Kirchbauer, Kirchmener, Neubauer — der Zeit nach der frühere. Er war wie Frisch= lin ganz an den Alten geschult und übte sich in lateinischer Uebersetzung an Sophofles' Tragodien; babei aber war er zugleich in bas Reformwerk ganz vertieft, viel umgetrieben wegen neuernder Lehren oder wegen jenes unruhigen Geistes, von dem die Wackersten damals am häufigsten ergriffen waren; mit den Wittenbergern war er nicht in Uebereinstimmung, obgleich er Luthern sein erstes Schauspiel den Pammachius (de papatu) von 1538 gewidmet hatte. Es ift ein ganz zeitgemäßes, gegen das Pabstthum feindlich gerichtetes Stud, in der ehrenwerthesten Gefinnung geschrieben. Er wisse wohl, sagt er Luthern, daß diese Polemik ihre Gefahr habe; die bergleichen früher geschrieben, seien in ber Bergangenheit geblieben und hatten nicht gewagt die Gegenwart zu berühren, wie er thue. Die hätten baran weislich gethan, er aber halte es nicht für driftlich, den Leuten zu ihrer Lust zu dienen, und er wolle diese Straße verlassen, nicht aus Unklugheit, sondern aus einem Gemüthe, das in der Taufe geschworen hat, Gott hier vor dem Teufel zu ehren. Wie viel wirksamer hatte aber diese fühne Dichtung sein muffen, wenn Naogeorg Hutten's fühneres Beispiel hätte befolgen wollen und aus der lateinischen Rebe zur beutschen übergegangen wäre, die vom Bergen zum

Herzen sprach; wenn auch sein Deutsch'nicht gefeilter gewesen wäre als Hutten's, so ware boch wie bei diefem die Seele lebenvoll in die Schrift getreten, die gewöhnlich verloren ging, sobald fremde Uebersetzer das Latein erst mechanisch oder verkünstelt ins Deutsche übertrugen. Panimachius fand gleich bei seinem Erscheinen zwei Ueberseter: einen eifrigen geiftlichen Herrn, Juftus Menius (1539), und den Bürger Joh. Tirolf in Kahla (Zwickau o. J.; 1540); der Lettere ist von Naogeorg felbst zu seiner Uebersetzung ermuntert und von dem Meister damaliger Verskunst, Paul Rebhun, eingeführt; er übertrifft den Menius bei weitem, geht aus den achtsilbigen Versen heraus und schreibt treuer übersepend in fünffüßigen Versen, reinlicher, gemeffener, edler, in dem bewußten Streben, "der fünstlichen Eleganz" des Lateins desto besser nachzu= kommen. So gut ist es den Stücken unserer Lateiner selten geworden, wie hier, wo der Uebersetzer wie der Dichter, von dem streng evangelischen Inhalte gefesselt, den noch lebenden Luther vor Augen, sich zu würdiger Arbeit zusammenrafften: man sieht aber aus Einem solchen seltenen Beispiele, was da hätte geleistet werden können, wenn jene lateinischen Dichter selbst ihren ausgebildeten Formsinn der deutschen Sprache hatten zu Gute kommen laffen. In dem Personal des Pammachius bedeutet dieser die Pabste, Porphyr ihre Juristen und Sophisten, Julian die ältern Raiser, Neftor den ehrlichen Kanzler, Dromo den gemeinen Haufen, der dem Pabste willfährig ist. Christus läßt den Teufel los, alle Welt zu regieren, ergrimmt über des Pammachius Gottlosigkeit, der sich gegen die dreifache Krone nun dem Satan übergibt, den weltlichen Regenten unterdrückt, und nun frei seine Lehre verkündet, bis sein Thun und Treiben in den Himmel dringt — dann schickt Christus die Wahrheit und den Apostel Paulus an die Elbe zu Gottlieb, den zu waffnen, mit Wort und Schrist zu kämpfen gegen Pammachius, der denn auch bald das Reich des Teufels alarmirt. Bei diesem Stande der Sachen bricht Naogeorg ab; auf den fünften Schlußakt soll der Leser nicht warten: Jesus selbst werde ihn bald beim jungsten Gericht aufführen. — Wir wollen Kürze halber die incendia, die gleichsalls gegen die Unthaten des Pabstes und der Pähftler, insbesondere gegen Heinrich von Braunschweig gerichtet find, übergehen, von denen uns ohnehin die deutsche Uebersetzung (der Mordbrand 1541) nicht bekannt ist, und auf den "Raufmann" übergehen, der 1541 von einem Ungenannten verdeutscht erschien, viel besser als später von dem Pfarrer Rulich in Augsburg. In diesem Stücke arbeitet Naogeorg in Manuel's übermüthigem Spottgeist nicht

mehr eine blos lehrhafte Allegorie aus, sondern eine bittere Satire. Der Todesbote bescheidet unter anderen Sterblichen den Kaufmann vor Got= tes Gericht; ber Gewinn hatte bei ihm das Gewissen verdrungen. Sein Pfarrherr will ben Sterbenden in die Beichte nehmen und absolviren, aber das Gewissen beruhigt sich nicht dabei, und der versteckte Satan spricht ein "Papar" dazu; der Pfarrer tröstet ihn mit seinen Werkheilig= keiten und seinem Schuppatron, das Gewissen zeigt sich höchst antipapistisch; der Geistliche will das Gewissen stillen mit dem Leib Christi, so beschuldigt es ihn, er habe bas halbe Sakrament wie ein Dieb gestohlen; er verspricht das Himmelreich für die angeordneten Messen, der Teufel sagt seinen vorigen Spruch dazu; er will dem Kausherrn die Delung geben, der aber meint, sie sei auf der Fechtschule besser angebracht die Glieder zu salben; er will den Teufel, der den Sterbenden mit seinem Sündenregister schreckt, mit Weihwasser scheuchen, allein der singt seine wrige Litanei. Dies sind Scenen von der komischsten Wirkung. dritten Aft kommt Paulus mit dem Arzte Cosmas zu dem Kranken, der noch immer auf seine guten Werke pocht, sie geben ihm eine Purganz ein, auf die er alle seine Kerzen, Bullen, Altar und Wallfahrtschuhe von sich bricht und sich nun der erlösenden Gnade vertraut; dies macht dann, daß er zulett im Gericht besteht, während die Anderen die auf ihr Verdienst pochen zu leicht befunden werden; damit deutlich werde: eine andere Lehre ein anderes Ende. Dies Stud wurde in jeder Weise vortrefflich sein, wenn es nur fürzer ware; an dem Fehler der Breite leiden aber alle deutschen Uebersetzungen lateinischer Stücke; so selbst Raogeorg's Haman und Esther, einer jener alttestamentlichen Gegenstände, in denen man sich sonst damals gerade heilsamer Kurze befleißigte. Das Stud ist noch 1607 von Damian Lindtner übersett; früher und besser aber 1546 von Joh. Chryseus, der seine Arbeit nach Rebhuns und Tirolfs Vorbild und mit Vorwissen Naogeorgs machte. Wäre bas Stud ursprünglich beutsch geschrieben gewesen, so wäre wenigstens das vermieden worden, daß neben solchen bessern Uebersetzern nicht zugleich Pfuscher diese Stude verderben durften; so aber wurde der Haman noch in einer dritten Bearbeitung von Morshemius und Poslius, die ihn vor dem Pfalzgrafen in Heidelberg aufführten, durch Einmischung "guter Poffen" entstellt. Zwei andere Stude von Naogeorg, Jeremias und Judas, scheinen nicht ins Deutsche übertragen worden zu sein.

Noch mehr als Naogeorg's wären die Stücke von Nicodemus Frischlin (aus Balingen 1547—90) dafür geartet gewesen, in deutscher

Sprache zu erscheinen 78). Er war vielleicht ber Geistesverwandteste von Hutten im ganzen Jahrhundert und in jeder Hinsicht befähigt, dessen Rampf gegen den rohen Abel und die barbarischen Latinisten fortzusetzen, und wie anders hatte es wirken muffen, wenn er alle den Fleiß, den er an die Begründung der lateinischen Grammatik und an die treffliche Bierlichkeit und Kraft seiner romischen Eloquenz sette, auf die Ausbildung der deutschen Sprache gewandt, und dann seine Angriffe auf jene Gegner (de vita rustica 1580; Priscianus vapulans 1578) in deutscher Rede geschleubert hätte! Frischlin war schon in der Jugend ausgezeichnet durch seine Gedichte in den alten Sprachen; der geniale Zug in ihm reizte den Handwerkeneid seiner Universitätsgenossen, er hatte die furchtbare Gemeinheit scheelfüchtiger Gelehrten zu erfahren und seine Verwicklungen mit Martin Crusius waren ein würdiger Vorläufer von Lessings Streit mit Klotz und allen ähnlichen Händeln. "Der stolze Kopf und das übel= redende Maul," das Frischlin entgegensette, nöthigten ihn, wie er selbst fagte, aus Tübingen weg und er verzehrte seine Kräfte wie Alberus früh= zeitig in einem rasch=heftigen Gebrauche. Aber eben solche Männer, die wie Er mit der Leidenschaft der Seele das Maß der Rede zu verbinden wissen, wären so sehr geschaffen gewesen, das damals spröde Metall der deutschen Dichtungssprache in neuen Fluß zu bringen. War doch auch Frischlin so ganz, und mehr als Naogeorg, in die Angelegenheiten des Vaterlandes und des Volkes vertieft, die unseren Hutten und Luther das Lateinschreiben verleideten. Er sah so vortrefflich ein, daß der Reformationsgeist stets schlaffer wurde, daß die gebildete Jugend in Deutsch= land ftarr liege und nicht für Eine ehrbare Sache wach sei, daß Trägheit und Hang nach schlechten Dingen ihre verweichlichten Gemüther beschäftige und Tanz und Put ihre beste Zierde sei. Aber wenn er bann mit seinen Schauspielen eben diese Jugend üben und mit diesen Anfängen zu größern Dingen vorbereiten wollte, so wäre es doch beffer gewesen, er hätte zu ihr in ihrer Sprache gesprochen. Allerdings gehörte eine große Selbst= verleugnung dazu, wenn ein Mann wie Er, der in Aristophanes' Schule nicht ohne Frucht gegangen war, sich mit den undankbaren Hans Sach= sischen Bersen hätte plagen sollen, in einer Zeit, wo grade die lateinische Poesie, in der er sich Meister fühlte und in der er zu ganz Europa sprechen konnte, in höchster Blüte stand. Bergleicht man sein Latein mit ben deutschen Uebersetzungen, die von fast allen seinen Stücken erschienen sind, so begreift man noch mehr, warum so selten ein gebildeter Mann

<sup>78)</sup> Bgl. über ihn Bacher in ber Encycl. von Ersch und Gruber, Artifel Frisch lin.

damals deutsch schreiben mochte, weil nämlich der bäurische Ton an jene vierfüßigen Verse wie gebannt schien 79). Trop dem Allen muß man bedauern, daß Frischlin und die ähnlichen jene Verleugnung, die Hutten hatte, nicht auch hatten. Sie hätten doch etwas besser deutsch geschrieben, als ihre Uebersetzer, oder Sinn dafür gehabt besser schreiben zu lernen, und sie hätten immer mehr dichterische Formen und Empfindungen in die Volkspoesie gebracht, hätten die Gegenstände geadelt, was nothwendig zulett auch die Sprache hätte heben muffen. Dies hat Frischlin felbst in einigen der deutschen Schriften bewiesen, die er geschrieben hat. Unter ihnen sind uns seine Satiren gegen die Augsburger Jesuiten (1585) und gegen Gobler (1589) unbekannt geblieben; sie mögen ihn nahe genug zu Fischart stellen, mit dessen Schwager und Verleger Jobin in Straßburg Frischlin auch in geschäftlicher Verbindung stand. Das Schauspiel Wenbelgard, das 1579 in Stuttgardt aufgeführt und von Frischlin's Schüler Megiser mit Bewilligung des Verfassers herausgegeben wurde, behandelt einen einsachen geschichtlichen Vorfall, das unverhoffte Wiedersehen eines Chepaars, der Tochter Heinrichs I., die ihren todtgesagten Gatten Ulrich von Buchhorn wieder erhält. Es ist in wechselnd komischen und ernsten Scenen ausgeführt, die ernsten ohne alles Gemeine, die komischen ohne allen Schmut, die Sprache weit gelenker und feiner als bei den Sachs und Aprer, eine leichte Charafterzeichnung durchgeführt: Alles Dinge, an die man in dem deutschen Schauspiel jener Tage sonst nicht gewöhnt ift. Weit anziehender ist aber die Parabel vom St. Christophel 80). Auf so sinnige Erfindungen kamen die Bolksdichter im 16. Jahrh. gar nicht. Frischlin führt darin den St. Christoph vor, wie er aller Welt Dienst sucht, gleich einem Eulenspiegel; er sagt im Kloster ben Mönchen die Wahrheit und wird verstoßen, er versucht's mit allen Gewerben und sieht überall Schelmerei, redet jedem ins Gewissen und wird stets zum Teufel

<sup>79)</sup> Der Anfang bes phasma lautet so: C. Hominum sidem, Menalca quid narras! Hilff welt, hilff nur was immer kann, Menalca, was bringstu new's an? M. Ita est ut dixi Corydon, nam hodie quid credam aut cui credam plane nescio. Wie ich's o E. hab erzelt, Also gehts ist zu in der Welt: das ich kaum weiß zu dieser frist, was oder wem zu glauben ist. C. Quamodrem? Wie so, mein Kerl, was ist es doch! M. Vah quid rogas? quot capita, tot sententiae. Psu dich an, darssu fragen noch? Wie viel sint Köpff so vil der sinn. C. non intelligo. Zwar ich der sach noch ungewiß bin. M. Dicam ergo clarius? Wiltu denn daß ichs besser deut? C. Dic obsecro. Sag her lieber, daß ichs versteh heut!!

<sup>80)</sup> Vom Leben, Reissen, Wanderschafften des großen St. Christoffels 2c. durch Nicod. Frischlinum. s. 1 e. a. (1591).

geschickt; wie er auch dies auf gut Eulenspiegelisch ausrichtet, und nur einmal den Namen Gottes ausspricht, so jagt ihn auch der Teufel weg. Zulett deutet ihm ein Einsiedler seine Figur, Bild und Wesen; er sei der Christenmensch der Christum trage, wenn auch nur im Herzen; er soll ihn tragen durch das bewegte Meer dieses Lebens, sich durch= zuschlagen brauche er Riesenstärke, und selbst diese müsse er noch mit dem Stab des Glaubens ftupen; er muffe in der dicken Racht seines Lebens seine Wanderung machen und darum wolle er, der Einsiedler, mit dem Lichte des Wortes Gottes ihm vom Ufer her leuchten, damit er sicher jenseits das Schloß des ewigen Lebens erreiche. So sind nun auch Frischlin's lateinische Schauspiele mehrentheils in sich von einem gewissen poetischen Reiz, der meist in der Erfindung liegt, und der, wenn Er selbst deutsch geschrieben hätte, doch nicht so wäre verwischt worden im Vortrage, wie von seinen Uebersetzern. Sie sind (bis auf wenige Stude) in ben 80er und 90er Jahren in Gesammtausgaben zusammengestellt erschienen, wovon in 16 Jahren über 6000 Eremplare verkauft wurden. Mehrere die in Schulzwecken geschrieben waren, auch ber Priscianus vapulans, (wo Frischlin ben geschlagenen Grammaticus von den neuern Philosophen, Aerzten, Juristen, Theologen übel zurichten läßt, bis ihn Erasmus und Melanchthon heilen, indem sie ihm den Unrath der Sorbonnisten und Scotisten abtreiben) sind ins Deutsche nicht übersett worden; die Anderen, die verdeutscht wurden, haben nicht so gute Uebersetzer gefunden wie Naogeorg; sie trafen schon in die Zeit, wo das Schauspielschreiben mehr handwerksmäßig betrieben ward. Phasma, das erst nach Frischlin's Tode 1592 erschien, wurde gleich im folgenden Jahre von Arnold Glaser (1593) übertragen. Das Stuck geht gegen die wiedertäuferischen, sacramentierischen u. a. Repereien; der Prolog sagt, Menander solle ein Phasma gedichtet haben, worin eine Jungfrau einem Jüngling durch eine Wand erscheint und ihn in Liebe zu ihr bringt, Frischlin dagegen wolle ein Gesicht vorführen, wie der Teufel jenen Sectirern (und den Jesuwidern, set Glaser hinzu,) im Traum erscheint; es ist also ein streng lutherisches Stud, ber Gesinnung nach wacker, streng, unduldsam; im letten Acte verdammt der erscheinende Christus alle einzelnen Lehren bis auf die lutherische in die Hölle. Es ift aber kläglich zu sehen, wie die reine Darstellung in dem lateinischen Driginal im Deutschen überall heruntergezogen ist und wie der Geist abstirbt. Die biblischen Stude Frischlin's können uns gleichgültiger sein, seine Rebecca und Susanna, obgleich die lettere sehr wesentlich eingewirft hat auf eines der besten deutschen Dramen dieser Periode, die

Susanna des Herzogs Heinrich Julius. An beiden Stücken hat sich, neben noch zwei anderen seiner Schauspiele (Hildegardis und Julius) zuerst Frischlin's Bruder Jacob, der auch sonst als eine Art von würtembergischem Hofpoeten sich bekannt gemacht hat, in einer Uebersetzung (1589) versucht, und dann Andreas Calagius aus Breslau, der 1600 die Rebecca abkürzend, 1604 die Susanna vollständig übertrug. Dieser ist ein anspruchvollerer Uebersetzer: er eifert gegen die, welche die deutsche Verstunft so nachlässig behandeln, ihre Reime so hinschleubern, daß. sie keine Quantität und Dimension haben, er will das Deutsche so wenig= gestreckt als wenig=verzuckt, im Maße wie man redet, ohne Flickwerk, ge= schrieben haben; er ist daher ein Vorläufer der Opizischen Accentlehre und beobachtete auch die Regel im Ganzen wohl. Dennoch wird in dem Munde des Dolmetschers der Hans Sachsische Vers sogleich steif, der Vortrag troden und schlecht, und mit Recht konnten ein Jacob Vogel oder Puschmann in der Vorrede zu seinem Jacob (Breslau 1592) und ähnliche Volkspoeten gegen die Gelehrten eifern, daß sie ihre deutsche Art zu reden und zu reimen, die sie zwar verachteten, nicht verstünden. Mit am bekanntesten ist der Julius redivivus Frischlin's, ein Stuck, das wieder den Werth der Erfindung vor allem geltend machen darf. Welch ein elendes Ding aber hat Aprer aus diesem Werke gemacht, das bei ihm freilich keine Uebersetzung mehr ift! Ihm sind seine Marktscenen, seine Bauern und Lumpenhändler, sein plattbeutsche französtrender Savoyard, seine Pfannenflicker und Bankelsanger und sein Kaminfeger, der mit seinem Zunftgott Pluto in eine Prügelei geräth, bas Liebste in bem Handel; der schöne patriotische Zweck, das Erhabene der ganzen Auffassung geht bis auf die lette Faser verloren.

Noch aus Luther's Lebzeit läßt sich Ein Mann neben diese Lateiner als ein Aehnlicher an Bildung und Gestinnung stellen, der das Bedürfniß erkannte und achtete, das Volk an der neuen dramatischen Kunst theilnehmen zu lassen und der deshalb nur deutsche Stücke schrieb, Paul Rebhun. Er war in Berlin geboren, hatte in Wittenberg in Luther's Haus gelebt, war nachher in Zwickau und Plauen und stand seit etwa 1543 durch Luther empsohlen als Pfarrer in Delsniß; mit Naogeorg war er in Verbindung, dies geht schon aus jener Vorrede hervor, mit der er Tyrolf's Uebersehung des Pammachius begleitete. Schon dorther ersuhren wir, daß seine Schüler aus dem niedrigen Ton und dem einstönigen Versdau der deutschen Volkskomödie herausstrebten, er selbst hatte das erste Beispiel dazu gegeben. Seine Susanne (Zwickau 1536) ist ganz in dem klassischen Bau geschrieben, als ob sie aus einem lateinischen

Driginale übersett ware, jeder Act schließt mit einem Chorgesang; in den verschiedenen Scenen wechseln die Versmaaße in 3, 4 bis 5füßigen Jamben und Trochäen. In der Hochzeit zu Cana (1538) ist nur in einigen kurzen Stellen, die Christus spricht, aus den vierfüßigen Versen herausgegangen. Einzelne Schauspieldichter ber Folgezeit ahmten dies Bestreben nach, sich in freieren Formen zu bewegen. In einer Komödie "von der wunderbarlichen Vereinigung göttlicher Gerechtigkeit und .Barmherzigkeit" (Wittenb. 1562) von dem Hildburghauser Schulmeister Lucas Mai, finden sich ganz gute Hendekasyllaben, eben so in dem Jofeph von Joh. Schlanß (1593); in Eriginger's Lazarus (1555) wie in Henneccius' verschiedenen Stücken sind sogar Trimeter eingegangen. Diese Bemühungen aber hatten offenbar nur bei einer sehr sorgfältigen Pflege der Schulkomödie zu einem Ziele führen können; dem Volk, das nur der Stoff anzog, war die Form gleichgültig und, wo sie eine unge= wohnte war, selbst lästig. Es ist daher sehr bezeichnend, daß man Reb= hun's Susanna bald veränderte, und zwar nach dem Volksgeschmack in eitel vierfüßige Verse zurücksette, denn besonders den Trochäen war die meistersängerliche Prosodie sehr entgegen, wie man aus Puschmann merkt, der keinerlei ungleichsilbige stumpfe Reime (Trochäen) gelten lassen will. Rebhun fand bei einer neuern Ausgabe nöthig, sich dagegen zu verwahren und zu erklären, daß er seine Verse keineswegs im Traume mache, und wir erfahren auch bei der Gelegenheit, daß er eine deutsche Grammatik, aus Luther's Schriften geschöpft, unter den Händen hatte, die, wenn sie fertig geworden wäre, ihn zum Vater der deutschen Sprach= lehre machen würde. Rebhun pochte auch bei anderen Gelegenheiten auf seine neue Verstunft. Als er 1540 seine schon 1536 geschriebene Rlage des armen Mannes und Sorgenvoll über Theurung und Hungers= noth" (Zwickau) herausgab, ein Gespräch, worin der Sorgenvoll sich in der Schrist Trost sucht und verschiedene biblische Personen ihm Rede stehen, wo dann mit jedem Redner der Vers und der Accent wechselt, so gab er mit Zeichen das Versmaß bei jedem Abschnitte an und erklärte ausbrücklich, daß er der Veränderung wegen das Beispiel der Lateiner nachahme, deren Jamben und Trochäen diese seine deutschen Verse "ets= licher Maß" gemäß seien. Das "eplicher Maß" bezieht sich auf den Unterschied von Accent und Quantität; den Accent aber beobachtet Reb= hun, fast 100 Jahre ehe Opis diese Regel als etwas ganz Neues auf= stellte, sehr genau. Er vermag freilich nicht diese Reinigung des Verses ohne Verunreinigung der Sprache, ohne Zusammenziehung und Unterdrückung der Silben durchzuführen, und wie unbehülflich selbst dieser

Mann auch sonst noch in formellen Dingen war, mag ein kleines Bei= spiel in der Susanna andeuten, wo er statt der im Bibeltexte genannten Bäume Andere sest, weil jene ihm nicht zum Reim paffen wollen. Und so zeigt es sich leider noch in viel wesentlicheren Bunkten bei den ehren= werthen Versuchen dieses Meisters, wie unendlich schwer es doch war, getheilt zwischen die Gewöhnung an klassische Form und die Erfordernisse ber deutschen Rede in volksthumlichen Schriften die feine Linie der richtigen Vermittlung zu treffen, b. h. die Form von dem Stoffe, den Stoff von der Form nicht leiden zu lassen. Wir fallen bei Rebhun in ein anderes Extrem: seine Aufmerksamkeit war viel zu sehr mit seinen neuen Formen beschäftigt, als daß sich in seinen Werken die Richtung auf die Zeit= interessen dabei so stark hätte aussprechen können, wie bei Frischlin und Naogeorg, oder daß auch nur die Behandlung seiner Gegenstände frei und gelenk hatte bleiben können. Sein Sorgenvoll ist viel zu breit, und auch in der Hochzeit von Cana mußte er auf Abkürzungen für die Auf= führung bedacht sein. Dem Inhalte nach ift bies Stud, zu Ehren dem gottseligen Chestande geschrieben, gar zu lehrhaft und trocken gerathen. Auch in der Susanna ist der Dialog spröde und steif, trop dem sichtlichen Streben, in den untertlichen Stellen, die in die Handlung der Bibel ein= geschoben sind zur Schilderung der Bestechlichkeit der Richter, und in der beweglichen Abschiedscene Susanna's von den Kindern einen Ton natür= licher Unmittelbarkeit und Wahrheit anzuschlagen 81), der auch auf die Behandlung desselben Stoffes bei Frischlin und Heinrich Julius weiter gewirkt hat.

Die Wiedergeburt des regelmäßigen Schauspiels nach dem Muster der Alten und in ihrer Sprache war seit Reuchlin und Celtes schon vor der Reformation im Gange, sie erhielt aber durch diese und durch die gesteigerte Pflege der Schulen, deren sich die evangelischen Lande annahmen, eine große Beschleunigung. Eine Masse von lateinischen Schauspielen zum Schulgebrauch entstand in und außerhalb Deutschland, auf deren Entwicklung und Umfang hier natürlich nicht eingegangen werden kann, wo und nur die Geschichte des deutschen Schauspiels beschäftigt. Es ward bald, und vorzugsweise in Norddeutschland, eine allgemeine, und an einzelnen Orten eine stehende Sitte, daß auf dem Schulactus lateinische und selbst griechische Stücke von den Schülern ausgesührt wurden, heidnische und christliche, alte und neue; das so

<sup>81)</sup> Einmal find einem der Kinder ein paar lallende Worte in den Mund gelegt: "Lieb Mute werd ich auch in himmel thumen?"

aufgeführte ward bann auch häufig ins Deutsche überfest; höchstens solche Uebersetzungen sateinischer Schauspiele, wie die von Frischlin und Rao= georg, könnten uns hier neben den originalen deutschen angehen: ste waren wesentlich das Band zwischen der Schul= und Volkskomödie, zwischen den beiden Richtungen, in die fich unser Schauspiel im ganzen Laufe des 16. und eines Theiles des 17. Jahrhs. theilte. In diesen beiden geschiedenen Richtungen, kann man im Allgemeinen sagen, bildete sich das Formelle mehr in der Schule aus, wo aber Stoff und Inhalt vielleicht bald verengt worden wäre, der sich dagegen in dem Volksschau= spiele besto breiter entfalten konnte, aber freilich nur auf Rosten der dra= matischen Form und der gebildeteren Haltung und Sprache. Auf beiden Wegen kam man um die Scheide des 16. und 17. Jahrhs., bei vielfacher Entartung in der großen Maffe der Erzeugnisse, an zwei Orten auf einer gewiffen Höhe an, ohne daß man sich entscheiden könnte, wo das Vorzüglichere wäre geleistet worden. Die Schulkomödie fand einen Gipfel ihrer Entwicklung in dem akademischen Theater zu Straßburg, wo die Universitätsjugend begreiflich Besseres leisten konnte, als die Knaben der Gymnasien, die Volkskomödie aber in dem Hoftheater des Herzogs Heinrich Julius in Wolfenbüttel, wo unter ber Leitung eines kunst= finnigen Fürsten eben so begreiflich höhere Erfolge erzielt werden konnten, als durch wandernde Betteltruppen und den bürgerlichen Zeitvertreib ungeübter Handwerker. Die Ausbreitung der Schulkomödien war durch= weg größer in dem protestantischen Nordbeutschland, aber ihr Höhepunkt ward in einer süddeutschen Stadt erreicht. Umgekehrt war die Volks= komödie bei weitem mehr im Süden zu Hause, das beste aber was sie leistete geschah in einer nordbeutschen Stadt. Wir wollen den Fort= gangen beiber Zweige in getrennter Betrachtung folgen.

Den Männern, die sich noch zu Luther's Lebzeit des lateinischen und deutschen Drama's in dem kunststunigen Geiste jenes Rebhun annahmen, war es eine bewußte Aufgabe, durch die bescheidene Pflege dieses Kunstzweiges in der Schule ihm eine Zukunft für das Volk zu bereiten. Unzgefähr so wie der Choralgesang der Knaben im Kirchengesang gleichsam das Volk anleitete, so war es im Schauspiel auch; und dieser Ausgang und Rückgang aller Cultur aus und nach der Schule ist durchgängig ein Symbol der damaligen Wiedergeburt und Verzüngung der Nation. So hosste Joachim Greff, der seit 1545 Schulmeister in Dessau war, daß die Eltern allmählich zur Gunst der Kunst gereizt werden würden, wenn sie ihre Kinder so tapfer und unerschrocken (so keck und trut, sagte Ham) vor den Leuten reden hörten, welche Redeübung auch Stadt und Land

förderlich werden müßte; er wollte daher, daß solche Spiele wie in den Nieberlanden fast alle Sonntage gehalten würden; auf diese Weise dachte er (Vorrede zu seiner Aulularia), werde ein "Fünklein der Kunst unter der Asche in den Schulen bewahrt werden". Und dies Fünklein haben diese mackeren Männer in Wahrheit durch zwei Jahrhunderte redlich bewacht, bis es wieder zur Flamme aufschlagen konnte. fang war der Hauptzweck dieser Schulkomödien wesentlich ein prakti= scher; die lateinische Sprache sollte durch den Schüler geübt werden, beren Gebrauch damals noch einen Zweck hatte. Wir haben oben an Agricola ein Beispiel gefunden, wie er lateinische Stude zu biesem Ende zurichtete; noch Frischlin schrieb seine Benus und Dido aus= brudlich zum Schulgebrauch; er sette sie aus Virgil zur Einübung ber Rebensarten und des Stils zusammen, ober wie seine Helvetiogermani aus dem gallischen Kriege; dabei suchte er die großen Worte des Seneca zu vermeiden und auf Terenz und Plautus hinzukommen. Vom Terenz hatte Erasmus gesagt, er heiße so quod manibus esset terendus, und noch Rollenhagen wollte das so haben: "daß er wie Theer. ben Schülern an den Händen kleben solle;" er ließ 1592 an seiner Schule alle sechs Stude des Terenz zugleich aufführen. In den nächsten Umgebungen Luthers nun, wo die Schulverbesserung zuerst Plat griff, wurden auch die Schulen zuerst die Pflanzschulen des Schauspiels, und namentlich auch des deutschgeschriebenen Schauspiels. Luther selbst hatte auch für diese Gattung, wie für so vieles Andere, gleichsam das Signal gegeben. Es waren zu seinen Lebzeiten von Wittenberger Studenten lateinische Stude aufgeführt worden: dies war ein Freipaß für alle Aufführung überhaupt. Er hatte in seinen biblischen Einleitungen das Buch Judith und den Tobias gottselige Komödien genannt, welche die Juden wohl wie wir die Passion gespielt hätten — und nun berufen sich fast alle Vorreben ber Schauspielbichter auf dieses Zeugniß. Gregor von Nazianz hatte eine geistliche Komödie gemacht, eine weitere Rechtfertigung, die Komödie nur als eine andere Art zu predigen anzusehen. Ja, so wie man die eifrige Polemik mit Christ's eignem Beispiele, wie er die Wechsler aus dem Tempel jagt, entschuldigte, so sagt Frischlin, Chriftus habe auch parabelweise und gleich einer Komödie z. B. in der Ge= schichte von Lazarus der Welt ihre Art und Weise vorgemalt. her nennen die Komödie einen Tugend- und Lasterspiegel, durch den sich das Gepredigte um so besser einprägen musse, weil es zugleich gesehen werbe.. Der confessionelle Wetteifer kam hinzu. Polycarp Leiser forderte in seiner Vorrede zu Dedekind's christlichem Ritter alle Schulmeister auf,

Romödien spielen zu laffen; die Jesuiten verständen dies sehr wohl, welche die Jugend mit ihren Komödien lockten, in welchen sie ihnen Un= glauben und Abgötterei vor Augen stellten und so ins Herz einbildeten, daß sie nur mit großer Mühe wieder loszutrennen seien. Man hatte also Schut und Schirm genug aufgeboten gegen die Anfechter dieser welt= lichen Sitte des Komödienspielens, indem man diesem völlig eine hierar= chische Periode bereitete. Sachsen und Thüringen nun, die ihrer Lage wegen die nächsten Antriebe erhielten, gingen in der Pflege der Schul= komödie allen anderen Provinzen Deutschlands zuvor. Die Stadt Zwickau allein hatte damals eine Zeit lang jenen Rebhun in ihren Mauern; Joh. Adermann, Joh. Sommer waren da geboren, die früh und spät im 16. Jahrh. sich des Schauspiels annahmen; so auch jener Joachim Greff, den wir als Uebersetzer der Aulularia schon kennen, der ben ganzen Terenz zu übersetzen bachte, und eine Reihe von eigenen Studen geschrieben hat 82). Schon Er bewegte sich in diesen frühen, be= scheibenen Versuchen in ben verschiedenen Gegenständen, die später ein Mann wie Spangenberg zugleich anzubauen suchte: seine Action über das 18. 19. Cap. Luca ift die einfache Dialogistrung einer biblischen Historie; sein Lazarus ist die Uebersetzung eines (nicht glücklich gewähls ten) lateinischen Stückes von Joh. Sepidus; sein mundus ist ein Fastnachtspiel, das die Fabel von Vater und Sohn mit dem Esel, die es der Welt nicht recht machen können, behandelt. — Aus Borna war Martin Heyneccius (1544—1611), der, als er in Chemnig stand, zehn bis eilf Romödien hatte aufführen laffen und später aus Grimma die Ueber= setzungen dreier lateinischer Stücke von Plautus und ihm selbst (Leipzig 1582) herausgab; die Gefangenen, den Almansor oder der Kinder Schulspiegel, und den Hans Pfriem, in dem das alte von W. Grimm geistreich ausgestattete Mährchen von dem "Meister Klügel", der im Himmel und Erde Alles am besten versteht, dramatisirt ist, wo sich bann in dem Latein, das wir nicht kennen, römische Urbanität und deutsche Derbheit trefflich verschmolzen haben mag. — In Leipzig werden die Schulaufführungen stehend gewesen sein; noch Gottsched erwähnt es freudig, daß 1556 bei einer Versammlung des Decemviralconsils in Leipzig kein einziger Decemvir erschien: propter ludos scenicos. — In Erfurt sindet man die Joh. Wittel, Joh. Leon u. A. für Schule und Volk mit Schauspielen beschästigt. — In Magdeburg besonders

<sup>82)</sup> Jubith 1536. Mundus 1537. Abraham, Isaac, Jacob 1540. Lazarus. 1545. Action auf bas 18. 19. Cap. Lucă. 1546.

war es Geset, daß jährlich wenigsteus Eine Komödie von dem Schulherrn aufgeführt wurde. Schon 1538 begegnet man bort einem agirten Stude von Bal. Beith, von bem Fall und ber Wiederbringung des Menschen. Als Rollenhagen 1592 dort den Terenz spielen ließ, waren diese Schulübungen schon 20 Jahre eine stehende Sitte; Rollen= hagen schrieb weitläufige deutsche Prologe zu jedem Stude des Romers und zu jedem einzelnen Acte, zur Drientirung ber zuschauenden Man weiß aus Aaron Burkhard's Leichenpredigt auf Rollen= hagen (1609), daß dieser sich mit der Berfertigung von Schulftuden abgab und man kann es belegen: er hatte einen altern aus bem Latein übersetten Abraham schon vor und in dem Jahre 1569'zweimal bearbeitet in Halberstadt und Magdeburg, und noch 1590 machte er den Lazarus von Joachim Lonemann zurecht. Die Stücke von Joh. Sanders (Johannes 1588), von Andreas Hartmann, der Ringwaldts treuen Ecart dramatistrte (1600), von Ambr. Pape (Jonas 1605), von Rollenhagens Sohn Gabriel (amantes amentes von Angelus Lohrbere Liga 1610) und A. knüpfen sich an jene Blüte der Magdeburger Schulkomödie an. — Die Güstrowsche Schulordnung von 155283) verordnet, daß jedes halbe Jahr eine lateinische Komödie aus Plautus oder Terenz von den Knaben, jedoch extra habitum, agirt werde, damit ste gut latein lernen mögen, die größeren Schüler sollen wohl auch einen Dialog des Lucian griechisch aufsagen. Hier wird noch vorgeschrieben, daß deut= sch e Komödien für den gemeinen Mann nicht von den Schülern sollten dargestellt werden, es sei denn unter dem Vorwissen und Gutachten der Regierung. Aber diese Vorschrift, wenn sie anderswo auch statt gehabt haben sollte, ward nicht lange beobachtet, weil nun bald die religiösen und sittlichen Zwecke die sprachlichen in Schatten stellten. Mehr und mehr ward das Dichten von Moralitäten unter den Pfarrern und Schul= männern allgemein und das Aufführen von Schulstücken blieb Sitte bis ins 18. Jahrh. Noch zu Gottsched's Zeit wurde die Passtonsgeschichte in Leipzig von Knaben aufgeführt; Flögel fand diese Siste in Schlesien zu seiner Zeit vor; in Schwerin bat noch 1721 der Rector der Domschule um Erlaubniß, mit seinen Schülern einige Komödien geben zu Dabei gingen dann die Aufführungen immer mehr aus den . Schranken der Schule heraus. Das Volk drängte sich zu den Auf= führungen zu, was der Schulherr gesehen hatte, wollte Frau und Kind

<sup>83)</sup> S. den Aufsatz zur Gesch. des Mecklenburger Theaters, in den Jahrbüchern des Vereins für mecklenb. Gesch. 1, S. 81.

doch auch sehen. Man hatte dem schaulustigen Geschlechte so viel Bildund Schauwerk, Processionen, Priesterpomp und Masteraden genommen, es wollte doch entschädigt sein, und da kam dies fromme Schauspiel ge= rade recht. Wie sich sonst das Publicum in der Kirche mit lateinischen Gesängen hatte abspeisen lassen, so hörten sie nun auch die lateinischen Stude an, und waren vergnügt, wenn man ihnen in deutschen Reimen den Inhalt jedes Actes vorher anzeigte. Es kam auch wohl vor, daß gemischte Stücke gegeben wurden. Andred, der noch spät lateinische Spiele (Esther und Hyacinth) schrieb, hat in seinem turbo zwischen die lateinischen Scenen Zwischenspiele eingeschoben, in welchen verschiedene Sprachen gebraucht werden, und eine ähnliche Zurichtung hat die Germania luxurians (1643), die durch den 30jährigen Krieg veranlaßt ist, und in welcher beutsche Zwischenspiele vorkommen, in denen Soldaten und Bauern den Kriegsunfug lebhaft darstellen. Sehr früh ließen sich aber die Schulmänner herab, ihre lateinischen Stücke zu übersepen und sie zum allgemeinen Gebrauch auch bem Volke zum Besten zu geben. So weiß man aus Baumgartners Gericht Salomonis (1561), daß in Mag= beburg das, was vorher in der Schule aufgeführt war, auch deutsch auf dem Nathhause oder unter freiem Himmel vor allen Bürgern wiederholt wurde und zu dieser doppelten Aufführung stehen beweisende Fälle im Medlenburgischen und Elsassischen und überall zu Gebote. Es ward bas Schauspiel eine Gelegenheitsfeierlichkeit: gab es irgendwo einen fürst= Lichen Besuch, wollte man ein Volks = oder Religionsfest besonders ver= herrlichen, so hatte der Schulmeister für eine Action zu sorgen. So läßt sich's nachweisen, daß des theaterlustigen dänischen Königs Friedrich II. Besuche im Medlenburgischen von Einfluß auf Darstellungen und Verfertigungen von Komödien gewesen sind. Ihm widmete Omich, Rector in Güstrow, seinen Damon; ihm zu Ehren hatte er einen Daniel aufführen laffen. Der Schulmeister machte bei solchen Gelegenheiten ge= wöhnlich den Prolog und gab den "Regenten des Stücks" ab, die Anaben hatten die übrigen Rollen. Es ward irgend ein Local geräumt, Markt, Rathhaus, Kirche, und man hatte gelegentlich über den dabei vorfallenden Unfug zu klagen, sowie über Entweihung des Gotteshauses durch heidnische Komödien, die die Schüler in Verkleidungen aufführten. Dem Schulmeister verehrte man bann für seine Regenz ein Paar Gulben und auch die Schüler erhielten wohl ein kleines Geschenk. Diese beut= schen Aufführungen wurden natürlich durch Gemeinde und Gemeinde= räthe unterstütt, man führte auch hier Schulzwecke, die deutsche Aussprache zu lernen u. dgl., neben den allgemeinen sittlichen Zwecken an.

Viele Stücke gibt es, die ausdrücklich als Spiegel der Schuljugend ge= schrieben sind, wohin man namentlich ben Schulspiegel von Henneccius, die Komödie vom Schulwesen von G. Mauricius und besonders den Cornelius relegatus (1600) von Wichgrev (beutsch von Joh. Sommer 1605) rechnen muß, ein Stud, bas genau in die Sitten ber bamaligen studirenden Jugend einführt; denn es wird hier ein Student nach der Mode, mit französischen Haarloden und weiten Müllerhosen, nach neuer utopischer leimstänglischer Manier und Zier vorgestellt, wie er sich als Ankömmling auf der Universität den Bacchantenkopf muß waschen und sich vom Beanismus absolviren lassen, wie er es bann burch Saufgelage, Raufereien, Liebeshändel und Schulden zur Relegation bringt. Daß man in den sittlichen Zwecken dieser Stücke in der besten Meinung zu weit ging, läßt sich von dem rohen Zeitalter erwarten. Es ist unglaub= lich, was man damals die Jugend sagen und spielen ließ, sich und An= bern zur Erbauung. In dem vorhin erwähnten Gericht Salomonis von Joh. Baumgarten z. B., bas recht ausbrücklich für die Jugend ber blühenden Schule in Magdeburg von einem Pfarrer auf Antrieb des Schulrectors geschrieben ift, haben die zwei streitenden Weiber solche ungeheure Schimpsworte zu brauchen, und solche unsägliche Gebärden zu machen, daß doch nun selbst die rohesten Truppen nichts der Art wagen würden.

Das beste, was die Gelehrten mit ihren Schülern im Schauspiele leisteten, geschah, wie wir bereits angaben, in Straßburg. In Süd= deutschland schien jener erste Anstoß, der zu dem Drama von Reuchlin in Heibelberg war gegeben worden, überhaupt mehr auf die Universitäten fortwirken zu sollen, als auf die Schulen. In Heibelberg selbst war bas Schauspiel seit Reuchlin und Adam Werner von Themar nicht ausge= In der Pfalz schrieben die oben genannten Uebersetzer des Haman von Naogeorg; diefer felbst lebte zulett in Wisloch. Clemens Stephan von Buchau übersette dem Pfalzgrafen Otto zu Ehre seine terenzischen Stücke, Buchanans Baptistes wurde in Heidelberg übersetzt und gespielt. Auch in Tübingen gab es studentische Aufführungen, wie wir uns schon von dem Faustspiele her erinnern. In Straßburg aber wird das akademische Theater unter solchen Anführungen genannt, daß man an einer geregelten Ordnung gegen Ende des Jahrhunderts nicht zweifeln kann; daneben schienen auch die Bemühungen der Bürgerschaft um das Theater fo ununterbrochen, daß auch unter ihnen, und früher als auf dem akademischen Theater, wohl mehrmalige Aufführungen im Jahre Statt hatten. Auf der Studentenbühne wirkte die einheimische

und fremde Jugend mit, die Darstellungen waren jährlich Einmal, und, wie es vor Spangenberg's Ajar heißt, "so herrlich wie etwan an einem Orte". Die lateinisch aufgeführten Stücke wurden auch hier mit deut= schen Inhaltsangaben, die im Druck ausgegeben wurden, begleitet; ste wurden dann auch ins Deutsche übersetzt und ohne Zweifel auch oft deutsch gegeben. Die frühern Stücke, deren Entstehung oder Aufführung sich an Straßburg anknupft, sind offenbar für die bürgerlichen Kreise berechnet; so ein fastnachtartiges Spiel von Lucretia (Str. 1550), das schon um 1533 hier gespielt sein wird und das Fastnachtspiel von Leonh. Schertlin: die volle Brüderschaft (Str. 1543), bessen Entstehung 1538 zu fallen scheint; auch Hans Sachsische Stücke, weiß man, wurden frühzeitig für die Aufführungen in Straßburg bearbeitet. In den 50er Jahren findet man die befreundeten Elsasser Jacob Frey, G. Wickram und Martin Montanus, die auch Schwänke um die Wette gesammelt hatten, beim Schauspiel beschäftigt. Von Frey kennen wir ein Fastenspiel von einem Triadersmann (Charlatan) und zwei Mägden, so schmuzig wie seine Schwänke; von Wickram den Tobias (1551), der von Bürgern in Colmar aufgeführt ward; von Montanus verschiedene (Str. o. J.) ge= druckte und vorgestellte Stücke, die, obwohl etwas gebildeter, doch auch noch für bürgerliche Spieler bestimmt scheinen. Montanus hat um 1557 (Dillingen) die Geschichte von Andreugo von Perusia in einem für junge Reisende bestimmten Büchlein, in sehr harter Prosa erzählt; wie in dieser Arbeit, so verräth er auch in seinen Schauspielen, daß er mit der Novellenliteratur wohl bekannt ist. Sein "untreuer Anecht" ist ein unsitt= licher Boccazischer Schwank; fein Graf von Anvers ein scenisirter Roman ohne Acteneintheilung; auch sein Fulvius und Gisippus ist ein solches weltliches, novellenartiges Spiel, wie sie in diefen Zeiten noch sehr selten sind; dies ist schon dramatisch abgetheilt, feiner, nicht ohne einige rednerisch gehobene Stellen, ganz ernst gehalten, so daß die etwa einzu= streuenden "Narrenpößlein" dem Improviso überlassen werden. Wie in diesen, so steigt man auch in einem Stud von dem Diaconus Hoppenrodt in Heckstedt in der Grafschaft Mannsfeld (das goldne Kalb, Str. 1563) etwas höher; auch dies ist noch von Bürgern gespielt. Gegen Ende des Jahrhunderts tritt aber die klassische Zeit des akademischen Theaters ein, wo nun die Stucke von Terenz und Plautus, von Euripides, Sophofles und Aristophanes stehende Uebungen waren, die dann von den Fröreisen und Spangenberg auch ins Deutsche übersett erscheinen. So knüpft sich auch Jonas Bitner an Straßburg an, ber die Menäch= men und Buchafian's Jephtha übersetzte. Denn nächst den Klassikern

wurden auch die lateinischen Schauspiele der Reueren hierhergezogen, der Macropedius, Hunnius, Cramer, Saurius, Brulovius, Crustus, Bnchanan und so vieler Anderer. Sie wurden wie die Lucretia von Sam. Junius (1599) oder die Conflagratio Sodomae von Andr. Saurius (1607) nur mit beutschen Argumenten eingeleitet aufgeführt, ober ganz von deutscher Uebersetzung begleitet. Fröreisen übersetzte den Crösus von Crusius, die Andromeda von Brulovius; dessen Chariclia und Casar wurden 1612 und 1616 übersett; Gerson, Wolfenstein, Edu. A. waren bei solchen Uebertragungen thätig. Eramer's Plagium ober ber sächsische Prinzenraub (1593), schon oft vorher (von Ringwaldt 1597) übersett, ist noch 1627 von Joh. Phil. Abele in Straßburg übersett, in Frankfurt aufgeführt worden. Wir merken aus diesen Gegenständen, daß die Lateiner sich mit allem Möglichen befaßten, mit Stoffen aus alter Mythe, aus alter und neuer Geschichte, besonders aber mit biblischen Texten. Darunter waren besonders die alttestamentlichen Gegenstände, worunter es eine kleine Anzahl einfacher dramatischer Handlungen gab, außerordentlich beliebt und lateinisch und deutsch gleich eifrig bearbeitet. Mit deutschen Stücken dieser Art ging neben Joachim Greff und Rebhun der Augsburger Sixtus von Birken (Systus Betulejus 1500—1554) den meisten Anderen voraus; sein Ezechias den wir allein kennen, ist schon 1538 (Augsburg) erschienen. Der Dichter schreibt in Reuchlin's Geifte, von Terenz angeregt; er gibt den frommen Handel in ganz würdig ern= ster Behandlung, in knapper gedrungener Sprache fast noch wie Nydhardt und Wyle schrieben; das Stud ist noch ohne Actenabtheilung, mit Psalmgesängen fatt der Chöre. Uebrigens brach damals, gleich bei dem Anstoße in den 30er und 40er Jahren eine ganze Flut gerade solcher biblischer Stücke in einfach-klassischer Haltung herein. Bon 1534 ift die Susanne eines Ungenannten (Nürnbg. bei K. Hergotin); von 1539 Tirolfs Isaac und Rebecca; von 1535-44 vier verschiedene Behand= lungen des verlorenen Sohnes (der Acolastus von Wilhelm Gnaphäus 1540, von Scharfenecker 1544; eine Züricher Bearbeitung von 1535 und eine Basler von 1537), ein Stoff der sich durch seinen geistlichen Sinn und die dabei gestattete weltliche Behandlung empfahl; von 1544 der Hofteufel (Daniel) von Joh. Chryseus; von 1546 Hiob von Joh. Narhamer; von 1548 Eli von einem Ungenannten (Nürnbg.) u. f. f. Ein Gegenstand wie die Susanne ward von jedem Meister (wie Rebhun, Frischlin und H. Julius) und von jedem Stümper (wie Leonh. Stöckel 1559 u. A.) versucht. Der Joseph von Aegid. Hunnius wurde wie in Straßburg so über ganz Baiern und Desterreich hin verbreitet und

nachgedruckt; bis zum Jahre 1612 war er 4-5 mal übersett worden, von Mathias Höe, Jos. Göße u. A. So hat denn auch Wolfhart Spangenberg eine Reihe solcher biblischer Stücke gemacht ober aus dem Latein übersett, den Jeremias und Simson 1603, Saul 1606, Belfazar 1609. Der Eine Saul, den ich allein kenne, mag uns als das höchste und bedeutendste Beispiel dieser ganzen Gattung, und zugleich deffen, was Straßburg und das Schulschauspiel leistete, gelten. Bei aller Ungelenkheit in der Form ist in diesem Stücke eine psychologische Kenntniß menschlicher Leidenschaft und ein dichterischer Ausbruck derselben zu finden, wozu in fast allen übrigen Stücken dieses Jahrhunderts kaum lallende Versuche gemacht find. Die allerverschiedensten Affekte, Jonathan's Freundschaft und kindliche Pietät, Michal's angstvolle Liebe, David's Jugendkraft und reines Gottvertrauen, Saul's boser Geist und Wahn= sinn, sind hier mit Verständniß ergriffen und mit sicherer Hand gezeichnet; etwas wie die Beschwörungsscene wären alle die Schulmeister und Pastoren der Zeit nicht im Stande gewesen zu machen. Der Geist der antiken Tragodie ist hier unmittelbar in den biblischen Stoff herein= getreten, die Anlage, die Behandlung des Ganzen und einzelner Stellen ist gesund, nicht ohne Geschmack, und ohne alle Albernheiten und Plattheiten, was fich kaum von irgend einem andern deutschen Stude dieses Zeitraums sagen läßt. Dies Trauerspiel zieht aber noch ftarker an, wenn man Spangenberg's komisches Talent dicht daneben wirken sieht; man entbeckt dann in ihm bereits die Doppelseite, in die sich fpater auch Andr. Gryphius getheilt hat. Im Jahre 1613 sind drei dramatische Schwänke von ihm gedruckt: der "Glückswechsel", ein Spiel von einem Bauer, Landsknecht und Pfaffen, die ihres Standes überdrüssig sind und . fich gegenseitig betrügen, wobei die unschuldige Einfalt am besten fährt; "Mammons Sold", etwas wie ein kleiner humoristischer Todtentanz; "Wie gewonnen so zerronnen", worin ansgeführt ist, wie ein armer bäuerlicher "Frommann", den seine bose Frau noch in die Schule zwingt, aus Anlaß dieser unverdienten Qual den Geldgurt eines betrügerischen Spielers findet und ehrlicherweise behalten darf. Der dramatische Schwank, das Fastnachtspiel, das in Nürnberg in den Händen der Sachs und Aprer massenweise fortbauerte, aber auch in anderen vereinzelten Beispielen sich über ganz Deutschland noch durch das ganze Jahrhundert hinzieht, erscheint hier in einer veredelten Gestalt und viel zierlicher zu lesen, als irgendwo sunft.

Wir sehen aus allem bisher Betrachteten, daß das Schaufpiel fast ganz nur in der Pflege des evangelischen Deutschlands war; dies allein erklärt es hinlänglich, daß man sich zunächst vorzugsweise auf biblische Stude warf, die die Religion im Allgemeinen fördern sollten, oder im Besonderen auf solche Gegenstände, bei denen sich die neue evangelische Lehre in ihrem Gegensatze gegen das Pabstthum hervorheben ließ. Schon die Lateiner, die Naogeorg und Frischlin hatten Stücke dieser letteren Art geschrieben, es begreift fich aber, daß gerade in diesen Gegenständen das Bedürfniß der deutschen Sprache mehr und mehr fühlbar ward. Denn diese von dem reformatorischen Geiste durchdrungenen Stude eigneten sich vor Allen, zwischen dem Schul- und Volksschauspiel eine Brücke zu schlagen; waren sie auch von Schullehrern für Schulfeste verfaßt, so sprach doch ihr Inhalt in der That mehr zu dem Interesse und dem Verstande der Erwachsenen. Daher denn schrieb Dedekind, der fogar seinen Grobianus lateinisch geschrieben hatte, seine Romödien deutsch; und Joh. Wittel von Erfurt, der gleichfalls als lateinischer Dichter bekannt ift, verfaßte sein Eiferopfer (Zelotypia 1571) ausdrücklich beutsch, weil es ein moralisches Stud und "zum Gebrauch Aller" sei; ja er eiferte schon geradezu gegen den Mißverstand und Migbrauch des römischen Larvengottes in der Kirche. Bald ftößt man auf die Schulmanner, die sich, wie jener Göbel in seinem Jacob (Budissin 1586) ausdrücklich den Hans Sachs zum Mufter nehmen, um Allen verständlich zu werden. Auf diese Weise bildete sich nun im 16. Jahrh. eine förmliche Gattung evangelischer Moralitäten aus, die selten mehr auf lateinische Driginale zurückleiten, alle von volksthümlicherer Haltung als jene einfachen Bibel= stücke sind, oft von allegorischem Zuschnitt, Alle in platt lehrhaften 3weden geschrieben. Dieser Absicht mußte bie übertriebene und grelle Zeichnung aller guten und bofen Charaftere in diesen Studen dienen, die personificirten Tugenden und Laster die darin auftreten, das Mitspiel der Engel und Teufel, die eingestreuten Kirchenlieder, die Prologe und Epiloge, die von dem ordnenden Schulmeister, Pfarrer ober Ehrenhold gesprochen wurden; dazu auch die Narren, die man einführte, um vor und während und nach der Darstellung die Moral des Dargestellten einzuschärfen. Die meisten bieser Stude stehen in einem engsten Berhältnisse zu der freundlichen Hauptlehre des Lutherthums von der Erlösung durch Glauben und Vertrauen. So das genannte Stud von Wittel, das Eiferopfer. Der Dichter lehrt die Versöhnung der Mensch= heit mit Gott, und die tröstliche Milde der neuen Lehre gegen die des alten Testaments; er führt in seinem tragischen Gegenstand einen buß= fertigen Sünder zum Trost der zerknirschten Seelen vor, und lieber als die Erschreckten trostlos zu entlassen, machte er auf diese Art eine

"Tragifomödie" daraus. Die Idee ist aus dem 5. Cap. der Numeri genommen, die dramatische Handlung ift erfunden, wie auch die des deut= schen Schlemmers von Joh. Stricer (Magdeburg 1588), die damit verwandt ift. Ein Weltfind wird über seinem Saufen und Bankettiren von Krankheit befallen, geräth in Sündenangst, wird hergestellt, fällt aber sogleich zurud. Run greift ihn ber Tob an und vor Moses verklagt, wird er zur Hölle verdammt. Doch kampft in ihm der Glaube an Chri= ftus siegreich und er flirbt versöhnt und erlöft. Dies sind concrete Stude zu den zahlreichen allgemeinen Tragödien von dem Fall Adam's und der Erlöfung durch Christ's Geburt und Tod. Sie stehen in Beziehung zu schon älteren, auch lateinischen Behandlungen des ähnlichen Gegenstands, namentlich zu dem viel wiederholten Hecastus 84); und besonders intereffant ift ihr Gegensatz zu ben vereinzelten ähnlichen Moralitäten katholischen Ursprungs, wie zu bem Homulus, den Jasper von Gennep (1540 Coln) und bem Euripus, ben Cleophas Distelmayer (Dill. 1582) nach lateinischen Vorbildern übersetzten, wo die üppigen Helden auf bem engen Wege jum Himmel ermuben und ber ewigen Pein unerlöft verfallen. Es ist selten, daß auch ein (wenn wir nicht irren) evangeli= scher Poet wie Joh. Heros in seinem "irdischen Bilger" (Rürnbg. 1562) dies unbuffertige Verderben darstellt. In Dedekind's "driftlichem Ritter" tritt der evangelische Gedanke wieder besto stärker hervor. Der Dichter führt einen Rittersmann ein, der Ehr und Gut hat, aber auch selig werden möchte. Den berichtet erft Moses von Gottes Geset, und da dies der Ritter nicht streng gehalten, so schreckt ihn Moses mit Gottes Gericht, Paulus aber lehrt ihn hernach die tröftlichere Lehre Christ's, nach deren Annahme er in Bund mit allen Tugenden tritt und so in geistiger Rüstung geharnischt die Anfälle von Lucisers Gesellen besteht. Aehnliches behandelte schon Alex. Bresnicer's Komödie von driftlicher Ritterschaft (Freiberg 1553). Jedermann erkennt in diefen Stücken den= selben evangelischen Geist, den wir oben in den über die Erlösung trium= phirenden Kirchenliedern der ersten Zeit antrafen. Ein anderes Stud Dedekind's von gleicher ernster und bidaktischer Haltung ift ber papista

<sup>84)</sup> Der Hecastus ist außer von Hans Sachs noch bearbeitet von einem Peter Rebenstock 1566, lateinisch von Georg Macropedius = Langeveldt, wonach er (Nürnbg. 1552) von Laur. Rappolt und (1589) von Joh. Schreckenberg übersett ist. Der Inshalt bes Stücks ist wesentlich berselbe, wie der im deutschen Schlemmer: der reiche Mann, Hecastus, verläßt sich auf sein Gut und verpraßt es, bis er vor Gott gefordert Buse thut und sein Herz erneut.

conversus (1596). Es stellt die Erkenntniß der lutherischen Lehre und ihr Bekenntniß durch einen von Luther und Melanchthon selbst bekehrten Ratholifen, Simon bar, und seine wunderbare Rettung aus der Gefahr, die er sich durch seinen Uebertritt bereitet. Ein Gegenstück hierzu ist der "Franciscus Spiera" von Joh. Reinhard (Königsbg. 1561), wo nach Sleidan die Geschichte eines Italieners behandelt ift, der von dem Lutherthum wieder abfällt und in Berzweiflung stirbt. Wo diese didakti= schen Dramen wie hier sich aus dem Allegorischen mehr entfernten und an das Wirkliche anlehnten, wurden sie bald mechanisch und versanken in Entartung in dem Maße, wie die Poeten an Fruchtbarkeit zunahmen. So hatte Martin Rinchart die ganze Geschichte der Reformation in sieben Studen fomödienweise zu schreiben unternommen; der Krieg störte ben Druck bes Ganzen; es sind (wenigstens uns) nur zwei Stucke aus der Reihe dieser Heptade bekannt geworden. Der Eislebische chriftliche Ritter (1613) ist das frühere und interessantere 85); der Müngerische Bauernfrieg (1625) bagegen ift ein unsäglich rober Wuft von Scenen, in einem brolligen, auf komische Wirkung abzielenden, ungeschickten Stile. So ist der Lutherus redivivus von Zach. Rivander (1593) ein bramatisches Compendium der Geschichte des Sakramentstreites von 1524 – 92, aus allen Streitschriften fleißig zusammengesett. Um Die Scheide des 16. und 17. Jahrhs. erlitt übrigens diese Gattung der Moralitäten eine große Erschütterung badurch, daß das weltliche Volksschauspiel, unterstütt durch Aprer's Auftreten und das englische Schauspiel, das damals nach Deutschland überzuwirken begann, eine große Ueberhand gewann und das Interesse von den geistlichen Studen abriß. Zwar unterließen die Geiftlichen nichts, was ihre biblischen Stude halten konnte; sie erhoben Aprer'n gegenüber nicht minder fruchtbare Talente, unter benen wir nur ben Rürnberger Rector Georg

<sup>85)</sup> Folgende Fabel, die zu Grunde liegt, macht ihn besonders darum merkwürdig, weil sie auf einerlei Quelle mit Swifts tale of a tub deutet, die dieser, zwar angesfochten wegen der Originalität seiner Erzählung, nicht genannt hat. König Immanuel hinterläßt sterbend ein Reich und Testament für drei Söhne, Pseudopetrus in Italien, Martin in Eisleden und Johann in der Schweiz. Der erste usurpirt das Reich und will von dem Testamente nichts wissen, der letzte will das Testament aber indem er ihm einen eignen Sinn unterlegt, Martin allein will es nach dem Buchstaden ausgeführt wissen. Der Zwist führt zu dem Vorschlag, sie wollten die Leiche des Baters zum Ziele stellen, wer ins Herz träse solle Herr des Reichs sein. Martin allein geht wie die fromme Mutter vor Salomo diesen barbarischen Vorschlag nicht ein und der erscheinende Vater front ihn unter den Brüdern.

Mauricius (1539—1610) nennen wollen, der mit seinem Sohne, dem jüngern Georg Mauricius (1570—1631 Prof. der Dichtkunst in Altz dorf) nicht zu verwechseln ist, und dessen "Komödien", meist von moralisstischem Inhalte, 1607 gesammelt sind. Und neben Mauricius müßte man noch den Osnabrücker Pfarrer Audolph Bellinghausen († 1645) erwähenen, der um 1607—11 wenigstens 36 geistliche Komödien, außer einigen Gesprächen, geschrieben hat, deren wir zwanzig selbst kennen, alle so kahl, ungeschickt und roh, so trüb und düster, so übersüllt mit erfundenen Personen, und ohne zusammenbindende Handlung, daß man wohl bezgreift, warum hiergegen die unterhaltende englische Komödie einen leichzten Aufslug nehmen konnte.

Wie sehr nun diese Moralitäten dem Gesichtstreise der Erwachsenen angepaßt waren, so waren sie boch meistens von Schülern aufgeführt und von Schulmannern verfaßt; ein anderer nachstverwandter Zweig aber, ben man evangelische Mysterien nennen möchte, war fortwährend in ben Händen des Bolks geblieben und leitet uns unmittelbar zu ben Bürgerspielen über, den Aufführungen volksmäßiger, von Bolksmän= nern verfaßter Stude für und durch das Volk. Die Continuität dieser Gattung beobachtet man besonders in der Schweiz. Dort und am Oberrhein hatten die Passionsspiele an der Scheide des 15. und 16. Jahrhs., wie wir früher sahen, einen erneuten Aufschwung erhalten; in den fatholischen Cantonen wie Luzern dauerten sie im 16. und 17. Jahrh. man darf annehmen ununterbrochen fort. In den evangelischen Cantonen traten evangelische Mysterien einfach an ihre Stelle; sie waren auch da fortwährend in den Händen des Bolks. Dafür zeuge das Spiel von Abam und Eva von dem Chirurgen ober Steinschneiber Jacob Ruef, das von den Bürgern in Zürich 1550 gespielt wurde 86). Das Stück ist in der drolligsten Volksmanier abgefaßt; es reimt die Geschichte der Schöpfung und Fortpflanzung der Menschen bis zur Sündflut; es führt vor, "wie Adam sein Weib beschläft, die einen Sohn und eine Tochter gebiert", und wie sich diese Zwillingszeugung im selben Akte noch einmal ereignet; es dramatisirt die Benennung der Thiere durch Adam wie die Stammtafel von Rain's Nachkommen. Ein Gegenstück dazu ift das von der Jugend 1545 aufgeführte Passtonsspiel. von den Leiden Christi "fast textlich und mit wenigen Zusätzen". Mit beiben Stücken muß man, mit dem erstern die abstracter gefaßten Stude von dem Fall und der Wiederbringung des menschlichen Geschlechts von den schon genannten

<sup>86)</sup> Herausg. von Kottinger, Quedlinburg 1848.

Mauricius und Lucas Mai vergleichen, die ihren Stoff aus dem H. Bernhard nahmen, und mit dem lettern die Romödien von der Geburt Christi (1541. 1589) von dem gefrönten Poeten H. Knauft und dem Berliner G. Pondo 87), um den Unterschied von Schul= und Volkskomödie, von biblischer Historie und Moralität gewahr zu werden. Diese Stücke haben einen streng scholastischen Charafter, während bort Alles auf Schau und Erheiterung aus ist; jene sind in Zeit und Personenzahl sehr beschränkt, in Ruef's Abam sind über 100 Personen zwei Tage lang beschäftigt. Bu seiner Zeit war unter Zürichs Bürgern eine große Rührigkeit für das Schauspiel. Ruef selbst schrieb noch einen Etter Beini und einen Tell, die beide neu herausgegeben sind; der lettere hatte schon einen Vorläufer in einem fehr einfachen 1545 in Uri gespielten Stude. Reben Ruef waren gleichzeitig noch andere Züricher Bürger mit einfacheren biblischen Stoffen beschäftigt; Fastenspiele von Hans Rudolf Manuel wurden in Zürich gegeben; später schrieben Jos. und Christoph Murer in den 70er und 90er Jahren für die dortige Bürgerschaft geistliche und weltliche Stude. In diesen letteren Zeiten schien in Solothurn ber Eisenkrämer G. Gotthart, in jenen früheren in Basel ein Valentin Boly von Ruffach zu wetteifern. Ueberall schrieben und spielten hier Bürger für Bürger. In Deutschland zeigt sich das Aehnliche aber nur zeit= und stellenweise. Wenn Rebhun und Greff ihre Stude von Bürgern in Kahla und Halle, ober Lienhart Culman seine Pandora (1544) und sein christliches Spiel von eines Sünders Bekehrung (1539) in Rürnberg spielen ließen, so waren dies ohne Zweifel gewähltere Kreise. Dagegen ist Holzwarts Saul (1571) ein achtes Volksstück, das 50 Afte füllte, zwei Tage bauerte, und 100 redende und 500 stumme Personen beschäftigte; auch Joh. Brummer's apostolische Tragifomobie, von Bürgern in Kaufbeuren aufgeführt (1592), ist eine solche "weitläufige große Action" mit 246 Personen; so ist auch in Rinchart's Münger darauf gerechnet, daß der Herr "Omnes",

<sup>87)</sup> Dr. H. Knaust ober Chnustin war aus Hamburg, um 1541 in Berlin, erscheint weiterhin in Bremen, Franksurt, zulet in Ersurt noch immer als Doctor (ber Rechte) und zugleich als Schulmeister am Stifte St. Maria. Wir haben ihn oben als Liebersammler gesehen; am bekanntesten war er als juristischer Schreiber; auch lateinissche Schauspiele hat er versaßt; Fischart nennt ihn in der Flohhatz unter den Thiersmährendichtern, wegen seiner "Omens" (Franksurt 1566), die er aus Melanchthon's Latein übersetze. — Das Stück von G. Pondo ist von Dr. Friedländer (Verlin 1839) herausgegeben. Ein anderes Drama dieses Musici in Eoln an der Spree ist das speculum puerorum 1596, dessen Stoff einer Novelle von Wickram, der junge Knabensspiegel, entlehnt ist.

die Statisten, vom "Bauernvolf" gespielt werden. Richt überall aber gefiel man fich bei uns in diesen breiten Dingen. In Straßburg fürzte man Wickram's Tobias auf Einen Tag ab; Thomas Birken richtete seine Komödie gegen die Doppelspieler so ein, daß die 82 Personen leicht durch Veränderung der Kleider "unter den Tapeten" mit 30—40 Personen bestritten werden konnten. Die meisten der Männer, die wir hier als Berfasser und Dirigenten von Bürgerspielen nennen, sind aber immer noch Gelehrte. Doch sind auch die Volkspoeten und Agenten nicht ganz fremd in Deutschland. So gruppiren sich gelegentlich um einen Beiger und Buchbinder Pfeilschmidt in Corbach, der 1555 eine Esther schrieb, Bursche und Gesellen zum Spiel; und zu dem Steinmepen Thomas Schmid in Heidelberg, der 1576 einen Tobias aus früheren Stücken von Sachs und Widram zusammensette und vor dem Hofe in Heidelberg spielte, sammelten sich zu dieser Aufführung Bürger und Studenten; dies Stück ist in dieser Gestalt auch in Straßburg und St. Gallen aufgeführt, viels leicht von dem Ordner selbst. Denn hatte ein Solcher einige Anlage zum Dirigenten, so war es ihm wohl leicht, diese Rolle eine Zeit lang fortzu= spielen. Mit diesen Anfängen hätten wohl Schmidt und Löwen ihre Chronifen der deutschen Schauspielertruppen einleiten muffen. Man darf dabei kaum an wandernde Truppen denken, die sich vor dem Erscheinen der englischen Komödianten wohl kaum gebildet haben. Eher mag man auf stehende Gesellschaften schließen. So ist die Vorrede des Joseph von Joh. Schlanß (1593), der aus dem von Hunnius und einem deutschen von Zyrl zusammengeschmolzen ist, von einem Hans Pfister und einer ehrbaren Gesellschaft in Tübingen unterschrieben, die von sich aussagen, daß sie schon mehrere deutsche Komödien gehalten hätten, und daß jedes= mal der Rath sie mit Kleinodien und Kleidern zu schmücken behülflich gewesen wäre.

Von den Aufführungen der Schulkomödien wissen wir wenig oder nichts. Wo sie vor der versammelten Bürgerschaft vor sich gingen, hatte Rollenhagen zu beklagen, wie wenig Sinn das unkundige Volk noch für diese Künste zeigte; daher oft Tumult, Gespött und Bauernlärm daraus werde, denn dem Haufen sei es die größte Freude, wenn etwa die Zusschauer über gebrochenen Bänken zusammenstürzten; bequeme und besons dere Gebäude dazu gab es nicht. Man hat sich daher zu denken, daß die eigentlichen Bürgerspiele im Freien vor sich gingen, auf dem Markt, dem Schüßenhof, oder wo sonst ein passendes Local war, daher nur "falls sich das Wetter zur Klarheit schickte", wie ein Rostocker Komödienzettel anfügt. Man wahrte auch wohl die Jahreszeit der darzustellenden

Handlung, und gab die Susanne, wegen der Babscene, im Sommer, so gut wie die Passion immer auf die Charwoche fallen mußte. Larven, die bei Aprer ausdrücklich erwähnt werden, traten wenigstens einzelne Figuren auf; ein wenn auch anachronistisches boch prächtigeres Rostum durfte wohl auf den Schulen, aber nicht hier fehlen; häufig kommt es vor, daß Hof oder Magistrat den Spielern Kleider leiht oder schenkt, und auch jene uralte Sitte geht noch nicht aus, daß, wie sonst der Wirth dem man spielte, so jest der Rath ein Faß Bier oder dergl. zum Besten gab. Die Bühne trug bei den Passions = und ähnlichen Studen wohl noch die uralte Gestalt, die man zur außerlichen Erklärung des Titels von Dante's Komödie, so wie der Benennung unseres Para= dieses in den Logen der Zuschauer nicht vergessen darf: es war ein Ge= rufte, dessen höhere Mitte den Himmel vorstellte, den Gott und die Engel einnahmen, und zu beffen Füßen sich die Hölle befand. In der Mitte von beiden dehnte sich das Gerüste in die Breite aus, wo es die Erde darstellte und wo die Fülle der irdischen Personen stand. Natürlich war der Stil der Aufführung nach Ort und Gelegenheit sehr verschieden. Wo die Schulmeister und Pastoren ernste Stude dirigirten, mag das fleife Pathos wenigstens den Anstand aufrecht erhalten haben; wo handwerks= mäßige Rüpel ihre Kunft auf dem Land umtrugen, ging die Lächerlichkeit und Gemeinheit weit über Squent' und Zettel's Leistungen hinaus. Rift hatte (noch im 17. Jahrh. also) von Leinewebern eine Judith auf= führen sehen, wo die Heldin einem lebenden Kalbe den Ropf absäbelte, das den Holofernes im Bette darstellte! So sah Harsdörfer den Lazarus vor einem Wirthshause aufführen; ber Reiche saß mit seinen Freunden bei Tisch und sagte nichts, als: Schenk ein, trink aus, es gilt, ich werde voll; dabei verzehrten ste eine Spansau und Rälberbraten ohne Meffer und Gabeln; und Abraham sah im Rock des Pfarrers aus dem Fenster des Wirthshauses heraus!

In diesem Zustande waren die Dinge in Deutschland, als die Schausspielkunst der Fremde bei und einzuwirken begann. An dem Wiener Hose erscheint schon um 1560 ein niederländischer Spielmann Paul von Antorf mit wenigen Gesellen, seit 1569 wiederholt wälsche Komödianten, darz unter ein Taborino schon 1570 als förmlich bestallter kaiserlicher Spielmann 88). Brabantische und holländische Banden trieben sich wohl schon früh in Niederdeutschland herum. Solche Ausläuser waren immer die schlechtesten Pflänzlinge; es gab deren, die noch im 17. Jahrh., in Altona

<sup>88)</sup> Wgl. Schlager, Wiener Sfizzen 1839 und Sipungeberichte ber Afab. 6, 1.

und hamburg spielend, in ihren verfisicirten Studen irre wurden, ganze Seiten übersprangen und finnlos weiter spielten. Roch vor 1600, und vielleicht selbst geraume Zeit früher kamen bann die sogenannten englis schen Komödianten nach Deutschland, beren Spuren man alsbald in Nord und Sub, im Often und Westen wiederfindet, und denen eine ungemein erfolgreiche Aufnahme zu Theil ward. Sie brachten, wie Tied 89) sagt, eine schwache Vorstellung von der Höhe der englischen Poefie und Schauspielkunst nach Deutschland; unstreitig zogen sie durch ge= wandteres ober übertriebenes Spiel hauptsächlich an; sie waren die ersten Schauspieler von Gewerbe und konnten mit Schauftuden und Action natürlich besser zurecht kommen, als die deutschen Handwerker. Db sie Engländer waren und englisch spielten oder deutsch, ist viel gestritten worden. Bahrscheinlich ist Beides zugleich ober in der Zeitfolge nach einander anzunehmen. An Kaiser Mathias' Hofe weiß man, daß englisch, französisch, italienisch und deutsch gespielt wurde; unter den englischen Spielern werden dort die englischen Ramen Spencer und Green genannt. Auch ist allen Erfahrungen zu Folge bei der Annahme englischer Auffüh= rungen keine Schwierigkeit. Wurden boch auch die lateinischen Passionen von dem Volke begierig gesehen! Zogen boch im 15. Jahrh. öfterreichische und bairische Minstrels nach England und unser Beheim nach Norwegen! In England waren nicht allein die ersten Mirakelspiele französisch, son= dern auch im 17. Jahrh. spielten dort französische und spanische Schauspieler, und die Stude von Torres Raharro wurden in Italien gegeben. Weiterhin mögen dann auch Engländer nur als Unternehmer an der Spite gestanden haben, die dann deutsche Spieler und Uebersetzer um sich sammelten, wie ja bergleichen Berhältnisse bei allen wandernden Kunst= gesellschaften noch jett vorkommen. Rift sah "englische Komödianten" in einer großen Stadt spielen, wie fie fich in verschiedenen Studen über die Bürger und über ein Kriegsvolf, das in der Nähe lagerte, zu gegenseitis ger Schadenfreude, und zulest über ihren eigenen Schauspielerstand zu allgemeiner Befriedigung lustig machten; dies mußte natürlich in deutscher Sprache geschehen sein. Bald kam es dann, nach der Fremdensucht die uns eigen ist, daß nicht allein die Schauspieldichter wie Aprer die englischen Stücke nachahmten, sondern daß auch nur deutsche Schauspie= lertruppen umherzogen und nach englischer ober niederländischer Manier Ein Jean Baptista war in Rist's Jugend mit einer geschickten Truppe in Norddeutschland, führte niederländische Stude auf und

<sup>89)</sup> Tieck, beutsches Theater 1, p. XXIII.

verfaßte selbst nach dortiger Weise Possenspiele in Versen; "ein Junker Hans von Stocksisch erhielt von Johann Siegmund von Brandenburg 220 Thaler Gehalt nebst freier Station, und mußte ihm ohngefähr 1614 eine Kompagnie Komödianten aus England und den Niederlanden verschaffen <sup>90</sup>)," und Herzog Julius von Braunschweig schrieb selbst Fast-nachtspiele in diesem Geschmacke und hatte übrigens schon um 1605 fürstlich bestallte Komödianten seit einigen Jahren um sich.

Bas der großen Umwälzung, die diese äußeren, englischen Einfluffe auf unser beutsches Schauspiel ausübten, wesentlich zu Grunde lag, war, daß die fremden Stude ganz weltlicher Natur waren und durch ihre Mannichfaltigfeit an den eintönigen geiftlichen Spielen plöglich fättigten. Diefe trodinen Moralitäten hatten das Interesse des Volkes weden, aber mehr nur reizen als befriedigen können. Von Hans Sachsens Studen, die einen großen Areis weltlicher Gegenstände umschreiben, scheinen wenige gespielt worden zu sein; gewiß waren sie von allen den theatralischen Reizen entblößt, die grade die fremden Stude auszeichneten. Wie nun die englische Truppe ihre historischen und romantischen Schauspiele, auch die tragischsten mit heiteren Zwischenscenen ausgestattet, Alles im buntesten Wechsel der Gegenstände, bühnengerecht eingerichtet aufführte, wurden die eintönigen Schulstücke, und das natürlicherweise steife Spiel der Knaben sogleich vergessen. Die Fastnachtstücke waren bei den Schulspielen verpönt, sobald aber diese Schauspieler und ihre Nachahmer ihre bramatisirten Possen und Schwänke voll Unflätigkeiten brachten, erwachte ber grobianische Volksgeschmad mit Gewalt, und zeigte sich in Aprer's Publikum nicht mehr als an dem Hofe des Herzogs Heinrich Julius von Braunschweig. Daher nun geht feit dem Erscheinen dieser Komödianten alles in dem deutschen Schauspiel, was vorher fo ehrbar, firchlich und lehrhast war, auf Schaugepräng und auf lustige Unterhaltung aus. Auch früher war wohl einzelnes Komische eingestreut, aber gleichsam mit Furcht und Zagen. Die Narren und komischen Figuren sind früher von mehr ernsthafter Bedeutung und nicht harlekinartig. Die Musik, die eingestreut war, bestand höchstens aus einem Kirchenlied, nicht aus zotigen Volksliedern wie bei Aprer, nicht aus willkührlich ein: gestreuten Gesangstücken, nicht aus Tänzen und Processionen, die nun fast nicht mehr fehlen durfen. Sonst eröffnete ein feierlicher und ernster Prolog, aber bei Aprer eröffnen den Ramus drei Teufel mit komischer Anrede an den lärmenden Pöbel, den im übrigen geharnischte Bürger in

<sup>90)</sup> Tied, deutsches Theater 1, p. XXIV.

Ordnung zu halten pflegten. Sonft schloß ein moralischer Epilog, beren ganze Art in den älteren Studen wohl zeigt, daß sie geduldig angehört wurden, aber Aprer unterläßt diesen Schluß, weil er fürchtet, man laufe doch weg 91). Reine Spur ist früher von einem in stummen Scenen ober Zwischenaften agirenden Hanswurften, wie in den Studen der englischen Romödianten der Pickelhäring erscheint, wie die Narren bei Aprer mit Purzelbäumen u. dgl. das Bolf unterhalten. So spielte ber Teufel sonst meist eine einfilbige Rolle, mehr eine allegorische, obwohl allerdings komische Figur, indem er sich als Urheber aller vorkommenden Schelmereien einführt: bei Aprer thut er dasselbe, indem er lazzi macht, mit dem Blasebalg die bosen Streiche einbläft, Feuer speit und dal. Teufelstänze, Krönungszüge, Bestallungen, Audienzen, Prunkscenen, Feuer= werke werden nun aufgeboten, wovon früher kaum eine Rede mar; Schlachten kommen bei Aprer jeden Augenblick vor, und garm jeder Art scheint nun nothwendiges Erforderniß bei allen Aufführungen gewesen zu fein. Regen und Gewitter haben wir in bem König von Cypern bei Anrer, sammt der Vorschrift, daß man dies mit einem an Bäumen befestigten Multer und Sieb hervorbringen könne; Jagden in mehreren seiner Stücke; gelegentlich wünscht er, daß aufgepfiffen werde mit so vielen Instrumenten als man haben kann; und sehr charakteristisch ist eine Aeußerung Jakob Vogel's, der seine Stude nicht eigentlich zur Aufführung schrieb, fie aber gern verspricht auf Berlangen dafür herzurichten, wo er bann mit Trommeln, Pfeifen, Trompeten und anderem Kriegs: geschrei die Komödie zur Action zieren will! Zaubereien, Marktschreiereien, Bigeuner, Zwerge, Barenmenschen u. dgl. machen Lieblingssachen und Figuren aus. Das ganze Stud von bem getreuen Ramus sucht seine Hauptwirfung in Zauberschwänken und nichts war ein so beliebter Gegenstand wie das Fastnachtspiel von Frit Dölla mit der zauberhaften Beige. Wie sehr einfach aber waren alle früheren, sind alle Stude des Hans Sachs noch. Bon theatralischer Wirkung wußte man da nichts. Das können die Menächmen des Lettgenannten allerdings allein bezeugen. Ein älteres Stud, wo vielleicht am meiften auf dergleichen mit

<sup>91)</sup> Aprer's opus theatricum 1618. f. 322.

Wer euch nun wollt von dem Anfang noch lang bisher zu dem Ausgang auß der Geschicht was nühlichs lehrn so thät ihr ihm doch nicht zuhörn, denn ihr hört furt predigt gern, wann die Bratwürst dest lenger wern:c.

Borschriften hingewiesen, ist der Lazarus von Joh Criginger (1555). Aber wie geringfügig und harmlos ist da Alles noch! Außer den nothswendigen Personen sollen da noch einige mehr verordnet werden, damit Alles scheinlicher und ansehnlicher werde, als etliche Engelein die im Himmel singen sollen, item die Seele Lazari, ein schön Knäblein, in einem weißen Kittlein. Auch müsse man etliche Personen zu Bettlern haben, die den todten Lazarus erbärmlich zu Grabe schleppen; alles um mehrerer Pracht willen. Der reiche Mann soll viel nachtretende Knechte haben und einen Narren oder zween, so müssen auch Trommelschläger, Pseisser und Singer da sein, als in einem rechten Benusberg u. s. w. Man merkt aus all diesen Vorschriften, auf welcher Stuse der Kindheit alles Aeußere der Bühne und der Aufführung noch stand.

Was man in Deutschland von den englischen Schauspielern und und ihren Studen Einzelnes und befonderes entlehnte und lernte, schlagen wir gering an gegen die Anregung überhaupt. Bare die Ausbilbung des Schauspiels in Deutschland ungestört geblieben, so würde sich der beutsche Geschmad, je langer je mehr, in ben englischen Studen wieber= gefunden und allmählich an den befferen geschult haben. Daß Ahrer einzelne englische Stude ins Auge faßte, ein ober bas andere Jigg ent= lehnte oder die Gattung nachahmte, ist viel weniger wichtig, als daß er auf Hans Sachsens weltliche Stoffe zurück kam, und das Volksschauspiel und alles Volksmäßige im Schauspiel zu mehr Ehren brachte. Fast Alles war ja im Hans Sachs schon im Werben, was zum Theil selbst in Eng= land erft später für uns sichtbar wird. Die Mischung ernster und komischer Scenen im Schau= und Trauerspiele, die auf dem spanischen und engli= schen Volkstheater herkömmlich war, finden wir zwar bei Hans Sachs nur von weitem, bei Aprer bagegen burchgehend, man würde aber irren, wollte man dies als blos angenommene englische Manier ansehen. Man war in Deutschland lange auf dem Wege zu dieser Mischung, ehe man von ben Englandern wußte; daß fie durch bie englischen Stude bann ungemein verstärkt wurden, ist auf der anderen Seite nicht zu bestreiten. Sie vererbte sich ursprünglich von den Mysterien fort, und war selbst in die ernstesten Stücke des Reformationseifers eingegangen, obwohl diese allerdings gewöhnlich bis etwa auf ein Paar närrische Teufel ernst ge= halten waren. Wir reben von diesen einzelnen Figuren nicht, noch von dem komischen Ton überhaupt, der schon durch das allgemeine Streben hervorgebracht wird, die Sprache des gemeinen Lebens und den Ton der Raturwahrheit in das Schauspiel zu bringen; das aber muß man an= führen, daß alle Figuren der niederen Stände, Diener, Boten, Bauern,

Henker, Landsknechte überall in der Art auftreten, wie wir sie im Schwank auftreten sahen. Bas noch mehr auf italienischen Ursprung deuten könnte und gleichwohl ganz auf deutschem Boben gewachsen scheint, sind die komischen Schäferscenen, obzwar sie allerdings den lateinischen Dichtern abgesehen sind. Schon in dem bereits erwähnten Spiel von Christs Geburt von Knauft (Chnustin) ist bei der Verkündigung an die Hirten jenes Natürliche gesucht, das dann komischen Anstrich gibt. Die Hirten geben bem Anecht Tylke ben Auftrag die Schafe zu hüten, fordern den Nachbar Tyle auf mitzukommen u. dgl. In der Action vom Anfang und Ende der Welt von B. Erüger von Spernbergk (1580), die eine Zusammenfassung der ganzen geistlichen Komödie von Adam bis Luther ist, unterreden sich eben diese Hirten, ehe der Engel erscheint, von Wölfen und Schafen, schenken sich Hunde, prüfen ihre Pfeisen und ihren Gesang; und in Göbel's Jakob (1586) reben andere Hirten in Volkssprache, pfeifen zusammen, streiten um den Vorzug ihrer Keulen u. dgl. Diese Hirten aber sind grobe deutsche Bauern, nichts ift da von dem italienischen Schäferadel zu finden. Ueberall spielen sie blos komische Intermezzen, von denen man, so selten fie sind, doch förmlichen Begriff hat. Dmich hat in seinem Damon (1598) eine Reihe von Bauernscenen, die in keinerlei Verband mit der Haupthandlung stehen und die durchweg burlest gehalten find. In einem Stude von Salomo's Gericht ift ausbrücklich als Gegensatz dieses göttlichen Urtheils eine weltliche Gerichts= handlung eingeschoben. Von Valentin Apelles haben wir eine auch von Anderen, (z. B. einem Joh. Herphort) mehrfach variirte, es scheint sehr weit verbreitete Narrenschule (1578), ein komisches Intermezzo, das auf die fünf Afte der Komödien abgetheilt ift, "am Ende eines jeden Aftes einzubringen, da sonst die Fastnachtnarren ihr Narrenwerk zu treiben pflegen." Ein Schulmeister will seine Schüler das Wort Inhonorificabilitudinationitatibus buchstabiren lehren u. s. w. (eine Reminiscenz an love's labour's lost) und wird zulest geprügelt.

Wir finden in dem deutschen Schauspiele ebenso die rohen Anlagen einer ganz nationalen komischen Figur, zu deren Weiterbildung dann freilich gleichfalls ein Austoß durch die englischen Komödien gegeben ward. Wir haben die große Quelle der Hof= und Volksnarren so gründlich vor Augen gehabt; sie gingen fast unmittelbar auf die Bühne über. Daher begegnen wir so vielen aus alten Dichtungen bekannten Gestalten mit Namen, dem Eulenspiegel, dem Claus Narr, sogar dem Bruder Rausch und dem krummen Tielke unter den Teufeln, ganz so wie der Benusberg, die Gauchmatte, die Eulenspiegelischen Schwänke u. s. w.

im Ganzen auf die Bühne übergingen. Genau muß man auch auf der Bühne ben Hofnarren von dem Volksnarren unterscheiden: sie kommen beide häufig und deutlich genug vor, daß man schließen darf, bei ge= regelter Fortbildung unseres Volksbrama's hätte jener eine so ausge= bildete Gestalt werden können, wie der Narr bei Shakespeare, dieser sich so mannichfaltig zerspalten können, wie die italienischen komischen Figuren. Schon unter den Teufeln herrscht diese Theilung, den komischen Figuren des geistlichen Spiels. Sie sind entweder mithandelnde, in größerer Anzahl erscheinende Gestalten, sind dann zum Schrecken und zum Possen= reißen gleichmäßig da, eben wie auch der Tod auf der Bühne sowohl, wie in dem Meisterwerk von Holbein, eine schreckhafte und scherzhafte Figur zugleich bildet. Diese gleichsam executiven Teufel heißen aus= drücklich (z. B. in der Posse von geschwinder Weiberlist 1605) Satyrn. Diesen stehen die sogenannten Hofteufel zur Seite, die bloßen Einbläser des Bösen, die ihr Geschäft, alles Unglück durch Tücke anzurichten, bei Omich selbst erklären, und ihren Aufenthalt und Titel am und vom Hofe nehmen. Diesen Eingebungen des bosen Geistes steht der Hof= narr, der hier und da die stillen Einflüsterungen gleichsam hört und kennt, wie die Stimme des bosen Gewissens gegenüber, die nur nach dem Begriffe der Zeit die Laster als Narrheiten belacht und die Wahrheit lachend sagt.. Der Narr ist bann wirklich wie ber Chor der Komödie. Nicht einmal ift er immer spaßhaft; selbst im Valentin und Ursus des Ahrer ist der Hofnarr Lörlein, deffen Name einem Narren der Wirklichkeit, Löbelin, nachgebildet sein könnte, ein wißloser Warner. In dem obengenannten Gericht Salomo's von Baumgarten unterscheidet er sich von dem Ehrenhold in nichts, als daß Er fürzere, jener längere Wahr= heiten ohne komischen Anstrich sagt; ja der Ehrenhold scheint hier gleich= fam sein Amt getauscht zu haben, benn dieser nennt es als seine Ber= richtung, allen Ständen die Wahrheit zu sagen, "die Herrn am Tisch zu schamphiren, denen er die Kandel vorm Maul aufrude ohne daß fie Um sprechendsten ist des Narren Charafter im deut= muden dürfen." schen Schlemmer von Stricer (1588). Er spricht nur verlorne Worte, das Geschehene betrachtend, und drückt gleichsam die Gedanken der Zuschauer bei irgend einer auffallenden Handlung ober Rede aus, ohne sich in das Spiel zu mischen, ja bezeichnend genug steht er sogar mit einigen dieser eingeschobenen Betrachtungen an den Rand gedruckt 92).

<sup>92)</sup> Der Schlemmer sagt von seiner Frau:

Das will ich perfoß leiben nicht, bulen muß sie mir meiben schlicht, würde sie das nicht lassen anstahn, so wolt ich sie gewislich schlahn.

Die Bolksnarren bagegen würden bei uns, nach der eingebornen Reigung zum Lehrhaften und Rüplichen, nicht Localfiguren geworben sein wie in Italien, nicht Provinzialnarren, sonbern Stanbesnarren, und fie hatten sich wohl mit der Zeit geändert, wären nicht stehend geblieben. So wie im breißigjährigen Kriege die Modenarren, die Gisenfreffer und foldatis schen Prahler Gegenstand bes Spottes und Volksnarren wurden, so wurden sie es auch im Possenspiel und die Simplicius und Schelmuffsky gingen in die Komödie über. Im 16. Jahrh. waren es die grobianischen Gefellen und Gumpelmänner, an denen man sich ergötte. Wäre man aber in der Weiterbildung des Lustspiels dahin gekommen, die Mannig= faltigkeit dieser Figuren zu einer einzigen auszubilden, so hätte das Ergebniß wohl der deutsche Michel sein muffen, ein ausgebildeter Eulen= spiegel, der plump und grob das Wahre und Rechte überall getroffen oder berührt hätte, eine Art Strepsiades, der immer den Ramen Hans= wurst hätte führen mögen, wenn auch nur, weil er sich, nach Addison's Beobachtnng, so gut zu ben vom Effen hergenommenen Benennungen Bidelhäring, Jean Potage, Maccaroni und Jad Budding schickt. Dieser Name kommt bei Probst 1553, bei Georg Roll (in der Komödie von Abam und Eva, 1573) neben dem Namen Hans Han vor, auch bei Hans Sachs, ohne ausgeprägten Charafter. Luther braucht das Wort von Tölpeln, die klug sein wollen und ungereimt und ungeschickt zur Sache reden und thun: nach unserem Begriffe von dem Ideal des deutschen Volksnarren müßte er umgekehrt ungereimt und ungeschickt scheinen und klug sein. Ich weiß kein alteres Beispiel von dem Gebrauche dieses Wortes, als in der Schrift Luther's wider Hans Worft (1541), den Herzog Heinrich von Braunschweig. Vielleicht hat Er ihm sogar, ohne das zu ahnen, mit diesem Gebrauche erst die Emphase gegeben, die es nachher für uns behalten hat. Es ist ein Bauername wie Kilian ober Kunt Flegel, und Ut Tenzapf und andere häufig wiederkehrende; hätte Luther diese Namen gebraucht, hätte er seinen fürstlichen Gegner auf dem Titel ebensowohl als im Texte Heinz Popenhut statt Hans Wurst genannt, so hätten vielleicht diese andern Ehrentitel ausgedauert. Figur des Narren nun hat bei Ahrer seit dem Einflusse der Englander offenbar mehr verloren, als gewonnen. Aprer's Narr ist im Grunde

Der Narr (am Rande): Ach du armer Dubentopf, sie hat ja bereit den Huet auff! Schlemmer: Ich hab eine Mutter gehabt, die drei Tag bei ihrem Bulen saß, auf einer Kammer gar allein, darumb ir kein boß geschehn. Der Narr (wie oben): post tres saepe dies piscis viloscit et hospes etc.

noch immer eine Art Eulenspiegel, spielt in allen Rollen, als Diener, Henfer, Hofmann, Bote, Duachfalber, Müller, und Ahrer überläßt es gelegentlich bem Gutbunken, ob man einen betrogenen Chemann als Jahn aufführen will. Der stehende With dieses Jahn, daß er seine Aufträge nicht behält oder versteht und sich mit peinigenden Fragen stets wieder darnach erkundigt, mag, so eulenspiegelisch er aussieht, von den englischen Komödianten entlehnt sein, da er außer bei Aprer auch bei Herzog Julius vorkommt, ein früheres Beispiel aber uns in Deutschland, freilich aber auch in ben englischen Stücken, unbekannt ift. Der Spaß fann so gut wie die förperlichen Harlekinspossen und Purzelbäume im= provisitt sein, und diese Bicelhäringsspäße, die pulcinellartigen Scenen, das Kleid und der Name, überhaubt das Stehende, mag wohl Alles. fein, was diese Engländer unserm Volksnarren, keineswegs zu seinem Vortheil gebracht haben. Uhrer wie Herzog Julius brauchen die verwandten Namen Jahn (Jack, Jenkin), Jahn Clam (Clown), Johann Bousset, Jean Potage) ober John Panster (ober Banser), auch Jodel, was an einen Narren Jogle erinnert, der schon in einer deutschen Romödie von Rasser 1575 vorkommt. Den Namen Lendel gibt Hiero= nymus Link dem Marren in einem früheren weltlichen Stude von 1564.

So viel über die Einwirkungen der englischen Komödianten auf das Aeußere und auf innere Einzelheiten des deutschen Schauspiels; nur noch Weniges von den Dichtungen selbst, die sie brachten und hervor= riefen. Wir sagten, das wesentlich Neue derselben seien ihre weltlichen Auch das weltliche Schauspiel indessen war uns so Stoffe gewesen. wenig wie all das Andere, auf dessen Fortbildung die englischen Stücke einwirkten, vor deren Herüberkunft fremd gewesen. Wir haben eben jenen Montanus angeführt und jenen Reinhard, die schon in den JOer und 60er Jahren Stude von novellistischem und geschichtlichem Inhalt geschrieben hatten. Von 1564 ift der Ritter Julianus von dem oben genannten Link aus Glat, eine plumpe Geschichte in 10 einzelne Scenen abgetheilt, vielleicht das erste Schicksalsstück das es giebt: es führt aus wie eine Weiffagung, nach ber Julianus seine Eltern töbten sollte, in Erfüllung geht. Bon dem Stadtschreiber und Organisten in Trebbin. dem schon mehrfach genannten Erüger von Spernberg, der auch jene Geschichten von Hans Clauert gesammelt hat, gibt es (1580) ein Stuck über eine Anekote aus Sleidans Regentenbuch, eine bankelsängerische Mordgeschichte, die unter Bauern spielt, in ernster Ausführung, die der Sache wohl gemäß ist und das Burleske vermeidet. Alle diese Stücke weltlichen Inhalts, so wie der viel übersette Prinzenraub von Cramer

(1591), ber Mauritius (nach Zonoras, 1593) von H. Ecktorm, und noch viel spätere, der Hans von Würtemberg von Jacob Frischlin (1609), die Weinsbergische Belagerung von Peter Nichthonius (1604), die Griseldis von G. Mauricius (1606) sind von ganz deutscher, von dem Fremden unversehrter Färbung. Der lettgenannte Mauricius leitet uns auf Rurnberg, das uns gerade an dieser Stelle von großer Bedeutung ift. Die Geschichte des Nürnberger Schauspiels bildet von Rosenblut bis auf Klaj und Birken das zusammenhängende Ganze einer 200 jährigen Fortbildung; grade ihr Inhaltaber unterscheidet sich höchst charakteristisch von Allem, was wir in ganz Deutschland vorherrschend gefunden haben, grade darin, daß er wesentlich weltlicher Art war. Wir sahen früher, daß Rosenblut und Folz nur Fastnachtspiele schrieben; von Beter Probst, einem Zeitgenossen des Hans Sachs, sah Gottsched sechs Fastnacht= schwänke und nur Eine driftliche Komödie. Hans Sachs zwar hat unter etwa 200 Stücken auch etwa 50 biblische, allein sie sind weit ent= fernt eigentlich christliche Stücke zu sein, oder mehr als alle seine andern Poesien lehrhafte Zwecke zu haben; sie sind durchaus im Sinne des weltlichen Schauspiels gehalten, sind daher auch meist aus dem geschicht= lichen Theile des alten Testaments entnommen, und selbst wo sie am lutherischsten und driftlichsten scheinen, in jener naiven Katechisation ber Rinder Eva z. B., haben sie jene mehr bürgerliche Haltung, die wir auch in Sammlungen von Kirchenliedern in diesen Gegenden fanden. Weit ben größern Theil seiner Stude aber machen die achtbeutschen Faft= nachtspiele und seine Trauerspiele aus, die dem Stoffe nach so historisch und weltlich find, daß die gesammte europäische Bühne kaum eine litera= rische Quelle des Schauspiels auszuweisen hat, aus der er nicht geschöpft Er hat Gegenstände der römischen Geschichte behandelt, er hat die alte Mythologie und die altgriechische Sage dramatisirt, er hat Stude von neueren und älteren Lateinern, ja eines von Aristophanes bearbeitet, hat die Schwänke und Novellen des Mittelalters, die Romane jeder Art, die deutsche Sage und Geschichte, das Volksepos und das Wolksbuch vor sich gehabt. Dies sind also die Stoffe, unter die sich Lope de Bega's und Shakespeare's Werke reihen lassen, und wie roh und ge= ring seine Schauspiele sind, immer muß man ben Hans Sachs vor und mit diesen Männern nennen als den, der zuerst, wenn auch mit keinem andern Verdienst als dem der Masse seiner Stücke, auf den epochemachenben Gebanken fiel, die ganze poetische Welt aus der epischen Form in die dramatische überzusetzen. Der ganze Stoff des Lebens und der Geschichte ward von diesen Männern für das Drama in Anspruch

wird halb wahnstnnig und sinnt auf Rache; er veranstaltet mit Pelimperia, die jum Schein in die Ehe mit bem Portugiesen willigt, ein Schauspiel, in dem sie und er die beiden Prinzen, ihren Rollen und ihrer Rache gemäß, nicht nur scheinbar, fondern wirklich ermorden, worauf Pelimperia sich felbst umbringt, der Marschall aber, nachdem er ergriffen, fich die Zunge ausschneibet, um nichts gestehen zu muffen und mit einer List sich bann noch ein Messer verschafft, womit er den König ersticht! Aehnlich erinnert, was auch Tieck bemerkt, die schöne Sidea von Aprer an den Sturm. Ein König Ludolf wird von dem König von Lithauen seines Reiches beraubt und mit seiner Tochter Sibea verjagt. Im Wald bekommt Ludolf durch Zauberkunst den Sohn des Lithauers gefangen, der die Sidea lieb gewinnt und mit ihr flieht. Im übrigen freilich trennt sich der Inhalt beider Stücke so, daß eine gemeinsame Quelle nicht zu vermuthen ift, so wenig als man zwischen dem König Theodosius und dem Leben ein Traum etwas weiteres als eine ganz vage Achnlich: keit eines Theils des Inhalts statuiren könnte. Dagegen ift ber König von Cypern wieder ein englisches Stud, das genau selbst mit einer spätern Bearbeitung von Lewis Machin (Dodsley 6.), die Aprer noch nicht fennen konnte, übereinstimmt.

Reines von Anrer's Studen erhebt sich über das Gewöhnliche der Zeit; nur ihre Art und ihre Maffe verdient Aufmerksamkeit. Rach einer Mittheilung von Helbig 96) find sie wohl Alle schon vor 1600 geschrieben, und wie es scheint in einer kurzen Reihe von Jahren, so schnell und flüchtig, daß die Tragödie von Lazarus in neun Tagen, die Singspiele jedes in Einem Tage geschrieben wurden. Trop seiner Uebung an befferen Mustern hat Anter keinen Begriff von der Einheit — nicht des Orts und der Zeit, sondern — einer Handlung; seine Stiftung Bamberg's ist nicht allein eine Historie, sondern eine Chronik zu nennen. Weder weiß er eine Intrigue zu verfolgen, noch eine komische Situation zu behaup= ten, wie z. B. in den Menächmen, wo das so leicht war, noch einen Charafter zu zeichnen. Rur die Bersuche zu diesem letteren find ba, obwohl so wenig gelungen, daß Hans Sachs, der mit Absicht nirgends aufs Charafteristren ausgeht, zuweilen glücklicher war. Man barf nur den alten gutmüthigen Pabst Gregor in der Stiftung Bambergs, ober das junge liebenswürdige Bürschchen Amor im Theodosius beachten, um

<sup>96)</sup> In Brut lit. Taschenbuch für 1847. Er fand in Dresben eine Handschrift, die einige noch ungebruckte Stücke mehr enthält als die 30 Komödien und Tragödien und 36 Fastnachtspiele des opus theatricum.

zu fehen, daß höchstens ein Paar Altersformen und in wie weit auch diese nur gelingen. Wie in den rohen alten Romanen ift Alles unmoti= virt. Etwas mehr wagt sich Ayrer weg von dem Gerippe seiner Stude, ist ausgesponnener als Hans Sachs; er entfernt sich zu Rebenscenen, nicht allein zu den komischen Zwischenspielen des Narren, die nie fehlen dürfen, sondern auch zu ernsteren Episoden, wie z. B. gleich im ersten Stude von der Erbauung Roms die vestalische Standalgeschichte und Nonnenlegende ift. Sehr gerne neigt er zu kleinen Liebeshändeln, die ihr bischen Empfindsamkeit von dem Volksliede hernehmen; so sprechen Liebende bei dem Herzog Julius in lauter Versen aus Volksgefängen. In einzelnen Stellen arbeitet er auf Rührung hin, durchgehend aber auf Schrecken und Schauder. Das Blutige und Scheußliche ist der auf= fallendste Charakterzug dieser Trauerspiele. In dreißig Zeilen schneidet im Servius Tullius zuerst Lucius Tarquin seiner Gattin ben Hals ab und läßt'ste verzappeln, und vergiftet Tullia ihren Gatten. Im Kaiser Otto werden dem Crescentius Rasen und Ohren abgeschnitten, dem Papst Johann die Augen ausgestochen, einer der um die Kaiserin buhlt wird verbrannt, einer der ste verschmäht, hingerichtet, und der Kaiser mit ein Paar Handschuhen vergiftet. Im Mahomet schlägt der Sultan gleich Anfangs seinem Bruder den Kopf ab und wundert sich, daß seine Mutter um eine Hand voll Bluts dabei weinen mag; und in Erzählung und Darstellung sind die Greuel bei der Eroberung von Konstantinopel gehäuft. Von allen diesen Auswüchsen der Robbeit ift Hans Sachs noch frei.

In den Trauerspielen täuscht leicht die theatralische Gewandheit, wenn man aber Hans Sachsens Vorzug vor Aprer unbefangen erkennen will, muß man die Fastnachtspiele vergleichen. Viele sind wohl auch bei dem Schuster nur grobe Possen, wie viele aber auch so sinnige und geshaltvolle Gegenstände, die auf mehr ausgehen als bloße Pulcinellscenen. Aber hier beruhen alle fast nur auf derben Ehezoten und der beste Witsstedt in den Kammertöpsen und Misstauten. Unendlich stehen diese dramatistrien Späße von den ähnlichen prosaischen oder nur erzählenden der Zeit ab: was will z. B. das Zechgelag in Aprer's Ritterorden von dem podagrischen Fluß, unter dem Borsitz jeues Bacchus, der eingeführt wird mit einem Kopf wie eine Kornmete, einem Bauch wie eine Hütteröfrüße, ein Paar Schenkeln wie Vuttersässer, bedeuten gegen Fischart's trunsne Litanei? oder überhaupt irgend einer dieser gespielten Schwänke gegen die erzählten? Oder man vergleiche die vielen Scherzschriften über das Podagra aus dieser Zeit mit dem breiten und langweiligen Prozes wider

der Königin Podragra Tyrannei hier! ober die Geschichten vom Pfassen von Kalenberg mit des Hossens kurzem Begriff. Durchgängig wird man sinden, daß diese Leute nicht wissen, daß man des Gemeinen, Niesdrigen und Schmußigen dem Auge nicht so viel vorführen darf, als dem Ohr.

In derselben Zeit, als Ahrer schrieb, gab auch Herzog Heinrich Julius von Braunschweig (+ 1613) seine Lustspiele, die weit mehr Anlage zeigen, als Aprer's; auch Er zum Theil angeregt von den engli= schen Schauspielern. Dieser Fürst war neben Moris von Heffen einer ber ausgezeichnetsten unter ben bamaligen Regenten in Deutschland, ber erste der, in Bibel und im corpus juris bewandert, einen gesteigerten Begriff von seinem monarchischen Rechte faßte und dies sein Land, seine Stände, seine Städte in aller Weise fühlen ließ. Von seinen Händeln mit der Stadt Braunschweig sangen zeitgenösstsche Lieder (von 1607), die ihm Klage und Selbstruhm in den Mund legen. Er war einer der ersten, die dem fremden Luxus Thur und Thor öffneten; er kleidete sein Militär in Uniform und schuf vielerlei neue Bedürfnisse in seiner Umgebung. Die Liedercomponisten der Zeit widmeten ihm aus Rähe und Ferne ihre Werke als einem Kenner und Gönner ihrer Kunft. Dazu paßt es denn wohl, daß er eine Art Hoftheater einrichtete und selbst mit dem Beispiel des Komödiendichtens voranging. Die häufigen Tragödien und Komödien, die man unter dem Beisat hibaldeha hat, sind von ihm 97) und er ist einer der ersten dichtenden Fürsten, deren bald sehr viele wer= ben sollten. Manche Stude schmuden sich wohl auch mit jenem Titel, wenn sie nur in einem Bezuge zu der Wolfenbuttler Bühne stehen. Mehrere der kleinen Spiele, die unter dem Namen des Herzogs gehen, sind une unbekannt geblieben; so der "ungerathene Sohn" (1607) und das Spiel von einem Edelmann, der einem Alten drei Fragen aufgibt. Das älteste der herzoglichen Stude ist auch das berühmteste und beste, die Susanna (1593). Es ist, obzwar ein biblisches Stück, zur Zeichnung der Verweltlichung des Schauspiels dieser Zeit, und zwar von ihrer besten Seite her, am dienlichsten. Obzwar es an frommem und sittlichem Inhalt dem Stücke und besonders seinem platt lehrhaften Epiloge nicht fehlt, so ist doch der geistliche Charakter gänzlich getilgt; es wird aus= brücklich ein Spiegel des Weltlaufs genannt. Die Sprache ift die der

<sup>97)</sup> Henricus Jul. Brunsvicensis ac Luneburg. dux edidit hunc actum. Ans berewo steht hiehadbel u. a.

gewöhnlichen Unterhaltung, das Gespräch, wo der Gegenstand nicht tragischer Ratur ift, überall von komischer Färbung, von natürlichem Fluß, in einer Brosa verfaßt, die ohne Vergleich beffer ift als alle Verse bieser Zeit. Die in den biblischen Stoff eingeschobenen Scenen, wo der Rarr Joh. Clant spielt, der zu Susannas Zeit von St. Peter und Paul spricht, und wo die Bauern ihre Klagen vorbringen über das frumme Recht der Richter (Susanna's Verfolger), überwiegen beinahe ben tragischen Stoff. Doch ist gerade in der Entwicklung des Letteren die Menschenkenntniß, der natürliche Ausbruch, das beredte Spiel der Leiden= schaft das trefflichste in dem Stücke; geht man aus Aprer hierhin über, so scheint dies wie aus einer anderen Zeit. Der vierte Aft, wo Susanna's Gatte heimkehrt und sein häusliches Unglück erfährt und Susanna sich vor ihm und ihren Eltern verantwortet, und der fünfte, Gericht, Berurtheilung, Abschied, Klage, sind, in der Umgebung des übrigen deut= schen Drama's der Zeit gesehen, Meisterstücke; und es zeugt selbst von einer gewiffen geschickten Ruhnheit, daß nach diesen größten Gemuthsbewegungen nun die lächerlichen Figuren der Bauern mit ihren Klagen wieder auftreten und nachher zur Steinigung der Richter mitwirken, ohne daß dies dem Pathos der Scene Eintrag thäte. Wir wollen sogleich das Vorzüglichste unter des Herzogs Lustspielen entgegen sepen. Dies ift die Romödie von Vincentius Ladislaus Satrapa von Mantua, ein Stud, das in Prosa 1599 erschien und 1601 von Elias Herlicius, der auch eine dramatische Schnurre, "Musicomastir" (1606) schrieb, in Reime gebracht warb. Der Helb ist eine Art Don Quirvte, der als Reisender in einem Gasthause ankommt und sich rühmt als einen Kämpfer zu Roß und Fuß, weiland bes nahmhaftigen und streitbaren Barbaroffa Bellicoft von Mantua Sohn; ein gedankenvoller, pfauenartiger, hochredender, gravitätischer Junker, der alles stolz, mit Bedacht, nach der Tabulatur thut, und sich so viel einbildet, daß er zu sich selbst redend sich ihrzet. Er ift ein Mittelding vom Finkenritter und den Bramarbaffen des 30jährigen Kriegs, führt trefflich die Figuren, über die sich das 17. Jahrh. lustig macht, auf der Buhne ein, ein Vorläuser des Horribili= cribrifar. Der gespreizte Stil, in bem er rebet, die übertriebene bombaftisch = umschreibende Art seiner Reben erinnert schon ganz an Peter Squenz. Der Herzog bes Orts läßt ben feltsamen Gast an Hof laben, wo nun der lustige Rath Johann Banser die lügenhaften Prahlereien des Junkers von seinen Kriegs= und Jagdthaten übertreibend bestätigt, als ob er sie miterlebt. Zulett wird er vom Hof verspottet, indem er statt in ein vermeintes Brautbett in eine Butte mit Waffer gelegt wird,

wo dann "Riemand lacht als Jebermann". Dies ift unstreitig bas eigen= thümlichste und originalste Stud, was diese Zeit aufzuweisen hat. Das Komische schien auch dem Genius des Herzogs mehr zuzusagen; er hat wenigstens außer ber Susanna kein eigentlich ernstes Stud weiter gelie= fert, obgleich auf der anderen Seite seine Schwankspiele, die alle trop allen Schnurren in einem streng sittlichen Geiste geschrieben sind, einen harten, tragischen Ausgang nehmen und daher auch Tragodien oder Tragifomödien heißen. So das fleine Spiel von dem Gastgeber (1598), der Edelleute und Bauern betrügt und allemal die Richtigkeit seiner Rechnungen beim Teufel beschwört, bis ihn dieser zulest beim Worte und mit sich nimmt. So auch in dem "Buhler und der Buhlerin" (1605), wo sich der Buhler Pamphilus dem Teufel ergibt, um des jungen Weibes eines alten Trunkenboldes habhaft zu werden, und zulest in Händeln mit den Schaarwächtern erschlagen wird. Aehnlich ist auch die Tragodie von geschwinder Weiberlift einer Chebrecherin. Der Schwank ber zu Grunde liegt ist in den luftigen Weibern von Windsor benutt. Mann Gallichoraa (Hahnrei) stellt einen Studenten an, seiner Frauen Treue zu prufen, er sucht sie bann zu überraschen, zieht aber jedesmal, getäuscht durch die List seiner Frau, mit einer Narrenkappe ab und hat noch den Verdruß, daß der Student, der nicht weiß, daß sein Auppler selbst der Mann seiner Liebsten ist, ihm dann seine Siege und des Beibes Schelmerei berichtet. So weit nun ist das Stud ganz heiterer Art, der barbarische Ausgang aber paßt schlecht hiezu: der Mann wird wahnsinnig, der Frau schnürt der Teufel den Hals zu. Der Rarr ift hier ein wahrer Eulenspiegel und eine der besten Figuren dieser Art. Das Stud ift uns in seiner prosaischen, ursprünglichen Abfaffung nicht bekannt, sondern in der versificirten Bearbeitung (Magdeburg 1605) von Joh. Dlorinus Bariscus. Dies ist soviel wie Joh. Sommer Cycnaeus (von Zwidau), oder wie er sich auch sonst nennt, Huldrich Therander; ein bekannter Vielschreiber, ben wir schon als Berfasser eines Thier= gedichtes genannt haben und noch später nennen werden, der in jeden Literaturzweig hineinstreifte, Sprichwörter= und Rathsel= und Anekoten= sammlungen gemacht hat 98), und so auch ins Schauspiel pfuschte, indem er Wichgrev's Cornelius übersette und Cramers' Aretengenia und plagium "von etlichen gutherzigen Leuten bei sich übersetzen ließ", und nun, wie wir sehen, auch bes Herzogs Prosa in Reime umseten mußte,

<sup>98)</sup> Parcemiologia germ. Magbebg. 1606. Aenigmatographia rhythmica 1605. emplastrum Cornelianum. 1605.

obgleich er gesteht, daß ihm selbst die Prosa besser gestele wie seine Berse. Biele andere Schauspielschreiber ber Zeit brangten sich persönlich, mithelfend, nachahmend an die wirfungereiche Wolfenbuttler Bubne neben diesen Umarbeitern Herlicius und Sommer heran. Johannes Bertestus, ber auch Frischlin's Phasma überset hat, widmete bem Herzog 1603 aus Kammerforst in Thuringen seinen Hiob, ber ber Susanna nacheifert und vor dem Herzog gespielt wurde. Den beiden lettbesprochenen Stücken des Herzogs sehr ähnlich ist ein Spiel "Hahnenreierei" (1618), ein Schwank, ber in dem armen Studenten neuerdings noch gebraucht ift. In diesem Stude sprechen alle Hauptpersonen platt, auch der Rarr, der hier Körtfe Speelmann heißt. An diefer Sitte kann man die Nachahmungen der hibaldeha Tragödien maffenweise erkennen. Die Stude bes Herzogs haben badurch nämlich ein großes auch sprach= liches Interesse, daß fast alle Mundarten Deutschlands darin mitzusprechen haben. In der Susanna treten schwäbische, thüringische, nieder= sächsische, julichsche, frankische, kölnische, märkische und meisnische Bauern und Bäuerinnen auf, die alle in ihrem Dialekte reden, und fo mehr oder minder in jedem seiner Stude. Man barf nun nur namentlich bie nordbeutschen Stude der Zeit aufschlagen swir wollen nur Dmich's Damon 1598, Burmeister's geoffenharten Christus (Rostock 1605), Marcus Pfeffer's Esther (Wolfenb. 1621), L. Hollonius' somnium humanae vitae und seinen Freimut ober verlorenen Sohn (Stettin 1603) nennen], um bald an dieser Einführung namentlich des Plattdeutschen, bald an anderen Zügen die Einwirfung der Wolfenbuttler Stude zu erkennen. Daffelbe ift ber Fall in dem "Christoph von Zedlit" von Tob. Rober (Liegnit 1607), der zwar vieles Eigenthümliche hat; es ift dies das erste Stud, das etwas von der Farbe eines historischen Dramas nach neuer Auffaffung an sich trägt. Daß noch spät die Häupter der dramatischen Kunft im 17. Jahrh., die Weise und Gryphins, an den Stücken der Wolfenbüttler Bühne lernten, ift ohnehin unverkennbar.

Die englischen Komödien und Tragödien 98), die 1620 ersschienen, sind in Prosa ganz desselben Charafters, wie Aprer's Stücke in Bersen. Sie können uns zeigen, wie reich an Stossen die damalige Bühne in Deutschland war, wie das Material aller Nationen Eingang gefunden hatte, zugleich auch wieder, wie barbarisch alles dieses Fremde in den Händen der Deutschen dieser Zeit sich gestaltete. Da Tieck die Stücke des ersten Theils kurz und bezeichnend ausgeführt hat, so gehen

<sup>99)</sup> Ausgg. von 1620 und 1624. Der 2te Theil "Liebestampf" ift von 1630.

wir darüber schneller hinweg. Die Bezeichnung dieser Stücke als engli= sche ift offenbar nur Speculation. Richt, daß nicht eine Reihe berselben, namentlich im ersten Theile, auf englischen Duellen ruhte, allein doch nicht anders als einige Stude von Aprer auch; im zweiten Theile ift des englischen sehr weniges; da ist Tasso's Amyntas und eine dramati= firte Rovelle aus dem Don Duirote eingegangen, und im ersten Theile hat Sidonia und Theagenes ganz sichtbar eine lateinische Grundlage, deren überhaupt viele als gemeinsame Quellen der europäischen Bühnenstücke jener Zeiten vorausgesett werben muffen. Sie vermittelten biese Gemeinsamkeit ebenso, wie die lateinischen Bearbeitungen der ersten epischen Sagen im Mittelalter. Worin auch in diesen Studen mit Wohlgefallen verweilt wird, sind immer die Mittel der Darstellung, die Sorge für's Auge mit Spiel und komischen Wirkungen, Brügelscenen, Galgen, der Pikelhäring, der Narr auf einem Stedenpferd, Berkleidungen, Satyrtanze, ein Zauberer "ber einen Haufen experfex macht", allegorische Personen, höchst handgreisliche Liebesbezeugungen u. dergl. sind bie Lieblingsscenen. Das Schreckliche, bas (im Königssohn aus England) selbst zum Schein und zur Täuschung bes Zuschauers eingeht, ist auch hier zu finden: seltner im Ganzen als bei Aprer, aber im Titus Andronicus auch ärger als irgendwo: abgeschnittene Hände, Jungen und Köpfe, Menschenschlächterei, Nothzucht, Thuestische Gräuelmale, Wechselmorde, und was man Greuliches und Scheußliches erdenken kann, gehen da, wie aus dem Shakespearischen Stücke bekannt, in reicher Fülle vor; und mit all diesen auf die Schaulust berechneten mischen sich dann Stellen voll moralischer Gemeinpläte und religiöfer Andacht (in Esther), ober voll thörichter und platter Allegorien (wie im Jemand und Niemand), - oder voll gespreizter Liebesverhandlungen im übelsten allegorischen Geschmack (in der Macht Cupidinis). Einen Uebergangspunkt bietet uns die Aufnahme des Schäferstuds Amyntas. Dieser Geschmack fing seit Opis an die Bühne wesentlich zu verändern.

Da wir in diesem Zweig des Schauspiels die Bolksdichtung noch so mächtig sinden, so wollen wir hier noch den Bader Jacob Bogel in Stössen an der Saale nennen, der in die Reihe der Aprer, Reuter und Ferber gehört. Der Spisname der Salbaderei hat sich seinen Erzeugnissen angehängt; gleichwohl füllte er noch kurz vor Opis mit seinem Ruse die deutsche Erde, nannte sich mit Stolz einen deutschen Poeten in Hans Sachsens Art, und hat noch so viel Beisall gehabt, daß er Berzleger aufsordern konnte (aus Furcht vor Nachdruck), aus etliche tausend Eremplare seiner Sachen mit ihm Verlag zu thun. Er erklärt sich in

seinen sehr zahlreichen und umfangereichen Werken für einen ausbrud= lichen Berehrer Hans Sachsens, ist aber babei mit aller gelehrten Welt bekannt, benn er hatte sich auf langen Reisen in Deutschland umgefehen; er hat sich aller weltlichen und geistlichen Stoffe bemächtigt, benn es ist auch kein ausgezeichneter Theolog bamaliger Zeit, ben er nicht gehört hätte, und er predigt in fließenden Bersen von der Dreifaltigkeit und der Schöpfung, von Gnabenwahl und Vorsehung, geht auf die calvinistischen und anderen Streitigkeiten der Theologen ein, und hatte viele hundert Predigten geschrieben, getrieben vom Geiste wie Jacob Böhme, er wußte nicht woher es ihm kam. Und hierauf eben bildete er sich das Meiste ein: ein Gedicht mit Kunft zu machen, sagt er irgendwo, möchte ihm mancher überlegen sein, allein den theologischen Sinn darin unbezwungen zu geben, da schaffe die Kunft wenig zu, die Gabe Gottes muffe da Alles wirken und thun. Er hatte seinen driftlichen Beruf in dem 84. Pfalm ausgefunden, da es heißt: Der Vogel hat ein Haus gefunden (nämlich den Altar Gottes), da er sein Rest baut. Von seinen theologischen Geg. nern ward er natürlich ein Wiedertäufer und Sectirer gescholten, aber er ließ sich von ihnen so wenig in seinem Dichten und Treiben irren, wie von ben Gelehrten, die ihm seine Schriftstellerei überhaupt verachteten; allezeit hatte er die Kohlen, wie er sagt, unter der Asche bereit 100) und man soll ihm nur Verlag thun und Materie geben, so solle man einen zweiten Hans Sachs an ihm friegen. Er verachtet alle wieder, die ihn geringschäßen und fieht fich seiner driftlichen Erkenntniß wegen über allen griechischen und lateinischen Poeten schweben. Er ward, gehoben von dem Rufe, an den dursächstichen Hof, neben Ferber, gezogen (er war von Geburt ein Würtemberger), und er erhielt sogar durch den comes pal. Dr. Hantschmann die Poetenkrone! Im poetischen Adler (1623) . beschreibt er den über Meer und Land geflogenen Adler, der sich etliche Jahre kummerlich unter ben Gansen gehalten, bis ihn endlich ein fürstlicher Waidmann erforscht und zu einem churfürstlichen Jagdvogel an sich gebracht. In dem heroischen Heldenblick des Markgrafen Dietrich zu Landsberg und Laufnit (1624) sagt er, Deutschland habe wohl einen Luther, aber keinen Homer, einen Propheten aber keinen Poeten. Nun

<sup>100)</sup> Am Schlusse der Wandersregeln (Jehna 1619): Thu einer Verlag, ich dicht so viel, mit Gottes Hülff als er haben will, fol ein Hans Sachsen an mir kriegen, jest thu ich noch gar öde liegen, schreib mir einer ein Wateri zu, er sol erfahren was ich thu, bie Kolen liegen noch verborgen gar unter der grawen Aschen fürwar.

aber habe Gott einen Bogel erweckt, der ohne Spott zum deutschen Poeten gekrönt sei wegen seiner hohen Gottesgabe, wovon ganz Deutsch= land Ruhm haben werde! Man begreift boch, wie gut es war, daß Dpit fam! und wie er sogar einigen Grund hatte, sich in fo angestrengtem Fluge über diese Bögel zu heben und auf diese Gänseadler mit Gewalt zu stoßen? Meinte boch auch Georg Mauricius (vor seiner Komödie von ben Weisen aus Morgenland) jett sei die "güldene Zeit", wo die Künste in Deutschland aufs Höchste gestiegen! Was hätte ohne die gewaltsame Versetzung der Poesie unter die Gelehrten durch diese Leute aus ihr werden sollen, wenn man ihre Dürftigkeit und Gemeinheit auch noch mit Kronen belohnte! Wir bemerken nur noch, daß Bogel an diese Stelle wegen einiger ganz rober Stude, bem Baupen- und Clausensturm (1622) gehört. In seiner Schreibart erinnert er manchmal an die Spielereien der späteren Pegniger Dichter in Rurnberg. Daß noch mehrere solcher (auch bramatischer) Bolkspoeten in Bogel's Zeit umgingen, beren Ramen fogar zum Theil verschwunden scheinen, fieht man aus ber unten noch zu erwähnenden Satire "Reim dich oder ich freß dich" von Hartmann Reinhold (1673), wo (p. 9) an einer Stelle nachdem Hans Sachs erwähnt ift, Vogel genannt wird: "Was mangelt seinem Baupner Sturme, welchen Frau Fama auf ihrem Wagen zu ber unsterblichen Ewigkeit trägt? Wer war Peter Schüpe von Erffurth, he? Ein Schneiber, war jung ans ber Schulen indignante Musarum choro gelauffen, wie er selber in bem Spiele von Wänschütlein (Wünschhütlein?) in der Vorrede spricht. Wer war Lorent von Lauterbach? Ein deutscher Not. Pub. zu Reuftadt, auch danebst wohlverordneter Mägdgen - Schulmeister. Man lese aber seine minima carmina von Rumplingern, von der Windmühle, von der schönen · Helene, von der Dorotheen, vom Finken=Ritter 101), da wird man schon genug sehen, ja mit Händen greifen, wie herrliche Einfälle er gehabt, ba er boch in lateinische Bücher seine Lebtage wenig Ohren gemacht" u. s. w.

## 4. Ausgang der Literatur im Südwesten von Deutschland. Fischart und Weckherlin.

Franken und der Oberrhein waren in den Zeiten der Bolks- und Lehrdichtung die Hauptstätten, an denen sie ihren Sit aufschlug, die

<sup>101)</sup> Es ware wohl voreilig, aus dieser Stelle mit Sicherheit auf den Berfasser des Finkenritters schließen zu wollen; doch dünkt uns, dies zu thun, nicht halb so albern, als Fischart zum Autor dieses albernen Buches zu machen.

Reformation stellte zunächst Sachsen hinzu. Das Kirchenlieb, ber unmittelbarste Ausbruck der Reformation in der poetischen Literatur, zog
sich schon vorzugsweise hier hin und in den Rordosten von Deutschland.
In der Fabel fanden wir noch Waldis und Alber in Hessen, Rollenhagen
aber hielt sich (zulet) in Magdeburg auf. Im Schauspiel hält sich
Sachsen und Elsaß, Braunschweig und Nürnberg so ziemlich die Wage.
Run wollen wir noch um zwei Hauptvertreter einige Erscheinungen im
Südwesten gruppiren, die hier die Literatur vorerst abschließen, worauf
wir dann die Wandrung nach dem Norden und Nordosten, nach einigermaßen erledigten Geschäften hier in diesen Gegenden, desto freier antreten können.

Wenn wir uns an den Antheil erinnern, den Straßburg an allen literarischen, theologischen und politischen Bewegungen bes Jahrhunderts nahm, an die dortigen Vorläufer der Reformation, einen Geiler und Brant, an die erste Blüte ber Universität, die berühmten Gelehrten, bei benen Opis seine Weisheit theilweise holte, an Wolfhart Spangenberg und beffen theatralische Wirksamkeit, so werden wir uns nicht wundern, in diesen Gegenden auf noch zwei Männer zu stoßen, die beide in litera= rischer Fruchtbarkeit einander gleich, in allem übrigen sehr ungleich sind, und deren einer gleichsam die sämmtlichen literarischen Richtungen dieses Jahrhunderts umfaßt. Mit diesem meinen wir den berühmten Johann Fisch art aus Mainz, ber im Mittelpunkte ber Straßburg = Elfassischen Literatur steht, mit dem vielunternehmenden Buchdrucker Bernh. Jobin in Straßburg verschwägert war, um 1581—2 als Reichskammergerichts= advocat in Speyer, und später als Amtmann in Forbach lebte, wo er wahrscheinlich im Jahr 1589 ftarb. Mit jenem den Stadtschreiber von Burkheim, Georg Widram aus Colmar, der etwas früher als Fischart seine Hauptthätigkeit hatte. Fischart hat sich, mit Ausnahme bes Schauspiels, um jeden einigermaßen bedeutenden Zweig der Literatur beküm= mert, theilt jede Liebhaberei und jede Polemik der Zeit, und, worin ich seinen historischen Charafter suche, er steht als der entschiedene Wendepunkt ba von der alten Volkskunst zu der neuen gelehrten und gebildeten. In Hans Sachs fanden wir schon eine Ahnung des Reuen, was da Noth wurde, aber er war noch ganz volksthümlich; Opis entscheidet grell für dieses Neue, aber er warf allzu engherzig alles Nationalartige, bis auf ben Wetteifer mit ben fremden Literaturen, ab: Fischart steht mitten inne.

Dies können wir sogleich besser begreifen, wenn wir erst den uns bedeutenden Vielschreiber Wickram ihm gegenüber stellen. Dieser Mann

hat sich mit vielerlei Gegenständen befaßt, wie Fischart auch; der durch= gehende Unterschied ist aber der, daß er nicht allein nicht mit der Zeit geht, geschweige ihr voraneilt, sondern daß er vielmehr auf älteres zurückleitet; und bann, daß er nicht wie Fischart ber gelehrten Bildung mächtig ift, sondern als ein Volksmann für das Volk, und nicht einmal für den achtbarsten Sinn und Geschmack im Bolke schreibt. Er selbst gesteht es gelegentlich ein, nicht viel Latein gelernt zu haben, und ift es zufrieden, baß seine Büchlein von den Gelehrten verachtet werden, für die fie nicht geschrieben seien; so war sein Schauspiel Tobias, erinnern wir uns, ein breites für die große Maffe berechnetes Bolksftud. Widram's Werke sind schon in zu großer Hast geschrieben, als daß sie etwas bedeuten konnten, denn die meisten von ihnen, nicht gering an Zahl und Umfang, fallen in die 50er Jahre. Nur die Uebersetzung von Bincenz Obsopeus' Runft zu trinfen (Freiburg 1537), deffen Ueberseter Gregorius 28. mit unserem Georg boch wohl einerlei Berson ift, wurde älter fein, und dann die Bearbeitung der Ovidischen Metamorphosen von Albrecht von Halberstadt (1545), der eine Auslegung diefer Fabeln von Gerhard Lorichius von Habamar beigegeben ift. Hier grabt Widram eine jener üblen ritterlichen Umschreibungen und Entstellungen eines Rlassikers aus, als man schon allgemein thätig war, die Alten reiner und treuer zu übersetzen. Roch weiteren Zusammenhang mit ber älteren ritterlichen Literatur, ber die Zeit sonst so entschieden den Rücken zukehrte, geben bann Widram's Romane. Sein Goldfaben (1557) ist von Brentano erneuert worden; auch die Geschichte von Gabriotto und Reinhard hat er (1551) erzählt, die noch im 17. Jahrh. ("der unbesonnenen Jugend Arzneispiegel" o. D. und J.) aufgelegt ward; mit dieser Thätigkeit stellt sich Wickram zu den Sammlern, die um diese Zeiten das Buch der Liebe herausgaben. In der Geschichte von guten und bosen Nachbarn (Straßb. 1556) ist der gewöhnliche Bau und Ton der Ritterromane auf bürgerliche Verhältnisse übertragen, in ungeschickt schwülftiger Schreibart eine einfache Liebschaft und weitschichtige Abenteuer, Sklavenverkaufungen und Trennungen erzählt; und dies geht Alles zwischen Goldschmieden und Tuchbereitern vor, und der Erzähler macht hier einen Zuchtmeister für Handwerker, wie die früheren Romanschreiber für den Abel. In dem ernsten Zweck der Jugendlehre ist auch der jungen Knaben Spiegel (1555) geschrieben, die Geschichte von zwei ungleichen Pflegbrüdern, von denen der Rittersohn entartet, der Bauernsohn in Ehren gedeiht. Noch läßt sich zu diesen rudblidenden Werken auch das Buch von den sieben Hauptlastern (1558) anreihen. Der Verfasser hatte, als er dies schrieb, eigentlich bas alte

Sittenbuch vom Ritter vom Turn ausziehen wollen, konnte es aber nicht auftreiben; so las er benn Beispiele anderswoher zusammen, der Jugend zum kurzweiligen Unterricht, aus der Bibel, aus Josephus, aus alten Schriftstellern. Man wundert sich, wie der Mann hier einen so ernsten Sittenspiegel schreibt, der ganz furz vorher jenen schmuzigen Rollwagen ausgeschickt hatte. In allen diesen Sachen kann man eine engere Beziehung zu der Zeit, in der wir stehen, und die von den mächtigsten Intereffen bewegt war, faum entbeden; alles ift mechanische Schreiberei für den Erwerb; von einem Grundsatz und von grundsätlichen 3meden ift dabei nicht die Rede. Einmal glaubt man in dem irre reitenden Pilger (1555), einem elenden Gedichte über eine unterbrochene Pilgerschaft nach St. Jago, einen aufgeklärten Protestanten zu finden, der dem Ball= fahrerunfug einen Schlag verseten wolle. Dann aber überarbeitet ber Verfasser gleichzeitig Murner's Narrenbeschwörung (1556), und läßt sich zu dem Werke eines Mannes herab, deffen Gleichen Fischart gern vermauern wollte, mit dem er einen sorbonistischen Sophisten vergleicht,, ben er mit bem Ramen eines Bufters und noch schlimmeren Ehrentiteln belegt- Und wie Fischart diese Arbeit seines Landesgenossen nicht gebilligt hatte, so hat er sich auch in der Vorrede zum Gargantua nicht sehr erbaut über die Zoten in seinem Rollwagen und die ähnlichen Schwanksammlungen von Wickram's Freunden geäußert. Und so hätte er auch deffen Freude an den ritterlichen Erzählungen nicht getheilt, sonst hatte er nicht mit so eingänglichem Behagen den Gargantua des Rabelais übersett und deffen Verspottungen der ernsten Ritterromane wiedergegeben, noch die Amadisleser ausgelacht und die, die über dem verlornen Kinde Kaiser Octavians weinen. Nur wegen seines Loosbuches 102) hat Fischart den Wickram belobt, das so lächerlich und greiflich vexierlich geschrieben sei, daß es scheine, er habe es den ernsten Loosbüchern zur Verweisung und Spott gethan.

Schon diese Aeußerungen zeichnen Fischarten, Wickram gegenüber, als einen Mann, dem es in dem schriftstellerischen Beruse um Bethätigung innerer Grundsäte, um Emporbildung des lesenden Volkes, um die Beziehung der Schriftthätigkeit auf die bestimmten Verhältnisse und Bedürfnisse der Zeit zu thun war. Zwar dem Hange des Jahrhunderts zur wissenschaftlichen Vielbeschäftigung hätte auch Fischart nicht weniges

<sup>102)</sup> Es führt den Titel: "Das weltlich Loßbuch" (Straßb. 1557) und ist nichts weiter als eine ziemlich derbe, grobianische Kurzweil. Später ist es unter verschiedenen anderen Titeln wieder gedruckt.

nachsehen muffen, der selbst ein Universalgelehrter war und bei einer Menge Schriften ber verschiedensten Art ohne große Selbstthätigkeit und wohl selbst ohne viel inneres Interesse sich betheiligt hat. So hatte er die Erzeugnisse vieler befreundeter Männer, bald Holzschnittwerke von Tobias Stimmer, bald Embleme von Holzwart, bald die Uebersetzung eines politischen Werkes von Rigrinus mit Spruchversen, mit Empfehl= gedichten, mit Vorreben zu begleiten, bald hatte er die Hande in Ueberfetungen und Ausgaben von ärztlichen, magischen, poetischen, theologi= schen und anderen Werken aller Art, die er bald einem Freunde zu Liebe, bald seinem Schwager ober einem anderen Verleger zu Gefallen fördern half, balb auch um bem eignen Drange nach Ausbreitung seines Wissens genug zu thun. Unter diesen beihülflichen Arbeiten sind allerdings auch einige, die mit den bedachten 3weden seiner Thätigkeit enge zusammen= hängen, und nur diese werben wir gelegentlich noch näher anführen. Andere sind darunter, die von diesen Zwecken so fern liegen, daß sie ihnen, und daher ber Annahme einer strengeren Grundsätlichkeit in Fisch= arts Schriftstellerei, hier und da gerade zu widersprechen scheinen: so 3. B. die Accuratae effigies pontificum (1573), wo der eifrige Protestant die Uebersetzung erzkatholischer Lobsprüche auf 28 Pähste liefert, beren Bildniffe in dem Werke veröffentlicht find. So könnte auch die Erneuerung bes alten Gedichts vom Ritter von Staufenberg (1588), gegen unsere angedeutete Ansicht, eine Liebhaberei für die alte ritterliche Dichtung zu verrathen scheinen; allein diese Arbeit (abgesehen bavon, baß auch sie auf die Bitte ber Familie Staufenberg unternommen war) hängt weit mehr mit dem Glauben der Zeit an Teufel, Heren und Un= holde zusammen, den der sonst aufgeklärte Fischart so gut theilt wie Pa= racelsus. Der Verleger Jobin sagt auch selbst in der Vorrede, das Werk passe wohl in diese Zeit des allgemeinen Streits über Zauberwerk und Unholbenwesen, und er sett Fischarts Arbeit ausbrücklich, als eine Erem= plisication zu der Theorie, in Verbindung mit dessen Uebersetzung der daemonomania magorum von Bobin (1581), mit ber auch wieder die verwandte Arbeit, die Herausgabe eines muften alteren Buches, bes Herenhammers (malleus maleficarum) von Jacob Sprenger, (Frankf. 1582) zusammenhängt. In der Vorrede zu diesem Buche gibt dann ber Drucker den Wink, der allgemein für diese zerstreute Thatigkeit Fischart's ben Schlüffel geben muß: er habe, als er Fischarten um die Herausgabe anging, geglaubt, ste werde ihm nicht schwer noch lästig werden, wegen seines glücklichen und vielseitigen Geistes, der zur Pflege jedes Zweiges ber Wissenschaften wie geboren schien.

Einem Manne wie Fischart, in beffen Schriften eine scharf umriffene Natur, die bestimmteste Richtung, die grundsählichste Abgeschlossenheit nicht nur überall die Unterlage bildet, sondern selbst in einem Uebermaße fräftigen Ausdrucks sich fund gibt, konnte das Ausruhen auf gleichgülti= geren Gegenständen schon ein Bedürfniß ber Erholung sein, bas sich nicht abweisen ließ. Und übrigens trifft die Reihe jener mehr mechani= schen Rebenarbeiten in Einem nicht unwesentlichen Punkte boch auch mit seinen selbständigen Werken zusammen. Fast Alles was Fischart fchrieb ift irgendwie an eine außere Gelegenheit angeknüpft, das Eigene wie das Entlehnte. Es ist fast mit allen literarischen Erzeugnissen bes Jahrhun= berts nicht anders. Jener Zeit, die alle ihre wirkende Kraft auf die religiöse und sittliche Umgestaltung des Volkslebens verwandte, war es nicht gegeben, in einer wahrhaft schöpferischen Weise die Kunft und Wiffenschaft mit neuen und eigenthümlichen Werken zu bereichern. So sind denn auch Fischarts Werke überall bald angehängt an ein plastisches Bild, bald angelehnt an ein literarisches Vorbild, bald entlehnt von einem fremben Driginale; das berühmteste darunter ist nur eine freie Uebersetzung; seine Streitschriften sind veranlaßt von anderen Schriften der Gegner; seine selbständigsten Gedichte gefertigt nach vorausgegan= genen Mustern oder auf öffentliche Anlässe entstanden. Darum dürfte jedoch Niemand geringer von Fischarts Schriften denken. Denn eben in dieser Eigenheit seiner Werke zeichnet sie boch wieder Ein Zug vor der ganzen Masse der nachfolgenden poetischen Erzeugnisse des 17. Jahrhs. höchlich aus, daß sie nämlich nirgends von kleinlichen, persönlichen, privaten Verhältniffen veranlaßt wurden, daß sie vielmehr Gelegenheits= dichtung in dem größten Stile sind, herausgefordert von den bedeutend= sten öffentlichen Verhältnissen, in denen es ein Ruhm ist, die persönliche Eigenheit dem Gange des Volkslebens zum Opfer zu bringen.

Rach drei Richtungen hin fand sich Fischart von solchen großen Berhältnissen der Zeit angeregt, nach denen sich seine Werke in drei entsprechende Gruppen abtheilen lassen: von den kirchlichen Bewegungen, von den politisch vaterländischen Interessen Straßburgs, Deutschlands und der Nachbarlande, und von den allgemeinen sittlichen Zuständen und Eigenheiten der Zeit, auf die sich fast alles übrige in seiner Schriftstellerei, was nicht in den beiden ersteren Gruppen begriffen ist, zurückeziehen läßt. Wir folgen Fischart nach diesen drei gesonderten Richtungen hin, ohne uns in den einzelnen oder im Ganzen genau an die Zeitrechnung der Erscheinung aller einzelnen Werke zu binden, die von nur untergeordneter Bedeutung in dem Ranne einer so scharf umgränzten Ratur ist, der in

seinen ersten Schriften gleich den ganzen Umfang, die ganze Bielseitigsteit seines Wesens entfaltete. Liegen doch in den sechs ersten Jahren seiner literarischen Thätigseit (1570—76) seine eigenthümlichsten, werthsvollsten und umfangreichsten Werke schon vollständig beisammen, die allein betrachtet seine Wirksamfeit auf allen jenen drei Gebieten schon vollständig charakteristren könnten.

Die großartigste Seite von Fischarts Wirksamkeit ift seine kirchlich= confessionelle Polemik. Hier steht er zwischen Hutten und den Nachzuglern wie Denaissus, in der Reihe der Alber und Frischlin und aller hef= tigsten Gegner ber Papisten. Die große Stellung, die er in dieser Beziehung einnimmt, ist die, daß er innerhalb unserer dichterischen Literatur, Er so gut wie allein, den Calvinismus und seinen heftigen und gefahrvollen Rampf mit Rom barftellt. In bem Streite über die Einsührung ber Concordienformel in Strasburg (1578-80) war Fischart unter den Anhängern bes um Straßburgs Schulen so verdienten Johannes Sturm, auf ber Seite gegen die Lutherischen. Auch werden wir unten sehen, daß er innerhalb des Calvinismus selbst auf dem Standpunkte der weit Borgerücktesten in seinen Begriffen religiöser Freiheit stand; in seiner Bole= mit gegen Rom theilte er bie ganze Rudfichtslosigfeit, bie in ber Stellung und bem Wesen bes Calvinismus lag. In jenen Zeiten der katho= lischen Rückschläge und der Ausbreitung des Jesuitenordens war es eine leidige Nothwendigkeit geworden, daß sich jeder scharfe Kopf unter den evangelischen Vorkämpfern mit scharfer Feder ben thätlichen und schriftlichen Anfeindungen bes neuen Ordens widersette. Hier vertritt in der Poesie Fischart's burleste Bekampfung der "Jesuwider, der Schüler des Ignaz Lugiovoll, der Sauiter, Jeffeer, Götsuiter," und wie er sie alle betitelt, so wie der älteren Orden der Franziscaner und Dominicaner, dieses in Deutschlands damaliger Geschichte wichtigste und unglück= lichste Moment ber Verbreitung jener neueren Gesellschaft. Sier hat seine Burleste einen großen Gegenstand, ber aristophanischen Wiges werth war, einen Gegenstand, der diese leicht der Riedrigkeit und Rlein= lichkeit verfallende Gattung nicht allein entschuldigt, sondern sogar als eine einzig entsprechende Form bedingt und verlangt. Wenn in großen Revolutionen der Bildung und Austlärung, wie damals, wo durch die Reformation eine unselige Nacht von Finsterniß aufgehellt und die Menschheit aus den peinlichsten Verirrungen zu einem lichten heitern Wege ge= wiesen ward, wenn in solchen Zeiten ein Theil ber Menschen träge, aus Selbstsucht, aus gemeiner Gefinnung zurüchleibt, für das Höchste das ihm wohlfeil geboten war das Schlechteste theuer kauft, so verdient diese

gemeine Seite der menschlichen Natur eine verächtliche und herabwürzbigende Strafe, und eben eine solche ist die burlest gehaltene Satire. Man lese alle Streitschriften der Katholischen in damaliger Zeit: wo nicht die Ueberspanntesten auf der evangelischen Seite etwa Anlaß zu triftigem Spotte gaben, da entlädt sich gegen ihre Anhänger nur verhalztener Grimm und geistlose Verleumdung. Aber Fischart's Satiren sind durchweg in heiterer und sicherer Verachtung gehalten; er behält Ruhe genug, seiner Karikaturdichtung gegen die Orden und die Papisten nicht einmal so viel Bitterkeit beizugeben, als seiner Satire gegen die Praktischenscher.

Einige in seine confessionelle Polemik einschlagende Werke hat Fischart nur entlehnt, erneut oder weiter zu verbreiten gesucht. Die Ausgabe von Alber's Barfüßermonch = Eulenspiegel, die Jobin (Str. 1573) veranstaltete, mag nach Meusebach's Vermuthung Fischart beforgt haben. Der "Bienenkorb" ist eine mit Liebe gearbeitete, in zwölf Auslagen verbreitete Uebersetzung eines Driginals des aus der niederlandischen Revolutionsgeschichte bekannten Philipp Marnix; der "Brodkorb der hei= ligen römischen Reliquien" eine Uebertragung von Calvins traité des reliques von Jacob Ensenberg (1557), die nur von Fischart (1582) wieder eingeführt war. Auch dieses Werk erlebte bis 1622 hin zehn Auflagen und war in der Geschichte der kirchlichen Polemik von außerorventlicher Bedeutung; als entlehnte und prosaische Werke gehen uns indessen alle drei hier nicht näher an. Dagegen ist Fischart's erste Arbeit, von der wir überhaupt mit Sicherheit wissen, "Nachtrab oder Rebel= frahe" (o. D. 1570), ein ihm eigenes polemisches Gedicht, in dem er sich gleich auf die rechte Hede bes jesuitischen Schwarmes in Baiern, auf Ingolftadt, wirft. Dieß war der Hauptstandort der papistischen Vorfechter, die man unter andern auch in einer poetischen Quelle, einem Pasquill von etlichen Mamelucken des Pabstes, zusammengestellt findet. Dort war jener Eisengrin, der die Wunderzeichen des ersten deutschen Jesuiten und Provinzials Canisius beschrieb, dessen Katechismus von Ferdinand I. eingeführt ward und der die Universität Dillingen mit Jefuiten besetzte. Von dort aus betrieben die Jesuiten "die letten Frosche, die das Thier Apocal. 6. auf den Stuhl ausspeit, und die ihm wieder auf den Stuhl helfen sollen, die Eichelsäue und Sau-Asse, die wie ein beutscher Fürst sagte, der Teufel lange auf dem Stich behalten," ihre Machinationen; verhetten "die deutschen Fürsten und Fürstinnen zu Verfolgung und Gräulichkeit, schlichen sich als Hofprediger, Beichtväter, fürstliche Präceptoren, Schulmeister und Kircheninspectoren ein, und da

die Regermeister in Hochdeutschland nichts mit Gewalt vermochten, so verbitterten sie mit heimlichem und scheinlichem Verlügen und Verhepen (welches dann katholischer Eifer heißt) die Leute gegen ihre evangelischen Verwandte, Nachbarn und Landsleute so giftig, daß wenn sie sie nur ansehen, sie die Zähne über ihnen zusammen beiffen." Dorthin, nach Ingolftadt war nun auch ein übel berusenes Subject, Bruder Jacob Rabe von Ulm gekommen, war von seiner Lehre abfallend in den Jesuitenorden getreten und hatte ein Buch vom Bischofstande geschrieben, worüber Fischart's Gedicht eigentlich eine gereimte Kritik in leichter poetischer Einkleidung ist. Das Wesen des Jesuitenordens zu schildern, sich eifernd zu erheben gegen bie Lügenwunder ihrer Beiligen, gegen bie Unfehlbarkeit ihres Gottes, des Pabstes, gegen ihre weltlichen Herrschergelüste die da Jesu Junker nicht Jünger sein wollen, gegen ihre Blutgier, in der sie das Schwert wieder ziehen das Christus den Petrus einsteden hieß, und daneben im Besondern den Apostaten Rabe es noganas zu verweisen, ist die Absicht dieses ersten, gleich in grellster Farbe auf: tretenden Kampfftudes.

Viel bedeutender, übermüthiger, wiziger ist die unlängst wieder gedruckte, in derselben Absicht gegen denselben Orden geschleuderte Legende vom Jesuitenhütlein 103), die zehn Jahre nach dem Nachtraben (1580) erschien; sie ist in einer treffenden Allegorie durchgeführt. Christi Himmelfahrt, als Lucisers Herrschaft zu verfallen anfing, beruft der Höllenfürst seine Gesellen, indem er in ein Cornet stößt, das "vier Ausgänge und Rachen" hat, und beräth mit ihnen, was zu Herstellung ihres "Horns und ihrer Stärke" zu thun sei, die ihnen Christus zerbrach. Lucifer hat beschlossen, die Hörner, ohne die sein Reich nicht aufrecht bestehen kann, beizubehalten, aber sie anmuthig und trügerisch zu versteden und sie auf heilige Art zu gestalten. Zuerst also macht er ein einiges Spithorn aus Faulheit und einfältigem Schein, mit der Nadel der Heuchelei und dem Faden der Täuscherei genäht, und nennt es eine Kuttenkappe. Dann den zweihörnigen Bischoffshut, der durch Pracht und Hoffahrt in Versuchung führt. Dann greift er ben breihörnigen, zum Einhorn ausgespitten Kopsschmuck an, worin er bes Judas Säckel und Geräth, Simonie, Pfründendieberei, falsche Donation, Meßkram und Ablaßkasten einnähen läßt. Zulett aber spielt Lucifer seine beste Karte aus, indem er das vierhörnige Jesuitenhütlein schafft, die Hauptzier "ber vierfachen Bösewichter, die den Schafspelz vorkehren, da sie

<sup>103)</sup> Der Jesu-Wiber, von J. Fischart. Herausg. von Chrift. Schab. 1845.

doch Saus und Bocksart sind, Sniten und Widder, obgleich sie diese Namen mit dem Namen Jesu verstellen." Es soll dem Dreihorn helsen, wenn seine Macht zu hinken beginnt, denn es ist um Ein Arghorn höher geboren. Des Teusels Großmutter und ihre ungestalten Töchter nähen den Hut zurecht. Sie vernähen Abgötterei, Arglist, Ehrgeiz und Ruhmssucht, Scheinheiligkeit in das erste Horn; in die Flügelhörner Sophissterei und viele Syllogismos Cornutos, papstliche Lügengespinnste und Jugendvergiftung; in das hinterste Horn Blutpraktik, Mordstiftung, Unduldsamkeit, Verhepung und Verrätherei. Dann weiht Luciser den Hut ein und verleiht ihm seine Kraft.

Von seinem ersten Ausfall gegen Rabe abgesehen, hat Fischart alle seine antipapistischen Streitgedichte, darunter auch das Jesuitenhütlein, an Einen Hauptvertreter des zu befämpfenden Unheils gerichtet, den er mit aristophanischem Geschicke aus bem Mittelpunkt bes Ingolstäbter Schriftthums zum Stichblatt feines Biges herausgeriffen hatte. Dieß ift des Franziscaner Joh. Raß, ein gewesener Schneidergeselle, ber flei= Bigste literarische Vorkämpfer der Papisten. Er schrieb zwischen 1567-89 eine Menge lateinischer und beutscher Streit= und Lehrschriften; eine Reihe von evangelischen Gegnern, wie Ritter, Joh. Major, Offander u. A. ftanden gegen ihn zu Felde; er selbst bezeichnet in seiner Praktik (2. Ausg. von 1571) Spangenberg und "das höllische Pech", d. h. Georg Rigrinus, als seine Hauptseinde. Der Lettere (seit 1564 Pfarrer in Gießen), der auch gegen Rab geschrieben hat, hing sich ihm in ber That wie Pech an; Naß konnte nichts schreiben, worauf Rigrinus nicht erwiedert hatte. Als Rauscher (1562) seine "hundert auserwählte große unverschämte feist wohlgemästete und erstunkene Papistische Lügen und Wunderlegenden" herausgegeben und Nasus (1567 — 70) sechs Centurien (Schendhurien, schreibt Fischart) "antipapistischer evangelischer Wahrheit" entgegensette, erwiderte ihm Nigrinus mit einer Widerlegung und mit den Esel- und Affenspielen, die wir schon früher ermahnten. Raß schrieb 1586 eine antigratulatio (wie die Prediger in Baiern lutherisch wurden), Rigrinus schrieb 1569 einen Willfomm und Abdank bagegen; kam Naß mit seinem driftlichen Handbüchlein (1570) ober mit seinem examen bes Concordienbuchs (1581), so war Nigrinus sogleich da mit einem vexamen gegen dieses, mit einer Kritik gegen jenes "Schandbüchlein", und so fort bis ans Ende. All dieser Ni= grinischen Feindseligkeit hört man an, daß er sich durch den Verbundeten Fischart gebect fühlte, in bessen Art und Weise er sich vielfach zu bewegen sucht. Fischart war ihm ein Verbündeter in diesem Kampfe, denn feine

drei polemischen Hauptschriften gegen die alten und neuen Mönchorden sind ausdrücklich an Naß gerichtet und ihm gewidmet oder "zu Liebe ge= stellt", der Jesuitenhut, S. Dominici und Francisci Leben (o. D. 1571) und der Sekten- und Kuttenstreit (o. D. u. J.), den Fischart am Schlusse ben Spapenkrieg nennt 104). Weil Naß den Protestanten ihre Sekten und Rotten aufgemutt hatte, so will ihm Fischart in ben beiden letteren Werkchen wenigstens die zwei Rotten der Dominicaner und Franciscaner vorführen, will ihn fragen, was er meine wenn er ihm in dieser Weise alle catholischen — wohl 160 — Rotten und ihren Haß und Groll gegen einander besingen würde, wer bann wohl "den Anderen pochen" werde? In dem ersteren der zwei lettgenannten Gedichte weilt Fischart auf Dominicus' Leben, zu bessen Besingung er die h. Katharine zu seiner Muse aufruft: er will zunächst den Anfang bes Zorn's und Spahn's zwischen Dominicanern und Franciscanern erzählen. mal wanderten die beiden Stifter dieser Orden zusammen und kamen an eine Furth, über die der Barfüßer den Dominicus tragen sollte; die Last ward ihm zu schwer und er fragte im Waffer seinen Genoffen, ob er auch Geld bei sich trage; auf die Bejahung warf er ihn ab, weil seine Regel ihm Geld zu tragen verbote, und ward so zum Wiedertäufer. Die Erzählung von Dominicus' Leben wollen wir übergehen; sie ift, wie Fischart selber fühlte, zu breit gerathen um anziehend zu bleiben.

Statt dessen wollen wir noch ben barfüßer Sekten- und Kuttenstreit kurz durchgehen, ein Stück aus der Reihe von Fischarts "Gemälpoesten", das uns von der besten Seite her sein Verhältniß zu dieser Gattung plasstischer Briefmalereien, Satiren und Pasquille darstellt, die seit dem niederländischen Aufstande ansingen, ein eigener, ungemein wirksamer, den Zesuiten sehr peinlicher Zweig der polemischen Literatur zu werden. In dem Kuttenstreit gibt Fischart, wie Lichtenberg über Hogarth, die gereimte Erklärung eines beigegebenen Holzschnittes von launiger und reicher Ersindung, worin der heilige Franciscus von seinen eigenen Rottgesellen gemartert und zerrissen wird. Hier haben wir in diesem Gebiete einen jener sinnigen bildlichen Entwürfe, die wir auch im Schausspiele fanden. Nach einer einleitenden Erzählung, wie und wo er im Traum das abkonterseite Schauspiel gesehen, die schon von ferne an

<sup>104)</sup> Er verspricht bort, die Schwalbe (eine Schrift über die Dominicaner) solle nachsliegen und dann der Benedictiner Sieg. Der Letztere ist nicht erschienen. Mit der ersteren muß wohl Dominicus' Leben gemeint sein, so daß beide Gedichte gegen beide Orden gleichzeitig entstanden sein werden.

Moscherosch's Einkleidungen erinnert, beschreibt Fischart dieses selbst. Er fand ben armen Franciscus ausgestreckt am Boben liegen, als wolle man ihn ans Kreuz schlagen, in der Mitte seiner Ordensbrüder, die über ihn herfallen. Unter diesem Haufen ist die heilige Catharina von Siena, die ihm sein linkes Wundenmaal (bekanntlich trug er Christus fünf Wunden) an der Hand mit einem Pinsel bestreicht, um es zu heis len, benn auch ihr hatte die h. Jungfrau die fünf Wunden eingedrückt und sie behauptete zum Schaden des Franciscus, er habe sich seine Wunden selbst gefratt; der Schneiderknecht von Bern, dem die Predigermonche auch folche Wunden eingeätt (eine befannte Standalgeschichte), schneibet ihm mit der Scheere neidisch die rechte Hand mit dem Maale ab und gibt ihm mit der Elle einen Stich ins Herz. Ein Anderer aus der Secte der Chiaciner, der einen Mantel um hat, einen Bart trägt und dem das Hemd aus den Hosen hängt, was Alles Franciscus nicht trug, kneipt ihn in die bartlose Wange. Ein Kapuziner, ausgezeichnet durch seine lange Kapuze, zerrt an des Heiligen Kappe und schnürt ihm die Gurgel zu; zwei vom Orden der Evangelisten und Pauperes greifen der Eine nach des Heiligen Regelbuch, der Andere nach seinem Erucifix, ein Dritter, von der Pforte, reißt den Ablagbrief in Grimm an sich; zwei Andre, einer von dem Orden der Amadier (des Amadis von Gallien, sagt Fischart anderswo) und ein Pauliner, die ihre Seligkeit in die esel= und spapengraue Farbe ber Kutten sepen, zerren den Heiligen von zwei Seiten an der Kutte. St. Clara, die auch von seiner Regel abwich, zieht ihm Rosenkranz und Paternoster zwischen den Beinen weg. Zwei Strengere von der Observanz und Pönitenz reißen an seinem rechten Fuß, ohne sich ihres etwas nackten Zustandes vor Clara zu schämen; wieder Einer, der in gewisse Schuhe sein Heil sett, zieht ihm einen solchen an den linken Fuß. Links etwas entfernter ist mit einem Befen einer von denen, die sich die Mindesten nennen und die im Himmel gar nichts sein werden, weil sie von den Heiligen vielen Roth und Erde als falsches Heilthum umtragen; zwei Minoriten streiten um des Heiligen Fußbekleidung und schlagen sich ihre Leder- und Holzschuhe um den Kopf, hinten macht sich einer der Collatoren mit der Geldbüchse fort, zwei Gaubentes und Augustiner mit Bettelsack und Hosen, zwei von ber Reformation und dem Convent, die sich über die 12 oder 13 Knöpfe des Seils streiten, zerren auf der rechten Seite des Bilds den Strick, der um des Heiligen Leib gegürtet ift; und schnüren ihm den Bauch zu. Bei diesem, sehr im Vorgrund, ist Bruder Naß, und hat Francisci "Angst=

ichweiß und Geruch" auf einem Buch mit ber Aufschrift Rasch; er selbst weidet seine Rase baran, während die Nachbarn sich die ihrigen zuhalten. Links hinten find brei Franciscanerpabfte, die in ihrem Range die Regel vergeffen haben und sich mit Raufmannsballen und Gewerb beschäftigen. Da dem Dichter dies lette ausgebeutet war, wedt ihn ein Gelächter, das von dem heiligen Dominicus, der Predigerschwalbe, herrührt, der über dieses Mißgeschicke seines Gegners lacht und flucht. — Roch gehört au diesen bilderklärenden Satiren Fischarts "die geiftlose Mühle", ein Holzschnittbogen (ben wir nicht gesehen haben), auf bem ber Tod als Müllerstnecht erscheint, ber Kornsäcke beiträgt, die von dem Teufel aus= geleert werben; auf den Mahlstein fallen Pfaffen aus den Gaden, unten aus bem Beutel stieben aber Kroten, Schlangen, Hornissen u. s. w. heraus. Und dann die Auslegung der in Stein gehauenen Thiermeffe (vor 1579) im Strasburger Münster 108). Auch hier gibts ein Bild= werk zu beschreiben und auf den papistischen Unfug zu deuten. Es ift eine willführliche aber wizige und bittere Auslegung, bei ber wir nicht verweilen wollen; Raß setzte ihr eine andere, eben so willführliche auf die evangelischen Prediger entgegen.

Feinsinnige Leser könnten vielleicht finden, und es gibt deren die wirklich gefunden haben, daß Fischarts polemische Gedichte mehr grob als wizig seien und alles formellen dichterischen Berdienstes entbehrten. Der Werth einer praktischen Dichtung dieser Art wird aber einmal über= haupt schicklicher nach der Gesundheit des Urtheils und nach der Wahrheit der satirischen Bilder als nach der poetischen Glatte bemeffen; bann aber muß man biese Stude von Fischart, wie seine übrigen Poefien, nur mit bem Aehnlichen in jener Zeit vergleichen, um auch ihre formellen Eigenschaften höher anschlagen zu lernen. Roch im Anfang bes 17. Jahrhs. setzen sich die satirischen Kriege mit Ingolstadt fort. Im Jahr 1607 verbreitete man in Speyer und a. D. eine Schrift von einem pseudonymen Hermann Josemann, "Prädicantenlatein" von Ingolstadt aus; sie enthielt drei Fragen, die die Evangelischen in Zweifel über ihre Seligkeit setzen sollten. In Beibelberg gab Denaistus eine rasche Ant= wort "drei Jesuiten Latein" (durch ein Alt Dorf Pfarrlein - Peter Denai= stus Affessor, o. D. 1607), in der freudigen Stimme der Wahrheit, mit Fischarts Entschiedenheit, aber ohne seinen Wis. Friedrich Mosellanus ließ auf diesen beweglichen Vortrab in seinem "Reuterischen Striegel"

<sup>105)</sup> In Scheible's Rlofter. X, p. 1023.

aus Reuftadt (1608) ein schweres Heer mit allem gelehrten Ruftzeug folgen, das aller dichterischen Einkleidung entbehrt. 3wei Jahre nach= her setten die Jesuiten von Polen aus in Lübeck eine Schandschrift gegen den König von Schweden, an dem ihre Fortschritte scheiterten, in Umlauf; sogleich antwortete (1609) eine "Retorsion Schrift, burch Mat Bernd's Sohn von Sanftleben." Wieder nach einigen Jahren sprengte ein Bincenz Frey von Straßburg einen "evangelischen Pradicantentroft" in Liedform aus, dagegen schrieb Joh. von Biffendorf eine "gründliche Antwort" und einen "Jesuitentrost" (1614); die Polemik steht hier um einen Grad tiefer als bei Mosellanns, wie bei diesem gegen Denais und bei diesem gegen Fischart. Roch 1617, furz vor dem Ausbruch des gros Ben deutschen Krieges gab es einen neuen poetischen Kampf. Dr. An= breas Förner hatte einen ollaris caseus gegen M. Schröder geschrieben, den wir nicht kennen; dafür ward er in zwei Schriften vom römischen Hafenfaß (1617) und beffen "Jubelfram und Meffe" wieder "fasamirt", die (nach jenem Kunftftud, bas Joh. Naß ben Protestanten vorwarf, das er aber den Avicinius gelegentlich doch anleitete nachzumachen) im Eingang den Schein annehmen, daß ein Ratholischer rede. Alle biese Dinge barf man nur mit einem ber Fischart'schen Gebichte zusammen= halten, und man wird die Runft gewahr werden, die selbst in der Larve des Häßlichen möglich ift.

Wieder anderen feinfühligen Lesern mußte es über dem herben Spotte in jenen Streitschriften scheinen, als hätte man in dem Verfasser nur einen höhnenden Freigeist vor sich, dem selbst eine achte und vernünftige Religiosität gleichgültig sei, ober einen Berbitterten, bem es schwer fallen muffe, dem was er verneint und anficht, ein bestimmtes Andere entgegenzusepen, daß er bejaht und ver ficht. Allein Fischart hat auch religiös-kirchliche Dichtungen von einem tiefen Ernste und höchst positivem Inhalte und von entschieden gemüthvoller Färbung hinterlaffen, Dichtungen, die ganz neue Seiten dieser poetischen Ratur aufhüllend theils durch die Zartheit und Wärme der Gefühle auffallen, die man in dem unbarmherzigen Geißler der Thorheit nicht suchen wurde, theils durch die seltenste Höhe der Aufflärung überraschen, die wie ein Rathfel in dem Manne steht, der sich in seiner damonischen Schriftstellerei noch der Herenprocesse annehmen konnte, als sich schon (1563) ber Arzt Joseph Weier und protestantischerseits jener A. Lercheimer in seinem Bedenken von Zauberei (1585) lange vor Spee und schon ganz mit Spee's lichtvollen Gebanken (in der cautio criminalis 1631) dagegen erhoben hatten. Fischart hat in einem bei Jobin (Str. 1576) erschienenen

Gesangbuchlein 30 Pfalmen und geiftliche Lieder 106) niedergelegt; aus der Vorrede zu dem Buche spricht ein warmer Bewunderer des geiftlichen Gefangs, der die Gemüther sanftige, unruhige Gedanken scheuche, Unmuth und Unwillen stille, Frechheit und Muthwillen gaume und Freudigkeit zu Freud und Leid erzeuge; und in den Liedern felbst, in benen zwar auch mancher prosaische Stoff in harte Reime gebracht ift, tragen boch auch einige Psalmen, besonders der 29ste, jene Gewalt der Sprache und ber ftarken Ueberzeugung in sich, die überhaupt die Rirchen= lieder der ersten Periode auszeichnet. Und welch ein kindlich religiöser Sinn geht nicht durch Fischarts "Anmahnung zur driftlichen Kinderzucht", ein Begleitgedicht zu einem andern Jobin'schen Erbauungsbuche, einem Catechismus von 1578, wo er ben Batern ans Herz legt, allen Fleiß auf die Himmelspflänzlein, die ihnen vertraut find, zu wenden und sich nicht durch die Lust beschämen zu lassen, die Jedermann auf die Pflanzen seines Gartens richtet! Außer diesen kleinen Studen aber gibt es noch eine ganz andere, sehr merkwürdige Urkunde, die mehr als Fi= scharts Religionssinn sein Religionsurtheil aufhüllt, in einer Beise, die bei Allen die größte Aufmerksamkeit erwecken barf, bei uns die größte Bewunderung erregt, bei Anderen die größte Verwunderung erregen wird. Es ist dieß ein bisher ganz unbesprochenes 107) Gedicht: "Bewäh= rung und Erklärung des uralten Sprüchworts: die Gelehrten die Ver= kehrten." (o. D. 1584.) Es ist unverkennbar ein Werk Fischarts, ob= wohl es mit möglichster Berleugnung seiner Manier, ohne die sonst so geläufigen Wortspiele, Wiße, gelehrten Anführungen und persönlichen Angriffe geschrieben ist, obwohl es keinen der vielen Pseudonymen an der Stirne trägt, in die Fischart's Sprachphantaste sonst seinen Namen so seksam und verschiedenartig verbirgt, vielmehr am Schluffe ausbrudlich aller Rachfrage nach dem Namen des Verfassers ausbeugt: es scheint, weil dieser fühlt, daß er in dem Werkchen nicht gefahrlos eine neue und ungewöhnliche Lehre predige. Das Gedicht fündigt sich auf dem Titel als eine Erörterung der Frage vom Gewissenszwang und von dem Unter= schiede geistlicher und weltlicher Obrigkeit an; es kehrt sich gegen die

<sup>106)</sup> Herausg. vom General von Below. Berlin 1849. Mit der Anmahnung zur Kinderzucht und dem Lob der Laute.

<sup>107)</sup> Wir verweisen, um nicht unnöthig Büchertitel abzuschreiben auf die Berzeichnisse der Fischart'schen, auch der verlorenen und fingirten oder ungewissen, Werke in Göbeke's deutscher Dichtung 1, 159 ff. und in Vilmar's Aufsat über Fischart in Ersch' und Gruber's Encycl. Band 51. — Es ist gewiß ein seltsamer Zufall, daß gerade die obige Schrift dem letztgenannten Kenner entging.

Schriftgelehrten, die den Buchstaben haben ohne Gottes Geift; balb nach dem Eingange kommt. es im besondern auf die spitfindigen Irrgelehrten der pabstlichen Rirche, die zur Geheimnisförschelei noch die fürstliche Gewalt hinzuthaten und ben "Erzverkehrten" über alle Creatur erhöhten. Das heiße dem Teufel einen Stuhl im Himmel segen, als deffen Schüler die Päbstlichen sich noch bewährten, indem sie aufstellten, daß man eine solche Lehre mit Gewalt erhalten muffe, und daß Regerbrennen und Rerzenbrennen für eins zu nehmen sei. Mit diefer Lehre, daß die Obrigfeit die Christenheit mehren, den Glauben ausbreiten, die Regerei ausreuten muffe, brachten sie Könige und Raiser zu Kirchendienern unter sich, misbrauchten die weltliche Gewalt um Glaubenseinigkeit zu erzwingen und entzündeten so den böhmischen Rrieg. Die Geistlichen sollten beten und lehren mit dem Schwert des Geistes; sie aber kehrten es um, da boch weltliche Gewalt und Schwert nicht zum Reich Christi gehöre. So solle auch das Amt der Obrigkeit der Christenheit fremd sein, nur die Person ihr angehören; der Fürst soll in der Rirche gutes Beispiel geben mit seiner Person, nicht Zwang üben mit seiner Macht. So lange man diesen Unterschied zwischen Umt und Person in ber weltlichen Obrigkeit nicht mache, werbe in Glaubenssachen kein dauernder Friede werden! Pabste, indem sie den Fürsten eingeredet, sie seien schuldig, mit Gewalt zur Glaubenseinigkeit zu zwingen, haben die Christen ihrer Freiheit beraubt, zu der ste durch Christi Blut erkauft sind; indem sie sich dieser Anmuthung sügen, thun die Fürsten an ihren Unterthanen, was die firchliche Gewalt an ihnen gethan und was sie oft getadelt haben. Die Christen sollen vollkommen sein wie der Bater ist, der in der Welt allerlei Glauben buldet; so sollen auch wir um des Glaubens willen Niemand meiden, Jedermann Gutes thun, auch dem Türken und Heiden. Rein rechter Christ hat je um Glaubenswillen einen Menschen verfolgt, auch Christus selber nicht, der nur die Wahrheit vor der Welt bekannte und das Weitere Gott anheimgab. Darum habe auch Paulus die driftlich=heidnischen Mischehen nicht getrennt. Jest sei dem Namen nach Alles Christ, da doch Christus selbst gesagt, daß Niemand zu ihm komme, der Vater ziehe ihn denn zuvor und mache den Sohn selbst offenbar. Dazu helfe kein Zwang, sondern der Glaube sei eine Gnade von Gott. Welchen Schein man ihm gebe, nie könne es recht sein, zum Glauben zu zwingen, und ein Wahn sei es, es könne kein Reich bestehen ohne Glaubenseinigkeit, da doch vor Christus so viele Reiche ohne ste bestanden haben! Der Dichter fühlt am Schlusse, wie fremd er mit

Weinung irre, der solle ihm darum doch ein lieber Mann sein, nur solle er auch ihn ruhig hören; denn alle Uneinigkeit rühre daher, daß Jeder den Anderen verurtheile und in seinen Verstand zwingen wolle, mit Gewalt und Trop. Richt so wolle Er, und Gott werde richten, wer recht oder unrecht sage!

Reine Schrift führt auf so gerabem Bege zu einem Maasstabe ber sittlichen und geistigen Sohe Fischarts, wie biefe; sie zeigt ihn ber ganzen Zeitbildung um ein Weites vorausgeeilt. Wohl gab es bamals schon auch andere Leute in Deutschland, die sich, ohne einem bestimm= ten Bekenntniß anzugehören, mit der evangelischen Rirchenverbefferung nicht begnügt zeigten. Wir haben schon früher die Auslegung jener von Hans Sachs und Dfiander zuerst erklarten Rurnberger Bilder erwähnt, die Theophraftus gegen beren Erklärung richtete, eine Schrift die nachher auf Andrea fortgewirft hat. Jene hatten den Untergang des Pabstthums darin abgebildet gesehen, Theophraft aber kundigte die siegreiche Reaction desselben voraus, da die Dinge noch nicht halb verlaufen seien, bis die goldene Welt eintreten werde, und mit ihr der Pabst ber von Gott sein, mit ber heerbe die aus Gott und in Einem Stalle vereinigt sein werde. Dieser Ausleger kehrte sich gegen die Spaltung bes Glaubens nur in einer andern Beise, wie die Papisten auch. Aber Fischart ist der erste namhafte Mann von geordnetem Besen, der die Glaubensfreiheit in jenem großen Geifte achter Duldung lehrte, zu ber sich selbst die aufgeklärtesten calvinistischen Puritaner in England und Amerika, die Milton und Williams, erst lange nach ihm wieder bekannten. Selbst jenem Bernhard Herrheimer, in beffen "Fastentuchlein oder Warnungbüchlein" (o. D. u. J. um 1560) wir ein gereimtes und prosaisches Befenntniß haben, (worin diefer abgesette Priefter, abgesondert von allen Parteien, die reine geistige Bedeutung bes Abendmahls versicht und allerhand Schwenkfeldische Satzungen in einer übrigens musterhaft leidenschaftlosen Polemik aufstellte) selbst ihm ift dieser reine Geist der Duldsamkeit fremd; benn obzwar er wie Fischart gegen bie große Gemeinde von Scheinchristen eifert, "die Rips Raps Alles aufnehme mas die Predigt hört", so hat er doch eine kleine rein gehaltene Gemeinschaft mit ftrenger Kirchenzucht im Auge, Die, wenn fie erft bestünde, Die Ausschließung zu einem erften Grundsat machen wurde. Wie ganz anders frei erscheint Fischart's Geift, ber in jenen finstern Zeiten die Trennung der Kirche vom Staate zu fordern und das Recht des Schismas und der Seften zu behaupten wagte, indem er aufstellte, es "muffe ein Unterschied zwischen Welt und Christenheit sein", d. h. es solle und könne in Glaubenssachen keine Einheit bestehen!

Wenn diese freiheitathmende Schrift geeignet ift, die Raben und Rasen unserer Tage, einer schmählichen Despotie schmählichere Werkzeuge, die sich in der Charafterlosigfeit aller unfruchtbaren Gelehrsam= keit seltsamerweise als die Bewunderer Fischarts gebärden, mit der Autorität ihres Bewunderten selber ftumm zu schlagen, so ist das der gleiche Fall mit den politisch=vaterländischen Schriften und Dichtungen Fischart's, die von dem gleichen Geiste der Freiheit durchzogen sind. Es gibt eine Anzahl geschichtlicher Zeitberichte aus den 70er und 80er Jahren, an denen Fischart nach seiner Weise als Ueberseter, Werbreiter, Geleitsober Empfehlungsdichter betheiligt war, aus denen hervorgeht, daß er in einer ununterbrochenen Aufmerksamkeit an den kirchlich = politischen Zeitereigniffen, namentlich in den Nachbarlanden Schweiz und Frankreich, den lebendigsten Antheil nahm. Aehnlich wie Rollenhagen suchte er durch Verbreitung treuerer Berichte die genauere Kunde der Dinge zu vermitteln, vor allem über den furchtbaren und andauernden Brand in des nachbarlichen Franzosen Haus, den er bald seine Deutschen mahnt in Acht zu haben, bald die Franzosen selber kräftig zu löschen aufruft. Nichts konnte bort Bedeutendes zum Seil ober Unheil der protestantischen Sache geschehen, ober es zeigt sich ber Eindruck, ben es auf ben lebhaft empfindenden Fischart machte, in seiner literarischen Thätigkeit wieder. Wie die schreckliche Feier der Bartholomausnacht Statt hatte (1572), warf er den Bericht davon in dem Reveille matin oder Wacht früh auf (1575) aus mit seinen poetischen Verwünschungen der Jesabel-Katharine. Als Papst Sixtus V. den Bann auf Heinrich von Navarra schleuberte (1585), übersette er Hotomann's Satire Papae fulmen brutum. Wie Heinrich III. (1589) ermordet wurde, besorgte er mit Jobin wieder einen Bericht, dem eine gereimte Ermahnung an die "Bundpabftler" beigefügt ift, mit der Hindeutung auf die heillose Lehre, die ihre Geistlichen fanatisirt, nicht etwa an einen "gewissenzwingenden" König, sondern an einen König ihres eigenen Glaubens die Mörderhand zu legen. Das Schickfal der spanischen Armada (1588) verkündete er in Prosa und Versen 108), und wie jubelt bann ber burchblickende Mann, ber bie Gefahren der spanischen Weltherrschaft genau erwägt, daß das Weib auf dem englischen Throne der spanischen Landfreibeuterei ein Ende gemacht, daß sie dem Weltjäger die Nepe niedergelegt hat! Wie wirft er

<sup>108)</sup> In Scheible's Rlofter X. S. 1047 ff.

strafende Blide auf die deutschen Fürsten, die mit dem Spanier liebs äugelten, und "nicht wissen was Freiheit ist, weil sie still in ihrem Riste sitzen!" wie er denn auch sonst <sup>109</sup>) in herdem Spotte dem gesunsenen deutschen Baterland und seiner "seigen Art" vorwirft, ihr gedühre statt des Scepters ein hölzern Pferd und statt des Ablers eine bunte Esser zu führen. Auf den Untergang der spanischen Armada nahm Fischart Gelegenheit, noch ein zweitesmal zurüczusommen: es hatte ein Papist unter dem Namen Badweiser sich lustig gemacht über den misglückten Feldzug der Deutschen in Frankreich von 1587, indem er in einem "calvinistischen Badstüblein" die Casimir'schen und schweizerischen Calvinisten darstellte, wie sie ihren Schandsleck abzuwaschen sich mühten; ihm diente Kischart in dem "uncalvinischen Gegenbadstüblein" (1589), in dem er den Badweiler, der von jenem Unfall auf eine schlechte Sache geschlossen hatte, auspochte mit dem Untergang und der großen Badsahrt jener neuen Pharaonen.

In diesen kurzen Gelegenheitsstücken schrieb Fischart in seiner polemisch=satirischen Aber, die immer grob und berb, aber nie kleinlich bos: haft ift, leidenschaftlich, aber von einer Leidenschaft, die dem kaltesten Verstande nirgend Eintrag thut. Neben diesen gibt es noch einige bei freundlicheren vaterstädtischen Anlässen geschriebene Gedichte von ihm, wo sich seine patriotisch freisinnige Natur ohne alle bittern Beigaben äußern kann. Als die drei freien Städte Zürich, Bern und Strasburg 1588 ein altes Bundniß erneuten, machte er auch von diesem Ereigniß eine "ordentliche Beschreibung"110) aus dem herzlichen Wunsche, daß "bie Freiheitsblume, die schönste Blute, in Deutschland um und um blühen möge." Angehängt find drei Lobsprüche auf die drei Städte, herrliche Zeugnisse von einer freien Seele, die dem Menschen, ber Mannesherz besitzt und je erfahren hat was Freiheit wirkt, die Liebe zur Freis heit so tief eingenistet weiß, daß ihm jeder Eingriff in sie an das Herzblut geht, daß er sich dagegen schirmt mit Recht ober Abwehr und das Leben ohne sie verachtet. Aelter als diese Stude ift das bekannteste unter Fischart's Gedichten 111), das "glückhafte Schiff von Zürich" (v. D.

<sup>109)</sup> In der "ernstlichen Ermahnung an die lieben Deutschen", Beigabe zu Holzswart's eikones primorum — veteris Germaniae heroum. 1573, und später als Anshang in dessen emblematum tyrociniis 1581.

<sup>110)</sup> Bei Scheible a. a. D. S. 1122 ff.

<sup>111)</sup> Reu herausg. von Halling. Tub. 1828. nach einem bem Original gleichs zeitigen Nachbruck.

u. J. — 1576), das langehin diese Seite in Fischart's Wesen fast allein vertreten mußte und auf alle Falle an der Spipe der in diesen Kreis ge= hörigen Dichtungen steht. Es ist nichts als ein Ehrengedicht auf ein Strasburger Schütenfest, bas aber burch die begleitende Begebenheit, die fich auch auf die alte Berbundung zwischen Zurich und Strasburg zurückbezieht, von einer außergewöhnlichen Bedeutsamkeit mar. Gedicht mag felbst die Beranlaffung mittheilen. Mit einem ganz antiken Eingange beginnt es: Das Waffer zu bandigen taugen nicht Xerres' Geißeln und nicht der Venediger Brautring so sehr, wie handfeste Ar= beitsamkeit und Unverdroffenheit. Darum will der Dichter die Freuden= reise ber Zürcher nach Strasburg besingen. Nun rebet eine Weile ber deutsche Pritschmeister, wo Fischart mit seiner Namenbildungs= und Deutungswuth erzählt, Turich habe vor 2000 Jahren Zürch gebaut, der König der Heldväter und Balger (Helvetier und Belgier), und eben derselbe sei auch der Stifter von Trüehr (Trier) und Türacburg (Strasburg) im Heldsaß. So also uralt verwandt wollten die Zürcher die Strasburger auf ihr Fest besuchen, und vermaßen sich eine viertägige Fahrt aus der Limnat in die Aar und den Rhein in Einem Tage zu machen und einen in Burch gekochten Hirsenbrei noch warm nach Strasburg zu bringen, um anzuzeigen, daß sie mit ihrer Hülfe ihren Freunden schnell bereit sein könnten. (Wettfahrten in dieser Art, daß man eine Speise in furzer Zeit auf eine lange Strecke hin warm lieferte, waren damals am ganzen Rhein Sitte, und die Zürcher hatten 100 Jahre vorher schon einmal eine solche Fahrt gemacht.) Der Dichter weiß nun in die ungeduldige Lebhaftigkeit der Fahrt zu verseten. Ein Zuruf des Rheins erwedt ihnen einen Grimm zu arbeiten, sie zuden die Ruber, als wollten sie auf den Rucen fallen. Die Sonne schien in ihre Ruberrinnen, daß sie von sern wie Spiegel schienen; das Gestade scherzte mit dem Schiffe und gab den Ruderhall zurud, die Wellen tanzten gleitend um das Schiff. Dann riefen ihnen die Baseler Muth zu als sie vorbei= fuhren, die Sonne, die dem Schifflein den Wettlauf mit ihr verargte, brannte mit Feuerstrahlen dazu herab, aber je mehr ihr Blut erhitt ward, desto mehr entzündete sich der Muth der Steuerer, denn Arbeit, Schweiß und Müdigfeit sind bes Ruhmes und der Tugend Kost u. s. w. Die Gesinnung, die sich in dem ganz ernst gehaltenen Gedichte aus: spricht, ist durchweg vortrefflich, und es war kein Wunder, daß Kischart in großen Zorn gerieth, als ihm einer diese That verunglimpfte, und in einem Spottgedichte sang, die Zürcher hatten ihr Heilthum, den Breitopf, in Kuhmist gestellt und ihn auf diese Art kuhwarm gehalten.

Diesem Rothstörer bedt bann Fischart in einem Rehrab seinen Brei auf und verweist ihn in das Rapitel vom Kothrütteler bei Murner.

Man muß Fischart's Dichtungen, wenn man sich an den vielfachen Eden selbst der besten darunter stößt, immer neben den ähnlichen Zeiterzeugniffen sehen, um inne zu werden von welchen eigenthumlichen Borzügen sie find. Wir haben mit einem Worte angebeutet, daß das glud: hafte Schiff in die Bahl der pritschmeisterlichen Festgedichte gehört. Dieß war ein Dichtungszweig, an benen sich die letten Stammhalter ber Volkspoesie des 16. wie die ersten Vorläufer der gelehrten und Hofpoesie bes 17. Jahrhs. versuchten. An biesem Zweige kann man bie scharfe Scheidung ber Zeiten, bes Geschmackes und ber Dichtungsmanier, auf die wir in den letten Abschnitten überall hinweisen, am besten kennen lernen; eben hier sieht man am genauesten, wie Fischart in einer Mitte zwischen den abweichenden Richtungen steht, wie er aus der Riedrigkeit der Volkspoesie hoch empor schwebt, ohne doch in die lächerliche Verstiegenheit der ersten antikisirenden Poeten zu verfallen. In allen Theilen von Deutschland pflegten noch bis ins 17. Jahrh. Spruchsprecher und Pritschmeister als ein lustiges Polizeipersonal bei Freischießen und Schüßenfesten zu agiren; eben diese hielten es für ihres Amts, nach dem Feste deffen Verlauf poetisch zu verewigen. So wichtig man ein Turnier sonst betrachtet hatte, so wichtig betrachteten sie auch noch diese Bürger= oder Herrenfeste, die an deren Stelle getreten waren. Diese Pritschmeister waren meist fürstlich bestallt, wie der Benedict Edlbeck, ber 1574 das Schießen in Zwickau beschrieb, bei Erzherzog Ferdinand von Desterreich, wie Wolfgang Ferber aus Zwickau (bis um 1644 noch) am Chursächsischen Hof, we wir noch viel später anspruchvolle poetische Ceremonienmeister finden werben; aber sie wanderten auch auf ihr Gewerbe, wie der Augsburger Caspar Lerf, der 1584—7 mehrere Schießen in Regensburg und Linz beschrieb, ober wie ber Pritschmeister bes Herzogs Christoph von Würtemberg, Lienhard Flexel, der zwischen 1555 - 1575 Armbruftschießen in Worms, Passau und Stuttgart besang 112). Die Gedichte, die fie bei diesen Gelegenheiten machten, sind sich meift ähnlich wie ein Ei dem andern. Die Form ist die abgeschwächte ber alten Allegorien; der Spruchmeister hat einen Traum auf einem Spa= ziergang im Feld oder Wald; mit ihm bahnt er sich einen Weg zu sei= nem Ziel und beschreibt bann langweilig, breit, mit Beredung jedes Schusses und Preises, jedes Pritschspaßes und jeder Posse, die ganze

<sup>112)</sup> Codd. Pall. 325. 685. 405.

Geschichte von Anfang bis zu Ende in eintönigen elenben Reimen. Merkwürdig sind die Uebergangsverhältnisse dabei in Sachfen. Hier sahen wir schon oben, wie Jacob Bogel die Dichterkrone der lateinischen Poeten an sich, den Volksdichter riß; wie ihn finden wir auch den Pritschmeister Ferber in Berbindung mit Gelehrten, mit bem Theologen Höe von Hönegg u. A., und wie Vogel polemisch, so stellt sich Ferber friedlich stets ben gelehrten Dichtern gegenüber, ja er nimmt seit 1630, nach Opigens Auftreten, die neue Verskunft und die Alexandriner in seine Glückwünschungsgedichte auf und wagt sich selbst an Sonette! Diese und ähnliche Erscheinungen, wie z. B. den pritschmeisterlichen Georg Reuter in Breslau, wollen wir als ein Zeichen des Uebergangs dieser volksmäßigen und meistersängerlichen Gelegenheitsdichtungen in die hofmäßige und gelehrte ansehen; umgekehrt aber erscheinen noch im 16. Jahrh. einzelne Hofpoeten, die sich noch der Bolksmanier beugen muffen, obwohl sie unmäßig voll von lächerlicher Anbetung ber schönen alten Runft und von Gelehrsamkeit steden, die sich dazu nicht recht fügen will. Früher sahen wir, wie man im 15. Jahrh. besonders an dem Hofe von Baiern noch das Altbeutsche halten wollte, und dies kann man bis gegen 1536 in Reimchroniken und Gedichten von Peter Harrer, Secretair des Pfalzgrafen Ludwig V. des Friedfertigen, auf die Hochzeit Friedrich's III. von Baiern und auf Ludwig's V. Friedensstiftung 118) beobachten, wo man an den Titurel und die alten Sagen erinnert wirb, Anspielungen auf Artus und seine Ritter, ganz veraltete Worte wie Schumpfenthewer, Zymier, Buhurt, Thost, Drungen u. dergl. noch antrifft. Von hier springen dann weiterhin die Hofpoeten, besonders am würtembergischen Hofe, auf das Antike über. Ein Beyer, der 1578 ein lateinisches Gedicht von Frischlin auf die Hochzeit Herzog Christoph's übersette, ift ganz voll von seiner Classicität und will auch deutsch auf virgilischem Rothurn schreiten. Besonders merkwürdig aber ift in dieser Hinsicht der Lustgart newer deutscher Poeterei (1568) von Matthias Holywart, der auch zu Gunften des Herzogs Chriftoph und zur Berherrlichung seines Hauses geschrieben ist. Man benke sich Beheim mit Beigabe griechischer und lateinischer Gelehrsamkeit und man hat Holk-Er schreibt ein Lobgedicht unter der alten allegorischen Bolks= form, aber voll Mythologie aus der alten Welt; behandelt den gewöhn= lichsten deutschen Gegenstand nach Art der alten Poeten; er sucht dem Karrngaul der deutschen Knittelverse die Flügel des Pegasus anzu-

<sup>113)</sup> Das Erstere im cod. Pal. 319, bas lettere 337.

binden, und ist dabei auf seine neue Poesie viel eingebildeter als Opis auf die seine. Zwischen diesem Holhwart nun, dem Fischart selbst besteundet war, und zwischen jenen Gedichten der Flerel, Edlbeck und Ferber muß man Fischart's Schiff lesen, um zu begreisen, wie dieser Mann troß seiner Volksmanier ganz aus dem Volksgeschmack herausetritt, wie er an seinem Geschmack und an poetischer Ader der Zeit voran eilt, und wie gleichsam ein Funke der antiken Dichtung in seinem ganz deutschen Gemüthe zündete, so daß in diesem Gedichte stellenweise ein Schwung in der Erzählung sichtbar wird, wovon es durchaus im 16. Jahrh. kein anderes Beispiel gibt.

Fischart's dichterische Rede steht im Allgemeinen hinter seiner Prosa weit zurud; an seinen schlechtgereimten, harten, unebenen Bersen ift fein metrisches Verdienst, das sich mit dem Sinn für Rhythmus und Numerus vergleichen könnte, der sich grade in dem Tonfall der Periode in seiner ungebundenen Rede offenbart. Aber an lebendiger Bewegung find gleichwohl seine Reimpaare allen anderen der Zeit überlegen, und wo der Stoff, wie in den polemischen Gedichten, nicht alle Form überwiegt, da drangen bann aus der Hulle bes plebejischen Rleides gelegentlich die inneren Schönheitszüge hervor, die so oft des Dichters Bekannt= schaft und Vertrautheit mit der Literatur und Dichtung der Alten verrathen. Wie zu bem ganzen bamaligen Bilbungsstande Deutschlands, der nach außen ein bäuerlich rohes Unsehen hatte, die feinere Kultur den Hintergrund bildete, die sich in der klassischen Schule allgemach vorbereis tete, so steht man wie bei Spangenberg, so auch bei Fischart's volks. mäßiger Herablassung überall eine Höhe innerer Bildung dicht nebenan, die auf einer vielseitigen Kenntniß des Alterthums und einer genauen Einweihung in die humanistischen Wissenschaften beruht. Das Alterthum ist darin so groß, daß es in seiner Dichtung die Reinheit der Kunstform so innig zu verbinden wußte mit der Rupbarkeit des sittlichen Inhalts. Für die erstere hatte jene Zeit und Fischart mit ihr geringen Sinn, desto mehr für diesen anderen. In dem schönen Jugendgedichte vom Lob der Laute 114) ist Fischart ganz durchdrungen von der sittigenden Macht und Pflicht der Musik und er nennt mit einer köstlichen Entschie= benheit den Instrumentenlärm, der nur Taubsucht und nicht wohlthä= tige Gemüthsbewegung zu bewirken vermag, die Freude der Midasköpfe. Und ganz ebenso, wie er die Musik verachtet, die nur ein Beweis hand= werksmäßiger Fertigkeit ift, so sett er auch (in der Widmung zu Tob.

<sup>114)</sup> Beigabe zu ben "Lautenstücken" die bei Jobin Str. 1572 erschienen.

Stimmers biblischen Figuren 1576) die Malerei, die blos auf das Kunftstüd täuschender Nachahmung tobter Gegenstände ausgeht, tief herab gegen die andere, die menschliche Handlungen darftellt, die bem Gemuth eine Nahrung und zur Weisheit eine Anleitung ift. Wenn er im Gar= gantua von den Alten redet, so geschieht es schon in berselben Ehrfurcht, die später Opis zur Schau trug, er findet ebenso wohl wie dieser, daß wir Neueren auf jenen fußen muffen, doch bezieht er seine Ehrfurcht noch mehr auf ihre Tugend und ben Abel ihrer Gesinnung, als auf ihre Sprache, Dichtung und Kunstform. Wenn ihn die Gelegenheit bazu treibt, das beatus ille des Horaz zu umschreiben 115), so sieht man wohl, wie er im Formellen zurüchleibt, wie ihm die klassische Sparsam= keit in Worten entgeht, wie die Sprache die Denkweise überwältigt und der Bolksgeschmack die Urbanität noch erstickt: Opis steht in seiner Paraphrase besselben Gedichtes ben Alten in der Form der Nachahmung naher, aber bem Geifte und ber Sache nach wird er von Fischart über-Denn deffen Muthwille, mit allen Auswüchsen seiner Umschreibung, wird immerhin jedem lieber sein, als die trocenen Alexandris ner bei Opis, das launige Gesicht und der poetische Rizel dort lieber, als die gelehrte gefaltete Stirne hier, zu der sich die unzarten und geschmadwidrigen Zusätze (daß ber Feldmann seinen Apfel ungeschält anbeißt, die Frosche ihr Coar singen, die Rante der Magd mit ihren Fer= felein nachlauft u. dergl.) so wenig eignen, die der komischen Art des Fischart noch eher anständen, als der steifleinenen des Opip.

Halt man diese Gesichtspunkte im Auge, so wird man Fischarten auch da, wo er sich am tiessten der Manier und den Lieblingsgegenständen des Bolkes bequemt, immer auf jenem höheren Standpunkte beharzen seine keinen, von wo der Dichter seine Lesewelt zu einer erhöhten Bildung und Sitte emporzuarbeiten sucht. In der dritten Gruppe seiner Schrifzten, die sich auf die allgemeinen Sittenzustände der Zeit und des Volkes beziehen, ist dies meist an sich selber deutlich genug. Sie sind theilweise so ganz moralistischer, praktischer, prosaischer Natur nach Inhalt und Form, daß sie und hier kaum näher angehen.

Dieser Art ist das Chezuchtbüchlein (1578), das in erster Auflage nur die Uebersetzung einiger Schriftchen von Plutarch und der schon von Alber übertragenen Chestandsklage von Erasmus enthält. Die Arbeit ist in gemüthlichem Ernste gemacht, denn auch sur Fischart, wie für alle

<sup>115)</sup> Lob des Landlusts, ein Begleitstück zu Sebiz' sieben Büchern vom Feldbau. 1579. Abgebruckt in Meusel's Magazin IV, 87.

protestantischen Gegner des Cölibats, ist die Ehe wie ein Angelpunkt der Sittlichkeit und von ihr wird daher auch im Gargantua mit liebes voller Wärme gehandelt.

Von ganz prosaisch = praktischem Charafter ist auch die Satire: Al= ler Praftif Großmutter (1572); sie ift aber eins ber wesentlichsten Glies der in der Rette von Fischart's Schriften, um seinen Widerwillen gegen alle Uebersichtlichkeit und Afterweisheit zu belegen, um seinen satirischen Beruf zu beurfunden, seinen Standpunkt auf dem Boben bes geraden Menschenverstandes und Mutterwißes, wo ber Plat des Satirifers ift. Die Sternseherei und Wahrsagerei, gegen die das Buch gerichtet ift, war der große Wahn des Jahrhunderts. Die Loos: und Gludsbucher, die Drakelspiele, die Praktiken, die Laßtafeln, die "Lüsen"= und Wetterre: geln ber Bauern und aller Art Aberglauben gingen im 15. Jahrh. gleich: mäßig durch alle Lande wie ein Gemeingut; die italienischen Loosbucher sind, abgesehen von ihrer Ausstattung, nicht anders als die beutschen; die französischen evangiles des connoilles (Lyon 1493) liest man beutsch übersett in des "Kunkel's oder Spinnrockens Evangelien" (1557), ohne sich im mindesten fremd darin zu fühlen; Rabelais schrieb seine Prognostication in Nachahmung einer humoristischen beutschen Praktik, die Jacob Heinrichmann von Sindelfingen, ein Schüler Bebels, im Anhang zu beffen Facetien in lateinischer Uebersetzung (1508) hatte brucken laffen; und aus Rabelais' Satire ift wieder die unsers Fischart, in den späteren Ausgaben seit 1574 sehr bereichert und erweitert, hervorgegangen 116). Schon Hans Folz hatte bes Praktikenunsinns gespottet; seit der Reformation steigerte sich in Deutschland der satirische Eifer zu einem Wetteifer aus confessioneller Feindschaft; die Katholischen nannten die Astrologie eine Mutter der Reperei, die Evangelischen Jahen allen Aberglauben und faustischen Künste in natürlichem Zusammenhang mit bem firchlichen Aberglauben stehen, beide warfen sich gegenseitig ihre Praftikenschreiber, die Lichtenberg und Hebenstreit, vor. Fischart konnte daher bei seinen Zusätzen zu Rabelais eben so gut seines Erzfeindes, des Joh. Naß Praktik (1566. 71) benugen, wie altere vorreformatorische Satiren ber Art, wie die "Praftif von Dr. Joh. Roßschwang von Langen Lederbach" (1509). Den Aberwit dieses verworrenen und wun= berlichen Schlags von Kalendern persissirt Fischart mit Aberwiß, oder

<sup>116)</sup> In die Reihe der dem Rabelais entlehnten Werke Fischart's gehört auch der catalogus catalogorum perpetuo durabilis (1590), ein später oft nachgeahmter Witz: das Verzeichniß von Titeln zu wunderlichen Büchern für eine "Bantagruelische Bibliosthek;" eine weitere Verspottung der "wundergierigen Gemüther."

befämpft ihn mit heftigem Eifer, besonders in der Borrede. Die "un= zähligen sternamhimmeligen und sandammeeringen Disbrauche" ber Prognostifen und Sternsehereien, die durch die Flut gedruckter Bücher über das neuzeitunggelebige Bolk ausgeschüttet werden, haben ihn zum Nachdenken gebracht, woher es komme, daß sich diese Reusförschler und Aftrolugen aus ihren Winkeln herausgewagt, Theologen, Aerzte und Juriften in Schatten gestellt und fich mit ihrem Nativitätstellen so nothig gemacht wie die Bibel, "daß man ohne ihr frabatisches Ziffermahlen keinen Krieg, Heirath, Bundniß vornehmen durfe." Sie hatten fich an bie Stelle der Aruspices und ägyptischen Zauberer gesetzt. Jeder Lu= ginsland, Megner, Uhrmacher, Kalberarzt, Ralendermacher verzuckt fich nun auf bem Hexenbock bis ins 7. Gestirn, weiffagt, lügt, flunkert und verkriecht sich hinter Zweideutigkeiten oder hinter — Gott. Sie theilen Monarchien auf danielisch aus, stellen Horostope, zanken wie das Him= melfaß gebunden sei, wie viele Reife es habe, wie ber 9. Reif getrieben wird und in 49,000 Jahren herumfommt, da doch nach ihrer Sage die Welt nicht so lang steht. Zeig mir die Himmelskugel, sagt er, Claus Narr wollte gern die Regel dazu sehen. Sie wollen, die vergänglichen Himmelolichter follen ben würdigern nach Gott gebildeten Menschen zu einem Sclaven leibeignen. Was wir in Unart begehen, soll bas Gestirn gethan haben, sie binden die Heiligkeit der Religion, die Heiligkeit des Gewiffens, die Gottesfraft und Wunder an die Sterne; sprechen wer Gott bittet, während der Mond im Drachenschwanz steht, dem werde Alles gewährt; weil Christus den Saturn im Zwilling hatte, darum ward er sobald ein junger Disputant; weil Luther den Jovem im Steinbock, darum ift er aller Reper König. "Ift aber dieß nicht ein armselig Ding, bag man also mit Himmel und Erde schimpft und es in einander farten mischt?" In bem Ralender selbst weissagt er dann spottend große Verfinsterung der Seelen, beschwerliche Eflipsis und Abnahme im Secel guter Gefellen und bergl. Der Regent bieses Jahres werbe kein anderer fein als Gott der Schöpfer Himmels und der Erden. Weil der Sa= turnus retrograd in diesem Jahre gehe, so werde er die verkehrte Welt noch einmal vertiren: und es werde also der Krebs wieder rudwärts ge= hen, ebenso die Seiler und Drathzieher, der Deckel würde auf dem Hafen, die Rat über ber Maus, die Maus über dem Speck, unbillig über bas Recht sein. Rein Volk werde mehr mit der Tintenkunst erklittern und erklettern, als die mit der Feder, und wenn so viel Schreiber dieß Jahr ausfliegen wie das vergangene, so werde sich eine merkliche Theuerung in in die Ganse fügen.

Wo man die sittliche Absicht in Fischart auf den ersten Blick weni: ' ger finden möchte, ist in seiner Flohhat (1577; die erste, aber nicht bekannte, Ausgabe ist von 1573), in der er sich an die volksmäßige Behandlung der Thiergeschichten anhält und unmittelbares Mufter von Spangenberg geworden ift, auch eben in diesem Punkte, daß die fünft: lerische Bedeutung der Erzählung mehr vortritt und gelten will, als die Moral. Der bloße Fluß ber Verse, in denen Alles voll lebendiger Beweglichkeit, voll von Wort- und Reimspielen, von neu geschaffenen Sprichwörtern ift, verrath, wie viel Werth hier ausnahmsweise auf das Aeußere des Vortrags gelegt ist; ebenso jene erfindungsvollen, rebenden Ramen der Flohe (Pfetfielind, Zwidste, Schleichinsthal, Zupfsifed, Mausambauch u. a.), in denen Fischart ungleich feiner als Rollenhagen in seinen onomatopoetischen Froschnamen ift. Die processualische Redseligkeit, Die Leicht= füßigkeit des Vortrags, der Wit in den Argumenten ohne die unnaturliche Witjagd im Gargantua, der frabbelnde Muthwille, der im Reim und Vere sich ausbruckt, Alles paßt vortrefflich zu dem Scharffinn, mit dem die Flohwelt belebt, und eine Reihe von Flohschwänken vorgeführt wird. Sobald man übrigens von der Form weg auf den Inhalt sieht (Ein Floh klagt der Mude sein Leid wegen ber Berfolgungen der Bei= ber, und bringt diese Rlage vor Jupiter; die Weiber verantworten sich, der Urtheilsprecher und Flohkanzler spricht dann sein Urtheil gegen die Flöhe), so springt auch die sittliche Lehre sogleich heraus: die Lehre vom Ueberheben, von der Unzufriedenheit mit dem Stande. Sie werden verurtheilt, weil sie stets höher ringen, vom Staub auf den Hund, vom hund auf das Weib; hochmuthig wie jene Spinne der Fabel drängten ste sich in das vornehme Haus, das Thierblut sei ihnen angewiesen und sie strebten nach Menschenblut; sie seien nicht für die Sohe geschaffen, sondern für den Staub, schleckshalb seien sie so wüthig, und aus Uner= sättlichkeit unsinnig im Gemüth. Zwischen biese Rechtsgründe mischen sich dann die komischsten: wenn die Röchin sie verjage, mischten sie sich unter die Speisen, würden so zu Tisch getragen, die Frau esse sie auf den Hühnlein für Nägelein vielleicht und Rosinlein, und verschlänge so ihr eigen Blut, wie Thyest, woraus schwere Krankheiten entstehen, die kein Arzt errathe u. dergl. Sie erhalten aber die Freiheit die Frauen zu kipeln an der geschwäßigen Zunge, in ihren unsinnigen Hals: krausen zu hausen, und an der Wade beim Tanz. Fügen sie sich bem Spruch nicht, so sollen sie nach Lappland verbannt werden, ober zu den pelzwarmen Carthäusern, bei denen kein Floh bleibt, weil sie kein Fleisch essen und den Flöhen ihr fischschmedendes Blut nicht behagt.

Die Geringfügigkeit biefes Gegenstandes entschuldigt Fischart mit alten und neuen Vorgängen, mit Homer und Dvid, mit Favorin der das Fieber gepriesen, mit Lucian ber bas Schmaropen entschulbigt u. A. Die Ironie wird damit vertheidigt, die man in diesem Jahrhundert die Weisheit des Sofrates nannte, und eben dieses Argument muß bei Fischart auch sein "Podagrammisches Trostbüchlein" (zuerst 1577) entschul= digen. Der Geschichte ber Poeste gehört dies eigentlich nicht an, ba die wesentlichen Bestandtheile desselben nichts als Uebersetzungen zweier lateinischer Lobreden auf das Podagra von Carrarius und Pircheimer sind. Wir führen es nur an als einen weitern Beleg, wie fich Fischart aller Literatur der Zeit und jedem Tagsintereffe eng anschließt. Wir hatten schon Gelegenheit zu sehen, wie beliebt, aus ganz materiellen Gründen, die podagrische Schriftstellerei im 16. Jahrh. war. Nicht allein diese Liebhaberei theilt Fischart, sondern auch die Volksansicht der Zeit gefällt ihm offenbar, die das Podagra (ben Pfotenkrampf, wie Fi= schart mit dem Worte spielt) als einen Verschoner der arbeitsamen Armuth darstellte, obwohl in der Rede des Carrarius die Herrschaft dieser Weltzwingerin auf Alles ausgedehnt wird, auf Reich und Arm, wie Fischart in seiner Hariri'schen Reimprosa übersett, "da man zecht und zehrt als wollt man morgen sterben, da man scharrt und spart, als wollt man nach dem Tode verderben." Die "gliederframpfige Fußfiglerin" wird als wohlthätige Züchtigung ber Menschen dargestellt, die ben Geift freiläßt zu Wit und Heiterkeit, weßhalb die Stube des Podagriften gerühmt wird wie eine Spinnstube, wo Gevattern und Nachbarinnen sich versammeln, von ernsten Dingen reben, die Leute ausrichten, Mährlein und Runkelpredigten erzählen und bann mit guten Schwänken und Poffen einen Halbtodten wohl zu lachen machen.

Die Menschen unter solchen heitern Bildern zu belehren, der Welt lachend die Wahrheit zu sagen, sie zu ergößen und ihr unter dem Ersgößen das Gute süßer einzureden, ist die Absicht dieser Werken, wie es die tausendmal wiederholte Absicht der ganzen komischen Literatur des 15. und 16. Jahrhs. war. Zu einem eulenspieglischen Geschlechte im Pathos ernster Weisheit zu reden, sand jeder volkssinnige Mann unter uns unmöglich; die Scaliger tadelten diese Scherzsucht der Deutschen, die nur das Gelächter des Pöbels, nicht die Bewunderung der Weisen erregen könne, aber diese Natur der Zeit überwand selbst die Gebildetsten unter den latein schreibenden Humanisten und Dichtern, und ihre Werke sind nicht die schlimmsten, wo sie sich diesem Hange des Jahrhunderts fügten. Indem man nun die Lieblingsgegenstände des Volkes immer

wieder erneuerte, verstärfte sich das Bild der Rohheit, das die zahllosen Schwänke von dem Bildungszustande der Zeit entworfen hatten, immer mehr, die Carricatur verzerrte sich noch, das Besondere erhielt immer allgemeineren Charafter, der außere Stoff verlor allmählig die Reuheit, und man lernte nun von felbst auf ben Geift in bem Stoffe achten; die Zeit fah mehr und mehr in der sie abbildenden Literatur in einen Sittenspiegel hinein, ber ihr ein häßliches Gesicht zeigte. Fischart behandelte gleich im Anfang feiner schriftstellerischen Laufbahn den "Gulenspiegel reimensweiß" (Frankf. D. J.; 1571—2) aus dieser Meinung, man könne der Welt den Schalf nicht genug entwerfen, mit dem sie sich so sehr fiple; aus der ausgesprochenen Absicht, dem Schalf den Spiegel zu zeigen, der sein Bild zur Schleiereule verzieht, die ihre Schalkheit heimlich macht; in dem erklärten Zwede, "schimpflich Gutes zu lehren, um dem Bosen glimpflich zu wehren." Er vermied es daher, bei ber Schilberung unseres "Diogenischen Spottvogels" die censorisch saure Weise Catonis anzuwenden, und folgte dem prosaischen Eulenspiegel genau und fast ohne eigene Zugaben, außer an wenigen verführerischen Fischart hatte an dem groben Unflat in dieser Stellen, zu machen. Volksliteratur keine große Freude; doch springt seine sittlich - gesunde deutsche Natur an einer Stelle in dieser Arbeit vortrefflich hervor, woer diese berben Possen benn doch besser findet, ale "Boccazische Schandbarkeit und unziemliche Buhlerei"; dieses heimliche Gift, wußte er wohl, konnte nie zu einem heilsamen Arzneimittel für die untergrabene Sitte lichkeit gesteigert werden, während das Uebermaas der grobianischen Sitte seiner bäurischen Deutschen sich in sich selber brechen mußte. Bu dieser unausbleiblichen Krise war es in Fischart's Zeit gekommen, und hier steht sein bedeutendstes Werk, die Uebersetzung von Rabelais' Gargantua (1575), mit Recht als ber Mittelpunkt aller seiner Schriften im Andenken der Nation, denn dieß Werk bezeichnet die kritische Hohe des Umschlags in bem Bildungszustande Deutschlands ganz vortrefflich. Der Eulenspiegel Fischart's steht, ben angegebenen 3weden nach, mit diesem Werke in einem innerlichen, wenn auch ganz unbeabsichtigten Zusam= menhang. Diese Arbeit hatte Fischart von seinem Lehrer Kaspar Scheib in Worms (+ 1565) überkommen; Scheid hatte fie felber fertigen wollen, Geschäfte hielten ihn ab, so übernahm fie Fischart. Sie lag mit einer früheren Arbeit Scheid's in genauer Parallele, die wieder ihrerseits ein eigentlicher Vorläufer für den beutschen, übersetten Gargantua war. Wir meinen nämlich Scheid's Ueberfetung des Grobianus von Fr. Debefind (aus Reuftabt bei Hannover), eines ganz lehrhaften, wie

aus Rhapsodien allmählich aufgewachsenen Werkes. Im 15. Jahrh. schon hatte man Cato's Spruche in einem grobianischen Sinne parobirt; 1538 erschien "Grobianus' Tischzucht", ein Werkchen das man später den kleinen Grobianus nannte und noch im 17. und 18. Jahrh. um= arbeitete; auf ihm baute sich Debekinds Grobianus (1549) auf, den Scheid (1551) erweiternd übersetzte 117). Dieß Werk nun ist noch viel entschiedner als Fischart's Eulenspiegel darauf angelegt, ein abschreckendes Spiegelbild der Zeit zu werden; es entwirft ganz eigentlich den all= gemeinen und abstracten Charafter des ganzen Zeitalters aus den vielen besonderen und einzelnen Repräsentanten seiner grobschrötigen Kultur. Es lehrt und empfiehlt, und übertreibt in grob ironischer Empfehlung das Treiben des grobianischen Gesellen; und Sylvan, Satyr, Comus, Eulenspiegel und Marcolph halten bem Dichter das Dintenhorn, mah= rend er das Tagewerk eines solchen Lotterers durchgeht. Auf Natur und Gesundheit werden diese Borschriften bezogen, die meift in schlagenden Bildern aus dem Verkehr und den stehenden Wipen und Lieblingeschwänfen des Bolks genommen find. Der grobianische Scholar soll fich immer die Rase mit ein Paar Eiszapfen zieren, daß man sage, er habe des Pfaffen Magd gefreffen und die Böpfe hingen ihm noch aus der Rase; er soll keinen Grölt im Munde behalten, sondern den gefangenen Bruder loslaffen, daß er ihm nicht die Zähne ausstoße, überhaupt fahren laffen was nicht bleiben wolle, und dem Herrn (der Schüler ift ftets als aufwartender Diener gedacht) nicht die Rauchkertchen sparen; er soll an den Nägeln kauen, daß man ihn für einen Poeten ansehe; soll des Eulenspiegel schweinische Stude zum Muster nehmen, deffen Buch man mehr begehre als aller Philosophen Leben. Man soll Zucht und Ehre preisen, aber Gesundheit allezeit mehr. Bieles sei auch unter ben Menschen convenienter schandbar geworden, was es nicht ist! Im Dienst der Jungfrauen, die auch im Grobianerorden heimisch geworden, foll er mit ber Sauglocke tapfer klingen; wenn er von der guten alten Zeit hört, so solle er wohl glauben, baß man eines alten Weins froh fein

<sup>117)</sup> Debekind benutte Scheid's Erweiterung bei einer neuen Auflage seines lasteinischen Grobianus; und biese neue Auflage übersetzte bann nach Scheid's Tobe ber Pfarrer Benbel Hellbach in Eckartshausen (Grafsch. Bübingen) auf Grundlage der Scheid'schen Arbeit: Grobianus und Grobiana. 1572. Später übersetzte Wenzel Schersser den Grobianus in Alexandrinern: der Grobianer und die Grobianerin (Brieg 1640); in neuer Auflage: der unhösliche Monsieur Rlop. Sittenau 1708. — Eine andere Uebersetzung von einem Küster Georg Werner in Utenheine ist in Hartmann Reinhold's Satire: Reim dich ober ich freß dich (1673) erwähnt.

fann, sonst aber soll er sich frische Eier loben, und einen jungen Gaul und ein junges Weib, und neue Sitten und Schwänfe. Nichtslernen soll ihm ein Grundsat, Einfalt eine Regel sein; er soll thun und reden was er will, wozu des Herzens Lust treibt, selbst das Verbotene, als wäre er vogelfrei; die Herren felbst gäben ja zu dem viehischen Leben das Muster — und der bäurische Knecht wird daher im 2. Buche angewiesen, wie er sich gehaben soll, wenn er einmal zum Herrn wird. Dies Gemälde von dem Grundcharakter der Zeit könnte vortrefflich in jeder Hinscht heißen, wenn es nur (namentlich die deutschen Bearbeitungen) etwas fürzer und geordneter wäre. Die Sprache, namentlich bei Hellbach, hat den Fluß der Fischartischen und Rollenhagenischen, und wenn man hier das Capitel vom Weinschenfen liest, den Zank und Haber der Gäste beim Abendessen, die Schilberung dieses Wirrwarrs und der Brügelei, die das Ende davon ist, so wird man sinden, das Fischart hier schon ein Vorbild zu seiner trunkenen Litanei im Gargantua hatte.

Das nun, was Grobianus bidaktisch und schildernd vorführt, das bringt Rabelais' Gargantua episch und erzählend; es ist daher eben so begreiflich, daß Fischart, mit diefen ahnlichen Gegenständen und bem Geiste ihrer Behandlung von seinem Lehrer her und aus eigner Uebung vertraut, auf den Gedanken fiel, dies Werk zu überseten, und daß es so großen Beifall fand, daß bis zum Jahr 1631 neun Auflagen bavon sicher nachgewiesen sind. Was Fischarten an diesem Werke noch mehr anziehen mußte, das war der Theil seines Inhalts, wo jener Umschlag des grobianischen Charafters der Zeit, jener Uebergang zu feineren und gebildeteren Sitten angegeben ift, der in und nach Fischart's Zeit auch geschichtlich in den Zuftanden des Bolfslebens gemacht wurde. Des Gargantua rohes Leben wird durch bessere Schulbildung geadelt; und diese sonderbare Mischung in dieser dichterischen Fiction ist das charafte: ristische Abbild deffen, mas wir in der Wirklichkeit selbst erleben, was wir gerade in Fischart's Werken nachzuweisen suchen, der in seiner Schreibweise und in seinen Materien dem derben Geschmade ber Zeit noch folgt, aber ben Sinn für das Höhere und Feinere überall offen hat. Und noch ein weitrer Beweggrund, der Fischart zu dieser Arbeit trieb, mochte bann der Reichthum des Wipes in dem Originale sein, der ihn spornte, im patriotischen Stolze auf bas Bermögen der deutschen Sprache diese Wiß= und Sprachverschwendung im Rabelais nacheifernd noch weit zu überbieten. Ehe wir aber auf die Beschaffenheit der Fischart'schen Uebersetzung eingehen, muffen wir den Inhalt und das Verhältniß des Gargantua und Pantagruel zur beutschen Kultur etwas näher betrachten.

Rabelais' perfonliches und schriftstellerisches Verhältniß zu Leben und Literatur ift fein anderes, als das der närrischen Repräsentanten der Bolkskultur in Deutschland, nur auf einer höhern Stufe. Ratur, gesun= den Verstand und Robbeit stellt er gegen jede Sublimität und Unnatur; daher trifft er in dem allegorisch-satirischen Inhalt seines Gargantua mit feiner Geißel bas Unwesen der Geiftlichkeit und Gelehrsamkeit, und ber Form nach verspottet er nothwendig, selbst wenn es nicht Absicht ge= wesen ware, die Ritterromane. Die Art und Weise seiner Satire und beren Berhältniß zu ben französischen Zuständen in Staat und Literatur geht uns hier nicht an, wir betrachten nur sein Werk als Roman, dem Thatsächlichen wie ber Form nach. Der Bau feiner Erzählung, beren Stoff aus den alteren schon im 15. Jahrh. gebruckten chroniques de Gargantua entnommen ift, ift sichtlich nach bem Riß der Ritterro= mane 118) gemacht. Die Geschichte des Helben-folgt erst auf die Geschichte des Baters, ber Held hat in seinem Panurg ein Gegenstück, ganz wie in den gewöhnlichen französischen Rittersagen. Dieses Paar, Pantagruel und Panurg, geht eigentlich auf bas zurud, woraus die ern= ften Helbenfiguren der Epen, und wozu die fomischen Seitenstücke berselben wurden. Pantagruel ift wieder ein Riese geworden, Panurg aber eine Gestalt wie Malagis ober Spiet, aus denen die panurgischen, eulenspiegelischen Helben ber spanischen Schelmenromane hervorgingen. Nothwendig ift alles zum Widerspiel der Ritterromane geworden: dies bedingt die ganze volksmäßige Kultur der Zeit. Rabelais steht neben Mendoza und Quevedo Billegas als Schöpfer des komischen und sati= rischen Romans, der überhaupt und in allen seinen Theilen so der innere Gegensatz gegen die Prosaromane der Ritterzeit ward, wie Reinede Fuchs gegen die Ritterepen: Cervantes, Sterne, Swift bauen sich so auf ihm auf, wie die Scarron, Lesage u. A. auf jenen Spaniern. Im Gargantua werden die Figuren der Ritterromane übertreibend vergrößert ins Ungeheuere, in den spanischen Romanen del gusto picaresco werden die Abenteuer verkleinert. Jene eigene Wendung, die Rabelais nahm, hindert nicht, daß alles Rleinliche so gut wie in allen Gegensätzen der Ritterromane Hauptgegenstand wird: bem Großartigen steht das Geringfügige hier stets gegenüber, dem Ibealen das Reale, dem Spirituellen das Materielle, und auf dem Gipfel dieser satirischen Romane, bei Sterne, bildet die hausliche Bedanterie den schroffsten Gegensatz gegen die weltschweifende Aben=

<sup>118)</sup> Ueber die Quellen des Rabelais s. Journal des Savans 1831. p. 735. Wir besitzen eine treffliche und treue Uebersetzung des Rabelais'schen Gargantua von Regis.

teuerlichkeit der Ritter. So ist bei Sterne anch der Gegensatz am entschiedensten, daß zu den Helden die sonderbarsten Originale und Carriscaturen genommen werden, während in den Ritterromanen die vagsten gleichsehenden Charaktersormen. Rach England, woher die charakterslosen Romane ausgegangen waren, ging der individualisirende komische Roman am entschiedensten zurück. In der Zeit, als aus England diese Gattung nach Deutschland verpflanzt ward, erneuerte Sander bei uns den Rabelais mit Benutzung Fischart's. Der groteske Originals und Carricaturroman also hat durch Rabelais gleichsam eine heroische Gisgantenperiode, nimmt durch Cervantes seinen Durchgang durch eine ritzterliche, wo dann der Bezug auf die Ritterromane am deutlichsten wird, und geht von da in die bürgerlichen Kreise herab, wo man mit dem Ritzterthume selbst am Ende diesen Bezug ganz aus den Augen verliert.

Ritterepos und Ritterromane wucherten im 15. und 16. Jahrh. in so vielfachen Verzweigungen, nachdem von Ariost die zeitige Frucht gebrochen war, daß man wohl sah, das Emporschießen ins Kraut sei ein Zeichen der Verderbniß und Ausartung. Dennoch trug dieser Aufschuß noch einmal Samen zu neuen Gebilden, und diese entwickelten fich zunächst wundervoll im Cervantes. Bu beffen Werke verhalt sich Rabelais etwa, wie Luigi Pulci zu Ariost. Das Verhältniß des Realen und Idealen ist in diesen Uebergangswerken die Aufgabe, so lange nicht wie bei Sterne das Reale allein steht, wie ehedem im Ritterepos das Ibeale. hier fann man Rabelais allerdings mit Cervantes vergleichen. Allein die ungeschickte Behandlung dieser Aufgabe stellt den Gargantua gewaltig herab gegen ben Don Duirote. Es mußte an beiden den richtigen Theil haben, wer das richtige Verhältniß des Realen und Idealen ernst oder satirisch darftellen wollte. Spanien nun bot in seiner Bolkskultur zu Cervantes' Zeit die Gegenfäße idealer und realer Bestrebungen bar, die Frankreich im 16. Jahrh. nicht barbot, und während Rabelais auch in seiner Persönlichkeit nur einen etwas gebildeteren Luftigmacher barstellt, der für das Hohe und Ideale kein Organ hat, so hatte dagegen Cervantes das Maaß zwischen Erhabenem und Gemeinem mit einzigem Takte gefunden. Er stellte das Verhältniß des Idealismus und Realismus dar, indem er ihre Repräsentanten aus den Kulturperioden und Literaturzweigen des Mittelalters nahm, die fie am ausgebildetsten liefern konnten, aus Ritter = und Bolksthum, die beide auf der Spipe ihres Gegensates angekommen waren. Er hatte sich in den Literaturen, die beide Seiten darstellten, so heimisch gemacht, daß er sie getrennt bis in ihr innerstes Wesen in tiefem Ernste verfolgen, im Don Quixote aber

bieses Wesen in Streit und Gegensatz satirisch abschildern konnte. ging in einigen seiner Novellen bis auf die Schelmenromane herab, bis auf die Mensch - thiere und Thier - menschen, die zuerst als die ursprünglichsten Gegenfape gegen die Ritterwelt erschienen, und in Persiles und Sigismunde ging er bis auf die Quelle der ernsten Ritterbichtungen zurud, auf den alexandrinischen Roman, schildert uns gleichsam zur Erkennntniß ben Typus dieser ganzen Literatur, indem er uns ein liebendes Paar, das durch Ein stetiges Gefühl an einander geknüpft ift, von dem wunderlichsten Wechsel der Dinge ergriffen und als Spiel= ball einer günstigen Göttin, Fortuna, zeigt. Sieht man da, wie die Ideen vom Fatum, die das Epos durchdringen, zu diesem in einem ganz ähnlichen Verhältniffe liegen, wie die von ber Fortuna im Mittelalter zu dem Romane, so erkennt man den innersten Unterschied beider Gattungen, und begreift wie hohl alle afthetischen Erklärungen find gegen die gründliche Anschauung ber Verzweigungen von beiben, zu ber uns die Geschichte der Literatur hinführt. In diesem Romane, wie in seinem milben Urtheile über ben Amadis und seinem bewunbernben über Arioft, zeigt uns Cervantes, daß er das Große einer Richtung erkennen konnte, ohne darum ihr Verderbliches zu schonen, daß er ste in ihrem innersten Wesen angreisen, aber zur Roth auch barftel= len konnte. Es ist thöricht zu sagen, daß Cervantes im Don Duirote die Ritterromane und das Ritterthum nicht hätte verspotten wollen; nichts anderes war seine Absicht, wenn er auch diese Absicht mit wahrer Genfalität überflog und den Kampf des Wirklichen mit der Idee, ber das große Thema aller komischen Dichtung so ist, wie der des Schicksals mit der menschlichen Freiheit das der tragischen, in einer Bollendung darstellte, daß man ihn nur dicht neben Aristophanes, und neben Beiden feinen dritten nennen fann. Das Ritterwesen trug biesen endlichen Ausgang, zu dem wir hier gelangen, schon im Reime mit sich, wie wir oben umständlich sahen. Gin ernsterer, weniger auf Unterhaltung angewiesener Mann, als Ariost, hatte ichon zu einer ähnlichen satirischen Betrach= tung kommen muffen, wo er jest blos ironisch ist. Die Art, wie dort jene alles bewegende Liebe das ganze Gedicht bestimmt, wie Ein Weib die Gemüther aufregt und den Weltkreis in Bewegung bringt und die besten wahnsinnig macht, führt unmittelbar auf das innerste Wesen der Grundsaslofigkeit der Ritterwelt, und der Dichter hatte nur ein Unmerkliches seinen Gesichtspunkt anbern burfen, so ware er satirisch geworden. Dies thut nun Cervantes, und er steigt zugleich noch eine Stufe tiefer als Ariost. Er stellt die Liebessachen in den Hintergrund und halt sich

an jene schönste Seite des Ritterthums, den Beruf zum Schut von Armen und Waisen, und zeigt wie dieser edelfte aller Berufe zum gefährlichsten, diese Weltverbefferung nach Ibealen zur Verschlimmerung, diese Begründung des Rechts zur Anarchie wird, eben so wie es die Geschichte des Ritterthums selbst in aller Breite und Bollständigkeit zeigte. Der gespenstige vom Hunger sublimirte Held greift der Menschheit ihre Mühlen und Heerden an, von denen sie sich nährt, dieser Bertheidiger der Reuschheit huldigt den Huren, dieser Raubvertilger befreit die Rauber, und er beweift so, wie weit von der idealen Absicht zur ersprieß= lichen Verwirklichung, von Wort zu That sei. Die Mittel und Maschinerien, mit benen Cervantes diefen veränderten Gefichtspunkt burchführt, find unnachahmlich. Er stellt blos die Bergangenheit in die Gegenwart, und ihren Bertreter neben die berbe, gesunde Bolksnatur des Tage, und breht die Sonne, die dem irrenden Geschlechte geleuchtet hatte, die Fortuna, ben glücklichen Zufall, auf diese und beutet damit an, daß der Tag und die Zeit für jenes vorbei sei. Alles was das ideale Streben der Menschen gesährdet, ift bort, Alles was sein Raturleben unerwartet Gludliches begleitet, ift hier. Der Bolfswit feiert hier sei= nen geheimen Sieg über die Ritterweisheit, wie es die Zeiten durch Jahrhunderte lehrten; das Sprichwort, im Munde des Sancho Pansa, tödtet hier seinen Herrn, wie es in Leben und Literatur die Ritterfagun= gen vernichtet hatte. Den Don Duirote verfolgt nun Ungluckfall auf Unglücksfall, aber Sancho Pansa, obzwar er für seinen Bund mit dem Ritter etwas Uebel theilen muß, ift doch stets im Besit bes Brobfacts, reitet ein Thier von Fleisch und Bein, das ihm nicht allein der Zusall, fondern felbst das Wunder (unter jener scheinbaren und stachelvollen Gedankenlosigkeit des Dichters) wieder bescheert, wo er es verloren hat, und er findet seine Statthalterschaft und die Beisheit sie zu regieren, mit einmal.

Bon der Feinheit und Bildung, mit der dieses Werk entworfen ist, hat freilich Rabelais keine Spur. Er verdirbt selbst die Wirkung des geraden Verstandes, den er gegen die Pedanterie und Verkehrtheit sett, dadurch, daß er ihn den gigantisch-grotesken Helden leiht, die haltungs-los und ohne Geschick gezeichnet sind. Aeußerlich nur ist das Uebermaas der plebezischen Bildung in ihnen bezeichnet; Fischart erkannte in ihnen das grobianische deutsche Geschlecht um sich her. Wie Rabelais in ärzt-lichem Bedacht für das Körperwohl seiner Leser zur Erregung von Heisterkeit und Lachlust sorgen will, statt daß ehedem die Abenteuer der Ritter Seelenheil bewirken und edle Gemüther bilden sollten, so sind die Helden

Gargantua und Pantagruel keine Ritter von der traurigen Gestalt, sondern in Heiterkeit wohllebende Menschen ohne Grillen, keine idealistischen Hungerbilder, sonder Fresser und Säuser, die ihre physische Rastur die zum Riesenthum gesteigert haben. Es sind rohe Volkssiguren einer Heroenzeit, so wie von Brant auch der Ilsan in der deutschen Sage unter jene gerechnet wird. Bildlich verstanden erklätt es ganz den rohen Ton des Werkes, was Rabelais sagt: "daß er (wie Fischart übersset) keine andere Zeit dabei verloren, als die er ohne das zur Sättigung seines gefräßigen Leibes bestellt habe; und es sei eben, wann die Freßsglocke im Magen Sturm schlägt, die rechte diätalische Zeit zu solchen gemsenklettrigen und dritthimmelverzuckten Materien und reinspinnenden Gedanken."

Fischart hat von diesem Werke nur das erfte Buch übersett und dieß fo fehr zu seinem Eigenthum gemacht, daß man es eine Uebersetzung nicht mehr nennen fann. Er erflart selbst, baß sie "nur obenhin sei, wie man ben Grindigen lauset", baß er nicht ben Rabelais wie ben Donat exponiren wolle, daß er sich nicht an Worte und Ordnung gebunden habe. In der That scheinen ihn auch eigentlich selbst nur die Stellen vorzugsweise zu fesseln, wo er seine immer zeitgemäßen Erweiterungen mit Glud anbringen fann. Diese sind im Grunde bedeutender für uns, als die Erzählung. Gleich im Anfang macht er fich über die urgeschichtlichen Namensherleitungen der Städte und Bölker lustig und legt babei feine große Belesenheit und Gelehrsamkeit aus. Gleich auch erkennt man seine Bertrautheit mit ben heroischen Epen, wo er die Zeit "ber Riesen mit 13 Ellenbogen, ber Reden, Giganten und Wiganden, ber Christophelgemäßen Langurionen u. s. w." als den Schauplat seiner Erzählung anführt. Der Bater und Großvater seiner zwei Helben, Grandgoschier, wird im Eingang geschildert nach ber Beschaffenheit sei= nes Eß= und Trinktalents, seiner Rüchen und Reller, seiner Feier aller Bauchfeste, besonders der "Fantastnacht, die sein Jubilate, Lätare, Chare und Cantate war." Auch bei diesen Gelegenheiten zählt Fischart unzählige Speisen und Weine, Trink- und Fastnachtlieder auf, die seine weite Kenntniß von Volksliteratur und Volksleben beweisen. Von dem Liebesdurft und heimlichen verstohlenen Minnewerken der Alten war dieser Grandgoschier kein großer Freund, sondern er schickte sich nach der Ordnung der Natur in eine ordentliche Haushaltung. hier folgt jene Ausmalung des Chelebens, die Fischart angehört und die schon oben flüchtig erwähnt ward. Grandgoschier's Weib gebiert nach 11 Monaten, ats sie bei einer Schlächterei, von dem Gelüste getrieben, zu viele

(etwas mehr als 16 Seifteffel voll) Rutteln gefreffen hatte, ben Gargantua, in dem Augenblic als die jum Fest geladenen Gaste jenes Trint. gelag feiern, deffen Schilberung, wie fie Fischart gestaltete, so vielberühmt worden ist. Der Held wird durch das Ohr geboren, ähnlich wie Minerva und Bacchus wunderbar zur Welt gefommen. Bei ahn: lichen Gelegenheiten bleiben die Stiche auf die Lügenliteratur des Tages nicht aus. Dem jungen Sohne wird darauf ein bedeutungsvoller Rame gegeben, bei welcher Scene fich Fischart ber Deutschheit ber Ramen annimmt gegen Jörg Wipel's ausgewißelten Vorschlag, die deutschen Namen alle in us oder sus zu endigen. Wo er bann Gargantua's Größe anschaulich macht und erzählt, daß man ihm, so wie der Held Ogier 4 Milchstaschen d. h. zwei Ammen gebraucht, tausend stebzehn hundert dreizehn Rühe gehalten, und zu seinem hembe 450 Ballen Denabruder Leinwand aufgenommen hätte, läßt er sich über die gezierte, wunderliche, weitschichtige Tracht ber Zeit aus und erwähnt ein Buchlein von ber Würdigkeit der Late, das er zugerichtet habe. Gleich das folgende Ra: pitel von den Hoffarben Grandgoschier's gibt ihm Anlaß, die albernen Sprachstunbildnereien zu verspotten, die man damals als Wappenreime, wie heute als Papillotendevisen, brauchte. Gargantua's Jugendgeschichte ist die einfachste ber Welt: er aß trank und schlief, schlief trank und aß, trank aß und schlief; seine Hauptfreude zeigte er an hölzernen Pferden (wobei wieder gewaltige Pferde = und Reitkenntniß ausgekramt wird), und seines Geistes Zeugniß gab der Knabe, als er zu dem Instrument, bas in Aristophanes' Zeitalter ein Steinchen vertrat, ein riebisches Ganslein empfahl, bem man ben Ropf zwischen die Beine stede: babei em: pfinde man eine wunderliche Ergöplichkeit durch die Pflaumfebern und die Hipe des Vogels, die sich leicht in den Wolfsdarm füge und von da sich bis zu Herz und Hirn ziehe. Dieses Merkmal von Geift bewegt den Vater, wie die Bucephalusgeschichte den Philipp, dem Sohne einen Aristoteles zum Lehrer zu geben in dem Magister Trubalt Holofernes. Die scholastische Pedanterei zu geißeln, darin war auch Rabelais ein Meister. Man macht ben Bater aufmerksam, daß diese Studien nichts taugten, daß es nüper wäre nichts zu lernen, als zu lernen was nichts nut ware; diese Kunfte der Magister seien nichts als Kunkenwerf und Rühdunst, diese Weisheit Schmeißheit, ihre Klugheit Lugheit, womit fie die Kinder wie mit Winterhandschuhen schrecken, die guten edlen Geister verbastarten, die ganze Blüte der Jugend vergiften und erstiden. Gargantua erhält nun einen Lehrer, ber sich zugleich auf bas politische Leben verstand. Der Held bezieht die hohe Schule von Paris. Wir

wollen die Riesengeschichten von Gargantua's Thier, von der Sünd= fluth, die es in Paris anrichtet, und von dem Glockenraub übergeben, und sein Studium verfolgen. Zuerst wird uns bas Treiben eines lieberlichen Studenten der Zeit vorgeführt, in dem Gargantua's neuer Lehrer ihn eine Zeit lang gewähren läßt, weil die Ratur plögliche Aenderungen wegen des Gewaltsamen nicht ohne Verdrießlichkeit übersteht. Rachher aber sorgt er für eine Rießwurzpurganz, mit der er seinem Lehrling Alles abtrieb, was ihm von seinen vorigen Schulmeistern hangen geblieben war. Ein neuer Lebenslauf sängt nun an und dieser ist in allen Theilen lehrreich für die Kenntniß der Fortschritte, welche Schulbildung und humanistif auch unter dem roben Wesen der Zeit machte. Regelmäßig wird Geift und Leib geübt, früh aufgestanden, Bibel gelesen, zierliche Rleidung angelegt, den ordentlichen Lectionen obgelegen; Spaziergang und Körperübung, Besprechung von Zeitungen und Alterthümern vor Tisch, über Tisch kurzweilige Gespräche nach Form ber plutarchischen Gaftreben. Rach Tisch folgt Danksagung mit einem schönen Lobmaffer'= schen, Marotischen, Menter'schen, Waldischen, Wisischen Pfalm; hierauf Kartenkunststücke und Verfertigung geometrischer und arithmetischer Figuren und Instrumente; dann Musik und Gefang, "ein gut Geset= lein, Bergreihen, Bremberger, Villanellen und Winnenbergische Reiterliedlein." Nach vollendeter Verdauung folgen wieder einige Studien, dann ein Kunftritt, aber fein Turnier: denn was foll das Spießbrechen, dies Rumpellanzen, es ist die größte Narrheit, die man erdenken kann. Gleichwohl nennt der neue Wolfdietrich auch die Ritterkunste von seinem gymnastischen Berchtung, und aus Sage und Geschichte werden tausend Runftstude der Körperkraft und Gewandtheit angeführt, die er verstand und übte. Nach diesem botanisirt er ein wenig, ökonomisirt, gärtnert; der Abendtisch ist, wie bei den Alten, etwas reichlicher, und ihm folgt noch Musik oder Spiel, eine Beschauung des Himmels und eine Reca= pitulation des allerdings sehr reichen Tagwerkes. In Regenzeit üben sie ben Körper an Handwerksarbeiten, wie so viele Fürsten thaten, ein Merkmal wieder dieser polypragmatischen Zeit. Auch hier Aufzählung aller ordentlichen Handwerke, Anstalten und Maschinen. Dann gingen sie auch wohl auf die Fechtschule, und übten sich an den Hildebrands streichen, 7 Klafter tief in die Erde, an Eden Edhau, an Laurin's Zwergzug, Fasolt's Blindhieb u. s. w. Selbst in dem Jubel der Erholungstage erinnern sie sich an die klassische Lecture; sie dichten dann lateinische Epigramme, und übersetzen sie in Rondeaux und Balladen= geftalt ine Deutsche um bie Wette, bichten Lieber auf allerlei Melodien,

erfinden neue Bünde, Tänze, Sprünge, Paffarepaffa und Hoppeltänze und machen neue Wisartische Reimen von gemengten Dreihüpfern und Zweenschritten (womit Fischart seine Herameter meint). Dies lettere gewährt wieder trefflich einen Blick in die ganze Beschäftigung theils mit lyrisch = musikalischer, theils mit wißig = epigrammatischer Dichtung, mit welchen beiben Gattungen sich die nächste Zeit vorzugsweise beschäfe tigen wollte, zwischen welchen beiben sie sogar in dem Madrigal eine Art Vermittelung fand. In dem mehr epischen Theil, der Erzählung des "Nutelpaungner Fladenkriegs" würden wir nichts so sehr ausheben, wie die Figur des Monchs Jan Oncapaunt, einen Eisenfreffer und Mlfan, der die Robbeit der Geistlichkeit verspottet, bann den Belteroberungszug Picrochol's, in bem die Kriege der Ritterromane und die geographischen Mährchen durchgezogen und die Tapferkeitswunder in's Burlest. Ungeheuere übertrieben find. Die zum größten Theil fehr thö: richten Späße des geschichtlichen Theils übergehen wir und erwähnen nur noch bas Rlofter, bas ber genannte Mönch nach erhaltenem Siege stiften zu dürfen sich ausbittet, und zwar nach seinem eigenen Plane. Es soll ohne Mauern sein, ohne Uhr und Stundenglas, daß man nicht die Zeit mit Läuten verderbe, und fich nicht nach eines schläfrigen Uhrenrichters Glocke richte, sonbern nach ber Vernunft. Blos schöne Frauen follen barin aufgenommen werden, ba man Gott bas Beste opfern solle; tein Gelübbe von Reuschheit, Armuth und Gehorsam soll abgelegt werden, sondern man darf mit Ehren heirathen, mit gutem Gewiffen reich fein und fich gottgehorsamer Freiheit gebrauchen. Die Klosterleute sollen nicht betteln, sondern den Bettlern geben; sie sollen nicht den Kopf hangen und wie die Rircheneulen finstre Augen machen, sondern bas Haupt zum Himmel heben; nicht contempliren statt zu arbeiten, sondern all ihr Dichten und Trachten im Werk erzeigen und zum Dienst bes Rächsten richten u. f. f. Die Ausführung geht bann fort bis zum Schluffe, wo noch in einer natürlichen Weissagung bas Treiben ber Jesuiten und ihr Aufheten bezeichnet wird.

Wer Fischart's ernstere Richtungen, seine würdigen, gesunden, fernhaften Gesinnungen kennt, wird sich mehr an diesen, als an seiner Behandlung der Sprache in dieser "Geschichtklitterung" freuen, die der gewöhnliche Gegenstand der Bewunderung ist. Der Uebermuth, mit dem hier auf die Gewalt und den Werth der deutschen Sprache gepocht wird, ist der Ausdruck von dem nahenden Bestreben auch der Gelehrten, die Volkssprache gegen die lateinische zu Ehren zu bringen, auch für andere Zweige als die religiöse Volkslehre. In der Bibel hatte man,

wie man es ausdrückte, Gott deutsch reden hören; man wollte nun auch die Menschen von menschlichen Dingen deutsch vernehmen. Diefes Bestreben macht sich hier in einer ber Carricatur ohnehin ergebenen Zeit noch carricaturmäßiger Luft, als sonst jedes erste Betreten neuer Bahnen vor sich zu gehen pflegt. Das Vorurtheil gegen die beutsche Sprache zu überwinden, waren Luther und Hans Sachs noch nicht mächtig genug; in gelehrten Dingen wußte man die deutsche Prosa nicht zu überwinden, in poetischen fühlte man wohl, daß man Hans Sachs nicht gegen die neue Literatur der Fremden stellen konnte. Fischart griff die Aufgabe angestrengter an, wollte es beffer machen und machte es schlimmer. Diese Sprache schien, wie ber Gesichtsfreis ber Ration, mächtig und riesenhaft genug, daß auch sie sich an allen Sprachen ber neueren und alten Zeit wie an vielen Saugammen nahren mußte, bis sie endlich auf eigenen Füßen zu stehen stark genug war. Jahrhunderte mußten diese Rahrung herbeischaffen und eingeben, wozu unmittelbar nach Fischart die erften Schritte geschahen; die Mutter selbst hatte in ihrem gesundesten Bustande nicht Kraft genug. Die größten Anstrengungen des Ginzelnen, will dies sagen, der deutschen Sprache blos aus fich selbst aufzuhelfen, genügten nicht. Das was Luther und Hans Sachs bafür gaben, war nach unserem Verstehen gesündere und natürlichere Nahrung, als was Fischart, nach angewandten Reizmitteln, vielleicht in größerer Fülle dar-Nachdem Luther in Schweiß und Mühe mit seinem Melanchthon und Aurogallus die deutsche Prose in ihrer Bibelübersetzung von Wacken und Klößen gereinigt, wirft sie Fischart wieder hinein, und wo man dort "wie über ein gehobelt Brett" gehen konnte, strauchelt man hier Schritt für Schritt. In diesem bacchanalischen Gewirr von Wiß und Sprachfraft kommt man vor lauter Reichthum zu nichts, und die Leich= tigkeit, mit der Fischart seine Gaben geltend macht, kommt dem Leser besto schwerer an. So gigantisch und ungeheuer die "Großmäuler" sind, seine Helden im Gargantua, so auch seine Sprache in diesem Werke, allein es ist kein Ebenmaßweder in den Figuren noch in der Sprache. Wie diese Helden in Nirgendheim und Nullenstein zu suchen find, so auch seine "chaldäischen Wörter, die Postell gewiß nicht unter seinen zwölf Sprachen gefunden", s. v. nullibi; und wie die Ellenzahl des Rleidungs= zeugs dieser Riesen unendlich ist, so die Schlepptracht von Fischart's Perioden. Wo er seine Wortverbildungen, wie in den allbekannten Ti= teln seiner Bücher, häuft, scheint es saft, als ob er die Titel rothwäl= scher Bücher verspotten wollte. Er kann keine Thatsache erzählen, ohne Verwandtes in Gedanken und Beobachtungen einzustreuen, wie in ein

Repositorium, eine Manier, die selbst in fo viel helleren Zeiten bei einem Jean Paul unleidlich ift, ber doch noch wenigstens in seinen Auszügen einige Ordnung und in ihrer Anwendung einiges Maß hatte. Fischart fann keinen Gebanken ausführen, ohne ihn in närrische Bilber zu kleiben, gesuchte Beziehungen beizubringen, ad vocem quamlibet fernliegenbe und dunkle bezügliche Sprichwörter und Liederanfänge an den Haaren herbei zu ziehen; unter allen zu Gebot stehenden Ausbrucken braucht er gerne ben barockften, ben Volksausbruck, ben Solocismus, am liebsten aber alles zugleich; er bildet in seiner "fantastengreulichen Art - ungereimte närrische barbarische Homonyma ober nameinige Wortgleich heiten; " verschreibt die Worte mit etymologischen Umbildungen nach ihrem Laute; freut sich an jeder "Wortstempelei", an komischen Berdeutschungen fremder Wörter und an dadurch eingekeilten Nebenbegriffen, sucht nach Onomatopoien, nach Worten "die von Geton und Hall auszusprechen eine Luft geben;" er kann keine Materie, kein Product nennen, ohne uns mit einer Flut von örtlichen Beiwörtern statistisch durch gang Deutschland zu jagen; er kann kein solches Eigen-Beiwort brauchen und fein Hauptwort, ohne ganze Prozessionen von appellativen Gigenschafte: wörtern vorauszuschicken. Ueber Alles breitet er bann gern Reimflänge, Affonanzen und Alliterationen. Die beutsche Sprache nimmt sich bei ihm aus wie ein Urwald von unmäßiger Zeugungsfraft, der unwegsam gemacht ist durch Schlingpflanzen von wuchernder Ueppigkeit und voll fonderbaren Ungeziefers und Gewürms. Aber eben die Kraft ift herrlich, und wie ein Göthe für seinen sanften Humor bei Hans Sachs, so muß ein fünftiger Satirifer in diesem Walbe Holz ausbeuten. es gewußt, daß Rabelais ein Aristophanes genannt wurde, in ihm auch ist ein Keim dazu, aber zu tief gelegt, als daß er damals aufgehen konnte. Man muß sich in diese dunklen Schachte eingraben, und sich vergnügen mit kleinen Fünden im Dunkeln, die man erst noch am Tage von vielen Schlacken reinigen muß.

So vertieft aber Fischart auch ist in die Geschmacklosigkeit und Rohheit der Zeit, dennoch ringt er überall, wie wir sehen, nach reinerer Sitte und selbst nach seinerem Geschmack hin; seine Derbheit verzeiht man der materiellen Zeit und ihrem ausgeprägten Charakter, die wir nach unseren delicateren Maßen nicht beurtheilen müssen. Sonst müßten wir auch die ganze Polemik jener Zeit, diese schöne und kraftvolle Seite, verdammen, die Fischart als Grundsat und mit Bedacht übt 119). Es

<sup>119)</sup> Im Rehrab fagt er:

ift schon viel, wenn der Einzelne in solchen Zeiten ein gewiffes Maß halt, wie Hans Sachs, ober wenn er bas Feinere und Schönere kennt und ehrt, wie Fischart. Diese ganze Derbheit ift zu sehr mit der deutschen, ehrbaren, groben aber tüchtigen Natur verknüpft, die wir auch in Fischart ehren muffen, als daß man sie so leicht, unserer feineren Art zu Liebe, schmähen sollte; auch ist die handgreifliche Zote besser, so fühlte Fischart selbst wie wir oben hörten, als die verhaltene Lüsternheit, die den feineren Beiten eigener wird. Abgesehen aber von biesen moralischen Beziehungen, fann in der komischen Literatur der Gegensatz ber Convenienzsitte, das Rohe und Plumpe niemals entbehrt werden. Deffen Gebrauch ift nur widerlich, wo er an Unwürdiges verschwendet wird; das ist bei Fischart so wenig ber Fall, wie bei Aristophanes. Wenn sich dies nicht so concentrirt darftellt bei jenem, wie bei diesem, so liegt dies in der Weitschich= tigkeit der neueren Kultur. . Wir haben hier in Deutschland zwei aristophanische Jahrhunderte, Griechenland hatte Einen Aristophanes! Dieser Eine beschränkte sich auf Gine Thatigkeit, aber selbst ein Fischart in so ungeschickten und schwerfälligen Zeiten hatte schon einen Zug zum Universalgenie, ber weiterhin so bebeutend in ber Nation um sich greifen sollte: er hatte sich mit Genealogie, mit Wappenkunde, mit Antiquitäten beschäftigt, verräth überall wie er in politischer und religiöser Geschichte, in der vaterländischen und fremden Literatur, in den technischen Gewerken, in allen möglichen Zweigen bes Wiffens zu Hause ist. Hatte er die geistige Kraft, die sich in die Breite der Materie aus= dehnte, auf die Kunstform weniger Erzeugnisse wirken lassen können, so würde er vor Opip als ein Restaurator der deutschen Dichtung genannt werben, was man jest nur seinen Richtungen nach von ihm sagen kann. Fischart (wie gleich nach ihm auch Spangenberg) hat Alles gethan, was die Opig'sche Schule nachher that, nur daß er es nicht so wie diese gethan hat. Er ist ein gelehrter Dichter, aber er läßt sich noch zum Volke herab wie Brant; er emancipirt die deutsche Sprache, aber er beginnt mit der Regellosigkeit, wo jene mit der Regel begannen; er

Sol man bann einem Wascher schweigen und im nicht seinen Plauel zeigen? sol man eim Narren bann zuhören, und in nicht wie ein Narren bören? ja sol man einem Schänder schweigen, und in der Schand nicht überzeugen? Nein, sondern man sol solchen Plauderern den Plauel um den Kopf wohl schlaubern, und inen mit den Kolben lausen, damit sie sich so hässlich strausen; ja den Schändern sol man jr Schänden selber in den eignen Busen wenden, und wie und lehret Salomon, dem Narren antworten zu Hon, nach seiner Narrheit, damit nitt Er sich für klug halt, nach seim sttt.

kennt die neulateinische, die fremde, hollandische, französische Literatur (und hatte sich auch wahrscheinlich in ber Welt ziemlich umgesehen, wie seit Wecherlin fast jeder namhafte Dichter), und übersetzt baraus wie jene, aber nicht so, daß er dort lernen und sich vor dem Ausländischen bengen wollte; er machte Sonette und ahmte die Hexameter der Alten nach, aber nicht um das Deutsche zu verleugnen, sondern er macht seine nenen "Bisartischen, Mannsehrischen, Herhoen (Fischartischen, Menterischen, Heroischen) Reime," auf die er mit Selbstgefallen blickt, seiner bentschen Sprache zu Ehren. Sein Verhältniß zu ben späteren Poeten war auch Zinkgref ehrlich genug anzuerkennen. "Fischart's Poemata" sagt er, "find zu weitläufig hereinzubringen, auch mehrentheils nach ber alten Welt! Doch wäre sein glückhaftes Schiff von Zürch an Reichthum poetischer Geister, artiger Einfälle, schöner Worte und merkwürdiger Spruche (aus welchen Studen abzunehmen, was ftattliches biefer Mann hatte leisten können, wenn er ben Fleiß mit ber Natur vermählen, und nicht viel mehr sich an dem wie es ihm einfältig aus der Feder geflossen, hätte begnügen wollen) gar wohl ber römischen, griechischen, italienischen und französischen Poeste an die Seite wo nicht vorzusetzen, wenn ihm nicht wie angebeutet, noch etwas weniges fehlte, welchen Mangel ich jedoch mehr der unachtsamen Gewohnheit seiner Zeiten, als ihm felbft zuschreibe." Dies Urtheil ist billig und bezeichnend genug; was darin zu viel gelobt ift, mag das zu viel Getadelte vergüten. Davon hatten die guten gelehrten Dichter keinen Begriff, daß die "Art der alten Welt," die deutsche Volkspoesie, Elemente hatte, die mehr werth waren als ihre ben Alten abgeborgten Schönheiten. Die Einbildungsfraft und Natur dieser Bolksdichtung würdigten sie nicht, obgleich sie selbst ihre gelehrte Runft und Formen wieder bald beleben mußte. Bon der Volksphantasie, die bisher die Dichtungen auch wo sie am tiefsten gesunken waren, mit ber Frische begabt hatte, die ber Landluft ber freien Natur eigen ift, von bieser Volksphantasie scheiben wir bei Fischart und gehen zu bem Scharffinn und dem Stubenfleiße der Belehrten über.

So wie in Straßburg unter den dortigen Gelehrten lateinische und deutsche Schauspieldichter friedlich nebeneinander gefunden wurden, so folgten in Heidelberg unmittelbar auf einen Lotichius die deutschen Dichter, die man als die ersten gelehrten Hersteller der deutschen Dichtung nennt, und unter ihnen ist Paul Melissus (Schede. 1539—1602) auch als lateinischer und gekrönter Poet bekannt. Peter Denaisius, der 1560 in Straßburg geboren und 1610 in Heidelberg gestorben ist, bahnt uns aus dem Elsaß den Weg dahin. Von ihm ist außer dem

oben erwähnten Jeswitenlatein sonft nichts Poetisches bekannt, als was. Zinkgref im Anhang der Opip'schen Gedichte neben anderen von Meliffus, Weckherlin, Isaac Habrecht und dem Danen Hamilton hat drucken laffen. Sie alle find eigentliche Universitätsgelehrte, und geben neben den Straßburgern das eigentliche Zeichen zur Berlegung der Dichtung auf die Schulen und Afademien. Sie alle find auf Reisen gebildet, was nun ferner ein entschiedenes Erforderniß ward: Denaisius war in Polen und England; Meliffus war in Ungarn, Frankreich, Italien und England, zulest Bibliothekar in Heibelberg; Zinkgref, ber 1571 in Heidelberg geboren ist (+ 1635), bereiste die Schweiz, Frankreich, Eng= land und die Riederlande. So war auch Weckherlin, der zwar nicht in diesen Rreis, wohl aber in den der spätern Straßburger Löwenhalt und Schneuber gefort, meift im Auslande; er läßt in ber poetischen Wid= mung der selten gewordenen ersten Ausgabe seiner Gebichte die englische, französtsche, deutsche und lateinische Muse jede in ihrer eigenen Sprache reben. Dies nun ftellt biefe Manner zu ben Schlestern, ihre Dichtungs= art aber steht wieder in einer andern Mitte zwischen der schlesischen und der Bolksdichtung, als Fischart's: sie nehmen die neuen Formen der fremden Poesie, die Fischart gleichgültiger waren, aber sie können fich noch nicht fo von der Bolksweise losmachen, wie Opis, der fein Deutsch. nach dem Riederländischen bildete, und kennen noch nicht die Prosodie, die Er und Spee aufbrachten. Daher sahen wir oben Opip so feindlich gegen Meliffus gefinnt, seiner 50 Pfalmen wegen. In der That find seine Gevichte eben so roh und ungehobelt; obwohl er sich an Sonette und bergl. wagt, so kennt er boch noch keinen Accent; obwohl er vielfach in Stoff und Behandlung an die neue kunstmäßige Poesie erinnert, so daß ihn auch Rist schon ganz zu den neuen Dichtern zählt, ja ihn einen Abler ber deutschen Poesie nennt, so ist er doch noch in Bildern und Tönen mehr volksthümlich. Dem pfälzischen Dichter und Leibarzt Posth dagegen, der 1608 die Evangelien reimte, ahmte Opis seine Spisteln Auch von Zinkgref's Liedern läßt sich sagen, daß sich darin feinere Stoffe mit ganz volksmäßiger Manier mischen, die uns auch bei größerer Rauheit mehr zur Seele spricht. Seine Vermahnung zur Tapferkeit ist dem Tyrtaus so nachgebildet, wie Fischart seine horazische Dbe behandelte, durchaus volksthümlich angeeignet und noch ganz ent= fernt von der Kunst, sich in das Fremde zu versetzen, aber von so viel Schwung, wie ihn auch Opig kaum austreiben konnte. Auffallend hängt dies Volksthümliche an den südlichen Gegenden von Deutschland: selbst dieser bewundernde Freund Opipen's bleibt bei der gleichfalls

volksmäßigen Art seines Freundes Wecherlin. Daher neigt fich benn auch jeder spätere Mann des Südweftens mehr zu diesen als zu Opit. Volksmann Moscherosch rudt mit Wohlgefallen die Kriegslieder Bedherlin's und Zinkgref's in seinen Philander ein; Wedherlin's berühmter Landsmann Andrea spottet in seiner geistlichen Kurzweil (1619) gerade: zu des mühsehligen Fleißes der gelehrten Dichter 120) und fieht mit Wohlgefallen auf Fischart zurud, mit Diffallen auf die neue Dichtung und Sprechart. Die Nürnberger, oder unter ihnen Harsdörffer, waren die ersten, die es magten, das große Genie Opipens zu bezweiflen. späteren Straßburger verrathen deutlich ihren Mismuth über die Inrannei dieses Erzvaters der gelehrten Dichtung, deffen angstlichen Regeln überhaupt jeder Tüchtigste, ein Lauremberg und Schupp, abhold find. Der Freiherr Esaias Rompler von Löwenhalt steht als Elsaffer gegen alle bombaftische Manier in seinem ersten Gebusche seiner Reimgedichte (Straßb. 1647), freilich mit einem puriftischen, altdeutschelnben Hang, ber wieber einen ähnlichen übeln Eindruck macht, wie bas Beschraubte bas er verbammt; er meibet bas Gelehrte wird aber platt und steuert nach alter Dichterart mehr auf Sittlichkeit als auf Kunftsinn. Seine, wie seines Freundes und Landsmannes Schneuber Gedichte (1644), interessiren uns baher an sich weniger, als eben ihr Gegensat gegen die Schlesier, und ihre Vorliebe für die westlichen Dichter. seinem ganzen Reimgebüsch nennt Löwenhalt den Namen Opizens nicht! Dagegen blickt der eifersüchtige Aerger gegen Opit deutlich durch, wo er von den Bemühungen der Heidelberger um die neue Dichtung spricht. Während Italien, Frankreich, England und Niederdeutschland, fagt er, ihre Dichtung herausputten, wäre Hochdeutschland fast in einem vorfatlichen Schlummer bei seiner alten übelgestimmten Lever geblieben, so baß auch die sonstigen Gelehrten darin nichts mehr gewußt ober geleistet, als fast jeder Schuster und Schneider gekonnt! Es sei zwar nicht ohne, daß etliche tapfere Männer, welche gereift und fremde Sprachen gelernt, ziemlich verstanden, wie der hochdeutschen Dichtung zu helfen ware. Dergleichen, wisse er, seien am Heidelberger Hof und anderswo gewesen; diese hatten eben solcherlei Arten der Reime, als jepo gebrauchlich, gemacht, sie hätten sie nur nicht an den gemeinen Tag gegeben. Georg Rubolph Wedherlin habe ein großes Stud am . Eis gebrochen,

<sup>120)</sup> Er fagt:

Dhn Kunst, ohn Müh, ohn Fleiß ich bicht, brum nicht nach beinem Kopf mich richt! Bis du wisst, schwisst, spisst, schnisst im Sinn, hab' ich ang'sest und fahr dahin.

als er 1618 (und 1619) die zwei Bücher seiner Oden und Gesänge in Stuttgart habe ausgehen lassen, deren Lesung nachmals Opipen zur Rachfolge gar wohl bekommen! So sei das sinnreiche Werk des Ernst Schwabe von der Haiden in Danzig, der in dieser Uebung der nächste nach Weckherlin gewesen, leider durch Unglück ersten geblieben und nicht in Druck gegeben worden (was aber nach Wenzel Schersser's Angaben unrichtig ist).

Weckherlin<sup>121</sup>) (aus Stuttgart 1584—1651), obgleich er an Opig, äußerlich in gutem Vernehmen, ein Lobgedicht richtete, fühlte sich offenbar späterhin selbst durch die Anmaßung beleidigt, mit der die Schlester ihn um sein wohlerworbenes Berdienst brachten. In der Bor= rede zu der Ausgabe seiner Gedichte von 1648 sagt er, auf die Ausstellungen an seiner Sprache (baß er z. B. meine Ehr, statt mein' Ehr sage), die von denen herrühren, welche meinen, Apoll habe sie allein zu Oberhäuptern über die deutsche Poesie gemacht, halte er keine Antwort für nöthig. Er könne sagen, daß er viele seiner Poesien ver= fertigt, ehe ihre vermeinte größere Wiffenheit und Kunst bekannt gewesen. Mit Recht winkt er bann, baß sie bas Ueberheben weniger nöthig hätten, da der Leser auch in ihrer Göttersprache so viele harte und rauhe, den Göttern kaum anstehende Reden sinden werde. Es sei ihm zwar, was löblich in den alten und fremden Poeten, weder unbewußt noch unnachthunlich, warum aber unsere deutsche Sprache den Gesetzen der fremden und älteren Sprachen unterworfen sein und von ihnen verziert sein solle, das könne er doch nicht verstehn! Eben dies würde auch Fischart gesagt haben. Obwohl Weckherlin Anglicismen und Fischart Latinismen braucht, so waren boch Beide ganz bahin gerichtet, unsere Bolksdichtung mit Wahrung ihres Eigenthümlichen, allmählich zu den höheren Formen überzuführen, zu denen Opit über sprang. Er ging schroff abstoßend auf das Alte zurud, wie Beldeke seiner Zeit das Antike plößlich erneuerte, und wie dieser schlagartig den Charakter, die Sprache und Denkweise seiner Ritter berührte, so Opis die der Gelehr= Wo Weckherlin "nach seiner Weise" eine Horazische ober Anakreon= tische Dbe bearbeitet, oder Pindarische und Callimachische Gedanken verarbeitet, da thut er dies in der selbstständigen deutschen umschreiben= den Weise Fischart's, ohne mit platter Nachahmung und geborgten

<sup>121)</sup> Bergl. Conz, Nachrichten von dem Leben und den Schriften R. Weckherlin's. 1803. Aelteste Ausgabe seiner Gedichte: Oden und Gesänge. Stutig. 1618. Das ander Buch 2c. 1619.

Stellen Luden ber eigenen Gebanten ansfüllen zu wollen; wo er geile Buhllieber singt, braucht er noch Bolksausdrücke, vor denen sich Opik entset hatte; aber er redet dann auch so frisch, wie ein roherer Fleming etwa; er scheut bas Uebermaß von Zweideutigkeiten nicht, wenn er in Hochzeitliedern von der Sitte Gebrauch macht, unzüchtig die erlaubte Unzucht zu besingen; wo er ein Kriegslied dichtet, meint man den älter gewordenen Sutten zu hören, und in seinen schwäbischen Bauernliedern ober in seinem Lied von der Trunkenheit, so wie in seinem "paramsisch, bacchisch und satyrischen Gemüß, " wo er mit Einmischung sremder Sprachbrocken die Sprachmengerei verspottet, stimmt er grobianische Dithyramben und ben Ton des Hans Sachs an. Mit diesen Bambocciaden steht er am grellsten gegen Opipen's steif französisch antikiste Heroenbilder, so wie er auch gegen den Alexandriner sich noch wehrt. So sehr er auch hier noch Volksbichter nach alter Art ift, so ift er doch sonft ein Weltmann, der fich aus dem Pobel und der pobelhaften Lite= ratur zu heben ftrebt. Er war zu weit in ber Welt herumgekommen, als daß er engherzig nur der deutschen Bolksdichtung hätte anhängen können. Ja ben Fremben zu Gefallen, die fich etwa um deutsche Literatur befum= merten, verläßt er ausbrudlich die Elisionen der Bolkssprache 122) und bemüht fich nicht einmal um ben Takt ber Bolfebichter, ben beutschen Accent zu wahren, er zählt blos die Silben wie die Franzosen und er verschmäht die Jamben als ausschließliches Maß eben so wie die Alexan= driner. Mit der geistreicheren und zierlicheren Dichtung der Spanier, Italiener, Engländer und Franzosen bekannt, ringt er mit deutscher Schwerfälligkeit aus ber Plattheit unseres Volksgebichtes heraus nach einer Fülle von Gedanken, Steigerung des Ansdrucks, Abel des Bortrags; er muß in der Zeit, wo die concetti fo viel Lärm in der italienis schen Poeste machten, außer bem Gemuth auch für ben Kopf sorgen; er strebt daher schon nach pomphaften zusammengesetzten Wörtern, nach tänbelnden Wort = und Gedankenspielen, nach epigrammatischen

<sup>122)</sup> Er fagt in der erwähnten Borrede, es hätten ihm viele Fremde oft die Unmöglichsteit unserer Poesse vorgeworfen. Andere wären von unseren zusammengezogenen Wörtern erschreckt gewesen. Jenen wollte er aber in seinen Gedichten beweisen, daß wir Niemans den nachgehen, wenn wir uns besteißigen pur und zierlich zu schreiben; diesen aber wolle er die Gelegenheit zur Klage benehmen und alle Wörter aussührlich schreiben und ungezwungen, indem die Ausländer leichter gesaget als gesagt sprechen könnten. Hier hätten wir also selbst eine äußerliche Ursache, warum man im 17. Jahrh. von der elidizrenden Sprache des 16. zu dem Uebermaß der Breite und Ausbehnung übersprang. So war es z. B. ein Grund für Schersser; das chadzuschaffen und dafür ein einfaches oder doppeltes t zu sehen, weil die Polen immer versucht waren, das ch gleich zit zu lesen.

Schönheiten. Bon ben ärgsten Robbeiten und Ungelenkigkeiten nicht frei, sucht er die feinsten der größten Gewandtheit bedürftigen Formen ber Auslander auf: tandelt in italienischen Billanellen und Schäferliedern, pindarifirt in Lobgedichten, macht Sonette, Sextinen (Sechster), Eklogen, Dben, Epigramme und läßt hierin den Schlestern nichts übrig hinzu= zuthun. Er fühlt, daß er aus dem Volke in einen engern Kreis zurück= treten muß, daß die Zeit um war, wo man für Alle schreiben konnte, und er hofft, daß seine Gedichte nur den Gelehrten und Verständigen gefallen. Er fühlt sich als ben Ersten, ber die Feinheit der antiken Runft nach Deutschland übertrug, und er schreibt ben Anlaß bazu einem Esaias vom Mars, Herren von Montmartin, in einer Dbe von 1610 gu 128). Um besten erkennt man seinen Stand zwischen ber alten und neuen Zeit in den Fest=, Hof= und Gelegenheitsgedichten. In seinen Kindtauf= triumphen und Beschreibungen der barocken Prunkspiele am Würtem= berger Hofe, dem er angehört, wird man ganz an die Holzwart und Aehnliche erinnert. Die geschickte poetische Einkleidung anderer kleinerer Gelegenheitsgedichte führt bagegen aus ben Erinnerungen an bas Meisterfängerliche heraus, worin man sich noch in dem Teutschen poeti= schen Lustgärtlein-(Mürnb. 1619) und ber Hausapotheke (1621) seines Zeit= und Landsgenoffen Joh. Jac. Weidner (aus Hall in Schwaben) festgehalten findet, zwei Sammlungen von Gelegenheitsgedichten, die zwar meist aus des Dichters lateinischen Originalen nur übertragen sind. Doch geht Becherlin nicht zu ber Flachheit ber eigentlich Schles sischen Zeit über, die nachher aus alten Lobgedichten neue zurichtete und aus fremdem Schmuck Gelegenheitsgedichte zusammenstückte, sowie er überhaupt — zwar ein Hofmann — bas Hofleben schmäht, und bie fuchsschwänzigen Lobhudeleien der Poeten, die nun unverschämt und alle gemein wurden, vortrefflich angreift. Go bespöttelt er auch ben allge= meinen Charafter der folgenden Dichter= und Dichtungsperiode sehr treffend, wenn er fagt, es sei nun Kunft, viel Gutes zu Nichts zu verdistilliren, und Lob, mit jedermann von jedem Ding zu disputiren, sich in gutem Glücke zu erfreuen und seine eigene Weisheit auszuposaunen. Wer die nächsten Erscheinungen gehörig würdigt, wird bemerken können, daß hier fast kein wesentlicher Zug fehlt zu der Charakteristik der Dichter und der Dichtungen.

<sup>123)</sup> P. 376. Ausg. v. 1648.

Und bu machft, daß ich underfang, der Erst mit ungezwungnem flang bie Götter auff der Griechen faitten teutsch lieblich spihlend aufzubraitten.

## IX.

## Eintritt des Kunstcharakters der neueren Zeit.

## 1. Allgemeines.

Wir stehen an einem der bedeutenden Wendepunkte der Dichtungs: geschichte, wo sich der Charafter der schönen Literatur plötslich und völlig ändert. Solch einen Wendepunkt bezeichneten uns die Lehrdichter an dem Ausgang der ritterlichen Kunft, als die Dichtung schnell aus dem engeren Rreise des Adels in den weiteren des Volks trat. Den Gegensat haben wir jest: sie tritt wieder in den engeren Kreis eines gelehrten Abels zurud. Damals spielten zwar am Ende des 13. und im Laufe des 14. Jahrhs. noch ritterliche Elemente. vielfach herein, eben so wie in ben rohen Zeiten des 30jährigen Kriegs das volksmäßige noch einmal auftaucht, beides aber ohne Erfolg. Diesen Hauptveränderungen der Stätte der Dichtung und der dichtenden Stände entsprechen die inneren Beränderungen der Presie selbst: in der ritterlichen Zeit herrschte das Epische und Erzählende; in der bürgerlichen das Lehrhafte und Satirische; in der Periode, Die wir jest erreichten, wird das Dramatische und Darftellende Hauptsache; es galt erst um ben Stoff, bann um die Meinung, jest um die Form. Jenen Stoff theilte die mittelaltrige beutsche Dichtung mit ber ganzen Welt, so weit das Ritterthum reichte, sie hatte baher damals viele Bezüge auf bas neuere Frembe; die Sitte und Meinung bilbete sich selbstständig im Volke unter Zuziehung der driftlichen Lehrquellen, daher war die Sittendichtung wesentlich deutsch und sie verarbeitete die fremden und alterthümlichen Bestandtheile, die sie aufnahm, in den deutschen Charafter; die dichterische Form erlernte die neuere Zeit ganz eigentlich, mit sehr wenigem eignen Zuthun, von den Alten: hier also treten unsere Beziehungen zum Alterthum und feiner Kunft, ober zu ben neueren Bolkern hervor, die sich schon in eine solche Beziehung zur alten Poesie geset hatten.

Wir haben bei der ersten Gelegenheit, wo wir vergleichende Blide auf das Alterthum werfen mußten, gefunden, daß seine Dichtung durch die Ausbildung des Formellen von der mittelaltrigen stoffartigen unter-

schieden ist. Die Alten bildeten alle wesentlichen Formen ber Dichtung aus, zu benen bas neuere Europa nichts als einige lyrische stehende Gattungen hinzuzuthun wußte. Ihre jugenblichere und finnlichere Natur gab ihnen das Geschick, gegebene Stoffe in die ihnen natürliche Form wie freiwachsend aufschießen zu laffen. Das ganze Ritterthum hatte Dieses Geschick nicht. Erft bie Ration, welche in neuerer Zeit fraft ihres Abstammes bem Alterthum am nachsten blieb, lehrte Europa eine formell vollendete Dichtung wieder kennen; auch sie erst, nachdem sie mit dem Alterthum wieder literarisch bekannt worden war. Petrarcha, dessen größere Seiten gewöhnlich übersehen werden, ein Mann wie Hutten patriotisch und von den Alten begeistert, und wie Boethius beschaulich nachdem ihm seine vaterländischen Wünsche vereitelt waren, Petrarcha goß die Minnedichtung, jenes Kind ungleicher Eltern, das Erzeugniß von Ropf und Herz, in die Form des Sonetts, die dem Spiel unends licher Empfindung innerhalb scharfer Schranken so angemessen scheint. Boccacio verließ in dem Schwank die poetische Form und schuf jene behagliche Prosa, die diesen schalkhaften Stoffen wie ihr natürlichstes Rleid anliegt. Ariost fand die Octave schon angewandt auf die ritter= lichen Epen, er traf aber zuerst zwischen Pulci, der volksmäßig diese Gegenstände herabwürdigte, und Bojardo, der im alten guten Ernste sie noch einmal hinaufschraubte, den heiteren Humor, der hier einzig zusagte, dem schon Wolfram und Gottfried unter uns auf der Spur waren, weil sie bas Bedürfniß empfanden, diese Stoffe menschlicher zuzurichten. Ariost ging hier so scharf den rechten Mittel-Weg, daß sein humoristischer Ton dem Rittergedichte alles Ausschweisende, was in seiner Natur liegt, laffen durfte, und doch auch den verständigeren und trockneren Leser zu= frieden stellt. Jene drei Männer haben diesen ihren feineren Takt für dichterische Form aus ihrer Kenntniß ber Alten davon getragen, und haben alle Dichtungen bes Mittelalters burch ihre Werke in Schatten gestellt. Diese sind den Forschern wieder aufgegangen, sie werden aber dem genußsuchenden Lesekreise nie nahe treten, weil ihnen diese höhere Form abgeht. Die Italiener haben diese höfischen Dichtungen, die zum Theil schon ganz pöbelhaft geworden waren, noch einmal in höherem Stile höfisch gemacht. Sie haben den Hauptzweigen der Ritterdichtung solche feste Gestaltung gegeben, daß sie dem Aesthetiker fast allein wichtig sein können, ben bie unentwickelten alteren Grundlagen, auf benen fie sich freilich aufbauten, gleichgültiger lassen.

Mit der Selbständigkeit, mit welcher diese Italiener ihren klassischen Geschmack auf die romantischen Dichtungen übertrugen, glückte es keinem -

weiter. Es gelang ihnen, die fremden Stoffe ihrer Dichtungen so einzubürgern, wie es einst Horaz, Dvid, Birgil, Bal. Flaccus und Statius gelungen war, die poetische Welt ber Griechen nach Rom zu verpflanzen. Der Versuch sich auf bas Antike ober auf bas Romantische ausschließend zu beschränken, der neben und nach Ariost gemacht wurde, wollte nirgends anschlagen. Trissino ging borthin fehl, Bernardo Taffo dahin, Alamanni nach beiben Seiten. Selbst Torquato Taffo entfernte sich zu weit von dem Geift der Romantik und dem der Antike: er stellte auf der einen Seite unversöhnt das Romantische neben das historisch Feste, und auf der andern verfiel er, als er die aristotelische Einheit fuchte, statt auf die Einheit einer großartigen Handlung auf die einer großartigen Begebenheit, die doch zu eng war, um an ihr, wie Ariost that, die Natur ber Ritterwelt und ihre Zustände in einer gewissen Fülle und Bollftandig= feit zu zeigen. Immer mehr eilte bie romantische Kunft ihrem Untergang, den sie bei uns lange erlebt hatte, auch im Suben und Westen zu, und in eben dem Maße ward das sclavische Anschließen an die Alten stärker. Bald hielt man sich immer mehr an ihre bloßen Formen und meinte mit den Formen Alles zu haben. Sich den alten Mustern nahe zu stellen war das Hauptaugenmerk, und es war lange ziemlich allgemeine Meinung, daß dieses Ziel selbst mittelst der alten Sprache musse erreicht werden. Daher ist es an Ariost so bankenswerth, baß er ber Anmuthung wider= stand, seinen Roland lateinisch zu bichten, und dies in einer Zeit, wo man keinen größeren Ruhm erstrebte, als Latein wie Cicero zu schreiben und wie Birgil zu dichten. Die lateinische Poesie kam im 16. Jahrh. zu einer erstaunlichen Blüte. Sie war bisher immer Hand in Hand mit der Dichtung in den Volkssprachen gegangen, und hatte bis zum 15. Jahrh. mit dieser das Stoffartige getheilt, mit andern Worten, die dichterische Form war immer nur Mittel zu anderen Zwecken. Jest ward diese Form Hauptsache und Zweck; jest suchte man ihr zu Gefallen Stoffe von poetischer Natur, während man vorher Jedes und Alles gleichmäßig hingeschrieben hatte; man führte bie alten Gattungen zurück, Satiren und Oden, Eklogen und Heroiden, Lustspiele und Trauerspiele, man hing sich an den Zierrat der alten Mythologie, man plünderte die alten Poeten, so daß auch ein bloßer. Centone für Poeste galt. dings erhielt man auf diesem Wege der Uebung einen Begriff von einem Unterschiede dichterischer und prosaischer Rede, den man vorher nicht eigentlich kannte, man lernte unter ben Gegenständen mit ästhetischem Sinne wählen; man ahnte mehr und mehr die Bedeutung der Form, und ehe dies der Fall war, konnte allerdings von eigentlicher Kunft in

der Dichtung nicht die Rede sein. Hier liegt auch der Hauptgrund, warum man so fest an der lateinischen Sprache hielt. Sie war einst, als sie die Regeln des Donat verschmähte, Kirchensprache gewesen, jest da fie auf den Priscian zurückging, den Stil der achteften Mufter der Poeffe und Beredtsamkeit nachahmte, war fie Dichtersprache geworden. Lorbeerkrone war in Deutschland im 16. Jahrh. noch an sie geknüpft. Die Volkssprache schien dagegen gemein und bäurisch; die deutschen Latinisten wenigstens verachteten das Deutsche allgemein, weil es allerdings damals alle poetische Burde entbehrte. Bas ein zeitweiliger Charafter ber Sprache war, nahm man für ben stehenben. Rur an ber Bibel hatte man eine Ausnahme, und die geistliche Dichtung, die wenn nicht poetische, doch prophetische Weihe an sich trug, ließ man daher auch unangetasteter, alle übrige Volksbichtung hatte aber die Stimmen ber Gelehrten, bis auf einzelne volkssinnige Manner, gegen sich. Der Zustand der deutschen Sprache nicht allein, auch der des Landes konnte nicht auffordern, das Lateinische zu verlaffen, wenn es um die Dichtung Ernst sein sollte. Zwischen bem, was man in Deutschland bamals besprochen haben wollte, und dem, was in den Formen des Lateinischen zu besprechen war, lag eine gewaltige Kluft, die wohl ein Hutten übersprang, aber nicht viele mit ihm. Die großen Nationalangelegenheiten zu verfechten taugte nicht, was man von Birgil, Horaz und Ovid lernen konnte, sondern höchstens die Form des Lucian und Terenz. In Italien gab es eine Masse von Gelehrten, die ganz vor dem Alterthum aufgingen, an die man sich mit geglückten Nachahmungen der Alten auch in der Bolkssprache wie an einen würdigen Leserkreis richten konnte. Das beutsche Volk aber und die deutschen Gelehrten, die alle in des Volkes Sache verwickelt waren, hatten an Ovidischen Elegien weit nicht das Interesse, als an dem was die Hutten und Frischlin, die Heß und Lemnius zeitgemäßes dichteten, was nur eben nicht den höchsten poetis schen Glanz zuließ, gar wenn es beutsch hatte sollen gereimt werben. Hätte Deutschland ruhige Zeiten im Anfang des 16. Jahrhs. gehabt, die empfänglicher gewesen wären, so würden auch die gelehrten Dichter schneller sich dem Volke und seiner Sprache genähert haben. Als daher der Religionsfriede zu Stande gekommen war, sahen wir schnell die gegenseitige Annäherung im Schauspiel und ben entschiedenen Uebergang einzelner Gelehrten, wie Spangenberg, zur deutschen Sprache. hörten sogleich die Fischart und Rollenhagen, noch vor Weckherlin, für die Anfnahme der deutschen Sprache eifern. Bereits war ja auch in allen benachbarten Reichen die Dichtung in Volkssprache wetteifernd mit der

Alten hervorgetreten, und mit diesen Reichen ftanden fortwährend unsere Gelehrten in Verbindung. Die Deutschen hatten an der Blüte der lateinis schen Poeste bis ins 17. Jahrh. hin lebhaften Antheil genommen. Außer der großen Maffe von Humanisten und Poeten, die sich um Geltes und Hutten gruppiren laffen, begegneten wir einigen bedeutenden Mannern im lateinischen Drama, und die Namen ber beiben Lotichius, Taubmann's, Balde's u. A. waren auch unter bem eingebildeten Glanz ber deutschen Dichtung im 17. Jahrh. boch in stetem Ansehen. Ja wir werden mehrfach sehen, daß bis nach Balde's Zeit die deutschen Dichter im Geiftlichen und Weltlichen oft das Vorzüglichere leifteten, die fich an der neueren lateinischen Poeste wenigstens eben so wie an der Alten schul-Der Uebergang zur Volkspoeste in klassischer Manier lag diesen lateinischen Dichtern nahe genug, nachbem alle ihre Zunftgenoffen in der Fremde denselben mit so viel Ruhm gemacht hatten; für das vaterländis sche Berdienst, das hier neben dem dichterischen zu erwerben war, sehlte der Sinn keineswegs. Es kam nur darauf an, daß außerlich die Wege etwas gebahnt wurden. Die Dichterkrone durfte nicht mehr an das Latein allein geknüpft sein; Gönner und Empfehler mußten fich aufthun; ein edlerer Leserkreis Theilnahme zeigen, da die deutsche Dichtung bisher hauptsächlich unter dem Bürgerstand zu Hause war; eine Regel der Dichtung war für das verständige Geschlecht nothwendig, da bisher nur die Meisterfänger ihre armseligen Tabulaturen aufzuweisen hatten; eine Schule für die deutsche dichterische Sprache mußte sich öffnen, ba bisher nur Barbiere und Schuster die vornehmsten Lehrer darin waren. Alle diese Bedürfnisse befriedigten sich in den ersten Jahrzehnten des 17. Jahrhs. auf Einmal. Wir hörten schon, wie an Joh. Heermann und an einen so ächten Volkspoeten wie Vogel sogar die Dichterkrone gegeben ward; wir werden bald hören, wie ganze Körperschaften für die Pflege der deutschen Sprache und Sitte zusammentraten, an deren Spipe der deutsche Fürsten= und Abelstand trat; wir werden erfahren, daß, als die deutsche Grammatik sich begründete, zugleich von Frankreich eine balb allgemeingültige Poetik ausging, die sich auf der klassischen Dichtkunst aufbaute; und endlich ward die Veredlung der deutschen Sprache durch die niederländische vermittelt, die den Einflüssen der neuen französischen und italienischen Literatur lange schon Raum gegeben hatte. Unmittel= bar nach diesen letteren ober auch nach der englischen Sprache fich zu bilden, würde der deutschen schwer geworden sein; die Riederlande erwarben sich zum zweitenmal den Ruhm, die deutsche Dichtung wieder in einer von der Fremde abhängigen Periode anzuregen.

Von Italien aus wäre ber neuen Poeste ber unmittelbare Eingang in Deutschland schwieriger geworden, weil man weniger die Sprache nach italischen Mustern hätte bilden können und weil der Charafter der Dichtung und die Auffassung des Alterthums in Italien viel zu rein war, als daß man in Deutschland, ganz noch an derbe Volkspoesse gewöhnt, dafür hätte Sinn haben können. Es war merkwürdig genug, daß Taffo, Ariost und Petrarcha gleich im Anfang des 17. Jahrhs. schon ins Deutsche übersetzt wurden, allein diese Uebersetzungen verrathen keine Spur von dem Hohen und Edlen dieser Dichter und es zeigte sich wenig Sinn für diese höchst empsohlenen Uebersetzungen. Selbst nur die Schäferpoesten der Sannazar und Montemayor mit einigem Geiste und einiger Farbe zu verpflanzen ober nachzuahmen, gelang nicht. Das Physische in der deutschen Literatur war noch so mächtig, daß jeder fremde Cha= rakter sogleich getilgt ward, daß Zusepen mit dem Uebersepen immer noch, wie bei Fischart, gern Hand in Hand ging, und wo auch ein Opis treuer auf den Charafter einer fremden Dichtung einging, da wußte er doch schwerlich den Werth derselben genau zu unterscheiden, und schlug wohl den Seneca so hoch an wie den Sophokles, und den Amadis wie den rasenden Roland. Was die Ausfassung des Alterthums angeht, so hatte diese bekanntlich in Italien in solcher Reinheit und Unmittelbarkeit statt, daß dies nur durch den Zufluß der Griechen seit dem Fall von Konstantinopel, durch den römischen Abstamm der Nation, durch die Gabe der leichten Aneignung in den Dichtern, zugleich erklärt wird. Wie die Aretin und Bembo die alte Sprache rein zu schreiben verstanden, so bildete sich ein Machiavelli zu einem römischen Charakter aus; so trug ein Polizian bas Gepräge einer antiken Natur so, baß man ihm Heibenthum und Anabenliebe schuld gab; so verstanden die Ariost und Lorenzo, wie genau sie das Romantische und Ritterliche aufsaßten, sich in andern Gattungen in das Griechische zu versetzen; so hörten die Höfe heute eine Vorlesung im Roland und morgen ein antikes Drama; so lehrte ein Victorin von Feltre wie ein Weiser der alten Zeit mündlich, der Buchgelehrsamkeit und dem Weltruhme entfremdet; so schwärmten enthus siastisch die Neuplatoniker in Florenz in ihrer neu erweckten Philosophie, und durch ihre poetischen Träume und ihr Phantasie= und Gemüthsleben nahm die Rückfehr zu der ächten Literatur des Alterthums in Italien so ihren Weg, wie in Deutschland die Rückfehr zu gesunder Religiosität den Durchgang durch die Mystik nahm. In Italien konnte man sich ganz dieser objectiven Erfassung des Alterthums hingeben, weil die neue Lite= ratur sich blos in dem gelehrten Stande und den höheren Kreisen der Gerv. b. Dicht. III. Bb. 12

In Deutschland hatten die Hutten, Reuchlin, Gesellschaft bewegte. Celtes u. A. Anlage genug, eine ähnliche Blüte antiker Studien hervorzurufen; in der Dalbergischen Gesellschaft zeigte fich eine ähnliche Barme wie in der Mediceischen Akademie, allein der Eifer dieser Männer galt nicht dem Alterthum für fich, sie theilten sich gleich unter das Altvaterlanbische, Hebraische, Griechische und Lateinische; Einer um ben andern ferner ward in die Volks-, Religions- und Staatssachen verwickelt und fah seine Gelehrtenbestimmung nicht mehr ausschließlich an; und ber dieses volkssinnige Eingreifen in die öffentlichen Händel verschmähte, ein Erasmus, der in Italien die glänzendste Rolle gespielt haben wurde, der regte in Deutschland eben burch seine gelehrte Vornehmheit den Born ber Luther und Hutten gegen sich auf. Daher kam es, daß nach der ersten lebendigeren Blute bes Humanismus in Luther's Zeit diese Bersetung in die alte Welt, wie sie ben ersten lateinischen Dichtern eigen war, mehr schwand; daß die Philologie in die Schule trat; daß die Schulmanner Theaterstücke für die Jugend dichteten. Die schwärmerische Begeisterung für das Alterthümliche in Sitte und Art, wie sie die Italiener hatten, konnte in Deutschland nicht bestehen, weil die Philologie ganzlich praftisch gemacht ward zum Nupen der Jugend. So wie das Volkslied den Geist der altritterlichen Lyrif, das Volksbuch den der Rittersage ins Bolksmäßige verarbeitet hatte, so war das Alterthum erst durch Verbreitung der vielerwähnten Anekdoten aus der alten Welt, jest durch Einführung ber alten Sprachen und Literatur auf ben Schulen durchaus bei uns langsam und schwerfällig eingebürgert und trug seine selbständigen reifen Früchte erst nach zwei bis drei Jahrhunderten, wo die ähnlichen Früchte in Italien längst aufgehört haben. Das Antike war in Italien wie eine leichte, helle, reine, flussige Materie, die auf der neueren Bildung aufschwamm und sich meift rein davon ablöste, in Deutschland sank es schwer auf ben Grund, verlor Schein und Ansehen, bis es fich allmählig auflöste und die deutsche Natur in einer reinen Mischung durchdrang. So lange aber diese Mischung und Auflösung nicht vorgegangen war (und dies geschah nicht früher als bis Lessing das Gefäß zu schütteln anfing) so lange war auch auf einen Sinn, der das Alterthümliche so rein auffaßte wie die Italiener, nicht zu rechnen. Ueber bem Schulstudium des Alterthums war man in Opipens Zeit viel zu verständig geworden, als daß man das Poetische und Phantasievolle in den italieni= schen Schriften hatte auffassen, das Klassisch-Einfache barin zur Nachahmung ins Auge fassen sollen. Die Italiener wurden daher im Anfang des 17. Jahrhs. nur übersett, die Franzosen aber wurden schon frei

nachgeahmt. Diese hatten den Italienern alles Aeußere, Berständige, Formelle abgenommen, und dem war man in Deutschland eher ge= wachsen.

Die Art, wie Frankreich die humanistischen Studien aufnahm und sich dem Alterthum gegenüber stellte, und wie sich darnach seine neuere antikistrende Dichtung bilbete, ift im höchsten Grabe charakteristisch verschieden von der deutschen und italienischen. Man klebte da bis ins 15. und 16. Jahrh. noch ganz fest an dem alten Ritterwesen; zur Zeit der Mediceischen und Dalbergischen Gesellschaften gab es da noch Höfe der Minnepoesie; ein Martin Franc, der sich lange in Rom im Dienste bei Nicolaus V. aufhielt, fam aus dem tiefsten altfränkischen Allegoriengeschmack nicht heraus; und Franz I. schien ben Italiener Alamanni zu nichts befferem gebrauchen zu können, als daß er ihn einen alten französt= schen Roman in neue italienische Verse bringen ließ. Seitbem Ludwig XII. und Franz I. die italienische Literatur und Bildung nach Frankreich zu verpflanzen suchten, mußte Alles (wie fast immer und überall in Frankreich) von oben herab gepflegt werden, was anderswo vom Bolke frei ausging; es mußten die Lehrer aus Italien geholt werben, die in Deutschland aus freiem Triebe sich selbst bildeten; es wurde ein Fremdling, Paul Aemilius, gerufen, um eine französische Geschichte zu schrei= ben, während in Italien und bei uns sich Alles zu der Aushellung des vaterländischen Alterthums hindrängte; es mußte eine humanistische Schule vom Hofe gestistet und beschütt werden, während Gesellschaften, Schulen und Universitäten überall fonst in Menge und von felbst ent= standen. Vergebens suchen wir in Frankreich die großartigen Wirkungen, mit denen die deutschen Humanisten die Rirchenverbesserung vorbereiteten, oder als sie begonnen hatte, in sie eingriffen und sie unterstützten; ver= gebens nach den Patrioten, die aus ben alten Studien eine lebendige Frucht für die Wohlfahrt den Vaterlands zu ziehen suchten, für den Stand ber Sitten und ber Aufflärung; vergebens nach der Begeisterung eines Ficinus und seines Anhangs, und der Deutschen, die aus den Alten wahre Weisheit für die Seele, zur Veredlung und Verfeinerung des Beiftes zu schöpfen suchten. Alles was wir an unseren Humanisten am höchsten schägen, die fruchtbare Gemeinnütigfeit ihrer Alterthumskunde, die Stärke zu ber fie ihren fittlichen Charakter bilbeten, ift hier nicht zu finden und keiner wird gegen die Hutten und Erasmus die Turnebus und Lambine stellen wollen. Hier warf sich vielmehr jedes Talent sogleich auf die genauen Wiffenschaften, auf das Mechanische, Materielle und rein Praktische, wie die französische Natur in neuerer Zeit immer that.

Gleich bei Anlage bes königlichen Collegs unter Franz I. wurde Mathe: matik ein Hauptzweig ber Studien; Aerzte, Anatomen, Juristen waren die ersten Schüler von Bedeutung die daraus hervorgingen. Während Italien aus den Duellen des Alterthums diesenigen hervorsuchte, die den allgemeinsten Werth und die reinste Gestalt der Kultur an sich trugen, die reizendsten Werke der Philosophie und Poesie, warf sich Frankreich auf den Galenus und das corpus juris. Die eigentlichen Philologen verlegten sich sogleich auf das Material der Alterthumswissenschaft, zerlegten die alten Schriftsteller nach allen Richtungen; keinen aber faßten fie im Ganzen und Großen auf; sie waren um den Geist der Sache unbekummert, während in Italien und Deutschland der alterthumliche Freisinn die sonderbarsten Wirkungen in lebhaften Köpfen hervorgebracht hatte, fast noch ehe das Material zu den alten Studien nahe gebracht Selbst das protestantische Genf, wohin sich alles Bessere aus Franfreich im 16. Jahrh. flüchtete, machte sich von diesem ungemuthlichen Berstandeswesen nicht los und stellte neben die Scaliger nur seine Casaubonus und Stephane. Die Zergliederungskunst dieser Forscher schuf uns eine Reihe von philologischen Wissenschaften und höchst achtbaren Stoffsammlungen, aber bie Franzosen brachte sie um alle lebenvolle Erkenntniß des Alterthums. Wer zweifelt, daß der, der des Alterthums Weise und Natur lieb gewann, nicht auch zu der Kenntniß des Einzelnen gelangen wird? Aber der umgekehrte Weg, den die Franzosen einschlugen, zeigte fich nicht von Erfolg. Die Bielwisserei und die Kritik brachte sie um all das rein Menschliche, was uns Andere im Alterthum zuerst und am mächtigsten anzog.

So kam es benn, daß sie auch in ihrer klassischen Dichtung, die sie ben Alten nachahmen wollten, nicht über die Schale hinweg kamen. Sie nahmen den Italienern all das Formwerk von Villanellen, Rondeaur, Sonetten, Sertinen, Madrigalen ab, das zum Theil provenzalischen Ursprungs war, sie machten ihnen die Gattungen der Oben und Episgramme, der Schäferpoesten, Satiren und Episteln nach, aber alles war nur äußerlich, frostig und kalt. Zu den herkömmlichen Formen und Formeln der Dichtung künstelten sie höchstens eine und die andere dürstig hinzu. Sehr bezeichnend war's, daß sie auch hier mit der Aritif und Zergliederung begannen, in der Aufnahme einer Kunst, die durchaus frei erfaßt sein will, die nicht durch die Regel erschaffen werden kann. De berühmte Julius Cäsar Scaliger schried eine Poetif in Folio (1561), die sich auf der alten Dichtung ausbaut, für die neue Vulgarpoesse aber in Frankreich, Holland und Deutschland vielsach gesetzebend ward. Hier

sind alle Theile der alten rhetorischen und poetischen Gattungen und Bers= arten und die Theile und Untertheile der Theile, alle Redefiguren und alle Dispositions- und Elocutionsregeln in größter Vollständigkeit und Ord= nung zusammengeschleppt, und aus diesem Werke holten die französischen, niederländischen und deutschen Dichter nachher die Borschriften zu ihrer Runft und alle Poetiken dieser Nationen beuten hier ihre Weisheit aus. So wie man also hier auf die Quellen der deutschen Poetif im 17. Jahrh. geräth, so sind die frangosischen Dichter des sogenannten Siebengestirns die Muster und Vorbilder der lyrischen Kunft dieser Zeit. Ronfard galt nicht in Frankreich allein für einen Fürsten ber Dichter, sondern auch in Deutschland. Die äußeren Berhältniffe, unter benen die schlesische Lyrif entstand, waren jenen sehr ähnlich, unter benen die antiken Dichter in Frankreich den Geschmack ihrer Nation zu ändern anfingen, nur daß die volksmäßige Entwicklung in Deutschland die Erfolge ganz verschieden stellte. Wer nicht den gleichen Charafter der französischen Lyrifer des 16. mit ben deutschen des 17. Jahrhs. in den einzelnen Uebersegungen und Nachahmungen der letteren zu entdecken Gelegenheit hat, der darf nur den Einen Ronsard mit dem Einen Opis vergleichen: fast ift von jenem nichts auszusagen, was nicht von biesem gelten wurde. Ronfard vertauschte die Phantasie in den alten Volksdichtungen mit dem kahlen Verstande, die Ratur mit der Convenienz, die Raivetät mit geziertem Wesen; an die Stelle des Allzugemeinen rückte er das Allzuüberhobene. Er ging auf der Einen Seite auf die platte Deutlichkeit der gemeinen Sprache aus, auf der anderen holte er einen äußerlichen Schmud aus den Redensarten der Italiener und Alten und schob alterthümlichen Sathau in die Sprache ein. Mit einer Art von vaterlandischem Sinne ging er auf Verbesserung der Sprache aus und drückte ihr auf langehin einen eigenen Charafter auf; seine neuen Regeln begründete er mit Lehre zugleich und mit Beispiel, alles wie Opis. Gerade so unselbständig wie Opis muste er sich später ebenso Mangel an Erfindung vorwerfen lassen; gerade so wie Opis suchte er das Antike in dem Beiwerk, dem Aufwand von phi= lologischer Gelehrsamkeit und Mythologie, im bloßen Erlernbaren und Reußerlichen. Eben so platt hascht er gerade so nach einem Ton der Natur und fällt dabei in das Gemeine, das er sonst flieht. Gelegenheits= gedichte füllen die Bande von Beiben, und Ronsard macht bem Hofe eben solche Bücklinge wie Opit dem Abel und den Höfen, erhielt Schut von oben und sah eben so vornehm auf das Veraltete, dem er entgegenstand, herab. Eben so sammelten sich Anhänger um ihn wie um Opis, die sich unter einander mit gleicher Unverschämtheit priesen und trugen; sie boten ebenso die Unsterblichkeit jedem an, den ste besangen, und sie besangen sich vor allen Dingen zuerst selbst.

Rur in Einem Punkte blieb ein Unterschied zwischen dem Deutschen und dem Franzosen; dieser ist beweglicher, freier, minder ehrbar, weltlicher, als jenem in einer ängstlich religiösen Zeit erlaubt war. unstreitig kam es auch, wenn wir von der Sprachverwandtschaft absehen wollen, warum man in Deutschland mehr Zuneigung noch zu ber nies berländischen Dichtung zeigte, als zu der französischen. suchte noch allzuviel nach der Gesinnung, man brauchte protestantische Vorbilder, und daher erlaubte man sich erst später Annäherungen zu offen katholischen Mustern: Jacob Balde nachzuahmen würde Opis schwerlich getraut haben. Daher sind auch die vielleicht bessern Dichter Malherbe und Regnier, Hooft und van der Vondel im Allgemeinen weniger in Deutschland bekannt und geliebt gewesen, als die offenbar befferen Menschen: ein Jacob Cats fand deshalb bei uns die meisten andächtigen stillen Bewunderer, und die Riederländer, die wie die Deutschen die allzugroße Welflichkeit in der Poesie eigentlich nur der Jugend vergaben, sagten uns allgemein mit ihrem Sittenernste mehr zu als bie Franzosen. Ronsard stand zwar nicht minder in seinem moralischen, als in seinem ästhetischen Geschmack dem Marot entgegen, boch blieb immer noch eine große Kluft zwischen ihm und der deutschen Ehrbarkeit. Dazu kam, daß für die geistliche Dichtung Frankreich kaum Ginen Bartas (ber aber auch gleich in ungemeffenem Ansehen stand in Deutschland), aufzubieten hatte, Holland aber so viele in einfach psalmistischer ober kunftreicherer Hymnen-Manier; während in der antikistrenden weltlichen Lyrik die Hollander gleichen Schritt mit den Franzosen gingen. Bersmas, Reim und Melodie, Alles lag den Deutschen hier näher, und so nah, daß in Hamburg Zesen sogar holländisch dichtete. So wie die niederländische Poesie eine Tochter der französischen geworden war, so ward die neue deutsche ein Kind der niederländischen 124). Bekanntlich sagt es Opis, der tiefe Bewunderer von Heinstus und Grotius, an den Ersteren selbst, daß die niederdeutsche Poeste seiner hochdeutschen Mutter sei 126). Es war charakteristisch genug, daß er gerade auf Heinse, den

<sup>124)</sup> Wie Joh. Böbiker in einem Gebicht an Peucker sagt:

— Opit hat von dir o Heinflus empfangen
bes Tichtens Weg und Licht, und von dem Scaliger
hat's Heinflus erlangt.

<sup>25)</sup> In ber ersten Ausgabe seiner Gebichte p. 11 steht bie befannte Stelle.

mehr Gelehrten als Dichter mit seiner Vorliebe fiel, den er zu erreichen eher hoffen durfte, einen Mann, dessen vornehmen Gelehrtendünkel oder kleinlichen Gelehrteneiser der gerade Schupp, der nicht an den Thüren stehen mochte, übel ertrug. Ihn rechnete Opis unter den Reueren obenan, die sich ihm den Alten gleichgestellt zu haben schienen, neben Konsard, der die Gemüther wie verzaubert hätte, neben Sannazar, der nach seiner Meinung dem Poetenadler Virgil ziemlich nahe gegraset.

So stand es also in den Nachbarlandern Deutschlands zum Theil bereits im 16. Jahrh., als unsere Fischart und Weckherlin diese Länder schon bereisten, als schon die Schulen und Lehranstalten bei uns zu blühen anfingen, Aufmerksamkeit auf höhere Bildung geweckt war, als der deutsche Adel schon das Deutsche verachtete und seine Schule im Ausland machte, der deutsche Student schon ziemlich häufig Straßburg, Leiden und Paris besuchte, als die englischen Komödien in Deutschland bekannt wurden. Endlich mußte ja doch wohl ein Gedanke des Wetteifers in Einem keimen und es bauerte lange genug, ehe es in Wedherlin sicht= bar und offen geschah. Vorbereitet war Alles dazu, wie wir hörten in Straßburg und in Heidelberg; vereinzelte gleichsam sich selbst unbewußte Versuche zeigten sich überall. Darunter gehörten besonders am entgegen= gesetzten Ende von Deutschland ein vereinzeltes Gedicht auf die deutsche Hansa von dem Rathsherrn Joh. Domann 126) in Stralsund (1618) und die (verlorenen) Gedichte von Ernst Schwabe von der Hayde in Danzig (1616), der schon ganz ein Kunstdichter in italienischer Art war, schon die Elistonen der Bolksfprache bestritt, obgleich er noch nicht die neue Verstunst brauchte. Diese Gedichte erschienen vor Opis, der ste jedoch erst nach seinen eignen Bersuchen kennen lernte. Auch Tob. Hubner, am anhaltischen Hofe, eines ber ersten Mitglieder ber fruchtbringen= den Gesellschaft (der Rugbare), hatte schon 1619 Alexandriner drucken lassen 127), auf die er avrodidauros, noch ehe er von Opis wußte, gekommen war, weßhalb er auch in einem Briefe an Buchner Opigens Behauptung, daß Er die ersten deutschen Alexandriner versucht, bestreitet. Diesen einzelnen Erscheinungen übrigens würde es schwer geworben sein,

<sup>126)</sup> In Morhof's Unterricht p. 381.

<sup>127)</sup> Er gab damals acht einzelne abgesonderte Stücke aus Bartas' zweiter Woche ober "Rindheit der Welt", und 1622 die ganze zweite Woche heraus; hier und in seiner Uebersetzung von Bartas' Judith und Urania brauchte er aber noch unaccentuirte Verse; als er 1631 auch die erste Woche jenes Werkes übersetze, schrieb er schon nach Opit, Vorgang in reinen Jamben. Ein Exemplar eines jener Stücke von 1619 (die Altzväter) sindet sich in Berlin.

eine allgemeinere Theilnahme in Deutschland zu erwecken, wenn es nicht fast ein Zufall gebracht hätte, daß gerade Ein Jahrhundert nach Luther's Auftreten (1617) die fruchtbringende Gesellschaft sich in dem Herzen von Deutschland begründet hätte. Dhne fie und ohne den erften Eifer ihrer Thätigkeit ware es Opipens Gebichten, die 1624 erschienen, schwerlich viel anders ergangen als Weckherlin's, die ein wenig allzuknapp auf die Stiftung des Ordens folgten. Durch adlige Empfehlung und fürstlichen Schutz konnte die neue Dichtung allein hinaufkommen. Bei der zwiespältigen Trennung Deutschlands gleich seit dem folgenden Jahre 1618, und bem nen auflodernden Haffe zwischen Protestanten und Ratholiten, hatte fich ber Mangel an literarischem Zusammenhange noch viel vergrößert, statt daß nun dieser Orden überall die zerstreuten Gelehrten verband. Der breißigjährige Krieg hätte nothwendig alles Baterlandsgefühl zerstört, hatte nicht dieser Orden ein patriotisches Gemeingefühl unter seinen vielen und einflußreichen Gliebern geweckt. ungeheure Fremdensucht und Modesucht, über die wir bald als über die Modelaster des 17. Jahrhs. werden alle Stimmen ertonen hören, wurben die Sprache ganz verderbt haben, hatte nicht der Eifer dieser Gesellschaft für Reinheit ber beutschen Sprache Wiberftand geleiftet.

Die geiftige Bewegung im Anhaltischen, Die Diese Gesellschaft hervorrief und beförderte, hängt wie die literarische Bildung biefer Zeiten überall mit dem Protestantismus und deffen Aufnahme zusammen. Wo bedeutende protestantische Geistliche eine feste Stätte hatten, wie in Hamburg voer Königsberg, da knüpfte sich auch eine poetische Blüte an die theologische an. Es ist unrecht, wenn man die Blüte der Dichtung im 17. Jahrh. ganz allein Schlesten beimißt. Sachsen im weiteften Umfang, Anhalt, die kleinen Herzogthümer, die Laufitz mit eingeschloffen, legten den Grund zu Allem; die geistliche und dramatische Poeste hatte hier burch's 16. Jahrh. hindurch stete Sipe, ehe Schlesten bedeutend hervortrat; und selbst als Opis aufgetreten war, ist von seinem Wirken das der Buchner und Fleming nicht zu trennen. Das Wirken für deutsche Sprache ging von der fruchtbringenden Gesellschaft aus; die Dich: tung wollte gleichsam nur die Dienerin dieser Bestrebungen für die Sprache sein. Die obersächsische Mundart ward neu gefestigt, ba die gesetzgebenden Sprach= und Verskunstlehrer, Buchner, Gueinz, Schottel u. A. unter der Anleitung der Gesellschaft arbeiteten. Gottscheb hat daher ganz recht 128), wenn er die wohlthätigen und nie genug erwogenen

<sup>128)</sup> In einem Programme von 1755.

großen Wirkungen dieses Orbens ben Sachsen zum Berbienfte anrechnet. Was nun Anhalt angeht, so erinnere man sich, welch ein vortrefflicher Mann Fürst Georg von Anhalt war, der die neue Lehre einführte, der felbst mit vielen Predigten und theologischen Schriften auftrat und beffen Mutter schon eine Passion in Reime gebracht hatte. Man muß sich erinnern, daß Johann Arndt, diese bedeutende Saule des Protestantismus, von diesen Gegenden ausging, und daß Caspar Peucer hier eine Zuflucht fand. Reben Fürst Ludwig von Köthen, dem Stifter der fruchtbringenden Gesellschaft, waren zwei andere Anhaltische Fürsten schrift= ftellerisch thätig; des Hauses vielfache Berbindungen mit den französtschen Calvinisten und mit-Heinrich IV. hatten die Bekanntschaft mit der französischen und italienischen Literatur vermittelt. Ludwig selbst, der in feiner Jugend in Europa gereis't war und diese Reise später felbst befungen hat, war auf dieser Länderschau mit der Borliebe für italienische Bildung ganz durchdrungen worden, und hatte übrigens für das Ver= schiedenste Sinn: er ging auf Verbesserungen des Schulwesens ein 129), zeigte seinen Geschmack in ben italienischen Gartenanlagen um Röthen, und war aus guter Ueberzeugung ein Verehrer beutscher Sprache und Sitte. Bie gebildet der Anhaltische Abel verhältnismäßig war, scheint schon die Theilnahme an dem neuen Orden zu zeigen, in den 16 Kürsten und 68 Abelige blos aus bem Fürstenthum Anhalt eintraten. Die Veranlassung zur Stiftung des Ordens wird so erzählt 130): Bei Gelegenheit des Begräbnisses der Herzogin Dorothea Maria von Beimar, einer Schwester des Fürsten Ludwig, kam die Rede auf die italieni= schen Afademien, und wie heilsam es sein würde, wenn sich auch in Deutschland eine solche Gesellschaft für Erhaltung der deutschen Sprache bilden könnte. Auf Einrathen Raspar's von Teutleben ward sogleich zur

<sup>129)</sup> Der Holsteiner Philolog Wolfgang Ratichius (1571—1635), ber auf erleichsternbe Lehrmethoben sann, trug seine Plane an Hösen und Städten herum, übergab sie 1612 der Reichsversammlung in Franksurt, und erregte die Ausmerksamkeit der Fürsten. Die Höse von Hessen und Weimar verlangten Gutachten über seine Plane; Ludwig von Anhalt aber nahm ihn bei sich auf, und legte eine Druckerei an, wo die padagogischen Schriften von Ratichius gedruckt wurden. Man täuschte sich aber in ihm, wie später in Basedow.

<sup>130)</sup> Die zwei Hauptquellen über den Orden find: der teutsche Palmenbaum 2c. durch den Unverdroffenen (E. Gustav v. Hille). Nürnbg. 1647 und besonders: Neussproffender Palmbaum 2c. von dem Sproffenden (Georg Neumark). Nürnbg. s. a. Bergl. Otto Schulz, die Sprachgesellschaften des 17. Jahrhs. Berlin 1824, und Bertschold, Gesch. der fruchtbringenden Gesellschaft. Berlin 1848.

Errichtung einer solchen Gesellschaft geschritten (24. Aug. 1617). Ludwig felbst hatte auf seinen Reisen die italischen Afademien kennen gelernt, die das Vorbild auch zu andren beutschen Gesellschaften abgaben, wie Löwenhalt ausdrücklich von seiner Tannengesellschaft angibt, und wie in der fruchtbringenden schon aus der Nachahmung der crusca in den beigelegten Beinamen ber Mitglieder hervorgeht. Wie die Gesellschaft selbst nämlich den Ramen der fruchtbringenden (wohl auch der deut= schen, benn man liebte bas Spiel mit germinans und germana), zum Sinnbild den in allen Theilen nugbaren Palmbaum zur Devise: Alles zum Rugen annahm, so sollte auch jedes Glied einen solchen Bei= namen, ein Gemälde aus dem Pflanzenreich und ein Wort haben. Da diese alle unter sich und auch auf den Inhaber in einer gewiffen zufälligen oder wesentlichen Beziehung stehen sollten, so denkt man sich, daß hier viel ferngesuchte Spielereien Eingang fanden, auf die man ohnehin in diesen Zeiten, dem Ton der Gesellschaft nach, ausging, so daß man auch selbst die Sitte des Hänselns bei ber Aufnahme neuer Mitglieder einführte. Die Gesellschaft war durchaus eine reinhaltende. Ein beut= scher Fürst sollte Oberhaupt sein, um sie durch sein Ansehen vor allen Lästerern und Reidern zu schüßen; Riemand follte aufgenommen werden, als Männer der höheren Stände oder Gelehrte von Ansehen und Ruf. Jeder sollte fich in seinem Kreise nugbar, leutselig und ergößlich erweisen: das Wort des Ordens deutet schon darauf hin, daß er Allen zum Rugen, Riemand jum Schaden gestiftet sei. Jeder sollte dafür forgen, daß die deutsche Sprache in ihrem rechten Wesen erhalten werde, ohne Ein= mischung fremder Worte, und sollte sich reiner deutlicher Art im Reden, Schreiben und Dichten befleißigen. Jedes Mitglied sollte auch der Ge= fellschaft in Gold geschmelztes Gemälde, Namen, Wort auf der einen Seite, auf der andern sein eignes, an einem sittichgrünen seidenen Bande tragen.

Das Fest, das des Ordens Ursprung ward, war in Weimar vorsgegangen; so lange Ludwig (der Nährende) lebte, war in Köthen der Sit der Gesellschaft, nach seinem Tode 1650 folgte Herzog Wilhelm IV. von Sachsen=Weimar (der Schmackhafte) und der Mittelpunkt zog sich nach Weimar. Wieder also wie in der Minnezeit, und wie nachher in Göthe's Periode ward diese Gegend ein Hauptsitz deutscher Bildung, und der Orden erhielt erst hier scheint's eine poetischere Färbung an seiner Hauptstätte, was eine Folge des beendigten Krieges war. In dem Anshaltischen Kreise zeigten sich zwar auch einige Dichter unter den Fürsten selbst, und Andere wie Dietrich v. dem Werder und Wilag, allein dieser

Kreis ift wichtiger durch die prosaische Schriftstellerei, die er zunächst anregte. In Weimar war nachher Reumart ber eigentliche bichterische Vertreter des Ordens. Er war Erzschreinhalter und konnte als solcher auch die besten Nachrichten über die Gesellschaft mittheilen. In seinen Gedichten sieht man, wie überhäuft er mit vornehmen Ehrengedichten ward, wie er als eine Art Mittelpunkt unter den Dichtern aus dem Orden steht, wie er die Verpflichtung hat, die fremden Mitglieder bei ihren Besuchen in Weimar zu begrüßen; anderswo findet man, wie einzelne sogar mit Geschenken um seine Gunft sich bewarben. Das Ibeal der damaligen Schreiber, "großer Herren Gunft zu erreichen," tritt daher bei ihm auch gerade und ehrlich hervor. Seine Schäfergedichte auf die fürstlichen Umgebungen lassen auf ein durch Zustuß von Fremden und inneren heiteren Verkehr gesteigertes Leben schließen; sie haben ihren Schauplat an der 31m und den Gegenden, die durch bas neuere Beimarer Leben befannt geworden find; schriftstellerische Frauen traten nach einem späteren von hier ausgegangenen Gesetze mit den Gemälden und Sprüchen ihrer Bater ober-Manner in die Ehren des Ordens ein; auch wurde der Universität Jena von Weimar aus mehr Ansehen und Glanz gegeben damals, wie in dieser späteren Zeit. Nach dem Tode Herzog Wilhelm's (1662) war es indes mit dem Orden vorbei; erst nach fünf Jahren ward ein neues Haupt gewählt, woran damals auch die poli= tischen Berhältnisse, die Aufmerksamkeit ber sächfischen Herzoge auf die churmainzische Execution gegen Erfurt und auf den Türkenkrieg, Schuld haben konnten. Der neugewählte Herzog August (der Wohlgerathene) legte den Sit nach Halle, und nach seinem Tode 1680 schlief auch die Gesellschaft ein. Sie hatte aber bis dahin erstaunliche Wirkungen in Deutschland hervorgebracht; sie sind nur schwer aufzuzählen, weil sie wesentlich geistiger und mittelbarer Ratur sind. Wer aber die Schrift= steller des 17. Jahrhs. gelesen und die Verzweigung des Ordens und seine Bedeutung erkannt hat, und wer noch das innigere Berhältniß der Buchner, Opis, Schottel u. A. zu dem Bunde erwägt, dem wird man nicht viele Belege weiter zu geben brauchen, die für die außerordentlichen Eingriffe diefer Gesellschaft fprechen. Und was das Wichtigste ist: ihre mehr geistige, freiere Einrichtung, der Charakter einer Privatgesellschaft, den sie trot ihrer fürstlichen Entstehung mehr trug als selbst die bürgerlich entstandenen Akademten in Italien, ihr frühes Ende, das mit hierdurch herbeigeführt ward, das Negative ihrer Wirksamkeit war vielleicht noch wohlthätiger als das Positive. Hier unterlag sie allzuviel dem kleinlichen Geiste ber Zeit, ben man nur natürlich nicht ihr Schuld geben muß.

Das Beispiel der Fürsten von Anhalt zog in einer Zeit, wo militärische Rohheit mehr als je alle Bildung vertilgen zu wollen schien, das Interesse aller deutschen, namentlich protestantischen Fürsten und Edlen auf die Literatur und die Deutschheit der Sitte hin. Auf welchen Zustand der Bildung unter Fürsten und Abel am Ende des 16. Jahrhs. lassen uns die Denkwürdigkeiten bes Ritters von Schweinichen schließen, auf welchen geanderten die fürstliche und ablige Schriftstellerei des 17. Jahrhs.! Dieser geanderte Zustand konnte ben roheren nicht ganz verbrängen, aber er stellte sich boch kräftig baneben. Dies war allerdings nicht blos das Verdienst der fruchtbringenden Gesellschaft; an den Höfen von Braunschweig, Heffen und Würtemberg waren schon wohlthätige Einflüsse der Bildung vorher eingedrungen. Aber diese Gesellschaft pflanzte ein Zeichen auf, gab ben Unschlüssigen einen Halt, gab ben Gelehrten ein Ziel und ben hohen Gonnern einen Gegenstand ber Beschützung. Bis 1668 waren unter 806 Mitgliedern 181) bes Palmordens 1 König, 3 Churfürsten, 49 Herzöge, 4 Markgrafen, 10 Landgrafen, 8 Pfalzgrafen, 19 Fürsten, 60 Grafen, 35 Freiherren und 600 Ablige und Gelehrte gewesen; eigentlicher burgerlicher Gelehrter find barunter kaum Hundert und 1647 war außer Andrea und Rist noch kein Geistlicher in der Gesellschaft! Biele davon wurden sehr thätige Schriftsteller, Allen war der Schutz der Gelehrsamkeit und Literatur Pflicht. Dem Rittergeschlechte ward hier eine neue Aufgabe gegeben, die der alten beschirmenden Thätigkeit dieses Standes entsprach. Reumark fagt baher aus: drudlich, die Poesie suche bei ihren Schupherrn, den Helden des Palmenordens, Schutz gegen Verunglimpfung. Wer nun weiß, wie hart diese Berunglimpfungen damals waren, der sieht leicht ein, daß nur eine solche angesehene Körperschaft die Literatur sichern konnte. Rein Geist= licher von Bedeutung konnte in biesem leibenschaftlichen, neibischen und eigensinnigen Geschlechte aufkommen, ohne sich ben ungeheuersten Berleumbungen und Berfolgungen auszusepen. Rein Dichter ist im 17. Jahrh., der nicht über ähnliche Anfechtungen die bitterften Klagen zu erheben hätte. Man lese nur die Vorreben Rist's zu seinen Büchern und man hat Ein Beispiel statt Aller. Hiergegen nun schützte einigermaßen die Widmung der Bücher an hohe Häupter, die nun allgemeine Sitte wird, durch ihre moralische Bedeutung. Chnustinus sagte dies ausbrudlich (schon im 16. Jahrh.), zweierlei Zweck hatten diese Zuschriften:

<sup>131)</sup> Die gesammte Jahl aller Glieber bis zu seinem Ausgang ift 890, wie J. M. Heinze in einem Programme (Weimar 1780) angibt.

die Bucher vor Anfechtung zu schüßen, und die Vornehmen zur Begun= stigung ber Kunfte zu ermahnen. Diese Zwecke wurden nun viel mehr erreicht, seitdem es unter den Fürsten Chrensache war, sich ber Schriftsteller anzunehmen. Allerdings führte dies zu den übelsten Mißbräuchen: Rriecherei, Schmeichelei und anständige Bettelei vermehrte die vielen häßlichen Laster der Zeit um ein beträchtliches mehr; die Widmungen wie Logau sagt, wurden zum Schute geschrieben, in Wahrheit aberjum Ruge. Dies hindert nicht, daß bieser üblen Sitte auch ein guter Beweggrund untergelegen haben sollte. Die anonymen, brieflichen Pasquille muffen ungeheuer in Zahl und Art gewesen fein; Rift erwähnt einen seiner Pasquillanten, ber wegen einer Schmähschrift auf einen Fürsten zum Tobe verdammt war, und den er durch edelmüthiges Rück= halten des Pasquills, das zufällig in feine Hände gekommen war, rettete, und "mit einer Galliarde aus B dur, bie man auf seinem Ruden spielte," davon kommen ließ. Es war offenbare Wirkung des großen Verbandes der deutschen Literatur, der erst durch den Palmorden entstand, daß diese Schmähschriften heimlich schleichen mußten und so verhältnismäßig wenig schaben konnten. Daher auch kommt es, baß bergleichen so wenig für uns erhalten ift. Das Geschrei aller Poeten über Verfolgungen ift für uns ein blindes, weil wir nichts von Verfolgungen sehen und wiffen, als was sie unbestimmtes davon aussagen. Wohl aber haben wir die umständlichsten Zeugnisse von der häßlichen Streitsucht in der Theologie, wo eben kein Orden, kein Berband Einigkeit stiftete. In der dichterischen Literatur treffen wir aber in allem Gedruckten nur ben Einen Eindruck einer allgemeinen gegenseitigen Förderung, Lobhudelei und Bewunderung; den schönsten Frieden, wie ihn die deutsche Gelehrtenwelt weder vorher noch nachher je wieder, und nie in einem anderen Zweige gehabt hat. Das Wort ber Gesellschaft: Riemand zum Schaben, Allen zum Rugen, schien vollkommen beobachtet werden zu sollen. Auch dies freilich hatte seine höchst nachtheilige Seite: Die Dichtkunst entbehrte ber scharfen Kritik, und dies ist die Quelle all des mittelmäßigen Zeugs, das dieses Jahrhundert hervorbrachte, und des Dünkels, mit dem es dies Mittel= mäßige als das Unübertreffliche ansah. Es ward gleichsam Eine große Sängerschule in Deutschland, die an die Stelle der Meisterfängerschulen mit gleicher Selbstgefälligkeit trat, und ihre allgemein gültige neue Vers= funft an die Stelle der Tabulaturen schob.

Es ist wahr, sehr große Nachtheile stellten sich dem Nugen, den die fruchtbringende Gesellschaft stiftete, zur Seite; aber wenn auch das was geschah vielsach verkehrt war, so war es wenigstens gut, daß nur

Etwas überhaupt geschah. Die Verdrängung der gesunkenen Bolks: bichtung ward nun entschieben, und wie gering bas war, was anfänglich an die Stelle kam, so war es doch etwas Neues und Werdendes, das sich fortbildete. Dies Reue geringfügig zu erhalten, trug allerdings unsere Gesellschaft bei. Es traten so viele Mitglieder ein, daß schon Harsbörfer über unfruchtbare Aeste klagte, und Löwenhalt mit Recht balb auf den großen Schwarm sticheln konnte, unter bem natürlich viele mittel= mäßige Köpfe unterliefen. Mußte ja Herzog Wilhelm felbst warnen, keine Unwürdigen aufzunehmen, und schlich sich doch gelegentlich ein Bewerber heran, von dem man erfuhr, er gehe mit seiner Kunft betteln und liege in den Wirthshäufern herum. Das Ueble war, daß die Gesetze der Gesellschaft so verstanden wurden, als ob jedes Mitglied schreibend fich aufthun muffe, wie z. B. Milag die Ueberfetung seines Jesaias als eine längst hinterstellige Schuldigkeit gegen die Gesellschaft betrachtet; daß ferner die ersten Mitglieder selbst eine große Thätigkeit entfalteten, Andere dazu ermahnten, und gelegentlich wohl (z. B. einen Vinzelberg) aufforderten, lieber statt eines dunnen Buchs gleich ein recht bickes zu Daß babei sehr viel Handwerksmäßiges mitging, war begreiflich; daß bei der Unfähigfeit zu eigenen Schöpfungen Alles aufs Uebersegen, und höchstens auf's Dichten von geistlichen Liedern fiel, war eben so natürlich. Es ward schon erwähnt, daß ein ganzes Buch voll fürftlicher und adliger Dichter zu nennen ift, die Kirchenlieder machten: ob dies aber ein Vortheil war für die Kirchenpoeste, ist eine andere Frage. Durch die Uebersetzungen wurde die literarische Beschäftigung gleich Anfangs massenweise auf das Ausland hingelenkt und dies war allerdings kein gutes Beispiel in einer so deutschen Gesellschaft. Wir wollen nur an ein Paar Häuptern beispielweise einen Begriff von der Thätigkeit der ersten Stifter und der theilnehmendsten Mitglieder zu geben Der-Fürst Ludwig selbst schrieb außer jener gereimten Reise= beschreibung fast nichts als Uebersetzungen. Er verbefferte einige ältere Lieder nach den Regeln der neueren Poesie; dann aber übersette er "der Heiligen Weltbetrachtung" aus dem Französischen, einige Schriften von Malvezzi und des Petrarcha Triumphe (Siegsprachten Köthen 1643), die schon 1575 von Daniel Federmann von Memmingen roh übersett waren, eine Arbeit die dem Fürsten unbekannt war oder von ihm unbeachtet blieb, so wie auch der Landgraf Hermann von Heffen, der Futternde, als er 1652 im Dienst der Gesellschaft Torquemada's Hexameron aus Chappun's" französtscher Uebertragung verdeutschte, die frühere Uebersetzung desselben Werkes von Messerschmidt (Hist. Blumengarten, 1626)

nicht berücksichtigte. Fürst Christian II. übersette Drelineourt's Büchlein von der Beständigkeit der Liebe Gottes, und usa dem Italienischen den driftlichen Fürsten; Fürst Johann Adolf gab sich mit Liederpoesse ab. Von Lohausen (eigentlich Wilhelm von Kalchum; der Feste.) übertrug 1629 nicht ohne Geschick den Sallust und später (Köthen 1643) Mal= vezzi's verfolgten David; Hübner schon seit 1619, wie wir hörten, Bartas' biblische Geschichte; die Diana des Montemayor (1624) und das Gefängniß der Liebe (carcell de amor) aus dem Spanischen (1660) Hans Ludwig Graf von Kuefstein. Besonders fruchtbar aber waren zwei Edle, die wir auch schon des Standes wegen hauptsächlich hier nennen wollten. Eines der Urmitglieder, Dietrich von dem Werder (der Viel= gekörnte, 1584 — 1637), ist ein Wunder der Zeitgenoffen, das hochgepriesene Muster des deutschen Abelstandes, der die Feder mit dem Schwerte gleich trefflich geführt. Er fnupft gleichsam ein Band zwischen dem geistigen Leben in Anhalt und dem des hessischen Hofes, wo Land= graf Morit (+1632), früher als die Anhalter, eine angestrengte Geistes= thätigfeit entfaltete, die, in ihren Aeußerungen und Wirfungen auf seine nächste familiäre Umgebung beschränkt, einen seltsamen Gegensat zu ben volksmäßigeren literarischen Bewegungen in Sachsen ober in ben Reichs= städten wie Straßburg und Nürnberg bildet. Der Landgraf trat 1623 in die fruchtbringende Gesellschaft (der Wohlgenannte) ein; er war ein Kenner und Schützer aller Künste und Wissenschaften, sprachenkundig, ein Bauliebhaber, ein Theologe, Alchymist und Mathematiker; er hatte mit Heinrich Julius in Aufnahme und Förderung der englischen Kom= mödianten gewetteifert, war als lateinischer Dichter noch von Sofmanns= waldau mit Vergnügen gelesen, hatte in früher Jugend einen lateinischen Pfalter (Schmalf. 1590) verfaßt, sette später die Lobwasserschen Pfalmen, die nicht eigne Melodien hatten, in vierstimmigen Sätzen (Kassel 1608) und bemühte sich um Tonkunft und Kirchengesang auf alle Weise. Seine Tochter Elisabeth war ein Muster der Bildung, in italienischer Dichtung wohl bewandert und selber dichtend und übersetzend beschäftigt. Auch für seiner Söhne Erziehung forgte Morit treulich, indem er sie der Leitung unseres Dietrich von dem Werder untergab, der zugleich einer der Borsteher der von Morit gestifteten Kasseler Ritterschule war. Werder theilte seine Thätigkeit zwischen geistliche Lieder, Erbauungsschriften und Uebersetzungen. Heutzutage, da man den Abel des Schriftstellers an seinen Büchern nicht mehr lobt, wird man in den Preis seiner Schriften nicht mehr so lebhaft einstimmen wie man zu seinen Lebzeiten that. Er hat Bußpsalmen, Trostlieder auf die Todesstunde, Gebete, eine Masse Andachten aus der heiligen Schrift, und mehres Andere geschrieben und gereimt; die Reime sind zum Theil sehr unbedeutende Spielereien; in seinem Sieg und Krieg Christi z. B. hat man die Freude durch 100 Sonette in jedem einzelnen Verse bie beiden Worte Sieg und Krieg angebracht zu sehen. Wichtiger sind seine Uebersetzungen des Taffo und Ariost (1626 und 1636), die allerdings der Wahl nach auffallen, der Treue der Uebersetzung nach wenigstens theilweise neben Opitens neue Kunst, sich dem Fremden anzuschließen, gesetzt werden muffen, obgleich auch sie zu übermäßig selbst von Späteren gepriesen worden sind. Die Diana von Loredano, die er (1644) übersette, erwähnen wir noch unten. Neben Dietrich wollten wir dann den Freiherrn Johann Wilhelm von Stubenberg (ben Ungludseligen) anführen, einen Protestanten, ber neben Gottlieb von Windischgrät, dem Freiherrn v. Hochberg, G. Adam v. Ruefstein, Math. v. Lilienberg, und einigen Andern die Ausdehnung des Ordens nach Wien und Desterreich beurfundet, wo noch spät im Jahrhundert der Obristwachtmeister Franz von Wügenstein (der Wehrhafte) mehrere Romane schrieb und in "Bulcani Liebesgean" (1669) die Geschichte von Mars und Venus im officiellen Romanstile ber Zeit, mit Briefen zwischen den Göttern, in vier langen Büchern erzählte. Was Stubenberg angeht, so war er eines ber fleißigsten Glieder des Ordens, war bis nach Hamburg mit Rist in Verbindung und stand unter den Nürnbergern im allerhöchsten Ansehn. Er übersette in den 50er und 60er Jahren die "getreuen Reden und Lehrschriften" von Baco von Berulam; ben Samson von Ferrante Pallavicini; ben Demetrius des Affarini; die Geschichtsreden von Loredano; die Eromena von Biondi, die durch die Treue und Zierlichkeit der Uebersetzung (1650) den größten Beifall erntete; G. Ambr. Marini's Kaloander und den Wettstreit der Verzweiselten; aus bem Französischen endlich Sorel's Vollkommenheit des Menschen, die Frauenzimmer-Belustigung und (1664) die Geschichte der Clelia von der Scudery. Alle diese Dinge find gleichsam im Dienst der Gesellschaft geschrieben. Man wurde nun diese Hinwendung zu fremden Vorbildern wohl bedauern, wenn viele Fleming etwa da gewesen wären, die eine Anlage zu selbständigen Leistungen verrathen hätten; da aber ber Weg des Heils für unsere Literatur nach der Kenntniß der fremden hin= zuweisen schien, so kann man auch hier bem Palmorden nur bankbar sein, daß er in diese Richtung so entschieden hinleitete.

Die deutsche Sprache für die Poesie und die Wissenschaft in Ausnahme zu bringen war, wie wir mehrfach sahen, Alles im Werke. Agricola hatte in der Sammlung seiner Sprichwörter (1528) schon die Klage

über Vernachlässigung der deutschen Sprache erhoben, die hernach so viele fortsetten; im Schauspiel hatte sich bas Bedürfniß so dringend herausgestellt; gerade in der Zeit vor der Stiftung der Gesellschaft ward das lateinische Drama mit Macht verdrängt. Der Palmorden, indem er sich der deutschen Sprache und Dichtung annahm, adelte die Bolkssprache und bei seinen Verbindungen in Wien konnte es nicht fehlen, daß die Dichterktone nun auch allen ausgezeichnetern beutschen Poeten gegeben ward. So hatte ber Gebrauch bes Deutschen eine plögliche Empfehlung erhalten, die ihm bisher gefehlt; nicht allein die Gelegenheits= und Fest= dichtung brauchte sie nun mit stolzem Selbstgefühl, auch für die Wissenschaft konnte an sie gebacht werben, und ein Schupp konnte, lange vor Thomasius, schmälen, daß wir Deutsche allein nicht der ganzen Weisheit Wissenschaft in unserer Sprache hätten, konnte darauf dringen, daß der Schulunterricht bei uns nicht blos etwas Latein lehre, damit wir es wieder vergessen könnten, sondern praktische Menschen bilbe, wie in den Riederlanden, wo auch unter ben Handwerkern bie geschicktesten Leute gefunden würden, vor benen fich mancher Studierte schämen muffe 182). Der Gebrauch des Lateins in der Wissenschaft ward also gleich jest er= schüttert, in der Dichtung tritt er ganz zurud. Allein das Deutsche felbst sollte nicht allein gebraucht, sondern auch rein gebraucht werden. Run hatte sich aber feit geraumer Zeit eine Masse von fremden Wörtern eingeschlichen, gegen die dies Geset ber Reinheit eben gerichtet mar. Diese Erscheinung erklärt man gewöhnlich aus einem (Leibnit nachgesprochenen) Grunde, als sei sie durch die im 30 jährigen Kriege eingedrungenen Fremden veranlaßt; das Uebel ift aber weit alter als der 30jahrige Rrieg, und man muß seine Entstehung aus viel allgemeineren Gründen herleiten. Die Quelle der deutschen Sprache war vor der Bibel Luther's die deutsche Kanzleisprache. Diese war mit der Bolksliteratur, mit der prosaischen Rede, seit Rudolph von Habsburg in gleichem Gange hervorgetreten, und hatte sich unter Karl V., als die Bolksbichtung am mächtigsten war, zum Theil gegen diesen Ausländer, gefestigt. Rach ihr, nach der sächsischen Kanzlei, oder vielmehr nach der allgemeinen Sprache der Reichstagsverhandlungen, bildete Luther, wie er felbst sagte, seine Sprache, die hinfort eine neue Quelle eröffnete. Aber seine Sprache genügte nicht eben für Alles; sie befriedigte Alles was mit der Kanzel verwandt war; was näher zu der Kanzlei stand, hielt sich fortwährend an die Kanzleisprache. Diese von Latinismen stropende Sprache lud nun

<sup>132)</sup> In der Schrift von ber Einbildung. Opp. I. p. 508.

von selbst bazu ein, auch die Italianismen und Gallicismen einzulassen, als diese Sprachen wechselnd Unterhandlungssprachen wurden; und dies um fo mehr, als seit Karl V. in die Geschäfte so viele Fremdlinge einbrangen. Die literarischen Erzeugnisse aber fingen am Ende des 16. Jahrhs. allgemein an, der Kanzleisprache zu bedürfen; wir führten schon mehrfach selbst in der Poesie die Eigenthümlichkeit an, daß man von den moralischen und religiösen Interessen auf die politischen übersprang: daher können sich benn selbst fo beutschgesinnte Manner wie Rollenhagen und Moscherosch ber fremden Ausdrücke nicht enthalten. Gerabe also indem man gegen Karl V. die beutsche Sprache gegen ben fremben Einfluß behauptete, war man zur Nachgiebigkeit gegen einzelne fremde Worte, um der nöthigen Deutlichkeit willen, genöthigt. Eben dieses nothwendige Zufammenfallen der scheinbar widersprechendsten Dinge zeigt sich auch in einem anderen, noch tieser liegenden Punkte. Schon Leibnitz bemerkte in seinen unvorgreiflichen Gebanken, daß bas Deutsche ausgebildet sei in allem Sinnlichen, wo die Natur auch die Ungelehrten unterrichte, in allen Ausbrücken für Lebensart, Runft und Handwerkssachen, Jagd, Schiff- und Bergbau u. bergl. Für's Ueberfinnliche bagegen, für alles was die Seele, die Wiffenschaft, Moral und Politif angeht, für die noch abstracteren Erkenntnisse in der allgemeinen Lehre von den Dingen, der Logif und Metaphysik, sei das Deutsche arm, weil sich die Gelehrten nur mit dem Latein beholfen. Sollte aber nun unsere Poeste und in weiterer Ferne unsre Wissenschaft deutsch reden, so mußten auch hier nothwendig für das mangelnde Uebersinnliche die fremden vorgerücktern Sprachen zu Rathe gezogen werden, was selbst eine so ungelehrte, die deutsche Sprache so eigenthümlich fördernde Wissenschaft, wie die mystische Theologie (in einem Jakob Böhme) nicht entbehren konnte. Das carricaturartige Abwehren und Zulassen von dergleichen fremden Bestandtheilen zeigt sich nicht allein in dieser Rach= giebigkeit Böhme's, sondern auch in Fischart's poffenhasten Berbeutschun= gen der fremden Ausdrücke, die er gebrauchen muß. Selbst als nachher der Purismus schon ganz geläufig war, spricht Ziegler in seiner Schrift von deutschen Madrigalen den Sat aus, daß er fich weniger bedenke, je zuweilen ein lateinisch Wörtlein, wenn es den Gedanken deutlich darftellt, mit einzumischen in seine Prosa, aber nicht in die Poesie. Und warum? Wenn er in dieser etwas umschreibt, das sich sonst nicht wohl deutsch geben läßt, so ist das in poetischer Rede wohl passend, aber nicht in ungebundener Rede, "oder warum sag ich nicht lieber gleich Profa," fügt er hinzu. Dieser Sat wird von Vielen und fast von jedem

Verständigen stillschweigend, und von Einigen z. B. Scherffer auch aus= drücklich gut geheißen, obwohl er auch von Vielen nicht beachtet wird, woher zum Theil die Umschweife und Schleppen der langen umschreibenden Perioden in der Prosa rühren. Soweit der Sat aber die Dichtung betrifft, ift er voll Aufschluß. Er zeigt mit einem Schlage, warum sie sich so rein beutsch behaupten konnte, mährend oft ber reinste Dichter die unsauberste Prosa in seinen Vorreben schrieb. Die Dichtung stand wie ein Wall gegen dies fremde Unwesen: wie glücklich, daß gerade jest die Literatur vorzugsweise eine dichterische ward, deren Ruf selbst die Gelehrsamkeit eines Leibnit und das Geschrei der Theologen überhallen konnte! Wie glücklich daß diese Dichter alle voll Sinns für die deutsche Urnatur waren, und so mitten in dem aufgelöften Reiche den Schrei nach dem Vaterland und dessen Sprache und Sitte unterhielten! Wie glücklich, daß dieses Uebereinstimmen der Gesinnungen durch diesen Bund hervor= gerufen war, benn ein einzelner Dichter, wie bedeutend er war, hatte dies nicht vermocht! Schlägt man die poetischen Werke der Zeit in aller Maffe auf, so findet man in jedem Bande Jammergeschrei über die Misch= sprache und Mengerei, aber in allen Banden fast nichts von dieser Mengerei selbst, es sei benn wo sie beispielweise angeführt wird, um verspottet zu werden, ober vielleicht gelegentlich in Uebersetungen frember Werke. So unbedeutend die Dichtung des 17. Jahrhs. an sich ist, so bedeutend wird sie boch durch dieses ihr Verhältniß zur ganzen Kultur. Denn es war keine kleine Gefahr, die über uns schwebte! Als dem deutschen Lande Untergang seiner Freiheit drohte, als sich die Fremden im 30jährigen Kriege einbrangten, und nun allerdings zu den angeführ= ten innerlichen Gefährdungen der Sprache auch noch die äußerlichen hin= zutraten, schien uns ein Schicksal zu brohen, wie alle europäischen Rationen stusenweise erlebt hatten. Sie alle hatten sich von der lateini= schen Sprache entweder ganz die Muttersprache verschlingen lassen, und darum haben unsere Deutschthümler damals eine gänzliche Verachtung gegen die übrigen europäischen Mischsprachen, oder es hatte sich das Latein in dem übersinnlichen Theil des Sprachschapes unversöhnt, wie in England zu dem Angelfächstichen, neben den ursprünglichen sinnlichen Theil gestellt. Wie nun das Französische durch die Macht des Staats und der Literatur in dem Maße in Europa Mode ward, daß Leibniß diese Sprache zu seinem Latein mitausnehmen mußte und beibe gegenseitig verdarb, daß er aussagen konnte, die Prediger auf der Kanzel, die Sachwalter, die Bürgersleute verderbten ihr Deutsch mit erbärmlichem Französisch, so lag allerdings der Eintritt einer solchen Gestaltung der

Sprache auch in Deutschland sehr nahe, und es ift in unserer abgezogenen Rede Vieles genug davon fichtbar geblieben. Diese Ansicht der Sache nun hat gleichfalls schon Leibnit aufgestellt und Rachel thut in seinen Satiren baffelbe, und erinnert mit Recht babei an bas Gräcifiren ber Romer (Juvenale: omnia graece! cum sit turpe magis nostris nescire latine), indem er damit andeutet, daß nie eine fremde Bildung sich in einer Nation geltend machen kann, ohne bergleichen Einfluß auf die Sprache zu üben. Damals also unterlag die Sprache mit unserer Lites ratur vielfach bem Einfluß bes Fremden, obgleich sie vielleicht verhältnißmäßig wenig geneigt ift, Einflüffen Raum zu geben. In der altesten Zeit brach sich die römische Herrschaft an dem Versuch die Sprache zu bedrängen; und daß heute in Hannover so wenig englische, in Holstein so wenig banische Einflüsse sichtbar sind, ja im Elsaß bas Deutsche immer besteht, scheint eher ein Beweis von der Festigkeit der Sprache zu fein, als von ihrer Nachgiebigkeit. Damals war fie in einer Bildungsgahrung; Wortbildung und Bereicherung ber Sprache galt für ein poetisches Erforderniß. Wenn das Schicksal damals einen Friedrich II. und eine französische Akademie nach Berlin gesett hätte, so war es um unsere "alte Heldensprache", wie die ehrlichen Pedanten des 17. Jahrhs. sie großprahlend nennen, ganz eigentlich geschehen. Man darf also doch wohl auch bem Purismus der fruchtbringenden Gesellschaft eine gute Seite zuschreiben? Wenn man barin sogar etwas weit ging, so barf man felbst dies zu gut halten. Innerhalb der Gesellschaft selbst geschah des Zuviels wenig; ein Neumark, ber sonst selbst gegen die übertriebenen Rein= schreiber eifert, gebraucht wohl Worte wie Zeilmaß, Wortzeit, Fügung für Metrum, Quantität, Syntax u. f. w.; einzelne Worte wie Lust in ne für Venus sind wohl mehr auf Rechnung der Spielerei zu sepen, wie das analoge Pierinne und dergl. zeigt; Schupp konnte bem Uebersetzer des versolgten David den Gebrauch des Worts Dbergebietiger vorwerfen, indem er dabei überhaupt einen tadelnden Blick auf die Gesellschaften wirft und auf die schlechten Mittel, die sie für ihre auten 3wecke anwenden. Aber Alles dies blieben Einzelheiten. Die Kleinlichkeit aber, mit der man auf diese kleinen Reuerungen, mit der Opis auf seinen Accent, die Gesellschaft auf Sprachreinheit und Rechtschreibung hielt, haben ernste Männer jener Zeit, die Logau, Lauremberg, Schupp, Undreä u. A. schon damals verspottet.

Schon aus dieser kleinen Polemik gegen den Orden kann man ahnen, daß eine Anstalt dieser Art in Deutschland wenig mißbräuchliche Gewalt anwenden konnte, wie überall sonst die Anstalten gethan haben,

benen ste nachgeahmt war. Sie konnte sich nicht etwa wie in Frankreich als eine einzige aufpflanzen, die Gesetze ber Sprache vorschreiben durfte. Denn alsbald that 1633 Löwenhalt seine Tannengesellschaft auf, zur Förderung aller deutschen Aufrichtigkeit und reiner Erbauung der Mutter= sprache; er setzte sich gegen die Eine Rechtschreibung und klügelte eine noch eigenfinnigere selbst aus förmlichen Sprachstudien heraus. Jacob Balbe foll mit Simon Meier, Biebermann, Perenfelder und Sonnenberger an eine Gesellschaft für beutsche Sprache gedacht haben, aus ber freilich wohl nicht viel hätte werden können. Später traten bann nach ber Reihe die deutsche Genossenschaft, die Pegnitschäfer, der Schwanenorden ein, auf die wir zurucktommen. Die pfalzgräflichen Ehren, die an einzelne Dichter mit bem Rechte Dichter zu frönen, ertheilt wurden, machten es einem jeden solchen leicht, einen neuen Bund um sich zu fammeln. Dies ist bas Eigenthümliche biefer Gesellschaften in Deutsch= land, daß sie Privatgesellschaften blieben, in denen nur der geistige Ginfluß galt, ben ber Urheber als Schriftsteller auszuüben vermochte. Rein Beschmaderichter, fein Richelieu, fein fürstlicher Mäcen konnte auf biese Weise in Deutschland möglich werden. Die fruchtbringende Gesellschaft hätte sehr leicht zu einem gefährlichen Tribunale werden können. Sie veranlaßte Anfangs, daß wenn eines der Mitglieder etwas geschrieben hatte, er dies nach Köthen einschickte und von da feine Censur erwartete 183)! In Köthen hatte das wenig zu sagen; aber wenn nun der kaiserliche Hof in Wien durch die Theilnahme seines Adels, durch die Huldigungen der Schriftsteller, durch das allgemeine Interesse der Nation ware bewogen worden, die Anstalt an sich zu ziehen? Wie nahe lag dieser Gedanke, da die Ehren und Kronen von Wien ausgingen! Wie leicht konnte es die ganze gelehrte Sippschaft, die damals so niedrig ehrsüchtig und titelsüchtig war, an sich ziehen! Allein in den Wirren des Kriegs dachte man daran nicht, man schaffte sich die Sorgen vom Hals, indem man höchst leichtsinnig Pfalzgrafen ernannte, die noch viel leichtsinniger Dichterkronen vertheilten und Gesellschaften stifteten, so daß beides bald in eine allgemeine Verachtung sank. Wenn man nur beachtet, wie gleich nach dem Frieden Sigmund von Birken sich ganz gegen Wien hinneigt, so benkt man, daß selbst dann noch eine Wendung dieser Art hatte eintreten können, wenn nicht Desterreich schon damals seinen Protestanten die Bildung allein überlassen hätte, wenn nicht Wien schon

<sup>133)</sup> Bedmann's Anhalt. Chronif 5, S. 483.

damals wie im 18. Jahrh., nach dem ausdrücklichen Zeugnisse Stubenberg's, gegen die deutsche Literatur gleichgültig gewesen ware. Absolutie drohte hier in der Literatur, wie in dem Reiche. trennte man sich in dem Kriege wieder politisch und religiös schärfer und für immer von Wien ab, und die Dichtung behielt auch in dieser Zeit, wo sie wieder ganz adlig und höfisch zu werden suchte, verhältnismäßig einen volksthümlichen und bürgerlichen Strich. Dies war eine höchst bedeutende, nach unseren Ansichten höchst wohlthätige Wirkung des 30jährigen Kriegs. Wer möchte entscheiden, ob wir ihm nicht für noch viel Größeres verpflichtet sind! Denn wer kann es wissen, ob wir aus ben Wirren des confessionellen Streites, aus dem Uebermaß der firchlichen Bildung und der Entartung der theologischen Wissenschaft um ein geringeres Opfer als die furchtbare Erschütterung dieses Krieges herausgeriffen werden konnten, während beffen die Runft sich eine Stellung noch nicht über, aber boch neben der Theologie errang! Der wer wollte mit Sicherheit darüber absprechen, daß das Unmaß eines erschlaffenden geistigen Lebens in unferen Zeiten um einen geringeren Preis als eine ähnliche Erschütterung getilgt werden könnte!

Der dreißigjährige Krieg, ber als eine Revolutionszeit alle Stände mischte, den Fürsten seinen Unterthanen, den Prediger seiner Gemeinde durch gemeinsame Noth näher stellte, hat eben dadurch, indem er zwar im Allgemeinen Alles auflöste, in engeren Kreisen wieder besto mehr verbunden, so wie auf Rosten des Reichs die einzelnen deutschen Staaten sich fester in ihm abschieden. Er hat im Allgemeinen das deutsche Nationalgefühl gelähmt, in einzelnen Kreisen aber auch gesteigert, und dies eben in der Dichtung am meisten. Die gewaltigen Bewegungen dieser Zeiten brachten wieder den Zusammenhang in die europäische Kultur, der eigentlich seit den Kreuzzügen gelöst war. Damals, sahen wir, schlang die Religion ein gemeinsames Band um die Christenheit, und selbst bas römische Reich stand noch wie ein Mittelpunkt derselben Nachher trennten sich die Nationen volksthümlich ab und bildeten ihre Eigenthümlichkeit getrennt aus. Die Universaltendenzen hatten seit den Hohenstaufen aufgehört; in Karl V., der den Fuß in drei Welt= theilen stehen hatte, kehrten sie wieder. Aber seinen Verschmelzungs= planen widerstand der Protestantismus, gegen den er seine sonstige Mäßigung verlor; und Philipp II., der seine Plane und Reiche erbte, machte den Bruch noch ärger. Unter den Ferdinanden sollte dieser Geg= ner des Universalismus zerdrückt werden. Dies brachte in das Herz seines Sipes alle Völker der Welt wieder zusammen, wie sie seit den

Rreuzzügen nicht waren; die Kinder der beutschen Erbe, Spanier, Italiener, Franzosen, Engländer, Schweden, die ihren Ursprung über ihrer neuen Nationalität vergessen hatten, wütheten im Eingeweibe ihrer Ganz in bem Verhältniß nun, wie das Ausländische unser Deutschland politisch berührte, geschah es literarisch: unter Karl V. begannen vereinzelte Bekanntschaften mit fremden Werken, jest in Maffe. So allgemeine Bewegungen in der politischen Welt scheinen von allge= meinem Zusammengreifen ber europäischen Bilbung unzertrennlich zu So war die Literatur in den Krenzzügen eine gemeinsame, so nahmen wir in der französischen Zeit neuerdings die ausländischen Lite= raturen massenweise in uns auf. Außer in dem letten Falle waren wir in den beiden ersteren stets passiv in diesem Zusammengreifen, wie wir in der äußeren Berührung unterlagen, ober uns wie in den Kreuzzügen auch leidend verhielten. Wir behaupteten unsere protestantische wie unsere literarische Freiheit vertheidigungsweise, wir nahmen den katho= lischen Literaturen Alles ab, was sie Treffliches boten, aber bas Unsere drang nicht umgekehrt auch dorthin; und so schien im Gegentheile unsere neueste Literatur erft mit unseren Waffen einigermaßen im Auslande zu So also fand die fremde Literatur in diesem Kriege siegreichen Eingang in Deutschland, wie die fremde Sitte und Sprache, allein auch ber Gegenstoß war bebeutend, so wie Sieg und Niederlage in dem Kriege wechselte. Gegen den Ausgang bes Krieges haben wir mitten unter den Nacheiferern der Fremde wieder ganz eigenthümlich deutsche, unter den Gelehrten ganz volksmäßige Schriftsteller stehen. Die ganze beutsche Rirchendichtung, dieser so volksthümliche Zweig, ist durch nichts so ge= fördert worden wie durch den 30jährigen Krieg, der des David Nothzeit in Wirklichkeit über die Einzelnen verhängte. Das Bolkslied, werden wir sehen, bekam wieder einen Schwung ganz unmittelbar durch diesen Rrieg, und so beliebte Bolksschriften und Schriftstellet wie der Simpli= cissimus und Moscherosch stehen in der engsten Beziehung zu ihm. eigentlich beutscher, auf das Fremde weniger erpichter Dichter, wie Fleming, faste ben Plan zu einer Margenis (Anagramm von Ger= mania), einem Gegenstück zu Barclays bewunderter Argenis, unmittel= Wo ein Opit, entfernt von Büchern und auf bar aus diesem Kriege. lebenvolle Erfahrungen gestütt, seine Trostgründe in den Widerwärtig= keiten des Kriegs schreibt, ist er mit am anziehendsten geworden; wir schweigen von den zahllosen Klagreden und Triumphgesängen, die der Rrieg und der endliche Friede hervorgerufen, wie von der poetischen Beschreibung des Kriegs durch Grefflinger (Celadon von der Donau), an

bem wir eine Art Ottokar in dieser Zeit haben, der diese Geschichte besser poetisch beschrieb, als sie Jemand in der Zeit hätte prosaisch beschreiben können. So stellte der Krieg auch eigenthümliche Zeitcharaktere für die Moralisten und Poeten auf, die ganz selbstständig und volksmäßig beshandelt sein wollten. Das Einheimische also, was er anregte, hielt dem Fremden, das er einführte, überalt ein Gegengewicht.

Diese Doppelseitigkeit ber Wirkungen bes 30jahrigen Rriege auf die Literatur finden wir auch in anderer hinficht wieder. Man hat während seiner Dauer unter unsereren Dichtern die herbsten und bitterften Rlagen erhoben über ben Sieg bes Mars über Apoll und bie Mufen, und im Allgemeinen pflegt es die oberflächliche Meinung zu fein, daß der Krieg überhaupt die Künfte und Wiffenschaften fiore und hemme. So ganz hat man aller Geschichte vergessen können! Dber war nicht Athens Dichtkunft und Bildung am höchsten, als es sich in feinen gefährlichsten Krieg einließ? Blühte nicht Italien, als es bas Bett ber gewaltigsten Strome frember Unterbruder geworben mar, am ichonften in seiner Literatur? War nicht Milton das eigentliche Rind einer verwüstenden Revolution? Und als Spanien im Mittelmeer und in Amerika und in Holland kämpfte, gingen nicht all seine größten Dichter, bie Camoes, Cervantes, Lope de Bega und Calderon unter oder nach vorausgegangenen Kriegsthaten an die Schrift und führten bas Schwert und die Feber zugleich? Ward die französische Literatur früher als seine Rriegsheere so machtig? Und unter welchen Verhaltniffen hob sich die innere Blute ber Niederlande? In Deutschland mußte im vorigen Jahrhundert der 7jährige Krieg erst den Ausschlag zu dem größern Schwung in unserer Literatur geben. Die schönste Blute fiel in bie französischen Zeiten. Umgekehrt trat mit bem Frieden feit 1815 bie Stockung ein, der Geist verlor seine Spannfraft, die Poesie ging zu Grunde. Forschung ber Wiffenschaft mag Frieden verlangen, die schöpferische Thätigkeit des Geistes braucht der Bewegung. Daß die Polyhistoren bei uns nicht zu der Bedeutung und Zahl kamen wie in Frankreich, mag ber 30jährige Krieg mit haben bewirken helfen, ob dies aber zu bevauern ift, zweifeln wir fehr. Eben ihre Buruddrangung, bie hinlenfung ber Belehrten auf die Dichtung, sorberte bie Blüte der letteren. beweist benn auch der 30jährige Krieg selbst so vielfach das Gegentheil von dem was man behauptete und beflagte gerade in Beziehung auf die Dichtkunft. Sagt ber Eine, daß wo ber Landstnecht Beute macht, ber Lenz freier Künste verblühe, so muß doch der Andere zugeben, daß die Heertrompete bamals nicht gerade alle Mufen vertreiben konnte. Die

Dichtung fand in dem Kriege selbst Rahrung; der Krieg vertrieb wohl einen Fleming aus feinem Meifinischen Lande, aber bafür tam er in der Welt umher, lernte was die Einsitzenden nicht verstanden und nicht zu schähen wußten, und in Hamburg, wohin er zulest kam, zundete ein Funken seines Geistes in den Grefflinger, Schwiegen und Zesen; so trug auch Dpig, ber in Friedenszeiten leichter einen fteten Sit gefunden hatte, seine eigne Dichtung in eigne Pflanzstätten. So kann man auch beutlich sehen, wie die allgemeinen Gedichte über den Krieg und Frieden, die gang Deutschland angingen, weit die meiste Berbreitung und Theils nahme fanden; die herrschende Gelegenheitsdichtung fesselte bagegen nur engere Kreise. Dabei muß man zugeben, daß die Berwüffungen des Kriegs auch viele Nachtheile brachten. Die Verwilderung der Sitten war nur zu groß, die Anseindung alles Schönen, von der wir oben spra= chen, muß darin ihren Grund haben. Biele Schriften und Dichtungen find durch Plünderung und Brand verloren gegangen. Ihre Zahl in ben 20er und 30er Jahren ist überhaupt gering; als aber ber Krieg zu Ende ging, blühte in dem 5. und 6. Jahrzehnt Alles plöglich und überall empor. War es die Schuld des Krieges, die vorher Alles so hemmte? Es ift richtiger zu sagen, es war die Schuld ber Bestegung. Die Meinung von der nachtheiligen Wirkung der Kriege auf die Literatur ift die Ansicht der Mattherzigen, die sich keinen Krieg ohne Riederlagen zutrauen; die Privatmuße muß allerdings bem Dichter gesichert sein, die öffentliche Muße lähmt seine Rrafte und beengt seinen Gesichtsfreis. Die Kultur von Böhmen ging mit Stumpf und Stil zu Grunde, Dank sei es der finsteren Politik der Defterreicher, der es gelang in 20 Jahren ein Land von 31/2 Millionen Einwohner auf ein Viertheil der Bevölkerung zuruckzubringen; und als der deutsche Krieg überhaupt ein Kampf Aller gegen Alle, ein Verwüftungsfrieg geworden war, da drohte wie Allem natürlich auch der Kunst der Untergang. Aber dies war Folge ber Besiegung; hatten bie protestantischen Fürsten nicht vergessen, was Birken mit vortrefflichen Worten fagt 184), daß wehrlose Bloße das Unrecht wider sich waffnet, daß aber des Kriegs Bereitschaft den Feind zum Frieden zwinge; daß der Feind fürchte, wenn er sieht wir fürchten ihn nicht; daß der Lorbeer den Delzweig grünen macht, und Eisen das Gold des Friedens schätt; daß das Schwert bei dem Scepter liegen muß, foll ber Scepter fest stehen; daß ber Friede in den Waffen stehen muffe, bamit er ben Baffen widerstehe - hatten sie bies nicht vergeffen,

<sup>134)</sup> In feiner Teutonia p. 18.

so hätte das protestantische Deutschland schwerlich den Triumph des Mars über die Kunst zu beklagen. Denn das wissen und sagen auch die zum Theil nicht unmännlichen Dichter dieser Zeiten (z. B. Tscherning) selbst, wie der Krieg ein Prüfstein der Krast sei, "ein Sammelplat der Tugend, wo was zu schwach ist versinkt, große Herzen aber genesen," und Opis beschuldigt ausdrücklich wegen des Mangels der Sprach = und Kunstkultur das Geschlecht, das Allem Schönen gehässig sei, "nicht die Gewalt der Wassen, die auf Land und Leute, nicht auf Bestreitung der Wissenschaft" absieht. Wer also den Krieg anklagt über seine Feindschaft mit der Kultur, der klage zuerst die zaghaste Gesinnung an, die sich den Krieg; nicht abzuhalten weiß.

## 2. Martin Dpit und Paul Fleming.

Schlesien bildet die Brude zu dem Uebergang der dichterischen Lite= ratur aus dem Süden in den Norden, zunächst aus Desterreich nach Preußen. Wie Schlesten neuerer Zeit zwischen diesen Staaten streitig lag; wie es eine Art von geographischer Streitfrage ist, ob das Land und das Volk zum Süden oder zum Norden von Deutschland gezählt werden solle, so spricht sich auch in der Literatur diese mittlere Lage aus: Schlesten hat den letten Meistersänger von Namen und den ersten Kunst= fänger der neueren Schule von Bedeutung (Puschmann und Opig). Seit dem ersten Zusammenstoße Desterreichs mit Böhmen unter Rudolf von Habsburg hatte die öfterreichische Dichtung einen eignen Charafter und selbstständige Bedeutung angenommen, die bis auf Suchenwirt und Teichner fortbauerte. Nachher warf sich bie religiöse Bewegung zwischen alle deutsche Dichtung überhaupt; Böhmen, von Karl IV. begünstigt, erhob fich innerlich, und seit der Erschütterung der Universität Brag auch Nach der Befestigung des Religionsglaubens trat nun die Dichtung, erst in Gemeinschaft von Kirche und Schule, wieder hervor. Jest sollte sie auch als weltliche Poesie, selbstständiger für sich, wieder auferstehen und dazu gaben den entschiedenen Ausschlag die Schlesier. Sie nahmen die Dichtung gerade ba auf, wo sie die Desterreicher gelassen hatten. Eine Hoffunft, Gelegenheitspoesie, gnomische Dichtung, was die lette der Desterreicher ward, ward die erste der Schlester wieder und wir werben unten feben, daß jener Zeit ber alten Minnesangerei, die wir die gnomische nannten, die schlesische Zeit in allen Theilen entspricht, wenn man die flassischen Bestrebungen hinwegnimmt. Schlesien gab der ersten

Zeit unserer neueren Kunft so ben Namen, wie Schwaben ber Zeit ber Minnesanger, obgleich es so wenig die erste oder einzige Stätte ber Dichtung war, wie Schwaben seiner Zeit. Thüringen, Desterreich, Baiern, Schweiz und Elsaß theilten damals die gemeinsame Blute mit Schwaben, und Sachsen, Thuringen, Preußen, Mecklenburg, Holftein, Braunschweig und Hamburg jest den Ruhm der schlesischen Dichtung. Einzelne Orte bes Nordens, wie Breslau, nahmen in jener Zeit ausnahmsweise an der südlichen Dichtung Theil, einzelne des Südens jest an der nordischen, wie Nürnberg. Nur die Gegenden des Mains und der Lahn blieben zu allen Zeiten auffallend mit aller Dichtung im Rudstand (wir müßten die hessischen Landgrafen und Landgräfinnen, die sich vielfach mit firchlicher Dichtung abgaben, ausnehmen), bis sie in neuerer Zeit mit dem Einen Göthe Alles schienen gut machen zu wollen. In dem dichterreichen 17. Jahrh. nannte Janus Chytraus hier einen barbarischen Poeten, den Marburger Ernst Müller, der sich in Darmstadt aufhielt (um 1650), den landbekannten einzigen hessischen Dichter, der sich da im Dichten ein ewiges Lob gestiftet hatte. Diesen Gegenden also begegnen wir auch in dieser Zeit auf unseren poetischen Wanderungen nicht; Schlesien aber zuerst. Richt große glänzende Fürsten wie die Hohenstaufen haben bem Lande die Ehre verschafft, bei ber Benennung der Dichtung des 17. Jahrhs. Pathe zu ftehen, sondern ein bedeutender Schriftsteller, ber sich in ihr bas hochste Ansehen erwarb. Dieser Mann fam um mehr als ein Jahrhundert zu früh. So wie Huß der allgemeinen deutschen Reformation im Religiösen um ein Jahrhundert zuvor= geeilt war, so that Opit in Schlesten, Buchner und Fleming in Sachsen im Poetischen. Die hussitische Religionsverbesserung, wie die Opip'sche Berbefferung der Dichtung trugen nicht die verheißenen Früchte, und aus gleichem Grunde: weil sie Sache ber Gelehrten, nicht des Bolfes waren. An Opit rächte sich nicht wie an Huß diese Uebereilung sogleich, wie die Dichtung überhaupt dankbarer gegen ihre Pfleger ist als die Theologie, allein sein Nachkomme Gottsched, der in allen Theilen sein Jünger ist, hatte die Sünden seines Meisters übel zu büßen. Wollen wir die schlesische Dichtung richtig würdigen, so muffen wir fie in Einem Zuge von Opis zu Gottsched durchlaufen; sie hat an den Ansangs- und End= punkten ziemlich gleichen Charakter und wich nur in der Mitte wesentlich ab.

Schlesiens Bildung 135) seit dem 16. Jahrh. muß also zwischen oder

<sup>135)</sup> Bgl. Schlefiens Antheil an deutscher Poefie von August Rahlert, 1835.

in Berbindung mit ber von Bohmen und Sachsen gefehen werben. Bie bie Bevölkerung des Landes zweigetheilt ift, so neigt fich auch die schlesische Cultur nach einer flavischen und einer beutschen Seite hin. Seit Bohmens Emportommen unter Karl IV. und Ungarns unter Ludwig dem Großen war in den Oftlanden von gemischter Bevölkerung eine allgemeine Thas tigkeit und Theilnahme an der europäischen Bildung; des Königs Matthias Corvinus Bemühungen um die humanistischen Studien sind dafür ber merkwürdigste Beleg. Diese entfernteren Gegenden berührten natürlich Deutschland wenig, desto mehr aber Böhmen, wo im 15. Jahrh. ein Zustand der Kultur im Kleinen war, wie im 16. in Deutschland. Man trieb da die Volkssprache mit nationaler Warme zu einer Blüte; es gab da volksmäßige Bibelübersetzer und Ausleger, Kirchenlieder, Schmähschriften, Satiren, Uebersetzungen von Rlassifern, und einen literarischen Schufter (Chelcici), Alles wie in Deutschland ein Jahrhundert später. Das Religiose war seit huß ber Mittelpunkt aller Bestrebungen, wie hier seit Luther. Prag war im 15. Jahrh. die einzige Hochschule neben Leipzig, wo sich die ganze Gelehrsamkeit bieser Gegen: den sammelte, und trop ber vielfachen Erschütterungen, die Brag zu er= dulden hatte, war doch noch hart vor dem Anfang des 30jährigen Kriegs durch die Tycho de Brahe und Kepler die Wissenschaft in dieser Stadt glänzend und bedeutend. Schlesien war in diesen Zeiten des bohmischen Aufschwunges mehr nach ber flavischen Seite gewandt, als ber beutschen. Seine Gelehrten zogen fich nach Prag, von wo bei jener großen Spaltung unter Huß allein fünf schlesische Professoren nach Leipzig auswanverten; Huffitische Reger schlichen fich im 15. Jahrh. unter die schlesi= schen Geiftlichen ein; Johann Cantius lehrte ungefähr gleichzeitig in Krakau Philosophie und Theologie; und noch so spät ward Opis nach Siebenbürgen und nach Polen gezogen. In der poetischen Literatur blieb diese Berbindung mit bem Often langehin sichtbar. Rein lateinischer Dichter war bei ben Schlestern so bekannt, wie Sarbievius; und die polnischen Gedichte des Kochanowsky (1530-86) wurden von ihnen und den Königsbergern so fleißig übersetzt und nachgeahmt im 17. Jahr= hundert, wie nur immer in Hamburg die niederlandischen der Wester= baan und Aehnliche. Als dann Schlesten beutsch anfing zu bichten, fan= den auch seine Dichtungen umgekehrt den Weg nach Polen und Livland, und Fleming traf in Riga und Nowgorod zu seinem Erstaunen Kenner der neuen deutschen Literatur. Der Wendepunkt, von wo an die Schle= ster der deutschen Geistesbildung sich mit Entschiedenheit zuwandten, liegt da, wo sie unter deutsche Fürsten kamen und der deutschen Kirchen=

verbefferung Raum gaben. Dies waren zwei Thatsachen von solchem Gewicht, daß es einer weiteren Erflarung für ben deutschen Geift ber Schlester im 17. Jahrh. nicht bedarf. Dieser Wendepunkt wird in der Dichtung durch die Lieder des Michael Weiß, von denen oben die Rede. war, bezeichnet. Er war ein Schlesier, übersette biefe Lieber aus bem Böhmischen ine Deutsche und gab eigene beutsche hinzu. Wie in allen Theilen Rordbeutschlands und Scandinaviens, die den pabstlichen Einfluffen weniger ausgeset waren, so fand auch in Schlesien die beutsche Reformation ohne größere Erschütterungen ba Eingang, wo die Bevolferung irgend eine Reife und das Bürgerthum Kraft zeigte. Man fann übrigens ben Gesichtspunkt auch umkehren und einen gewissen Mangel an Volksbildung als die Ursache nennen, warum den Gelehrten und Theologen und den von ihnen gewonnenen Fürsten wenig Widerstand entgegentrat. Unter solchen Verhältnissen war auch in Preußen und Polen der Protestantismus Anfangs mit eben solcher überraschender Leichtigkeit eingegangen. Ein Eingeborner 186), deffen Vorurtheilslosig= feit zu achten ift, führt es felbst an, daß die Bolksbildung in Schlesten damals nicht die gleiche Stufe erreicht hatte wie im übrigen Deutschland, fondern daß der Gelehrtenstand eigentlich die Bildung allein besaß. Dieß bestätigt unsere Geschichte und Dichtung überall. Wo bie Kultur Volksbildung und durch Volksgeschmad bestimmt ift, da ift sie gemuthlicher und phantasievoller Art; Schlesiens Dichtung aber, und barunter auch seine geistliche, hat diesen Charakter nicht, fondern einen verstän= digen. Opis hat von der Gemüthlichkeit der innerdeutschen Kirchenliederdichter in seinen geistlichen Poesien nichts: er gab bas Zeichen theils zu planer Verständlichkeit, theils zu poetischem Schmuck- und Zierwerk in dieser Gattung, die dies sonst verschmähte, und was er mit Trodenheit hierin begonnen hatte, vollendete Gruphius mit Schwung. Selbst die Mystiker Schlesiens sind in Religionsansichten wie in der Poeste von den deutschen sehr verschieden. Die Kuhlmann, Scheffler und Knorr von Rosenroth haben in ihren Poesten eine ganz epigram= matische und mathematische Mystik; und wie verschieden ist ein Böhme von den Arndt, Andred, Joh. Gerhard u. A., die ihr Seil in der Frommigkeit suchten, während Er auf eine geheime Weisheit ausging, und eben dann von unmittelbarer Erleuchtung sprach, wenn ihm scharfe vergleichende Bibelstudien ein Licht der Deutung aufgehen ließen, eine Beziehung zwischen alt= und neutestamentlichen Stellen aufschlossen.

<sup>136)</sup> Kahlert a. a. D. p. 19.

bem auch sei, die Reformation leitete auch hier Bildung und Literatur ein. Die husstischen Zeiten des Georg Podiebrad wirkten gleichsam in feinen Rachkommen nach Schlesien über. Sein Enkel von seiner Tochter Ludmilla war Friedrich II. von Liegnit, der schon 1523 öffentlich die Reformation befannte und bie zwei Gestalten nahm und erlaubte: sein Schwager war jener enischlossene Reformator Markgraf Albrecht, ber Hochmeister des deutschen Ordens. Eine Enkelin Podiebrad's war die Gattin Herzog Casimir's von Teschen, ber ber Reformation ihren Lauf ließ. Selbst Rönig Ferdinand konnte hier dem Fortgang derselben wenig entgegenwirken. Der Breslauer Bischoff Joh. Turzo war gleich Anfangs mit den Wittenbergern in Verbindung und 1523 setzte schon der Ma= giftrat ben Joh. Heffus als reformirten Pfarrer ein. In ihrem Gefolge brachte die Reformation wie überall Schulen mit. Im Preußischen veranlaßte sie 1544 die Stiftung der Universität Königsberg, in dem getheilteren Schlesien rief sie einzelne kleinere Schulen hervor. Der Rame Tropendorf's, des Schülers Melanchthon's, ist in der Geschichte der humanistischen Schulen in Deutschland unsterblich; in Schlesien selbst war sein Wirken von den bedeutendsten Folgen. "Aus seiner Schule find gleich wie aus dem großen Trojanischen Pferde, große Schaaren gelehrter Leute hergekommen 187)." Seine Schule in Goldberg, an der auch ber ältere Clajus eine Zeit lehrte, war von ber größten Wichtigkeit. Als Hans von Schweinichen — schon nach Tropendorf's Tode — 1566 bort war, studirten da 140 Herrn und Abelige und über 300 Bürgerliche. Seit 1568 war die Schule in Bunglau, der Baterstadt Opigens, burch Hellwig und Gegner in Aufnahme gekommen, Breslau's Schulen wurden im Anfang des 17. Jahrhs. vorgezogen, und Opigens Lobredner Coler ruhmt ausbrudlich die allgemeine Blüte ber Gymnasien und Schulen in Schlesien. Die Schlesier dürfen daher mit Recht das Zeugniß mit Wohlgefallen anführen, daß kein deutscher Stamm bamals so viele Gelehrten gehabt habe wie sie, daß nirgends so Biele aus dem Volke die Wiffenschaften lernten und verständen, nirgends mehrere für Poesie und Beredtsamkeit Anlage zeigten; Schlesten habe die Ursinus, Loge, Roßseld, Lange hervorgebracht, deren (lateinische) Gedichte selbst die Italiener lobten. Man kann es sich daher erklären, daß die Lebensbeschreiber von Opit von so vielen Gelehrten vor ober neben ihm in Breslau und Bunzlau zu erzählen wiffen; fand ja Opis in Heidelberg allein vier gelehrte Schlester lebend ober lehrend.

<sup>137)</sup> S. Hoffmann's Monatsschrift von und für Schlesten p. 669. Zeugniß von Zeitgenoffen.

Darum aber fieht boch Dpit in Schlesten als Dichter bahnbrechenb da, fo vorbereitet er als Gelehrter war. Als Dichter vorbereitet, auch als der neuere klassische Dichter, auf deffen Verschiedenheit von den alten Volksbichtern er sich Alles einbildete, war er in Deutschland lange und stufenmäßig, wie wir sahen, aber nicht eben in Schlesten. hier vor ihm liegt, trägt den allgemeinen Charafter eben der Bolksbich= terei, gegen die Opis auftrat. Wie übel mochte ihm das "schöne Blumenfelb auf jetigen allgemein ganz betrübten Stand" duften, das Theobald Höck unter dem anagrammatischen Namen Otheblad Och in "Liege nit im Elsaß" (b. h. Schlesten) 1601 herausgab: drollige Gedichte im alten meistersängerlichen Ton, die aber durch die verschiedenartigen Stoffe die sie behandeln, und in den Bersmaßen die italienische Borbilder verrathen, eine neue Zeit doch schon anfündigen. Die übeln Eigenschaften ferner einer geiftlichen Poeste, wie der Ringwaldt'schen, mochten Opis an einem Melchior Liebig 138) und ähnlichen, die in Schlesten vor ihm hergingen, recht auffallen; und wenn sie ihm bei diesem entgingen, so fagte fie ihm ein Anderer, der Pfarrer Peter Titus in Beuthen (1542-1613), in der Vorrede zu seinem neuen Quadragesimale (Breslau 1603) selbst. Hier nämlich gesteht dieser wohl zu wiffen, daß seine "Reime zu Zeiten hart seien, und etliche Worte verbrochen, sonderlich auf schlesische Art zu reden, welche vielfältig zwo Syllaben in eine einzeucht und contrahieret; " daß er aber vorgezogen habe, lieber den Reim einen Zwang leiden zu laffen, als die Meinung, was in der geistlichen Dichtung auch noch weiterhin nach Opis vieler ehrlicher Leute Ansicht blieb. Auch ber wackere Cantor Joachim Sartorius in Schweidnig bekennt sich in seinem gereimten Pfalter (Breslau 1591) zu ihr, ber zwar, wie auch Joh. Heer= mann und wie überhaupt viele Liederdichter des 16. Jahrhs. schon, in gutem Takte und aus Gewöhnung an den musikalischen Tonfall, den accentuirten Rhythmus traf, den nachher Opis nach der Regel einführte. Johann Heermann (1585—1647), ben wir unten noch weiter kennen lernen, war schon 1608 ein gekrönter Dichter und also schon viel früher als Opit aufgetreten; an Tscherning angeschlossen ging er auf Opitens "reine Art" ein; die späteren Ausgaben des bekanntesten seiner Werke, der devoti musica cordis, überlas er fleißig, weil ihm Ansangs diese reine Art deutscher Poeste nicht recht bekannt gewesen. Vergleicht man diese späteren Ausgaben mit den früheren, so sieht man, wie wenig diese

<sup>138)</sup> Monatschrift von und für Schlesien. 1. Heft, wo ein Aufsat über die schlessischen Dichter vor Opit.

neue Kunft an diesen einfachen Liedern zu verbessern wußte. Es wird ein Spondeus mit einem Jamben vertauscht, ein alter Sprachgebrauch mit einem neuen; das Hülfszeitwort thun wird ausgerottet, der Sasbau geändert, das Beiwort vor das Hauptwort geschoben u. s. w. Wer nun aber selbst dieses Heermann's geistliche Dichtungen, die sich doch der Opis'schen Poesie nähern wollen, mit Opisens Liedern und Uebersehungen biblischer Stücke, mit denen Er sich umgekehrt der einssachen älteren Dichtung am meisten nahe hält, vergleicht, der wird sosgleich sinden, wie groß die Kluft ist, die diesen letzteren von seinen nächssten schlessischen Borgängern und von fast allen deutschen geistlichen Dichtern der früheren Zeit in der verwandtesten Gattung scheidet, die sogar auf einerlei Stosse und Sprachquelle von selbst hinwies.

Opis war viel zu gelehrt, als daß er sich an Luther's Bibeltert hätte anschließen sollen, viel zu verständig und zu wenig auf blos anbachtiges Gemüthsleben gerichtet, als daß er fich hatte mit den Gefangen der Kirchenliederdichter vor ihm an Innigkeit messen wollen. er daher sich mit geistlicher Dichtung abgab (seine Episteln sind schon 1624 gemacht), so verschmähte er boch die Sprache Luther's zu feiner Quelle zu nehmen, und biejenigen thun fehr unrecht, die ihn in feinen sprachlichen Verdiensten als einen ber auf Luther's Weg weiter gegangen sei, darstellen wollen. Denn so gut auch Er sich über diesen Stoffen überzeugte, daß dichterische Umschweife und Farben hier nur sparsam zugelassen werden könnten, so suchte boch Er die Ungeschminktheit auf einem ganz anderen Wege als die früheren Dichter. Seine Psalmen (1637) find so weit entfernt, sich wie die übrigen auf Luther's Text auszubauen, daß er vielmehr nicht allein die italienischen, englischen, niederlandischen und französischen Uebersetzungen von Diodati, Whither, Marnir, v. Haecht, Ramphungen, bes Portes u. A. zur Vergleichung gebraucht, fondern auch alle diese Uebersetzungen mit Hülfe eines gründlichen He= bräers an den Text hält, um die genaue und buchstäbliche Meinung zu erhalten. Seine Uebersetzung ift also zugleich eine gelehrte Arbeit. Man darf nur seinen 29. Pfalm mit der Behandlung von Fischart vergleichen, um mit Einem Schlage inne zu werden, was in dieser Gattung mit der Gelehrsamfeit, Treue und Verstandesmäßigkeit gewonnen oder verloren ward gegen die Phantaste, die in den früheren Liedern noch die dichtende Kraft mar; murde man Gamersfelder oder den vorhin erwähn= ten Sartorius zur Vergleichung nehmen, so würde man finden, wie viel mehr ungefünstelt frommeren Sinn ihre schlichte Rebe athmete, als Diese abgemessene, die "bei falter Gottesfurcht sich brennend anstellt." Auch

in seinen Spisteln, die er wie die Psalmen nur auf die Aufforderung Herzog Georg Rudolphs von Liegnis machte, merkt man, daß während jene Alten der fromme Beruf trieb, nicht die Runft der Reime, so Opigen die Berefunft, nicht der fromme Beruf. Diese glatten Berse über die gegebenen Gedanken schlank hingegossen, fallen gegen die früheren Bersuche ber "Sprachstumpler" wohl angenehm auf, aber eben so unangenehm die Entfernung von der Bibel und ihrem einfältigen Ton und von allem musikalischen Sinne. Diese Beispiele veranlaßten nachher die Rist, berufolos unzählige Verse in die Welt zu schicken, weil hier kein innerer Geift war, an bem ber pfuschenbe Nachahmer hatte scheuen dürfen. Roch viel weiter ab von der bisherigen Meinung der geistlichen Poefte gehen wir in dem hohen Liede, das Opis übersette. Auch hier ist weder die fromme Glut des Nicolai, noch der fromme Kipel, möchte man sagen, die "geistliche Wollust" eines Spee. Dieser Stoff entzündete Andere aus früherer und auch aus dieser Zeit, sich zu einer Hohe über ihre Flugfraft zu heben; aber Opis, so viel beffer seine Sfüßigen Jamben hier find als seine Alexandriner, so entfernt ihn der Gegenstand von sonstigen Blattheiten halt, so schleicht er boch am Boben. Aber ihn reizte das Gedicht ats eine Ekloge! Es seien da, sagt er, keine andern Personen als Hirten, keine Worte als von ber Liebe, keine Vergleichun= gen als vom Felde genommen. Der Virgilianische Corydon suche in ber Mittagshipe feinen Alexis, und so eile die salomonische Buhlschaft ihrem Freunde nach, fragend wo er zu Mittag liege. Corydon fagt, Alexis solle seiner weisen Farbe nicht zu viel zumessen, auch die schwarze habe ihre Anmuth, und unfere gleichfalls hebe an: ich bin schwarz aber lieblich. Gallus beim Virgilius klage, daß Lycoris geflohen sei, die falomonische Jungfrau besgleichen, daß ihr Liebster davongegangen. Diesen Bedanken griff auch Spee auf und bildete bas geistliche Schäferlied nachher aus. Immer noch weiter entfernte sich Opis von dem gefungenen geiftlichen Gebicht in seinem Jeremias, der in Alexandrinern verfaßt, und in seinem Jonas, der schon nach einer lateinischen Uebersetzung von Sugo Grotius gearbeitet ift. Mit diesem antifisirenden Stude leitet er uns auf seine alexandrinischen Hymnen über, die wieder eine ganz neue Gattung in Deutschland eröffnen, eine fünftlerische heilige Poeste, zu ber Prubentius und Lactanz unserem Opis ben entfernteren, Heinstus ben nächsten Anlaß gab. Hier will die Dichtung für fich gelten, ber Wit soll Andacht hervorbringen. Die weltliche Art zu reben, die eingemischte Mythologie der Heiden wird schon ausbrücklich von Opis vertheidigt auch jum Gebrauch in der geistlichen Dichtung, was bis auf Gerv. b. Dicht. III. Bb.

ben fühneren Gryphius sonft Riemand so nadt zu sagen getraute. Des Beinfius Lobgesang auf Christ hatte Opis icon 1619 übersett. Dieses bewunderte Gedicht muß in der That mit vielen Anderen der Riederlander ale Borläufer der Milton-Klopstock'schen Poefie angesehen werden; es hat die Anlage eines antiken, Lykophron'schen Hymnus, hat wie so viele lateinische Gedichte ber Zeit durch geschickte Benutzung ber Alten eine gewiffe dichterische Warme. Opit ahmte ihm nach in dem Lobgefang auf die Geburt Christi (1622). Man lese das Eine neben bem Andern: Dpig weiß nicht mit gleicher Gewandtheit feine Lecture zu nuten; nicht fo ben Schweiß zu verbergen; nicht ben wohlthätigen Wechsel von Andacht und Anruf, Geschichte und Erzählung, Betrachtung und Lehre durchzuführen. Alles ist hier troden, verständig, falt, ein: tonig, bis wo ein unpoetischer Ausdruck (wie Weibsvolt, Klepper und bergl.) uns aufschreckt. Wer die alten deutschen Leiche voll andachtiger Inbrunft und dithyrambischen Schwungs hiergegen halt, bis zu welchem Gegensaße find wir da gelangt! Für den Bilberschwall bort haben wir hier eine Flut von Antithesen; ganze Reihen von Distiden kann man ausheben von epigrammatischem Anstrich; und gang recht sagen Die schweizerischen Herausgeber von Opipens Merken (zwar lobend) auch über eine Rede unsers Dichters von dem Leiden und Sterben Chrifts: sie sei an geschickt gefundenen Gegensätzen so reich, daß Opit keiner an= beren Kunft bedurft [bedurft wohl, aber nicht gebraucht] habe, bas Gemuth des Lesers in die andachtigfte Bewegung zu seten. Wie wir nun auch diese Gedichte beurtheilen, gewiß ift, daß Opit auch hierin ber beutschen Dichtung den Weg gezeigt habe, fich der Religion zu bemeistern, nicht fich von ihr bemeistern zu laffen, ben Weg auf dem Klopstock weiter ging, mit bem Opis ben ftolgen Dunkel des Borzugs theilt, den fie als driftliche Dichter schon eben barum vor ben alten heidnischen behaupten. Wir ton: nen aber, wenn wir biefen neuerungevollen Unterschied ber geiftlichen Gebichte von Opig überblicen, begreifen, baß man ihm bamale unter feinen strengen Zeitgenoffen Weltsinn vorwarf, daß ihm selbst ein Verwandter (Büttner) nach seinem Tode öffentlich nachsagte, er sei mehr ben eitlen als göttlichen Schriften zugethan gewesen; Borwürfe, die sogar bis zu eigentlich verleumderischen Anfechtungen seines Lebenswandels gestiegen find.

Wenn für die ängstliche Religiosität jener Zeiten die Andacht und das christliche Gemüth in Opizens geistlichen Dichtungen zu gering war, so ist sie für unseren heutigen Geschmack zu groß in ihren Einstüssen auf seine weltlichen Gedichte. Die Vorurtheile der übertriebenen Frömmigkeit und der bürgerlichen Ehrbarkeit gegen die Dichtung hatte

Dpit hier gleichmäßig zu überwinden; und daß er sich diesen gerade ent= gegenstellte, ift eine ber achtungswerthesten Seiten an ihm. Er mußte, bei aller Vorsicht die er dabei gebrauchte, und der wirklichen Befangen= heit, die ihn hier und da fesselte, von wahrer Begeisterung für seine Runft erfüllt sein, um nur so entschieden und offen seine Rechtswissenschaft fallen zu laffen und fich ausschließend ber Dichtung hinzugeben, deren Namen bei der Maffe in tiefster Verachtung war. Poet und Gratulant, Bankelfänger und Bettler war damals einerlei; zu Rift's Zeit war es damit so weit gekommen, daß in einer großen Stadt die Hochzeitund Leichengedichte polizeilich verboten werden mußten. Die Daffe ber Poeten waren jene Gelegenheitsdichter, die zu der Poesie standen wie die Tuncher zu der Malerei, die Bierfiedler zur Musik, gegen die daher Opis seine schärfften Waffen richtet; erft mußte er das Gemeine in ber öffentlichen Meinung, wenn er es nicht vernichten konnte, wenigstens scheiben von einem Befferen, was die Dichtung zu bieten hatte. Er hatte diese Gelegenheitspoefie recht in seiner Rabe wie zu Hause. Die schlesischen Literaten sagen es ohne Ausnahme selbst, daß Gelegenheitsdichtung der Cha= rakter ver schlefischen Poesie bis auf diesen Tag sei; sie verweisen mit Recht auf die schlesischen Provinzialblätter und ihre Anhänge, um dies anschaulich zu machen; sie führen eine lange Rethe fchlesischer Schriftsteller an, die hier über Spott und Rlagen ergoffen haben und biese Reihe geht bis in dieses Jahrhundert herab. Dennoch, sobald fie diesen Charafter bort ausschließlich suchten, wurden fie ihrem eignen Baterland Unrecht thun; Sachsen und Dresten wurde es mit Schlesien und Breslau im 17. Jahrh. wenigstens aufnehmen; noch Gottsched kann es mit Dpig. Diefer nun fteht unter jenen Klägern obenan. Dem guten Namen ber Dichter, fagt er in ber Poeterei, schaben die nicht wenig, die auf all ihr Vorhaben Berse verlangen. Es wird kein Buch, keine Hochzeit, kein Begräbniß ohne uns gemacht, und als ob Niemand ohne uns sterben fonnte, geben unsere Gedichte zugleich mit ihnen unter. Man will uns auf allen Schuffeln und Kannen haben, wir ftehen an Banden und Steinen, und wann einer ein Haus ich weiß nicht wie an sich gebracht hat, so sollen wir es mit unsern Bersen wieder redlich machen; furz, des närrischen Unsuchens ift kein Ende. Wir muffen also entweder durch Abschlagen Feindschaft erwarten, oder durch Willfahren der Würde der Dichtung einen merklichen Abbruch thun. Denn ein Poet kann nicht schreiben mann er will, sondern wann er kann, und ihn die Regung des Beistes treibt. — Dpip selbst deutet hier an, daß auch Er dem Strome folgen mußte, fo wie sein nächster Schüler und Landsmann Tscherning

fast nichts als Gegegenheitsgedichte gemacht hat. Von dieser ganzen Gattung reden wir nur in ausnahmsweisen Fällen; ihre erzwungene Deffentlichkeit tilgt für die Geschichte ihren Privatcharakter nicht; sie find nur Quelle für die Literargeschichte, nicht Gegenstand. Wenn nun aber Opit auch Gelegenheitsgedichte machte, und seine Werke uns zur Pein und Langenweile damit gefüllt sind, so trieb er doch damit keinen Handel, und dies war das Unterscheidungszeichen, das seine Gedichte dieser Art von den anderen trennte. Er beflagt sich gelegentlich in einem Brief an Benator über seinen Verleger sogar, ber in einer Vorrebe zu fagen gewagt, er habe ein Buch von ihm gekauft. Ich habe zu leben, fügt er stolz dazu, und zwar so wie wenige Menschen meines Ranges in dieser Stadt 139). Auf diese Weise schob er also eine Kluft zwischen sich und die Bettelpoeten des Volks und hob die zwischen den deutschen und lateinischen gelehrten Dichtern auf. hier liegt ber ungemeine Erfolg, den er gehabt hat. Er brachte Dichter und Dichtung wieder zu Burbe und Ansehen, die sie ganz verloren hatten; der ihn mit dem Namen eines Poeten aufzuziehen wähne, sagte er, ber ehre ihn, wenn er nur anders des Lobes würdig wäre. Man klagte jene dichtenden Bagahunden der Lüderlichkeit, der "Sicherheit" an, er setzte sein anständiges Leben da= gegen; es ward selbst die Lecture ber Alten verdacht, und er fam dieser Aengstlichkeit schonend entgegen, warnt vor Ausschweifung, saugt die vom Epikureismus besudelten Schriften der Alten wie eine Biene blos aus, und gesteht, daß ein Christ sparsamer im poetischen Delirium sein muffe, als ein Aristophanes oder Plautus. Er hat sogar den Tadel der Lügenhaftigkeit und Fabelei in der Dichtung zu bekämpsen, und er sucht dann (in ernstlicher Meinung) mit seinen späteren geistlichen Poe= fien seine jugendlich leichtsinnigen, von gefabelter Liebe handelnden, gut zu machen; und hat er früher im Aristarchus vom Amadis in Begeiste= rung geurtheilt, so stichelt er später und spöttelt über ihn. Vorwurf ber Ruplosigkeit wegzuräumen, und er stellt als ben Grundsat auf, ber von dem ganzen Zeitalter angenommen ward, daß die Dichtfunft wohl nute, indem und mahrend sie zugleich ergöglich sei. Indem er auf der Einen Seite zugibt (in der Widmung seiner Poeterei), daß es wichtigere und größere Sachen als die Poesie gebe, daß mit ihr allein nichts ausgerichtet sei, da man keinem Amt mit Versen vorstehen könne, heißt er es doch wieder einen Irrthum, wenn man die Poefie fo ansehe, als ob sie blos in ihr selber bestehe, da sie doch alle anderen Rünfte und Wissenschaften in sich fasse. Hätte doch Eratosthenes von

<sup>139)</sup> Lindner's Leben Opigens II. 21.

ber Welt, Empedokles und Parmenides über die Ratur der Dinge, Servilius und Heliodor über Arzneifunft, Birgil über ben Landbau, Lucan Geschichte in Versen geschrieben! Er schlägt also die Gegner ber Poeste mit der Lehrdichtung aus dem Felde, rechtfertigt diese badurch, und bilbet fich auch hiernach von der Dichtfunft überhaupt einen erweiterten Begriff. Die moralische Gestinnung und Wirksamkeit bes Dichtere ift ihm Grundbedingung: er foll ein großes unverzagtes Gemuth haben, er foll nur das Große und Starke fingen. Hier lernt er von Plato sogar über gewisse Dichtungestoffe in Homer und anderen Alten aburtheilen 140), und man kann es nicht unklar aus seinen Ansichten schließen, daß er, wie Tscherning bestimmt und Buchner bedingt thut, den Plato selbst für einen Dichter nimmt und ihn als einen Lieblings= schriftsteller lief't. Abelt er so bie Dichtung vor ben Sittenrichtern, so thut ers vor den Gelehrten durch die Forderung von Gelehrsamkeit. Er wollte eine Einwirfung ber Studien, "die wir human nennen und die uns human machen," auf bie beutsche Dichtung erzwingen, in bemselben beutschen Wetteifer gegen bie Fremben, ber auch ben jungen Klopftoch besecte. Er wollte ben Sibney, Ronsard, Sannazar und Heinfius im Auslande gleichstehen, er wollte, daß sich die Deutschen den Riederlandern zur Seite stellten, "wo fich nun Aues sichtbar zeigte was Aristoteles und Sokrates gelehrt, was Orpheus sang und Cicero sprach." Wie die Reformatoren freut er sich ber lateinischen Dichtern ber neuen Zeit, er nennt den Lotichius ben Fürsten aller beutschen Poeten: und er macht an die neue Dichtkunft ganz im Sinne dieser Lateiner die Forderung, baß ste sich auf die Alten soll aufbauen 141), daß sie im Deutschen verfahren soll, "wie die Lateiner mit den Griechen, und die neuen Scribenten (des Auslandes) mit den Alten." Dies heißt nun freilich nichts, als die Alten ausbeuten, mit ihren Lappen sich zieren, "der Poeterei halber ihre Bücher durchsuchen, die Meinungen der Weisen erkundigen und alle

<sup>140)</sup> In dem Troftgedichte in Widerwärtigkeiten des Kriegs, am Anf. des 2. Buchs, wo er wie Plato einige Beispiele anführt von unsittlichen Gegenständen in Ho= mers Dichtung und anderen Mythen, und diese Art von Kunst dann verwünscht.

<sup>141)</sup> Die Stelle aus bem Gebicht an Zinkgref ist oft angeführt:

<sup>—</sup> Wer nicht ben Himmel fühlt, nicht scharf und geistig ist, nicht auf die Alten zielt, nicht ihre Schriften kennt, der Griechen und Lateiner, als seine Finger selbst, und schaut daß ihm kaum Einer von ihnen außen bleibt, wer die gemeine Bahn nicht zu verlassen weiß, ist zwar ein guter Mann, doch nicht auch ein Poet.

Wissenschaften durchwandern." Aber indem er so die neue deutsche Dichtung an die alte klassische knupfte, stellte er sich ben gelehrten Poeten und diese wieder sich nahe und hat auf diese Weise die lateinische Dichtung untergraben und ben Gebrauch ber lateinischen Sprache tief erschüttert, wie nur Luther vorher; bieser eroberte sie für die Religion, Opit für die Dichtung, Thomasius für die Wiffenschaft. Daher war sein erstes Auftreten im Aristarchus (1618) gleich gegen die Sprachverächter gerichtet und wie die Reformatoren, wie die deutschthumelnde Jugend von 1813 begeisterte er sich für Taciteische Urzeit der Ration und überlieferte diese Borliebe für altdeutsche Sitte und Biederkeit seinen Rachfolgern, die ihm nur auch in seinen Nachforschungen nach alten deutschen Sprach: denkmalen (bekanntlich fand er den Lobgesang auf den heiligen Hanno auf) hätten nachgehen sollen. Auch Er also sucht in seiner Sphäre bas Antike und das Aechtbeutsche mit einander zu verbinden, einen Weg, auf dem wir die großen Wohlthäter der Nation immer fanden. Und wie verfehlt sich die Art und Weise ausnimmt, in der er dies versuchte und wie gering der Grad, in dem es ihm gelang, so sollten wir vielleicht weniger das Wie untersuchen, als das Daß, und ihn entschuldigen mit dem von ihm selbst einmal über sich angeführten Spruche: in großen Sachen sei auch Wollen lobenswerth. Daß er seine Ziele und Ideale nicht erreichte, lag vielfach nicht an ihm; daß seinem Wollen fein Thun vielfach nicht entsprach, das hinderte die Zeit und ihr Charakter, dem auch der Gewaltigste nicht entgeht. Wie würdig spricht er nicht von dem Feuer der Poeste, das vom Himmel stamme, wie sehr steht seine erlernte Dichtung aber gerade von diefer vom Genius eingegebenen ab! Er scheut sich nicht, gelegentlich wo ihm ein Bers nicht gelang, folz zu erinnern, daß selbst der Abler zuweilen schlafe, zu anderer Zeit aber muß er wie Hans Sachs flagen, daß ihm Griff und Kunst vergehe und ber Sinne Fruchtbarkeit schwinde. Er nimmt ben Preis in Anspruch, Deutschlands Sprache in tropender Herrlichkeit den fremden gleichgestellt zu haben und meint, wem dies gelang, der dürfe nicht hier unten kleben, der werde leben und wär er zehnmal todt, und anderemale weiß er, daß kein Prophet dazu gehört ihm zu sagen, wie in dem Fluffe der Zeit felbst Ronfard seinen Ruhm verloren habe mit allen seinen Zeitgenoffen. Db es diese heimlichen Empfindungen des Ungenügens find, die über Opigens Werke jenen eigenen elegischen Anstrich breiten, ben fast alle feine Nachfolger bis auf die Zeiten des Gryphius gleichfalls tragen? Wie leicht trug ihn das Glück, und er macht nicht eben den Eindruck eines glücklichen Mannes! Wie unendlich hob ihn seine Mitwelt empor,

aber er stand nicht wahrhaft hoch. Und so könnte man selbst sagen, daß eine Art Biberspruch zwischen ben fittlichen Gefinnungen, die er ausspricht, und seinem Thun und Leben obwalte. Wer aus seinem Trostge= dichte, dem schönsten was er geschaffen hat, weil es in Jugendkraft, entfernt von Buchern, obwohl immer mit einem von Stellen ber Alten vollgefropften Gedächtnisse gemacht ist, sich ein Bild des Mannes entwerfen sollte, der wurde fich freuen an Allem was eine gute Deutschheit bezeichnet, und würde darüber selbst die poetischen Auswüchse vergessen. Da ift Standhaftigkeit, kuhne Wahrheit, freisinnige Duldung, ein gefastes Gemuth, mannliche Freiheitsliebe und ein Hauch frischer Kraft, Baterlandsliebe, achter Sinn für das Glud des Seelenlebens; der Geift des Aiterthums, sieht man hier, ging nicht fruchtlos an ihm vorüber. Aber es thut weh, baneben auf sein Leben zu blicken, bas nur wie Eine Reihe von Kriechereien scheint, die man gleichwohl dem Stil der Zeit und dem Zwang der Gewohnheit mehr anrechnen muß, als ibm, in bem ein tuchtiger, guter Grund gang unverkennbar ift.

Wenn man nämlich sein Leben durchläuft, so sieht man erst recht, wie ihn das Schicksal auffallend begünstigte und erlas, der Hersteller des Ansehens ber Dichtung zu werben; man begreift auch, wie er zu bem ganz maßlosen Vertrauen und Ruhme im Vaterland fam, so hohl das Berdienst war, bem man diese Krone aufsette. Die ganze bekannte Lebensbeschreibung Coler's besteht aus nichts als einer Rette von Bekanntschaften und Empfehlungen. Wie Andere nach ihm kleine Kreise von deutschen Dichtern um sich sammelten, so zog er einen Kreis von Befannten in halb Europa an sich. Er war immer, auch zu Hause, wie er felbft fagt, unterwegs. Die Reise macht überall flüchtige Befanntschaft, die flüchtige Bekanntschaft macht überall, bei einiger äußeren Gabe, wohl gelitten, weil nur erst die tiefere Kenntniß des Menschen seine unleidlichen Seiten aufdeckt. Als ein solcher wohl Gelittener selbst bei ben Entgegengesinnten, bei ben Feinden seines Glaubens, erscheint nun Opis allerwege. Er war 1597 in Bunglau geboren. Schon auf ber Schule knupfte ihn engere Freundschaft, für die jenes Geschlecht und Opit im Besonderen auch wahren achten Sinn hat, mit Rüßler und Rirchner zusammen, die auch nachher lateinisch und deutsch bichtend auf= traten, und die ihm immer treu blieben. Seine Studienjahre verbrachte er in Heidelberg, wo fich Caspar von Barth, ber Dane Hamilton (ber von Opit deutsch zu dichten angeregt war, wie Tycho a Jessen von Fleming) und Zinkgref an ihn schlossen, die mit jenen nie aufhörten, bas Lob des neuen Dichters maßlos zu erhöhen, so wie sich später eine ganze Fülle von nachtretenden Poeten und Musikern, die Seußius, Rauwach, Buchwälder und so viele andere, wie Gottsched's Anhang im Bewundern wetteifernd, um ihn gruppirten. In Tübingen lernte er Befold kennen, in Strasburg Bernegger, ber für die Aufnahme der beutschen Sprache schon früher in seinem Suetonianischen Fürstenspiegel geeifert hatte, und der fernerhin an Opis Theil nahm und in ihm den deutschen Virgil vorhersagte. In Leiden ward Heinstus die Amme seiner Dichtung. Ihn verband er sich gleich durch llebersetzung mehrerer seiner Gedichte, auf welchem Wege er sich auch ben Hugo Grotius, bessen waeren Godsdienst er später übersette, verpflichtete, ihm bei ber späteren personlichen Bekanntschaft gefällig zu sein. Ueberall kam Opit auf eine solche Weise selbst mit Aufopferungen entgegen. So empfahl es ihn gewiß ganz ungemein, als er von Bethlen nach Weißenburg (1622) berufen ward, daß er gleich Hand an ein Werk über die Alterthümer Daciens mit folchem Fleiß legte, daß man aus den Aeußerungen Tscherning's barüber schließen darf, es wurde dies Werk den Ruhm des Mannes vielleicht beffer begründet haben, als seine Dichtung, wenn es nicht, als Opis in Danzig schon 1639 an der Pest starb, durch Versteigerung verzettelt und so verloren gegangen ware, weil man sich vor Anstedung fürchtete. Wie ihn das Heimweh aus Siebenbürgen nach Schlesien zurückgeführt hatte, erwies er sich hier den Wünschen Herzog Rudolph's gefällig. Rach Erscheinung seiner Gedichte hielt er nun eine wahre Triumphreise durchs Reich. In Wittenberg schloß er Bund und Freundschaft mit Buchner, bem ersten Dichtungskenner in Deutschland, ber Opiten gleich: wohl dem Ronfard und Heinsius gleichstellt, und leugnet bas bie deutsche Muse höher steigen könne als Er sie geführt. Opit reis'te bann an den Anhaltischen Hof, ward Mitglied bes Palmenordens und war nun bem ganzen Abelftand und ber Fürstenschaft Deutschlands empfohlen, und im Rreise der Werber und Hübner ein ebenburtiger Schriftsteller. 1625 holte er sich in Wien die Dichterkrone, später erhielt er ben Abel. Er trat bann in die Dienste bes Karl Hannibal von Dohna, des berüchtigten Apostaten und öfterreichischen Werkzeugs ber fatholischen Reaction in Schlesien 1628—29. Er, ber früher ein erklärter eifriger Protestant und Bewunderer des Pfalzgrafen Friedrich V. war, befang diesen neuen Gönner und widmete ihm Gedichte in der Zeit der schredlichen Dragonaben, mit benen diefer die Protestanten zur Rirche hepte; er übersette 182), wie ein Abtrunniger, auf Befehl dieses Dohna, ungenannt, bes Jesuiten Martin Becanus manuale (1631) "zur Belehrung

<sup>132)</sup> S. Hoffmann, Polit. Gebichte aus ber beutschen Borzeit p. 223.

der Irrenden", und ließ sich dieser Uebersetzung wegen nach Wien empfehlen, Er, dem sein Rame überall Unterfunft verschafft hatte! In den Diensten beffelben Dohna bewies bann Opig ber Welt, baß ein Dichter wohl auch zu anderem fähig sei, als zum Versmachen. Bei einer militärischen Unternehmung ging es ihm wie Horaz, und er spottet barüber, wie Horaz, in seinem Lobe bes Kriegsgottes; aber bann machte er eine diplomatische Reise nach Baris zur Zufriedenheit seines Herrn. Er war von Bernegger an Hugo Grotius empfohlen, dieser führte ihn in ben Rreis der Pariser Gelehrten de Thou, Saumaise u. A. ein und man mochte vielleicht damals in Paris über Opipens Ruhm benken, wie van ber Bondel that oder wie Voltaire über Gottsched dachte. Daß er aber feine Berbindungen zu benuten mußte, überall die rechte Seite herauszukehren bedacht war, das sieht man aus seinem Briefwechsel, und daraus, daß ihm nicht allein seine poetischen Rachahmer, sondern auch die Stockgelehrten, die Lingelsheim und Gruter huldigten. Das Zeugniß der diplomatischen Gewandtheit und Mantelhängerei schreibt ihm sein Lobredner Coler in bester Meinung selbst 188); und dabei muß man die große Ausbildung der höfischen Zierlichkeit und der conventionellen Künste in dieser Zeit nicht vergessen, die schon in Hans von Schweinichen's roheren Tagen angehoben hatte. Die niedrige Jago nach Gunft, die jedem aufrechten Gemüthe widerstehen muß, wird recht sichtbar, als Opit zulett in polnische Dienste trat. Da wird die captatio benevolentiae gang planmäßig betrieben, felbst als ber Mann schon Ruhm, Ramen, Rang und Alles hatte und Nichts und Niemanden mehr brauchte; auch hierfür haben wir die unverwerflichen Zeugniffe seines Lobredners. Rigrinus in Danzig lehrte ihn ftufenweise sein Glud zu fuchen; er em= pfahl ihn erst bem Minister Donhof, dem er seine Antigone widmen mußte, wie deffen Gattin sein hohes Lied. Dann näherte er sich auf eben diese Weise schriftstellerisch dem König, warb zugleich um die Gunst vie-Ier Großen, wozu er die Gelegenheit auf ben Reichstagen suchte. Dem Ranzler Zamost widmete er sein Buch variarum lectionum; hier näm= lich gab er sich gleich mit ben sarmatischen Alterthumern ab, wie in Siebenbürgen mit ben bacischen. Lob - und Gedachtnißreben auf andere Große fehlten nicht; jedem ber Bürgermeister von Danzig, Thorn und

<sup>133)</sup> In Lindner's Leben ist die Rede zu sinden. C. 33. nec sola haec virtus aulica suffecisset, nisi etiam tempori ex Politicorum praecepto inservire potuisset, nisi frontem ex aspectu utilitatis publicae aperire, mentem autem tegere didicisset, nisi mores et vultum non in gloriam et voluptatem, sed rei agendae causa singere — scivisset!!

Elbingen schrieb er eine Schrift zu. Ift es ein Wunder, daß Opis so viele Gönner hatte? ein Bunber, bag ihm seine vielen Gönnerschaften den Ropf verrückten? daß bald Er wieder wie ein Beschützer gesucht ward? und daß seine Begünstigten vollends seinen Dünkel aufs höchste steigern mußten? Sie nannten ihn ben Besteger bes Maro; er habe gemacht, daß die Franzosen der Deutschen nicht mehr lachten, daß Betrarcha verstumme, baß Ronfard ihm den Lorbeer reiche. In seinen Schriften sei Alles zu finden, was Rom und Athen hinterlasse, die sich jest meistern laffen müßten. Sie nannten ihn ben Boberschwan, ben deutschen Orpheus und Apoll, und die deutsche Muse die Opiginne! Im Stillen mußte fich der als ein Schmäher halten, der einmal zu fragen wagte, ob man Dpit benn endlich zu einem Gotte machen wolle? Einzelne Worte feiner Gebichte, einzelne Sape, alle feine Gattungen bie er ans gegeben, wurden wieder eben fo benutt, wie er die Alten benutt hatte. So schmeichelte er sich benn selbst mit Unsterblichkeit, und benen bie er befungen; er fah fich wie einen zeitstrafenden Juvenal an, er beugte fich por dem Höchsten nicht unter den Todten, aber vor dem Kleinsten unter den Lebenden. Es ist um das Selbstgefühl eine schöne Sache, aber dies verträgt fich mit der Bescheibenheit, die diesem ganzen Geschlechte fehlt. Sie ziehen alles Große, vor bem auch ber Mann bes Selbstgefühls Ehrfurcht hat, herab, um selbst groß zu sein; und eben dies hat die Gottsched'sche Schule von ber Opip'schen unmittelbar gelernt, so daß man nicht begreift, warum Gottscheb in unsern Literargeschichten in so vielen Beziehungen so übertrieben getabelt, ober vielmehr, warum Opis in den ähnlichen Beziehungen gewöhnlich so sehr gelobt wird.

Nach diesen Erörterungen über das Persönliche in Opitens Stellung zur Zeit wollen wir auf unfern Anfangspunkt zuruck kommen. Wir verstehen jett, daß Er in seiner Lage einen Schritt wagen durste, als Laie einen Schritt wagen konnte, den viele andere Gelehrte, den ein Geistlicher nicht so leicht gewagt hätte. Er stimmte weltliche Liebeslieder wieder an, die von dem geistlichen Gesang im Volke vertilgt werden sollten. Keineswegs war diese alte Ansicht gewichen, sie dauerte die auf Lindner (in Gottsched's Zeit fort), der diesen Theil von Opitens Dichtungen sehr gering hält. Er ahmte die Sonette und Rondeaux und alle erotischen Gattungen der Franzosen, Spanier, Italiener und Riederländer nach, und übersette deren eine gute Anzahl. Das Beispiel dieser Fremden mußte ihn entschuldigen helsen; jedes Dings Ansang, sagt er, müsse überdies von Freundlichseit und Liebe aus gemacht werden, und gemeiniglich liege die Unterrichtung von Weisheit, Zucht und Hösslichseit

unter bem Bilbe ber Liebe verbeckt. Auch bem Liebesinhalte bes Liebes also wird eine lehrhafte Wendung zu geben versucht. Daß bie befungenen Liebschaften nicht Ernst seien, findet Opis, und nach ihm unzählige, ausdrücklich anzumerken für nöthig. Wir sind hier bei bem Gegensat der Lyrif der Minnefanger angekommen: dort vermutheten wir stoffartige Empfindungen im Hintergrund, hier ift Alles Runft und Schein, und ben Schein nimmt man nur mit bofem Gewiffen an; man verachtet das, was man besingt. Sich in solche Widersprüche hineinzuzwingen, mußte wohl Kalte in den Erzeugnissen dieser Art erzeugen. Schupp baher merkte wohl ben Widerspruch, ber zwischen dem französischen Liebesspiel und der deutschen Ehrbarkeit lag, als diese lettere sich an jenes erstere wagte. Hier muß ber Liebesgesang immer erst noch mit der Jugend entschuldigt werden; die besungene Liebe wird Eitelfeit genannt und gehaßt; sie wird gesucht und bann mit einem Fußtritt weggeworfen, so wie wohl die alte Mythologie zu Schmud und Bilbern benutt und plotlich die ganze "Götterzunft mit bem Oberften ber ben huren nachschlich" geschändet wird. Als des Dichters Sinn nachher etwas reifer ward, so fagt er selbst, tam er höher und über diese Liebesfachen hinweg. Warum aber ging er überhaupt biefen Stoffen nach, wenn er fle haßte? ober warum haßte er fle, wenn mit ihnen seine vergötterten Ronfards ihren Ruhm erlangt hatten? Wie widrig nimmt sich dieser vornehme Efel aus, mit dem man diese Stoffe zu berühren scheut, die man boch mit Anafreon's Leichtigkeit zu behandeln Miene macht! Wie fomisch nimmt fich biefe Benus im Reifrod aus, diefer Ton bes buhlen= den Leichtsinns in der Sprache patriarchalischer Weisheit und philosophis scher Gemutheruhe! Bu welchen Sonderbarkeiten führte hier die poetische Form, die nun heraustreten sollte. Wie die mittelaltrigen zu ihrer Stofffülle feine Form finden konnten, so finden nun biefe zu einer Maffe von gegebenen Formen schlechterdings keinen Stoff. Sie können nicht einmal den fremden Stoff nuten, so wenig wie jene Alten die Formen, wo sie sie als Muster vor sich haben. Wie wenig erreicht in biesen lyrischen Spielen Opis die Franzosen und Italiener an Stoffreichthum! wie wenig an Schmelz ber Sprache, wenn man Sonette bes Betrarcha, des Gaspar Gil Polo und so vieler Anderen vergleicht, die er übersette. Wenn er nur plan und regelrecht ift, so meint er Alles zu haben. Die Stimme ber natur fehlt ihm gang. Dies war gleichsam schon bedingt durch die Form von Schäferpoesten, in ber diese Liebessachen auftraten. Es ward augemeine Sitte, diese Form für die erotische Lyrif einzufüh= ren, wie in Frankreich. Man sieht die Convenienz. Geradeso mar es

ftillschweigend verstanden, daß man im Epigramm und im Hochzeitgedicht so ungezwungen sein durfte, wie man wollte. Unter dieser Maske also pflegte die Liebe und Dichtung seitbem gerne aufzutreten; Corpbon an der Cymbersee durfte über seine Galathee klagen und sagen, was Opit nicht in eigner Person gedurft hatte. Alles folgte mit Begeisterung diesem Beispiele; und die Nürnberger stifteten sogar einen Orden ber Pegnitschäfer. Diesem Orben gab Opit noch eine andere Gattung jum Anbau; benn jeder seiner Bersuche wirkte nach einer anderen Seite hin. Er hatte sich für die Uebersetzung ber Arcadia von Sidnen interes firt; er schätte den Sannazar hoch, kannte die Diana des Montemayor mit ihren Fortsetzungen, Diesen Mittelpunkt ber Schäferpoefte jener Beis ten, und schrieb 1622 seine Schäferei von der Rymfe Hercynie. Wir werden diese Gattung von Lob- und Ehrengedichten (denn weiter find sie hier nichts) unten bei ben Pegnipern in mehreren Beispielen kennen lernen. Für die Form haben sie nicht mehr gethan, als Opis, nur an Inhalt reicher werden bie Schäfereien von Birfen. Dieser Zweig ift ganz aus den Allegorien des Mittelalters hervorgegangen, die auch noch in ihrer alten Art neben diesen Schäfereien fortbauern nicht allein in Deutschland, sondern überall. Man erkennt den Uebergang und bas Berhältniß am besten an den neapolitanischen und portugiesischen Dichtern, die überhaupt die Schäferpoesie am höchsten gebracht haben, nicht allein weil die Natur dies begünstigte, sondern auch der Mangel an großer Geschichte; benn die Schäferdichtung verhält sich zu aller epischen und dramatischen wie Zustand zu Handlung, wie Friede zu Krieg, wie Natur zu Mensch; und baher bleibt auch im Schäferbrama, wo eine Handlung nothwendig wird, diese boch hinter der Scene. In Sannazar's Arcadien also und in Bernardin Ribeyro's Romane erkennen wir sowohl die Allegorien der ältern Zeit, als auch unsere Schäfereien wieder, die bei unseren Deutschen nur unglaublich dürftig find. Hier haben wir Opigen Einmal als erfindenden Dichter und sehen wie gering feine Anlagen find. Dies eben hatte ein Meister ber niederlandischen Dichtung, Jost van der Bondel, von ihm ausgesagt, daß es ihm an poetischer Eigenthümlichkeit fehle. Scherffer nahm ihn gegen dies Urtheil in Schut, aber Harsbörfer, einer ber Pegniter, verkundete es zuerst mit einer Art von verhaltenem Triumph. "Gewiß ift, sagt er in der Vorrede zu seinen Sonntagsandachten, daß die Erfindung einem Poeten den Namen gibt, weswegen der berühmte Jost van der Bondel und andere unsern seel. Opis für keinen Poeten gehalten, weil er bas meiste aus anderen Sprachen übersette und wenig aus seinem

Gehirn zu Papier gebracht, und also mehr nicht als bas Lob eines guten Dolmetschers, aber keines Poeten zu erfordern habe." Und im zweiten Theile gerath er noch einmal zugleich von einer andern Seite an Opig: "Er hat, sagt er, die Episteln in Liebern gesett; mich bedunkt aber, daß die vielen schweren Lehrpunkte darin kein schicklicher Inhalt zu Gedichten sind, deren Reimband die Meinung noch mehr verdunkelt und der Lieb= lichkeit, auf die die Poeterei zielt, zuwiderläuft; doch ist es eine Dolmetschung und nicht ohne große Mühe zu wege gebracht; ich sage eine Dolmetschung, in welcher feine poetische Erfindung vonnöthen gewesen." Wirklich ist die Erfindung in dieser Schäferei von Opis, auf die er sich allerdings was einbildet, höchst armlich. Es ist ein Ehrengedicht auf das Haus Schafgotsch; prosaische Erzählung ist mit Gedichten unterwebt. Der selbst erzählende Schäferdichter qualt sich mit Liebesgedanken und Sonetten, es stören ihn darin einige Freunde. Er will reisen, doch fesselt ihn ein Dienst der Liebe. Der Gegenstand der Liebe wird nun gesprächsweise abgehandelt. Die Unterredner befinden sich auf den Gutern der Schafgotsch; beim Unterhandeln stoßen sie auf eine Rymphe an einer Grotte, die ihnen die Gegend und Gemächer mit all ihrer phantastischen Pracht zeigt. Der Leser erinnert fich gleich an die Scenerie un= ferer alten Allegorien. Die Rymphe entwirft bann bas Geschlecht und die Thaten der Schafgotsche, zeigt ihre Bilber und Denksprüche, und eine Weiffagung ber Parzen. Die Schäfer gehen bann weiter, die Rebe fällt auf Rübezahl und Geister; gleich erscheint eine beschwörende Hexe, vor deren schrecklichen Reden und Handthierungen fie die Flucht ergreifen. Mit dem Zweck des Ganzen hat die Erscheinung nichts zu thun. Zulest verweilen sie bei der Betrachtung eines warmen Brunnens und enden Abenteuer und Reden mit dem Tag. Dies ift Alles. Und bennoch ift bies Stud das Borbild einer großen Maffe ahnlicher Erfindungen geworben. Der hang zu lehrhaften Betrachtungen und zu Schildereien ließ sich darin ungezwungen befriedigen. Und dies eben bleiben wesentliche Theile ber Poeterei dieser Zeiten. Bon dem Didaktischen hörten wir es; in Beziehung auf das Schildernde theilt Opis (obwohl ihm dies nur dunkel vorsteht) mit Buchner jene Ansicht, die die Poesie eine lebendige Malerei nennt, und diese Ansicht zog sich bekanntlich bis Lessing hin. Opis spricht sie in einem Gedicht an den Breslauer Maler Strobel aus; Buchner sett sie als Motto vor seine Poetif. In den bei= den Gedichten Vesuv und Vielgut theilt sich Opis immer zwischen Schil= derung und Lehre und vertieft sich in das gelehrte Didaktische so, daß er gleich einen Commentar zum Besuv selbst beifügt. Auch mit dieser Gattung und dieser Sitte des Commentirens gab er einer Reihe von Rachahmern das Zeichen.

So unbedeutend hiernach feine schöpferische Begabung ware, so bebeutend ist dagegen sein receptives Talent, das sich in seinen Ueber= fetungen fund thut. Hareborfer und Reumeister rühmen diese Gabe in ihm, und wir muffen ihnen beiftimmen. Wir wollen auf die einzelnen Uebersetungen aus Heinstus, Grotius, Barclay n. A. nicht eingehen; wir bemerken nur, daß Opis mit diesen Arbeiten der fruchtbringenden Gefellschaft besonders ihre Zwecke zu fördern half. Wichtiger aber find feine Bearbeitungen einiger Dramen und Singspiele nach dem Italienis ichen, die das ihrige, wie wir spater sehen wollen, beitrugen, das Boltsschauspiel zu verdrängen und Schäferdramen und Aufzüge an die Höfe zu bringen. Sodann hat er Seneca's Trojanerinnen und Sophofles' Antigone übersett, auch fie weniger in eigentlicher Anerkennung ber Gattung, als in lehrhaften Zweden. An fich betrachtet fann man über diese Uebersegungen lachen; nur Ein Beispiel 184) in der Rote mag für viele stehen. Allein wenn man fie neben bas halt, wie bie Calagius in Schlesten vor ihm lateinische Schauspiele, und die Spreng ben Homer und Birgil in Knittelversen umschrieben, so wird man große Achtung vor der Genauigkeit und Worttrene dieser Arbeiten Opipens erhalten, und man muß ihn als ben angeben, der zuerft einen eigentlichen Begriff von einer Uebersetung hatte, und ben ersten Grund zu ber ben Deut= schen eigenthumlichen Uebersetzungsart legte. Vorher verstand man eigentlich nur zu umschreiben, so wie selbst Opip noch in einer Bearbeitung des Horazischen beatus ille that. Denn nicht ganz konnte er sich von allem Volksmäßigen losmachen; ja wie neu und fremd anstehend ihm selbst noch seine neuen Dichtungestoffe und Manieren waren, fieht man am besten, wenn man seine Uebersetzungen ber Antigone oder ita= lienischer und spanischer Sonette mit ben Dichtungen vergleicht, die er aus personlichen Lagen zeitgemäß geschrieben hat, mit bem erwähnten Troftgedicht, mit Blatna ober von der Ruhe des Gemuths und Aehnlichen. In solchen lebenvollen Stoffen wurde er uns ansprechen, wenn er fich nur von seiner unseligen Gelehrsamkeit hatte losmachen können; wenn er nur die unglücklichen Alexandriner nicht als unfer heroisches

<sup>134)</sup> Man hore das Bows avients µaxav: D Amor den kein Mensch bezwinget, der sich in Haab und Güter dringet, in Frauenzimmer Wangen macht und ruht daselbst die ganze Nacht, der du das weite Meer durchrennest und auch die Pauernhütten kenznest, für den kein Gott nicht Nath erkiest, damit er sich genugsam hütet, für den kein Mensch nicht sicher ist, wer aber dich auch hat, der wütet!

Maß hätte gebrauchen, sondern lieber die fünffüßigen Jamben einführen wollen, die er in seinen Salomonischen Liedern so gut anwandte; wenn er nur im Gedrauch der Alten zuerst ihren Geschmack hätte lernen, nicht ihren Stoff und ihre Formen blos abnehmen wollen. Denn wie unge-heuer steht er — so entschieden seine Annäherung an die Alten ist — von ihnen ab! Man vergleiche die lette Hälfte des letztgenannten Gedichts Ilatna, wo er das deatus ille, noch freier umschrieden, einschaltet, mit seiner einzelnen einsachern Umschreidung, diese mit Fischart's oben erwähnter, diese mit einer der vielen spanischen und italienischen Bearbeitungen, diese mit Horaz, um zu erfahren, welche Stusen zwischen ihm und dem Originale liegen.

Dpig hat die Poeste der Form, die Kunftdichtung in Deutschland eingeführt. Er that es, indem er auf Bewußtsein bes Berfahrens ausging, Regeln aufstellte und ben Verstand und Wit zu reimen zwang. Die alte phantasievolle Volksbichtung war siech geworden; ehe sie sich wieder erholte, traten zwei andere Richtungen hervor und schafften fich langehin, unter sich vielfach streitend, Raum. Luther, indem er die geiftliche Dichtung im Norden hervorrief, schuf eine Poesie der Empfindung, die in Klopstock ihren Gipfelpunkt erreichte; die Geistlichen forgten ganz eigentlich dafür, daß diese Empfindung nicht verloren ward in der Dichtung; die gelehrten Dichter haben davon fast nichts übrig. Diese (geiftliche) Herzens- und Gemüthsbichtung war mit ber Musik, wie es natürlich ift, unauslöslich verbunden. Diesen Verband hätte Opip so viel an ihm war gelöft, ber die kalte Berftandespoefie jener Empfindungs poesie entgegen ober zur Seite stellte. Luther hatte biese in ben Norden gezogen, Opip zog jene gleichfalls dahin. Und bies ist unstreitig die höchste Seite seiner historischen Stellung, daß er wirklich wie auf Einen Schlag ben ganzen Norden von Deutschland in den Borgrund der Dichtung ftellte. Daher rufen ihm feine begeisterten Rachfolger in Ronigeberg (Dach) mit vollem Rechte zu: seiner Hand sei solcher Rachdruck gegeben, daß wenn er schlage das ganze Norderland fich erhebe und so mancher edle Geift ihm zu solgen fich befleiße. Dem Norden nun sprachen wir oben die eigentliche Dichtung ber Phantafie ab. Wo aber diese entgeht, da stellt sich die Poesie des Verstandes und der Empfinbung gleichmäßig als entschädigend ein. Streng genommen (und dies hat schon Göthe trefflich bemerkt) ist die ganze englische Dichtung mit wenigen großen Ausnahmen hierzwischen getheilt. So ist's auch die nordbeutsche. Hier muffen wir Opit als einen Rordlander erkennen und neben Luther als ben bezeichnen, ber bem Norden die Dichtung

öffnete, ber er gewachsen war. Die Südländer verschmähten ihn daher zuerst, und die Blute ber schlesischen Dichter, die Gryphius, Lohenstein und Hofmannswaldau neigten fich zu den Balde, den Suddeutschen, den Italiern hin, als sie in etwas die Rechte der Phantaste herstellten. Bis kurz vor Opis hatte einer der Elsasser, Wolfhart Spangenberg, die Einbildungskraft als die poetische Rraft erkannt, das Bildliche als ihr Hauptmittel zu wirken. Er nannte die Mythologie als bas Werk ber Phantaste, und verstand unter Mythologie nichts als die Erzeugnisse ber Dichtung und Sage. Aber diese Phantafte verlor im 16. und 17. Jahrh. ihr Feld. Sie nistete sich durch die Paracelse in die Wissenschaft ein, durch die Fischart gleichsam in die Sprache. Im 17. Jahrh. werden für allerhand wiffenschaftliche Untersuchungen die Formen der Vision und Allegorie gewählt, es werden für Beweise Bilder, für Ueberzeugungen Träume gegeben. Dafür biene ftatt aller Beispiele bas Eine bes Repler, ber in ben genauen Wiffenschaften die fühnste Phantasie walten ließ, und dem zu der Einkleidung seines berühmten aftronomischen Traumes (wie in den Roten ausdrücklich von ihm angegeben ift) die Uebersetzung der Lucianischen Mondreise von dem jungen Gabriel Rollenhagen (Mag= deb. 1605) und die Reisen des heiligen Brandan den Anlaß gaben. So ift nichts fo Phantasievolles in der Poeste dieser Jahrhunderte zu finden, wie des Paracelsus Theorie der Elementargeister. Aus der Dichtung war also die Einbildungsfraft entwichen, Opis, der die Poeste fein und wißig verlangte, sette ben Berftand an die Stelle, und dieser herrschte nun bis ihn Klopstock erschütterte. Dpit feste an die Stelle der Bilder Gegensätze und epigrammatisch zugespitte Sprüche, und daher steht bas Epigramm als die Seele ber ganzen weltlichen Dichtung dieses Jahr= hunderts da. Die schönste logische Planheit, die bis zur Plattheit geht, die gemeine Verständlichkeit verdrängt die springende, phantasievolle Darstellungsart des Bolks, und baher wird nun Alles voll steifer Breite, voll Einschiebsel, die zur Berdeutlichung, immer ja zur recht klaren und wasserhellen Verdeutlichung stehen. Daher benn tritt auch an die Stelle der Erfindung die bloße Nachahmung; den Schmuck macht erlernte Weisheit, Stellen ber Alten, Prunk mit Wissen aus. Daher benn war Dpis auch zugleich ber empfindenden Dichtung entgegengesett und trat so auffällig aus bem Ton ber Kirchenpoesie heraus. Er legte ben mustkalischen Rhythmus, die Scansion nach dem Accent in die Sprache und Verfe, und ließ damit die Musik fahren. Daher wagte er sich z. B. nicht an die sapphische Dbe, die er nicht mehr für möglich hielt, weil Ge= sang bazu gehört, wie denn die "Sappho ohne Zweifel ihre Berse

ganz verzudt, mit ungeflochtenen fliegenden Haaren und lieblichem Anblick ihrer verbuhlten Augen in ihre Zither gesungen!" Dieser offenbare Bruch mit der Tonkunft, ja fast mit der lyrischen Dichtung, den er hiermit und mit seinen Beispielen und Mustern ber Poesie aussprach, war das Einzige, worin ihm das Jahrhundert nicht allein nicht folgte, son= dern geradezu entgegen war. Ja seine wärmsten Anhänger, Rift auf feinem Parnaffe bei Wedel, Dach mit seiner Geige, Reumark mit seiner viola di gamba haben sich wohl oft zu Orpheus und Sappho verzückt gesehen. Die Dichtfunst ward in diesem Jahrhundert, wie überall, wo sie nicht selbstständig, wo sie im Verfalle und in Schwäche ift, eine blos lyrische, theils lehrhafter, theils musikalischer Art. Opis selbst hielt die Erzeugung heroischer (epischer) Gedichte in seiner Zeit für eine Unmöglichkeit, und was das 17. Jahrh. Episches dichtete, der beutsche Tugendspiegel von Freinsheim (1639), ober der Ottobert von Wolfgang Helmhard von Hohenberg (1664), bient gewiß nicht bazu, diesen Ausspruch Lügen zu strafen. Auch sind die epischen Bersuche durchweg Ausnahmen und Seltenheiten, während Musik und Lyrik wuchernd sich ausbreiteten. Biele geiftliche und weltliche Dichter setten ihre Lieber fortwährend selbst in Musik, Alle standen wo sie dies nicht thaten, mit einem Musiker in enger Verbindung, Rist mit Schopp, Dach mit Albert, France mit Peter und Crüger u. s. w., zahllose Tonkunstler von Gewerbe find zugleich Dichter. Richt allein die niederlandische Dichtung, auch die dortige Malerei und Musik hatte nach Schlesten und dem übri= gen Deutschland hinübergewirft. Die Tonkunst drängte ins Schauspiel, in die Pantomime, ins Schäferspiel und schuf die Gattung bes Singspiels und der Oper in diesen Zeiten. Wahr ist's, die Musik dieser Zeiten felbst zeigt wie unmusikalisch sie sind, so wie z. B. auch die von Fischart, Clajus u. A. versuchten Hexameter, die zum Theil dem Alexandriner viel näher liegen, ein sonderbarer Beweis von der Harthörigkeit dieses Geschlechts sind; allein so kalt und verständig auch die Tonsätze des 17. Jahrhs. im Ganzen sind, so ist doch die größte Liebe dafür wach und die Dach, Grefflinger und Scherffer, wo ste zum Lobe der Musik reden, haben viel mehr natürliche Wärme als irgend einer, der die Dichtkunft preis't, so wie die Cantoren fast der liebenswürdigste Schlag Menschen in diesen Zeiten bleiben. Nur dieser musikalischen Natur der Lyrik ist es zuzuschreiben, daß z. B. die Fabel so ganz verdrängt ward, und es ist charakteristisch genug, daß einmal ausnahmsweise bei Greff= linger Gine Fabel, aber ftrophenmäßig zum Gesang eingerichtet erscheint, so wie fich auch die erfte Spur von Parabeln bei ben Rürnbergern findet,

bie mehr ben Berband ber Poesie mit der Malerei suchten, als mit ber Mufif. Zwischen Beiben ging Opis durch und hatte nur Berband mit der Gelehrsamkeit. Dies machte seine Dichtung so hohl: es nimmt seinen Lehebichtungen allen Reiz ber Behandlung, weil sie bas Gemuth nicht beschäftigen; es nimmt seinen fleinsten Gedichten alle Haltung und Farbe ber Lyrif, weil er teinen musikalischen Sinn hat. Es ift unglaub= lich, wie die mustfalische Empfindung und die Berechnung auf Musik ein Lied rein halt von Auswuchsen ber Plattheit ober Gemeinheit. Das Bolkslied, auch wo es am gemeinsten ift, ift nie platt, das Rirchenlied, auch wo es am plattsten ift, ift nie gemein. Bober sollte es doch fom= men, daß fast in keinem geistlichen Liede sotche Abfalle ins Niedere find, wie bei Opis so unendlich oft! Kaum eines seiner Gedichte kann man ohne plögliche Auftoße an matten, felbst ganz gemeinen Stellen lefen, teines ift ohne Ungleichheiten, während bas musikalische Gefühl offenbar wenigstens Einen Ton gehalten hatte. Man lese solche bessere Lieder wie "Sei wohlgemuth, laß Trauern sein", und bas oft ausgezogene "Ich empfinde fast ein Grauen", wie uneben wird man sie finden, wie durchaus entfernt von Takt und Geschmad, und wie ganz ohne allen lyrischen Sauch. Und bennoch muß bieser Mann, in seiner Zeit betrachtet, als das Mufter der Zierlichkeit und Regelmäßigkeit, als der Retter Des Abels ber Dichtung genannt werden, und man erwäge hiernach, wie vieles aus dem Augiasstall der Bolfsbichtung auszufegen war, und table nicht angstlich ben verhältnismäßig wenigen Unrath, der bei dem allerdings herkulischen Unternehmen Opigens übrig blieb, und das Waffer, bas jum Wegschwemmen gebraucht marb. Nur auf ber anderen Seite munschen wir nicht, daß uns für unseren Gebrauch die Dichtung diefes Mannes noch empfohlen würde; für uns muß es bei Grimm's Ausspruch über ihn bleiben, daß auch sein Ausgesuchteftes nicht ohne Mißfälliges und Hartes ift. Er hat historische Bedeutung genug und kann es entbehren, daß man ihn auch jest noch als poetisches Muster verehre. Die Zeiten Gottsched's und ber Schweizer, Die bieses Homer's Euftathins und dieses Milton's Addison werden wollten, haben ihm der Ehre genug gethan, und ähnliche Zeiten können wohl auch wieder kommen und für seine Unsterblichkeit die Sorge wieder übernehmen.

Wir haben bis zulett verspart, von Opig' Theorie der neuen Dichtkunst zu reden, die er der alten "Pritschmeisterei" entgegensetzte, weil das mit nothwendig die ähnlichen Bemühungen einiger anderer Männer verknüpft werden mussen, die Opitens nur angedeutete Winke weiter ausführten: seine Poetif ist nämlich nur ein in 5 Tagen hingeschriebenes Bruchftud. Auch dies Buchlein hat aber die ausgedehnteften Wirkungen gehabt und so furz wir über die prosodischen Bemühungen weggehen wollen, so muffen wir doch ein wenig dabei verweilen, weil sie charafteri= pifch find für die ganze neuere Boesie, die in Deutschland fo lange Sand in Hand mit der Kritik zu gehen versuchte, als sie nicht selbstftandige Rraft hatte, bis Klopftod und Gothe anfingen auf ihren Genius zu trauen und Lessing dieses Berbandes Unnatur an sich selbst entbeckte. Dpit war weit entfernt von der Meinung, man könne Jemanden durch Regeln und Gesetze zu einem Dichter machen; er wußte, daß Berse zu machen bas allerwenigste sei, was in einem Poeten zu suchen ift. Da aber freilich biese geringsten Künste nicht einmal von den geringen Poeten des Bolks verstanden wurden, so konnte ihn dies verführen, etwas mehr Werth auf seine neuen Gesethe gegen die Sprach- und Verestumperei zu legen, als vielleicht gut und nothig war, so daß nach ihm jeder, der sich in diese Gesetze zu fügen wußte, sich auch für einen Poeten nahm. Ihm selbst aber kamen sie noch so schwierig an, daß er in Reim und Rede nicht immer seinen eigenen Regeln folgen konnte, die im Allgemeinen, wie in seinen Anseindungen gegen die Anastrophen, Elisionen, Apostrophen, Provinzialismen, falschen Reime u. s. w. entweder gegen die Volksdichter, oder wie in seiner Empfehlung des Purismus und der Erfindung neuer Epitheten, für den Gebrauch der Alten und für Rein= heit der Sprache reden. Wir wollen auf diesen Kleinlichkeiten nicht im Einzelnen verweilen und geben nur im Allgemeinen an, daß bald die Sprache allerdings von ben Berfeterungen und unerlaubten Berftummelungen der Bolksdichter befreit ward und dafür zu einer fleifen und peinlichen Regelmäßigfeit und Breite überging, daß eben diese Regeln mehr als Alles die freie Bewegung im Gedanken, "im Sinn", die man von je gewöhnt war, hemmten. Nur bei bem wichtigsten aller dieser Gefete halten wir noch einen Augenblick an, weil es die deutsche Prosodie ganz verschieden von allen übrigen in Europa gestaltete. Es ift bas Gefes, beffen Beobachtung Dpig einführte, aus dem Accent und dem Tone bas Maß der Silben zu erkennen, ein Gesetz das auch Er im Anfang nicht einmal beobachtete. Opis war nicht der erfte Finder diefer Regel. Trif= fino wollte fie bei den Italienern aufstellen, Abraham von der Myle stellte sie für das Riederländische auf. Allein die romanischen Sprachen blieben barin zurud, und daß es die Deutschen barin selbst den gefeierten Franzosen und Italienern zuvorthaten, war fein fleiner Triumph für Dpis. In Deutschland faste besonders Spee noch dieses Gefet fest ins

Auge; wie er aber ben ganzen protestantischen Kirchengesang ignorirt, so erwähnt er auch dabei des Opis nicht und spricht so von sich, als habe Er bie Bahn zu einer recht lieblichen neuen beutschen Poetica ge= zeigt. Er fagt in ber Borrebe zu seiner Trupnachtigall, in Bezug auf die Quantität ber Silben muffe man auf den bewährten Gebrauch achten und ein gartes Gehör für den Accent mitbringen. Im gemeinen Gebrauch galten die accentuirten Silben für lang, die anderen für furz. Im trochai= schen Berse, ben er für die deutsche Sprache nicht so passend erkennt wie den jambischen, muffe man nur etwas Rachsicht bei ihm haben, und die Aussprache etwas glimpflicher lenken nach bem Sprung bieser Berse. "Aus diesem Merkpunkte nun, schließt er, entsteht die Lieblichkeit aller Reimverse, welche sonst gar ungeschliffen lauten, und weiß mancher nicht, warum sonst etliche Berse so ungeformt lauten, weil nämlich der Autor keine Acht hat geben auf ben Accent." Richt jedem deutschen Poeten gelang es mit Leichtigkeit sich in diesen neuen Zwang zu fügen, ber zwar im jambischen Maße der Sprache so natürlich war, daß die neuen Dichter ihn selbst im Hans Sachs mehrentheils beobachtet fanden. Wer aber immer einige Vorliebe für die Bolfedichtung behielt, ber nahm dies neue Opigische Gesetz auf die leichte Achsel. Bon den Satirifern werden wir dies noch hören; kein Urtheil ist bestimmter darüber, als Schupp's, schon weil es geradezu sich gegen Dpit richtet und auf bes Bolks Meinung ftutt. Er bekenne, fagt er in der Ginleitung zu fei= nen Morgen= und Abendliedern, die freilich von seinen poetischen Ga= ben wenig gutes Zeugniß geben, daß er sich in der deutschen Prosodie nicht hoch verstiegen habe, und habe im Anfang nichts gelesen, als was von des Obriften Werder sinnreicher Hand fam, deffen Berfe ihm etwas beffer klangen, als des alten Hermann's Lieder. Damals scherzte er oft mit dem hessischen Poeten Bachmann, und las ihm feine eignen Verfe vor, und er lachte bazu und sagte, er habe bamals gemeint was sich reime, das reime sich. Als aber nun Opipens, Buchner's, u. A. neue Poefien erschienen und er fie Bachmann zeigte, da fagte er ärger= lich: "Wer von Natur inventiös ist, copiam verborum hat, und in bonis autoribus belesen ist, und will sich nicht im Rothfall resolviren, innerhalb 14 Tagen ein beutscher Poet zu werben; ber ift nicht werth, daß er Brod esse! Mein deutsch Carmen aber will ich nicht ändern!" Was bamals ber alte ehrliche Bachmann von seinem Carmen sagte, fährt Schupp fort, "bas sage ich auch von meinen Liebern. Db bas Wörtlein und, die, das und dergl. furz ober lang sind, daran ift mir und allen Musquetieren in Stade und Bremen wenig gelegen. Welcher

römische Raiser, ja welcher Apostel hat ein Gesetz geben, daß man einer Silbe wegen, dem Opipio zu gefallen soll einen guten Gebanken, einen guten Einfall fahren laffen? Ihr deutschen poetae, sagt mir, ob Luthe= rus, wenn er traurig ober freudig gewesen, und sein Gemuth zu er= quicken ein Liedlein gemacht, darin er mehr auf das Anliegen seines Herzens, und auf die realia, auf das Poetische, Opipianische, Isabel= lische, Florabellische, Corydonische, Galatheische Phrases gefehen hat, allezeit in Acht genommen hab eure Antipericatametanaparbeugedamphirribificationes poeticas, sive in Parnosso sive in Helicone, ex utero parturientis Minervae, non sine risu prudentiorum satyricorum productas? Ich hatte biese Lieber leichtlich anbern und nach Opitii Gehirn richten können, allein ich will es mit Fleiß nicht thun." So beutlich, fieht man, erklarte fich biese Poefie ber Empfindung, die kirchliche, gegen das Regelwesen, welches "das Gemuth" in den Poesien nothwendig ge= fährdete. Ja selbst die ganz entgegengesette Dichtung, die epigramma= tische, empfand, daß der scharfe Gedanke nicht weniger Noth leide, als bort die Empfindung, unter der allzuängstlichen Beobachtung dieser Regel; wir wollen unten noch eine Stelle Logau's anführen 185), die auch diesen gesunden Kopf auf der Gegenseite zeigt.

Opis war wie in seiner neuen Poeste, so auch in seiner Poetik nicht der Erste. Die Prosodien von dem älteren Clajus, von Joh. Engerdi und von Ernst Schwabe will Rist alle noch gekannt haben, obwohl sie schon Zinkgref nicht austreiben konnte und die von Schwabe auch selbst den Bibliographen unbekannt ist. Die beiden ersten gehören noch ins 16. Jahrh., bei Opis aber verdunkelten Hieronimus Vida (de arte poetica I. 3. 1527) und Scaliger alle anderen, und weil des Lesteren schon erwähntes Werk für einen canon galt, für eine Ilias nach der alle weistern Homere unnütz wurden, beschränkte er sich auch blos auf seine fragmenstarischen Nachträge. So thut auch der Wittenberger Prosessor Buch ner (1591—1661) in seinem Wegweiser zur deutschen Dichtkunst, der erst

<sup>135)</sup> Sinngebichte 2, 770.

Daß immerbar mein Reim, daß sag ich nicht, recht lausse, ich schliesse mich nicht gant in Schranken, die der Hausse der Reimenkünstler baut: daß lang für kurt, für lang daß kurt, das glaub ich wohl, zu Zeiten schlich und sprang. Zu Zeiten sett ich was in Kummer, was in Eile, zu Zeiten hatt' ich kurt= zu Zeiten lange=weile; Wenn nur der Sinn recht fällt, wo nur die Meinung recht, so seh der Sinn der Herr, so seh der Reim der Knecht.

nach seinem Tode herauskam in einer unächten Ausgabe 1663, in einer Diefer Mann fteht wie man aus ben Briefen, Bebichten und Erzählungen aller Gelehrten der Zeit fieht, in einem ganz unbedingten Ansehen und auf ihn schienen selbst Heinfins und die Riederlander mehr Hoffnung zu feten, als auf irgend Ginen. Es ift ein allgemeines Bedauern, daß biefer Erfinder ber bentschen Datwien nichts Deutsch = poetisches drucken ließ, als wenige Gedichte, wie die Weihnachtgebanken und das Nachtmahl des Herrn; und nach seinem Wegweiser zu urtheilen war er auch fast ber einzige Mann, der deutlich wußte was er wollte, der, wie ihn Binc. Fabricius aus Heinstus Munde lobt, ungezwungen, nicht niedrig, nicht stolz, und ohne ein pedantisch Färblein schrieb, der den Dunkel der Gelehrten seiner Zeit nicht theilte, ber mit Fleiß und Sorgfalt überdachte ehe er schrieb, das nonum prematur in annum (wie Tscherning anerkennt) genau und nur allzu genau beobachtete, und beffen Zeilen man daher höher hielt als Anderer ganze Bucher. Sein Wegweiser ift eine mehr spftematische Aus: führung des Opig'schen Bruchstucks. Wir wollen den praktischen Theil mehr übergehen und nur bas mit zwei Worten ausheben, was aus diefem beutschen Grundgesethuch aller Poeste als eine Hauptansicht der Dichtung sich forterbte. Es ist dies eben die lehrhafte des Opis, die sich hier begründet. Die Lehre ber Weisheit und Tugend ift der Poeten ältestes Thun und vornehmfter Zwed; mit Recht heißen fle baher Philosophen; und es werden daher namentlich eine Reihe lehrhafter Gedichte bis auf Phracastorius' Carmen von der französischen Krankheit aufgeführt, die diesen Zweck beweisen sollen. Die Poeste begreift daher wie die Philosophie alle gottlichen und menschlichen Dinge, sie stellt sie aber nur dar wo die Philosophie forscht; jene schafft nur, wo diese erkundigt und erklärt; sie geht blos auf außerliche Erfenntniß und trägt biese im schmeichelnden Gewand von Fabel und Erdichtung vor, lehrt in dem sie ergött. Der Dichter foll baher nie lehren ohne zu ergöten, nie er= gößen ohne zu lehren, weswegen ben freieren Grundsäßen der Catull und Martial widersptochen wird; wer als Catull dichte, könne nicht als Cato leben. In das Einzelne wollen wir nicht eingehen. Denn fobalb fich auch diese trefflichsten nur etwas von dem gemeinen Bege entfernen, werben fie lacherlich. Wenn Dpip einzelne Dichtungen erklart, wenn Buch= ner die Mittel des poetischen Vortrags erörtert, so thut es einem leid um die Schwäche der Einsicht, die sich dabei ausspricht. Daher fam dann bald jeder Stumper, dem etwa eine poetische Professur die Ber= pflichtung dazu auflegte, und schrieb aus diesen deutschen und aus der

Poetif des "Helden" Scaliger wieder eine neue ab. Tscherning, Tige, Zesen, Meyfart, Kempe, Mitternacht, Neumark, Harsdörfer, v. Birken, dis auf Hanemann, Morhof und Christian Weiße — da ist kein Kame unter den Dichtern und Dichtungsprosessoren, die nicht Prosodien gesschrieben hätten, in denen die Lehren und die Fehden sich um die kleinslichsten Kleinigkeiten herum drehen; und die wir auch nicht ohne Noth berühren wollen. Nur Eine satirische Anweisung zur deutschen Berskunst werden wir nach der Bekanntschaft mit dieser neuen Poesse noch durchzugehen Gelegenheit haben, und sie wird uns besser behagen, als alle diese erusten.

In allen diesen Berelehren find grammatikalische Partien, bei bem Bestreben der Dichter nach Reinheit und neuen Wortfügungen, ganz unvermeidlich gewesen. Die Ausbildung der deutschen Grammatik ward dadurch immer näher gelegt. Auch hier waren im 16. Jahrh. schon die Ikelsamer und Clajus vorausgegangen, nun ward dies Augelegenheit der fruchtbringenden Gesellschaft. Rur zwei Männer wollen wir hier nennen, unter ben zahllosen deutschen Sprachforschern, die am engsten mit diesem Orden zusammenhängen. Denn auch ihr allgemeiner Charaf= ter ist dieselbe Kleinlichkeit wie die der Prosodisten; eben so wägen ste nur hundertmal wieder ab, was Andere schon gewogen hatten und gemeiniglich bringt es der lette nicht weiter als der erste. Die Sprach= lehre und die Rechtschreibung von dem "Ordnenden", dem Rektor Chri= stian Gueinz in Halle nämlich (1641 und 45) gingen zuerst auf die Reinheit der Meißnischen Mundart zuruck, und diese Bücher sind von der fruchtbringenden Gesellschaft berathen, übersehen und damit gebilligt und empfohlen worden. Verdunkelt aber wurden, wie von Buchner die Poetiken, so von Justus Georg Schottel (Consist.=Rath in Wolfen= buttel) alle anderen Grammatiken. Seine Vorarbeiten erschienen schon feit den 40er Jahren, seine "ausführliche Arbeit von der deutschen Haupt= sprache" 1663. Auch ste ist Frucht der Fruchtbringenden, die den Verfaffer, den "deutschen Barro", um seiner tiefen Untersuchungen willen den Suchenden nanuten. Gueinz war noch einfach, Schottel arbeitet mit seiner theilweise lächerlichen Reinigungssucht ganz ben Zestanern, trop aller Feindseligkeit gegen ste, in die Hande, wie er mit seiner oft fcwülstigen, auf Stelzen einhergehenden Prose, so wie mit seiner umgekehrt gemeinen Dichtung 186) den schlechtesten Geschmack begünstigt. Wie er

<sup>136)</sup> Es kann doch Niemand zugleich puriftischer und unreiner die edle deutsche

auf die deutsche Sprache gewirkt hat, geht uns nicht an zu würdigen, auf die Dichtung (denn auch jede Grammatik pflegte die Prosodie zu berühren) wirkte er nur schlecht. Er verachtet schon die Poesie der Alten, hält die Form des antiken Schauspiels für veraltet, und meint gegen unsere christlichen Stoffe seien die griechischen Mährlein vom trojanischen Arieg nur Affenwerk und Kinderspiel. Was Wunder, wenn er daher neben Scaliger sich schon prosodisch breiter machen darf und alle die preiswürdigen dichterischen Gattungen auszählen und durchgehen kann, die seine Freunde an der Pegnis erfunden hatten, und von denen das einfältige Alterthum freilich nichts wußte, die Ringelreime, Bilderreime und Leberreime, die Wiederkehre und Wiedertritte, die Schiller= und Klappreime, die Echo's und Reimwetzler, und alle dergleichen Kindereien, die wir gelegentlich an Ort und Stelle wollen kennen lernen.

Wie Buchner von Opis als Theoretifer nicht getrennt werden darf, so Paul Fleming als Dichter. Er war von Geburt (1609) ein Sachse und starb in jungen Jahren (1640) in Hamburg. In der kurzen Zeit seines Lebens hatte er nicht viel von seinem deutschen Vaterlande und sein Vaterland nicht viel von ihm. Dies mag die Ursache sein, warum sein Ruf in der nächsten Zeit den von Opis nicht erreichte: er hatte keine Beförderer, er war kein Kriecher und Schmeichler, er war in keiner Schule und hatte keine Schule. Er steht unter seinen Landsleuten so allein wie Lessing später; wenige unbedeutende Freunde gruppirten sich um ihn; das Geschrei von Opis übertäubte seine in den 30er Jahren vereinzelt erschienenen lateinischen und deutschen Gedichte, und als sie (1642) gesammelt wurden 187), war er tobt, und damals schien man

Sprache mit "ekelvollerem Maul" preisen, als Er in seiner Tobesklage ber hinsterbenden Bermania:

<sup>—</sup> Wer ihre Zier mit Flickerei durchlappet, mit eckelvollem Maul nach frombden Worten schnappet, ist seines Namens Feind, ein Schlüngel und ein Geck, nimbt, mir zur Schande, an für Gold nur lauter Dreck. Er wil den Dornebusch in grosse Wälder tragen, er brennt ein stinkend Del bei sonnenliechten Tagen: er mehnt es mache erst den schönen Ernstallquell sein Speichel und sein Koth, durchsichtig, schön und hell.

<sup>137)</sup> P. Fleming's teutsche Poemata. Lübeck. s. a. (1642.) — In seinem bisher kaum bekannten Promus miscellaneorum epigrammatum et odarum, Lips. 1631. sind auch einige deutsche Gedichte, die in die teutschen Poemata nicht aufgenommen sind. Lappenberg beforgt eine vollständige Ausgabe von Fleming's Werken.

Niemanden viel zu loben, der nicht wieder loben konnte. Erst allmählig ging sein Werth den Morhof und Neumeister wieder auf, und jener wunderte sich mit Recht, daß dieser selbständige, höher als Opis gestie= gene Geift so kaltsinnig gelobt war, obgleich nie von jemandem getadelt. Fleming's Stellung ist daher nur mit etwas blaffen Farben anzugeben, aber darum nicht undeutlich. Er hat ein Berhalten zu seinem Geburts= land und seinem Sterbeort. Sachsen, wie ihm sein Freund Schuwarth zusingt, war seiner Feldschalmei günstig, in Dresden schätzte man ihn ben Abwesenden, neben bem anwesenden Seußius; was Opis in Preußen war, ward Er, so schrieb ihm Timoth. Polus (Professor der Dichtkunst in Reval), in Meißen. Wäre er in Sachsen gegenwärtig gewesen, so ist gar kein Zweifel, daß er eine mächtige Schule um sich gesammelt hatte, da dies ja selbst einem Rist und Zesen gelingen konnte. Fleming war kaum in Hamburg, kurz vor seinem Tobe, angelangt, um fich bort nieberzulaffen, als sein verglimmendes Licht noch zündete und eine weltliche Lyrif dort hervorrief, die scharf geschieden von der Schlesischen ift (an welche sich besonders Mecklenburgs und Preußens Dichter enger anschlossen); die zwar in keinem äußeren Verbande, aber in dem schlagendsten inneren mit ihres Meisters Dichtungen steht; die Hamburgs engeren Antheil an deutscher Poesie eröffnet, der dann ununterbrochen fortdauert bis auf Hagedorn, Lessing und Klopstock. Fleming's Wirksamkeit und Anerkennung schadete der Krieg; hätte er länger gelebt, so hätte er ihm ben Schaben vergütet. Er trieb ihn breimal in seiner Jugend aus Meißen weg; ber Sohn begüterter Eltern, unabhängig, durstig die Welt zu sehen, im Jugendtrieb, wohl wissend daß der ungereiste Mann damals nichts galt, ergriff bie Gelegenheit, sich ber Gesandtschaft anzuschließen, die Herzog Friedrich von Holstein (1633) an seinen Schwager den Czar Michael Febeorowitsch sandte, und später (1635) der größeren nach Persten, für bie jene erfte blos um Durchzug bat. Das bekannte Lied "in allen meinen Thaten" steht in Beziehung mit dieser Fahrt. Die Reise hat Abam Dlearius beschrieben, ber sich hierburch, so wie durch ein Lob= gedicht auf Guftav Abolph und ein Poem über die Entstehung bes Tabaks 188), besonders auch unter den Fruchtbringenden durch seinen Entschluß seine Reise deutsch und nicht lateinisch zu schreiben 139), dann durch seine Uebersetzung von Lokman's Fabeln und von Schah Saadi's

<sup>138)</sup> Ascanius d'Oliva, lustige Historia vom Tabakstrinken. 1643. s. a.

<sup>139)</sup> S. ben Auszug aus Acten ber Gesellschaft in einem Programme von J. Mich. Heinze, Weimar 1781.

Gulistan (1654) einen großen Ramen gemacht und endlich um unsern Fleming durch Sammlung seiner Gedichte ein Berdienst erworben hat. Reben seiner Reisebeschreibung muß man eigentlich sehr viele auf der Reise gemachte Gedichte Fleming's lesen, um sie recht zu verstehen, und man fann dabei die kurze dichterische Reisebeschreibung vergleichen, die Fleming an Grahmann richtet, den zweiten Freund und Dichter, der die Fahrt mitmachte. Diese Reise gab ihm die Weltkenntniß, die seine dich= tenden Zeitgenoffen zu wenig, nahm ihm den Gelehrtendunkel, den fie zu viel hatten, und er steht daher unter den schlestschen Lyrikern so einzig, wie Walther von der Vogelweide unter den Schwäbischen. Wie unglucklich aber, daß ihm dieselbe Reise seine Gesundheit untergrub, daß er schon unterwegs den Todeskeim in sich fühlte, und sich anklagte, sein Baterland verlassen und seine Jugend eitel verbracht zu haben, während er früher diese Reise für sich und sein Baterland ruhmvoll angesehen hatte. Zwar für seinen Ruhm ist Er, wie auch Opis, nicht zu jung gestorben und er schien es ahnend gesagt zu haben: wer jung stirbt, der stirbt wohl. Denn die Verhältnisse waren so, daß diesen Männern mit der Zeit nur Erkenntniß ihrer Schwächen, kein Zuwachs ihrer Kräfte kommen konnte, und es mag an diesem Zwiespalt des Berufs, in dem sich der Einzelne fühlte und den die Zeit doch im Ganzen nicht theilte, gelegen sein, daß außer Opit und Fleming so viele in dieser Zeit früh und wie in sich verzehrt hinstarben, eine Erscheinung, die sich unter unserer bichtenden Jugend im 18. und 19. Jahrh. deutlicher nachweisen läßt. Doch ware es von Interesse gewesen, zu feben, wie die beste Ratur dieser Zeiten, die sich ganz von dem Eifer für die neue Kunft ergriffen fühlte und bereute, sich zugleich der Arzneikunst hingegeben zu haben, sich dem weitern Gange deutscher Dichtung gegenüber verhalten hatte. Er ift ber schönste Charakter unter all den weltlicheren Dichtern des Jahrhunderts. Wenn er seine sanfte Natur selbst schilbert 140) und sein redliches Gemuth, so hört man fast unseres alten Walther Worte, so treuberzig und

<sup>140)</sup> Teutsche Poemata p. 97.

Ich bin von Jugend an in Sanstmuth aufferzogen, von mir ift Niemand noch belogen noch betrogen. Biel Wesens mach ich nicht. Läßt man mir meinen Glimpf, so müßte mirs leid sein, zu bringen einen Schimpf auf diesen ober den. Ich aber will nur schweigen und mich auf allen Fall mir ähnlich stets erzeigen. Ich kehre mich nicht dran, was jener von mir zeugt, der mündlich mich hat lieb, und herzlich doch betreugt,

brav kommt Alles heraus. Auch wo er Rechnung mit sich selbst hält, Bekenntniffe von sich ablegt, wo er der Welt Abschied sagt, über bas Gelübbe fich erklärt, ift biefelbe Offenheit, Ehrlichfeit und Aufklärung zu finden wie bei Walther. Und so wie dieser ist er ein Mann, der Welt und Leben achtet und verachtet wie man soll, der Gefühl hat für den Ruhm, das Gegengift des Todes, der das Schwert und die Feber gleich sehr liebt und daher den Dietrich von Werber beneibet, ber auf beides gelehrt ist und selbst schreibt was er thut. Er empfindet die Waffenschmach ber Deutschen im 30jährigen Krieg mit eigner Schamröthe und singt fich felbst zum Hohne, diese Manner ohne Mann, diese Starken auf den Schein, diese Ramensbeutschen möchten lieber gar die Rüftung ablegen, die der weiche Leib nicht ertrüge und des großen Baters Helm, der dem Sohne zu weit sei. Die ganze Lyrif der Schlesier ift, gegen die der Minnesanger gehalten, das Erzeugniß einer mannischen Zeit, wie jene einer allzu weiblichen. So sinnig, so empfindend, so schwebend dort Alles war, so sinnlich, verständig, so derb ist Alles hier. Man schämt sich wohl gar der Liebe, die uur unter den zwei Gestalten der Buhlerei oder der Che aufzutreten pflegt und nur unter der letten eigentlich gedul= det wird. Raufsucht, Trinksucht und Ehrliebe find daher die Hauptzüge bieses roheren Geschlechtes, wo wir nicht gerade die angstlicheren Gelehrten vor uns haben. Aber bei Fleming erscheint dies Alles ermäßigt. Die Freundesliebe ist eine begeisternde Begleiterin seiner Muse, die achte treue, die nicht Zechbrüderschaften blos schließt, die kein Mund = zu Mundkehren, keine Handekupplerei, nicht bei dem Humpen Bier gegründet ift. Wie man Rüßlern ben Phlades des Opip nannte, so Finkelthaus den des Fleming. Auch dieses Freundschaftsbedürfniß ist ein Charakterzug der Zeit: dies wird in der Dichtung vortrefflich durch die Stammbuchblätter ausgedrückt, die in diesem Jahrhundert in Blüte sind mit so manchem andern 3weig der Blätter- und Schnigelpoesie. Bei Fleming ift aber eben dies fo schön, daß er jede beffere Eigenthümlichkeit der Zeit beutlich und bestimmt vertritt. Diese Zeit ober die Dichter bieser Zeit schwanken auch zwischen einer gewissen angenommenen Heiterkeit und einer mehr wahren schwermüthigen Stimmung; auch Opis so. Aber bei Fleming ist beibes wahr, beibes klar und natürlich. Er gebraucht Leben und Lust, doch mit Maß, sucht Freude ohne Schande und liebt bie

ein freundgestalter Feind. Mein redliches Verhalten wird zeugen wo ich bin bei Jungen und bei Alten. Wein Sinn ist ohne Falsch, in stiller Einfalt klug, kann dem auch nicht sein gram, zu dem er wohl hat Fug.

"vergönnte Fröhlichkeit". Er hat baher Lieber von einer Beweglichkeit gemacht, die Opis nicht erreicht hätte; er ift ein liberaler Zecher und scheint bas nicht blos vorgeben zu muffen wie Opis; gewiß hatte biefer nicht so von Herzen der Ratur zu gefallen über die Eitelkeit der Gelehr: samfeit spotten können, wie Fleming, wo er in einem Liebe (p. 441), Dpit selbst nachahmend, den Plato verabschiedet um ins Freie zu gehen. Er hat auch Sinn für Musik und meint nothwendig sich, wenn er von seinem Opit sagt, er horche auf, wann Schützens Lieder klingen und Nauwach sein Pandor läßt hören; er macht baher auch seine Hochzeitsgedichte zu Liebern mehr, als zu Glückwünschen in Alerandrinern. Und ferner, er weiß von der Natur der Liebe und braucht sich, um von ihr zu singen, nicht zu quälen und nichts nachzuahmen. Wenn Catullische Gesänge ein Catonisches Leben wirklich ausschließen, so hat denn in diesem Punkte Fleming nicht Catonisch gelebt. Aber er hat auch nicht das Blut jener Gelehrten von eisernen Eingeweiden. Er liebte ihrer viele, sagt er naiv, er pflege es selbst an sich zu schelten. Doch seien bas Gewalten in ihm, stärker als er; er könne ja nicht dafür, daß er ein Ziel sei, an dem jeder zum Ritter werden wolle. Die Geliebteste aber von Allen nennt er nicht, eben wie jene Minnesanger; Filotate heißt sie und ist was sie heißt: mehr darf ihm nicht entfallen. Die Reise muß dann auch viel Verführerisches geboten haben: so wie er sonst seine Sophia und Olympia (Weisheit und Kunft) besingt, so auch seine Balthia oder die balthischen Sirenen, wie er selbst gelegentlich jenen Sammelnamen erklärt, so die Rubelle und Roxolane, unter benen er bie Schönen von Reval und Rußland versteht, so die weichen Zirkassinnen, die ihn zu ihrem schönen Babe bitten. Er wurde nicht mit gutem Gewissen haben sagen können, wie Opis, daß das Gefühl der Liebe bloße Erdichtung in ihm sei, obgleich er erdichtete Liebeslieder in Menge gemacht oder nachgeahmt hat; er würde es aber auch gar nicht haben sagen wollen, so wie er auch die schäferliche Einkleidung verschmäht, wo er von Herzen ein erotisches Lied singt, das ihn selber beschäftigt. würde es auch Opig entsetzt haben, bei Fleming zu lesen, was die alten Minnefänger sagten, daß "die Dichtkunst erfunden sei, den Preis der Frauen zu mehren!" Daher nun kommt es, daß hier wirkliche Anklänge an die Minnelieder zu finden sind. Es geht doch hier ausnahmsweise wirkliche Empfindung ein: man sieht aber wie sie gegen ben Verstand zu ringen hat; es sind Lieder hier 141), wo mit der herkömmlichen hart

<sup>141)</sup> P. 539: "Auf alle meine Luft und Freud" u. f. f.

logischen Manier die Glut des Gefühls ordentlich streitet. Das Liebeslied ist bei ihm voll Bestnuen, nicht voll Bersenken; es ist nicht unsinnlich und unfaßlich wie das Minnelied, sondern gerade das Gegentheil davon. Alles ist Gelegenheit, Alles wird daher bildnerisch; es wird der Geburtstag besungen, das Armband, der Garten der Geliebten; will ber Dichter seinen leidenden Zustand schildern, so schildert er nicht die innere Trauer, sondern er läßt den Maler kommen, heißt ihn seine thränenden Augen, seine blaffen Wangen, seinen trocknen Mund malen. Mit ber Bekanntschaft dieser Dichter mit dem Gott Amor schwand nothwendig all die Nebelhaftigkeit der Minnelieder; des Gottes neckischer Charakter gab dem erotischen Liebe mehr Wiß als Empfindung, mehr Gedankenspiel als Seele. Sonft, wenn man die Thätsächlichkeit, das Helle und Faß= bare diefer Lieder ausscheiden könnte, so würde man mehr von der bitteren Freude, bem sußen Leide der Liebe, von Klagen über unbefriedigte Sehnsucht wie in den Minneliedern vernehmen, obwohl auch jest ihr Ton hier und da anklingt 142). Den Ton der Italiener trifft Fleming besser; jeder hat noch seine Sonette über die von Opis und den Anderen segen muffen, und wirklich ift z. B. in seinem "D liebliche Wangen" (bas befannte O fronte serena) mehr Farbe, als Opis irgend in Uebersesungen erreicht hat; und ebenso in den Uebertragungen einiger Stellen aus dem pastor sido. Wo Fleming Hochzeitlieder singt und sich nicht gar zu tief, wie er wohl thut, in die schmutigen Wortspiele, die bei diesen Anlässen üblich sind, einläßt, sondern da, wo er ein Mailied zu dieser Gelegenheit singt, den Rus in der wohligen Zeit der Natur zu freien erhebt, da erin= nert sein Muthwille, seine naive Freude an der Natur, seine Wieder= holungen sogar, am stärkften an das Aehnliche unter den Minnesangern, so wie er dabei in den Naturschildereien einen Ton anschlägt, der bis auf Boß und Claudius stehend geblieben ift. In solchen Liedern find Stellen, die gegen Opit glühend und üppig genannt werden muffen, wie z. B. in einem an Schörkel ein Paar Strophen vom Wesen des Ruffes, die werther waren in Blumenlesen aufgenommen zu werden, als das stets abgedruckte: Wie er wolle gekuffet sein. Oder wie hätte Opis auch nur ein Paar Worte schreiben konnen, wie die, wo hier die Sterne dem neuen Paare zusehen: "Tausend, tausend kleiner Wächter treiben ein fehr laut Gelächter euch zu Ehren für und für". Der Gegensat zu Opit ist überhaupt in dem Charakter seiner Dichtung durchgehend. Schon seine

<sup>142) 3.</sup> B. p. 495: die Strophe "Wolte ste nur wie ich wolte".

Gelegenheitsgedichte sind selten so steife Glückwünsche ober Beileids= bezeugungen, nirgends weder so allgemein, noch so auf den Leib zuge= schnitten, daß sie entweder für alle Fälle ober nur für Einen passen. Auch fann man den Ton gewöhnlicher Schmeichelei darin nicht so durch= gehend sinden, wie bei den anderen. Und bei wie vielen, die er nicht · eben machen muß aus Rudfichten, bichtet gerade fein Berg am entschiedensten mit! Auch hier hat man für die Blumenlesen schlecht gesucht. Man zeige uns im ganzen Opip, ja im ganzen 17. Jahrh. ein so seelen= volles Gedicht, wie das auf den Tod des neugebornen Töchterchens feines Freundes Bolus. Man zeige uns überhaupt unter diesen gelehrten Poeten einen, der in die neuen Maße so gewandt die Bilder des Bolfs= liebs einzuslechten verstanden, wie Er; der so wenig in den Alten nach dichterischen Redensarten suchte, da er die Poeste in sich hatte. Man lese fein Schreiben der Frau Germania: wie leicht führt er ein angenom= menes Bild mit dichterischem Sinne burch, wie leicht also wird ihm die Erfindung, die Opis so schwer ward; auf den Gedanken eines größeren Werkes wie seine Margenis 148) hatte Opip gar nicht kommen können. Reine angenommene Grandezza ftort uns in ihm, und man ftolpert nicht jeden Augenblick an geborgten Phrasen. Man lese seine Rebe des Romus über das deutsche Trinken, und wir hören einen beutschen Humoristen im ächten alten Volksstile trop bem Alexandriner reden, nicht in bem gelehrten Wipe bes Heinsischen Bachuslobes. Wie schüttelt Fleming hier an der unleidlichen Fessel des Alexandriners! Durchgehend zwingt er ihn zum leichteren Tanz baburch, daß er den Sinn mit der Cafur schließt, was ben Charafter dieses Maßes ganz wesentlich verändert, bas bei Opip immer im schwerfälligen Parademarsch auftritt. Man kann micht sagen, daß er an unbedingtem Werthe feinen Zeitgenoffen sehr weit überlegen war, aber an wahrer bichterischer Anlage unftreitig. Alle biese Dichter heften sich zu sehr an elende Gegenstände und wissen sie nicht zu allgemeinem Werthe zu heben; die meisten Gelegenheitsgedichte Fle= ming's belegen dies auch. Die achten Mufter liegen ihnen zu entfernt, die schlechten zu nahe, dies stellte auch unter Fleming's Gedichte so viel erborgtes und seelenloses, und unter seinen Liebern von reiner Ratur fallen die Damon und Tithrus, und die Aquilonen, Eurus und Boreas,

<sup>143)</sup> Nach dem Liede p. 436 wollte er es der Argenis von Barclay zur Seite seßen und die Lage Deutschlands im Kriege darin schilbern. Nach Thiessen's Gelehrten= geschichte von Hamburg p. 195 hätte Fleming dies Werk wirklich lateinisch ausgeführt und es hätte sich handschriftlich vorgefunden.

und all der unnatürliche Schmuck um so übler auf. Sie tauchen alle erst aus einer plebejischen Dichtung und Sitte auf, und die unzarten Harten finden sich daher auch hier noch wieder. Alle Auszeichnung, die man Fleming als Dichter gibt, muß bedingt bleiben, und man dars es Göthen nicht verargen, wenn er sich von ihm und seines Gleichen bestimmt wegwandte. Den Kunstsinn einer gebildeten Zeit kann er nicht befriedigen, doch bleibt ein anderes in seinen Dichtungen übrig, was uns fesselt: dem Menschen gelingt, was dem Dichter nicht. Man vergleiche das Selbstgefühl diefes Mannes, wie verschieden es geartet ist von dem des Dpis. Dieser war nirgends willig, einen anderen Einheimischen vor fich anzuerkennen, es müßten benn seine unbedeutenden Verehrer und Schüler sein; wie allzu freigebig bagegen strömt Fleming seine Bewunderung für Opip aus, neben dem er sich wahrlich selbständiger fühlen kounte, als Opis sich neben Heinstus. Wie neidlos rühmt er diesen Preis der Sanger, daß sein Ruf von dem Tajo bis zur Bolga reiche. Wahr ift's, an Selbstgefühl fehlt es ihm nicht, er bilbet fich auf seinen Dichterruhm etwas ein, er "setzte in vollem Bügel auf das schöne Wefen ein, von dem ihm Daphnis edle Zweige dreimal um sein braunes Haer geschoffen," er sette sich selbst seine Grabschrift, in der er rühmt, an ihm sei Minderes nichts, das lebe, als sein Leben. Aber dies ist bei ihm nicht Dünkel auf fich! Er fühlt sich nur glücklich und gehoben durch seine Runft und wie bei ben alten Meistern, einem Regenbogen und ähnlichen, ist dies Selbstgefühl nicht beleidigend, sondern rührend, weil es sich gründet auf den Abel, den der Beruf, das Werk, die Kunft mittheilt, nicht das Kunstwerk und das Vermögen, das er fein eigen nennen darf. Er nennt seine Poesie ein "Kinderwert", und was er als den Theil in sich erkannte, "ber ewig bleibe und frisch, wann das Andere mit dem Befen zusammengekehrt werde," von dem ahnte er, daß es nicht viel sei, aber ihm war es so viel als er eben für sich wollte und begehrte. Und nicht einmal so viel war es ihm zu jeder Zeit. Er that sich nicht Genüge; und er schob es auf die Reise und auf den Mangel an Ruhm und an Gönnern; und wo er seinem Dlearius sein Herz barüber ausschüttet und ihm klagt, wie viel Lust zur Dichtung er verloren habe, da fühlt er schon, daß ihm seine Jugend in ihrer Blüte hinsterbe und mit der Ernte ihm alle Hoffnung untergehe. Und diese elegische Färbung zieht er schmerzlich oft selbst über seine heiteren Stimmungen hin, und wer ihre förperlichen und geistigen Gründe entbeckt hat, ber wird von dem biebern, guten, deutschen Mann oft menschlich ergriffen und unwiderstehlich

angezogen werden, wenn er vielleicht gerade, ästhetisch unbefriedigt, das Buch zur Seite legen wollte.

## 3. Weltliche Lyrik nach Opig.

Wenn uns bei den ausgezeichneteren Häuptern dieser lyrischen Dichtungszeit schwache Erinnerungen an die gute alte Minnepoeste begegneten, so treffen wir bagegen bei ber Maffe ber übrigen Dichter bie Aehnlichkeiten mit der gnomischen Dichtung der Ritterzeit in großer Menge. Wir stehen in Verhältnissen, die ben damaligen vielfach gleich= geartet sind. Kleine Fürsten nehmen sich wieder wie damals ber Dichtung an und dichten auch selbst: die Dichter fangen an Gelehrte zu werben und suchen in ihrer Gelehrsamkeit einen Hauptruhm; die Dichterkraft reicht nicht weiter als zum Lyrischen, und dies Lyrische wird am leichtesten lehrhaft. Was wir als allgemeinen Charafter der alten Spruchdichter aufstellten: großen Dunkel bei kleinen Leistungen, poetischen Schwall ohne Poesie, Selbstruhm bei Furchtsamkeit und was Alles damit zusam= menhängt, läßt fich genau eben so als Charafter dieser Zeit angeben. Materialismus, männisches Wesen, Robbeit fing damals beim Ausgang aus der idealeren Minnedichtung zu werden an, jest eben find mehr die letten Kennzeichen davon sichtbar, und die Anfangs= und Endpunkte des Kreises laufen in einander. Damals machte die gnomische Zeit ben Uebergang aus der Adelspoesie in die Bolksdichtung, jest ist das Umgekehrte ber Fall. Dichtergesellschaften vermutheten wir damals, wie sie etwa jest entstanden, und in ihnen wurden, nur in anderer Art als nun wo das Gutdünken des Pfalzgrafen entschied, Dichterkronen als Preise ausgesett. Die Kunft trat in jener Zeit wie in dieser mehr in fich selbst jurud, nicht bem Bolfe, sondern den Meiftern wollte fie Genuge thun. Dort fanden wir, daß das Liebeslied anfing zu mislingen und auch jest zeigt sich dies wieder; ja wir fanden damals die Anfänge von Hirtenpoesten der Spur nach, und überhaupt alle die kleinen Gattungen, die nun mehr ausgebildet und vorzugsweise gepflegt werden, Epigramm, Madrigal, Rathsel und Alles was den Scharfsinn und Wit beschäftigt. Wie wir bei den Gedichten des Kanzlers früher bemerkten, daß leichtere und einfachere Maße zugleich neben ben verwickeltsten lägen, daß er sich mit Spielereien Retten anlege, so ist es hier; nur sorgten die Reimspiele damals (wie übrigens auch jest die Echo's, eine Gattung die Opis nach

dem Borgang des van der Does u. A. eingeführt hatte) noch mehr für das Ohr, während jest die Bilderreime, die Anagramme und bergl. mehr für das Auge berechnet waren. Daß die Dichtungen damals weder im Bedanken noch in der Empfindung besonders fest zu haften verstanden, theilen sie mit den jetigen; wie sie bloße Rachbeterei der Wolfram und Walther waren, so gehen auch jest die späteren Dichter stets Opis und Fleming, oder beren ausländischen Mustern nach. Wie in jener Zeit die Kenntniß der freien Kunste, die Gelehrsamkeit ein nothwendiges Er= forderniß der Dichtung war, so auch nun; und ganz in derfelben Weise schätzt man diese Eigenschaft als das Höchste; in derselben Weise wird diese Gelehrsamkeit ungeschickt ausgelegt. Ganz so wie dort die Kirchen= väter und Scholastiker studirt wurden, geschah es auch hier: ihre Predigten gingen ins Kirchenlied über. Derselbe Hang zur Allegorie, zum Emblem und Symbole tritt auch jest wie früher hervor und die Mystik, die im Anfang des 14. Jahrhs. zuerst umfassender sich verbreitete, nimmt auch jest wieder einen breiten Raum auch in der Dichtung ein. Wie sich damals die Dichter schulmäßig trugen und lobten, so auch jett; gleich ift die rührende Einfalt, mit der ste die Würde ihrer Kunst fühlen, ihren eignen Unwerth aber nicht im entserntesten ahnen. Damals traten bie ersten lateinischen Lyriker auf, die deutschen Dichter sind zugleich lateinische, auch dies wiederholt sich hier. Dieselbe Unklarheit über das moralische Prinzip dieser Dichter bleibt uns hier wie da, der Eine sieht dem Andern trop aller äußeren Verschiedenheit dem Wesen nach ähnlich. Spuren der Volksdichtung mischen sich in die gelehrten Dichtungen beider Zeiten fremdartig ein. Auf der andern Seite wird auch jest wohl versucht, jenen alten apokalyptischen Ton anzustimmen, doch überwiegt hier, sehr unterscheidend, das Streben nach Verständlichkeit und Planheit, das jest durchherrscht; und daher wird auch der nekromantische und alchymistische Hang des Zeitaltets, der wieder ganz mit dem damaligen gleich ift, doch in der Poesie minder sichtbar. Jest wie damals finden wir Dichter, die über die Weltlichkeit des Poetengeschäfts in späteren Jahren mit sich in peinlichen Zwiespalt gerathen. Das Wandern endlich der Dichter und der Dichtung in Deutschland umher trafen wir damals und auch jest treffen wir es wieder.

Diese Wanderung wollen wir in der weltlichen Lyrif zum Faden durch das Labyrinth von Namen und Dichtungen nehmen, die nach Opik aufschossen und wir wollen dabei das Möglichste thun, Belesenheit zu verleugnen und Kürze zu bewahren, da diese ganze Literatur kaum die kleinste Mühe belohnt, wenn es dem Arbeitenden nicht blos um Sachen,

sondern um Gewinn aus den Sachen zu thun ift. Wir haben uns bei dieser Wanderung aus dem Westen und Süden fast ganz wegzuwenden. Um Riederrhein werden wir unten in der geiftlichen Dichtung dem ein= zigen Spee begegnen, wie in Baiern bem einzigen Balbe, zwei Katho-Ufen, die wie Ausnahmen in der deutschen Dichtung stehen. Am Oberrhein hatte Heidelberg und Straßburg seinen Antheil an deutscher Literatur im 16. Jahrh. hingenommen. Die Löwenhalt und Schneuber, die an letterem Orte bichteten, Posth, ber an ersterem 1608 noch seine Sonntagsevangelia schrieb, haben wir gelegentlich erwähnt. So war auch in Würtemberg auf Wecherlin nichts Bedeutendes mehr gefolgt. In Heilbronn schrieb ein Joh. Seb. Wieland 1633 seinen Helden aus Mitternacht (Gustav Adolph) und nennt sich den ersten dort zu Lande, der ohne Anleitung (auf die Aufforderung Besold's in Tübingen) sich in diesen alexandrinischen deutschen Versen versucht; in Tübingen ließ ein Friedr. Greiff in den 40er Jahren geistliche Gedichte, Andachten und Bibelreis mereien in ziemlicher Anzahl drucken, die sehr nach dem alten voropitschen Stile schmecken. Beibe find von keinem Gewichte. Mann, der hier etwa zu nennen wäre, ist der Schlesier Christoph Kalbenbach (Celadon), der aus der Königsberger Dichterschule hervorgegangen nach Tübingen als Professor ber Poesse berufen ward. Er steht aber hier ganz vereinzelt und schrieb wie um seines Amtes willen (lateinisch) eine deutsche Poetif; seine verschiedenen Gedichte 144) mußten ohnes hin eigentlich mit benen der Königsberger Schule zusammengestellt werden. Unter ihnen find die größeren Ehrengedichte auf Berstorbene, die sich in dem ersten Band der Grabgedichte finden, die anspruchvollsten; sie sollen dem Beispiele der Alten nachgeahmt sein und streben diese Gattung von Gelegenheitsgedichten höher zu heben; man wird da wohl durch alle Geschichten und Mythen geführt bei dem Todesfall irgend eines unbefannten Kirchenältesten von Königsberg; bas mangelnbe Berhältniß zwischen Mittel und Zweck zerstört daher die Wirkung. — Die Schweiz feierte in dieser Zeit, von den fortbauernden Schauspielfreuden abgesehen, fast ganz, boch ist das Wenige, was sie lieferte, eigenthumlich. Noch im Anfang des Jahrhunderts schrieb der Pfarrer Hans Rud. Rabmann in Bern ein "poetisch Gastmal und Gespräch zweier Berge" (Bern 1606) ein großes Lehrgedicht von der Welt, besonders von den Bergen und Bergleuten, unter ber Form einer Unterredung zwischen zwei

<sup>144)</sup> Eflogen oder Hirtengedichte. Königsb. 1648. Deutsche Grabgedichte. 2 Theile. Elbing 1648. Deutsche Sappho. Königsb. 1651.

Bergen, bem Riesen und bem Stockhorn, die ihren Untergebenen ein Mahl bereiten, "was noch kein Poete gethan, und sollts verdrieffen Homeros, Vergilios und Ovidios!" eine noch ganz pritschmeisterliche Reimerei. Der dagegen die Erftlinge der neuen Opig'schen Kunft nach der Schweiz brachte war Joh. Wilh. Simler in Zürich. In seinen Ge= dichten (Zürich 1648) ist schon ber eigne Ernst der schweizerischen Poesien des 18. Jahrhs., so wie Naturschildereien und Jahrszeitlieder, die auf eben diese schon vorbereiten. Gegen die Härten ber Mundart darin eiferten die Sachsen schon lange vor den späteren Eifersüchteleien zwi= schen Gottsched und Bodmer. Doch läßt sich nicht leugnen, daß bei Simler, wie in den wenigen Gedichten von Joh. Grob in Herisau (die zum Theil mit beffen Epigrammen 1678, zum Theil unter dem Titel Reinhold's von Freienthal poetisches Spapierwäldlein (1760) nach seinem Tode gedruckt sind), eine Gewandtheit sichtbar ist, die manchem Norddeutschen in Behandlung der oberdeutschen Sprache abging. den Gedichten dieses mehr nach Balde gebildeten Poeten sehen die beiden Seiten des Schweizerlebens durch, die Natur und der Menschenverkehr. Un Raturlieder von Bewegung und Sinnlichfeit werden hier die geiftlichen Gedanken geknüpft, oder die Erbauungsgedichte sind mehr sittlich als religiös, lehren die Tugend mehr aus menschlichen Gründen als aus firchlichen. Diese Eigenthumlichkeit, wie unbedeutend sie sei, thut unter dem Schwall von nachgeahmter Dichtung wohl. Wir übergehen einige andere Schweizer und werfen einen Blick auf Desterreich. Wir haben oben die adligen Glieder der fruchtbringenden Gesellschaft in Defterreich kennen gelernt, die sich mehr mit der Prosa und der Uebersetzung abgaben. Bu eigenen Schöpfungen verstieg sich unter ihnen der "Sinnreiche", Wolfgang Helmhard von Hohenberg (1612-58), der Freund Stubenberg's, por den Andern. Ja er hatte Muth, wozu kein deutscher Dichter dieser Beiten, zu erfundenen und erdichteten Epen von großem Umfang. Er scheint, nach der Vorrede zu seiner Proferpina, ein Werk unter dem Titel der "steilianischen Wasserfräulein" geschrieben zu haben, das wir nicht kennen; die Proserpina (Regensb. 1661) ist ein breites mythologisches Epos in 12 Büchern, womit nach den Ehrengedichten der Freunde "die Donau dem Bober, der Elbe und der Pegnit tropen follte." hier sollte er die deutsche Muse so hoch wie Bartas, Ariost und Taffo getrieben haben, noch höher aber in den 36 Büchern und ungefähr eben so viel tausend Versen seines habsburgischen Ottobert (Erfurt 1664). In Diefem Helden, beffen Abenteuer in dem Geschmade ber Ritterromane entworfen und (wie der Raub der Proserpina) in Alexandrinern erzählt sind, gibt ber Dichter bem Hause Habsburg einen abenteuerlichen Ahnen (wie Freinsheim dem sächstichen Hause, wie Ariost dem Haus Este) und er schien seinen Freunden den Homer überflogen und den Namen des österreichischen Orpheus verdient zu haben. Außer diesen Werken, die noch vor dem Wittekind von Postel und Aehnlichen als die Anfangs= punkte des neuern Epos genannt werden mußten, ift von Hohenberg noch ein Psalter bekannt. So werthlos diese Reimereien sind, so können sie sich boch ohne Scheu unter alles Andere stellen, was im Dienste der fruchtbringenden Gesellschaft geschrieben ift. Außer den protestantischen Edlen aber, die wir anführten und zu benen Wolfgang gehört, hat auch Defterreich nichts aufzuweisen, als was bient es lächerlich zu machen. Den Pater Fablian, Abraham a St. Clara werden wir gelegentlich unten noch nennen; in der Dichtung hat er an dem mährischen Jesuiten Barthol. Christel ein würdiges Seitenstück. Neumeister nennt sie ganz richtig ein par nobile fratrum und meint aus Christel's lustigem Sterbejahr (1690) schließen zu burfen, daß er sich zum Pritschmeister und Narren auf dem Parnasse wohl eignen wurde; als dritten gesellt er ihnen einen Rektor Difatana in Gabel, ber uns unbefannt ift. Die übrigen öfterreichischen Poeten sind meist unter den untersten Ständen zu suchen und alle in die unterste Klasse zu ruden. Winkelstein, J. Rud. Schmidt u. A., für jeden Leser obscure Namen, liegen noch vor der Opip'schen Kunstlehre; Böhmen lieferte gelegentlich noch einen bichtenden Hoftrompeter (Radentsty) nach Halle, eine Zunft, die sich auch anderswo noch (wie z. B. ein Voigtländer am dänischen Hofe) ber Dichtung annahm. Auf dergleichen können wir unmöglich eingehen; schon Neumeister gebraucht öster= reichisch in der Literatur als gleichbedeutend mit roh, und er sah es sehr gut, daß die bairische und österreichische, oder überhaupt die katholische Dichtung völlig zurücklieb.

Wir gehen nach Schlesien über und treffen hier zuerst auf Erscheinungen, die ganz eng mit Opis verknüpft sind. Nicht allein ermuthigte er alle seine Freunde, die Rüßler, Cunrad, Major, Coler u. A. zum Dichten, er regte auch die ganze schlesische Jugend auf, sich poetisch zu versuchen und gründete eine wahre Pflanzschule von Dichtern der neuen Art. Auf den Schulen schon bestiegen die Schüler den Begasus; von Scultetus ist es bekannt; und so hat Joh. H. Calisius sein dreissaches Bündlein blauer Kornblumen oder einfältiger Hirtengesänge (Ulm 1655), das er unter dem Namen Cloridan's aus Wohlau in Elysien (wie sie mit dem Namen Schlesien spielten) bekannt machte, zwischen seinem 14. und 20. Jahre gedichtet. Hätte Schlessen damals eine

Hochschule gehabt, oder wäre Opis ruhig im Lande geblieben, so hätte sich um ihn eine viel engere und zahlreichere Dichtergemeinde gebildet, als in Königsberg um Dach ober in Nürnberg um Harsbörfer. So aber gaben Dpit und Fleming durch ihr bloßes Beispiel ihren Jüngern die Lehre: gehet hin in alles beutsche Land und lehret alle Stämme. Tscherning, Opigens nächster Landsmann, nach Rostock, Tige nach Danzig, Peufer nach Berlin, Gläser nach Helmstädt, Kaldenbach nach Tübingen. Aber auch jene Frühjugend suchte von dem ersten poetischen Eifer ergriffen eine feste Lehrstätte, und wandte sich nach Wittenberg zu Buchner, weshalb man die fächsische poetische Bildung ganz enge mit der schlesischen verbinden muß. Wittenberg war damals, was Leipzig im 18. Jahrh. war; bei Buchner wurde wie bei Gottsched und Gellert die deutsche Poesie im Hörfaal betrieben, wie man auf den Schulen die Auffätze betreiben läßt. In den 40er Jahren erschien eine ganze Flut von dichterischen Bersucheu junger Leute, Studenten der Theologie, meistens Schlesiern und Sachsen, die in Wittenberg gedruckt und unter der Aufsicht von Buchner gemacht sind. Es sind geistliche Hymnen in der Art der Heinsischen, Betrachtungen über Religionsgeheimnisse, Lehr= gedichte ober Beschreibungen im Geschmack des Opig'schen Besuv, meist einzelne alexandrinische Gedichte, seltener Liederpoesien, Alle von sehr geringem Umfang, Alle in dem Stil der Würde und Majestät gehalten, den man bald als den Schlesiern eigenthümlich erkannte, Alle daher den Beispielen des Opit unmittelbar nachgeahmt. Von den meisten dieser fleinen Stude hat man später nichts weiter gehört. Bur Rechtfertigung der Gruppirung einer solchen dichterischen Schule um Buchner nennen wir unter ben Schlestern Gottfried Richter, Arnhold, Sam. Baumgarten, Christoph Pohle, Ansorge, Jer. Gerlach, Balth. Kopisch, Gottsr. Kriniß, Fr. Viecke, Carl Ortlob u. A., von denen sämmtlich zwischen 1640 — 50 in Wittenberg solche Dichtungen gedruckt sind. Unter biesen Sachen muffen namentlich die geistlichen Hymnen sehr beliebt gewefen sein; ein Klaggedicht über das Leiden Christi von einem Zeizer (1644) findet man 1647 unter dem variirten Namen Reicceus wiedergedruckt und daffelbe Stud später noch einmal unter dem Namen eines v. Sunder. Die Reihe dieser Schlester ließe sich mit einer ähnlichen von Sachsen begleiten. Buchner selbst muß biefen Zudrang veranlaßt haben, benn er empfahl wohl die Arbeiten dieser seiner Schüler außerorbentlich. Aus der bekannten Sammlung seiner Briese sieht man schon, daß er viel auf die dichterischen Progymnasmata seiner Schüler hielt. So spendete er dem August Augsburger wegen seiner Uebersetzung der dramatischen

Schäferei des Montchretien (1644) in lateinischem Ehrengedichte nicht geringen Preis, einem Jünglinge, ber in seiner Schule einige alexandris nische Jugendübungen ber hier besprochenen Art gemacht hatte, die seiner Gedichtsammlung der "reisenden Clio" (1642) angehängt find. So setzie Buchner ein Gebicht eines Peter Kistenmacher aus Torgau vom Falle Adam's, wegen des heiligen Gegenstandes icon, über die Ilias. Co ward seinem Lieblingsschüler, dem Professor der Ethif in Bittenberg, Mich. Schneiber, ein Name. Aus den Dichtungen dieses letteren würde dies Niemand begreifen, er starb aber zum Glück für seinen Ruhm frühzeitig, und eben dieses verschaffte sogar noch im 18. Jahrh. durch einen Lessing dem Andreas Scultetus (aus der schriftstellerischen Familie der Scholze) einen Ruf, der zwar nicht in diesen Wittenberger Kreis gehört, aber in den Jugendfreis der Schlesier. Er mag als ein bekannter Rame uns als Vertreter dieser Jugenddichter dastehen, die frühe hinstarben oder früh verschollen. Sonst aber müßten wir ihm feine Ehre anzuthun, benn unter ben Arbeiten obiger Dichter sind welche, die ben besten des Scultetus, seiner österlichen Triumphposaune (1642) oder feinem Friedenslob = und Kriegesleidgesang (1641; erstere in Lessing's Ausgabe, lettere in Jachmann's Nachlese), ganz gut an die Seite gesett werden können. Alles zusammen aber entbehrt jeder Selbständigkeit und jeder Bedeutung.

Rechnet man Tscherning und biese eben genannten Erscheinungen ab, so hat Dpit innerhalb Schlesien gerade am wenigsten unmittelbare Nachfolge. Die Liederdichter, die wir unten noch zum Theil nennen werden, die Heermann, Apelles von Löwenstern, Alischer und Aehnliche stehen ihm schon ihrer Stoffe wegen entfernter; ebenso ber Epigrammatist Logau, den wir gleichfalls für eine andere Stelle aufsparen. Unter jenen kirchlichen Dichtern lehnt David von Schweinit die Opig'sche Reinheit des Versbaues von sich ab, er hat durchaus die älteren Kirchenlieder zu Mustern und liebt darum den Lobwasser so, daß er Melodien und ganze Strophen von ihm entlehnt, hier und ba wohl ohne ben Text recht zu verftehen. Die späteren mystischen Rirchenliederdichter in Schleften haben vollends gar nichts mit Opit gemein. Unter ben weltlichen Dichtern, die uns an diefer Stelle zu besprechen blieben, ift Daniel von Czepko (1605-60), der Schwager von A. Gryphius, einer der frühesten Schüler Opigen's; sein breiaftiges Drama Pieria (1636. 4.), in regellosen Berfen mit strophischen Chören, ift eine turze einfache Schülerarbeit, Die er schon im 24. Jahre machte; von seinen vielen Gedichten find außer bem Siebengestirn foniglicher Buße (1671) nur einzelne unbedeutenbe

Gelegenheitsgedichte gedruckt 145). Außer Czepko nennen wir nur noch Wenzel Scherffer von Scherfenstein aus Leobschütz; er ist ber einzige, der etwas zahlreichere Werke geschrieben hat, benn sonst ift es diesen Schlesiern eigen, furchtsam zu zögern: diesen Vorwurf machte man Tscherning, Tip und Anderen mit Recht. Auch Wenzel aber ift nichts weniger, als ein Opigianer, ber Opigen's Ton und Geist trafe. Seine ganze Thätigkeit neigt nach zwei fehr entgegengesetten Seiten, die Opis beide fremd sind. Auf der Einen freut er sich an den altbeutschen Sachen, die er nur in die neue Dichtart umgegoffen wünscht. Er selbst übersette baher, was wir oben ichon hörten, ben Grobianus, eine Arbeit, die den Bolksmann Moscherosch anzog, mit dem Scherffer überhaupt vielfach zusammenstimmt; er billigt die Arbeit eines Ungenannten, der 1650 den Reinede Fuchs in jest üblichen Reimarten herausgegeben; er wünscht, daß einer den Theuerdank und den Froschmäusler ebenso bearbeite. Diese Bunsche wurde Dpit nicht eben allzuwarm getheilt haben, so wie ihm auch die oft ganz altmodische Sprache Wenzel's, die Anklange an die alten grobianischen Poeten und seine oft drollige Art bes Bortrags ganz mißhagt haben wurden. Auf ber andern Seite neigt sich Scherffer ausdrücklich zu Harsbörfer und zu dem Nürnberger Schäfergeschmack. In ber sonderbarsten Mischung von Sprachzier und gezwungener Natürlich= feit finden wir in seinen geistlichen und weltlichen Gedichten (Brieg 1652) jenen hüpfenden Gang der Berse, jene anapästischen und dakinlischen Maße, jene Freude am Onomatopoetischen, jene "liebliebliche" Manier der Pegnitzer Reimflingler. In einem ber 11 Bücher bieser Gedichte, welches Hochzeitgebichte enthält, finden sich beide Seiten des wackern Poeten bicht beisammen in ben schnackigsten Gegensätzen. Da werben die alten Götter eingeführt auf gut altdeutsch und niederländisch, Bulcan als ein Grobianus, Bachus aus Bacherach, die Venus in Schühchen mit spizigen Klöglein und seibenen Strümpflein; Mars flucht wie einer der Rüpel des Possenspiels mit Bogsammer und Bocksmarter; und in dem Hochzeitlied bes Bulcan wechseln dann in der wundersamsten Mischung die tändelnden Diminutiv = und Puppenreimchen mit dem Schmiedehammertaft von Handwerfeliedern, mit der allergröbsten Manier und sogar mit rothwälschen Ausdrücken, wie auch auf des Mars Hoch= zeitlied eine Ordonnanz in halbrothwälscher Sprache folgt. So wie ferner seine musikalische Kunft 148) ihn von Opit fern stellt, so ist auch

<sup>145)</sup> Wgl. über ihn Rahlert, im lit. hift. Tafchenbuch von Brug. Bb. 2.

<sup>146)</sup> Er war Organist in Brieg und auch Componist. S. die Tonkünstler Schlessiens von Hoffmann s. v.

seine Liebhaberei an Emblemen wieder in näherer Verwandischaft zu Harsbörfer; er übersette (1647) z. B. die pia desideria des Jesuiten Hermann Hugo, lateinische elegische Gedichte mit beigefügten geistlichen Nennte Scherffer nicht Opis selbst mit so viel Achtung und schöbe er nicht so viel Gelehrsamkeit und Noten in seine Verse ein, so wurde man gar nicht auf ben Gedanken kommen, einen Zusammenhang zwischen Beiden anzunehmen. So wenig war das Wesen der Opitschen Dichtung im ganzen Umfange schlesische Landesart. So wenig war dieser Dichter in Schlesien vorbereitet, daß nach ihm bis in die 50er Jahre das Ausland viel lebhafter auf Opipens Weise einging als grade Opis muß als der Anfangspunkt der Dichtung des 17. Jahrhs. genannt werden, ihre Mitte, und die ber schlesischen Dichtung besonders, bilden die Zeiten, wo die Logau, Gruphius, Lohenstein, Hoffmannswaldau, Butschfn, Scheffler u. A. gleichzeitig wirkten, und bies waren Zeiten und Dichter, die sich schon fämmtlich, wenn wir Logau ausnehmen, aus der Opig'schen Verstandesdürre in deren Gegensatzu retten versuchten, und insofern eine eigene Epoche machen.

Dpig selbst trug seine neue Poesie nach Preußen, nach Thorn und Danzig über; und Joh. Peter Tip (Titius. + 1689) aus Liegnit ward Professor der Poeste am Gymnasium in Danzig, ein treuer Schüler seines berühmten Landsmanns, der in Poetif (Kunft hochdeutsche Berse und Lieder zu machen. Danzig 1642.) und Poesie seinen Spuren zu folgen suchte wie Tscherning; er schadete seinem Gelehrtenrufe zu Gunften feiner deutschen Poesie, in der er gleichwohl zaghaft war und unbedeutend blieb, obschon ihm seine Freunde den Ehrentitel des deutschen Juvenal gaben. Wir wollen das Vereinzelte und Unbedeutende außer Augen lassen und die Mich. Albini (Weiß) und Knauft, die Reunachbar und Thaude, die dichterischen Zierden von Danzig und Thorn 147), übergeben, und une nur an den Mittelpunkt ber preußischen Dichtung halten, an Königsberg und seinen Poetenklubb, mit dem auch Tit in Berbindung stand. Wir haben hier die zweite Universität nach Wittenberg, die damals ein poetisches Leben in ihrem Schoße sah, das mit dem der Göttinger Jünglinge im 18. Jahrh. mancherlei Aehnlichkeit hat. verehrte dort Opit, wie man unter den Göttingern Klopstock verehrte, man pries ihn als den Schöpfer der norddeutschen Dichtung, und es

<sup>147)</sup> Ein anderer Kreis von Dichtern in Thorn, den Neumark kennt und unter benen er einen Filidor (Josafat v. Kreph) als den Mittelpunkt darstellt, ist uns ganz unbekannt geblieben.

waren hohe Festtage für die Königsberger, als sie ihren Meister in ihrer Mitte sahen; sie sangen ihm damals zu, man erschrecke, wenn er seiner tief erforschten Sachen Abgrund aufthue und sein Geist zu wachen beginne; wer ihn alsbann losgehen sähe, ber sähe Wälschland und Athen. Wir haben schon oben erwähnt bei Gelegenheit der Lobwasser'schen Psalmen, daß Königsberg ein Hauptsitz für deutsche kirchliche Dichtung ward. Gleich auf Dach folgte in ber Professur ber Dichtkunft Röling, ein ähnlich sanfter und sinniger Liederdichter. Dies bildet eine erfreuliche Gegenseite zu der polemischen Theologie, die hier gleichfalls seit der Stiftung der Universität zu Hause war. Simon Dach (1605—1659) ward unter den neuen und jungen Dichtern dieses Bundes der Mittel= punkt und er rühmt sein Königsberg als der Musen Wohnsitz, da sie in Deutschland vom Kriege verjagt waren, und sich als den, der die alte Kunft "ohne Geschick und Zier"148) in Preußen zuerst abgestellt. Musiker Stobäus und Heinrich Albert (aus Lobenstein 1604—68) machten ihn mit dem etwas älteren Rathe Rob. Roberthin (1600-48) bekannt, der gereis't und erfahren war, und der sein poetisches Talent besonders weckte. Heinrich Albert ward durch seine Tonsätze das bin= dende Hauptglied der hier sich bildenden Dichterkette, der musikalische Mittelpunkt ihres wesentlich lyrischen Gesanges. Er war zwar nicht von Jugend auf zur Tonkunft erzogen und hatte nicht gedacht, ein Gewerbebaraus zu machen, aber sein Dheim der Kapellmeister Schüte (ber berühmte Schüler des berühmteren Gabrieli) hatte ihn durch seine Compositionen, beren er viele ungebruckte in ben Handen hatte, zwar bestürzt, aber auch angezogen zur Nachfolge. Seine "Arien", die in Königsberg von 1638-48 in acht Theilen erschienen, und in dem "Poetisch mustkalischen Luftwäldlein" (Königeb. 1646-48) zum größern Theile nach= gedruckt wurden, sind die Hauptquelle der Lieber und Gelegenheits= gedichte biefes Dichterkreises. Es sammelte sich nämlich um die Genannten eine Gesellschaft, mit der sie in regelmäßigen Zusammenkunften lafen, dichteten und ernste Dinge beredeten. In diesen Bund gehörten Andreas Adersbach, Christoph Wilkow, G. Mylius, Koschwig, Joh.

<sup>148)</sup> Er sagt irgendwo: Phobus ist bei mir daheime, diese Kunst der beutschen Reime lernet Preußen erst von mir; meine sind die ersten Saiten, zwar sang man vor meinen Zeiten, aber ohne Kunst und Zier.

Baptist Faber, Calovius, Schönberger, Balentin Thilo, H. Edfar, G. Werner u. A., wozu die obengenannten Tip und Kalbenbach hinzukommen. Sie hatten nur des Ramens bedurft, um als eine Dichter= genoffenschaft formlich neben den Pegnipern genannt zu werden, denn fie hatten schon das Schäfer=Costum, die Tracht der Poeten, um, und nannten sich mit z. Th. anagrammatistrten Schäsernamen: Albert hieß Da= mon, Faber Sarnis, Ralbenbach Celadon, Roberthin Berintho, Abersbach Barchedas, und Simon Dach Chasmindo, Ischmando ober Sichamond. Es war aber ein mehr moralisches Band unter ihnen und Dach rühmt wie Gleim mehr die Freunde als die Dichter in seinen Genoffen, deren treue Herzen Heuchelei und Scherz nie berühre, denen auch Er wieber von Grund ber Seele hold sei. Eine eigne Schwermut war über ben ganzen Kreis gebreitet; ihre Familien alle hatten unter der Pestseuche gelitten, die Königsberg von 1620-39 zeitweise verheerte; sie machten sich unter einander noch bei Lebzeiten Grablieder; Einmal beschrieb Albert alle Kürbiffe in seinem Garten mit dem Namen seiner Freunde und mit einem Berse, ber jeden an seine Sterblichkeit erinnerte. Dies gefiel Roberthin so gut, daß er unter ber Kürbishütte zu mehrerer Erinnerung diefe Berfe abfingen ließ; so entstanden die breiftimmigen Sate, die Albert in der "mufikalischen Rurbshütte" 1645 herausgab. Es wird als Merkwürdigkeit angeführt, daß in dieser Gesellschaft der Sterblichkeit Befliffener sowohl Roberthin als Dach und Albert die Zeit ihres Ablebens ziemlich genau vorausgewußt haben 149). Dies wird weniger wunderbar, wenn man sich merkt, wie krank und hypochonder diese Dichter waren. So schildert das Lied "Alles läuft mit mir zu Ende" den Simon Dach lange vor seinem Tode als schwindsüchtig und Roberthin beklagt ahnend in seinen melancholischen Liedern als das Schmerzlichste das was ihm selbst ge= schah, wenn einer aus ber besten Lebensblüte ins finstre Grab getragen Von einem so düstern Striche sind alle Lieder dieser Schule ge= färbt, auch die von Dach, die uns die übrigen alle vertreten konnen. Das Leben ist ihnen ein Haus der Plage, ein Schatten, Rauch und Dunst; in seinem Lebensernste kann Dach so weit gehen, daß er seine gestorbene Schwester glücklich preist, ohne menschlich zu klagen. Wo er felbst einmal der Freude ein Loblied singt, wo er die Zeit heiter zu ge= nießen predigt, wo er die Fröhlichkeit, die Alles recht macht, über die Traurigkeit hebt, die den Menschen schwächt, da nimmt er doch das Hauptargument zur Freude aus des Menschen Gebrechlichkeit und weil

<sup>149)</sup> Erläutertes Preußen 1, 3. S. 191 aus Dach's Leben von Bayer.

ihm in jener langen Racht bas Trauern nicht frommen würde; er muß mit Mühe erft die Schwermuth wegscheuchen, und hat am Ende feine durchbrechende Fröhlichkeit an deren Stelle zu setzen. Anakreontische Lieder beginnt er mit geringem Muthwillen und endet mit ziemlicher Düsterheit. Daß ihm das weltliche Lied, das Schäfer = und Liebes = gebicht, bas er ben Frangosen ober Hollanbern nachahmte, am wenigsten gelang, begreist man daher von selbst. Zwischen Liebe und Unkeuschheit, zwischen Wein und Rausch, zwischen Poeste und Lüge gab es dem sitt= lichen Menschen bamals keinen Unterschied, und Dach muß es gelegent= lich noch verfechten, baß die Fabeln ber Dichtung feine Lügen seien. Wenn er von Liebe fingt, muß er betheuern, daß feine wilde Brunft aus ihm rede, sondern ehrliches Berlangen. Singt er einmal, daß Liebe die Welt hält, so singt er bald wieder, daß sie Alles unendlich betrübe. Und so redlich er fich abrang mit dem Sinnentoben seiner Jugend, so selbst= zufrieden er hoffte, daß man ihm nach seinem Tode das Zeugniß geben werde, er habe mit der Weisheit Hülfe das Irdische, das Glück, überstritten, so kam er boch so wenig wie Opis unverleumdet davon 150). Der Ernst seiner Gefinnung machte ihn nothwendig als kirchlichen Dichter bedeutender; in seinen geistlichen Liedern steht er dicht bei Paul Gerhard, redet wie dieser die alte Sprache des Herzens, die wieder den geraden Weg zum Herzen findet, halt wie diefer mit dem Tone besonnener Empfindung ein Gegengewicht gegen ben Schwulft und die Trockenheit so vieler Kirchendichter dieser Zeit gleichmäßig; theilt wie dieser keine der" extremen driftlichen ober theologischen Denkungsarten; und erinnert, wie dieser vorwärts beutend hier und ba an den Ton der Claudius und Boß. Auch unter Dach's Naturliedern sind einige von mehr Sinnlichkeit und Belebtheit, die man etwa unter Hageborn's Gedichten nicht fehr fremd finden wurde. Wer diefen Dichter in diefen Gattungen vielleicht liebgewonnen hat, der lese ja nicht seine Gelegenheitsgedichte 151), wo er als Hofpoet in langweiliger Leerheit, mit poetischem Bilber= schwall, seinen Helbenfürsten ober bessen "Frau Mutter und Groß-Frau-Mutter" in Lobgesängen zu preisen sich abquält, in denen Niemand kurz

<sup>150)</sup> Der Diaconus Colbe führte auf Dach's Grabe eine Neußerung bes Gesstorkenen in seiner Leichenpredigt an, nach der er gemünscht hätte, in größerer Unschuld gelebt zu haben; und bei einem gewissen Unfall habe er gesagt, dies wäre für Annchen von Tharau! Die Verwandten bezüchtigten den Diakonus deshalb einer Injurie.

<sup>151)</sup> Churbrandenburgische Rose Abler Löwe Zepter. (Königsberg 1681.) Eine zweite Sammlung ift: Simon Dach, poet. Werke. Königsb. 1696. 4.

sein will und Niemand lang sein kann. Hier kann man alle guten Eins brücke wieder völlig verlieren, die man dorther mitgebracht hat.

Andere Königsberger, wie H. Bredelo, Martin von Kempe und Rongehl gehören schon in spätere Gesellschaft und wir werden barauf zurudtommen. Was Brandenburg angeht, so scheint dort die Poesie weniger Eingang gefunden zu haben. In Frankfurt a. D. hemmten damals widrige Schicksale, der 30jähr. Krieg, Ausbruch der Pest in den Jahren 1625 und 56, Streitigkeiten bes Magistrats mit ber Universität und bes Staats mit ben Studirenden über ben Mißbrauch des Penalismus, die Blute ber Universität überhaupt. Ein Epigrammatist Knittel scheint ein Frankfurter zu sein, wir werben ihn unten noch nennen. Doglich ift, daß auch Heinrich Held aus Guhrau in Schlesien in Frankfurt stand, ber mit einem unbedeutenden Vortrab deutscher Gedichte (1643) als Opigianer auftrat und besonders durch eine Uebersetzung der Geschichte der Lucretia aus Dvid bekannt war, worin Tip in Danzig mit ihm wetteiferte. Auch in Cölln an der Spree finden wir einen Schlesier, den Stadtrichter Nicolaus Peufer (+ 1674), ber von den Berlinern als ein Nachahmer Opigen's und Dach's gerühmt wird, und beffen Gedichte noch 30 Jahre nach seinem Tode herausgegeben wurden 152). Er macht in diesen Sachen, die blos Gelegenheitsgedichte von drolliger und plumper Natur sind, ben Eindruck eines närrischen Stadtpoeten, eines zu grobem Scherze privilegirten Complimentenmachers. Er führt sich, mit seinem Namen spielend, als einen Pauker ein und müßte mit einem Ferber und ähnlichen etwa zusammengestellt werden; er geht auf's Komische aus und sucht dies mit Paufenschlag und Biehgeschrei, mit derben Hochzeit = und Wiegenliedern zu erreichen, die sich bis auf die Windeln sammt allem Zubehör verbreiten, ober anzüglich die Brautleute neden, fo daß er auch gelegentlich um seiner ungezogenen Freiheiten willen ver= klagt und bestraft ward. Poeten dieser Art, wie sie ja wohl noch immer vorkommen, burfen bamals in jeder größeren Stadt vorausgesett werben, gehen aber die Literatur nicht an. Daß man ihn noch im Anfang des 18. Jahrhs. den berühmten Cöllner Poeten nannte, zeigt wohl, daß dorthin die neue Kunst wenig gedrungen war.

In Rostock dagegen erhielt die Poesse eine ansehnlichere Stellung. Man sieht, wie sie sich aus den mittleren Gegenden wegzog aus der Gefahr des Kriegs nach den weniger und seltner betheiligten Provinzen des äußersten Nordens. Wir haben schon oben gehört, daß Mecklenburg

<sup>152)</sup> Nic. Peufers, des berühmten Collner Poeten Paucke. Berlin 1702.

an der Blüte der Schulen und des Theaters Theil hatte und dieses Intereffe an der deutschen Bildung waltet durch das 17. Jahrh. ganz durch, in dessen letter Hälfte jener Gustav Adolph regierte, der selbst literarisch thatig war, und geistliche Betrachtungen, Gebete und Lieder schrieb 158), die von seiner Belesenheit im Augustin und Chrysostomus sowohl wie in den neueren Erbauungsschriftstellern zeugen. In Rostock war der Pansoph Peter Lauremberg, den wir schon oben gelegentlich genannt haben, etwa seit Opipen's Auftreten als Professor der Dichtfunst angestellt, der aber nichts Deutsches gedichtet hat; sein jungerer Bruder, Johann Wil= helm aber ward besonders bekannt durch seine Satiren, auf die wir zurückfommen. Dem Professor der Dichtkunft und Arzte Peter Laurem= berg schreibt Tscherning das neue Leben in Rostock zu; an ihn war er von Opit empfohlen, ihn nennt er seinen Bater und das Haupt über des Rosenstocks Musenorden, ihm folgte er im Amte, das nach ihm später der bekannte Morhof empfing, der nachher nach Kiel versetzt ward, unter dem sich aber noch hier der-Satiriker Rachel schulte. Namen, die in der Zeit bedeutend sind, knupfen sich also an Rostod an, wo außerdem Neufranz geboren ward, wo auch andere Dichternamen, ein gekrönter Martin Ressel, ein Cantor Friederici u. A. genannt werden. Wir wollen hier blos auf Andreas Tscherning aus Bunzlau verweilen (1611—59), dem Begünstigten des Opis und des als Musiker und geistlicher Dichter (durch seine Symbola) bekannten Apelles von Löwenstern, wieder einem Sendboten aus Schlesten, von woher, nach dem Ausdrucke eines Christoph Hain von Löwenthal, damals aus dem Bober und dem Duedborn die Poeten gezogen wurden, wie die Kinder aus dem Brunnen. Dies sein Missionaramt ist unstreitig das Wichtigste an ihm. Seine Gedichte (deutscher Gedichte Frühling 1642. Vortrab des Sommers 1655.) find ein Haufe von gleichgültigen Gelegenheitsstücken, die er auf Auftrag und in gegebener Zeit schreiben mußte: andere schrieb er in Trauer, und klagt wiederholt, daß ihm der Sinne Wohnhaus vom Nebel der schwarzen Traurigkeit eingenommen sei, weshalb viele auch seiner Lieder den elegischen Anstrich der Zeit tragen und hypochondre Zustände verrathen, so weit, daß er sich im Mismuth den Geist abspricht und die Unsterblichkeit verfagt, was so leicht kein anderer Dichter jener Zeit that. Seine Dürftigkeit geht schon aus seinem unvorgreiflichen Bebenken über etliche Mißbräuche in der deutschen Schreib = und Sprachkunft (1659)

<sup>153)</sup> Beiftl. Reimgebichte. Buftrow, 1663. Spater 1699, herausgeg. von Fecht.

hervor: in der er nichts als aufgewärmte orthographische und grammatikalische Kleinigkeiten neben einer Sammlung von poetischen Redensarten bringt. Er lehnte sich bald auf Opis, bald auf Fleming, bald
auf seinen bewunderten Buchner, von dem er poetisch die Theorie des Horaz geübt sah, bis ins 9. Jahr zu seilen, ein Beispiel, das er sich
gegeben sein ließ: denn er schried wenig, und ließ seine Freunde darüber
sich beklagen, beklagte sich selbst aber vielsach und weislich über die Schreibesucht der Poeten, deren Einer zur Plage der Sterblichen täglich
jung werde. Wenn Kränze Poeten machten, so sei er auch Einer.

Auch die Lande Braunschweig und Hannover waren zu oft Rriegsschauplag, als daß hier eine poetische Bildung von einem beson= deren Charafter hätte werden können; ber Zustand der Schulen war so, daß regelmäßige Bildung überhaupt eine Unmöglichkeit wurde; die Studenten verwilderten, Helmstädt zerfiel. Die Haiden von Hannover und Oldenburg schienen überdies nichts weniger als fruchtbarer Boden für Poeten. Gelegentlich schrieb ein Paftor in Harburg ober in Lübeffe wohl einmal ein geistliches Gedicht, ober ein halbpoetisches Erbauungs= buch; bergleichen Bersuche laffen wir liegen. Gin Rechenmeister (Joh. Hennling) in Hannover reimte seinen Schülern nicht nur Gebächtniß= verse, er schrieb auch eine geiftliche poetische Seelenergötzung, man kann aber benken, was bas für Poefie sein mag, zu ber fich ein Rechenmeister berufen fühlte. Es gibt auch gelegentlich noch einen Schulmeister, ber ein Jagdgedicht im Stil der alten Lobgesänge auf die Schützenfeste macht. In Donabrud haben wir oben im Schauspiel einen Vielschreiber Bellink= Er starb erst 1645, hatte aber nichts von haufen fennen gelernt. Opigens neuer Kunft an sich kommen lassen Seine confiducia in Mammonem (1616), wie die meisten seiner Schriften noch vor Opig erschienen, trägt ganz noch bas rohe Gepräge der Ringwaldtschen Di= daktik und nimmt ihren Stoff vielfach aus der Weisheit der Kirchenväter. In seinen geistlichen Liebern, die das bessere Theil an ihm sind, erinnert er an die Tändeleien des christlich veränderten Volkslieds und sieht etwa einem Heermann ahnlich. Ein Geistesverwandter ift Bachaus, Prediger zu Tettens im Jeverlande, zu dem allerdings schon der Ruf der Opis= schen Poeste gebrungen war. Er war mit Rist Tischgeselle in Rostock und ihm besonders ahmte er in seiner geistlichen Haushaltung (Olben= burg 1644) nach, der Versification eines früher erschienenen Erbauungs= buches. Hier ist zwar der logische Gang, die mythologische Gelehrsam= keit und ähnliche Eigenschaften ber Opip'schen Poesie, auch ber Gebrauch anderer poetischer Formen, als des bloßen Kirchenliedes, allein nach

seiner "schlechten und schriftmäßigen Art," so wie nach den praktischen Bezügen seiner Bußwerke, Bußglöcklein, Bußspiegel und wie er seine Sachen sonft noch abtheilte, schließt sich Bachaus mehr bem ältern Volksgeschmack an. — In Braunschweig, Wolfenbüttel und Helmstädt find einige genanntere Poeten, die aber gleichfalls bem Opip'schen Ge= schmad ferner stehen. Unter ihnen ift Joachim von Glasenapp, aus ber pommerschen Ritterschaft, ber in feinen geiftlichen Gebichten, auf bie wir noch zuruckfommen, eine gespannte Frömmigkeit und eine Dichtungs= manier verrath, die seine Verbindung mit den Rürnbergern erklart. Er ließ sich von dem Superintendenten Lütkemann in Wolfenbüttel noch in eine Borrede zu seinem Weinstock Christi (1652) schreiben, daß zu wün= schen ware, man rebe mehr aus dem Geiste als aus dem Opitio; sehr dem Opig unähnlich, verachtet er das mährleinreiche Griechenland und das fabelwißige alte Wälschland; und man findet es in seinem Kreise nicht unwahrscheinlich, daß die Pindar und Sophokles erft ihr bischen Poesie aus dem Propheten David gelernt. Selbst Schottel, der Sprachforscher, ber in Wolfenbüttel lebte, ber schon nach seinem Berbande mit den Fruchtbringenden ein Opipianer hätte sein muffen, steht ganz neben Harsdörfer mit aller der Süßlichkeit und Gedunsenheit, wie sie ben Begnitern eigen war, in seinen geiftlichen Gebichten mit all bem prophetischen Bombafte, Thau und Manna, in seinen Erbauungsbüchern, in seinen Borstellungen von dem jüngsten Tage, der ewigen Seligkeit, ber Hölle u. s. w. (Braunschw. 1668 u. f.) mit all ber Finsterheit und Schreckniß, auf die jene Pegnitzer so leicht überleiten. Man sollte meinen, den Einfluß Schottel's empfände man nachher an dem braun= schweigischen Hofe, wo Anton Ulrich, der sein Schüler war, Ferdinand Albrecht, der in Bevern den Scherert neben sich hatte, und die Herzogin Sophia Eleonore (Canonissin in Gandersheim) geistlich dichteten 184), alle zwar in fehr verschiedenener Weise, Anton mehr in dem allgemeinen Tone des Kirchenlieds, Ferdinand höchst ungeschliffen und ungehobelt, Sophia reimreich und oratorisch, Alle aber in einer angestrengten und angstvollen Frömmigkeit, die in der Mitte des 17. Jahrhs. sehr an der Tagesordnung wieder war. Dagegen erkennen wir die unmittelbaren Opigischen Einflüsse wieder in Enoch Gläser (1628 - 68), einem Schlesier, der in Helmstädt Professor war. Zwar in seiner Elmenschäferei

<sup>154)</sup> Ihre Arbeiten find: Christlich=Fürstliches Davids Harfenspiel. Nürnb. 1667, von Anton Ulrich. Andächtige Gedanken zc. von Ferd. Albrecht. Beveren 1677. Die Rechte des Herrn u. s. w. von Frau Soph. Eleonore. Braunsch. 1713.

(1650) bekennt er fich auch von bem Beispiel ber Pegnitschäfer angefrischt, und ganz wie Klaj sein Rürnberg, so besingt er darin das braunschweigisch = luneburgische Haus und die Julius = Universität in der Einkleidung einer Schäfererzählung, allein er weiß fehr wohl, daß die Pegniter mit dieser Gattung wieder auf Opit oder auf ben lateinischen Gebichten des zweiten Lotichius ruhen. Als völligen Opigianer erkennt man ihn in seiner Schäferbelustigung (1653), Hirtengedichten und Schergliedern, wie er fie nennt, d. h. nichts weiter als weltlichen, erotischen ober moralischen Liedern, in welchen letteren besonders er Opis förmlich nachahmt und ganz in deffen planem Stile redet, nur mit etwas weniger Berstiegenheit und etwas mehr Gemuthlichkeit und musikali= schem Sinne. Die poetische Zierbe ber Stadt Braunschweig endlich ift der dortige Superintendent Andreas Heinrich Buchholz (1607 — 71), den wir erst als geistlichen Dichter und als Romanschreiber genauer ken-Wir werden ihn in einer gewissen Mitte zwischen nen lernen werben. Opit oder Rift und Andreas Gruphius erblicen; gerade in dem nur, was als weltlicher Stoff hierher gehört, in seinen Uebersetzungen aus Horaz oder Lucian, oder in seinen höfischen Gelegenheitsgedichten aus den 40er Jahren, die durchaus steif und prosaisch sind, so pindarisirend fie auch hoch gehen, fieht er überall neben Opis.

Schleswig-Holftein ward ähnlich wie Schlesten durch einen einzigen Mann bedeutend in dem poetischen Berbande ber Zeit. Die geschütte Lage bes Landes machte, daß Opig selbst hier eine Zeit lang vor dem Kriege hinflüchtete. Selbst Danen nahmen daher an der neuen deutschen Dichtung thätigen Theil und es ift nachzuweisen, daß auch danische Uebersetzungen und Poesien (z. B. eines Severin Terkelsen) durch die Nähe der deutschen Dichtung hervorgerufen wurden. Nachdem Opit weg war, ward Rostock die nächste Schule für die Cimbrier. Rachel, ben wir später näher erwähnen, und Rift bildeten fich hier, erklärte Opigianer und nahe Freunde von Tscherning. Rur Zacharias Lund, Bicar in Marhus, ben auch "bie Seuche, die Opis hervorgerufen" ergriff, studirte in Wittenberg und ward ein Schüler Buchner's. wollen uns bei seinen "artigen beutschen Gedichten" (Leipz. 1636) nicht aufhalten, die meistens Uebersetzungen aus dem Lateinischen, Riederländischen und besonders Französischen sind, und die er eigentlich blos, wie auch Rift seine Jugendgedichte, zur Uebung in fremden Sprachen gemacht; reine Bucherzeugnisse, die selbst da, wo sie leichter aus der herkömmlichen Schwerfälligkeit heraustreten und treulose flandrische Liebschaften im Anafreontischen Tone bestingen, immer nur den Pedanten

sehen laffen, beffen Art es ja ift, sich im Geschmack nach dem Pathos zu neigen, das seiner Ratur entgegen liegt, und eben so in der Moral einmal sich zu verleugnen und leichtfertig zu thun. Wir wollen vielmehr gleich zu dem Hauptvertreter der eimbrischen Dichtung, Opigens gelehrigstem Rachfolger übergehen und ihn hier allein betrachten. Andere wie Dlearius und von Stöden treffen wir an anderen Stellen; die Rieler Professoren Morhof und Muhl gehören ber spätern Zeit und sind auch eigentlich poetisch zu unbedeutend. Johann Rift (1607-67) ift ber Gemeinte, der als Pastor in Wedel an der Elbe stand, einer der fruchtbarften Dichter und nach Opit ber gefeiertste Rame seiner Zeit. Er schloß sich unmittelbar an diesen an, indem er gleich Anfangs ber 30er Jahre schrieb; und er steht gleichsam erganzend neben Opis, indem er das was Deutschland an Opis vermißte ober tabelte, hinzu gab, im übrigen aber ihm mit aller Unselbständigkeit eines gang burren Talentes folgte. Er hatte in seiner Jugend Liebesgedichte gemacht, beren Art wir in seiner Musa teutonica (1634) kennen lernen, allein schon im 30er Jahre verachtete er sie, die überhaupt wider seinen Willen erschienen sein sollen. So gaben selbst seine Freunde, die Muster Grummer und Meier in-Hamburg und Lüneburg vor, als sie des Cimbrischen Daphnis Hirtenlieder an Galathea (1642) und seine besungene Florabella (1651) mit ihren Kompositionen herausgaben, es geschehe dieß "dem Autor unwissend"; auch ihr Inhalt gehört nämlich zu bem, was Rist gern verleug= nete; benn "wie Opis, zog er, als sein Verstand kam, die junge Hand von Benus ab und trieb das große Werk der Engel, geiftliche Lieder zu schreiben." Durch bie fast ausschließliche Hingebung an biefen Zweig der geistlichen Dichtung hatte er es leichter als Opis, sich der öffentlichen Gunft zu bemächtigen; eine unerschöpfliche Quelle öffnete sich ihm in Bibel und Kirchenvätern, beren Canale er burch feine vielfältigen Bearbeitungen über ganz Deutschland leitete. Das Benuten anderer Schriftsteller, die Kenntniß anderer Sprachen ist bei ihm nicht allein ein Erforderniß, sondern auch eine Ehre des Dichters; in der Vorrede zu seinem Capitan spavento (1635, aus bem Franz. ber rodomontades espagnolles von Jacques Gantier) sagt er ausdrücklich, daß er in dieser löblichen Sitte dem Beispiel des Opis gefolgt wäre. Nur die Alten trug er nicht so im Munde wie biefer; er las sie nur, um aus dem heibnis schen Miste gelegentlich eine Perle zu finden; sonst ist ihm die faubere Burs ber alten Götter ein Greuel; er wünschte in der Borrede zu seinem poetischen Schauplat (1646), daß alle seine Jugendverse, darin der Venus und Cupido's gedacht werde, unverzüglich ins Feuer geworfen

würden. Den Terenz in der Schule lernen zu laffen, ift ihm eine Schande, und in bem Miles christianus des Erasmus fand er so gutes Latein und mehr Weisheit als im ganzen Terenz. Hierin also opigitte er nicht, ein Vorwurf, ber ihm von vielen Seiten laut gemacht ward und den er mit einer opisirenden Geschicklichkeit zu einem Lobe umftempelte. Er legte das Wort nicht aus, wie es gemeint war, den Opis überhaupt nachahmen, sondern blos flar und verständlich wie Opig schreiben, und entfernt von der "neuen hasierlichen Art und unerhörten Phantaste." Die alte Art und Phantaste ware ihm noch viel abscheulicher gewesen, benn die Geschichten von Magellone, Tristan und Melufine waren ihm alberne und elende Salbabereien. Wie in diesem Urtheile, so verrath er in seinem Eifer gegen "alle die Erfindungen und ungeschickten beiftandigen Borter" ber Reueren, daß ihm alle Phantaste abgeht 188); kaum hebt er sich in der Theorie so weit, ein gewisses Verblumtes und Allegorisches als eine Eigenschaft ber bichteris schen Form zuzugeben. "Auf eine vorgenommene Materie die poetischen figmenta der Alten fein mythologice zu accommodiren und nach Art derselben, auch der jest lebenden rechtschaffenen Poeten, in einer continui= renden Allegorien zu schreiben, die Gemüther der Menschen mit zier= lichen exclamationen, artlichen prosopopaeien u. bergl. rhetorischen Figuren bewegen können, daß heißet ihm eigentlich ein guter Poet sein." Aber er selbst versteigt sich am wenigsten in dergleichen Figuren, er bleibt in der wahren Mitte zwischen dem Schwulft der neueren und dem Gemeinen ber alteren Dichtschule, b. h. er wird wafferig. Zesen anagram. matifirt seinen Namen Joannes Rift mit einem Compliment auf feinen fließenden Stil in: Es rinnt ja so; ohne das Compliment bezeichnet das Anagramm vortrefflich die breite und schaale Schreiberei des Mannes, die so durchgehend farblos ift, daß fich auch kaum ein einzelnes Gedicht unter den tausenden ausheben läßt; die Fleming und Aehnliche litten an der Mittelmäßigkeit als an einem Fehler der Zeit, über ben fie sich zu günstiger Stunde wohl hoben; allein hier ist sie Fehler des

<sup>155)</sup> In der Borrede zu den neuen himmlischen Liedern 1651 heißt es: "Im Gegentheil kann kein elender Geschmier unter der Soune gefunden werden, als wenn unsere Reimenzimmerer so gar ungeschickte beiständige Wörter an die selbstständigen slicken. Da muß es offt ihrer tiefen Kunst nach heißen: "der herbe kalte Bräutigam brennt ist in differ Liede", u. s. w. Unter diesen Beispielen folgt dann das so oft in Bolksliedern und im Minnelied schon vorgekommene: "Sie gab mir einen rothen Kuß. Warumb aber, fragt er dabei, darum vielleicht, daß sie blaue Leszen hatte?" Richts ist charafteristischer sur dieser Leute ekle Prosa, als dieser Say.

Mannes, und fein gludlicher Augenblid fonnte ihn barüber wegseten. Ungeheure Maffen hat er so hingesudelt: ihm schien es, als mangle es noch an Liedern für die Rirche! und die nach der alten Kunst meinte er mit regelrechten verbrängen zu muffen! Daher ftrebte er benn redlich, biese Luden auszufüllen. Denn um von seinen zahllosen Gelegenheitsgebichten auf öffentliche und private Berhaltniffe, weltlichen Liebern, Schauspielen und Erbauungen zu schweigen und nur bei den geiftlichen Liedern stehen zu bleiben, so hat er außer seinen himmlischen Liedern (seit 1641), die von allgemeinerer kirchlicher Art find, in seinem "starken Schild Gottes" (1644) Davidische Gebetlein und Seufzer neben einem größeren Gedichte niedergelegt, in dem er fich selbst Troft zusprach wegen einer ungeheuern über ihn ausgesprengten Landluge; er hat in seinen neuen himmlischen Liebern (1651) geiftliche Gelegenheitsgedichte auf verschiedene Bustande gegeben; in seiner sabbathischen Seelenluft (1651) stellt er ben Opit'schen Episteln die Evangelien gereimt zur Seite; er dichtete besondere Festandachten (1655) an denen es ihm hauptsächlich zu fehlen schien; eine Hausmusik (1654) für alle Stände, alle Lagen und Fälle des Lebens; eine Kreuz = Troft = Lob = und Danfichule (1659), in der er lehrt, wie Angst, Betrübniß und Creut der Christen ABC sei; sodann Lieder über ben Katechismus und die Haustafel (1656), Paf= fionsandachten (1662), Sprüche des alten und neuen Testaments, und wer könnte alles übrige einzeln herzählen! Tausend Plane freuzten sich in ihm; er wollte ein musikalisches Zeit = und Jahrbuch poetisch entwer= fen, in welchem jeder Chrift lernen könne, mas er zu jeder Zeit und Stunde des Jahres treiben solle, er unterließ es aber, als Dilherr ein ähnliches Werk herausgab. Die ganze Theologie und Lehre von Gott wollte er in Lieder faffen, und dahin zielen alle seine geiftlichen Gedichte als Theile zu dem großen Ganzen ab. Er war die Psalmen zu reimen, bie patres in Lieder auszuziehen von seinen Freunden aufgefordert; von ber Fortsetzung seiner Seelengespräche, von der Ausgabe seiner musikali= schen Seelenluft u. A. hielt ihn blos ber zulett abnehmende Verlag ab. Eine Reihe von Werken, eine Gartenluft, 30 Schauspiele und Anderes war ihm in den Wirren des Kriegs abhanden gekommen. Ueber alle diese Schicksale seiner Werke find besonders seine Monatgespräche (1663 -68) belehrend, in denen fich der "Palatin" mit Gliedern feines Dichterordens unterhält über das alleredelste Raß, das alleredelste Leben, die alleredelste Thorheit, Belustigung, Erfindung und Zeitverkurzung der Welt, eine Arbeit, die nachher Erasm. Francisci fortsetzte, nachdem (1667) dem "edlen Schwane bie Federn niedergelegt waren." Wenn

diesem allen zu Folge Rift's Werke zahllos find, so find fie in ihren ein= zelnen Theilen endlos. Daß ihm Alles zu lang gerieth, fühlt er zu Zeiten wohl selbst, und seine Freunde selbst verhielten nicht ihren Tabel über seine Weitschweifigkeit, die ihn auch in seiner Hausmufik nicht verläßt, in der er sich vornahm, kurz zu sein, geschweige in seinem Seelenparadies (1660), wo er das Breittreten der biblischen Sprüche gut heißt, weil erft das Zerknirschen dieser Himmelsgewürze ihren rechten Geruch offenbare. In diesen zahllosen und endlosen Werken ift benn außer ber Regelhaftigkeit nichts; wie Opis eifrig in Kleinigkeitskrämerei gerath er außer sich, wenn er in einem altmodischen Poeten einen Pleonasmus oder eine Elipse entbeckt; er beklagt sich mit ausgeholtem Athem über das Unfraut, das nach Opipens befruchtendem Regen im Lustgarten der Poeste aufgehe, und wahrlich in seinen Beeten wuchert es ungeheuer, und ist auch kein Blumchen bazwischen zu erbeuten. Ewig breht man sich in ben herkommlichsten Gemeinplagen, Formeln, Formen, Borftellungen und Stoffen der Opip'schen Kunst herum, und es ist in dem ganzen Wuste nichts Reues und Eigenthümliches, als etwa einige verfificirte Anekdoten und Schwänke mit ausgezogener Moral in dem poetischen Lustgarten (1638), in benen ber Ton Gellert's schon anklingt, und die als erzählende Gedichte eine Art Brücke zwischen diesem und Hans Sachs bilben können. Sonft haben wir in seinen geistlichen Liebern nichts als die mechanischste Gewöhnlichkeit, in seinen weltlichen ben gewöhnlichsten steifsten Anafreontismus und Schäferton, ber sich nur hier und da mehr von dem Schnitt des Opig'schen entfernt und dem der Hamburger Lyrifer nahert; in seinen weitläufigen Borreben ertappt man seine Armseligkeit am ersten, es wiederholt steis Eine die Andere nur mit ein bischen andern Worten. Und dieser Mann hieß bas auserwählte Ruftzeug des Herrn, der Fürst aller Poeten, der große Daphnis und Cimberschwan, der nordische Apoll. Bor ihm, hieß es, erblaßten die Musen, mit ihm prange ber Norden, in den er mit am frühsten die neue Poesie verpflanzt, und so hoch wie Er habe es Tycho de Brahe und Rangow (ein Schüger ber Wiffenschaften in Holftein, wie anberewo Werber) nicht gebracht, die man hier nicht sobalb vergessen werde. Er ward den Katholischen lieb und die Wittwe Ferdinand's II. hielt es um seiner Lieder willen für Schade, wenn er zum Teufel fahren follte 156); bei Mägden und Knechten wurden sie in ganz Deutschland gefungen; die Jugend lernte in der Schule aus seinem deutschen Schauplate; sein

<sup>156)</sup> Molleri Cimbria lit. I. 547.

treuer Freund Tobias Petermann übersette von seinen Liebern ins Latei= nische; mit seinem Ramen wurden Buchhändlerspeculationen gemacht; am Anhaltischen Hose versorgte man seine Kinder im Voraus und machte auf ihn Ehrengedichte; ber Herzog Christian von Medlenburg besuchte ihn in seinem Hause. Was machte ihm diesen großen Ruf? Sein theo= logischer Eifer zuerst. Er setzte sich enge mit einem Schupp, hielt sich außerhalb der öffentlichen theologischen Polemit, war aber sonst ein eif= riger Frommer, stellte die "vermalebeite Fastnachtfeier" in seinem Rreise ab, predigte fleißig gegen die Sicherheit der Weltkinder, mied in seinen geiftlichen Liedern alle daktylischen und anapästischen Maße, da die an= dächtige Seele sich nicht mit Hupfen und Springen, sondern mit Seh= nen und Seufzen nach dem himmlischen Jerusalem wenden solle; bas zerfallene Christenthum aufzurichten erklärt er nicht undeutlich als feinen Beruf. Um fich herum sammelte er sich bann gute Freunde. Ueberblickt man feine Gelegenheitsgebichte, so erkennt man sich in dem straffen Familienleben einer engeren Provinz und mit allen ist er verschwiegert und "vergevattert." Eine ganze Schaar von Musikern hat er durch Composi= tionen seiner Lieber in sein Interesse gezogen, nicht zufrieden mit Einem, geschweige mit seinen eignen Begleitungen, die er wohl auch machte. Denn er hatte von ber Schule auf alle möglichen Gaben gezeigt, jum Beichnen, zur Dufif und zum Buhnenspiele, er rühmte sich die Arzneis funst zu verstehen und in seiner Jugend eine sinnreiche Handmühle erfun= ben zu haben; so blieb er wegen seiner Bielseitigkeit auch unter seinen Studiengenoffen noch bekannt, und die köstlichste unfreiwillige Satire auf seine Autreiberei und Auschreiberei war es, als ihn einmal etliche Müller angingen, weil er boch so manches feines Buch geschrieben, auch etwas von der Mühlenkunst zu schreiben. Er unterhielt ferner einen Briefwechsel nach allen Seiten, daß er fast nicht einen Tag ohne Briefe war, er weiß daher schaarenweise seine berühmten Gönner mit Namen herzurechnen, um seine Reider zu bestürzen. Sich selbst zu loben ift er auch nicht faul, und versteht mit bescheibener Wohlgefälligkeit sich die schönsten Schmeicheleien zu sagen, ein autor περιαυτόλογος wie er mit Recht genannt worden ift. An alle Städte der Ferne und Rahe, an Hamburg, Lübeck, Braunschweig, Lüneburg, Danzig richtet er seine Widmungen, preis't ihre Verdienste um die Religion, und in seiner Verbindung mit den Hauptgeistlichen schien er diesen ein Vorkampfer gegen des Teufels Rotte. Dazu wurden seine Sachen in der Sternischen Buchdruckerei in Lüneburg verlegt, einer Anstalt, die damals in dem ersten Range in Deutschland stand. Nachbem er es auf diese Weise zur

Pfalzgrafschaft gebracht hatte, (in ber ihm fogar bie Befugniß ertheilt war, auch Doctoren der Medicin zu ernennen) fronte er was ihm von Clienten mit einem Budlinge entgegen fam, die Burmeifter, Sieber, Betermann, Stupris, Kindermann, Zamehl, Horn, Reuberger und wie die dunflen Namen noch alle heißen mögen. Um 1660 gründete er mit Jungern und Anbetern hinlänglich ausgerüftet, als Pflanzschule zu ber fruchtbringenben Gesellschaft, wie er bescheiben vorgab, ben Elbschwanenorden, in bem boch nur, so viel als möglich, gefronte Dichter, .gute Leute und sinnteiche Helbengeister" sollten aufgenommen werben! Nur etwa 40 Freunde schloß er in diesem Orden an sich, blos deutsche Manner mit Ausschluß ber Weiber; er verband sie mit einer gemeinsamen Ordenszier (einem goldenen Schwan an einem blauseibenen Bande) und einem Schäfernamen, zog sie durch väterliche Freundschaft im Benehmen, ober durch seine Kronen und sein Ansehen an sich, und verpflichtete sie gesetz. lich, fich gegenseitig ihre Werke mitzutheilen, um fie mit Ehrengebichten - zu begleiten, sich gegenseitig ihre Schriften zu fördern, und gegen jeden, der einen Ordensgenoffen feindlich "anzapfte", Alle für Einen mit Hand, Mund und Feber zu fampfen! Diese Gesetze find treulich befolgt worben. Rift kann baber ganze Berge von Ehrengebichten auf fich selbst mittheilen, und barunter schämt er sich nicht, bergleichen von Zesen vorzubringen, den er als den Nebenbuhler seines Ordensruhmes heimlich und schmählich anfeindete, während er ihm gelegentlich wieder öffentlich ben Schmeichelnamen Cafar ertheilte. Dies besudelt seinen moralischen Charafter häßlich und zeigt leider, daß nicht jeder fromme Eiferer ein guter Mensch ift, wie auch seine steten und gemeinen Ausfälle gegen seine Gegner, beren er nie Einen zu nennen wagt, einen wiberlichen Eindruck machen. Diesen Stil lernte ihm sein Conrad von Hövelen, bessen Eimberschwan die Hauptquelle über den Elborden ift 187), so voll= kommen ab, und fügte eine solche barbarische Rechtschreibung hinzu, bas man nichts topfverrudenderes als eben biefe Schrift lefen fann, und baß man fast zu dem Schlusse kommt, in diesem Geschlechte sei alles, was With heißt, erftorben, bis auf die Fertigkeit, aus einer gemeinen Denkart die widrigsten Schimpswörter zu schöpfen und gegen ihre Bibersacher auszuschütten. Diese kleinlichen Klaffereien machen zu dem driftlichen Wortschwall bei Rift einen so unsäglichen Gegensat, wie die häufigen groben Irrgänge seines Geschmackes zu seinem gewöhnlichen feierlichen

<sup>157)</sup> Candorins beutscher Zimber Swan. 1667. Einiges über bie Zwecke bes Orbens in Rift's Monatsgespräche von dem alleredelsten Leben ber Welt.

Pathos; ober wie das Bild widerlich ift, das uns der Dichter von seinem Leben auf seinem Parnasse erzählt. So nannte er nämlich einen Hügel bei seinem Wohnort, der ihm so lieb war, daß er ihm vielleicht die schönsten Lieber ablocke, die er gemacht hat (z. B. im deutschen Parnasse p. 688); dort pflegte er einsam zu dichten und die Einstedler zu beneiden, und wenn er vollbracht hatte, ließ sich dann der neue Apoll "ein Stück geräucherten Speck und ein Tränklein Bier wohl schmecken." Der Schwanenorden überlebte übrigens seinen Stifter nicht, er war am spätesten unter diesen Gesellschaften gegründet und dauerte am fürzesten; haufenweise aber hatte er bennoch die Entstehung der nichtigsten Poestaster und lächerlichsten Sprachverderber veranlaßt, deren Sünden häusig dem Zesen und seinen Anhängern mit angerechnet wurden.

Che wir zu Zesen und zu Hamburg übergehen, muffen wir zurudspringen nach Sachsen, wo wir mit Leichtigkeit erkennen werben, baß in dieser Mitte von Deutschland ein gewisser materieller Kern ber Dichtung zu suchen ift. Da hier Buchner nicht bichtete, Fleming nicht fest faß, fo bildete sich hier, wie wir andeuteten, weder eine Gesellschaft noch ein angesehener Dichter, allein die Maffe der Dichtenden war hier größer als sonstwo und die Orden im übrigen Deutschland, die Pegniger, ber Schwanenorden und die deutschgesinnte Genoffenschaft recrutirten fich vorzugsweise hier. Wir sahen früher, daß hier das Kirchenlied im 16. Jahrh. ausging, hier das Schauspiel eine Hauptstätte, die Bolksdichtung sich in den Bogel u. A. hergezogen hatte. Daß das Schauspiel in Dresden im 17. Jahrh. besonders gepflegt ward, werden wir weiterhin hören; in der kirchlichen Dichtung ist hier die Masse und der Werth der Dichter am bedeutenbsten; daß auch die Verpflanzung der alten meistersängerlichen Runft in jenen Bogel und Ferber nicht zufällig war, fieht man baraus, baß gerade in diesen Gegenden inmitten ber neuen Kunftdichtung die alten Volkssänger noch immer nicht verflummen wollen. In Torgau war ein blinder burgerlicher Poet, Damian Türkis, ber um 1630 poetische Arbeiten bruden ließ; um eben biese Zeit ober etwas früher verlegte ein Leipziger Buchdrucker Gregor Ritsch seine eigenen Poefien, theils geiftlicher Art, theils Gelegenheitsgebichte und feine altväterischen Reime hießen nach ihm Ritschianer. In Halle scheint ein Barbier Christoph Schubarth ein Seitenstück zu Vogel gewesen zu sein: er soll bide Bande Hans Sachsischer Poeste zusammengeschrieben haben. Ein Bruder des Professors Joachim Feller in Leipzig, ein Tuchmacher in Iwidau, hatte nach einer Nachricht bei Neumeister 158) einen großen

<sup>158)</sup> Neumeister Dissert. de poet. germ. p. 31.

Band Lieber schreiben laffen, ba er selbst sogar des Schreibens unkundig war. Bon einem Drechsler Heyden in Coburg gibt es die poetische Beschreibung eines Trinkgeschirrs, von 1639. In Schleufingen machte sich Michael Franke bekannt, von dem uns nur einzelne in Coburg in den 50er Jahren gebruckte geistliche Lieder begegnet sind, ex pistore poeta laur. bezeichnet ihn Reumeister. Er ift ber Bruber Sebastian Frante's, eines Pfarrere in der Gegend von Schweinfurt, von dem wir prosaische Betrachtungen über den zweiten Psalm mit eingestreuten Liedern (1653) fennen. Eben in Schweinsurt lebte ein Consulent Joh. Höfel, der früh gesammelte Lieder in einem hiftorischen Gesangbuch zu Schleufingen 1681 in seinem 82. Jahre herausgab. Er nahm darin bloße historische Lieber über die Leben der Heiligen u. s. w. auf und stellte neben die altmobischen Reimereien der Heermann, Hoe von Hoeneg u. A. feine eigemen, die zwar ganz so treuberzig und ungesalbt, aber auch ganz so mei= stersängerlich roh noch klingen, wie die Lieder des 16. Jahrhs., als ob er sie in früher Jugend noch vor Opis gemacht hätte. Aus biesen Ramen erkennt man leicht, wie festgewurzelt hier die alte volksthumliche Weise stand; man erkennt es auch an den Uebergängen von dieser zu der neueren. Die lateinischen Poeten schienen sich hier gar nicht so bereitwillig zu der deutschen Dichtung vom neuen Schlage herablassen zu wollen; der Geist Taubmann's wich noch nicht von dem Geschlechte unmittelbar nach ihm. In halle lebten zwar Gueinz und Cahlen, welcher lettere in den Berband der Leipzig-Dresdner Dichter dieser Zeit gehört, doch galten als die eigentlichen Bertreter der hallischen Poesie die Lateiner Benedict Schubart und Jacob Lotichius. Dieser Lettere, der nicht mit Joh. Peter Lotichius zu verwechseln ist, hat zwar auch einige beutsche Gebichte gemacht und läßt sich von Knittel den zweiten Rift nennen, wie er jenen den zweiten Opis nennt, allein fie find unfäglich roh. Und so muß es mit ben deutschen Arbeiten Andreas Bachmann's (Rivinus) sein, der die Professur der Poesie in Leipzig hatte. Während seine Dichtungen in alten und fremden Sprachen ausgezeichnet werden, fo hörten wir oben, daß sich Schupp über die altmodische brollige Art seiner deutschen Reime lustig machte, von denen uns selbst nichts zu Gesicht gekommen ift. Nichts ware nun leichter als eine Reihe von Mannern zu nennen, die in Sachsen, auch nach Opigens Auftreten, noch ber alten Manier nachhängen; Rinkart ift barunter ber bedeutenbste, nur fällt er in den meisten seiner Werke noch vor Opis; Leuschner in Coldis, Pede in Perisch und nach bem was Reumeister in seiner bekannten Differtation von einem Seysart in Halle mittheilt, wurde auch dieser

noch in den 70er Jahren hierhin gezählt werden muffen. Auf die Spuren dieser derben Bolksmäßigkeit treffen wir ferner auch noch in dem eigent= lich mobernen Dichterfreise, der in einem lockeren Berbande fich in Leipzig und Dresden bilbete und ber die Nachahmung Fleming's eine Zeit lang betrieb. Wir durfen uns nicht lange dabei aufhalten, denn es gibt keine sehr vorragenden Ramen darunter. Mit Fleming, hörten wir oben, war Georg Findelthaus, Stadtrichter in Leipzig, ber sich auch den Ramen Greger Federfechter von Lügen beilegte, enge verbunden. Den Schüler von Fleming erkennt man gleich in seinen beutschen Gesangen (Hamb. s. a. um 1640) und in seinen lustigen Liedern (Lübect 1645) baran, daß er ganz in beffen freierem Tone seine "Gelstrumpchen und Schwarzföpchen" befingt, daß er muthwillig den flandrischen Flattergeist spielt, der in der Liebe unersättlich und "fehr- und wendig" von Sinn ift; eine verponte Denkart, wenn sie auch nur vorgegeben war, wie sie denn noch von Reumeister auch in Henning Großcourt 152) ausbrucklich als aus Fleming's Quelle gefloffen gegeißelt wird. Bon ben Königsbergern unterscheiben sich Findelthaus und seine sachsichen Freunde hauptsächlich durch ihre Heiterkeit und Weltlichkeit, von den Schlesiern dadurch, daß fle feltner Belegenheitsgedichte machen, fast von allen übrigen burch ben Strich von berber Robbeit, ber über ihrer Sprache bei aller affectirten Leichtigkeit liegt. Bei Findelthaus begegnen noch Martinsgans-, Saufund Bauernlieder, die Opig nicht hatte durchgehen laffen. Trop bem fand unser Stadtrichter noch Bewunderer, die in den lächerlichen Uebertreibungen von seinem "Orfeischen, Pluton- und Proserpinen erweichenben, Amstonisch-steinfelsen nach sich führenden, und Arionisch-Delfinbewegenden Gesang" redeten! Ganz enge mit ihm und mit Fleming zusammen hangt Christian Brehme, Bürgermeister in Leipzig († 1667). Man beachte ja, daß diese alle Laien, nicht Geistliche sind, (Brehme war sogar eine Zeitlang beim Militar) damit man sich den loderen Ton, ber auch hier herrscht, einigermaßen erkläre, und sich nicht an verbannten Ausbrücken und Worten wie lan, baß, eim u. a., ja sogar an dem Mangel des Accents stoße, der in Brehme's Gedichten (Leipzig 1637) sehr gewöhnlich ift. Er selbst weiß es, daß seine Sachen altdeutsche Tracht tragen gegen bas verjüngte Deutsch seiner Zeit, allein ihn tabelt Riemand barum, weil er in der Zunft war. Er sucht wie Findelthaus in einer ungehobelten Darftellungsart nach minder platten Bilbern und

<sup>159)</sup> Klarin, Klariminde und Magdalis, ober Poetischer Myrthenwald. Helmft. 1668.

Gedanken; er nimmt sich dunkel aus wie etwa Nithart unter den klaren Minnesangern, ja wie die Gnomifer hat er absichtlich-rathselhafte Stude. Das Bauern=, Soldaten= und Studentenmäßige erscheint auch hier. Durchgehend verrath er schon eine italienische Schule, kennt den Dante und die Liebesschäfereien ber Franzosen und Spanier, und ahmt biese auch in seiner neuen Hirtenlust von dem Schäfer Corimbo und der Hirtin Colinde (1647) nach. Hier neigt er zu ben Rurnbergern, und dies Berhältniß finden wir bei dieser ersten sächstichen Schule fast durchgängig wieder, daß sie mit dem einen Fuße in Hamburg stehen, wo Zesen gleich: fam ihr Sendbote mar, mit bem anderen in Rurnberg, wohin fich z. B. Albinus ganz verkaufte und wo Klaj ihr Landsmann war. Actuar Ernst Christoph Homburg in Naumburg (1605—81) zeigt sich unter ben Sachsen als einen achten Opipianer, ber eine Reihe von weltlichen Gedichten (schimpf= und ernsthafte Clio 1638) ohne Beruf dichtete, die er später, als er seine geistlichen Lieder (Jena 1659) schrieb, wie ein ächter Schüler des Opis bitter bereute, bestimmt durch eine Rrankheit, in ber er gelobt hatte, jene geistlichen Lieder sowohl zu machen, als auch den selfstryt des allbeliebten Cats (1647) zu übersetzen, eine Arbeit, in der er mit der Uebertragung von einem Joh. Bürger (1648) zusammentraf und durch die er den größten Beifall erntete. Wir wollen andere Männer jenes Leipziger Kreises, Cahlen in Halle, Ziegler in Leipzig (diesen wenigstens an dieser Stelle) u. A. übergehen, obwohl das im Allgemeinen von Allen angeführt werden kann, daß sie in ihren weltlichen Liedern ben unter diesen gebräuchlichen Son auftimmen, in ihren Schäfergedichten aber, Cahlen in seiner Uebersetzung von Birgil's Bukoliken (1647), einen Zug nach den Pegnitzern verrathen. Uebergeben wir auch den Leipziger Andreas Hartmann, deffen beste Lieder wohl verloren find, während sein schäferlicher luftiger Schauplat (1650) erhalten aber werthlos ist 160). Rur noch zwei Männer wollen wir nennen, auch sie beide Richtgeistliche, die wir auf der Spipe dieser Richtung stehen sehen, David Schirmer aus Freiberg, Bibliothekar und Hofpoet in Dresben, und den Rechtsgelehrten Joh. G. Schoch aus Leipzig. Sie find mit jedem Einzelnen der bisher genannten sächfischen Dichter bekannt, Schuler von Buchner, Verehrer und Nachahmer von Finckelthaus, mehr als die Andern offen ausgesprochene Tadler oder Reider von Opis. Schoch hoffte voll Selbstgefühl für Leipzig das zu sein, was Opis für Bunzlau

<sup>160)</sup> Neumeister schon klagte über die Zerstreuung seiner bessern Lieber. Der Schauplat ist unter bem angenommenen Namen Hylas aus Latusia gebruckt.

und Buchner für Wittenberg; durch ben Sonnenschein in Schirmer's "Rosengebusch" schienen ihm erft bie Knospen in Rosen aufgeblüht zu sein, die dem Bobersohne geschlossen hinterblieben. Schirmer selbst sagt mit dem ähnlichen Selbstgefühle in seinem Rautengebüsche (Drest. 1662), er "trante ben sächsischen Rautenftod aus seiner Aganippenquelle, wofür ihm der Rautenstod dann ben allerschönsten Ehrenrod bestellen laffe." In diesen Tafelliedern, Balletten, Entwürfen und Cartellen zu Ergöplichkeiten, die mehr in die Runft der Hofmarschälle gehören als in die der Dichter, sieht er sich, wie Dach in den seinen, am unahnliche ften. In seinen Hirtenstücken theilt er gang ben Unfinn ber Rurnberger und ihr Reimgeklingel, auf welches übrigens diese sächsischen Dichter schon seit Findelthaus auch für sich geriethen. In den lyrischen Gedich= ten seines Rosengebüsches (Halle 1650) ift bei Schirmer eine Unentschiedenheit augenscheinlich; las er Dach ober Dpig, so ahmte er biefe nach, las er eine hollandische ober italienische Quelle, so dichtete er in diesen Manieren, und wirthschaftet frei mit den üblichen Floskeln. Das ewige Einerlei der Schäferempfindsamkeit ift hier gewürzt theils mit einem burlesten Anstrich, theils mit verftiegnem Schwulft. Beides fteht in bester Meinung bicht neben einander: da hort man vom "besüßten Anallen ber Ruffe", ba sucht Floriban am Ufer wo die Fluth Silber spritt, unter den Riefern am Speckbusch, und wird von einem Kleeblatte holdseliger Rymphen besucht, da er gerade ben Heerden sang, wie ste follten feister werben! Man muß sich baber zusammennehmen, um gleich auf den ersten Anblick zu unterscheiden, ob man mit erustgemeintem Bombast oder mit Parodie des Bombastes zu thun hat. Wenn man zu den Klagen Lauremberg's und Löwenhalt's über die schwülstige und hoch verstiegne Redeweise ber neuern Poeten noch vor den Lohensteinern Belege haben will, so muß man Schirmer aufschlagen 181). Ihn also barf man als einen Uebergangspunkt zu ber wunderlichen Manier betrachten, die in bem Schwanenorden in ben 60er Jahren unter ben Schreiber, Weber, Sieber und Aehnlichen, und bann unter ben Lohen. steinern auffam. Schoch bagegen leitet schon ganz zu ber sogenannten

Weil aber beine Beliebligkeiten
Benebenst der Tugenden Rauch und Gluth
mit einander streiten,
Dürsten meine Flammen nicht also bensammen
über dich streiten,
Lufft, Klufft, Grufft zu schrehen!

naturellen Manier von Christian Beise über. In seiner Romodie vom Studentenleben (1657), wo die gespreizte Sittenlehre von den rohen, ganz auf die natürlichste Wahrheit gestellten Schilderungen bes Studentenlebens übertäubt wird, ift dieß Berhältniß am leichteften zu gewahren. Aber eben so in seinen Gebichten, die in zwei Sammlungen: Weihrauch: und Sonnenblume (1659) und Poetischer Lustgarten (1660), uns vorliegen. Seine Schäferlieder find fehr entfernt von den stehenden verschrobenen Redensarten der übrigen, es sind sachlichere Genrebilder von berbem Schlage, daneben Sauflieder in Findelthausens Beise, mundartliche Stude, Liebeslieder ohne die herkommliche Sprodigfeit, oft gemein und geschmactlos, aber nicht selten in leicht gebauten Stro: phen und gewandt verschlungenen Reimen, wie fie Dpip nicht hatte machen können, wie sie Weise bei Schoch erlernen konnte. Dabei versteht Schoch noch Formen und Gegenstände zu wechseln; in seinen Sonetten vermeibet er den Abfall in bas Plattnatürliche; in anderen Studen fällt er mehr in Opigens kalte Rlassicität; so vielleicht auch in seiner Uebersetzung ber Dvibischen Metamorphosen, die wir (wie auch die von Zesen) nicht kennen. Doch ist dies die Ausnahme 162); im Allgemeinen bildet er mit Schirmer und Findelthaus ein Rleeblatt, beren lyrische Stude wesentlich eine Mitte zwischen Bolksbichtung und ber neuen schlesischen Kunftpoeste einhalten. Und dieß spricht Schoch selbst in einer sehr charafteristischen Rlage über eine außerft bezeichnende Thatsache vortrefflich aus: Er meinte seine Arbeiten zu Ehren bes Frauenzimmers eingerichtet zu haben, und beschwerte fich bitter barüber, baß seine Lieder wie die von Schirmer und Findelthaus in Dorfschenken und auf Bierbante herabkamen und von Schneibern und Schuftern gefungen wurden!

Außerhalb dieses Leipzig Dresdner Berbandes leitet uns Georg Reumark von Mühlhausen (1621—81), Pfalzgraf und Bibliothefar in Weimar, jener Erzschreinhalter der fruchtbringenden Gesellschaft (der Sprossende) zu Grefflinger und den Hamburgern über; auch hatte er sich um 1650 in Hamburg eine Zeit ausgehalten, so wie auch in Danzig, wo er mit Tit sich befreundete. In seinem poetisch-musikalischen Lustwälden (Hamb. 1651) begegnen uns Schäferliedchen in dem gewöhnslichen französisch niederländischen Stile, denn auch sein Liebling ist

<sup>162)</sup> Daß die Eifersucht auf Opit in diesem Kreise durchgeht, erhellt auch aus der Ueberschrift eines Ehrengedichtes vor Schoch's Luftgarten: "Her Johannes Georgius Schoch von Leiptge", die mit versetzten Buchstaben bedeuten soll: "D Opit, geh jo weg! laß herr Schochen fingen!!"

Cats vor Allen; sie sind denen von Fleming vielleicht am nächsten, ohne Schwulft, stellenweise zart und sanft, hier und da überraschend burch ein neues Bild, rein und von Sprachkenntniß zeugend. Seine Alexandriner find gang in Fleming's Art gebaut; wie dieser gewinnt er durch Schlicht= heit und den Ton der Ehrlichkeit und Treue. In Bezug auf die Heiterfeit, die darin herrscht, liegt er ganz in der Mitte zwichen Dach ober Fleming und Grefflinger und Schwieger. Diese erfte Gedichtsammlung ist auch die beste und einzig genießbare; später ward Reumark ein Bielschreiber, ließ die alten Sachen bei jeder Gelegenheit wieder drucken und was in seinem Lustgarten und Lustwald und den vielerlei Dingen, die nachher noch folgten, Reues hinzukommt, wird gelegenheitsmäßig ober gekünstelt, so daß wir hier Eflogen finden, wo der Hauptwis darin ge= sucht wird, daß sich die Schäfer in trochäisch gemischten Versen von den Binariis hyperkatalectis bis zu den pentametrischen Akatalectis unterreden und eben so in jambischen wechselnden Zeilen. Seine Lehrsprüche der 7 griechischen Weisen berühren uns wenig; seine historischen Erzählungen bagegen (von Sophonisbe, Cleopatra nach Cats, u. A.), die einzeln gedruckt und im Lustgarten (1666) gesammelt find, haben eine Wichtigkeit als Borläufer ober Begleiter ber größeren hiftorischen Romane, die wir nachher kennen lernen werden; an sich sind sie in ziemlich prosaischem Gange, schläfrig und langweilig, ohne Bewegung und ohne Seelenkenntniß erzählt. Während in allen diesen Werken Reumark eine Art von Gegensatzu den Pegnitzern bildet, so fallt doch auch Er ihnen in seinem Hirten Filamon (Königeb. 1648) so völlig zu, daß die schlichte Ratur, die wir in den ersten weltlichen und besonders in feinen geistlichen Liebern finden, durchaus wie verleugnet erscheint. Es ift eine schäferliche Liebesbeschreibung zweier hochedler Personen, auf beren Bitte in ein Pastoral gebracht, und der Verfasser ift über diese adlige Demuth der fürstlichen Personen entzuckt, mit der sie fich, von Cupido's Pfeil-getroffen, zur Schäfergestalt herablassen. In ber herzbrechenden Erzäh= lungsart, in ben ungeheuren Perioden voller Participialconstructionen mit eingeschobenen Relativsätzen und Parenthesen, erkennt man ben sonft so sprachschlichten Mann gar nicht wieder. Noch entschiedener führen die beiden Albinus, besonders der Sohn, zu den Pegnitern über. Der Bater, Joh. Georg Albinus, Paftor in Naumburg, gehört in ben Befanntenfreis von Ziegler und Schoch und fann auch, wenn man will, als ein hochtrabender Opigianer in seinen geistlichen Gedichten angesehen werden. Um auffallendsten ist der Opizische Geschmack an dem berühmten Kirchenliederdichter Joh. Frande, Bürgermeister von Guben

(1618-77), der mit seinem Seelenverwandten Paul Gerhard einer: lei Herrn und Schüßer hatte an dem Herzog Christian von Sachsen-Merseburg. Wie Sieber die Zierde ber weltlichen Poeten ber Lausit genannt warb, fo fammeln biefe Beiben mit Reumark und Dach allen Ruhm ber Kirchendichtung in diesen Zeiten auf fich. Den France aber, den man in seiner geistlichen Hymne kennen lernt, findet man in seinen weltlichen Gedichten 168) eben so wenig wieder, wie Reumark. Schon in feiner breichörigen, hunderttonigen Baterunserharfe (feit 1646), in der er das Vaterunser in 300 Liedchen nach den Melodien der berühmten Gesangbücher von Joh. Erüger und Christoph Peter sette, verkennt man ben Sänger bes geistlichen Sion. Rirgends fieht man beffer, welchen gesunden Einfluß die Bibel und die lutherische Sprache auf diese Manner übte, benn während France im Rirchenlied die alte eble Einfalt ans strebt, ift er in seinem weltlichen Helicon ganz Opipianer, voll Gelehrfamfeit und Citatenschwall, voll von entlehnten Rebensarten, von mythologischer Ausstattung, ganz auf dem Kothurn des Opip'schen heroischen Gelegenheitshymnus; in seinen onomatopoetischen Reigungen, in der Nachahmung der sonoren Verse ber Alten überbietet er aber die Pegniter sogar, und wir wollen bies unten mit einer Probe belegen 164). In seinen außern Berhaltniffen, wie seinem Wohnorte nach, steht France zwischen Brehme und Peuker, und etwas von ihrem ungeschmeibigen und oft brolligen Wefen liegt auch in seiner weltlichen Poefie. Auf seine geiftliche kommen wir neben Neumart's und Paul Gerhard's zurud. Dies find eigentlich bie erfreulichsten Erscheinungen in der Dichtung dieser Zeiten, und in diesem Zweige konnte Sachsen jebem andern Gebiete ben Rang ftreitig machen. Es konnte bies nicht allein ber Vorzüglichkeit dieser genannten Hymnendichter nach, sonbern auch nach der Maffe ber Mittelmäßigeren, auf die wir hier nicht weiter

<sup>163)</sup> Gefammelt in: Joh. Franken's Teutschen Gebichten. Guben und Wittensberg (1674).

<sup>164)</sup> Irbischer Helicon p. 54.

Bon dar fonnt er den Trupp, dan dar, dan dar hinwenden, dan dar, dan dar, dan dar, dan ander und anderer Enden. — Man höret ein Tumnlt dald hier, dald dar, dald dort, eins mahnt das ander an, nur fort, nur fort, immer fort. Bald brummt rund umb umbher der Nump der plumpen Drummeln, bald sieht man einen hier, den andern dort sich tummeln, — dort trampeln die stampenden Klepper, hier klappen die Tapppen der Rappen. die kalten Pflaster selbst erhisen durch den Lauf, und locken im Klocken viel Schocke voll trockener Flocken herauf!!

eingehen können 185), so wie wir auch eine große Zahl von Gelegenheitspoeten, Epigrammendichtern und dergl. theils ganz vorbeigehen, theils nur gelegentlich erwähnen werden.

Wichtiger als irgend eine einzelne Stadt, ja felbst als eine der Universitäten in Deutschland, ward für die neue Dichtung hamburg. Dahin ging bei ber Bersepung der Poeste in den Rorden die Bedeutung von Strasburg ober Rurnberg für die Literatur über, und wie wichtig Rürnberg auch noch im 17. Jahrh. bleibt, so treffen wir jest doch nur noch Zudungen eines aussterbenden poetischen Lebens bort, mahrend in Hamburg eine ganz neue Bewegung beginnt, die bis auf Hageborn und Lessing fortbauert. Das 17. Jahrh. ift für Hamburg ein golbenes Zeitalter ber geistigen Bilbung gewesen. Seit bem ersten Wirken bes Reformators Bugenhagen, seit ben Tagen ber Arpinus, Paul von Gigen und Joh. Freder hat Hamburg bis auf den heutigen Tag nicht aufgehört, sich immer um die ersten Geistlichen in Deutschland zu bewerben. 3m 17. Jahrh. hatte es friedliche und friegerische Theologen, Männer im Guten und Bosen ausgezeichnet, in einer großen Bahl, die Haccius, Schupp, Horbius, Mauritius, Anton Reiser, J. Fr. Maper und so viele Andere in seiner Mitte. Ungefeindete und Berkette fanden hier einen Bufluchtsort; und felbst unter unseren geistlichen Dichtern treffen wir hier einen Flüchtling Hartwig Klener, ber in den 40er Jahren Lieder schrieb, und einen Joseph Wilhelm, der fich in seinen geistlichen Andachten (Hamb. 1648) Christi Exul in Hamburg nennt. In polyhistorischer und humanistischer Gelehrsamkeit knupfen sich die Ramen Bincenz Fabricius, Gronov, Lambeck und Lindenbrog an Hamburg an: die Edzardi und Gutbier machten es zum Sit ber orientalischen Sprachkunde. Wir werben finden, daß hier eine Hauptschule für die prosaischen Satiriker war, unter benen Hamburg die Schupp und Joh. Riemer die seinen

bekannt geworden sind: Joh. A. Gerhard in Jena, der außer seinen geistlichen Gedanken auch ein Lobgedicht auf Jena gemacht hat; Joh. Gottfr. Olearius in Arnstadt poestische Erstlinge Halle 1664, und bessen Oheim Joh. Olearius; Joh. Seb. Mitternacht in Zeiß, Daniel Zimmermann in Zwickau und Benjamin Pratorius, drei Prediger, deren Lieder wir wohl noch anderswo kurz berühren werden; Todias Petermann in Pirna, den Freund und Anderer Rist's; David Elias Heidenreich in Halle, dessen geistliche Oben (1665) weniger bekannt sind, als seine Schauspiele; Samuel Hund, churfürstl. Historiograph, geistl. Lieder 1651; Christian Reimann in Bittau, von dem das Lied, Meinen Jesum laß ich nicht" herrührt; Sam. Crellius in Waldenburg, Dan. Döring in Wurzen u. a. In den Zeiten der Sieder und Trommer mehrt sich diese Reihe der mehr gleichgültigen und unbedeutenden Kirchenliederbichter noch außerordentlich.

nennt: hier bilbete fich eine Hauptstätte für das Theater, und wir mus sen unten die Dramatiker Grefflinger, Elmenhorft, Johannsen, Scheren, Feind u. a. noch besonders anführen. Und so werben wir mit Zesen bie Happel und Hunold, Hauptromanschreiber in diesen Zeiten, beisammenfinden. Bas die Lyrif betrifft, so übergehen wir hier außer den geistlichen Dichtern auch einige Rebenpersonen, wie den Arzt Christian Bunden, den Joh. Ad. Fabritius u. A., und heben nur drei Manner aus, die vor allen anderen Zeitgenoffen den Ramen weltlicher und erotischer Dichter verdienen, und auf beren ganze freiere Dichtungsweise in diesem strengen Zeitalter offenbar die große Handelsstadt und bas Beltmannische ihres Lebens einen so enschiedenen Einfluß gehabt hat, wie später auf Hageborn. Unter biesen ift ber Erfte Georg Grefflin: ger aus Regensburg, in ben 40er Jahren in Frankfurt aufäßig, eine Beile in Kriegsbiensten, zulett Rotar in Hamburg, der gewöhnlich unter bem Ramen Selabon's von ber Donau auftritt. Wie Zesen, hat er sich in sehr verschiedenen Feldern, original und übersetzend, schriftstellerisch versucht, hat fich mit Herausgabe und Redaction von Complimentier = und Tranchierbuchern befaßt, hat Leberreime (Euphrosinen von Sittenbach züchtige Tisch = und Leberreime o. D. 1665) gesammelt, hat über Garten und Ruche, hat Zeitungen und Geschichte geschrieben. Wir führten schon oben seinen gereimten 30jährigen Krieg an; diese Schrift kundigt uns einen Mann an, ber vielleicht mehr Geschick zur Geschichte als zur Poeste gehabt hatte. Sie ist nur gereimte Prosa; in kurzen, wohl: thuenden Alexandrinern erzählt sie plan und einfach, in schöner Uebersicht und klarem Gang, ohne Leidenschaft und Partei und mit manchen treffenden Urtheilen und Bemerkungen die Begebenheiten dieses Krieges. In seinen Epigrammen, beren eine Decas (lateinisch-dentsch) schon 1631, später eine größere Zahl in der "Celadonischen Muse" (o. D. 1665) schon nach seinem Tode 168) von seinem Sohne herausgegeben find, kommt er vielleicht von allen Gleichzeitigen Logau am nächsten. Hier wollten wir besonders seine lyrischen Sachen, und zwar mit Uebergehung der herzbrechenden Bankelsangerei von Ferrando und Dorinde (Frankf. 1644), erwähnen: "Seladons weltliche Liebe" (Frankf. 1644), dann die "weltlichen Lieder" (Fr. 1651), und die poetischen Rosen und Dörner, Hulsen und Körner (1655). Er baut uns hier eine Brücke zwischen ben Leipzigern und Hamburgern, ift ein Freund von Augsburger und spielte dann in Rist's Schwanenorden eine Rolle. Mit beiden Dichterfreisen theilt er die Vorliebe für die Hollander, besonders sur Cats, deffen

<sup>166)</sup> Den man gewöhnlich erft 1677 legt.

Trauring er übersetzte; mit Beiden die amatorische Richtung und Die leichtere Denkweise. Alle Poeterei, sagt er geradezu in seinen kurzen und knappen Borreden, ift zuerft von der Liebe, weil fie der Wesstein des Berstandes ift, und er habe noch keinen gefunden, der den Anfang seines Dichtens mit geiftlichen ober großen Reichssachen gemacht. Die guten Stude unter seinen Liebespossen, erklart er im muthwilligen Scherze, seien lauter Diebstahl - er habe bas von ben größeren Leuten gelernt! die mittelmäßigen seien unrichtig aus dem Driginal übersett, die besten aber, beren eine große Anzahl, seien alle aus seinem eigenen Ropf gekommen! Man lernt auch bei ihm, wie die Theologie so vielfältig die Dichtung drudte; die Gabe, Menschen und Welt zu beobachten, die wir in ihm entdeden, verrath sogleich einen Mann anderen Standes; feine Weltluft und sein Uebermuth sticht sehr ab gegen die gewöhnliche Chrbarkeit. Bon den Brehme und Aehnlichen hat er die Anklange an bas Bolkslied, die unschäferliche, derbe, geradezu burleske Art, mit der er berbere Gegenstände besingt. Die Liebesjahre sind bei ihm fehr bezeich= nend "Ralberjahre". Gelehrsamkeit und Feinheit sind ihm gleich fremd; einmal fagt er, er habe ein junges Leben, frisches Berg, freien Muth, er sei ein ehrliches Blut, habe etwas schlecht ftudirt, nicht viel gesehen und keine fremden Sprachen gelernt. Man dreht sich in seinen Liebesliebern gar nicht unter empfindsamen Schäfern, sondern unter sehnsüch. tigen Ronnen, Uebelangefommenen, Flatterhaften und Ungetreuen, "Wittwenbeweibten nafeweisen Greten," geldsüchtigen alten Freiern, gefallenen Mådchen u. bgl. herum; und es ift gewiß recht gegen ben An= stand, wie er das Lied vom herabgekommenen Mars singt, der nun lex ars lernen muß. — Der zweite dieser Lyrifer ift Jacob Schwieger aus Altona, ber lange Zeit fich in Hamburg und ber Gegend aushielt, ebe er an den Hof von Rudolstadt kam. Er ift mit Rist's und Zesen's Gesellschaft verbunden und mit Cahlen befannt. Unter den zahlreichen Sammlungen seiner Erotika muß man sich an die Liebesgrillen (Hamb. 1654) und an die geharnischte Benus (1660) halten. Andere seiner Werke, wie seine Ueberschriften ober Kurzgedichte (Stade 1654) und sein Schaus haus (Hamb. 1656), eine Sammlung von Gelegenheitsgedichten, Leberreimen und Rathseln, sind viel unbedeutender; in den Feldrosen (1655) tonnen die Schäfercompositionen und Anbindegeschenke in Harsborfer's scher Manier, die Reimflingeleien und Bilbereien weit nicht so gefallen; fo find auch in seiner Wandlungsluft (1656) nichts als Hochzeits -, Neujahre und Liebesschäfereien; seine verlachte Benus, seine Cynthia (1659. 1660) u. A. sind halbprosaische Schäfererzählungen, nur nicht

ganz so elend wie die von Klaj. Rur seine adliche Rose (1659) läßt sich etwa noch zu jenen beiben Sammlungen stellen; sonst ist im Ganzen das Spätere das Schlechtere, wiewohl er in seinem Lustkämmerlein (1655) meinte, er wolle mit ber Zeit stets begre Lieber machen. er hat die Westerbaan und Cats zu seinen nachsten Mustern. Berdient Einer in dieser Zeit den Namen eines erotischen Dichters, so ist er es. Er, der als Militar einen Theil seiner Lieder im Kriege schrieb, sest fich aber auch über die schmähenden "Erdwürmer" hinweg. Hier ift wirklich von dem Wechsel der Lust und des Leids in der Liebe ein Gefühl zu finden, hier klingen theilweise die späteren Anafreontiker des 18. Jahrhs., theilweise die Minnesanger an; wie bei diesen sind hier wiederkehrende Rlagen über ben Rlaffer und Nachredner, über ben harten Sinn ber Geliebten und einförmige Liebessehnsucht, Werbungen, Wünsche, Rlagen und Spiele, eintöniger Preis des Purpurmundes, der Korallen: lippen, des Goldhaars und der Lilienwangen der Geliebten wiederholt sich wie bei Spaniern und Italienern oder wie bei den Minnesangern. Mehr in bem alten, als in bem neuen Liebesstil flagt er, daß ihre Reusch-'heit und Tugend sein Herz gewonnen, ihrer Wangen Lilien fein Herz gefangen hatten, daß ihm alle Lust benommen sei, da er seinen Wunsch nicht haben kann, daß er sterben und vergehen möchte. Und dies hat bei ihm eine gewisse Zierlichkeit ohne Schwulft, etwas Musikalisches ohne die weitläufigen Prosaperioden, die bei Opis ganze Strophen finnarm und matt machen; vielmehr mit so viel Wechsel der Vorstellungen, als ein Musiktert verlangt. Wenigen Unebenheiten und unzarten Ausbruden wird man begegnen, wenn man sich nicht an Einzelnes und Zerftreutes stößt. Mufter von ungeschminkteren, schlichteren, knappern, anspruchlosen Liedern, als einige unter ben seinen sind, kann man in diesen Zeiten nicht leicht wiederfinden. — Der Dritte in diesem Kleeblatte ift Philipp von Zesen aus dem Anhaltischen (1619-89), ein Mann, der in das gleichmäßige und friedliche Verhältniß der dichtenden Gelehrtenwelt damals die erste Bewegung brachte. Er war in Sachsen unter Gueinz und Buchner gebildet, hatte Leipzig besucht, bann in Frankreich und Holland gelebt und fich zulest nach einem fahrigen, unruhigen Leben in Hamburg niedergelassen. Zesen hatte sich ber Empfehlungen der Grotius und Vossius zu erfreuen wie Opis, er ward von seinem anhaltinischen Fürsten in Ehren gehalten, von dem Könige von Danemark beschenkt, von bem Raiser geabelt und mit ber Pfalzgrafschaft Seine erften Arbeiten wurden mit Beifall aufgenommen; in der fruchtbringenden Gesellschaft bestaunte man die Tiefe seiner

sprachlichen Forschungen; man bewunderte in seiner Poeste die Sprachgewandtheit, mit der er vor jedem Gegenstand nach deffen Natur seinen Riel verwandelte; er galt als der Meißner Gesetzeber der achten reinen Sprache unter seinen Freunden 167), die theilweise wie z. B. der Pastor Siebenhaar in Magdeburg in einer Art Begeisterung für ihn waren. Roch in jungem Alter konnte er 1643 mit Theodor Petersen und Joh. Chrift. von Liebenau an einem schönen Maitag in einem Rosengarten ben Plan zu einer "beutschgesinnten Genoffenschaft" faffen und ausfüh= ren. Er nahm zum allgemeinen Sinnbild ben Rosenstock von Sonnen= strahlen beschienen, zum Spruch: Unter ben Rosen ift liebliches Losen. Diese Gesellschaft theilte sich mit der Zeit in vier Zünfte; die Rosenzunft enthielt 9 Tribus jede zu 9 Mitgliedern; die Lilienzunft (seit 1669) 7 zu 7 Personen; die Rägleinzunft 5 zu 5; die Rautenzunft war auf 144 Glieber berechnet, die fich mit ber Zeit auch gefunden haben muffen, weil ein gewisser Edler als das 144. Glied genannt wird. Erft nach Stiftung dieses Ordens, der bis in die ersten Jahre des 18. Jahrhs. fortdauerte, ward Zesen 1648 in die fruchtbringende Gesellschaft aufgenommen, ein Beweis, daß dieser Orden keineswegs mißkallig seinen Schritten zu sah. So schnelle Gunft aber und ein so rasches Emporkommen waffnete den Neid gegen ihn. Blößen gab unglücklicherweise damals Jeder; Zesen hatte in seiner Jugend grammatikalische Phantaften mitgetheilt, an diese heftete fich der Spott; sein blühendes Glück mochte sein Selbstgefühl so steigern, daß es in seinem außeren Beneh= men fichtbar ward, und nun klagte ihn jeder der Anmaßung und Ruhmfucht an. Weil er seinen Namen öftere veranderte (in Cafius, Ritter= hold von Blauen, Zesen von Fürstenau, wie er seinen Geburtsort Priorau verdeutscht, u. dergl.), nannte ihn Hardborfer einen wankelmüthigen Menschen, und brachte bies bei ben nächsten Mitgliedern ber fruchtbringenden Gesellschaft heimtudisch an 168). Er gönne ihm sein Glud, bemerkt er dabei mit Worten, aus benen Diggunft herausblickt. Roch ärger machte es Rift, ber eben borthin berichtend ihn einen Landläufer nennt, der viele ehrliche Leute — darunter ihn selbst und Reumark — hart angegriffen, und da es darauf gestanden, daß der Henker

<sup>167)</sup> Meerheim schreibt ihm in einem Gebichte:

— besser weiß mein Zesen sich zu schwingen,
ber immer klarer schreibt, ber immer schöner spricht
bas eble Meisnerbeutsch.

<sup>168)</sup> Aus den bereits angeführten von Heinze ausgezogenen Acten ber frucht= bringenden Gesellschaft.

ihm die Rippen salben solle 186), sei er heimlich nach Liefland gegangen, wo er es auch mit Schmähschriften so arg gemacht, daß er da auf den Hals gefangen fite. Auch habe ber leichtfertige Bube in hamburg unterschiedne lose Rerle und Barenhauter zu Gesellschaftern aufgenommen, wodurch er dem Balmorben großen Schimpf erwiesen. Er, Rift, sei versichert, daß wenn ihre hochfürstlichen Gnaden und die übrigen großen Gesellschafter bies erführen, sie es dem verlogenen Zesto nicht schenken wurden. Die ganze Gemeinheit bieses Mannes bedt sich hier auf. Denn wenn nun Daniel Klesch eine Absicht ausgeführt hätte, die er hatte, ein ganzes Buch voll Ruhmgedichte auf Zesen herauszugeben, wie hätten biese Rift und Harsbörfer vor ihrer Zweizungigkeit erröthen muffen, ganz abgesehen von ihrer niedrigen Anbringerei. Wenn sie diese Schmähungen laut gesagt hatten, wie wurden die Grafen von Sternberg und Thun, wie die Freiherrn Löwenhalt und Tschesch, wie würden die van der Bonbel, Birken, Schirmer, Moscherosch und so viele andere, die in seiner Genoffenschaft waren, ihnen gedankt haben, daß sie ihren Ordenstifter so mishandelten! Aber damit war es nicht genug. Weil Zesen kein ordentliches Amt hatte, sagten sie ihm nach, er sei ein Bagabund, ein Bettler, ber sich mit Correcturen nahre, ba boch seine Freunde versicher= ten, er habe nicht einmal Zeit, seine eignen Sachen burchzusehen, was bei ber großen Maffe seiner Schriften glaublich genug ift, die ihm boch wohl wenigstens einen nothbürftigen Lebensunterhalt sicherten, ba man sie liebte, nachahmte und nachdruckte, woüber auch Schwieger zu klagen hatte. Weil Zesen unter ben ersten bie Romane ber Scubery übersette und beren eigne schrieb, so warf man ihm eine Liebschaft mit einer Magb in Leipzig vor. Weil seine Anhanger, ein Joh. Bellin in seiner teutschen Orthographie (1642), Conrad von Hövelen in seinen rationes orthogr. (1656), und Leute von ähnlichem Gelichter, die grammatischen Jugend: ansichten Zesen's bis in eine barbarische Reim- und Rechtschreibung übertrieben, nannte man Zesen ben Berberber ber deutschen Sprache, während seine Freunde ihn ihren Heiland nannten. Und darin war ers gleichsam, daß er die Sünden des ganzen Geschlechts eben so unverdient über sich nehmen mußte, wie über Opiß alle Tugenden ausgeschüttet wurden: benn warum eben tabelt man an ihm die Anmagung, die Opit größer hatte? warum die gewechselten Namen, was Dach und

<sup>169)</sup> Rist berührt diese selbe Geschichte wahrscheinlich auch in einer schon früher erwähnten Stelle über jenen Pasquillanten, bem er das Leben erhalten hatte. Wir konnten keinen genauen Aufschluß barüber sinden.

jeder that, dem es einfiel? warum die Sprachreinigung, der jeder auf seine Beise lächerlich nachstrebte? warum besudelte man seinen Charakter, da er vielmehr ein vielleicht leichtsinniger, aber wie es scheint argloser Mensch war, der in guter Meinung aufnahm, was ihm Andere jum Sohn thaten, der einfach und für fich hinlebend die Bosheit der Welt nicht durchschaute? 170) Als ein solcher scheint sich Zesen auch in seiner Haltung gegen Rist zu beweisen. Spät erft 1664 ließ er zur Erwiederung so vieler Angriffe von bessen Seite ein "Senbschreiben an den Kreuztragenden" durch einen Freund herausgeben, der ihm bezeugt, daß er von der blinden Reid = und Eifersucht jenes unruhigen Geistes allzuviel erduldet habe; endlich pide aber auch die lang gezwackte Taube. Zesen's Rache ist wirklich nur ein Taubenpicken. Er begnügt sich in dem Sendschreiben, Rifts Ohnmacht zu bemitleiben, beffen vergalltes Herz, und heuche und hechlerischen Geist er seit 26 Jahren kenne, der Anderer Splitterlein so gern tadele, obwohl er felbst ein so großer Balken =, Botteln = und Lumpenträger sei; zur Vergeltung bechelt ihm Zesen jest nur ein Lieb seiner Galathee burch; "fame er aber einmal mit dem Kräger und ber Schrappe über seine Lumpen und Zotteln, so werde der große Zimberpfau seinen hoch = und breitausgebreiteten Schwanz sinken laffen!"-Was Zesen's Sprachneuerungen angeht, so stehen wahrscheinlich in dem gepriesenen Schottel nicht weniger Albernheiten, als in Zesen's Rosen: mond, in seinem Helicon und seinen heliconischen Leitern und Hecheln; auch haben neuere Forscher wie Eccard billig wägend neben seinen Thorheiten auch sein Berdienst genannt. Daß er ein Paar undeutsche Buchstaben c. q. y. verbannte, mar im Grunde keine große Sache und er beging seine orthographischen Sünden wenigstens offen im Angesicht ber

Moller in der Cimbria lit. II. p. 1024 mittheilt, ist ein ungehencheltes Zeugniß über Zesen, das mit allen seinen Berleumdern in geradem Biderspruche steht. Die Studensten in Iena hatten ihn mit einem Gedichte zum Besten: qua tamen in re injuriam secisse videntur viro. Quamquam enim olim ita scripsit, ac ridicula quaedam vocadula commentus suit, hunc tamen errorem ipse serio jam damnat, ac plerasque quidus tum sidi placuerat ineptias rejicit. — Studiosi autem illi vereor ne dis stulti sint, quod praeclarum ducunt exagitare hominem simplice m sane et apertum, quique omnia quae in ipsum statuuntur, dona intentione sieri ac sincero ex animo prosecta esse putat. Nimirum, qui, ut Zesius, tota vita sidi duntaxat vixit, seculi malitiam non penetrat; nec novum est, si quis suo ex ingenio alios aestimat. — Quia paupertas eundem premere videtur, passim amicos quaerit, quidus ut satis cognovi nimium molestus esse non vult. Est et alioquin temperantia e studios is simus.

fruchtbringenden Gesellschaft, in den ihr gewidmeten Uebersetzungen seiner Romane; da sich Alles dagegen auflehnte, zog er damit zurück, was keine ganz gewöhnliche Gelehrteneigenschaft ift; auch setzte Er selbst einen gerechten Stolz darein, daß er seine Jugendfehler bekannte und abzulegen gelernt habe. Im Purismus wagte sich Zesen allerdings in eben diesen Uebersethungen weit; man muß aber zu deffen Entschuldis gung in Anschlag bringen, daß er in Holland unter Hollandern schrieb, die diese Sprachreinigung sehr weit durchgeführt haben und auf deren Beispiel er sich ausdrücklich in seinem Ibrahim beruft. Seine puriflischen Grillen sind vielleicht nicht einmal so schlimm, wie die ganz antipuristische, nach ber er das Urmäßige der deutschen Sprache zu vertheis digen und griechische und lateinische Worte vielfach aus dem Deutschen Was Fischart im plumpsten Scherz gethan hatte, herzuleiten suchte. fremde Wörter zu germanisiren, das that Zesen im vollen sprachlichen Ernft, und er ward auch gelegentlich mit Fischart deshalb verglichen. diese Grille, die höchst lächerlich gemacht werden konnte, tastete aber Niemand an, weil man die polyglottischen Kenntniffe Zesen's scheute und dem Tiefsinn, mit dem er auf die Geheimnisse der Buchstaben und Wurzellehre und auf den Stein der Weisen hinwies, der hier zu holen wäre, gar nicht nach konnte, was ein Dietrich v. b. Werber ehrlich genug war einzugestehen. Statt daß man also darüber gelacht hätte, daß er das Wort Fenster von fein, feinster herleitete und zugleich mit maireodal verwandt nennt, und das Wort Poet von einem beutschen Urwort pojen, bas noch in pochen erscheine, so bürdete man ihm andere erfundene Sünden auf, die er in der heliconischen Hechel ausdrücklich abweif't. Die wirklichen Sonderbarkeiten seiner Sprachreinigung sind bedeutend genug, daß man des Verleumdens nicht bedurst hatte. Seine beutschthümelnden Vornamen und Götternamen (Liebinne und Fraue für Venus, Röthin für Aurora u. a.), seine Fischartischen Wortspielereien, sein Reimgeklingel und sein Gefallen an anapästischen und baktylischen Verfen oder Dattelreimen, all dies gab Anlaß genug zur Rüge, aber gerade in diesen Dingen sündigte jeder mit, und nun wurden die Splitter seiner Reinschreibung zu Balken von Sprachverberbniß. Wenige nur seiner zahllosen 171) Werke und Werkchen machen im Ganzen den Eindruck einer so gefährlichen Berunftaltung ber Sprache, auch nicht seine

<sup>171)</sup> Wir vermeiben die Titel, die man bei Jördens ober Moller nachsehen kann. Sein Freund v. Bärenstät berechnete seine Schriften schon 1672 auf 9 in sol., 10 in Quart, 31 in Octav, 25 in 12—16. Drucksertig lagen noch 36, und 10 entworfen.

verschiedenen Gedichte, die wir hier allein mit Uebergehung alles beffen besprechen wollen, was er als ein Polyhistor in anderen Fächern über Malerei, für die er eine große Vorliebe hatte, über Sprachliches, über verschiedene technische Gegenstände und Anderes geschrieben. Er mochte Rifts Reid auch baburch reizen, daß er ihm an Vielwiffen und Können weit überlegen war; einer seiner Freunde nennt ihn einmal sehr be= zeichnend "Seine Großthätigkeit!" Er dichte lateinisch, französisch und hollandisch und schrieb ganze hollandische Werke, so daß Er gerade den engen Verband der damaligen deutschen Literatur mit der niederlandischen am besten barstellt. Seine erotischen Lieber mögen bas ihrige beigetragen haben, ihn in ein übles moralisches Licht zu stellen. theilen den leichten Ton der Lieder von Schwieger und Fleming; er schrieb sie zum Theil frühe ohne vieles Nachsinnen, scherzend, mit flüchtiger Feder, in dem, "allzuhitigen Praddel der vollblütigen Jugend; " erft die Lieder der späteren Zeit, wo er die Kinderschuhe mit ben Stiefeln bes Mannesalters gewechselt, meint er, naherten fich größerer Bollfommenheit. In biesen späteren Jahren fann man merten, daß in dem Kreise seiner Freunde eine Borliebe, ein Aufmerken auf ganz einzelne seiner lyrischen Stude war, wie man bieß erft in den Zeiten bes Göttinger Hainbundes wieder findet. Die Hauptsammlung, die eine Menge vereinzelt erschienener Sachen vereinigt, ift bas bichtrische Rosen= und Lilienthal (1670). Ueberall sieht man Zesen an, daß er sich die Dichtung der Franzosen und Niederländer, und die der italienischen Concettisten viel gründlicher angeeignet hat, als die meisten Anderen. Rur darf er nichts Anderes als kleine Lieder übernehmen; nur darf nicht die Gelehrsamkeit über ihn kommen, wie in dem Lob seines Baterlands (Prirau). Hier soll ein Ort besungen werben, der nichts darbietet, als was jedes Dorf, und nun framt er alle Fische und Früchte wie auf dem Markte aus, die da zu finden waren, und bringt alle seine Botanik, Ornithologie und Mythologie bei der Gelegenheit an. Wie geschmadlos ift es, wenn fich hier neben Jupiter und Juno Hans und Grete bewegt, zwischen Pandion's Tochter und Meleager's Schwestern die Pumpel= meuse und der Grünscheling! wie lächerlich, wenn hier die Geschichte der Leinwand vom Flachssamen bis auf die Papierlumpen, und wieder die des Papiers bis auf den unnennbaren Ort des Verderbens vieles Papiers erzählt wird! Den pedantischen Confusionarius, der hier redet, findet man aber nicht wieder in seinen Liedern, in denen er sich oft wie ein Weltmann bewegt. In seinen bichterischen Jugendflammen (1651), die in dem Rosen = und Lilienthale nicht aufgenommen sind, findet sich,

daß er ein Liebeslied in der Person der Fürstin "Ludwiche" von Anhalt an ihren Brautigam ben Herzog von Liegnit bichtet: niemand fonft in vieser Zeit hatte gewagt, in solch einem Falle so alle Steifheit und Etikette abzulegen wie Er. So behandelt er seine Frauen allgemein mit ber Zartheit ber Minnefanger; er breitet über seine Liebeslieder jenen Mangel an Licht und Schatten, jene schmachtende Sehnsucht, deren Ausdruck selbst Schwieger nicht so ftark traf wie er. Dies Gefühl ber schmerzhaften Sehnsucht, biese traumerische Stimmung, in ber er befingt, wie ihn die Geliebte mit ihrem Lautenfpiel, mit ihrer Augen Bliden aus sich felbst zieht, und ihn fast zum Tobe bringt mit dem "beengelten" Gesang ihrer Stimme, mag ihn seinen plumpen Zeitgenoffen entfrembet haben; denn keiner hatte so was sagen können vor Gryphius und Lohenstein. Reiner wußte das Lied so rein zu halten zugleich von Berftiegenheit und Riedrigkeit, eine Eigenschaft die aus dem musikalischen Sinne stammt, in dem Zesen seine Lieder schrieb, in deren Composition die Albert, Peter Meier, Joh. Lange, Joh. Schopp und Malachias Siebenhaar wetteiferten. Reiner wußte sich ferner so nach Bedürfniß balb in starkem Tone zu bewegen, bald jene tandelnde Entzudung mit so spielendem Wörtergezier und gedrängten Reimklängen in rhythmischen Strophen auszudruden. Innerhalb dieser selben Lieber, beren Bilder und Umschreibungen sich manchmal ins Rebelhafte versteigen 172), mag Zesen einem Rist manchmal etwas zu denken gegeben haben, weil ihn seine Schwärmerei in eine gewisse Tiefe zieht, wo er in geistreichen Gedanken, Bildern und Lehrsätzen den Kopf zur Theilnahme zwingt. Was sich bei ben übrigen Dichtern als elegische Stimmung außert, ist bei ihm ein mpftischer Zug, ber sich wie in seinen Sprachstudien und Träumen, fo auch in feiner Dichtung ausbrudt. Er führte ihn auf die Bearbeis tung des hohen Liedes in Gesprächspielen, auf geistliche Gedichte jeder Art, auf Erbauungsbucher, auf Wechselgefange zwischen bem himm= lischen Brautigam und feiner Braut; er leitete ihn auf die poetische Behandlung der Nachahmung Christi von Thomas a Kempis, aus dem er eine kleine Reihe von spruchartigen, gut und einfältig geschriebenen Liebern dichtete, die Siebenhaar (Magdeb. 1675) sette. In dieser

<sup>172)</sup> Ein Beispiel nur:

<sup>&</sup>quot;Entzieh auch beine Lilien nicht, noch bie zweifache Rosenschicht bem sauer süßen Lippenpfabe! ist gleich mein Leib von bir entfernt, so küßt doch, weil ber himmel sternt, mein' Andacht beine liebe Seele.

Arbeit begegnete er dem Geschmad bes Zeitalters gang; bieses berühmte Werk hatte schon Grefflinger lyrisch bearbeiten wollen, und Christian von Stöcken im 17. und noch ein Gottfried Blumel im 18. Jahrh. versuchten sich baran, wie sich Andere vielfach es in Prosa zu überseßen bemühten. Diese sanften frommen Sachen ohne Blumen und Honig mochten Zesen den Frauen besonders nahe stellen, denen er auch den Butritt in seine Genoffenschaft öffnete, benen er fogar ein eignes Gebetbuch widmete, das von einer Helene von Belde 1657 ins Hollandische überset ward, so wie andere Frauen ihm Chrengedichte weither zuschickten, als er in seinen gekreuzigten Liebesflammen (1653) in einer ganzen Reihe von Liebern Afrosticha auf Frauennamen gemacht hatte. Für eine Zierbe in ber beutschgesinnten Genoffenschaft galt bie Cath. Regina von Greifenberg, Frenin auf Sepsenegg, die in der Lilienzunft Vorsitzerin und Zunftmeisterin war (die Tapfere). Sie las mehrere neuere und orientalische Sprachen, und ward von Stubenberg, der sich auch für die Schriftstellerei (die Uebersepung der "wahren Gemütheruhe" aus dem Französischen) der Freifrau von Buwinghausen und Walmerode interessirte, in die Literatur eingeführt, wo sie mit ihrer deutschen Urania Rürnb. (1662) viel Auffehen machte, einer Sammlung von geistlichen Sonetten und Liebern, die wie ihre übrigen Erbauungslieder und emblematischen Poesten eine tiesere beschauliche Ratur verrathen und auch als Dichtungen, die offenbar Zesen zu ihrem Mufter haben, nicht unter das Berächtlichste in dieser Zeit gehören. So stand Zesen auch mit Dorothea Eleonore von Rosenthal 178) gleichfalls einer Dichterin dieser Zeit, in Berbindung und rühmt eine uns sonft ganz unbefannte Hildegunde v. Westohn, die in Friesland und Holland hochdeutsch opipire.

Bahnen wir uns von dieser letten Erscheinung des Hervortretens weiblicher Dichter aus einen Weg zu dem Pegnitorden in Nürnberg, der einzigen Hauptstätte, die uns noch übrig bleibt, der einzigen südschentschen Stadt, die ihr altes Recht der Theilnahme an unsrer Poesie noch lange nicht aufgeben wollte. Dichter, die wie Zesen mehr Ahnung von eigentlicher Poesie hatten, als Opis, wenn sie auch lächerlicher wurden in ihrer Manier, theilten hier mit Zesen den Sinn für das Reizende und Poetische, das für sie in der Theilnahme des schönen Geschlechts an den neuerwachten schönen Künsten lag. Sie wie Zesen gestatteten daher den Zutritt des weiblichen Geschlechts und ihr Beispiel zwang auch die

<sup>173)</sup> Es gibt von ihr "poetische Gebanken. Brest. 1641, eine prosaische Erzäh= lung mit unterwebten Gebichten."

fruchtbringende Gesellschaft zur Nachahmung; nur der Schwanenorben wollte feine Weibergilbe bulben. Die allgemeine Stimme ber Zeit begrußte die verkörpert erscheinenden Musen mit fast ungetheiltem Jubel 174). Mit dem Auslande auch hier zu wetteifern war ein allgemein erregtes Streben: die Englanderin Weston, die Polin Anna Memorata, die Italienerin Fulvia Morata, vor allen die Niederländerin Schurmann, eine geborne Deutsche, waren ihrer Poesie und Gelehrsamkeit wegen wie Wunder der Welt von den größten Mannern der Zeit bestaunt. Es ward eine Art Streitfrage unter ben Mannern, ob ber weib: liche Geist berufen sei zu ben Werken ber Wiffenschaft und Runft. Diese Frage fiel auf einen sehr wohlbereiteten Boden, um einem langher: gebrachten Streit neue Nahrung zu bringen. Es war, wie wir wissen, im 16. Jahrh., im Gegensatz zu den ritterlichen Zeiten, üblich geworden, sich an dem Frauengeschlechte durch Hervorhebung seiner üblen Eigenschaften zu necken. Noch im Anfang des 17. Jahrhs. war bieß ein ergiebiger Gegenstand für die Schreiber. Als jener Joh. Sommer (1609) in dem 2. und 3. Theil seiner ethnographia mundi in zwei schematistisch geordneten Tractaten das bose und das regiersüchtige Beib abhandelte, konnte der Verfasser selbst sagen, das "bose Weib" sei schnell sehr weit gesegelt und fast zum Sprichwort geworden; es wurde unter eigenem und fremdem Titel nachgedruckt; noch in ben 70er und 80er Jahren wurde mit den Ueberschriften "die gute, die bose Frau" in Büchern speculirt; in diesen Zeiten noch machte Joh. Gorgias sich ein ordentliches Geschäft daraus, in elenden Schriften unter den verschiedenen Ramen Poliandin, Floridan, Beriphantor die Weiber herabzuziehen, und bis ins 18. Jahrh. hin mahrte diese Manie, sich in ernsten und satirischen, romanhaften und schäferlichen Schriften, in Erzählungen und Abhand= lungen über weibliche Tracht und Aberglauben, über Löffelei und Hahnreischaft und alle Gegenstände zu verbreiten, die der Frauen Berhältnisse und Eigenschaften von sittlicher und geselliger Seite betrafen. In den halbritterlichen Zeiten des 17. Jahrhs. theilten fich aber die Stimmen und in dem Rreise ber Hamburger Erotifer begegnen wir einer erneuten andächtigen Frauenverehrung. Es gibt aus dem Anfang des 17. Jahrhs. eine literarische Reckerei, die noch 1643 gedruckt wurde: "ob die Weiber Menschen seien oder nicht?" Dieser Frage stellte Greff: linger ben Ausspruch des Dichters entgegen, ber sie für mehr als

<sup>174)</sup> Bgl. v. d. Hagen's Germania 8, 164. Ueber den Antheil der Frauen an der Dichtfunst des 17. Jahrhs.

Menschen, für Engel erflarte. Wie baber nun die Frage über den geiftigen Beruf der Frauen aufgeworfen wurde, entschied sich weit die Mehrzahl jur gunftigen Beantwortung. Stubenberg, Joh. Peter Lotichius, Bellinus und viele Andere schrieben theils gelegentlich, theils in ausbrud= lichen Werken über biesen Gegenstand; Omeis und Lehms gaben später besondere Werke über die beutschen schönen Frauen oder galanten Poetinnen; man fand ben Spruch jenes Arabers abscheulich, nach bem man der Henne den Hals zuschnüren sollte, die des Hahnes Gesang nachahme; Logau erklärte bie Frage für unwürdig eines jeden der Sinne habe, benn es mußten boch auch die Weiber ihre Sinne brauchen burfen. Rur die Satirifer und unter ihnen besonders Rachel geht in seiner 8. Satire von bem Sape aus, bag Mannerwig bei ben Weibern feine Art hat und wo er ihn findet, da schwankt er zwischen Achtung und Ab= scheu. Die Schurmann erkennt auch er an (benn kaum trifft man unter ihren zahllosen Bewunderern einmal Einen groben Deutschen, der die fehr Gelehrte auch ziemlich verkehrt zu nennen magt), er hofft aber auf keine zweite. Die keusch von Natur ift, sagt er, wird nicht unkeusch scherzen, (unter dem Unkeuschen ift aber nur das Weltliche der Poefte überhaupt verstanden); ware aber irgendwo ein Weib, das geil von Mund und in der Feder ware, jedoch sich keusch befände, die ware werth, daß sie vor allen zur Schau geführt werbe - nacht und mit Burpur geziert, um mit goldenen Ruthen gestrichen zu werden. Wo aber sindet sich ein solches Kleinod in der Welt? wo weiße Raben sind und schwarzer Hagel fällt. Diese lette Frage und Antwort zeigt benn freilich an, daß Rachel nicht bis auf unsere Tage lebte, wo man sich in solcher goldner Bloße wohl in Ehren hat zeigen durfen. Diese Ansicht Rachel's aber hat man damals unstreitig so grob und unrichtig gefunden, wie man sie heute auch finden wird, und sie hat nicht hemmen können, daß überall schriftstellerische Frauen hervortraten. An allen Höfen sast in Deutschland gab es Dichterinnen unter ben fürftlichen Damen, besonders ift Beffen Darmstadt, wo wir auch den Psalmisten Ludwig VI. schon genannt haben, in diesen Zeiten durch fromme dichterische Landgräfinnen, Anna Sophia, Auguste Magdalene und Magdalene Sibylle bekannt. Was in den höheren Kreisen und auch öfter sonst von Frauen gedichtet wurde, hatte die doppelte Entschuldigung für fich, daß es doch meist uns gedruckt blieb und geistliche Erbauung war. Defters artete jedoch die Vertiefung der Frauen in die theologischen Geheimnisse in Verirrungen aus. So war die Holsteinerin Anna Dwena Hopers († 1648) eine Verehrerin von Schwenckfeld, und in ihren schon seit 1628 entstandenen

Gedichten (geiftl. und weltl. Poemata. Amft. 1650) begegnet die fromme Tänbelei in Formen (Letterfreuzen u. bergl.) wie im Inhalt; ihren haß gegen die weltlichen Geiftlichen spricht fie in einem satirischen Gespräche aus "be benische Dorp = Pape", worin eine Scene geschildert ift, bie was man fich heute in Holftein von banischer Geiftlichkeit erzählt einholt und übertrifft; wo bann bie fomische Kraft des Riederbeutschen in dieser frommen und fraulichen Feder schon in Laurembergscher Derbheit zu Tage tritt, noch ehe Lauremberg geschrieben hatte. So wie man nun die Hoyers als eine Wiedertauferin anklagte, so tadelte man auch die berühmte Schurmann um ihrer Anhanglichkeit an Labadie willen, und so die Johanna Eleon. Petersen wegen ihrer Theilnahme an den bekannten Schwärmereien ihres Mannes. Beibe- Gatten waren Ditglieber bes Begnefischen Blumenorbens, in bem mancherlei Schwarmerei fichtbar ward; des mystischen Hangs wegen fam es wohl auch, daß Zesen in Hamburg, Knorr von Rosenroth in Schlesten Haupt: beschüßer weiblicher Talente wurden. Uebrigens gab es feine beutsche Proving, die nicht ihre Pierinnen hatte: die Desterreicher prahlten mit ihrer Greifenberg; Schlesten mit D. E. von Rosenthal; Tit interesfirte sich für Getrud Möller, geb. Enfler, die in Sprachen bewandert und gekrönte Dichterin (im Begnisorden Mirnelle) war, und für Sibylle Schwarz in Greifswald, die schon mit 17 Jahren starb und beren Gebichte späler (1650 von Sam. Gerlach) herausgegeben wurden. Sogar Rift wechfelte Briefe mit einer Dichterin Marie Commer. Sachsen Stolz war die Tochter Carl's von Friesen, Henriette Catharine vermählte von Gersdorf, ihre zweite Hroswitha, und in Sachsen gingen überhaupt die Schriftstellerinnen bis auf Gottsched's Chehalfte gar nicht aus. Ganz besonders reich war aber ber Pegniporben an weiblichen Mitgliedern. Wie viele Begnitschäfer zogen ihre zur Dichtung gleichfalls begeisterten Schäferinnen nach sich! Die Ehefrauen der Ingolstetter, Limburger, Regelein, Dmeis, Daniel Moller, Dietelmeyer, Lang, Stocksteth u. A. traten alle in ben Orben, ber überbies an ledigen Theilnehmerinnen reich war, beren Reihe sich bis ins 18. Jahrh. fortführen läßt.

Der Pegniporden 178) läßt sich gleichfalls wie alle andern Colonien ber neuern Dichtung an Sachsen und an Schlessen anknüpfen. Der erste

<sup>175)</sup> Die Hauptquelle über ihn ist die Säcularschrift von Herbegen (Amarantes): historische Nachricht von des löbl. Hirten= und Blumenordens an der Pegniz Anfang und Fortgang 2c. Nürnb. 1744. Bgl. Jul. Tittmann, die Nürnberger Dichterschule. Göttingen 1847.

Anreger ber Stiftung biefer Gesellschaft, Johann Rlaj (1616-56) war ein Meißner, und neben bem Mitstifter Georg Philipp Harsborfer aus Rurnberg (1607-58) und unter ben ersten Mitgliebern erscheint auch gleich ein Schlesier, Friedrich Lochner aus Dels. Die Gesellschaft entftand ein Jahr nach Befen's Genoffenschaft, 1644, bei Gelegenheit einer Hochzeitfeier, wo Rlaj und Harsborfer mit Ehrengebichten um einen Blumenkranz streiten sollten, ein Anlaß, ber sogleich an die alten Meisterfängerschulen erinnert, obschon die italienischen Atademien, die Harsdörfer kannte, und die fruchtbringende Gesellschaft die Vorbilder auch dieser Bereinigung wurden. Die Ausdauer dieses Ordens bis auf unfere Tage, diese innere Festigkeit, verglichen mit der Loderheit der übrigen Schwestergesellschaften, die sich alle nach der Erschöpfung des ersten Stocks auflösten, deutet schon auf eine volksthümlichere Grundlage bin. Dieser Orden blieb hier eine Angelegenheit wenn nicht des Magistrats, so boch der angesehensten öffentlichen Charaftere; wie in früheren Zeiten um Pirkheimer, so sammelten sich um die Volkamer und Ingolstetter Künstler und Gelehrte in stetem Zuflusse; die Vorsteher der Gesellschaft bilden eine ununterbrochene Reihe von einflußreichen Männern; ber Rern derselben bestand stets aus eingebornen Rürnbergern, die feste Stätten zu regelmäßigen Bersammlungen besaßen; innerhalb einzelner Familien pflanzte sich kastenmäßig die Dichtung fort, die sehr häufig blos geschriebene Dichtung wie die ber Meistersänger blieb. So war Joh. L. Faber mit zwei Söhnen und einem Enfel von dichterischer Anlage; so auch der genannte Lochner gleichfalls mit zwei Söhnen und einem Enkel, die sammtlich in den Orden aufgenommen waren; so begegnen uns mehrere Fürer von Haimendorf, Regelein u. A. in der Gesellschaft; so bemerkten wir, daß auch die Frauen hinzutraten. Wie sich die Meistersänger früher an ben einen Gegenstand ber evangelischen Dichtung hauptsächlich hielten, so hielten sich jest die Rurnberger an bas Schäfergebicht, pflanzten gleichsam eine poetische Geschichte in dieser Gattung fort und gaben ihr in ihrer Ansicht eine Art heiliger Beihe; daneben behielt die geistliche Poeste eine bleibende Stätte und auf sitts liche Reinhaltung der Dichtung war man forgfältig bedacht, so daß selbst ein Birken systematisch gegen die heidnische Mythologie zu Felde zieht und die Allegorie an deren Stelle zu heben sucht. Von der "Weltlichkeit und Sicherheit" der Hamburger Dichter ift daher keine Spur. Um auf die Erzählung von ber Stiftung zurückzukommen, so blieb ber Streit um jenen Kranz ungeschlichtet; Die Sanger begnügten sich mit einer Blume daraus, und mit den übrigen entschlossen sie sich andere Dichter zu

begaben, die fie in eine Gesellschaft vereinigen wollten. Sie nahmen hier wie in Königsberg und im Schwanenorden Hirtennamen an, nannten sich die Pegnitsschäfer oder den gekrönten Blumenorden (weil ein Lor: beerkranz die Veranlaffung gab und weil später die meisten Glieder gefronte Dichter waren), nahmen die siebenfache Rohrpfeife des Pan jum Sinnbild der Eintracht, und fügten nur später, eingedenk der erften Entstehung und bes Namens, eine Blume, die Granadille oder Passions. blume hinzu, was symbolisch stehen kann zur Andeutung der später vorherrschenden geiftlichen Richtungen vor den schäferlichen. Die Mitglieder erhielten eine Blume, die mit dem Namen auf ein weißseidnes Band gestickt war, sammt einem Spruche verehrt, bessen Deutung hinzugefügt ward, was zusammen die emblematische Poesie in diesem Orden gleich einheimisch machte. Die Satungen weichen von benen ber übrigen Berbindungen wenig ab: die Verehrung Gottes und die deutsche Treue zu fördern war nicht minder die Aufgabe, als die deutsche Sprache zu pfiegen; in ihren Werken unterstüßten sie sich mit Censur und öffentlicher Berfechtung.

Das Schäfergebicht, sagten wir, machte gleichsam ben Mittelpunkt der Dichtung dieser Schule aus; es war aber nicht das Schäfer- oder Liebeslied, das wir bisher überall gefunden haben, sondern eine Art prosaischer Erzählung mit eingestreuten Liebern, später mit formlichen Eklogen in der Weise der Alten. Man bildete in diesem Kreise die Borstellungen von aller Dichtung und beren Ursprung nach der Vorliebe der ganzen Zeit für biese Gattung aus. Man sah bas Schäferwesen als ben Grund aller Dichtung an, und konnte leicht bazu verführt werden, ba in dieser Zeit die epischen, lyrischen und bramatischen Gattungen von demselben durchdrungen waren, da die Schäfermobe in alle Hochzeiten und an alle Höfe hindrang. Der ganze Stand ber Hirten, sagte man, war uranfänglich in ber Geschichte Gott wohlgefällig; in ihm glich sich, heißt es in dem noch zu erwähnenden Stammgedichte des Pegnipordens, der geiftliche und weltliche Stand gleichsam aus. Die goldgüldne Zeit, fagt Hagen in einer solchen Schäferei, war als Abam und Eva alles Vieh der Erde geweidet; Hirten waren die Erzväter, Hirten verfündeten zuerst die Heillehre des Evangeliums. Die ersten Hirten, so erzählt Birken 176) die Geschichte der Entstehung der Dichtkunft, hatten ein faules, freies Leben, sie durften nicht um Rost sorgen, sie konnten im kuhlen Schatten der Bäume den "wolfenfliegenden Luftpsaltern und Schnabel=

<sup>176)</sup> Borrebe zu seiner beutschen Dichtkunft, 1679.

harfen" den Gefang ablaufchen. Zu dem Gesang Jubal's und seiner Schäfergenoffen gesellte sich bald Raema mit ihren Gespielen im Tanze, und als nun selbige Feldmufikanten sich in biese Tänzerinnen verliebt, wurden sie veranlasset, Liebesklagen zu verfassen, und fo ward die Liebe Erfinderin der Poesie. Das thaten die Cainiten; löblicher aber die von der Rirche ber Erzväter, die mit ihren Gedanken im himmel schwebten und vornämlich Gott Lieder sangen. Rachher mag Roah wohl nach ber Sündfluth ein Danklied, Jacob seiner Rahel ein Hirtenlied gebichtet, Moses sich mit seiner Zipora auf dem Felde im Singen ergött haben. David war zugleich Schäfer und Poet und gekrönt, und darum nennen ihn die Pegnitzer ihren Gesellschafter. Salomon's hohes Lied ist ein Schäfergebicht. In Griechenland sollen Orpheus, Linus u. A. ihre Poeste aus Arkadien, dem Hirtenlande, gebracht haben. Und nun scheint es, als ob die Zeit mit ihrem Ende "wie eine in Zirkel geschlungene Schlange in ihren Ursprung jurudtehre," weil sie wieder ihre jegigen Poeten zu Schäfern macht, weil Spanier, Italiener, Franzosen, Engländer und Deutsche fich eifernd in dieser Gattung der Dichtung versuchen. Die trefflichsten Kunftgebanken ber Augsburger, Homburg, Schottel u. A. seien in solchen Hirtengebichten niebergelegt. Und so gab ja auch für jene gemischten, halb prosaischen, halb poetischen Schäfereien Dpit in seiner Hercynie (1622) das denkwürdige Beispiel. Hercynie schlossen sich unsere Poeten ängstlich in ihrer Lieblingsgattung an, und obwohl sie die Virgil'schen Eflogen auch in verschiedenen Uebersetzungen kannten, obwohl sie den Sannazar und Sidney, und in Rueffteins von Harsborfer verbefferten Uebersetzung die Diana des Montemayor gelesen hatten, obwohl Guarini's pastor fido schon frühe zweimal in Brosa verbeutscht war 177), obwohl selbst in dem aus dem französischen (wahrscheinlich von Findelthaus) zeitig überfetten "Urtheil bes Paris" (Leipz. 1645) schon das bessere Muster von einer wohlgeordneten, nicht allzuunnatürlichen Hirtenposie vorlag, so spürt man doch bei allen Pegnigern feine entfernte Wirkung von diesen Schäferdichtungen ber Fremde. Dadurch blieben die Schäfereien der Rurnberger über alle Begriffe ungenießbar. In dieser höchst gefährlichen Gattung, aus ber alle handlung eigentlich verbannt ift, die also keinerlei stoffartigen Reiz bieten

<sup>177)</sup> Schon 1619 durch Eilgerum Manlich und 1636 von Statius Ackermann (Schleufingen; neue Ausg. Weimar 1663.) Später übersetzte ihn ein Ungenannter (1678 o. D.) in freien "zerstreuten" Versen und Reimen; die Uebertragungen von Hoffsmannswaldau und Abschatz erwähnen wir noch unten.

kann, kam alles auf die Form allein an, und darum leistete hier Italien noch etwas, was es auch sei, weil das Formelle ber Sprache und ber Dichtung in Italien zu einer solchen Bollfommenheit überbildet ward, daß man in der Poesie mit musikalischer Anregung zufrieden war und der Gedanken und Sachen nicht mehr achtete. Für solche träumerische Benuffe waren die Hirtensachen eben berechnet; die beutschen Schäfereien aber sind so roh hierneben, daß man den wachsten Berstand in peinlichster Anstrengung erhalten muß, um nur auf Augenblice in der Lecture auszudauern. Wir wollen von einigen Studen dieser Art einen Begriff zu geben suchen. Die Schäferei, welche die Entstehung des Drbens gleichsam verherrlicht, ift die Tenzone von Clajus und Strephon, oder Rlaj und Harsdörfer: Pegnesisches Schäfergedicht in den Berinorgischen (Noribergischen) Gefilden (1644). Den Clajus führt sein Berhängniß und die Kriegsunruhe aus Meißen an die Pegnit. Er hat hier gleich eine poetische Unterredung mit bem Echo, eine Spielerei, die Rlaj sogar in Vorreben und Zuschriften bringt, und er begrüßt Fluß und Stadt mit Klingreimen. In bergleichen eingestreuten Gebichten ift alles falscher Prunt und Zier. Hinter ber ganzen Manier Dieser Dichter ruht eine gewisse Ahnung von einem hohen Poetischen; sie wollen über den Frost von Opis weg und wissen nicht wie; es ist wie eine stete Aufregung, die gesucht wird, und der boch die Schwerfälligkeit des Bortrags Eintrag thut. Diese Schwerfälligkeit soll hinter einer überladenen Prose, hinter einer Mannichfaltigkeit von erfundenen Beiwörtern, hinter einer anafreontischen Anmuth, hinter einem Fluß baftplischer Maße ober onomatopoetischer Naturlaute versteckt werden und wird nur desto sichtbarer und beunruhigender. Auch in Opigens Hercynia ift schon eine solche Aufregung in- jener Stelle, wo die alte Zauberin eingeführt wird, gesucht, aber wie furchtsam nimmt sich dies aus gegen die wahnwißige Pamela hier, welcher Clajus und Strephon begegnen, die sich für das unterjochte Deutschland hält und in diesem Sinne singt und redet. Die Schäfer kommen dann zu einer Drath- und einer Papiermühle, die besungen werben. Schon vorher hatte man alle möglichen Augen = und Ohren. genüsse gehabt, man hatte Kartaunen raffeln und praffeln, Böglein zwißern und tiriliren, Waffen blinkern und flinkern sehen und hören. In diesen Mühlgesangen fnacht und fracht, speit und sprütt, brudelt und wubelt nun Alles in ben Reimen. Die Schäfer gehen bann "burch von der Bogel hellzwitschernden und zitschernden Stimmlein erhallende Wiesen, bei hellquellenden Springbrunnen hin, die durch das spielende Ueberspielen ihres glattschlüpfrigen Lagers lieblich platscherten und

flatscherten." Das Gerücht begegnet ihnen und rebet fie in einem reimvollen Gebicht an, zeigt ihnen ben Tempel bes Ehrengebächtniffes und den Garten mit seinen Rürbiffen und deren Reimzeilen und Rathseln. Dann folgt der dichterische Wettstreit um eine von der Fama ausgesetzte Trompete in schweren Reimstüden, Buchnerifirenden (baktylischen) Bersen, Rondeaux und allerhand Spielereien. Die Dichter erwarten den Ausspruch bes Gerüchts. — Gleich im folgenden Jahre 1645 erschien eine Fortsetzung dieser Pegnitschäferei von Floridan (Birken) und Rlaj, in der unter anderm die Gründung des Ordens poetisch erzählt wird, obgleich ber Hauptgegenstand ber beutsche Krieg ift. Wichtiger aber ift die wachsende Haufung der Bers- und Gedichtarten, beren eine immer kindischer ist, als die andere. Da sind Springreime (Anapasten), Echos, Bilderreime, onomatopoetische Gedichte, die ben Gesang ber Bögel und die Laute von Thieren nachahmen sollen, um zu zeigen, daß die Thiere und Elemente deutsch reden. Da find Rückreimläufe, zwei an fich reimlose Strophen, deren zweite aber mit dem letten Reim der erften anfängt und so die übrigen Reime zuruckführt. Dann Reimfolgerungen, Lieder deren Bzeilige Strophen zwei Reimpaare jede in sich wiederholen, und Menglingereden zur Berspottung ber Sprachmischerei; Gesprächreime wo der nachsingende Hirt die Reime der vorgesungenen Strophe gebraucht; dann eine Letterhäufung, ein Tetrastichon mit besonders vielen Buchstaben einerlei Art 178); endlich wird von Clajus die erste Hälfte eines zerriffenen Gedichtes über die Einfamkeit gefunden, mit der Ueberschrift: die Ein — Er meint, es behandele die Einfalt und erganzt es hiernach; Montano findet die — samkeit und ergänzt wieder in einer anderen Meinung die vordere Hälfte!! Als dritten und vierten Theil dieser kostbaren Pegnipschäserei fündigt sich die Rymphe Noris (1650) an, von Montano b. i. Joh. Hellwig, eine Beschreibung von Aurnberg, wo wieder ganz ber Liebhaberei an Schildereien, Denkmälern und Aufschriften, Allegorien, Kräuter- und Blumennamen, Naturtonen und besonders Bilderreimen voller Lauf gelaffen ift; da reimen sie zweigipflige Parnaffe, Thurme, Rusbaume, Reichsäpfel, Orgeln, Lauten, Schalmeien, Röhrbrunnen, Sanduhren, Ehrensäulen und alles mögliche!! diese neueren Gattungen von Versen und Gedichten wurden besonders

<sup>178)</sup> Der kecke Lachengekk koaret, kreckt und quakkt, Des Krüppels Krükkenstokk krokkt, grakkelt, humpt und zakkt Des Gukkuks Gukken tropt ber Frosch und auch die Krükke. Was knikkt und knakkt noch mehr? kurz hier mein Reimgestikke.

von Schottel mit einer Art von Stolz in die Berslehre aufgenommen und verbreitet, und Niemand machte sich hier über die puristische Tause der neuen Kinder lustig, die zum Theil doch lächerlich genug ist. Später wurden diese Schäsereien von Ungenannten, von Martin Limburger (Myrtillus), vor Allen von Birken in der Pegnesis (1673) fortgesetzt. Birken aber brachte zuerst in die große Leere dieser Hirtenpoessen einigen Stoff, worauf wir sogleich zurücksommen wollen.

Ehe wir aber Birken's Schriftstellerei mit wenigem bezeichnen, wollen wir erst den Hauptgründer, Harsdörfer, etwas näher kennen lernen. Was Klaj angeht, so werden wir diesem im Kirchenliede und im Schauspiel wieder begegnen. Hars dörfer war Rathsherr in Rumberg, ein einflußreicher, viel gereister und sehr belesener Mann. man in seine Gesprächspiele, das beliebteste von allen feinen Werken, steht, so muß man erstaunen, welche Masse von namentlich neuern ausländischen Schriftstellern in allen Sprachen er gelesen hat. Diese seine Belesenheit machte ihn zum Bielwiffer, zum Bielschreiber und zum flachen Urtheiler. In allen seinen endlosen Schriften, von seinen Parabeln an bis auf seine "mathematischen und philosophischen Erquickstunden" machte er aus der "spielenden" Belehrung ein Geschäft, und hat sich daher den Beinamen des Spielenden wohl verdient; sein Hang zur Parabel stammt wesentlich aus der Ansicht, daß das "kunstrichtige Gleichniß" den Zweck ber leichten ergötlichen Belehrung am vollkommensten erreiche; auf diese Erleichterungssucht beziehe man auch seine charakteristische Aeußerung, daß Jedermann aus seiner Poetif, dem poetischen Trichter (1648), in sechs Stunden die deutsche Dicht = und Reimkunst erlernen könne. Der Masse seiner Schriften nach geht uns Harsbörfer nicht an, weil es meistens prosaische Werke sind, die zum Theil im Dienste der fruchtbringenden Gesellschaft geschrieben oder übersett find. Dahin würden wir die Dianea von Loredano rechnen, und die Diana des Montemayor, die er 1634 und 1646 übertrug. Dahin gehören auch seine verschiedenen Geschichtserzählungen und Anekotensammlungen, die wir bereits früher genannt haben, und vor allem auch die Gesprächspiele (8 Theile von 1642-49), die noch vor Stiftung des Pegnipordens angefangen Wie die Schäsereien von Birken, wie die Träume von Quevedo bei Moscherosch, so sind diese Gespräche nur eine Form, um auf tausend Dinge zu sprechen zu kommen: es sind Unterhaltungen über Gesellschaftsund Redespiele, die sich etwa so an Bargagli's Giuochi (1581) anknupfen, wie Moscherosch's Philander an Quevedo. So wie in Moscherosch's Werke und vielen ähnlichen sich Alles um Anekdoten dreht, so ist hier

Alles geistreiches und sinnreiches Spiel mit Vergleichungen, Unterscheis dungen und Deutungen; der Verfasser kommt auf alle die spielenden Dichtungsgattungen zu reben, die in dieser Schule üblich waren. keiner verweilt er länger, auf keine kommt er häufiger zurück, als auf das Sinnbild und die Allegorie. Beide find der Mittelpunkt von Harsbörfer's Dichtung, und ihre Beliebtheit in diesem Kreise ift für Nürnberg, bas die bildenden Runfte so sehr förderte und in seinen Spielsachen gleichsam bis in das kindische Greisenalter der Ueberlebung hegte, ungemein charakteristisch. Während anderwärts ber Berband ber Dichtung mit ber Musik gesucht ward, so gilt hier die Malerei als die Zwillingsschwester der Poesie, und in den Poetiken dieser Schule von Harsdörfer, Birken und Omeis wird daher weitläufig von allen in das Emblematische ein= schlagenden Gattungen, von ben Bilberschriften ober rebus de Picardie, von Symbolen und Devisen, von Medaillen und ber ganzen Ikonologie gehandelt. — Die emblematische Dichtung, die "Gemälpoeste" ist ein Zweig, der schon über ein Jahrhundert lang in Süddeutschland umging, ehe er nach Nürnberg verpflanzt wurde; Straßburg besonders hatte fich darum bemüht. Schon Brant arbeitete in seiner Freiheitstafel (im Anhang zu Strobel's Ausgabe des Narrenschiffs) in dieser Gattung. Dann sind wir Holzwart's Werke (emblematum tyrocinia 1581) bereits begegnet, in welchem weltliche meift sprichwörtliche Sate durch ein Bild und eine beigefügte poetische Deutung erklärt werden. Nicht viel später hat Daniel Subermann in Straßburg diesen weltlichen Emblemen ganz in berselben Zurichtung geistliche zur Seite gestellt; er hatte beren einen großen Borrath von 1200 Stud, die er seinem alten Gönner Rudolph II. schon 1602 vorgelegt; 200 dieser "Gleichnisse, in welchen durch Vorstellung leiblicher Figuren gar schöne geiftreiche Lehren vorgebildet werden", find (Str. 1624. 28.) gedruckt worden und noch weitere in einem anderen Werke Subermann's erschienen. Später beschäftigte sich auch Spangen= berg in feiner Bearbeitung von Mylius' Luftgarten (1621) in dieser Richtung, insofern darin die Sprichwörter, Gleichnisse und Sinnbilder aufgeführt und erklärt werben, die von Bäumen hergenommen sind. Im 17. Jahrh. dehnte sich dieser Geschmack dann weiter im Süden aus, mit beffen Malerei er eng zusammenhängt. Zinkgref gab fein Ansehn hinzu, indem er sich mit dieser Gattung beschäftigte in dem Werke emblematum centuria (Fr. 1623), das alsbald nachgedruckt und noch, von Grefflinger mit französischen und beutschen Tetrastichen begleitet, 1681 in Beibelberg wieder aufgelegt ward. In unsere geistliche Dichtung griff die Emblematie

im 17. Jahrh. vielfach ein 179). Die Emblematiker der Fremde, die Boissard, Saavebra, Alciato wurden in Deutschland bekannt und zum Theil übersett. Den letteren nachzuahmen war ber Zweck des "Himschleifers" von Aegidius Albertinus, bem Sefretar bes Herzogs Maximilian von Baiern. Der Verfaffer war ein Vielschreiber und Polyhistor wie Fischart, Spangenberg, Sommer; er knupfte ganz im Breiten ein Band mit der spanischen Literatur, indem er Offuna's Teufelsgeißel (1602) und die breiten Werke von Anton Guevara, wenn nicht alle, so boch in ber Mehrzahl übersette, wodurch er als ein Vorläufer zum Simplicisstmus nicht unwichtig ift. In einer Reihe moralistischer Werke von dem Buche de conviviis (1598) an bis zur Narrenhaß (1617) und Lucifers und Christi Königreich (1616. 18.) zeigt er schon im Anfang des Jahrhunderts die ärgste Entartung der elendesten Tractatenliteratur, bie fich fonst erft an beffen Ende einstellte. Bur Bergleichung bes tatholis schen Bildungszustandes zu dem protestantischen ist Albertinus von unschätbarem Werthe; in dem fauren Bedantismus dieses finfter ascetischen athmen wir spanische Kerkerluft, wo wir in Fischart's und Spangenberg's freier Heiterkeit und humaner Sittlichkeit im wohlthuendften Behagen acht vaterlandische Natur abgespiegelt sehen. Um auf die Emblematologie zurudzukommen, fo zeigt fich Albertinus in feinem hirnschleifer als derselbe geistlose Sammler, der zu verschiedenen Bildern die verschiedenen Deutungen und Meinungen verschiedener "Speculanten" zusammenstellt in breitem prosaischem Discurse. Dagegen griffen nun bie Rürnberger ganz wieder den poetischen Gebrauch der Embleme auf, den jener Subermann und die Aehnlichen davon gemacht hatten; ihnen gefiel biese geistreiche Berbindung von Malerei und Dichtung außerordentlich. Hieronymus Ammon, von Harsborfer gekannt, trat in geistlichen Sinnbildern (1647) als Maler und Dichter zugleich auf; Johann Vogel hat sinnbildliche Rupferstiche über ben deutschen Frieden herausgegeben u. s. s. An solchen Kunstwerken geübt, konnte Harsbörfer wohl darauf fallen, daß die facultas imaginativa eigentlich die Dichtungen schaffen muffe, daß die Poeste zu dem Sinne reden muffe, der begierig sei, Bildungen Er fest daher alles Wesen der Dichtkunst in die Erfindung,

<sup>179)</sup> Wir wollen zum Belege nur auf drei Beispiele verweisen: auf Joh. Ebermaier's Hoffnungsgärtlein (Tüb. 1653), auf der Landgräfin von Heffen Anna Sophia "treuen Freund Christus" (Dresden 1658) und auf Quirin Moscherosch's Poetisches Blumenparadies. (Nürnberg 1673.)

und daher hörten wir ihn Opis ben Dichternamen verweigern. Seine Vorliebe für das Bildliche und Sinnbildliche äußert sich nun, obwohl fie in alle seine Schriften, so selbst in Eine seiner Anekbotensamm. lungen (den Geschichtspiegel 1654) hereinspielt, vorzugsweise in zwei Werken. In Nathan, Jotham und Simson (1650—1) gibt Harsbörfer in der Vorrede seine Theorie vom Lehrgedichte, b. h. von Fabel und Parabel, bei ber wir uns nicht aufhalten wollen; das Werk selbst bringt nach dem bezeichnenden Titel im Anhange (Simson) Räthsel in Tetrastichen, die ohne den bildlichen Reiz der Räthsel des 16. und ohne den wißigen ber bes 17. Jahrhs. find; im Hauptinhalte Parabeln und Fabeln, in denen nicht Thiere, sondern andere leblose Dinge eingeführt sind, und deren Bedeutung und Bezug von theils (Rathan) religiös driftlicher, theils (Jotham) allgemein sittlicher Ratur ift. Dies Werk ift in Prosa; in den herzbeweglichen Sontagsandachten (1649—52) auf die Evangelien und Episteln dagegen treffen wir diese Parabeln in poetis scher Form. Das Werk besteht zuerft aus prosaischen Gebeten, die uns nicht angehen; dann aus geistlichen Liedern, denen man den Laien ansieht, die nicht Rlaj's Schwulft, aber wohl mitunter sein Reimgeklingel, nicht Dach's Innigkeit, eher Opigens Trodenkeit haben, nur daß die sinnbildernden Gleichnisse und der Anflug von mystisch=scholastischer überschwenglicher Weisheit darin über Opizens Horizont reichen. Der dritte und wichtigste Bestandtheil aber sind die Andachtsgemälde. Es sind dies nicht Alle eigentliche Sinnbilder, nach Harsbörfer's Theorie, in denen nothwendig Gemälde und Schrift einander ergänzen muffen. Es sind im Gegentheil wie im Nathan oft nur Lehrgedichte, die theilweise den Pinsel gar nicht vonnöthen hätten; dazu sollten die Gemälde überall mit Sprüchen der heiligen Schrift verbunden werden. Wir kommen hier nämlich wieder auf die Figuren und Evangelien, die wir in den Mysterien kennen gelernt haben, lyrisch zurück. Der Dichter verbindet Be= ziehungen und Figuren des alten und neuen Testaments und ersinnt deren aus eigenem Nachdenken. Es wird also z. B. ein Spruch aus Strach angeführt: ich bin aufgewachsen wie ein Palmbaum am Baffer, wie ein schöner Delbaum auf freiem Felbe. Run folgt ein Holzschnitt, ein Palm= und Delbaum, die sich zu einem Thore wölben. Darunter die Beziehung auf Math. 21, den Einzug in Jerusalem, mit den Worten: Christus will mit seinen Wohlthaten durch die Siegs= und Friedens= pforte (deren Deutung die beiden Bäume haben) in unfre Herzen ein= ziehen. Dann folgt eine "Vollführung" dieses Sinnbildes in Versen, die wo sie etwas Verwickeltes auszulegen hat, eine Erklärung heißt.

Dieser Art ift folgendes Stud: ber Spruch "fürchtet euch nicht vor benen u. s. w." ist das Thema; das Bitd ist eine Garbe, die von zwei aus bem Himmel reichenden Armen gedroschen wird. Die Anwendung ist auf ben Stephanstag zu machen; bie Erklärung geht bann aus von ber Herbstzeit, wo die Garbe gedroschen wird und aus Staub Getreide und Brot hervorgeht: hierburch wird ber Martyrer Schaar abgebildet, bie zerschlagen werden, bis sie ber Tod gleich dem Himmelbrode von dieser Erbe wegnimmt zum großen Mahle bes Lammes. Dies ware nun (bie Spruche weggelaffen) ein eigentliches Emblem, folgendes aber ift ein Lehrgedicht, oder wie wir sagen würden, eine Parabel, weil die Erklärung aus einer für sich verständlichen Geschichte besteht. Der Spruch ist: Selig sind die nicht sehen und doch glauben. Das Bild ist ein Kind, bas über einer Laute kniet. Die Anwendung auf den ungläubigen Thomas. Die Erklärung ift die: Ein Banbersmann hatte seine Laute abgelegt um zu schlafen. Ein Anabe kommt barüber und prüft die Saiten, und bies wedt ben Wandrer. Der Knabe fragt, wie boch diese Bogelstimmen aus dem Bauche kamen, da er doch nicht sehe was er hore. Die Belehrung ift von selbst klar. Dies ware finnig genug, wenn nur viele so klare und einfache Parabeln da wären, allein dies ist die erste und die beste; die meisten sind flau und flach, wie tiefsinnig sie sich anstellen; man kann nicht sagen, was Harsbörfer selbst an die ganze Gattung verlangt, daß diese spielenden Belehrungen "den bald ekeln Sinnen die verdrießliche Bemühung" ersparten, dazu fehlt es an bildlicher Schärfe ber Gedanken wie der Darstellung. Im übrigen sind diese Reimereien in aller glänzen= den und üppigen Manier der Rürnberger ausgeführt; so sehr sonst Harsdörfer nüchtern ist, so sehr hebt er sich hier; so gesunde Prose er sonst schreibt, so feierlich gedunsen sind die Vorreden dieser Erbauungsbücher geschrieben. Uebrigens weiß er, daß diese Gattung ber Parabel selten ist in der neuen Poeste, und er hat daher einiges Recht sich auf sie etwas einzubilden. In der That ist das Auftreten der Nürnberger gegen Opis (benn auch Birken nennt biesen fast nie) bem Wesen nach von bem spateren ber Schweizer gegen Gottscheb bas Vorspiel. Sie setzen einige Empfindung gegen ben kalten Verstand; sie suchen die Phantaste für die Dichtung wirksam zu machen burch einen Verband bieser Lettern mit ber Malerei; sie kommen in den Ergebnissen dieser Ansicht schon auf die Theorie Breitinger's, daß die Fabel oder Parabel eine Hauptgattung ber Dichtung sei. Die Natur bes Nordens und Sübens trat beidemale schroff und stark einander gegenüber, so sehr die gemischten Elemente beibemale biefe Erscheinung verbecen.

Noch ein viel fruchtbarerer Schriftsteller und ein noch angesehenerer Mann als Harsbörfer, war ber ihm im Vorsitz bes Ordens folgte, Siegmund Betulius, nachher von Birken (1626-81) aus Böh. men, von wo sein Vater Religions wegen flüchtend nach Rürnberg kam. Er selbst hatte seine Geschichte geschrieben und dies Material benutte hernach Herdegen in seinen Nachrichten über ihn; andeutend führt Birfen auch in einer seiner Schäfereien an, es habe ihn bie Eger geboren, die Pegnit erzogen, die Saale gelehrt, die Ocker eine Zeit lang geehrt, gehört und genährt; und bann sei er zur Pegnit umgekehrt, als seine Weidebrüder eben an der dritten Fortsetzung der Pegnitschäsereien arbei= teten, die Er nachher fortsetzte und herausgab. Er hatte sich in seinen jungern Jahren meist mit Erziehung fürstlicher und adliger Jugend ab= gegeben, war in Verhältnisse badurch mit Anton Ulrich von Braun= schweig gekommen und daher darf man die engen Beziehungen der Schottel und Glaser mit den Pegnigern leiten, dahin auch den überein= stimmenden Uebergang zur prosaischen Schriftstellerei und zum Romane, den Anton Ulrich und Bucholz mit Birken machten, zurückführen. In Nürnberg knüpften sich feste Verhältnisse mit Wien an. Die Gesellschaft hatte sich noch unter Harsdörfers Vorstand bei dem großen Friedensfest in Nürnberg 1650 durch ihren erfinderischen Sinn bei ber Berherrlichung der Fried= und Freudenmahle im höchsten Grade beliebt gemacht. werden wohl unten im Schauspiel eine kleine Vorstellung von den sceni= schen Aufführungen geben können, die hierbei vorkamen. Birken machte sich eine Ehre daraus, unter den ersten gewesen zu sein, die ihre Federn dem Gerüchte als Flügel angemacht, um die Friedensbotschaft in die Welt zu bringen. Er schickte Schäfereien und Schauspiele in die Welt, und eben das, was er in scenischer Form ausgearbeitet hatte, gab er (in seiner friederfreuten Teutonia 1652) als Geschichtschrift. diese Schrift zeigt uns den großen Fortschritt, den wir in Birken machen, der innerhalb des Pegnipordens auf denselben Punkt vorschreitet, an dem wir in Schlessen bei Gryphius und Lohenstein anlangen. selbst in seiner Dichtkunst (1679) ist geneigt, diese friederfreute Teutonia, seinen öftlichen Lorbeerhain und seine Guelsis unter die epischen, heroi= schen Gedichte zu rechnen, beren Zusammenhang mit ben Schäfergebich= ten er selbst angibt; er ruckt also in diesen Werken aus den bloßen Schäfereien seiner Vorgänger heraus, ben Geschicht = Gedichten und Bedicht=Geschichten näher, wie er die Romane verdeutschend nennt. Die Teutonia wird hier als eine Prinzessin aufgeführt, die auf die Nachricht von dem Frieden in Brunkosa (Osnabrück) sich nach Norisburg begibt,

das Werk hier auskochen zu lassen. Die Rymphe Roris empfängt sie hier; sie macht die Befanntschaft ber Tespingschäfer, Floridan (Birken) stellt sich bei ihr mit seiner Friedensbildung (die 1649 herausgegeben war) ein; auf Geheiß ber Prinzessin erfinden nachher die Poeten eine Dant-, Dent- und Ehrenfäule für ben Frieden und besingen sie. Wie nun die Abgeordneten kommen und wie alle Borfälle erzählt werden, die Friedensmale und Schautrachten mit den Emblemen Floridan's, ift zu weitläufig und zu troden, um hier erzählt zu werden. Darftellung, Behandlung und Erzählart ift den Schäfereien entnommen, obwohl der Rlaj'sche Schwulft vermieden ift. Birken zeigt hier, so gut wie Lohenstein, daß er eine vortreffliche Prosa hatte schreiben können, wenn er eben so wenig und vorsichtig hatte schreiben wollen, wie er gleich Harsbörfer vieles und ungefeiltes schrieb, wie er benn fortwährend, nachdem er einmal die schriftstellerische Jagd nach Ehren, Titeln und Geld mit Vortheil betrieben hatte, sich mit Entwürfen jagte und immer von neuen Büchern in feinem Pulte sprach. Was hier gelegentlich über Krieg und Frieden gesagt wird, ist zum Theil so gut gedacht und so angemessen geschrieben, daß man nicht leicht etwas bieser Art wiederfindet. So sind hier wie auch in ber seiner Friedensrede angehängten Schäferei mehrere Eflogen Birgil's übersett; und diese Uebersetungen, so wie die ber Dvid'= schen Medea in dem Lorbeerhain zeigen uns einen Mann, der mehr als Opit mit den Alten vertraut war, der besser wie Er Ton und Sinn wiedergab, wo er einsach in Alexandriner übertrug, indem er dann eine würdige natürliche Sprache behauptet. Er machte selbst viele lateinische Gedichte und hatte seinen Virgil inne, baß er einen Cento aus ihm zusammensette. Leiber vereinte nur Birfen mit feiner Kenntniß ber Alten die Borliebe für einen Balde, für die Spanier und Italiener, auf die die Rürnberger früher als die Schlester den Geschmack von den französisch= niederländischen Quellen weglenkten. Dies brachte schon bas geographi= sche Verhältniß mit; Birken und Harsbörser standen mit Italienern in Berbindung und ersterer war sogar Mitglied einer italienischen Gesell= schaft. Beide stiegen in Ehren durch ihre Verbindungen mit Desterreich: Bindischgrät und Stubenberg sind die Beschützer Birken's, ber es zur Pfalzgrafschaft und zum Abel brachte, und Stubenberg singt ausbrudlich, wie man es im 18. Jahrh. von Wieland sagen konnte, daß Birken's Schriften felbst in Wien gern gelesen wurden, wo sonst nicht Vieles gekannt fei. Dies Berhältniß erklärt uns bann Birken's Sauptschriften : seine Bearbeitung bes Fugger'schen Chrenspiegels des Hauses Desterreich, die uns hier nicht angeht; und seinen oftlandischen Lorbeerhayn

(1657), ein Ehrengedicht auf das Haus Desterreich, das einen Fürstenspiegel in 12 Sinnbildern und eben so viel Raiser- und Tugendbildnissen darstellt. Er erwählt auch zu diesem Lobgedichte, wie sie in Rürnberg in jedem privaten Gelegenheitsgedichte thaten, die Schäferform; wir haben hier also eine solche kolossale Schäferei die zu einem Buche von 400 Seiten geworden ift. Wie reich und unterrichtet erscheint hier aber Birfen gegen die Klaj, Opis und alle die Anderen, die fich in diefer Gattung versucht haben! wie viel Stoff ist hier statt ber sonstigen Richtigkeit, wie viele treffliche Stellen innerhalb ber Prosa, die nichts hat von jenem zähen, ellenlangen, spinnenfädigen Periodenbau, wie wir ihn oben bei Reumark fanden. Er benutt das Schäfergespräch, um mythologische Geschichten zu erzählen und zu deuten und darüber zu sinnbildern; Alles, was ihm "einfällt, das reibt er einem in die Ohren", nimmt von jedem Gegenstande Anlaß zu Betrachtung und Dichtung, und es fehlt ihm nicht an gutem Ausbruck, Spipen, Gegenfäten, Reim- und Wortspielen, an seltsamen Gleichniffen, die auf komische Wirkung ausgehen. Den eigentlichen Inhalt, wie er 12 öfterreichische Fürsten in geschichtlichem Lobe bespricht, berühren wir nicht. Was dieser Lorbeerhain für das Haus Desterreich ift, das ist die Guelfis (1669), in welches mehrere altere Sachen, z. B. die Dannebergische Heldenbeut 180) (1648) u. A. zu= sammengereiht und verarbeitet find, für das Haus Braunschweig Lune-Wir wollen das Uebrige von Birken's Arbeiten übergehen, burg. namentlich seine geistlichen Gedichte, die alle zu gedankenvoll und antithetisch sind, als daß sie religiose Weihe haben könnten. Hier fällt die Schattenseite von Birken's Schriften grell ins Auge. Wer z. B. seine geistlichen Weihrauchkörner (1652) aufschlüge, würde gleich fühlen, wie sehr die Andacht einfacher Sprache bedarf: denn hier strauchelt sie jeden Augenblick, weil sie sich überall mit überraschenden Bildern, mit Neuem und Ungewohntem aller Art herumzuschlagen hat. Seine Freunde bewunderten ihn eben hier: sie nannten ihn den wahren deutschen Siegmund, den Dädalus der Dichtfunft, des Wörtergoldes feinsten Treiber. Die Meißner und Schlester aber, Morhof, Reumeister u. A. eiserten gegen seine Freiheiten, Bersetzungen, Beschneidungen, Redefügung und Rumerus, und besonders seine seltsamen puriftischen Worterfindungen. Später verleugneten ihn daher die Pegnitsschäfer selbst. Und dazu trugen

<sup>180)</sup> Nach andern Ausgaben "Helbenbrut"; nach dem Schlusse des zu diesem Kreise gehörigen Stücks: Floridan's "Niedersächsische Lete" 1648 muß es weder Beut noch Brut, sondern Helden blut heißen.

die sonderbaren Uebertreibungen der Anhänger Birken's mehr bei, als seine eigenen. Man lese nur des jüngern Joh. Georg Albinus (+ 1683) dursächsische Venus (1686), eine Nachahmung der Guelfis, mit ihrem durren genealogischen Stoff und ihren hyperpoetischen Stelzen, auf denen dieser Anbeter Birken's und Lohenstein's mit dem Haupt in Dunft und Wolfen wandelt. Omeis, der später als eine Hauptfäule des Ordens dasteht, bekannte baher schon, daß die Italiener und Deutschen in der Schäferdichtung überhaupt zu weit gegangen seien, weil sie ihre Hirten zu gelehrt gemacht hätten, weil ihre Redensarten die gemeine Redeart weit überstiegen; und besonders in Bezug auf Birken's Pegnesis und andere Schäfereien will er nicht vertheibigen, daß so viele hohe und spizige Erfindungen, prächtige Redensarten, gelehrte Schulgespräche mit eingemischt worden 181). Ebenso erklärt er sörmlich, daß er von Birken's fühnen Wort= und Satbildungen zu Harsdörfer's ungezwungner Schreib= art rudgekehrt sei, wie es Weise, Morhof und Rosenroth verlangten, deren Angriffe gegen die Nürnberger er übrigens wie auch Reumeister's meisternde Ausfälle zurudweis't. Wie Harsbörfer die Opig'sche Zeit, Birken die Lohenstein'sche, so vertritt Omeis die Weise'sche; ber Pegnitorden bildet also die Geschichte ber ganzen Zeit sehr getreulich ab.

Um dies ganz zu erkennen, muß man noch die andere Seite der Wirksamkeit der Dichtergesellschaft betrachten, ihre geistlichen Dichtungen. Hier nämlich muffen wir anführen, daß der berühmte Joh. Mich. Dil= herr, obgleich er nicht in dem Orden war, nothwendig neben Harsdörfer und Birken als ein Hauptvertreter der ersten Zeit betrachtet werden muß. Er selbst dichtete mancherlei Lieder und Gebetreime, und seine wie auch Wulfer's Erbauungsbücher mit Gedichten auszustatten, waren alle Pegniger thätig. Um Dilherr herum gruppirt sich eine ganze Menge von geiftlichen Dichtern, Johann Vogel, Saubert, Feuerlein, Löffelholz, Arnschwanger, Arnold, der Paftor Chr. Tiege in Herspruck und Andere. Wer unter ihnen nicht dem ehrwürdigen Geistlichen Lieder in seine Werke lieferte, dem lieferte Er umgekehrt Vorreden und Empfehlungen. Diefer ganze Kreis schrieb meist in dem einfachen und planen hergebrachten Kirchenhymnenstil und man würde zwischen ihm und den Schäferdichtern keinen Verband sinden, wenn nicht die fromme Gesinnung der Schäferdichter und ihre theologischen Kenntnisse einen solchen verriethen, und wenn nicht einige geiftliche Schäfergedichte (Weihnachtschäfereien meift) von Klai, Birken, Hagen u. A. eine Brücke gleichsam von jener

<sup>181)</sup> Omeis Anleit. zur teutschen accuraten Reim= und Dichtfunft p. 221 u. 223.

weltlichen zu dieser geiftlichen Dichtung bildeten. Rach dem Ausgang der ersten Begründer des Ordens drohte diesem gleichfalls der Ausgang. Limburger, der nach Birken's Tode Vorsitzer ward, schien nicht der Mann den Orden zu halten; ihm mußte Andreas Ingolstetter unter die Arme greifen, der vielbewunderte, gelehrte, dichterische und doch auf seine Dichtungen so wenig eingebildete Kaufherr, bessen Gedichte Omeis eben so bewundert, wie er sein Verdienst hochpreis't um die Aufrechthaltung des Ordens, der ohne ihn mehrmals hätte fallen muffen 182). Besonders trug er zur Anlegung und Unterhaltung des Irrhains, unter Limburger's Vorsit, das meiste bei. Dieses angesehenen Mannes Schwager war M. Daniel Omeis (1646 — 1708), die Zierde von Altdurf, der seiner Zeit der innere Halt der Gesellschaft ward. Wie an Dilherr früher, so läßt sich an ihn, ber mit ber pfalzgräflichen Würde ausgestattet wieder der Gesellschaft einen neuen Schwung geben konnte, eine Reihe von geistlichen Dichtern anreihen von theilweise nicht unbedeutenden Namen: die Defler, Adolph Saubert, Erasmus Francisci, Joachim Regelein, Christoph VII. Fürer, Geiger, Gundling, Hirsch und so viele Andere, die von ihm gebildet, gefrönt und in den Orden aufgenommen waren. In dem poetischen Andachtsklang der Erquicktunden von Heinr. Müller (1667 und oft), in dem Altdorfischen und in dem Rürnbergisch=Sauber= tischen Gesangbuche hat man eine Sammlung geistlicher Lieder aus diesem Kreise oder aus diesen Zeiten. Auf das Einzelne einzugehen ist hier weder ein Ort, noch überhaupt eine Ursache. Nichts wirklich Bedeutungs= volles tritt mehr heraus; die Gedichte von Omeis selbst sind sehr gering und verrathen wie seine accurate Reim= und Dichtkunst (1704) eine ganz prosaische Natur, ber es in der Poeste mit dem "feurigen Enthusiasmus" keineswegs gethan schien. Dies hat auf die Natur des Ordens weiterhin den entschiedensten Einfluß gehabt. Von ihm bis auf Panzer folgt im Vorsits immer ein Polyhistor, Gelehrter und Alterthümler auf den andern 183), und dies versinnlicht, wie die dichterische Aber der Gesell= schaft ausfloß und allgemeinere Zwecke der Sprach= und Wissenschasts= förderung an die Stelle der Dichtungspflege traten, womit sich dann der Orden unserem Interesse entzieht.

Wir haben unsern Rundgang vollendet und wollen nut noch einen

<sup>182)</sup> Bergl. mit der Notiz in der Borrede zu Omeis' Dichtfunst Will's Nürnb. Gelehrten Lexicon s. v. Ingolstetter.

<sup>183)</sup> Ihre Reihe gibt Panzer in dem erneuerten Gedachtniß des Pegnefischen Blumenordens. 1794.

Augenblick auf das hiftorische Bolksgedicht 184) zu reben kommen, das wir schon aus dem Grunde hier anreihen würden, weil Süddeutschland Hauptpfleger desselben blieb, besonders aber darum, weil es den emblematischen Charafter der Nürnbergischen Poeste in den Zeiten des 30jährigen Krieges und schon vorher annahm, so daß man also ganz etwas Volksthumliches in dieser finnbildernden Poesie erkennt. Wir würden auf diesen hiftorischen Liedern, deren dichterischer Werth jest sehr gering ift, kaum verweilen, wenn nicht eben ihre Berbindung mit ben Werfen der Malerei eine eigenthumliche Epoche in dieser Zeit machte, und durch das vorherrschende Bisionsartige, durch die wiederkehrenden Thier- und Wappenallegorien ber allgemeine Geschmack ber Zeit bargestellt und erläutert würde. Zugleich haben wir hier eine weitere Gattung, die bei uns von den Niederlanden aus angeregt ward schon vor Opizens Auftreten. Die politischen Angelegenheiten ber Niederlande, banu auch besonders die Streitigkeiten der Gomaristen und Arminianer während des 12jährigen Waffenstillstandes wurden in Carricaturen und Allegorien verbreitet und selbst die deutschen Begebenheiten wurden später noch in Antwerpen in dieser Art öffentlich erörtert. In Augsburg besonders fanden diese Rupferstiche Nachahmung und es liegt mir eine Sammlung solcher Blätter vor, die meift von Augsburg ausgingen 185) und an denen man die ganze Geschichte bes 30 jährigen Krieges verfolgen kann. Die poetischen Erklärungen dieser Bilder sind theils Volkslieder, theils in alt Hans Sachfischem, theils in biblischem, theils in neuem Opipirendem Ton in Alexandrinern gehalten, so daß man die Verschleifung der Sprache, der Vers = und Reimfunst wohl an ihnen verfolgen kann. Daß der 30 jährige Krieg solche stoptische und geschichtliche Dichtungen hervorrufen würde, läßt sich leicht denken; jeder frühere und spätere Krieg, die Schweizerfehden, der Städtekrieg, der hussitische und Schmalkaldische, der 7 jährige und der Befreiungskrieg brachten uns jeder in seiner Art diese Erscheinung wieder. Schon vor dem Ausbruch des böhmischen Krieges waren übrigens die Verspottungen der Jesuiten im Gebichte und im Bilde allgemein. Ein Blatt von 1608 zeigt eine Beltkugel, die von einem Bauer, Krieger und Gelehrten getragen wird, ein darauf liegender Jesuit tritt dem Rährstand auf den Nacken, reißt dem Wehrstand den Scepter aus der Hand und stedt dem Lehrstand sein Buch mit einer Facel

<sup>184)</sup> Soltau 100 b. hift. Bolfslieder und Ph. M. Körner, hift. Bolfslieder aus bem 16. — 17. Jahrh. Stuttgart 1840.

<sup>185)</sup> Die Göttinger Bibl. besitzt biese Sammlung.

an. Auf einem Blatte von der Genealogie des Antichrifts findet fich ein Epigramm, das die Megare zur Mutter Loyola's macht und den Teufel zu deren Hebamme. Selbst fatholische Mespriester und Handwerksleute unterreben sich gegen die Jesuiten, die nur überall Mord und Aufruhr anstifteten. Spottlieber laffen bie pabstliche Geiftlichkeit nach Rom über die Bertreibung der Jesuiten in Böhmen (bei Soltan p. 463) berichten und seine Unheiligkeit um Hulfe bitten, um ben Karrn aus der Pfüße zu ziehen. Bethlen Gabor's Bund mit ber verbruckten Religion gegen den Pabst und die Esauiten wird wohl gepriesen; sehr bitter brachte eine poetische Zeitung die Nachricht, er habe den fratres die fraterculos nehmen laffen, worüber dann eine Schneidersfrau ihren Kummer ausspricht. Bei dem Ausbruch des Krieges ward sehr weislich gewarnt und zu Friede gemahnt: auch Siegmund hatte die Hussiten vertreiben wollen und sei des Landes verlustig gegangen; Rarl hätte die Religion vertreiben wollen und hatte vor Moris weichen muffen, Mes und die Magd hatten ihm den Tanz versagt, die niederländischen Ganse hatte Gott so fett geweidet, daß ste sich von Spanien geschieden hätten. Bei ben ersten böhmischen Geschichten ergießt sich ein höchst reichhaltiger Spott auf den armen Pfalzgrafen; auf beiden Seiten ift häufig Uebereinstimmung, Mäßigung, Wunsch nach Frieden, gleichmäßige Beschuldigung der Jesuiten und Verspottung des Winterkönigs und seiner kurzen Herrlichkeit. Im Bibelton wird erzählt wie der Churfürst in der Buste von seinem Weibe versucht wird; es wird abgebildet eine Säule mit der böhmischen Krone: der pfälzische Löwe steigt rechts hinauf, allein seine geschwinde Reformation rudt an seiner Krone, Sachsen und Baiern verwunden ihn, Spinola zieht ihn am Schwanz herunter. Auf der linken Seite klimmt der Adler hinan: allein seine Execution in Prag hemmt seinen sichern Lauf, Bethlen, Jägernborf und Mannsfeld schießen und schlagen nach ihm, so daß die Krone noch Preis steht. — Auf einem andern Blatte ift ber Lowe frank, gestochen von spanischen Fliegen, gestütt auf eine Rrude, mit einer Spinne (Spinola) im Nacken, ber Fuchs verschreibt ihm und erkennt in seinem Glaße, baß er einen Wurm habe, ben er abtreiben muffe. Volkslieder verspotten grausam das Unglud des Mannes "mit vielen Kindern und keinem Brod im Hause." Eine Art Meisterstück ist ber Monolog eines Prager Koche (1620), ber im Bilbe unter zu= gerüfteten Schüffeln fteht, vergebens auf die Truchseffe wartet und plöglich entbedt, daß ber neue King (ein Stich auf die englische Gattin des Churfürsten) und seine Rathe Scholtet und Kramerlarius ohne alles farewell fort und fratres des Rosenkreuzordens (unsichtbar) geworden

sind. Während er die Braten an die Spieße gesteckt, berichtet er, sei es gegangen: all arm, all arm! u. f. f. Dann erzählt er eine Fabel: es habe ein Pferd auf einer fetten Wiese geweidet und aus Reid einem Hirsche das Futter mißgönnt, es habe um ihn zu vertreiben zum Beistand ben Menschen gebeten, ber ihm dies gewährt unter ber Bedingung, ihm Zaum und Sattel auflegen zu dürfen. Liebes Böhmen, fährt er fort, du haft so oft den Crucifixfeind gehört, höre nun einen armen Ruchen-Pfarrer, auch ein Narr sagt zuweilen die Wahrheit: Du Böhmerland bist diese Wiese, der Gaul sind die Stände und Herren, der Hirsch ist ber Kaiser, Bethlen Gabor ist der Mensch. Sollte dir der bas Gebiß anlegen? Du brächtest nichts als slavonische Dienstbarkeit bavon und bist bes Unglucks eigner Schmieb. Dann erzählt er weiter einen nicht allzu klaren allegorischen Traum und schließt dann plöglich: Was red ich? träum ich? Ich halt, ich prophezeih dunkle Sachen, der ich lachen muß. Wenn jest über biefe meine Worte ein gelehrter Mann fame, und aus dieser Prophezeihung einen hochgefeierten Verstand schöpfte, und nähme die heilige Schrift zur Hand und schleppte alle Vaticinia bei ben Haaren herbei, ei wie seltsame, hochgeschaffne Sachen und Grillen wurde er unter die Rafe blasen aus seinem Rosenfreuze. — Das Stud ift so, daß es ein guter Protestant den Ratholiken, denen es scheinbar angehört, schon um der Mäßigung willen mißgönnen würde. In den weiteren Begebenheiten des Kriegs wurde besonders Mannsfeld der Lieblingsheld der protestantischen Hoffnungen; Stralsund ward ein vielbesungener Gegenstand, wie später Leipzig und Magdeburg. Die Parteien reden besonders laut gegeneinander in dieser Zeit des großen Wendepunftes bes Krieges. Man gab sich gegenseitig bezügliche Sachen einander zum Trop und Berachtung heraus. Es ward ein Stud ausgegeben, wie bie verschiedenen beutschen gander zum Schmaus aufgestellt und abgenagt waren, Chursachsen war bis zulest zum Confect aufgehoben. Das Gegen= ftud fagt nun: Leipzig sei es aufgetragen gewesen, bas Confect vorzutragen, da aber sei der nordische Löwe gekommen und habe die Leipziger Schlacht wie auch die Städte Mainz und Würzburg, Chursachsen habe Prag, der Landgraf Fulda aufgetragen, und wie es mit dem Schlaftrunk gehen werde, muffe die Zeit lehren. Mehres dieser Art folgt. Nachdem ber alte Hahnrei Tilly die alte Magd mit Gewalt gefreit, habe er nach sächsischem Confect, nach Merseburgischen Rüben und Leipziger Bier Raftrum verlangt, das hätte aber ein solches Quodlibet gemacht, als es ihm der nordische Held eingescheuft, daß er wieder Alles von sich gegeben Der rasche Glückswechsel, kann man bemerken, brachte bie

verschiedensten Eindrücke hervor. Ein schwedisches Concert (Soltau p. 490) trägt ganz den muthwilligen Jubel einer plötlich beffer gestellten Sache: hier sind schon Anklänge des Tons, den wir in den Befreiungsjahren haben anstimmen hören. In einem plastischen Stude schaufeln Engel des Herrn die Asche von Magdeburg zusammen und bereiten aus ihr und den Thränen der Einwohner eine Lauge, mit der der erwählte Arzt aus Norden den erbgrindigen Feind zwagen soll. Den Erfolg der neuen Erscheinung preis't in vertrauender Sicherheit ein Blatt, wo ein Ecftein ruht auf dem Fundament der Evangelien, darauf brennt das Licht des Wortes Gottes, das die Jesuiten und Mönche auszublasen, umzustoßen, auszuwehen suchen, vergebens, ba ihre Waffen und Werkzeuge brechen und der Löwe des Nordens sie in die Flucht jagt. Die Auslegung ist in Alexandrinern aus guter Schule. Unter anderem was diese freudige Wendung der Sache besingt, erscheint nun auch 1632 wieder unser Prager Roch. Er sagt uns, vor 11 Jahren sei ihm sein Herr so schnöbe entflohn, daß er öffentlich auf ihn geschimpft habe, dies habe ihn nach= her oft gereut, obwohl er auch jest nicht seinen Advokaten machen wolle. Damals habe er übrigens gedacht, es sei nun gut und werde Friede werden, da hätte der Teufel erst recht angefangen mit seiner Mutter zu tanzen. Die Freiheit und der Brauch seien wie ein Abendrauch vergan= gen, die Herren mußten ohne Gut abziehen und ohne Hut und ohne Ropf zu Bette schleichen, wenn sie auch vordem nur ein wenig mit Friedrich Austern gegessen hätten; so auch alle die, welche Fleisch effen wollten alle Tage und nicht vor Maria knien. Dafür wären eine Menge bra= bantischer und spanischer Monsieurs gekommen, durre Hunde mit spigen Barten, die alle mehr begehrten als die bohmischen Herrn. Darüber sei er toll geworden, habe die Keffel voll geweint, die Töpfe an die Wand geworfen und sei aus der Rüche gegangen und habe seitdem gesunde Augen und einen dürren Bauch gehabt, da ihn kein Rauch mehr gebiffen. Run aber hoffe er doch, sollten ihm die Glieder wieder probsifett werden, da er seine Küche wieder eingenommen habe, zwar nicht bei seinem alten Herrn, aber doch bei folchen, die ihm wohlgefallen. Er hätte sich bald frank gelacht, wie die Liga in Meißen ärger noch ausgerissen sei, als die Seinen vor 11 Jahren in Prag. Den Herrn sei es gegangen wie ihm selbst. Er habe einen Freund gehabt, dem er Alles habe anvertrauen können, doch sei er undankbar und stolz gegen ihn gewesen, habe die Birnen selbst gegessen und ihm die Stiele gelassen, das habe fich ber Andere gemerkt und ihn gelegentlich mit einem Helfer tüchtig durchgewalkt: das wäre ihm aber recht geschehen, warum habe er die Suppe überlaufen

laffen. So war auch die Liga ein ungeschliffener Gaft. Zum Schluffe erzählt er wieder einen Traum so klar als der vorige dunkel war: Ein Strom aus Mitternacht sei durch Preußen und Sachsen nach dem Rhein geflossen, habe sich daher krumm nach der Donau gewandt, die Elbe sei rūdwärts aus Meißen nach Böhmen gefloffen nach dem nordischen Strom Da sei er aufgewacht. — Dies Stud tröftet bann bie protestantis schen Gemüther um so angenehmer. Der Ton ift so nedisch ficher, die Anficht so gesund, die ganze Behandlung so überlegen, Laune und Anschaulichkeit so gleichmäßig, daß bies vielleicht bas beste Stud unserer ganzen politischen Poesie ausmacht. Wir wollen uns ben Ginbruck nicht verderben und Krieg und Kriegspoeste nicht weiter verfolgen; die Art der Dichtungen und Gemälbe wird aus dem Angeführten anschaulich sein. Die große Maffe aber jener "neuen Zeitungen", ber prosaischen Reimereien fliegender Blätter, die mechanisch aus Riederland wie aus Spanien, aus Arabien wie aus der Tartarei die öffentlichen Reuigkeiten brachten, und die bankelsangerischen "schrecklichen Geschichten," die die Greuel aus dem Privatleben darstellten, konnten ohnehin keinen Gegenstand unseres Intereffes abgeben.

## 4. Epigramme und Satiren.

Wir haben das eigentlich Lyrische ber weltlichen Dichtung, so weit es besonders der ersten Hälfte des 17. Jahrhs. angehört, zuruckgelegt und haben nun daneben noch das geistliche Lied und das Epigramm zu ftellen. Auf jenes warf fich gleichsam, was die Zeit noch von Gemuth besaß, auf dieses die Berstandesschärfe, die ihr eigen war, als auf einen Lieblingsgegenstand. Das Antithetische, Wißige, Epigrammenartige, bemerkten wir gelegentlich schon bei Opipens Dichtungen, durchdrang gleichsam die ganze Dichtung dieser Zeit; es bahnte fich Wege in die firchliche Poesie sogar und in die Gelegenheitsgedichte, es gab den Liebes: liedern nicht selten scharfe Spipen; es gesiel sich in dem Maße des Alexandriners, der in sich zum Spiel mit Gegenfätzen auffordert. Ganze prosaische Werke giebt es in diesen Zeiten, die blos aus Reihen von Anekvoten und epigrammatischen Säten zusammengesett find; die ganze Literatur felbst fordert wieder zu satirischer Betrachtung und epigrammatischer Aeußerung auf und nichts scheint uns so natürlich, als daß Reumeister in seiner kritischen Differtation über die Poeten dieses Jahrhunderts auf nichts als auf Spipen und Epigramme ausging. Es ift

faum irgend ein namhafter Dichter biefer Zeit, ber nicht Epigramme gemacht hatte. Aus allen Sprachen her wurden fie nach Deutschland verpflanzt: die neueren Lateiner, wie Elias Major, Lemnius u. A. wurden geplündert und noch Fleming, Rachel, Gabriel Rollenhagen u. A. schrieben lateinische Ueberschriften; Hollander, Franzosen, Spanier (Alonf. Juglar), Polen (Röchanowski) lieferten Quellen, Martial und Dwen waren in Jedermanns Händen. Fast ift das Epigramm die erfreulichste Seite der Zeit. Nicht als ob der formelle Ausdruck so trefflich, der Wit fo treffend ware (obgleich nicht gerade mit Unrecht bei Opis wie bei Shakespeare der Welt Spitfindigkeit als Charakter des Zeitalters angegeben wird), allein die Gattung dulbete nicht die Leere an Gedanken und Gehalt, die wir sonst überall fanden, buldete nicht das gespfeizte Wesen, noch die Breite der übrigen Zweige, so daß hier der schönste Gegensat wohlthuender Kurze gegen die sonstige Weitläufigkeit, und auch ber Bescheibenheit gegen die sonstige Großsprecherei vorliegt. Die gewöhnliche Forderung an die Dichtkunft, daß sie nüten und ergößen solle, schien dieser Zeit in dem Sinngedichte am fürzesten befriedigt zu werden. Wie bie Lyrifer jest (ftatt der Nachtigal der Minnesanger) mehr die Lerche zu ihrem Lieblingsthiere haben, so die Epigrammatisten die Biene; so wie diese sollte bas Sinngedicht Süßigkeit mit sich führen und einen wohlthätigen Stachel im Gemuthe zurudlaffen.

Die Zeit, wo das Epigramm besonders hervortrat, ist am Ende der verständigern Opis'schen Periode, in den 50er Jahren neben dem Einstritt der phantassevolleren Zeit schlestscher Dichtung; es liegt selbst wie eine Spize am Schlusse der ganzen Zeit, die es vorbereitete. Drei Erscheinungen machten nämlich in diesen Jahren Epoche, die ganz unabshängig erschienen und auf diese Weise das Zeitgemäße der Gattung recht deutlich kund thun: Löwer's übersetter Owen, 1653; Logau's größere Sammlung von Sinngedichten 1654, und Ziegler's Madrigale 1653. Wie Lessing von Martial, so kann man von Friedrich von Logau (1604—55 in Schlessen) sagen, es habe vor ihm in Deutschland viele deutsche Epigrammenschreiber gegeben, aber keine Epigrammatisten 186). Wir haben schon oben angegeben, daß Zinkgref's Apophthegmata dieser Gattung den Weg in Deutschland bahnten. Wir erinnern, daß die Fabel und der Schwank, das Eigenthum und die Freude des Volks, mit

<sup>186)</sup> Er felbft weiß bies:

Rein Deutscher füllte noch, ließ ich mir recht berichten, ein ganzes großes Buch mit lauter Sinngebichten.

aller Bolkspoesie in dieser gelehrten Zeit wich. Die Anekote tritt an ihre Stelle, an die Stelle der Thatsache mehr die Rede, an die Stelle der Moral der Wig (denn wie man von Fabel und Sprichwort keinen Bis verlangt, so verlangt man von Anekdote und Epigramm keine Moral) Auch die-Quintessenz der Fabel, das Sprichwort, die abgetrennte Lehre, schwindet in diesen der Politik sich zukehrenden Zeiten, und die Geele der Anekorte, der von der Thatsache abgetrennte Wit, nimmt diese Stelle ein. Wie auf Fabel und Sprichwort sich vorher die sittlichen Lehrgedichte und Satiren aufbauten, so daß jene kleineren Gattungen biefe größeren ganz durchdrangen, so baute sich jest auf Anekoote und Epigramm die mehr politische und intellectuelle Satire auf, und alle satirischen Werke von Andrea, Moscherosch, Schupp, Riemer, Weise, durchdrangen nun diese beiden Gattungen. So gelehrt diese späteren Satiren gegen die früheren volksmäßigen sind, so gelehrt und unvolksthümlich ist das Epi= gramm gegen das Sprichwort: es sest nicht Wurzel ins Bolf, wird nicht zum lebendigen Wort, und Logau selbst wußte es, daß seine Sachen nicht tief unter das Volk gerathen, sich unter den Gelehrten und Kennern würden halten muffen. In der Fabel war eine allgemeine Wahrheit dargelegt, die Jedermann gleichmäßig fand: im Apophthegma und Epigramm findet Ein Subject eine verborgene Bemerkung aus, die minder nothwendig aus dem gegebenen Falle folgt. Der Berstand läßt hier der Phantasie, der Dichter dem Leser keinen Spielraum: gerade das ift's aber, was das Bolk von dem Gedichte, das es interessiren soll, ver= langt. Diesen Uebergang also aus jenen volksbeliebten Zweigen zu diesen mehr gelehrten gaben wir oben aus Zinkgref an. Wie Sprichwort und Epigramm, Anekdote und Sinngedicht vielfach in einander verlaufen, läßt fich sehr gut nachweisen. Rift erweitert eine Reihe Sprichwörter zu Epigrammen; in dem Büchlein adagia selecta von Adam von Lebenwaldt, das spät ins 17. Jahrh. fällt, sind 300 lateinische Sprichwörter in epigrammatische Formen gebracht. Unter Schefer's Epigrammen finden sich kurze Schwänke, unter denen von Joh. Grob (dichterische Versuchsgabe 1678) ist einiges anefvotisch. Gleich als sich in bem innern Leben der Nation nach der Bergeudung seiner Einbildungsfraft dieser Wendepunkt als nothwendig herausgestellt hatte, trafen die neuen Dichter unter ihren alten Mustern auch auf den Martial und die Anthologie, unter ihren neueren auf den Briten Owen, und nun ward die Form bes Epigramms schnell aufgenommen. Wedherlin übersette einige aus Martial und gab eigene hinzu, die z. Th. in Rondeaux, Madrigale, Sprüche und Schwänke überstreifen, und vor Allem in Zoten geschickt

find, denen man in dieser Gattung wie in dem Hockzeitgebicht allgemeinen Freipaß gab, weil man hier die große Autorität des Martial hatte: lasciva est nobis pagina, vita proba est, weil man das Beispiel ber Franzosen (eines Anton de Baif) für sich anführen konnte, auch wohl weil man die Wahrheit des Ciceronischen Sapos spürte, daß das Obscöne das lächerliche verstärke. Opin nahm den Muret, Scaliger, Martial u. A. eine Reihe von Epigrammen ab, feste Spruche ans Cato und Anakreon hinzu, und eigene Stude, Die oft mehr Sentenzen, witige Balanterien, artige Liebesseufzer, erotische Spiele ohne Stachel sind. Fleming, Dlearins, Grefflinger und wie viele Andere haben alle schon vor Logau Sinngebichte gemacht. Auch v. Czepko schrieb acht Bücher furzer fatirischer Gebichte und eine große Masse von Epigrammen, zum Theil aus Martial und Owen entlehnt. Aus Owen hatte vor Löber schon Rift 1634 eine Parthie Epigramme übersett, Tit im Jahr 1643 (Danzig) eine florilegii Oweniani centuria, und ihm nacheifernd eine andere Centurie aus Owen und Martial Simon Schulz aus Thorn Ein Mich. Fend aus Mannheim schrieb (Gotha 1647) 300 Epigramme jum Lobe ber "Schreibfeber." Eine Heinere, fehr felten gewordene, Sammlung hatte Logau selbst, deffen sammtliche Ueberschriften zwischen 1637—53 gemacht find, schon 1638 als Probe veröffentlicht 187), und diese fand ihrerseits wieder viele Plünderer. Im Jahre 1653—54 fam bann Alles auf Einmal.

Valentin Löber (1620—85), ein Arzt in Bremen, überfette, nachdem er 1651 drei Bücher epigrammatum Oweni als eine Borarbeit vorausgeschickt hatte, sämmtliche Ueberschriften Owen's (Hamb. 1653), um den Ruhm der Kürze sür die deutsche Sprache in Anspruch zu nehmen. Man kann nicht sagen, daß er die Schärfe und Deutlichkeit, die ausbruckvolle Handgreislichkeit der Owenschen Epigramme wieder gegeben hätte, doch darf er sich an Sprachgewandtheit mit jedem Deutschen das mals messen, und Ieder wird Geschied und Kürze in seiner Uebersetzung anerkennen müssen. Das Werk ist auch darum wichtig, weil wir daraus sehen, daß unsere Dichter damals ihren Begriff von Korm und Inhalt des Sinngedichtes weit mehr bei Owen als bei Martial holten, dem einzigen Epigrammdichter im Grunde, der seinen Säten einen eigentlich poetischen Körper zu geben suchte. Von Owen's Epigrammen läßt sich ihrer Beschaffenheit nach dasselbe sagen, was man über Logau's und alle

<sup>187)</sup> Erstes Hundert Reimensprüche Salomon's von Golaw. Brest. 1638. Ein zweites Hundert ift angehängt.

übrigen sagen muß. Die wenigsten von allen sind Epigramme nach jenem eigentlichen Sinne bes Worts, ben Lessing erklart hat, nach welchem das Epigramm (die Ueberschrift, wie man damals ziemlich all= gemein übersette) erft die Empfindung der Unbefriedigung, die wir bei einem Denkmal haben, deffen Bestimmung wir nicht kennen, und dann die der befriedigten Neugierde, welche die Aufschrift des Denkmals gibt, gleichfalls erregen und baburch jene alte Benennung rechtfertigen foll. Selbst die wirklichen Epigramme nach diesem Sinne haben der großen Mehrheit nach weniger Interesse, und dies liegt in ihrer Allgemeinheit. Jene abgedroschenen Wiße über die Kahlköpfe, Bastarde, Geizigen, ge= hörnten Männer, bosen Weiber, Aerzte und Juristen, von denen Owen und alle neueren Epigrammsammlungen voll sind, muffen jeden Leser In diesen Allgemeinheiten setzt man gleichsam, um in falt laffen. Lessing's Vorstellung zu bleiben, das Denkmal um der Inschrift willen; man macht sich die Fälle zu seinen Wigen, man geht nicht von gegebenen Perfönlichkeiten und Verhältniffen aus, aus denen man die Veranlaffung und die Wahrheit der Wiprede prufen fann. Lessing bemerkt ganz recht, daß schon ein bloßer concreter Name, auf den sich das Epigramm beziehe, viel thue, um diesen Uebelstand zu verbergen, doch ist auch dies nur Nothbehelf. Es ist ganz anders, wenn der Name oder die Sache, die der Wig trifft, eine öffentliche, allgemein bekannte ift, wenn es also vergönnt ist, den Scharfsinn des Epigrammatisten zu prüfen. Wenn baher Opip verlangt, daß das Epigramm lieber in Lobreden und Scherzreden bestehen soll, als in "spöttischer Höhnerei und Aufruck anberer Leute Laster und Gebrechen," so ist das moralisch gut gemeint, allein richtiger wird die entgegengesette Meinung sein, bag bas Epi= gramm, (das indeß weder zu moralistren noch immer wißig und spigig zu sein braucht) sich am besten auf bestimmte Personen und besondere Sachen bezöge, die der Deffentlichkeit angehören, weshalb die Xenien von Göthe und Schiller so ziemlich als Muster der Epigrammendichtung angesehen werden dürften, wenn fie nur mehr formelle Berdienfte hatten. Das Persönliche mußte also bas Epigramm nicht scheuen; die Hoffnung so vieler Sinndichter, daß ihre allgemeinen Hiebe manchen zum Selbst= ankläger machen, daß sich viele davon getroffen fühlen würden, ist eine Wie vortrefflich eignet sich die Grabschrift eines allgemein be= kannten Mannes zum Epigramm: sie zieht bie Summe eines ganzen Lebens, und war bieses ein verkehrtes, so fieht bas Epigramm mit seiner satirischen Spite auf dem ernsten Monument, das an die menschliche Nichtigkeit ohnehin erinnert, mit einer eingreifenden Wirkung. Wie viel schwindet aber von dem grundtiesen Inhalte, bessen eine solche Grabsichrift fähig ist, wenn der Todte nur ein blos erdichteter Charakter von allgemein typischem Schlage ist. Nach dieser Ansicht würde man auch gegen Lessing jene Epigramme vertheidigen mussen, die mit dem Gegenstande nicht auf poetischem Wege erst bekannt machen, die ihn etwa blos in dem Lemma bezeichnen; alle jene Kenien wären dieser Art: das Denkmal, auf das sie gesetzt sind, steht in aller Gesicht; das Epigramm ist dann erst recht und blos das, was sein Name besagt, und schon dieses würde und für diese Gattung mehr einnehmen, als für die andern, in denen man erst meist auf langweiligen Umwegen mit dem Gegenstand des Wises bekannt gemacht wird. Wie tressliche Sachen haben wir z. B. von den Griechen auf berühmte Statuen! Dergleichen werden wohl immer die befriedigendsten Sinngedichte bleiben.

Solcher Epigramme nun hat Owen so wenige wie Logau 188). Richt, daß sich dieser nicht häufig über bekannte Gegenstände verbreitet; die Deffentlichkeit fehlt ihm nicht, aber die Besonderheit. Man darf in seinen Sinngedichten seinen Charafter suchen und wird ihn finden, weil er fich häufig ber Zeit, ihren Sitten und Berberbtheiten gegenüber ftellt. Er thut dies oft in dem Maße, daß er kleine Satiren einschiebt, wozu ihm schon die allgemeine Ansicht der Zeit, daß das Epigramm eine kurze Satire, die Satire ein längeres Epigramm sei, die Erlaubniß gab. Wo er sich über die "junge Zunge," über die Amadisleser u. dergl. ausläßt, mußte man dies mehr neben Lauremberg's Satiren ftellen. In solchen Studen erfennt man am ichonften, bag unser Epigrammatift fein herg= loser Spaßmacher und Silbenstecher ist, als der er anderswo häufig erscheinen könnte. Die üble Lage ber Zeit sich aus bem Sinne zu schlagen, war nicht der kleinste Beweggrund seiner Beschäftigung mit dem Sinn= gedichte überhaupt. Hätte er nur überall statt mit der flachen Klinge, mit der Schärfe des Schwertes geschlagen. Wenn er über die Dichterkronen spottet, die an elende Poeten vergeben werden, wie anders hätte dies noch getroffen, wenn er einen bestimmten Fall in die Mitte gestellt hatte. Wenn er den Gernflug verhöhnt, der sich auf's Bereichern ber Sprache mit neuen Prahlworten legt, hätte er ihn boch gleich bei Namen genannt! Wenn er über ben Steuerdruck Klage erhebt, über die Sunds= philosophie (die Jagd), der sich Adel und Fürsten hingeben, über das Hofwesen und Schnappen nach Gunst, über die endlose Kriegenoth und das Regiment des Mars, der ihm unter andern Schadenstiftungen auch

<sup>188)</sup> Salomon von Golaw's beutscher Sinngebichte bren tausenb. Bregl. (1654.)

feine erotischen Jugendgedichte entführt hatte, über die Robbeit der Schweben, deren Raubsucht man noch als Wohlthat achten muß, über die Modesucht der Deutschen, die Frankreiche Livret wie Knechte tragen, wie würde man dies Alles als die kostbarsten Blide in die Zeit benuten, wenn es nur mit individuelleren Zügen ausgestattet, wenn es nicht oft allgemeiner Spruch ohne bestimmte Beziehung wäre. Denn ganz recht führt Leffing von Logau an, daß wir zugleich an ihm einen Dionpfius Cato haben, und es ließe sich aus ihm vielleicht eine beffere Sammlung von Lehrsprüchen und Priameln als von Sinngedichten ausheben. Dies Wegschreiten aus den Gränzen des Epigramms in die des Spruches ift bekanntlich eine Eigenschaft aller Epigrammatisten, und am häufigsten gerade bei den deutschen Dichtern dieser Zeit, bei Logau ebenso wie bei Opit und Gryphius. Gerade in diesen Sprüchen enthüllt Logau seinen eigenen, ftrengern, oft ascetischen, obwohl aller Bietisterei abgeneigten Charafter und Sittenernst am schönsten, eben hier ift er an schönen Bedanken und Bildern, an Ausdrücken und Wendungen am bedeutendsten; die Grundfäße, "Lebenssahungen", Denksprüche, Wahlwörter und Motto's, die er hier niederlegte, fließen aus einem vollen Herzen. Seine Epigramme find oft augenscheinlich Früchte des Buchs, oft Kinder der Eile und Nachtgebanken, wie er selbst sagt; es sind zu viele, als daß sie alle gut sein könnten, und er selbst sagt scherzend, daß die Menge die mangelnde Gute ersetzen muffe und es ist im Ernste so. Jene Sprüche fließen aus den Lebenserfahrungen eines vornehmen und doch bescheidenen Mannes, der von Aniebeugen und Müßenrücken kein Freund war, der für sich ein König in seinem Hause, nicht Jedermanns Anecht fein wollte, aber boch ber Welt Geschäfte in reichem Maße zu besorgen hatte; biese Epigramme sind, obwohl Logau selbst die Mehrzahl als sein Eigenthum bezeichnet 188), häufig überfett und tragen dann oft bis nahe an's Unververständliche lateinischen Satbau 190). Dennoch sind auch diese seine Epigramme vor Wernicke unstreitig die bedeutendsten, obgleich sie dieser vielleicht nicht kannte, obgleich sie überhaupt wenig herumgekommen waren. Logau war aber auch kein strenger Opipianer, er vertheibigt

<sup>189) 2, 798.</sup> Ift in meinem Buche was, bas mir gaben andre Leute, ist das meiste doch wohl mein, und nicht alles fremde Beute.

<sup>190) 3.</sup> B. Fürstin' gönnet meinen Reimen, eurer zu gedenken ofte, als wann allen neun Göttinnen, ist es mehr, ich sonsten ruffte. Und: Der Reichthum ist die Frau, die Tugend ist die Magd, ber mit der Magd, der trifft's, es für die Frau gewagt.

ben Reim als das Wesen der deutschen Dichtkunst und den Ausspruch der Silben hielt er für gleichgültig; er war in der fruchtbringenden Gessellschaft, aber er begrüßte sie nicht mit einem Werke; er hat kein einziges Chrengedicht voran stehen, und wird in ihren Listen als ein Mitzglied aufgeführt, das nicht geschrieben habe. Auch starb er gleich nach Ausgabe seiner großen Sammlung und mit ihm seine Verbindungen und sein Ruhm, der ihm sonst bei seiner Vornehmheit, die ihm schon Seb. Alischer bei seiner Dichterei anrechnet, nicht entgangen wäre. Es scheint, wir ehren sein Verdienst in dieser Gattung noch, indem wir den Namen der Sinngedichte beibehalten haben, den Er wohl hauptsächlich aufsbrachte.

Wir finden bei Logau wohl alle möglichen Gattungen kleiner mit dem Sinngedicht verwandter oder nicht verwandter Gedichte, die man damals ohne Anstand unter einerlei Rubrif brachte. Zuerst weisen uns seine spruch = und priamelartigen Gedichte auf das Madrigal. Häufig find die den Italienern und Spaniern nachgeahmten Gedichte dieses Ramens, so wie auch die Rondeaux, ohne Unterscheidung mit Epigrammen vermischt worden. So nennt Buchner die Sonette sogar nur eine Art Epigramme, und umgekehrt Trommer seine Epigramme Sonettchen, fo turz fie auch find. Das Madrigal schied übrigens Caspar Ziegler aus Leipzig (+ 1657) felbstständig ab in seinem Büchlein von beutschen Da= drigalen (1653, Leipzig), doch so daß im Grunde nur ein fehr geringer Unterschied blieb. Er sagt, ein Madrigal sei ein kurzes Gedicht, darin man ohne einige gewisse Mensur der Reine etwas scharffinnig fasse, und gemeiniglich bem Leser ferner nachzudenken an die Hand gebe. Es theile mit dem Epigramme, daß es wenig Worte und weite Meinungen mit sich führe, dadurch es mit einer artigen Spissindigkeit in den Gemuthern ein ferneres Rachsinnen verursache und bisweilen ein feines morale ober Spruch einpräge. Rur habe das Madrigal det außerlichen Form halber gewiffe Kennzeichen, während das Epigramm in allerlei Reimarten bestehen kann. Im Mabrigal wurde anfangs eine Proposition gesett, darin man so lange verweile, bis man es in die Runde gebracht, eine Conclusion herauszuziehen. Er zieht die Gattung, wie noch Reumeister thut, dem Epigramm vor, weil er sie zur Dichtung wie zur musikalischen Composition für leichter halt, weil sie ein ungebundeneres Versmaß und einen feineren ambitum habe und fich mit guter Gelegenheit zum Beschlusse einrichten lasse: die Epigramme seien ihm und Anderen wenig gelungen, weil die deutsche Sprache nicht die glückliche Kurze der lateinischen besitze; er wisse zwar wohl, wie große Worte Andere von dieser unserer Sprache machten, Er aber wolle sie nicht höher ruhmen, als sie werth sei. Ziegler hat die Italiener zu seinen Lieblingen gemacht und man sieht es seinen geistlichen Elegien (1648) mehr als seinem Madrigale an, daß er sie gut studirt hat. Gleichwohl ift dies Buchlein Chorführer aller nachherigen Madrigale geworden. Ernft Stodmann in seiner Madrigalischen Schriftlust (1660), Joh. Gottfr. Dlearius in ben Madrigalen unter seinen poetischen Erstlingen (1664), Martin von Rempe in seinen poetischen Lustgebanken (1665), Johann Jacobi in feinen Madrigalen (1678) schließen sich ausbrücklich, Andere wie Bredelo in seinen neuen Madrigalen (1685) ohne ihn zu nennen an ihn an. Werth hat so wenig wie die ganze Gattung an sich auch keiner ihrer Bearbeiter. Sehr häufig ward das Madrigal (von Stodmann, Daniel Rlesch, Feinler u. A.) auch auf geistliche Gegenstände angewandt und auch bas Epigramm brangte sich bei Dwen und jedem deutschen Epis grammatisten in die Kirchenpoesie ein und verbreitete sich über die Geheimnisse ber Religion, ober richtete die Sprüche ber Evangelien fürs Gebächtniß zu. Logau's geiftliche Epigramme bilden allein einen ganzen Band und man hat fie (1702) besonders abgedruckt. Eine Menge Ramen, wie Fritsch, Heben, Hailbrunner, Elias Major, Mich. Albini u. A. wären zu nennen, die sich vorzugsweise mit bergl. beschäftigt haben. Als Muster dieser driftlichen Sinngedichte steht aber der cherubinische Wandersmann von Angelus Silesius da, auf den wir anderswo zurudfommen.

Wesentlicher verwandt erscheint das Epigramm mit dem Räthsel. In Lessing's Auffassung würde man sagen, die Räthsel seien Inschriften, die das Densmal, dem sie gesetzt seien, zu rathen aufgäben. Ueberall berühren sich die Grenzen vom Sinngedicht und Räthsel. Es treffen sich Epigramme in Logau und sonst, die ohne die Titel Räthsel sein würzden 191); andere, die mit den leichtesten Weglassungen zu Räthseln zu machen sind 192), andere, die ohne weiteres, als Räthsel bezeichnet entweder oder nicht, unter den Epigrammen stehen 198). Es ist daher ganz natürlich, daß die Zeit so gut wie Epigrammensammlungen auch Sammlungen von Räthseln auszuweisen hat, diesem volksthümlichen Iweige

<sup>191) 3.</sup> B. ignibus in mediis vivens non sentio flammas.

<sup>192)</sup> In folgendem ist die erste Zeile weggelassen: Wer's nicht hat, hat nicht Muth, wer's hat hat Sorglichkeit, wer's hat gehabt, hat Leid.

<sup>193)</sup> Dies geschieht bei Dwen, Logau und fast überall.

ber Wisdichtung. Die bedeutenoste ist die aenigmatographia (Magdeb. 1605) von Joh. Sommer; mit Recht verdiente fie, daß man fie mehr= fach durchsucht und Auszüge daraus gemacht hat 194). Derselbe Mann foll auch eine hepatologia hieroglyphica rhythmica herausgegeben has ben, die ersten Leberreime, die wir aber nicht gefehen haben. Auch biefe Gattung waren gesellige Epigramme auf lebenbe Beranlaffungen improvisitt; ihre goldne Zeit war im 17. Jahrh. und man sieht an ihnen, in wie weit selbst bas Epigramm bamals eigentlich volksthumlich werden konnte. Später galt Schäve aus Riel für den ersten, der Leberreime, das Ungeeignetste was man dazu ergreifen kann, drucken ließ; und er war nicht der Einzige. Daß fich Grefflinger mit bergleichen abgab, ist schon oben gesagt; von 1649 gibt es eine Sammlung Jocoseria mensalia mit etlichen Hundert geistlichen und weltlichen Leberreimen; ein A. M. der 1668 zweihundert Leberreime herausgab, wird Alfred Moller sein, ein Hauptmann unter diesen Schnigelpoeten, ber auch eine "Bindeluft und Ramenfreude" (1656) herausgab, hochverfliegene Lieder eines höchst durftigen Gratulanten auf die Kalender= namen zu allgemeinem Gebrauch bei Geburtstagen. Denn es gibt feine Gattung ber poetischen Blättelei, in Hochzeitsgedichten, Gratulationen, Ehrengedichten, Stammbuchblättern, Epitaphien, Kürbisinschriften und Confectbevisen, die nicht epigrammatisch damals wäre behandelt worden. Auf viel kleinlichere Spielereien noch gleitet diese vielgebrauchte und mißbrauchte Gattung selbst bei Logan herab und ein Christian Knittel gebrauchte baher lieber geradezu den Titel Kurzgedichte für eine Sammlung (1672), deren Inhalt er nicht magte für lauter Epi= gramme zu geben. Gehr häufig muß bei Logan bas Wortspiel bas Epis gramm vertreten; es muß außer Epigramm zugleich Afrostichon sein; schon in die Titel eines Sinngedichts gehen häufig diese Tändeleien ein und es wird das Wort des Gegenstands nach seinen Buchstaben zerlegt und betrachtet. Ganz besonders häufig und beliebt bei Logau und in der ganzen Zeit ift endlich das Anagramm. Joh. Frenzel in Leipzig hieß spottweise der Bildermann, weil aus seiner Zeit kaum ein Portrait exiftirte, das er nicht mit einem Anagramm versehen hatte. Diese sind nicht gesammelt, allein ein David Stender schrieb (1667) ein ganzes Buch "beutscher Letterwechsel." Diese Spielerei hat übrigens auch ihre Gegner. Vincenz Fabritius nennt diese Anagrammatiften Kummelspalter,

<sup>194)</sup> In Fülleborn's Nebenstunden, p. 14 in Hoffmann's Monatschrift für Schlessien p. 160 und neulich im Gesellschafter.

Die aus Müdenflügeln Fächer verfertigen, um den Schwitzenden ein Windchen zu machen; und er sindet es schmählich, sich daran zu freuen, Ramen zu zerlegen und sie in klägliche Sprücke zu zwingen, und noch etwa eine Masse läppischer Titel hinzuzusügen, um desto mehr Stoff zur Spielerei zu haben. Wirklich ist es unglaublich, wie darbarisch und wie thöricht diese Sinnenmarter sich oft ausnimmt, wie die Pegnitzer diese Gattung nennen, die übrigens noch ärgere Spielerei trieben namentlich mit Bilderschriften, mit versteckten Jahrzahlen, mit Hieroglyphen und Chissern einer andern Art, wo die Bilder nicht bedeuten was sie darstellen, sondern, dem Gegenstande nach gleichgültig, blos durch ihre Formen Buchstaben und Worte bilden.

Wir wollen in dieser Materie abbrechen und auf die poetische Satire übergehen. Wir thun es hierorts zufolge jener Ansicht der Zeit, daß die Satire nur ein langeres Epigramm sei, und weil diese Gattung zugleich eine gelehrte Bearbeitung erfuhr, also ben allgemeinen Gang der Literatur theilte. Juvenal und Perstus wurden zugleich mit Martial befannt und nachgeahmt. Bon einer andern Seite betrachtet, fonnten wir die Satire als das Gegenstück der Idylle behandeln, nicht allein nach den innern Gegenfäßen dieser Gattungen, die wir früher angaben, fondern auch selbst nach ber bilblichen Betrachtungsart ber Zeit, indem namlich Birken die Satiren von den Schafern herleitet, die wenn sie in die Städte gegangen und das bose Leben gefehen, mit bergleichen Bedichten die Städter auszumachen gepflegt und dafür den Schimpfnamen Satyrn erhalten hatten. 3mar nicht aus dem Gefichtspunft eines arfadischen Schäferlebens, aber doch aus dem der guten alten Zeit der Bater betrachtet Joh. Wilh. Lauremberg (1591 - 1659) in Roftod in seinen berühmten vier niederdeutschen Scherzgebichten 196) bie Lage ber Gegenwart die ihm nicht gefällt. Er ift in diesen Satiren nur entfernt von der neuen Dichtkunst berührt; er hat keine Freude an ihren Regeln; er baut seine Alexandriner wo er sie gebraucht nichts weniger als ängst: lich; er schreibt im Bolksdialefte. Seine brolligen Gleichniffe über die er felbst scherzt, seine derben und unzüchtigen Geschichtchen, die er ein: flicht, gehören ganz bem alten Geschlechte an, seine ganze Weise ist borther entlehnt und ausbrucklich soll sein Stil nicht höher gehn als ber seines Vaters gethan hat. Der greifliche Volksspaß, der naive

<sup>195)</sup> Die erste Ausgabe: Beer Schertz-Gedichte u. f., In Nedberdüdisch gerimet durch Hang Willmsen L. Rost. 1652. Sie sind schon 1654 durch E. Chr. Debekind, mit Ausnahme des Vierten, ins Oberdeutsche überfest.

Menschenverstand und gesunde Mutterwiß, der gleichfam an die platte Sprache gebannt fcheint, ber nieberlandifche Bambocciabencharafter, mit manchen Antlangen an den Reinede Fuchs, bei bem er in die Schule gegangen, Ales dies verfest uns in diesen Gedichten in eine gang andere Belt; felbst wo den guten Alten feine Gelehrfamkeit auf Rebendinge ausschweifen heißt, nimmt sie sich mehr wie die Redseligkeit des Alters aus. Seine vier Satiren haben nur Ginen Gegenstand; die Betänderlichkeit in allen menschlichen Dingen und bas Richtige bes Mobes wefens der Zeit. Gleich in der erften bringt ihn die Betrachtung biefer Beränderlichkeit auf den Gedanken an die Pythagoreische Seelenwanberung und er durchläuft verschiedene Stände der Menschen, prufend, welchem er in seinem fünftigen Leben wohl angehören möchte. charafteristische Stelle ift die, wo er sich unter allen Handwerkern am liebsten die Stelle eines jener Schneider in Paris wünscht, die auf der Ravelspipe zu hohen Ehren und Reichthum klimmen. Wie würde es ihm schmeicheln, fagt er, wenn die adligen Herrn der Mode ihm huldigten, die da wiffen, daß wie alles Menschliche so auch die Tracht den climacterischen Lauf und gewiffe Berioden inne halt. Gein ichlieflicher Wunsch ist, einmal wieder verjüngt zn werden, um zu sehen, ob es in der Fremde jest noch stände, wie damals, da er sie besuchte. 2. Satire läßt er seinen Wig an ben Frauentrachten aus. Er schildert im ungezogensten Scherze die Beränderungen diefer unauftandigen Doden und rath zulest zu der allernatürlichsten zurückzukehren, schon einer Geschichte wegen, die er sehr behaglich ausführt, wie ein Mann als Madchen verkleidet allerhand Uebles anstellte, was zu verhindern die leichtere Unterscheidung ber Geschlechter am dienstlichsten wäre. Nachher wird bie Mode des Parfumirens aus einer ebenfo fomischen und übelriechenden Geschichte hetgeleitet, und diese Erfindungen, wie die Geschichte von der Perude die gleich hernach folgt, fann man nur mit Fischart's und Spangenberg's ähnlichen Schnurren vergleichen; man muß fie aber an Ort und Stelle lesen, benn seine Feber beflert hier bas . Papier, wie er selbst sagt, so, daß fich dies nicht mittheilen läßt. Das britte Gebicht führt von bem Wahnwit ber französischen Kleidernachahmung auf ben ber Sprachmengerei. Die Franzosen hätten ber beutschen Sprache die Rase abgeschnitten und ihr eine andere angestickt, die zu den deutschen Ohren nicht passe. Die alten Niedersachsen nannten das Rechte gleich, bas Krumme schief: nun aber sagt man statt stehlen anpaden, allohn statt fort; im Marsch begriffen sein, war somst ein un= flatig Wort, aber nicht jest. Hatte man damals zu einer Jungfer

gesagt, Gott gruß euch fcone Dame, so hatte fie wohl erwiedert : Bas meinst du grober Esel, weißt du Barenhauter nicht mehr wie ich heiße? Ich heiße Annemeken oder Grete und bin keine Dame du leichtfertiger Finke; beine Mutter, die H-, war folch ein Ding, ich bin ein ehrlich Madden geboren. — Jest kann man im Stalle Complimente horen in dieser Art: mein Hochgeehrter, Camrade, Munfor, wenn es ihm nicht zuwider ware, so wolle er den Pferdetoth aus dem Stalle schaffen. Wieder folgt eine oft ausgezogene Geschichte, die das gemischte Französisch= deutsche verspottet. Das lette Stud handelt von allamodischer Poesie. Der Dichter munschte gern zu wissen, wer in aller Welt die Thorheit des Titelwesens so hoch gebracht habe. Ein alter Bauer habe ihm wohl gesagt, daß da ein Geschlecht mare, bas den Fuchsschwanz zu ftreichen seines Gleichen nicht hatte; Dieselben Leute hießen jest Poeten: ihnen seien Titel und Reben mit frummer Zunge ausgegangen. **60** fagte der Bauer, und alsobald kam daher ein Mann mit geflicktem Wamme und Hosen und mit Schuhen, Die Die Behen burchgebiffen Er war ein solcher Poet, gab aber als die Ursache seiner Armuth an, daß er nicht das große Meffer brauchen, nicht prablen und schmeicheln könne. Er hatte kaum bas liebe Brod zu brechen, die neuen Poeten vom Parnaffe bagegen lebten von ftattlichen reichen Geschenken. Roch fürzlich habe er von einem reichen Kornhandler eine Vorlesung gegen das Poetenunwesen erhalten: jeder der kaum lesen könne, wolle jest ein Dichter sein, bei allen Leichen und Hochzeiten muffe jest gecarmet und gereimt sein, ja er habe sich sagen taffen, daß auch Dirnen poetische Windeier legten, ftatt zu spinnen und zu nähen. Die Tagebiebe liefen bann herum, betrögen die Leute mit ihren Schartefen, um ein Stud Geld zu verdienen, und bann ihre trodene Rehle zu falben und mit der Tabakspfeise ihrem Gotte Ber zu opfern. — Dies war die Erzählung des armen Poeten; in unserm Satirifer erweckte fie Gedanken. Er selbst hatte mit seinen Versen wenig Ehre eingelegt, dieweil sie schlecht und recht find. (In der That werden sie in der ganzen Zeit gar nicht genannt!) Sätte er gebonnert und sich recht hoch erhoben, so hatte er wohl große Gaben erhalten. So aber bringe er nur auf die Bahn, was man ohne Commentarien verstehen fann, obgleich er, wenn er wolle, ja so hoch traben könnte wie die Andern, daß es kein Mensch außer ihm verstehen sollte. Zu schreiben was Jeber begreife sei nun lächerlich. Man muß seine Feder hoch schwingen und mit poetischem Stil durch die Wolken dringen, das ist nun die Manier. Ich bleibe bei dem Alten, sagt er; ich weiß wohl, da sind viel hohe Bates,

Götter, ihre eigenen Ruhmer, aller anderen Spötter! Die hinter mei= nem Ruden den Adlerschnabel drehen, unter denen bin ich wie eine Eule unter Rraben. Reulich kamen zwei solche parnassische Bates zu mir und tadelten mir die ungleiche Silbenzahl und Reime. Ich antwortete ihnen, ich hatte noch nicht die Gesetze von dem Maß der Verse gelesen, noch sei kein Decret darüber ausgegangen, so sei auch kein Mandat publicirt über die Zahl der Füße. Ich wisse nicht den Herrn, durch deffen Autorität wir an die Zahl der Silben gebunden seien wie die Hunde an die Rette, obwohl mir ein Freund allerdings gesagt hatte, daß er in der Buchbinderei des 12. Tomi 28sten Theil von einem Epitome der deutschen Prosodie gesehen hätte. Db ein Bers länger ober fürzer mare, baran liege wenig; sie sollen mir meine Reime auf ungleichen Beinen nur stehen laffen, man soll sie ja auch nicht singen noch nach ihrer Cabenz im Ballet tangen. — Einer ber Hochdeutschen greift ihm auch noch sein Riederbeutsch an; er dagegen preis't diese Sprache seiner unmodischen Art gemäß ihrer Beständigkeit wegen, da sich das Hochdeutsch alle 50 Jahre andere. Auch sei in weltlicher Weisheit kein Buch geschrie= ben, so ruhmwürdig wie der schlichte Reinede Fuche, in dem Verständigkeit wie Feuer unter der Asche verborgen liege. — Aus biesen Zügen wird ber Leser leicht entbecken, daß Lauremberg ganz in die Klasse ber Moscherosch und Andrea gehört, die noch der alten Ordnung vielfach anhingen. Es ift nur Schade, daß die gesunde Kritik fich nirgends poetisch zeigt. Sobald Lauremberg ein anderes Gedicht in anderer Sprache macht, so ift er allen Fehlern der nordischen Dichtung verfallen, die er so gering zu achten scheint. Wohlthuend aber ift's unter jeder Bedingung, einer Stimme guter Ratur unter fo vieler Unnatur wieder zu begegnen.

Dem Rostocker Lauremberg steht gewöhnlich Joach im Rachel aus Lunden (1618—69, zulest Rector an der Domschule in Schleswig) gegenüber als Satiriker, der zuerst auf die klassischen Muster zurückging. Seine Satiren kamen zuerst 1664 (Frankf. a. d. D.), später vermehrt 1667 und 68 heraus <sup>196</sup>). Vorher müßte man daher nicht vergessen, die früher (1657) erschienenen drei Scherzgedichte von Andreas Gry=phius zu erwähnen. Sie sind noch antiker und juvenalischer von Form als die von Rachel, voll und gedrungen, daher es schwer ist dem Ideensgange zu folgen. Das erste stellt trefflich die prahlerischen, titelsüchtisgen, lügenhaften, verderbten Sitten der Gegenwart gegen die Einfalt älterer Zeiten, treffender in einzelnen Stellen und aufsallender, als

<sup>196)</sup> Ren herausg. v. J. Schröber. Altona 1828.

Rachel's und Lauremberg's Stude, weil mehrere berbe Buge gehäuft find; Gryphius ift spiger und geißelnder als Rachel, aber nicht so anschaulich und gutmuthig humoristisch wie Lauremberg. Das zweite han: delt von undankbaren und falfchen Freunden und ift kurz und gering. Das dritte ift eine Epistel des Capitan Robomont Schwermer an die Schönfte und Ebelfte der Welt. Diesen Charafter, den capitan spavento der Italiener, ben eisenfresserischen Don Quirote behandelt die Beit, wie wir schon oben sahen, oft und treffend; Gruphius verspettet ihn hier in einem gehobneren Stile, als dramatisch in bem Horribiliscribrifar, von dem wir später hören. Was Rachel's Satiren betrifft, so wird sie nur der den Lauremberg'schen vorziehen, der Regelmäßigkeit und Feinheit vor Ratur, Bahrheit und Unflätigfeit schätt. Der Dichter · führt fich selbft als einen Opipianer ein, er ift ber genaue Freund Ticherning's, er schreibt hochdeutsch in Alexandrinern, sucht einen Ruhm in Wortschöpfungen, geht auf Die alten Mufter zurud, was Alles bem niederdeutschen Satirifer nicht einfiel. Die 4. von Rachel's Satiren von der Kinderzucht ist nach Juvenal's 14., die 5. vom Gebete aus der 4. des Perfius übersett obwohl mit aller Freiheit, weil ja der Satirifer nicht erft Roms Laster zu entlehnen brauchte. In diesen Umschreibungen und erborgten Stoffen aber finden wir nicht Lauremberg's bewegliche Lebendigkeit wieder. Man vergleiche aus der 6. Satire (Gut und Bose), die zwar kaum aus Juvenal's 10. entlehnt heißen kann, das was über franzöfische Modesucht gefagt wird, mit Lauremberg: bei biesem ift alles bildlich und anschaulich, was hier blos verständig berichtet ist; dort ift ein Gemälde der Thorheiten, hier ein Urtheil über die Gemälde der Wirflichkeit; was dort mit behaglicher und ftechender Laune gerückt und gestellt wird, bis die Wirkung des Lächerlichen erreicht ist, wird hier mehr mit geradem eilendem Eifer geschalten; und es ist überhaupt nicht Lauremberg's gesunde und mildere Ansicht ber menschlichen Dinge bei dem eifernden Rachel zu finden, der über den Mißbrauch der Gelehr= samfeit gurnend bas Rind mit bem Bade ausschüttet, wenn er nicht allein über den Sfepticismus bes Lucian, fondern auch über bie Beredtsamkeit des Demosthenes und Tullius Weh ruft. Bei Lauremberg steht man gang in ber Zeit und Gegenwart, wo die Stelle ber Satire ift, Rachel, der zwar keine Thorheit, aber doch die Menschen zu schonen als Grundsat ausspricht, wird allgemeiner, und seine Satiren nehmen sich daher lehrhafter aus; sie verhalten sich oft zu Lauremberg's wie der Spruch zum Epigramm, wie das zahme Sinngedicht zu dem geharnischten. Bei all bem lesen wir seine Satiren lieber, als die ernsten Reimereien

der Kunstdichter, auch als seine eigenen; wer Rachel's gereimtes Ratochismusgesprüch ("driftlicher Glaubensunterricht", meift nach Grotius) liest, wurde den Verfasser der Satiren nicht dahinter suchen. In diesen fliest ihm die Sprache, weil ihn sein Stoff nöthigt vom Helikon herab in Leben und Ratur zu wandeln. Das verständige Element laffen wir in der Satire gelten, an die selten die Forberung des dichterischen Gewandes gemacht wird, die vor allen Dingen wahr sein muß. Der Stoff zwingt ben Dichter zum Gebrauche des Volkswißes und die Ungleichheiten sogar, die durch den Verband der volksthümlichen Manier mit dem Kothurn der alten Satirifer entstehen, fallen wenigstens an einigen Stellen minder auf, weil es die Gelegenheit wohl fügt, daß man in dergleichen Gegenschen und Abfallen Absicht und komische Wirkung finden könnte. In der 8. Satire vom Poeten läßt sich am besten zeigen, wie anders und wie ganz im Sinne von Opit er seine Aufgabe angreift als kauremberg, den er an einer Stelle fast anzugreifen scheint. Wie kommt es, fragt er, daß die Himmelsgabe der Poeffe gewöhnlich so geschmäht wird, und daß der Dichter Ruhm stinft wie ein Schneiderbraten? Reid und Unverstand ist dieses Hohnes Ursache. Es ist wahr, daß Phobus Volk luftig ift von Herzen und zum Scherzen — aber zum hoflichen Scherzen geschickt, besonders wenn sie von Lyaus Tranke etwas getränkt sind. So soll ber Ruhm aller Franken, Taubmann, gewesen sein, so Buchanan und Horaz, zum Lachen geboren, im Scherze geubt. Wenn nun ein grobes Holz, ein Eulenspiegel fahle Zoten hervorbringt, ein ganzes Ei verschluckt, ins Gelag rulzet, ba lacht die Unvernunft und spricht wohl: ei das ist ein lustiger Poet! Dallzutheurer Name für solche grobe Hachen! Wer ein Poet will sein, der muß mehr als Reime machen können, muß aus den Alten wiffen, was für gelahrt, beredt und sinnreich stehen kann, muß der guten Wiffenschaft mit Sorgfalt nachgetrachtet, mehr Del als Wein verzehrt haben, und endlich aus sich selbst etwas vorzubringen wagen, das kein Mensch zuvor gesagt noch gedacht, muß gemeines Zeug vermeiben, die Erfindungen mit schönen - Worten kleiden, keinen lahmen Vers gehen laffen, lieber 20 würgen die nicht gut find. Suche einen solchen, du wirst unter der großen Schaar nicht so viel finden, als der Nil Mündungen und Theben (das griechi= sche) Thore hat. Zwar der gemeinen Reimereien ist so viel als Fliegen in der Welt, bei jeder Kindesgeburt werden Verse geboren, die so richtig auf ihren Füßen stehen wie das Kind, von Poeten, die so viel Wig und Verstand haben wie das Kind. Dies Lumpenvölklein will Poeten heißen, da fie boch nie ein Buch als beutsch gelesen haben, und nur in die

Geschwindigkeit ihre Kunst setzen, die doch zu nichts taugt als Flohe zu fangen. Wenn jest nur einer einen Reim herschwaßen kann: die Leber ist von einem Hecht und nicht von einer Kate — komm edler Palatin, leg deinen Lorbeerkranz zu seinen Füßen. Was mag doch Griechenland und Rom Homer und Birgil loben? Dieser unser Koth schwebt nun viel höher, sogar sticht nun Deutschland die andern Bölker aus, daß es einen Opis eher greift, als Kodrus eine Laus. Das Weibervolk selbst läßt Spindel und Haspel fahren und macht Kunstgedichte. Dann macht er Aussälle gegen die puristischen Wortersindungen, die man gewöhnlich auf Zesen bezieht; zwar habe diese Sprachreinheit jest das Sprachgemengsel zum Spott gemacht, dagegen seien nun Andere, die es für einen Mord halten, wenn ein Wörtchen dem Latein ähneln sollte. Diese Klüglinge müßten auch Rase und Ohr, als Lateiner, verbannen, der Fuß sähe griechisch aus, der Spiegel nicht deutsch, noch Kaze und Maus u. s. f. f.

Wenn man diese satirischen Stimmen ber Zeit über die Dichtungen und die Dichter jener Tage hört, so hört man fast bas Einzige was einem wohl thut. Auch dem heutigen Leser, der sich an diese Poesien zwingen will ober muß, ware zu rathen, daß er dies von der humoris stischen Seite her versuche; der historische Beurtheiler darf es sich nicht so angenehm machen: er muß die Sachen auffassen wie sie gemeint sind. Diese Satiren scheinen uns oft auf ben ganzen Schlag ber bamaligen Dichtungen, Opis und Fleming nicht ausgenommen, haarscharf zu passen; ste gehen aber nur auf die untergeordnetsten Belegenheitspoesien, die uns kaum mehr zugänglich sind; biefelben Satirifer sind meift eben so große Lobredner der Opisischen Kunft, wie deffen ernsthafteste Berehrer. Wir wollen noch ein Stud dieser Art an dieser Stelle anführen, das mehr des Stoffes wegen hierher gehört als der Form nach. Es ist eine in Prosa geschriebene Satire auf die neue Poesie: Reime dich ober ich fresse bich, von Hartmann Reinhold (Nordhausen 1673). Als ihr Verfasser wird in Morhofs Unterricht Joh. Riemer genannt; eine unten angeführte, von Martin Rempe (nicht Mich. Kongehl) herrührende Schrift bezeichnet dies aber ausbrücklich als einen Irrthum und schreibt unsere Satire Gottfr. Wilh. Sacer zu, ben wir unten noch als geistlichen Dichter erwähnen 197). Hier ziehen wir diese Scherzschrift darum

<sup>197)</sup> M. K. C. P. C. Unvorgreiffliches Bebenken, Ueber die Schriften berer bestanntesten Poeten hochbeutscher Sprache: (zuerst Königsb. 1681) in der 2. Ausg. Hamb. D. J. p. 46. — Die Satire ist übrigens eine Nachahmung des Ineptus religiosus ad mores horum temporum descriptus 1652, bessen sich Lessing gegen den Pastor Bogt anzunehmen hatte.

aus, weil sie uns Mittel an die Hand gibt, blos berichtend einen satirischen Blick auf die ganze lyrische Dichterei zurückzuwersen und dadurch
mit einem passenden Eindruck von ihr zu scheiden. Man könnte kaum
vollständiger die ärgsten Schattenseiten dieser Dichtung überblicken und
gesunder beurtheilen, als es diese Schrift thut, die auf großer Dellenkenntniß ruht, und die man mit keinem Lobe so ehren kann wie mit einem
Auszuge.

Der Satiriker faßt sein Werkchen in die Form eines guten Raths und einer Borschrift für Sans Wurft, ben Vertreter aller poetischen Pfuscher: wie er zur Poetenkrone kommen könne. Im Anfange hat er blos den Volks- und Bankelsanger im Auge, weiterhin verschont sein Scherz auch die neuen Runftpoeten nicht. Muhe und Gelehrsamkeit, wird der Schüler gelehrt, habe er nicht nothig für seinen 3wed; die Historifer durchzustänkern sei unnüt; wolle er boch, so solle er sich an Markolph, Eulenspiegel, Claus Rarr ober auch (wegen castanischer Art zu reben) an die affentheuerliche Geschichtflitterung von Fischart halten (an den fich übrigens unser Satirifer selbst hier und da gehalten hat!). Wer in solchen bonis autoribus belesen ift, heißt es mit jenen Worten Bachmann's weiter, und sich nicht resolviren will in 14 Tagen ein Poet zu werden, der ift nicht werth daß er Brod effe. Aus solchen Antoren soll der angehende Dichter nach Anleitung der aurofodinae Drexelii die locos communes ausziehen. In die magistralischen definitiones der Phi= losophie soll er sich auch nicht verwickeln; auch in den alten Poeten sich umzusehen, sei nur ein Wahn; bequemer seien noch die altbeutschen Bücher, um fich mit fremben Febern zu schmuden. Die meiften Reimmacher find Kunstdiebe, und boch nicht fünstliche Diebe, sonst würde ihr Diebstahl nicht so offenbar sein. Sie denken, besser dem Birgil 100 gute Berse abnehmen, als schlechtere zu machen. Dann wird ber Schuler einige handgreifliche inventiones zu Gratulationsgedichten gelehrt. Will er fich baran nicht binden, so soll er nur anfangen, die Feber fauen, zum Himmel sehen, die Balken der Dede gablen und erwarten was ihm einfalle. Hülfe Alles nichts, so solle er zum Weine greifen, dieweil die poeten von potus herkommen, oder zum Tabak, der Wind der Pfeife werde ihn in den Sattel des Pegasus heben; wie die Priesterin in Delphi vom Rauch entzückt ward, so werbe Ales Bers sein, was er schreibe, ja warum nicht was er tope und rope? Jede Gelegenheit soll er zum Poetistren ergreifen: bald mache Ringelreime auf Lisettens Strohhut; bald ein Epigramm oder Stichelvers, weil Du Trautchen nackt bald Bilberreime über Mopsens Misigabel;

gleichsegende Dbe über Corbeliens Schlafmüße; bald eine Bieberfehr von Durandulens Bruftlat; Alles was du rulpfest muß eine Ueberschrift, was du rausperft ein schulfüchsisches Afrostichon, was du auswirfst ein Anagramm, was du niesest ein cabbalistisches Sonett sein. Schreibe auch geistliche Lieder, bilde dir ein, ein anderer David zu fein, du kannst trefflich babei beine Ungeschicklichkeit entschuldigen: sprich du hattest mit Fleiß die schlechte Weise zu reden gewählt! Unter dem Scheine der Undacht begehre, daß man dich loben foll! Du mußt auch ein extemporaneus sein: Reime die Leber, reime ben Fisch, reime Alles was ungereimt ift. Bei Hochzeiten mache bich beliebt mit groben Rathseln und Zoten. Deinen Gedichten gib überall ansehnliche Titel: Parnassische Brautfadeln, oder Dankaltare der ewigen Unsterblichkeit anvertraut und dergl. oder nach dem Mufter jenes Poeten, der herausgab: Martialis vermuttersprachtes Augen=Lust=Buch, und es dedicirte dem "weiland wohlbe: stallten und in vielen Blei regnenden, Studen donnernden und Bulver blipenden Schlachten und Zügen fich männlich gehaltenen Capitain N. N." Willst du dich in Prosodien üben, so hast du Casti Helicon, Schottel's Reimfunft, Harsborfer's Trichter, Sacer's Erinnerungen (1661). Richten mußt du dich nicht darnach, den Poeten macht nicht die Regel. (Hier wieder wird eine Schupp'sche Stelle benutt.) Die Verse miß mit einem Hölzlein ab, wie ber Schuster zu Beffau; will ein Wort zu furz werden, so strede es, zu lang, so hau ein Stud bavon ab und wirfs vor die Hunde. Nimm die Reimfilbe lein in Acht, es ist ein Hauptgriff, sich kurze Arbeit zu machen. Willst du dies nicht, so nimm Reime zusammen, wenn sie auch nicht in den Sinn passen: "fehlet dir der Reim auf Sud, nur das noenov zu erzwingen, sag ein Christe sei ein Jud, und du Esel könntest singen 198)." Um Accent und Silbenzählung kümmre dich nicht. Mache die lächerliche Gewohnheit mit, Alles zu vermythologistren, daß man einen commentarium nöthig hat, und diesen hänge hinten an. jeden Vers ein Citat enthalten, schiebe den Gott Phöbus und das Musenvolk ein, mache ein Mischmasch, daß deine Mopsa, deine Musa, sag ich, wie ein Edelstein hereinprahlt und strahlt wie ein Karfunkel im Dfenloch. Hänge dann Entschuldigungen an: du schreibest dies unter Amtsgeschäften, mit eilender und fliegender Feder. Aus jedem Poeten nimm das Beste, slicke Alles zusammen, streue Latein darunter und fremde Wörter, daß du hirundinum ritu zweizungig erscheinft. Hore an des alten Ringwaldt mit latein verposselte Reime! oder wie gräulich

<sup>198)</sup> Reminiscenzen biefer Art find in unzähligen Stellen aus allen möglichen Autoren in die Schrift eingestreut. Diese hier ift aus Moscherosch.

wacker flingt es boch, wenn Mirabolanius von Hochhausen seine demoiselle also allamodisch ansingt: "reverirte Dame, Phonix meiner ame, gebt mir audienz; Eure Gunft meriten machen zu falliten meine patienz," u. f. f. - Wenn man so honigfuße Worte aus der fontaine eines eloquenten Herzens herfließen hört, und es auf ber balance ber Bernunft wohl trutinirt, wer wollte bastant genug sein, ihrem gebüh= renden Lobe zu resistiren? Ein ander Kunststückhen: Undeutsche Wörter, so eingebürgert sie sind, suche beutscher zu geben; sage statt Ratur Zeugmutter u. s. f. Sei auf Hof-phrases bedacht, auf Metaphern und Umschreibungen; sage statt Hund das Murr = und Bellethier; sei be= müht um feine sonantia vocabula zusammenzubringen, als da ist Herrn Simpelmanns herzbeherztes Herz, ober der der Tugend selbselbst bevetterte, u. dergl. — So viel von der Elocution, jest zur disposition. Mache gleich Anfangs weite Thore, wenn auch zu kleinem Hause. Der Anfang sei wie Parrhasius' Borhang, ber weggenommen nichts bebectt. Mehr als so viel brauch ich über dies Kapitel nicht zu sagen, bas an= bere geht bich nichts an, bu tropest auf ben surorem poeticum. Ratur geht vor Lehre. Fange nur an, fummere bich nicht um den Schluß. Beginne dein Bild, mahle ben Ropf einer Jungfrau, füge einen Pferbehals zu, endige mit einem Schlangenschwanz. — Schreibe allezeit viel und ohne Feile; halte deine Sachen hoch und ziehe sie allen andern weit vor. Falle vornehme Poeten an und plage fie um ein Ehrengedicht, das in ganz anderer Meinung gedichtet sein mag: bennoch glaube allen bei= nen Lobrednern. Lobe dagegen wieder. Renne diefen einen Fleming, er wird dich wieder einen Opis rufen. Fehlst du aus Ignoranz in der Orthographie, so berufe dich auf die neue Schreibart der deutsch gesinnten Genoffenschaft. Und um endlich zum Lorbeerfranz zu kommen, so wende bich an einen Comes Palatinus; wische die Scham von der Stirne; die Ehre ist manchmal wie die Sonne, die Unflat und Perlen bescheint. Weis't er dich auch Anfangs ab, so trulle ihn mit Anhalten und Bet: teln. Ift der Kranz nicht selbst mit Geld zu kaufen, so bestich wenigstens Recommandatoren. Haft du so die Krone erlangt, so laß dich anapästisch und daktylisch loben! Beachte des Satirikers Tadel nicht. Zweierlei Narren find unter den Gelehrten: etliche, denen ihr Unvermögen wohl bewußt ist, die deuten Alles auf sich, wenn sie auch nicht gemeint sind; andere, die allezeit das Rühmlichste von sich glauben, und Alles Schlimme, was auf ste gesagt wird, auf andere beziehen! Zu diesen lettern halte du dich; streue dir selbst Weihrauch, sei selbst bein Götze und Anbeter. Verspotte Alle die dich gering halten. "Wenn dergestalt bu Sans Wurft bein Werk erreichet, und bas Ziel, worauf du gesehen, wirst getroffen haben, so sei frühe und spat daran, der Hand voll Roth, ober baß iche beutlicher gebe, ben sterblichen Bürgern bes ganzen fugelrunden Erdensaals, mit deiner heroischen, lieblich spielenden Poeterei, die sich höher schwinget als das vielköpfige Ungeheuer, so mit der diden Wolke der finsteren Ungewißheit eingehüllet, der niedrige Bobel, wurmhaftig daher friecht, fraftig zu dienen, gewisser Zuversicht eines sieg. prangenden Ruhms, womit dich die tausend Mäuler des lauten Lobgerichts einst begrüßen, daß ben Schall beines ehrenwertheften Ramens der schwarzgebräunete Mohr auf seinem bucklichten Kameele bis an das glänzende Partherthor zu tragen wird für die Befriedigung seines einzigen Berlangens achten. Die herzregenden Redner, aus derer guldenem Munde viel tausend Retten gehen, womit sie die bemeisterten Buhörer durch eine heimliche Kraft ihnen zu verbinden wissen, diese, sage ich, werden deine nie genug gelobten Weisheitsblätter bis zu dem lichten Silber des am demantvollen Himmelschlosse huldprächtig glimmenden Benussternes, beiner wunderbeweglichen Lieblichkeit halber, mit übereinstimmendem Rufe erheben. Die aufgeflammten himmelbegabten Poeten aber, die Geister, die dem frausen Lockenheger, dem immer jungen Musenfürsten, dem Phöbus, durch den wettersicheren triumphreichen Lorbeerkranz geheiligt, und welchen der große Himmelvogt, der donnerherrschende Jupiter, die übermenschliche Art zu schreiben verliehen, diese, diese werden voraus unablässig sein in dein himmelbreites Lob mit pfeilgeschwindem Fluge zu gehen, und daffelbe dahin bringen und fügen, wo es kein Eisen verzehrender Roft, kein Marmor bohrender Regen, kein baufressiges Alterthum wird beschädigen oder zu Grunde richten, ja wo es auch weder der tadelsüchtige Nächtesohn, der hündische Momus, noch der leichenblaffe, schlangenfressige Reid zu verunglimpfen nimmermehr sich wird unterwinden dürfen."

## 5. Geiftliche Dichtung.

Wenn sich der Leser in den nächstvorhergehenden Abschnitten über leeren Namen gelangweilt, in unserer Darstellung Interesse vermißt und aus den Sachen keinen Gewinn gezogen hat, so ist es uns gelungen, eben die Wirkungen hervorzubringen, die die Gegenstände unmittelbar aus der ersten Hand auf den Leser machen würden. Wir wollen bei der Fortsetzung der Geschichte des Kirchenlieds, da wir die Gattung überhaupt bereits kennen und in den neuen Heimathen der Dichtungen jest

heimisch sind, mehr blos den innern Sang und nur im Allgemeinsten verfolgen, um mit einem Blicke in die geistigen Regungen dieser Zeiten für die disherigen Neußerlichkeiten zu entschädigen. Die Einwirfungen der neuen künstlichen Dichtung und die Wirkungen einer weitreichenden katho-lischen Reaction werden die zwei Hauptgesichtspunkte sein, aus denen wir die sehr wesentlichen Beränderungen des Kirchenliedes in diesem Zeitzaume betrachten müssen. Eine Periode von bestimmter Farbe bei zwar den stärkften Schattirungen wird sich von selbst abgerundet vor uns gestalten, die ein künstiger Geschichtschreiber des Kirchenlieds nicht verkennen dürfte.

Wir brachen oben bei der Psalmdichtung ab und wollen eben ba den Faden wieder aufnehmen. Die Uebersetzungen des Psalters dauern nicht allein in diefer Zeit, sondern auch später bis auf Cramer fort, ohne jedoch jest noch die Bedeutung wie ehedem zu haben, als die Psalmen noch den Mangel an neuen Liebern ersetzen mußten. Opig gab das Zeichen, wie wir sahen, zur Einführung ber neuen "geputteren Reime" in die Kirchendichtung, und bies wandte gleich Johann Bogel in Rurnberg fcon 1628 auf einzelne Psalmen an, die er in Alexandrinern langweilig übersetzte und denen er zehn Jahre fpater (Mbg. 1638) den ganzen Pfalter folgen ließ. So hatte auch Buchholz schon die Psalmen zur Hälfte nach ber neuen Regel übersett, ehe er Opipens eigene Uebertragung er= hielt, und er fand, daß seine Arbeit neben der des Meifters bestehen konnte, weil er nicht nach ben französischen Melodien, sondern nach eignen, nicht nach dem hebraischen Texte, fondern nach Luther's gereimt hatte, so daß fein "poetischer Psalter David's (1640) ganz den alten sich anschließt, bis auf die genauer beobachtete Quantitätsregel. Eben diesen Vorzug haben auch die zweimal 50 Pfalmen David's (Königsb. 1638. 43), die Georg Werner aus dem hebräischen Texte übersetzte; ihnen hört man die herzliche Liebe zum Gegenstand und überdieß die gute Rönigsberger Dichterschule an, als beren Mitglied wir den Berfaffer, ber Diaconus in Löbenicht war, schon vorübergehend nannten. In den 50er Jahren werden dann die Pfalmübersepungen mit bem allgemeinen Aufschwunge aller kirchlichen und übrigen Poeste wieder häufiger. Reufranz stimmte eine Anzahl anf die neue Singart (1650), die äußerst roh ausstelen; man wehrte sich in dieser Gattung noch oft gegen die uns tavelhafte Kunft, wie der Paftor Daniel Zimmermann in seinem Pfalter (Musica sionia 1656) thut, da göttliche Sachen mit hohen Worten aufzuthürmen in ber Kirche nicht hergebracht fei, und da man bei ber Bemahrung des Wortes des heil. Geistes die Reinheit der Berse nicht allezeit bevbachten tonne. Go ging auch Chr. von Stoden, in allen feinen

Arbeiten ein unselbständiger Anbeter Rift's und Opigens, in feiner neugestimmten Davidsharfe (1656) nur barauf aus, Opigens treue Uebersetzung mit ber von Luther zu vereinigen, um ber Ginfaltigen willen, deretwegen er auch die Melodien Lobwaffer's entfernt. Die Pfalmen Landgraf Ludwig's von Heffen (1657) fennen wir nicht felbft. Den lateinisch-beutschen "bavidischen Jesuspsalter" (1670) des Augsburger Pfarrers Narcis Rauner führte Spener empfehlend ein. Er ift in den zwei Sprachen (zuerft lateinisch) in gleichen Bersmaßen gedichtet mit Benutung alterer Uebersetzungen, daburch ift er bem Tone ber alten Beit nahe geblieben; wie benn Rauner auch in seinen furzen Liebern über die Evangelien (heilige Jesus =, Sonntags = und Festfreude 1680) den tuch= tigen Sinn, ben traulichen Ton, ben tactvollen, von Ueberschwenglichkeit und Plattheit gleich fernen Ausdruck bes Rirchenliedes des 16. Jahrhs. festhielt. Man muß fich nicht wundern, daß der Gifer für David's hymnen auch in diesem Jahrhundert gar nicht aufhörte, denn jeder fand noch einen neuen Gesichtspunkt, jeder hatte eine besondere Beranlaffung; Alle überseten ihn Anfangs nur jum Hausgebrauch und finden bann, daß die Rinder einem Bater baheim nichts nute find, und schicken fie bei befferem Besinnen in die Welt. Die eine Uebersetzung ift nicht treu genug, die andere zu treu, in der Einen fehlt das Wort, in der andern der Geift, die eine ift zu hochtrabend und weltlich in Worten, die andere in Melodie. Dies stellt Juftus Sieber von Einbeck so zusammen, ber nach einer halb weltlichen Dichterperiode in seiner Jugend (poetisirende Jugend, Dresden 1658) noch 1685 mit seinen Harfenpfalmen den Cornelius Beder verdrängen mußte, an dem auch Stoden aussett, daß seine Feder noch keinen poetischen Schlit gehabt. So hat der Graf von Hohenberg, den wir schon als Epifer kennen, in seinem Lust = und Arznengarten Da: vid's (1675), außer der emblematischen Ausstattung diefer Pfalterübersepung wieder das Besondere, daß er fie mehr fürs Gebet als für den Gesang zurichtet. Und so geht dies bis ins 18. Jahrh. in einer Reihe von Uebersetzungen von Stechovius (1680), Chr. Debefind (1669), Mich. Müller, Durfop, Anna Behaim u. A. fort.

Innerhalb der Bibel suchte man übrigens, nachdem sich die Psalmen so vervielfältigten, fortwährend nach neuen Stoffen. Wir wollen nicht namentlich aufsühren, wie viele Evangelien und Episteln noch gereimt wurden, wie viele Bibelsummarien man als adminicula für Kinder in Distichen oder Tetrastichen brachte und wie man dabei bis zu dem Grade kurzgesaßter Registerpoesse gedieh, daß Einer alle Kapitel der Schrift in eine Reihe von Liedern, ein Anderer sie in blos zwei etwas

längere Gefänge zusammenfaßte! Solche Gebächtnißbibeln und biblische Denkringe ziehen sich durch das ganze Jahrhundert hin. Biel wichtiger ift une hier, daß man nach Opigens Borgang fuchte die übrigen zur lyrischen Behandlung geeigneten Theile ber Schrift in Lieber zu bringen. So ward Jesaias von Martin Milag (1646) in 114 Gesängen nach den Lobwasserschen Psalmenmelodien übersett. Wie sehr Milag von Rift erbaut ift, so steht er doch fast Lobwasser näher als den Dpigianern, und er warnt auch in der Borrede zu seiner ganz dem Lutherschen Text angeschlossenen Uebersetzung vor dem gar zu genauen Zwang in der deutschen Poesie, damit sie nicht undeutsch und insgemein widerlich werde: so daß wir auch hier wieder die allgemeine Abwehr gegen die neue unlutherische, fremdartige Sprechart innerhalb ber Rirchendichtung finden, die uns unserer Sprache eigene Natur bis auf Klopstock hin gegen den Eindrang fremder Elemente erhalten mußte. Eben fo wurde Jesus Sirach von Mich. Schirmer in Leipzig (1655), später von Joh. Hilbebrand (1662) und noch später von Anderen im lutherischen Gewande übersett. Nichts aber wurde häufiger und verschiedener behandelt, als das hohe Lied. Findelthaus (1638), Albinus (Salomons Engedbisches Gartenlied 1653), Ernst Müller u. A. haben es theils in Liebern, theils in Alexandrinern und gesprächweise übersett. Die Reigung zu der Schäferpoeste führte zu diesem Gegenstande hin. Von hier aus gehen die katholischen Tändeleien, die sußlichen Vorstellungen von dem Bräutigam Christus, die "geistfeurigen Liebes = Uebungen der in Gott verliebten Seele" in das Rirchenlied über und brohen hier und da den alten ehrbaren Ton zu verdrängen und den protestantischen Sinn zu untergraben; ja auch ein weltlicher Ton und eine größere dichterische Bierde gingen von da aus gleichsam gerechtfertigt in die geiftliche Dich= tung ein, weil dort geistliche Dinge im weltlichen Gewande vorgetragen sein sollten. Gang so, wie man in der Eregese von der einfachen Aufflärung des Wortverstandes in Luther's und Melanchthon's Art zu den feingesponnenen mystischen, allegorischen und moralischen Auslegungen nach Art der kaum erschütterten Scholastik überging, ganz so wie man sich von den einfachern Schriften wegwandte und sich mit Vorliebe auf die Offenbarung warf, so geschah es in der Dichtung, indem man von dem Schlichteren zum Phantasievolleren überschritt. Der Uebergang vom Psalter zum hohen Liede, der häufige Gebrauch dieses Mufters statt jenes, macht den Kern der Beränderungen in der geiftlichen Dichtung dieser Zeit aus. Die Dichtung wird schmuckvoller und läßt sich badurch verleiten, nicht allein unprotestantischen, katholischen Schmuck in ber

Weise ber alten Marienlieber wieder anzulegen, ja in den Preis der Jungfrau wieder einzustimmen, fondern auch aus der heidnischen Dinthologie dichterisches Zierwerk zu borgen. Es ist daher sehr bezeichnend für diese Fortschritte des Katholicismus, die in gleicher Zeit in der Literatur wie im politischen Leben sichtbar werden, daß mehrere Dichter von Bedeutung, die Balde, Spee, Scheffler, in ber römischen Kirche jest auftraten, die dem Ansehn des protestantischen Liedes eine Zeit lang ordentlich Eintrag thun kounten. Seltsamerweife ging diese Reaktion von denselben Gegenden (Elsaß, Riederrhein, Baiern) aus, von wo im 14. Jahrh. durch Minoriten und Mustifer eine Art verfrühter Reformation gegen den römischen Stuhl ausgegangen war; ja es lehnte fich die jetige ultramontane Rechtgläubigkeit, in der Dichtung wenigstens, geradezu an jene frühere citramontane Regerei wie an eine natürliche Stupe an, obwohl schon in jenen Zeiten selbst unser Leibnig mit scharfem Blick die pantheistische Verwandtschaft Scheffler's mit Spinoza, b. h. diefelbe keperische Eigenschaft entbeckte, die später wieder hegel an ihm wie an Eccard bewunderte. Derfelbe Daniel Subermann, beffen geiftliche Embleme wir schon oben genannt haben, schrieb (Frankf. 1622) "hohe geistreiche Lehren und Erklärungen über die vornehmsten Sprücke des Hohen Liedes Salomonis von der lieb habenden Seele; " wir find da gang in dem Gesichtsfreise unserer Eccard'schen Mystiker und erneuern am Schluffe unsere alte Bekanntschaft mit der Tochter Sion. Derselbe Mann gab auch die Lehren des Bruder Heinrich Wigilis von Beiffenburg von den sieben Graden der vollkommenen Liebe von 1489 wieder heraus. In einer Reihe einzelner Blätter ferner bringt er in Reben, Rlagen, Liedern die alten Vorstellungen von der Gemahlschaft der Seele, alte Sane und Predigten von Tauler, Eccard, St. Augustin über die Abgeschiedenheit der Seele und ihre Erledigung ab allem Creatürlichen in poetischer Erneuerung wieder. Bis zum Jahre 1628 endlich waren vier Theile von je 50 "schönen auserlesenen Figuren und hohen Lehren von der begnadeten liebhabenden Seele" von ihm (in Straßburg) erschienen, theils Spruche, theils Lieder über dieselben Gegenstände, die als augenscheinliche Vorbilder und Vorläufer der Spee'schen Dichtung fehr wichtig find. Alles ift in einer gewissen logischen Trockenheit behandelt, in einer mehr evangelischen Schlichtheit und in engem Anschluß an Bibelsprüche, wodurch sich Sudermann von den Spee und Balbe umterscheidet. Auch dieser lettere, der Jesuit Jacob Balde, (1603-68) war aus bem Elfaß und lebte in Baiern; er wie fein blinder Nachahmer Joh. Ulrich Erhard (rosetum parnassicum 1674) bichteten halb

deutsch, halb lateinisch. Als lateinischen Dichter hat man Balbe wohl mit Horaz vergleichen hören 198). Uns würde die Gewandtheit seiner Dichtung nicht verleiten, den Luxus seiner Berskünste und den mehr als Senecaischen Schwulft darin zu übersehen. Roch auch könnte uns seine hppochandre Zerrissenheit erbauen, die so unerquicklich verschieden ift von der elegischen Traner eines Andred über die Lage der Zeit. Roch auch die Wiederkehr dieses Lobredners der Hagerkeit zu jenen mystischen Abtödtungslehren, die den Tod als das Fröhlichste im Leben, das Richtleben als Würze des Daseins ansehen, ganz nach der Weise jener alten Minoriten. Balde hat viele feiner lateinischen Gedichte beutsch wieder= gegeben, und es ist nichts aufschlußreicher über die Ausartung der Sprache hier im Süden, als diese seine deutschen Reime zu lesen. Bas in feinem stanbilbernden poema de vanitate mundi (Monachi 1638) im Lateinischen tragisches Epigramm war, wird im Deutschen zur drolligen Posse und es wird hier, wie auch in dem selbstübersetzten Agathyrsus (Lob ber magern Gesellschaft, 1647) doppelt auffallend, daß er bei seiner epigrammatischen Aber seine scharfen gegenfählichen Sprüche in einer Sprache ausbrücken will, die er nur in der rohesten Weise zu handhaben Es war ein wahres Heil für die oberdeutsche Sprache, das fie seit etwa 200 Jahren bas mittlere Deutschland und jest der Norden an fich nahm: unter den Händen der Balde, der Klaj und Abraham a Sta-Clara ware sie immer mehr versunken. Auf die deutsche Dichtung hat übrigens Balbe mit seiner lateinischen entschieden gewirkt. Mehrere Begnitzer übersetzten Werke von ihm wie seinen Trost der Podagrischen u. A. Sein Erfindungssinn, der ihn wie die Rurnberger geringschätig auf jene herabsehen hieß, die aus den alten Poeten ihre Dichtungen zusammenstoppelten, stellte ihn jenen eben so nahe, wie seine Großrednerei. Over auch wie seine schäferlichen Liebhabereien. So hat Joh. L. Faber sein "Jesu Erhöhung und Judas Verschmähung" (1667) übersett, ein wechselndes Schäferlied, wo Tithrus ben Heiland unter der Figur eines gestorbenen Schäferprinzen Daphnis bestugt und Lycidas seinen Berrather Judas vermunscht. Andreas Gryphius ferner hat für seine geift liche Poeste, angeregt durch das Phantastevolle in Balde's Dichtungen, vieles von ihm gelernt. Gerade so wirkte der bekannte Polyhistor Kas par von Barth (1587-1658), der sonderbare Freund Buchner's und Opipens, mit seinen lateinischen und sonftigen Poesten und Schriften

<sup>199)</sup> Bekanntlich hat ihm Herber ein Cenotaphium gesetzt, in dem viel zu viel Toleranz ist.

auf Ruhlmann und Aehnliche; seinem deutschen Phonix (1626) nach fönnte er auch ganz neben Balbe genannt werden, denn hinter diesem Gedichte von der Unsterblichkeit der Seele würde man einen der alten scholastischen Sinnbildner vermuthen, keinen Protestanten des 17. Jahrhs. Seiner Wirkungen auf die deutsche Dichtung wegen mußte Balde besonders hier genannt werden, und zugleich um an ihm, wie noch mehr an Sudermann, zu zeigen, baß ber gleichzeitige Spee nicht eine vereinzelte Erscheinung war. Friedrich von Spee aus Kaiserswörth (1591— 1635), in Köln, Hildesheim und Trier thätig, ist unter den protestantischen Dichtern der damaligen Zeit weit mehr ignorirt, als Balbe, weil er als beutscher Dichter, der mit den Lateinern ausdrücklich in der Boltssprache wetteifern wollte, gefährlicher war, als jener. Reuerdings ift er wie Balbe durch die Schlegel, Brentano und Wessenberg wieder hervorgezogen 200) und mitunter allzuviel gerühmt worden, wie Balde und Scheffler auch. Es ist wahr, er ist vielleicht an Sprachfluß und zierlicher Geschmeidigkeit allen Dichtern des Jahrhs. so überlegen, wie Gottfried von Straßburg seinen Zeitgenoffen; kein Dichter ber Zeit erinnert auch fo an die Minnefanger, weil feine Andacht fich wie die Liebe der Rittersleute in der Mitte von Spiel und Empfindung bewegt, und weil er einen Ton von Naivetät anschlägt, die nur nicht ächt und rein ift. Obgleich er die neue Accentregel gefunden hat, so theilt er doch sonst nichts mit den gelehrten Kunstdichtern, ist in Reimen und Grammatik ganz Volksdichter, stropt von Anklängen aus dem weltlichen Volkslied und schließt sich in seiner halb italienischen Manier ganz an Hermann Schein an, ben man gleichfalls kennen muß, um zu sehen, daß Spee's Ton keineswegs unvorbereitet war. Er ist sinnlicher, als je ein protestantischer Dichter im Rirchenlied zu sein wagte, er personificirt die Machte der Ratur, führt die Diana ein und stattet Mariens Knaben mit den Attris buten Cupido's aus. Die Lieder, in denen er die Macht und Liebe Gottes an den Werken der Natur schildert, sind mit Recht oft empfohlen worden, selten jedoch unverstümmelt. Im Uebrigen ift der Umfreis seiner Phantaste klein und man wird seiner Dichtung nicht froh. Die geiftliche Poeste will noch lieber erhebend, als dichterisch sein: man vergleiche Spee's Lied: "da Jesus an dem Kreuze ftund" mit einem gleich begin= nenden anonymen, das an Christus 7 Worte furz erinnert; jenes ift eben so bildlich und dichterisch, als dieses lehrhaft, allein die Erhebung

<sup>200)</sup> Seine Lieder find in seiner Trupnachtigal. Colln 1649, und in dem gulbe= nen Tugendbuch. Ebb. 1649.

in biesem einfältigen Liede wirkt ungemein viel mehr als bie Dichtkunft dort. Im Hintergrunde lauert bei Spee der katholische, in Balde greller hervortretende, Abtödtungssinn, der alles Irdische dem Kothe gleich sest, der schnöden Welt ein stetes Abe sagt, allen Scherz als Qual ansieht, und in Buße und Reue die Bächlein der Augen zu steten Fluffen anzuschwellen ringt. Es ist aber als ob dieser finstre, saure Sinn verstedt werden sollte, als ob diese Lieder jene Freudigkeit heucheln wollten, zu= sammt jener Frömmigkeit, die die Protestanten an den katholischen Ge= sängen vermißten. Allein diese überirdischen Seufzer der begierigen Seele, die sich zum Täublein wünscht, um sich ins himmlische Heer zu schwingen, diese Berzückungen in den Himmel sind nicht die Ausdrücke jener Frommheit, die vielmehr den Himmel herabzieht auf die Erde, und jene schmachtenden Gebärden 102), die hier abgeschildert werden, sind die Rennzeichen verschrobener Natur. Die Gottesliebe ist hier eine Leidenschaft, nicht die sterige Hingebung der Protestanten. Wenn nur Jesus erwähnt wird, so springt die Seele auf, quillt der Muth, hebt sich das Blut vom Grunde, will die Seele gern Flügel leihen und das Herz in Stude brechen! Das abgetretene Gleichniß von der Gemahlschaft der Seele wird in dieser brünstigen Stimmung auch von dieser sinnlicheren Dichtung wieder hervorgesucht. Schilderungen und Gleichnisse werden dem hohen Liede entlehnt. Die Gespons Jesu liebäugelt mit dem Brautigam, spielt im Wald mit dem Echo und schlägt den Namen Jesu wie einen Ball mit ihm hin und wieder; sie feidet im franken und doch ge= funden Herzen des Schmerzes Suße und Herbheit. Dann gleitet man überall bald aus dieser Berzückung, bald aus Bertiefungen in die Geheimnisse der Dreifaltigkeit, wo der Verstand verloren gibt, in Tändelei und Spielerei über, und wenn jene Evangelienreimereien der Protestanten oft das Kleine und Dürftige groß und würdig zu behandeln streben, so wird hier das Erhabene zum Spiel der Kinder gemacht; Der Dichter läßt fich wie ein mit seiner Jugend tändelnder Katechet herab und ruft jeden Augenblick ein Aha! da recht! ei da! im Kindertone zwischen seine Lehren. Die Protestanten wollten gern den Ton von David's Harfe oder gar die Engelstimmen treffen, aber dieser sagt selbst, er single wie ein Bögelein mit wohlgeschliffnem Schnäbelein. Das Anziehendste

<sup>201)</sup> Im Tugenbbuch z. B .:

Wan mir so stät von Augen die regen fallen ab, und g'sicht wil nit mehr taugen, auch kaum mehr geister hab, laß ich mein Haupt geschwinde zur seiten sinken hin, und seuffz bann also linde mit sanstem anbegin 2c.

für uns ist Spee's italienische Schnle. Auf diese siel er, wie Schein, schon vor den Pegnisern und Braunschweigern; seine tändelnde und klingende Poesse ist auch nur eine Spielart von dieser, und wir werden sogleich sehen, wie beide sich ihm vielsach nähern. Um Ende der Trusnachtigal hat er eine Reihe von geistlichen Ellogen, wo der himmlische Sternenhirt, der Mond, klagend, und andere Hirten im geistlichen Weitgesange eisernd auftreten, und wo Christus wie bei Balde als Daphnis besungen wird. Italienischer Schwulst geht hier breit ein: die frommen Hirten haben z. B. solche Liebesglut zu ihrem Jesus im Herzen, daß sie die Rachbarn einladen, ihr Feuer und Kohlen bei ihnen zu holen. Ausdrücklich erwähnt er auch die "Gleichnisse und Concepten," gebraucht also diesen Ausdruck für eine Sache, die in der Geschichte der italienischen Dichtung dieser Zeiten berüchtigt genug ist, und die er sich anzueignen sucht.

Das Umsichgreifen des Geistes, der sich hier in Form und Stoffen ausspricht, läßt sich in der geistlichen Dichtung an den verschiedensten Drten nachweisen, wo offenbar auch keine Ginfluffe Spee's anzunehmen Martin Rindart, Pfarrer in Eilenburg, seinem Geburtsorte, (1585—1649), ben wir als einen rohen Dramatifer schon kennen, mag uns die Reihe der protestantischen Liederdichter eröffnen, deren Gefange diesen neuen Charafter annehmen. Unter seinen Liebern fehlt es nicht an solchen, die den herkömmlichen kirchlichen Ton tragen, die mehrern aber tändeln in dem weltlichen Stile wie zuerst die Lieder jener Donauer und Nicolai, für bessen "Morgenstern" Rindart auch ausdrücklich feine Bewunderung ausspricht. Wir kennen außer einzelnen ausgezogenen Liedern von ihm nur die "Catechismuswohlthaten und Catechismuslieder" (Leipz. 1645). Schon die Bersmaße, die Acrostichen in den Strophenanfängen erinnern an jenes Lied von Ricolai zurud; die bloße Eintheilung in "Gesetz-, Glaubens-, Gebet- und andere Rlein obien der auserwählten Kinder Gottes", die etwinglogischen Spielereien mit dem Ring in Rindart's Namen, die im Inhalte mehrerer Lieder und eben auch in jener Eintheilung vortreten, andere Wort = und Reim= tändeleien, die "geistfreudigen" anapästischen Maße und Anderes zeigen an, wie hier die Einfalt und ungesuchte Bürde des alten Liedes verloren geht. Im Inhalte begegnen dann jene geistlichen Deutungen von Steinen und Blumen, jene Vergleichungen Christs bald mit Sonne und Sternen, bald mit einem Seidenwürmlein, das "mehr als Seide" fpinnt, jene gewagten Benennungen, die ihn z. B. nicht scheuen einen Jungfernheld" zu heißen, jenes Bild das ihn als Bräutigam darstellt, und was

Alles sich jener katholischen Liebermanier annähert. — Besonders bei den Pegnipern und ihrem Anhang fiellten fich dieselben Eigenheiten ein. Wenn man Klai's Weihnachtslied (1644), die Bearbeitung von Buchner's Joas (eines Gebichts das Klaj früher [1642] auch blos überset hatte), oder wenn man seine Weihnachtsgedichte (1648), Audachtslieder (1646) und seine sonstigen geistlichen Werke lies't, so würde man glauben, einen Katholiken vor fich zu haben, wenn man nicht wüßte. daß er Protestant war. Er besingt die Gottesgebärerin wieder mit den alten Benennungen Naron's Ruthe, Jacobsleiter u. s. w.; er scheut fich nicht, wie Spee die unzarten Gleichnisse der alten geistlichen Dichtung zu gebrauchen und zu sagen, daß uns Christen, da warmes Bockblut den Diamanten erweiche, weit mehr das Blut Christs des Versöhnungsbratens, bewegen muffe; er singt Schäferlieder voll Honig bei dem Kripplein Zesu, macht schmelzende Wiegengefänglein, gegen die selbst Spee an Tändelei gurudstehen konnte. Harsborfer's geiftliche Lieber theilen mit Spee's die weltliche, unliturgische Manier, das Finstere und Mystische mischt sich in die Grundbetrachtung der religiösen Dinge bei ihm ein. Ganze Lieder voll der alten Anrufungen und Benennungen finden fich bei ihm, wie bei bem mit den Begnigern verbrüderten Schottel. Der unprotestantische, finstere Geift in Schottel's "Borstellungen" ift schon oben bezeichnet worden; von seinem Luftgarten (1647) abgesehen, zeigt er sich noch von weiteren katholistrenden Seiten in seiner emblema= tisch behandelten "Namensehr Jesu Christi" (1666). Ein paar Beispiele aus diesen Emblemen mogen uns auf die innere Aehnlichkeit dieser Dichtungen mit den Spee'schen schließen laffen. Die christliche Seele erscheint auf einem Rupferblatte bei eröffneter Thur, den König der Ehren zu empfangen; in brunftigem Sonntagsseufzerlein spricht sie ihre höchste Vergnügung an dem Ramen Jesu aus, sie läßt in solcher Betrachtung Himmel und Erde dahinter. Dber sie zeigt, stiller Ruhe mit Wollust ergeben, ihrem liebhabenden Gotte das Flämmlein ihres Herzens, so gar klein und ohne Rauch, doch sehnt sie sich damit den Himmel zu füllen und bei Gott der Rächste zu sein. Der sie ist bedacht auf die Kindschaft des Lichtes und das Eigenthum nicht irdischer Herrlichkeit, tritt in sothaner himmlischer Anleitung verzückt immer höher himmelein und vergißt aller weltlichen Anreizung. Reben Schottel stand in Wolfenbüttel Glasenapp, in dessen verschiedenen Liederwerken 202) gleichfalls die heitere

<sup>202)</sup> Evangelischer Weinberg, Bolf. 1651. Weinftock Christi 1652. Neue Weins [efe 1648. Christl. Reben ober Pfalmen 1652.

protestantische Zuversichtlichkeit und Kraft verloren geht und mit Eifer und Selbstpeinigung vertauscht wird. Bei angestrengterer Andacht wird Alles weltlicher, bei allem Aufwand des Bortrags bleibt die Sprache volksartig und roh, und die neue Berstunft vernachlässigt. Durchgehend schwindet die tiefere Andacht der eigentlich protestantischen Lieder; das Mythologische, die Person Christs, die Vereinigung der Seele mit Gott und bergleichen wird ber Gegenstand bieser Gesänge. Verwandt mit bem rohern Tone, der hier herrscht, sind Mitternacht's feuerheiße Liebesflammen einer in Jesu verliebten Seele (1653), auf die man sogar unmittelbare Einflüsse ber Spee'schen Manier annehmen möchte. Johanssen's sulamitische Freudenkuffe einer gläubigen Seele (1662), Benj. Prätorius' spielende Myrtenau (1664) und jauchzendes Libanon (1659) Gelegenheit hat anzusehen, ber findet auch hier den Salomonischen Ton und die überschwengliche Andacht wieder. Homburg's geistliche Lieder (Jena 1658), die er in Krankheit gelobte, find dem Seelenbräutigam Christus gewidmet und gleich die beiden ersten sind aus dem hohen Liede zusammengezogen. Auch hier find die honigsüßen Namen Jesu Gegenstand einiger Lieber, auch hier wird die materielle Bereinigung mit Christ gesucht: er schmedt ber Seele wie ein himmelsüßer Bissen, riecht ihr wie Balfam, seine Liebe ift ihr süßer als candirten Zuckers Rraft. Mit gedrücktem Sinne wird bas Leib als Scherz und Prüfung angesehen und empfindungslos verbiffen; Haustreuz ift ber Stifter der Tugend, ein Merkmal von Gottes Huld und der wahre Weg zur Seligfeit.

Wir wollen zu einer anderen nicht lyrischen Gattung geistlicher Dichtungen übergehen, wo wir stusenmäßig denselben Gang von Einsachheit und Trockenheit zu indrünstigem Schwulft, dieselbe Rückwendung zu katholistrenden Vorstellungen sinden werden und noch größere weltzliche Freiheiten. Opis, bemerkten wir oben, gab mit seiner Uebersetung jenes Heinstichen Hymnus und seiner eigenen Nachahmung desselben das Zeichen zu einer ganzen Masse von Hymnen in Alexandrinern, die sich meistens um Vetrachtungen entweder der Geburt oder des Todes Christi drehen. Alle jene jungen Dichter um Opis und Buchner haben meistens diese Form und diese Gegenstände erwählt. Diese den Alten nachgeahmte Gattung sollte antiken Anstrich erhalten und die ganze heidnische Mythoslogie zog hier ein. Bartas, Heinstus, Stoltersoth, Opis selbst hatte diese Sitte ausgedracht und erst später eiserte man gegen ihre heidnische Weise. Zeder Verehrer von Opis hat wohl einmal solch einen Hymnus gemacht: Fleming, Ziegler, Rist, Tscherning, Catharina von Friesen,

Willebrant in Reval und viele Andere; Alle schrieben biese Stucke in der planen, gelehrten und bei aller erstrebten Erhabenheit trocenen Manier Opigens. Allmählich aber läßt man, wie in bem ganzen Gange aller Dichtung dieser Zeit sichtbar ift, das Antike mehr fallen und sucht alsbann driftliches Schmuckwerk wieder. In Ziegler's 20 Elegien über das Leben Christs haben wir einen kleinen Kreis von epischen Hymnen, die wie alle diese Gedichte als rhapsodische Vorläufer des christlichen Epos angesehen werden dürfen; eine bavon ift eine Ekloge. Das Ganze ift durchaus in Opigens Art, allein schon wird der Christenstolz sichtbar; der Dichter beschäftigt sich bei Betrachtung des Erlösungswerks stets mit sich, wie es Gott so viel gekostet ihn zu erlösen, daß er sich zum Sclaven und Knecht gemacht. Wie viel muß der Mensch also werth sein! wie nah lags ihm, sich recht nahe zur Gottheit zu rücken! Run folgen schon bald solche Passionsgemälde, die mehr "mit blutsließender als dinten= naffer Feder" entworfen sind; nun magt ein Hauptmann Baffe in seinem andächtigen Seelenspaziergange (1652), einer Passionsgeschichte, nicht mehr die Muse als seine Gesangsgöttin anzurufen, sondern die Sula= mitin, und nicht mehr ber Parnaß, sondern Golgatha ift sein Musenberg. In dem Gedichte herrscht schon ein frommer Ingrimm, der keinen gemeinen Ausbruck scheut, eine gespannte Erhabenheit, die widerlich wird, und vieles alte Bilderwerf der fatholischen Vorstellungen tritt her= vor. Der ältere Joh. Georg Albinus von Weißenfels dichtete 203) dann eine ganze Reihe folder Hymnen, die uns hier besonders von Belang sind. Er bindet einen Cypressenkranz aus den 5 Wunden Jesu (1650): "mit über die Racht emporgehobenem Sinn aber frankem Haupt, ge= hemmten Lebenslichtern, fnackenden Gliedern, einem wie gebackenen Leib und schlotternden Zähnen" aus Ergriffenheit über Christs Tod. Mit hyperbolischem Schwung häuft er geschmacklose Bilder und Vergleichungen, Concepte nach italienischer Art und Beinsische Epithetenlast und pausbacige Beinamen. Was die Satirifer bisweilen von Beispielen lächerlichster Ueberstiegenheit anführen, die man für erdichtet halten möchte, wird in Wahrheit in diesem Gemisch von Plattheit und Dunft überboten. Der Dichter gewöhnt uns auf ungeheuren Stelzen von Worten und Säten gespreizt einherzugehen, und ehe wir uns umsehen, schlägt er uns die Stelze weg und wir liegen im häßlichsten Kothe. Die tollste Manier der alten kabbalistischen und apokalyptischen Gnomiker kehrt hier wieder; Häufung von Gewächs - und Steinnamen, Verstärfung des

<sup>203)</sup> Geiftl. und weltl. Gebichte. Leipzig 1679.

Tons durch endlose Wiederholung des betonten Begriffs, ganze Reihen von gleichen Auskufungen, eine Fülle von vollklingenden Lauten u. dgl. In der "Dual der Berdammten" (1653) gibt ihm besonders der Prozeß, die Folter, das Geschrei der Verdammten und Teufel einen erwünschten Stoff für seine Fenerwerkspoesie; denn einen ähnlichen Eindruck macht dies Geprassel von Wortraketen und Schwärmern, hinter denen nichts als Nacht und Nebel liegt. Wir könnten noch Andere, wie Frenzel, Feinsler, Bellin u. s. w. zu dieser Schaar sezen, wollen uns aber lieber noch zu Betrachtung einer anderen Seite dieser neuen unprotestantischen Elemente wenden, die in die Kirchendichtung jest einbrechen.

Die bisher genannten Abarten waren meistentheils daburch charaf: teristrt, daß sie mehr dichterischen Schmuck in sich einzunehmen suchten, als der alte protestantische Gesang zuzulaffen schien; die religiöse Demuth ward unter dem anspruchvollen Dichtergewande unsichtbar. Bei allem Hereinspielen alter, mystischer Begriffe und Vorstellungen sind boch diese Lieder oder Gedichte mehr äußerlicher Natur und suchen einen poetischen Körper, bei aller Size der Andacht ist diese mehr ein flackerndes Feuer. Wir wollen einige Dichter von mehr innerlichem Zuge entgegensepen, denen die Poesie und ihr Schmuck nichts galt, Alles aber die mysteriösen Lehren und Geheimnisse, die fie darin befangen. Diese Männer muffen wir in Schlesten suchen und unter ihnen steht am ausgezeichnetsten Joh. Scheffler, gewöhnlich Angelus Silesius genannt (1624—77), aus Breslau 204). Wir dürfen, um ihn zu erklären, nicht vergeffen, daß Schlesien eine Heimat der Schwärmerei und des Fanatismus ist, daß hier die Schwenkfeld und Böhme ihr Wesen trieben, daß in Breslau die Jesuiten seit 1638 eine feste Stätte hatten und hierdurch der Zusammen= stoß des Protestantismus und Katholicismus hier besonders fühlbar werben mußte. Die Beschäftigung mit der mystischen Theologie ber Böhme, Schwenkfeld und Val. Weigel, ber Umgang mit Böhme's Schüler von Franckenberg 205) und wohl auch mit bessen chiliastischen und kabbalistischen Freunden in Amsterdam führten (1653) den Uebertritt Scheffler's aus der evangelischen zur römischen Kirche, und bald auch aus dem ärztlichen in den priesterlichen Stand, zum großen Aergernisse seiner Landsleute herbei. Neuere Abtrünnige, wie Friedrich Schlegel, haben sein Gedächtniß unter uns erneuert; man hat sich, besonders in

<sup>204)</sup> Vergl. A. Kahlert, Angelus Silefius. Bresl. 1853.

<sup>205)</sup> Scheffler's "Ehrengebächtniß" auf Franckenberg bei bessen Tobe 1652 ist bei Kahlert a. a. D. S. 32 ff. abgebruckt.

Baiern und in Berlin (schon im 18. Jahrh. und neuerbings wieber) für den Abdruck seiner Schriften viel bemüht und hat benen, die fich hiergegen erklärten, Mangel an innerem Ausschwung vorgeworfen. Die Erscheinung felbst steht (ganz abgesehen natürlich von den gezwungenen Apostasien, die in Schlesien regimentsweise betrieben wurden) nichts weniger als vereinzelt da und wir brauchen die Beispiele dazu nicht von den Fürsten wie Anton Ulrich und Johann Friedrich von Hannover, ober ben Gelehrten, wie Besold, herzuholen, wir haben sie unter ben Dichtern häufig genug. In bem Pegniporben, ben ahnliche Schwarmereien berührten, finden wir einen Adam Regelein (Celadon), der sich in Wien katholisch und zum Hofpoeten machen ließ. Ein Ludwig von Hornigk aus Darmstadt, Pfalzgraf und Dichter eines Liedes auf Gust. Adolph's Tod, ward 1647 gleichfalls in Wien papistisch. In Schlesien trat ber auch erst neuerdings hervorgezogene Samuel von Butschky (1612-78) zum Ratholicismus über und ließ sich von Leopold adeln; und der einzige Schriftsteller jener Zeiten, der ihn außer Morhof ermähnte, ift ber Schauspielbichter Hallmann (+ 1716, auch ein Schlester), ber gleichfalls romisch ward. Butschfy's parabolische Betrachtungen über die verschie= benften Gegenstände der Welt 206) zeigen uns in ihm bald einen Harsborfer, bald einen Andren in Schlesien und bas Mystische biefer in verhältnismäßig reiner und ungeschminkter Prosa geschriebenen Schriften nähert ihn unserer Gruppe von mystischen Dichtern in Schlesten bedeutend. Das Ueberspringen von dem Einen Glauben zum Andern war bei den vielsachen Annäherungen der Theosophen beider Bekenntnisse einfach Wir werden daher gern zugeben, daß der Uebertritt und natürlich. Scheffler's nicht wie der so vieler seiner Zeit= und Landesgenossen ledig= lich von außeren Rücksichten auf Ehre und Einfluß bestimmt war, obgleich auch diese ihm nicht fehlten. Ein Mann so tief eingeweiht in die Irrungen der mystischen Theologie mußte sich, wenn nicht heimischer, so doch heimlicher in der Kirche finden, die es innerhalb ihres Schooßes mit den Satungen der Rechtgläubigkeit nicht so genau nahm, wie die argusäugigen lutherischen Theologen. Die Beschuldigung aber einer nur feineren Art von äußerlicher Rücksicht, die in diefem Sate gelegen ift, kann man Schefflern schwerlich ersparen. Denn keineswegs hat er später in seinem erbosten Rampfe gegen die Lutherischen, ber in dem Inhalte der ecclesiologia (1677) verewigt ist, die innige Ueberzeugungstreue

<sup>206)</sup> Bergl. Hoffmann in der Monatsschrift p. 369 und die Auszüge in den Mai= und Juniheften; und Hoffmann's Spenden zur d. Lit. G. 16 Bandchen.

Gerv. b. Dicht. III. Bb.

von seinen eigensten mystischen Lehren so bewährt, daß man von da aus an eine innere Ueberzeugung bei jenem Lebensacte überschließen möchte; es müßte denn eine solche träumerische, grundsatiose Ueberzeugung sein, die mit der ganz eigenthümlichen klaren Unklarheit aller Mystiker vielleicht verträglich ift. Die das Heil dieser unteren Welt im Berzen tragen, benen steht es an, ihre Meinungen auch im bitteren Rampfe seindlich gegen Feinde zu verfechten, aber wie kann es sein, daß ein Geift, "ben ihrer Zunft die Götter einverleiben", der die Abwendung von allem "Zufälligen" und die Bereinigung mit der Gottheit zum Kern feiner Lehre machte, "liebt also Stank für Kraft und Wolken für den Schein"? Diese Polemik ist ein um so größerer Beweis von Charafterschwäche, als Scheffler offenbar von seinen neuen Glaubensgenoffen bazu gestachelt ift, ba in seiner ursprünglichen Ratur so wenig Leibenschaftlichkeit gelegen war, daß man daraus sogar folgern wollte, es könne ber Polemiker Scheffler unmöglich Eine Person mit dem Dichter Angelus Silestus sein 207). Denn wahr ist es, daß in seinen Dichtungen, die theilweise lange vor feinem Bekenntniswechsel entstanden fein mochten, Scheffler nichts gegen das Lutherthum Feindliches hat, obwohl man mit Reumeister barum nicht sagen würde, daß kaum etwas Katholisches barin zu finden sei. Luther wurde darin seinen Geift und seine Meinung nicht erkannt haben. Die Turteltaubenseufzer in der "heiligen Seelenlust, oder Geiftl. Lieder der in ihren Jesum verliebten Psyche" (1657) würden ihm ein Heibengreuel gewesen sein. Wie weit er auch die Abstcht Scheffler's gebilligt haben möchte, die geiftliche Liebe an die Stelle ber weltlichen in der Poesie zu rucken, die Schäferdichtungen zu verdrängen und nur Chris stus als ben holdseligsten Daphnis, ben Preis aller Schäferinnen zu besingen, doch würde er nicht Lieder gebilligt haben, in denen Cupido mit seinen Rarrenpfeilen geheißen wird sich wegzupacken, nur damit nachher ber bethlehemitische Knabe in seinem Kostüm als Liebesgott auftreten könne, um die Seele zu verwunden. Er würde nicht gern gesehen haben, daß alles Schriftmäßige aus diesen Liedern bis auf die Anklänge an das hohe Lied getilgt ift. In einigen diefer Gefänge ift eine allgemein chriftliche Färbung und gefündere Ratur, die sie selbst den Evangelischen angenehm gemacht hat; besonders treffliche Poeste kann man, im Ganzen betrachtet, nicht darin finden. Scheffler ist sichtbar angeregt von Spee; das Bild von der liebenden Seele geht fast überall durch; jene Lieder voll von Benennungen und Ehrentiteln erscheinen auch hier; klingenbe

<sup>207)</sup> B. Schraber, A. Sileffus und seine Mykif. Halle 1853.

Maigefänge, kindliche und schmachtende Schäferlieder, Anklänge an Volkslieder, Alles ift hier wie dort. Aber die Leichtigkeit Spee's fehlt; wo dort poetische Bilder und Gedanken find, find hier Gemeinplate; nicht einmal der Ton der Tändelei und Raivetät gelingt ihm. wenig kommen diese Einem Bilde und Einer Form zu Gefallen gedichteten Gefänge an Innigkeit einem Gerhardischen Liebe gleich! Man stelle Scheffler's Jesus in der Krippe, einen Gegenstand, über ben fo große Gegenfage in Sulle und Bulle verbreitet maren, neben Gerhard's Behandlung besselben Stoffes, wie arm wird sich Scheffler ausnehmen! Man vergleiche sein "Dallerschönstes Angesicht" mit dem gleiches ent= haltenden "D Haupt voll Blut und Wunden", wie platt wird jenes erscheinen! Man halte den ganzen Eindruck dieser Psyche gegen den, welchen Andreas Gryphius' geistliche Gedichte machen, wie sehr wird er verschwinden! — Berühmter als die Psyche ist ber cherubinische Wanbersmann, ober, wie der Titel in der feltenen ersten Ausgabe lautet, die "geistreichen Sinn und Schlußreime" (Wien 1657). Für ihre Berbreitung ift auch in hierarchischer Thatigkeit, scheint es, mehr geforgt worben; man hat z. B. solche Spruche von Scheffler auf Karten gebruckt und zu einer "geiftlichen Lotterie" hergerichtet. Das Werk ift eine Sammlung mystischer Sinngedichte die zur göttlichen Beschaulichkeit anleiten sollen. Abgesehen von der Anregung, die Scheffler von befreundeten Zeitgenoffen 208) für die formelle Behandlung erhalten haben konnte, kehren wir hier bem Stoffe nach ausbrücklich zu ber Weisheit ber Tauler, Ruysbroef, Bonaventura und Aehnlicher zurud, beren schärfere Sate Schefflern zu seinen epigrammatischen 3weden am geschickteften waren : er fand seine Paradoxen bort schon zugespitzt und brauchte sie nur zu reimen. Der Leser wird sogleich sehen, daß wir wirklich hier wie bei Subermann 300 Jahre zurückgehen und die damalige Weisheit um kein haar verandert wiederfinden. Mit der Gottwerdung der Seele, erinnert Scheffler, ift es nach Tauler's und jener Männer Zeugniß so gemeint, nicht daß die Seele ihre Geschaffenheit verlieren könne, und in Gott ober sein ungeschaffnes Wesen verwandelt werden, sondern bies ist der Sinn ber Vergötterung, daß die Seele foll mit dem göttlichen Wefen überformt und eins werden; so daß man im ewigen Leben nichts an der Seele sehen wird, als Gott, weil sie von ihm und seiner Herrlichkeit

<sup>208)</sup> Kahlert a. a. D. S. 55 ff. theilt einiges aus und über die ungedruckten monodisticha sexcenta sapientum (1653) von Dan. v. Czepko mit, eines Mitbesfreundeten von Franckenberg, die Scheffler gekannt haben konnte, und die nach Inhalt und Form bessen Sprüchen sehr ähnlich kind.

verschlungen wird, so daß sie eben dassenige ift durch Gnade, was Gott durch Ratur, und also in diesem Sinne (wie in den Gedichten geschieht) ein Licht im Licht, ein Gott im Gotte kann genannt werben. Hat ber Mensch diese Gleichheit mit Gott erlangt, so ist er so groß, reich, weise und mächtig, wie Gott, benn er ift eins mit ihm, so baß "wer Gott hat, Alles hat was Gott hat". Einen kurzen Begriff von dieser geheimen Gottesweisheit sollen nun diese Sinngedichte enthalten: ste nähern sich bem Wesen dieser unbegreiflichen Vereinigung mit Bilbern und Gegenfäßen. Es ift gut, daß Angelus (wie sich Scheffler nach einem spanischen Mystiker Joh. ab Angelis, bem Berfasser eines Gedichts los triumsos del amor nannte) sich in seinen Vorreben mit jenen Bemerkungen verwahrt hat, benn dem unvorbereiteten Leser würden in den schroffen Formen des Epigrammes die Aeußerungen jenes geistlichen Uebermuthes hart auffallen: daß Gott ohne mich nicht leben könne; daß er, wenn ich nicht zu nichte würde, sogleich den Geist aufgeben muffe; daß ich so groß sei wie Gott und Er so klein wie ich; daß Gott mich liebe über sich und daß wenn ich ihn über mich liebe, ich ihm so viel gebe als er mir; daß Gott selber, wenn er mir leben wollte, sterben mußte und ich eben so, wenn ich ihm leben will. Dies Platwechseln mit Gott geht ganz durch; man läßt ihm gar nicht den ersten Rang einmal, sondern spielt stets Kämmerchensuchen mit ihm. Poetische Sprache und Form ist nicht hier zu suchen; es sind nur plane Lehrsätze, die sich dem Dichter "ohne Worbebacht und. muhsames Rachsinnen" leicht in die Reime fügten, das ganze erste Buch (302 Stud) in vier Tagen. Man befindet sich hier zwischen unfinnlichen Bildern und bildlichen Abstractionen, zwischen finnigem Unfinn und tautologischen Widersprüchen, die nirgends so dunkel find, daß man besondere Mühe hätte, die Meinung zu errathen : das verständige Element dieser Zeit hob über diese Schwierigkeit, die den ältern Mystikern eigen ist, weg. Da heißt es jest: Wo du Mensch noch was bist, so bist du nicht ledig deiner Last; und wieder: wer sich nicht Alles ift, der ift noch zu gering Gott zu sehen. — Die Demuth ift der Schein aller Tugenden; und bann: das himmelreich ift ber Gewaltsamen. -Gott ist die Ruhe und doch ist ihm gleich lieb, zu ruhen und sich zu wirken. Wenn wir nichts wollen, so muß Gott was wir wollen; Gott hat auch keinen Willen, er ist ein ewiger Wille. Man muß sich selbst aufgeben, bann findet man Gott; Gott ist nichts, je mehr du ihn greifst, besto mehr entwird er bir u. f. f. Den Mittelpunkt ber ganzen Lehre kennen wir ober rathen wir schon: Ruhe ist bas höchste Gut. Der Unbewegte in Freud und Leid hat am nächsten zu Gott; in Schwachheit

wird Gott gefunden. Nichts wollen und thun macht Gott gleich, der die ewige Ruhe ist; wenn der Wille todt ist, so muß Gott was ich will. Selbst die Begierde zu Gott muß in uns ruhen, benn wer begehrt, ber erwartet noch Gewährung, und man muß ganz von Gott umfangen sein, um kein Verlangen mehr nach ihm haben zu muffen. Wer nun bei dieser Heiligsprechung der göttlichen Faulheit inneren Ausschwung findet, dem muß man rathen auf diese Quellen von dergleichen Weisheit zurudzu= gehen. Noch Ein poetisches Werk von Scheffler gibt es, bas erft nach seiner antilutherischen Polemik geschrieben ift: "die sinnliche Betrachtung ber vier letten Dinge", (1675) und es trägt die Spuren, die diese Zeit bes Haffes in bem quietiftischen Dichter zurückgelaffen hat. Es ift wie Schottel's "Vorstellungen" aus der finsteren Absicht geschrieben, die Men= schen mit der Vorbildung der ewigen Qualen der Hölle zur Tugend zu schrecken, mit der sinnlichen Ausmalung der himmlischen Freuden zu locken. Wie tief sinkt da Scheffler gegen jene Minoriten vor 300 Jahren zurück, benen alle bergleichen Vorspiegelungen schon nichts weiter als "Bilder für harte Köpfe" waren! — Wir gehen auf den etwas späteren Knorr von Rosenroth über (1636-89), einen Mann, der sich im Oriente und in der Alchymie viel umgesehen hatte und in dessen geist= lichen Dichtungen gleichfalls bie mystischen Reigungen durchbrachen. Doch sind seine Quellen besser; die aristotelische Ethik sieht vielfach aus seinen Liedern vor; Boethius ist sein Hauptstudium, er hat zur Uebersetzung des Trostes der Philosophie von Helmont (1667) die Metra gereimt; und in seinem Neuen Helicon (1684), einer Reihe von Sitten= liedern, unter denen auch einige aus dem Latein übersett sind, verfolgt er eine Art Lehrsystem nach dem Boethius, in sehr prosaischen, lehrhaften Bersen. Einsamkeit, Seelengenuß im Guten, Abscheiden von der Welt wird auch hier als der Weg angewiesen zur Gemütheruhe, der wahren Seeligkeit. — Das Uebermaß dieser Richtung endlich haben wir in Quirinus Ruhlmann (1652-89) aus Breslau, bem wegen feiner Paradoren und seiner Schicksale berüchtigten Anhänger Böhme's, dem Bewunderer Barth's, den er unsern Scaliger nannte, deffen soliloquia (1658) ihm von dem heiligen Geiste selber dictirt schienen. Sein Geist, in Wahnwit verwirrt, ift ein Opfer der hollandischen Theosophie gewor= den, sein Leben ein Opfer seiner Unruhe; er starb 1689 in Moskau auf bem Scheiterhaufen, und theilte also bas Schicksal eines anderen seiner Meister, des "Kühlpropheten" Nicol. Drabit, der 1671 in Presburg hingerichtet wurde. Wir lassen Kuhlmann's lateinische und prosaische Werke, seine Spruch= und Anekvotensammlungen (Geschichtherold 1673;

Tugendsonnenblumen preiswürdigster Spruche 1670) bei Seite, wie auch seine Grabschriften (unsterbliche Sterblichkeit 1668) auf 100 namhaste Manner besonders der Kunft und Wiffenschaft. Sein poetisches Hauptwerk ift ber Rühlpsalter, von dem das erfte Biertheil 1677, bas Gange 1684 (Amft.) erschien. Wir gehen auf ben Inhalt nicht ein; benn wir können billigerweise Riemanden anmuthen, ben Sinn in diesem Unfinn zu erforschen, ba er der Vorrede zufolge "nur in dem Stand verstanden werben kann, barinnen er geschrieben". Die viermal 15 Gesange ber Sammlung sind an Ruhlmann's Reisen und Lebenslauf geknüpft und geben Zeugniß von der Beise, wie er "der Jesusliebe nachherzelte"; die Svike dieser Art von Poesie oder Andacht ist hier zum Wahnwiß abgeftumpft. Zu seinen himmlischen Liebeskuffen (1671), einer Reihe von Sonetten, liefert das hohe Lied den Hauptstoff; wir haben auch hier ganze Gedichte voll bloger Ramensausrufe, mit einem dunnen Sage im letten Verse, Alles voll grübelnden, lächerlichen Unfinns. Rur Eine Probe für Alle. Er theilt ein Sonett mit in 17silbigen Bersen mit lauter einsilbigen Worten, dessen zwei erste Verse wir unten mittheilen 209). Man merke sich, wie die einzelnen Worte in den beiden Versen nach der Reihe mit einander in Bezug stehen; die folgenden Distiden haben eben diese Einrichtung. "Dieser Liebestuß, heißt es bann zur Erklärung, ift ein vollständiger Wechselsat (denn unter diesem Ramen, ober als Wechsel= tritt kommt diese Spielerei auch sonst vor) in den ersten 12 Bersen, deren jedweder, wenn du nur das erste und die letten zwei Worte unverändert auf der Stelle behältst, in den andern 13 sonder Verlegung des Reimmaßes und Inbegriffs, auf 6,227,020,800 mal mag versetzt wer-Wenn aber einer Belieben hegt, aus bem ersten Vierverfe in 50 Wörtern einen Wechselsatz zu vollführen, so könnten alle Menschen, wenn sie solchen barzustellen trachteten, dies nicht ausmachen, weil es so vielmal tausend mal tausend verwechselt werden könne, daß auch die Meersandkörner, welche diese Zahl einschlösse, unser Rugelrund nicht begriffe. Run folgt in Ziffern und Buchstaben die ungeheure seitenlange Zahl, wie vielmal sich die 50 Wörter versetzen ließen. Der menschlichen Weisheit größter Theil, wird ihm flar, liege in der Berwechslung. Er kommt dann auf das Sonett zurud, das, wie hart es fürs Dhr fei, doch dem

<sup>209)</sup> Auf Nacht, Dunst, Schlacht, Frost, Wind, See, His, Süb, Dft, West,
Nord, Sonn, Feur und Plagen,
folgt Tag, Glanz, Blut, Schnee, Still, Land, Blip, Warm, His, Lust,
Ralt, Licht, Brand und Noth.

Gemüth lieblich vorkommen werde! Denn es seien darin die Saamenskörnchen aller Weisheit verborgen; ein großer Hauptband könnte den Inbegriff dieses Sonettes nicht sassen, wenn man seine Stücke zergliedern wollte!! Das hätte man doch nicht gedacht, daß selbst die Lull'sche Weissheit so spät noch in die Dichtkunst eingehen würde!! Sie ist hier durch den sonderbaren zesuitischen Gelehrten und Kenner des Lull, Athanasius Kircher aus Fulda vermittelt, der unsers Kuhlmann's, wie des geistessverwandten Erasmus Francisci Ideal ist.

Diefen neuen und fremden Richtungen, die wir bisher schilderten, fehlte es übrigens nicht an einem Gegengewicht. Das alte protestantische Rirchenlied, das den gottesdienstlichen Gebrauch im Auge, bei der einfachen Bibelsprache zu bleiben und lutherischen Sinn zu bewahren trachtete, ließ sich nicht verdrängen. Das musikalische Bedürfniß war zu groß, als daß den mystischen Ueberschwenglichkeiten allein das Feld hätte bleiben sollen; die Gewöhnung an den würdigen Ton der Schrift zu tief gewurzelt, als daß die Ueberhebungen der italienischen Schule und ihre Abfälle in das Niedrige hätten überall gefallen sollen; und so finster die ganze Zeit gestimmt, so natürlich es also war, daß die Freude an Schredniffen und Trauerbildern den alten heiteren Sinn des Lutherthums beschattete, so gab es boch Einzelne wenigstens, die ihren freudigen Muth behielten und den gefaßteren Geist behaupteten. Wir wollen aus der großen Zahl von solchen Dichtern, die nach altem Schrot und Korn zu dichten strebten, doch aber meistens ben neuen Einflussen wenigstens in etwas nachzugeben gezwungen waren, nur die wichtigsten ausheben, die ein vollständiges Bild darstellen werden. So viele Ramen von Männern, die sich blos durch ein oder das andere Lied im Gedächtniß der Ration oder wenigstens der Kenner erhalten haben: die Saubert, Altenburg, Menfart, Thilo, Wülffer, Preuß, und so viele Andere, müßten wir schon des Raumes wegen übergehen. Wieder Andere halten sich in einem so gewöhnlichen Gleise, daß sie in einer allgemeinen Geschichte ber Literatur nicht genannt werben können. Wir werben also nur die Hauptvertreter dieser Richtung ausheben, die uns zu betrachten übrig bleibt.

In Wechherlin's Gegenden und als einen Dichter aus jener Zeit des Uebergangs von Volks- zu Kunstdichtung müßte man im kirchlichen Gebiete Joh. Balentin Andreä (aus Herrenberg, 1586—1654) nennen, wenn nur in seinen deutschen Gesängen etwas von der poetischen phantassevollen Aber sichtbar würde, die er wohl in seinen lateinischen Apologien und sonstigen Schriften verräth, wiewohl er überhaupt zu

polyhistorischer und mathematischer Natur war, um Dichter sein zu können. In dem größern geistlichen Gedichte von der Christenburg 210) (1626) ift eine Allegorie durchgeführt, wie die im Jahre 1517 durch das Schloß Lautter Ed neu gesestigte Stadt. Christenburg später durch Ruhe und Sicherheit blos gestellt, von dem Antichrift und seinem Heere berennt und zum Aeußersten gebracht wird, bis sie ein alter frommer "Reformator" unter Aufrichtung der Sitte und des Glaubens rettet. Die poetische Erfindung ist einfach und gering, mehr verstand- als einbildungsvoll, die Sprace höchst ungehobelt. Das Fesselnde aber ist die Gestinnung aus der das Gedicht entworfen ist; sie stellt es wesentlich in die Reihe der Werke, die Andreas ganze religiöse Eigenthümlichkeit und Geistesrichtung am innerlichsten charafteristren. Ihm war die sittigende Kraft im Christenthume in werkthätiger Erscheinung und aufrichtiger Gefinnung allein von Werth; wohlthätige Gesellschaften und Einrichtungen bezeichneten daher jede Stätte, wo er persönlich thätig war; gern hätte er den Genfern ihre Sittencensur entlehnt; die Uebereinstimmung mit ihren Sitten hatte ihn, nach seiner Selbstbiographie, ewig gefesselt, wenn ihn nicht bas Bekenntniß getrennt hatte. Daher füllt benn auch bie Satire gegen die unfruchtbaren Grübeleien der Theosophen und scholastischen Theologen seine ganze Schriftstellerei aus; und in der Christenburg kampst daher die Heuchelei, die Sophistik und alles außere Scheinwerk des Wiffens und Glaubens auf Seiten des Antichrifts, alle schlichte Religion und Innerlichkeit, die zur "Nachfolge" Christi im Leben führt, auf Seiten seines Reformators. Diese selbe Sinnesart durchdringt alle die räthsel= haften Schriften Andreas, die einen Bezug auf den Rosenkreuzerorden haben, und so auch seine kleinen Gedichte und Lieder. Unter diesen find uns die "driftlichen Gemäl" (1612) unbekannt; in der geiftlichen Rurzweil (1619) find Lieder, in benen jene gesunde Tüchtigkeit der Gefinnung neben der altlutherischen Gebrungenheit und Kraft des Ausdrucks wohl= thut, obwohl sie roh von Form sind und noch keine Ahnung von der neuen Regelung und Gewandtheit der poetischen Sprache verrathen. — Von Joh. Heermann (Pfarrer in Köben, 1585 — 1647) fagten wir bagegen oben, daß er unter den Ersten Opigens neue Gesetze in die Rirchendichtung einführte. Heermann ift in der Geschichte der Kirchenliteratur immer erstaunlich ausgezeichnet worden. Es muß wohl beshalb fein, weil er zuerft diefen Reformen Gehor gab, weil er die neue Bers= funft beobachtete, ohne wie Opis von dem alten Geiste der Frommigkeit

<sup>210)</sup> Reu herausg. von C. Gruneisen. Leipzig 1836.

zu verlieren, weil man ihm die Weltlichkeit nicht vorwerfen konnte wie diesem, weil er so geeignet war, die veraltenden Becker, Hermann u. A. zu verdrängen, und in die neuen Gesangbucher (z. B. von Gesenius und Denicke in Hannover 1646) den reichsten Stoff zu liefern. Seiner Liederwerke-sind so viele, daß manche davon, wie die poetischen Erquickftunden und Tob. Petermann's deutsche Uebersetzung der "geistlichen Buhlschaft" (1651) aus bem ersten von neun Büchern lateinischer Epigramme (1624) Heermann's selbst manchem Kenner ber geistlichen Literatur ganz unbefannt blieben. Durch bas Berbienft ber firchlichen Regelmäßigfeit, wie sie von Alters her geforbert ward, und bann ber poetisch en Regelmäßigkeit, wie sie neuerdings erfordert ward, konnte auch Rist so eingreifend und bedeutend werden, der nicht einmal die Ueberzeugung einer tiefen Frömmigkeit durch seine mechanischen Verse zu wecken weiß, wie Heermann, den die Drangfale der Zeit schwer und lange heimsuchten, allerdings thut, den Andreas Gryphius barum nicht innig genug preisen kann. Er war wie Rift bemüht, in seinen geistlichen Dichtungen gleich Paulus "Jebermann Allerlei zu werden", aber darin glich er doch mehr dem alten Hermann, daß er seine Seufzer, Gebete und Spruche unter stets neuen Ausgaben, Titeln, Sammlungen 211) besonders gern für die Kinder zurichtete. Solche Sammlungen wie die Erquickstunden und das exercitium pietatis (Uebung in der Gottseligkeit) waren so gesucht, daß seine Erben und Verleger sie nach seinem Tode durch fremde Hande vermehrt immer neu auflegten. Wenn man nicht zu viel von Heermann lies't, wenn man namentlich nicht auf seine Evangelien stößt, wenn man sich etwa mit seiner Haus- und Herz-Musik (Devoti musica cordis 1630) begnügt, so sieht man allerdings, ungestört durch die gleichgültige Maffe, in ein gutes Herz voll Einfalt und schlichter Natur. Dennoch geht in seine Lieber, die bem gesammten Eindruck nach der alteren Gesinnung angehören, schon vieles von der neuen Weise ein, wie bei Nicolai und Rincart. Dies liegt hauptsächlich baran, daß Heermann in der eigenen Unselbständigkeit, die er mit fast allen Hymnendichtern theilt, Stoffe braucht, an die er sich anlehnt, und da die Psalmen und die Schrift schier ausgeschöpft waren, so thut er und nach ihm fast alle Liederdichter von ähnlicher liturgifcher Richtung ben Schritt weiter zu ben Predigten und Erbauungs.

<sup>211)</sup> Andachtige Kirchen=Seuffzer oder Reimen 2c. 1616. New vmbgegoffeness Schließ Glöcklein 1632. Exercitium pietatis 1644. Praeceptorum moralium et seutentiarum libri 3. (Zuchtbüchlein) 1644.

schriften ber neueren Theologen, Gerhard, Josua Stegmann, Arndt, Dilherr u. A., und da selbst biese nicht genügten, so gingen sie auf Tauler, auf St. Bernhard, Augustin, Cyprian und alle Kirchenväter zurud. Daher kam es, daß nun die Lieder in Maffe so breit, rednerisch und leer wurden, als sie früher gedrungen, musikalisch und voll gewesen waren. Daher nun geht auch so vieles von jenen älteren Männern her in biese Lieder ein, was nachher stets ausgebildeter, immer unprotestantischer ward. Die Zerknirschung, das Angstgeschrei um Trost und Hulfe, die Selbstentwürdigung, die Armesunderangst sieht man ungern in einem so einfachen Manne, dem es gar nicht ansteht, daß er sich reuig, "in seinem eignen Mist und Koth verfaulen" sieht und unwerth hält, geschaffen zu sein; man sähe lieber in ihm jenen alten lutherischen Trop, der sich stolz auf Christs Erlösung, von Sündenangst durch den Glauben frei, gegen den Teufel und seine Anfechtung sicher fühlt. Und durch die kleinen Spielereien in Spee's Weise, die überall mit dieser finsteren Anficht der Dinge wie zur Entschädigung verknüpft werden, findet man sich dann auch wenig getröstet. Da wird Jesus Christus als ein purpurrothes Würmlein in einem Liebe bargestellt, das man auf dem Tobe zerquetscht, um ben Saft zu erlangen; er sei für uns ein Würmlein geworden, um in uns den Herzenswurm zu töbten, und wenn wir uns an unserem Ende wie ein Würmelein drehen, so sollen wir ihn armes Burmelein in unser Herz nehmen, damit wir auferstehen ob auch unser Leib der Würmer Speise wird. Dies, sieht man, ist eine Tändelei wie die Spee'schen, allein sie ist weder mit Spee's Gewandtheit noch mit des alten Hermann's wirklicher Raivetät ausgeführt. — Weit mehr halten sich in der alten Weise die Landsleute und Zeitgenossen Heermann's, Matthäus Apelles von Löwenstern, (1594 — 1648), der in seinen selbst componirten 30 Liedern 212) ausdrücklich die neue Prosodie verschmähte, um lieber für die zahlreicheren Ungelehrten als die wenigen Gelehrten zu dichten; und besonders David von Schweinig (1600-67). In dieses lettern Herzensharfe (zuerst Danzig 1640) sieht man überall, daß er die reinsten Muster des 16. Jahrhs. vor sich hatte, denn unzählige Lieder beginnen mit den Ansängen älterer. Er schrieb zum Theil in Roth und Unglück und Spener, der seine kleine Bibel noch 1699 herausgab, nennt ihn ein theures Werkzeug Gottes und rechnet ihm seine Leiden als ein Zeichen von Gottes Gnade an. Seine Frömmigkeit ift

<sup>212)</sup> In bem bei Baumann's Erben in Breslau gebruckten Gesangbuch: Bolls ständige Rirchen= und Hausmufik.

ächt und tief; nirgends heftig aber dauernd, er dichtete ohne Beruf aber einfach, ohne Kühnheit, aber ohne Anstoß. Seine Weltverachtung und Todessehnsucht hat einen mild elegischen Charafter. Er behauptet ben alten Psalmton, obwohl ohne Nachdruck; auch hat er manche Lieder jener praktischen Art zur Hausandacht gemacht, eine Gattung die jest allgemein felten wird, und nur noch gelegentlich einmal in ben gleichfalls im reinsten lutherischen Tone gehaltenen "geistlichen Liedern" von C. F. Fleck (Jena 1658) oder in dem Andachtswecker von J. W. Marschalk (Leipzig 1662) vorkommt. Erscheinungen, die wie diese von den modischen Auswüchsen ganz frei wären, sind erstaunlich selten. Selbst Rift's zahllose geistlichen Lieder (zwischen 6-700), so handwerksmäßig ste namentlich in späterer Zeit hingeworfen sind, fo sehr sich an ihnen Opipens Trodenheit offenbart, sind nicht unangestedt davon. Die große Maffe berselben ift so plan, so glatt, so kanzelgerecht und predigtmäßig, daß man Mühe hat, dieser farblosen Stude viele zu lesen, die nichts in Form und nichts für das Gemüth bieten. Alles verräth die mechanische Verfertigung; so daß nichts treffender ist als ein Urtheil Hunold's, der trot bem Staate, den man mit Rift machte, kaum in dem 10. Gesange ein bischen Saft und Kraft finden wollte, und der dies daher erklärte, daß er den Buchführern ganze Lasten Lieder ums Geld fertigte. Daß sie in so großer Achtung waren, kam nach Hunold's Meinung daher, daß er den Mantel der Opinion einmal um hatte. Man denkt daß in Rist's breiter Sprache "der hellrinnende Duell Israel's und der silberglanzende Brunnen der prophetischen und apostolischen Schriften" ziemlich trübe fließt; besonders aber stehen ihm jene neuen Borstellungen sehr übel an, wenn er sich auf die Ibeen von der Brautschaft der Seele und bergleichen einläßt. Seinem Vortrag steht nur das Gewöhnlichste an; der Sehnsucht nach dem himmlischen Jerusalem, der Sündenangst der Seele darüber, daß sie das Knäblein Jesus, das allerliebste Schaf, getödtet; ihrer Betrachtung der 5 Wunden, die ihr eben so viele Keller voll Weins, Tische voll Brods und Apotheken voll Specereien sind, diesem u. dergl. weiß er nicht die etwa noch entsprechenden Worte zu geben. Er bringt es weder zu der Tändelei noch zu dem Ascetismus der hier hergebracht ist. In seine musikalische Kreuzschule ist wohl am meisten der schmerzsüchtige Geist der Zeit eingegangen, aber bei alle den bebenden Anochen und der Furcht vor dem Gericht, und wieder bei den Liebkofungen, die der gefreuzigte Bräutigam dem "gedrückten Seelchen" sagt, fühlt man, daß dies alles nur angelesene Floskeln sind. Man muß nur Dach's Lieder vergleichen, um zu erkennen, wie ganz anders

die Gedichte eines Mannes lauten, in dem eine sanfte Schwermuth jenen Vorstellungen entgegen fam, der in sich schon empfänglich war für jene dusteren Ansichten, daß Leid unfre Wonne, Regen unfre Sonne, Tob unser Leben sei, ehe er ste von außen her empfing. Dann erkennt man zugleich, wie gerade der innigst Empfindende jenem geistlichen Spielwerf der schmachtenden Andacht mit seinem gesunden Sinne nur gelegentlichen Zugang geben fann, und wie er bem Uebermaß bes Schreckes und ber Verzweiflung gefaßten Sinn entgegenzuseten hat, während der bezahlte Dichter auf Bestellung hinreimte, was er weder empfindet noch bessen Bedeutung zu überdenken er sich nur die Mühe nähme. Aber dies war das Unglück aller dieser Poeten, daß von dem alten Handwerksgesang zu viel in ihnen hängen blieb. Wie Rift und Heermann, so dichtete auch Reumark geistliche und weltliche Lieber je länger und je mehr, desto schlechter und herzloser. Begnügt man sich aber unter seinen kirchlichen jene früheren auszusuchen, die er vom Baterland entfernt gefungen und componirt hat, als "Thränen und Sorgen sein tägliches Frühstück" waren, und die von lebendiger Bewegung des Gemüths ausgingen, so wird einer sich leicht ergriffen fühlen von der anspruchlosen Art eines beschei= denen Mannes, die noch dadurch erhöhet wird, daß er als Laie keinen Prophetenton anstimmt, wie es benn in Gerhard's Liedern nicht das kleinste Berdienst ist, daß er den Geistlichen nicht so merken läßt. Spricht aus Gerhard ein gefaßtes Gemuth, so aus Neumark ein geduldig leiden= des. Die Last die ihn drückt, trägt Gott mit ihm, und es charakterisirt ihn wohl, daß er in allem Kreuz und Leid ein wenig stille zu halten und boch in sich felbst vergnügt zu sein empfiehlt, in jenem Liede, "wer nur den lieben Gott läßt walten," das schon zu seiner Zeit als Bolkseigen= thum unter verschiedenen Namen umgetragen ward, und das wir noch Alle kennen. Nichts ist in ihm von dem überhobenen Zierwerk oder dem unprotestantischen Wesen; viele seiner gottseligen Lieder sind nicht einmal kirchlich, sondern nur moralisch zu nennen, was er selbst sehr gut weiß.

Bei Rist und Heermann steden die Vorstellungen und Vilder, mit denen man sich seit dem Aufsuchen der alten Kirchenväter trug, nur ihre alte Manier an; die neuen Dinge erhielten keine neue Gestalt, wie sie ihnen anpaste. Es gibt andere Dichter, die sich zwischen die alte einfältige Dichtungsart und die neuere, weltlichere, künstlichere theilen und in denen wir den treuen lutherischen Sinn immer nicht verkennen dürfen. Dahin gehört Bucholz. Er hat sich in seinen Hausandachten (1663) der möglichsten Einfalt der Redeart bestissen, gerade weil er sah, daß die meisten kirchlichen Schreiber ihre Lieder mehr den Gelehrten stellten,

als den Unwissenden. Es ist dies ein Erbanungsbuch mit eingestreuten Gefängen, die absichtlich etwas lang gemacht sind, weil man zu Hause gemeiniglich Luft zu langen Gefängen trage. Diese Lieber find zwar reicher an Bildlichkeit als Rift's, die Lehre knüpft sich an Sachen, die Betrachtung an Anschauung; boch find sie im Allgemeinen plan gehalten und weniges geht darin aus der hergebrachten lutherischen Weise heraus: viele sind sogar noch Gelegenheitslieder auf Verrichtungen und Lebenslagen. In seinen geistlichen Poematen bagegen (1651) ift Bucholz ein Runftbichter nach neuem Stile. Sie fallen früher als die Hausandach= ten; so hat auch Gryphius seine Kunstoden eher gemacht, als seine ein= facheren Lieber, und man fieht beutlich, baß gegen die Zeiten Gerhard's hin eine lutherische Gegenwirfung gegen jene Neuerungen der Kunft sich hier und da geltend macht. In jenen früheren Werken Bucholzens sinden wir einen Freudengesang auf die Menschwerdung Christ's in Opigens Hymnenmanier, "wafferfalten Sinn" bei feuerheißen Worten. In seiner betrübten Sion aber nähert sich Bucholz dem Ton des Gryphius. Dies ift ein strophisches Gedicht, in welchem die Braut Christi, die Kirche, Sion, ihren ehemaligen Glanz, ihr gegenwärtiges Elend beklagt. Poetische Wärme liegt darüber, fließende und reine Stellen sind darin häufig, eine Liebessprache gelingt hier unter dem geistlichen Bilde, wie sie im weltlichen Liebesliede nicht gelang; die Farbe des hohen Liedes färbt dieses Gedicht. Dem Gegenstücke dazu, der ge= trösteten Sion, schadet die Form des Alexandriners schon bedeutend. Ganz in das Epos gerathen wir in den längeren Gedichten von der streitenden Kirche, die da ihre verschiedenen Altersstufen schildert. Landsmann von Bucholz ist Gottfr. Wilh. Sacer (1635 — 99), Rammerconsulent in Wolfenbüttel. Auch Er ist einer jener Laienbichter, der wie Neumark in seinen Liedern 218) hier und da ungescheut einen weltlicheren Ton anstimmt, und der in freudiger Ergebenheit der Ge= sinnung, in jener heiteren protestantischen Zuversicht gegen ben alten Fluch, überall an die besten Hymnendichter dieser Zeit erinnert.

Bucholz vertheidigt den Gebrauch geschmückter Rede in der kirch= lichen Poesie. Noch bestimmter als Er vertheidigt und noch kecker ge= braucht sie Andreas Graphius<sup>214</sup>). In der Borrede zu seinen Thränen über das Leiden des Herrn (1652) erklärt sich dieser selbständigste

<sup>213)</sup> Geistliche Lieber. Gotha 1714. Sie sind in seiner Jugend, wohl in den 60er Jahren gemacht, zuerst in Stettin erschienen, aber alsbald allerorts nachgedruckt.

<sup>214)</sup> Bgl. Dr. Jul. Herrmann, über Anbr. Gruphius. Leipz. 1851.

und vielseitigste aller Dichter bes 17. Jahrhs. bahin, daß er zwar dies: mal poetische Erfindungen und Farben in seinem heiligen Werke vermeibe, diesmal zum Grab des Erlösers nicht theure Aloen und Myrrhen bringe, sondern nur schlechte Leinwand; aber Ehre heischt er boch für jede Feber, die bei dem großen Sühnaltar des Sohnes Gottes höher fliegen wolle. Denn ich bin, fagt er, ber Meinung gar nicht zugethan, bie allen Schmud der Dichtkunst aus Gottes Kirche bannt, da die Pfalmen oft mit der schönsten Art zu reben die himmlischen Geheimnisse ausbrücken. Sollte das hohe Lied darum nicht heilig sein, fragt er, weil ich es nicht verstehe? Die letten Gedichte Ezechiel's nicht vortrefflich, weil sie bunkel find? Die Offenbarung nichts nupe, weil darüber die gelehrten Ausleger zu Kindern werden? Der 45. und 68. Pfalm nicht voll heiliges Beiftes, weil fie zierlich und verblumt find? Wenn etlicher Beifter Un= art die edelsten Gaben Gottes mißbrauchten, so muffe dies doch nicht so schöne Künste aufheben! So entschieden und fräftig hatte kein Anderer gewagt gegen die eifrigen Theologen zu reben. Hier in diesen Thranen zeigte ihnen Gryphius, daß er in Luthers einfachem Tone, sogar bis zur Bernachlässigung der neuen Versregel, sprechen konnte; es find Passtons= lieder, die betrachtend die Leidensgeschichte erzählen, ganz schlicht, ob= wohl allerdings von den gewöhnlichen Evangelienreimereien sehr ver= schieben. So ist Gryphius auch in seinen sonstigen geistlichen Liebern bemüht, den einfachen protestantischen Gang festzuhalten, obwohl er nicht seine finstre Stimmung versteden, seine poetische Farbgebung nicht ganz verhalten konnte. Gryphius hatte sich im Prubentius und Clemens, in neuern lateinischen Dichtern besonders im Balde umgesehen; er hat treu und schön mehrere lateinische Kirchenlieder übersett; er muß mit Hoffmannswaldau ganz eng zusammengestellt werden, der ihn entzückt, der ihm nichts als Wunder spricht. Beide Dichter bezeichnen mit Lohenstein den Zeitpunkt, wo in den 50er und 60er Jahren die Literatur des 17. Jahrhs. ihre schönste Höhe erreichte, wenn auch ihre gefährlichste. bisherige Trennung Gryph's von biefen beiben, die Anreihung aller bedeutenden Dichter um Opip, den jeder nur halb Selbständige um diese Zeit verließ, die Zurucktellung ber Pegniper, die burch ihre Verbindungen seit dem Frieden die ganze Literatur beherrschten, hat bisher die ganze Dichtung des 17. Jahrhs. in falsches Licht gestellt. Wer Opis und seine Zeit den Höhepunkt der schlesischen Literatur nennt, der nennt Beldeke ben der schwäbischen Poesie, und vergißt Gottfried und Wolfram. Im Andreas Gryphius ist ein Finger poetischer, als der ganze Opis. Wie bedeutend seine Verirrungen sind, so sind es doch Verirrungen der

Phantafie und ber Dichtung, nicht ein Misverstehen aller poetischen Kraft. Man zeige boch ben andern Dichter im 17. Jahrh., der fich wie Gryphius sammtlicher Spielereien, aller Eco's, Wortspiele, Bilberreime, Gelegenheitsgedichte, Afrostichen, Anagramme, und wie all ber Rleinigkeitskram heißt, so ganz enthalten und der so würdige Richtungen in allen Theilen eingehalten hatte! Man nenne einen, ber alle achten Gattungen, Dbe, Satite, Trauer = und Lustspiel so selbständig, mit so passend geandertem Tone, mit solcher Bemeisterung ber Borftellungen und Sprache behandelt hatte! Wer ihn in seinen Sonetten von Rom und seinen Wundern spreden hört, ber muß sich fragen, welcher andre jener Bedanten einen so erschlossenen Sinn für das Schöne hatte, wie er! Wer gegen die vielfache Dürftigkeit dieser Zeitgenoffen das Gewühl von poetischen Bilbern und Gedanken in seinen Gedichten sieht, und diese unaufhörliche, oft ermüdende Fülle von Epitheten und Metaphern, die boch nirgends in das falsche Gepränge und die Spielerei der Nürnberger ausartet, den würde man nicht begreifen, wenn er zweifeln wollte, wo eigentlich das dichterische Haupt = und Grundvermögen dieses Jahrhunderts läge. Gryph's Sonette lieft, Blumen die aus dem ersten März seiner Jugend heraufsproßten, und in denen man Blide auf seinen Charafter und seine Schicksale wirft, den wird es dauern, daß sein junges Leben mit den herbsten Erfahrungen begann, daß ihn Brand und Schwerd und der Tod von Bruder und Schwester im 25. Jahre auf ein Krankenbett warf und einen Stachel in ihm zurückließ, der ihn nachher schwermuthig hielt, daß er immer "vor leichter Rosenlust die ernsten Disteln achtete", und ber ihn im besten Alter (im 48. Jahre, 1664) hinraffte, ein Loos, das er mit fast jedem der ausgezeichneten Dichter dieser Zeit theilt. Diese seine Schickfale muffen bann ben finstern Sinn erklären und entschuldigen, ber in seinen Kirchhofsgedanken (1656) und seinen gelilichen Oben (1643) herrscht, in benen er bem höheren Stile seiner Runft Lauf läßt. Denn es begreift sich, daß einem Manne dieser Art in seiner Poesie Burbe und Erhabenheit näher lag, als die schlichte Einfalt des lutherischen Besangs, zu dem er nur frast feines bichterischen Wandlungsvermögens einmal mit Absicht hinstreben konnte. Nicht aber gab der ernste Mann darum den lutherischen Sinn auf. In seinen Kirchhofgedanken könnte man meinen, einen Dichter aus jenem Geschlechte ber buftern Geniali= täten des 18. Jahrhs. vor sich zu haben. Denn ihm dünkt das Schreckliche dort anmuthig und er spricht da die Hoffnung aus, daß sich treffliche Geister finden würden, die noch bei blühender Jugend die Belt verlachen und aus dem Kirchhof einen Parnaß machen würden! Allein daneben

muß man ihn über Heermann sprechen hören, dessen dreimal großen Beift er aufruft, zur Erbe zu sehen, wo seine Lieder in Kirche und Haus immer frisch blieben, wo auch ihm sein Herz anders belebt würde, wenn deren Klang anbreche. Diesen Mann beneidet er um die Seelenruhe, die Er nicht besaß; Er mußte, wie er in den Oden fingt, in der Flucht irrend das suchen, was jener eigen hatte, und kann nur von dem schönen Besitze singen 218), nicht sich seiner erfreuen. In den Kirchhofsgedanken, einem Gedichte von 50 Octaven, wie in den beiben Verzückungen, die er aus Balbe (enthusiasmi) übersette, geht Alles aufs Erschütternde und Schreckhafte aus. Die Gedanken und Bilder fließen bort Gryphius so zu, sie stehen so geordnet und sind so gewandt ausgedrückt, daß man in keiner Weise die poetische Ader des so gerühmten Spee hierneben wird anerkennen wollen. Doch zweifelt man, was widerlicher ist, jene Tandeleien dort ober diese Scheußlichkeiten, das Hochzeitliche dort ober das Leichenhausartige hier. Auch in seinen Oden treffen wir Lieder dieses Sinnes, Reben aus dem Grabe, voll Trauer und Dunkel. Die Erde ift ihm überall ein Thränenthal, ein Unglückhaus, ein Jammersaal; das Leben eine fremde Dienstbarkeit aus der er sich wegsehnt. Wollen wir uns über diese unwohlthuenden Theile hinwegsetzen, seine Schicksale bedenkend, so ist dagegen der formelle Werth dieser zum Theil in pin= darische Sätze, Gegensätze und Abgefänge getheilten Dben verhältniß= mäßig sehr bedeutend. Sie sind der herkömmlichen, beschaulichen oder betrachtenden Art entzogen und gehen in eigentliche Phantasiegebilde über, erhalten Leben und Bewegung. Wenn er bas Thema qui seminant in lacrumis hat, so betrachtet er nicht den Inhalt, sondern er belebt das Bild: Was seh ich dort, ruft er, für schmerzenvolle Haufen? wie schlagen sie so die Brüste und raufen ihr Haar? was streuen sie für Samen in die Erde, Die ihrer Zähren Regen nest? Ach diese find's, die, wenn der Frost wird schwinden und die Felder prangen, in höchster Lust und ohne Trübsal lachen, und nach der Flucht der trüben Tage mit scharfen Sicheln die Frucht der Saat einernten werden u. s. w. er von der Erlösung singen will, so schildert er sich in Sturm und Schiff= bruch, bis ihm im Trennungsabschied seine Sonne erscheint und das Wetter zerstreut. Dies sollen nicht poetische Meisterstücke sein, aber es sind die dichterischen Elemente, wie wir sie in jenen Zeiten sonst vergebens suchen. Die Psalmen selbst können ihn nur anregen, wenige

<sup>215)</sup> S. in der Ausgabe von Gryph's Werfen Breslau und Leipzig 1698 bas be= kaunte Lied: "Wie selig ist der Geist zu schähen" S. 152. 2. Thl.

Konnten ihm genügen. Man vergleiche seine Bearbeitung des 125. Psalms mit andern, wie sehr macht sich das poetische Feuer bei ihm Luft! Ein tieseres Kunstbedürsniß, als bei den Spee und Harsdörfer im Hintersgrunde sichtbar ist, äußert sich in ihm bei einem protestantischeren Geiste. Sein dithprambischer Gang, seine seurige Estase, seine Fülle und Reichsthum ohne Gelehrsamkeit nehmen sich in dieser reifröckigen Zeit ganz sremd aus und erinnern uns schon mehr an den Schwung in Cramer und Klopstock.

Wenn Gryphius an diese Späteren vorwärts deutend mahnt und nicht mehr an Vergangenes zurud, so machen wir diesen Fortschritt auch bei Paul Gerhard (aus Gräfenheinichen 1606-76), von dem der ehrliche Claudius gelernt hat. Er stand seit 1657 in Berlin, von wo er später (1665) weichen mußte, weil er bas Religionsebict des großen Churfürsten nicht annehmen und den Revers, sich des elenchi nominalis auf der Kanzel zu enthalten, nicht unterschreiben wollte. Er fand 1669 eine Zuflucht in der Lausit und in diesen Gegenden finden wir noch Joh. Francke neben ihm. Wenn Ein Mann unter den Dichtern des 17. Jahrhs. liebenswürdig erscheint, so ist es Gerhard. In dem Grundtone feiner Lieder 216) ging er, wie kein Anderer, auf Luther's ächteste nur so veränderte Weise zurück, wie es die Verhältnisse verlangten. Mit Recht fagt Wimmer, in einer Abhandlung über Gerhard's "Gollt ich meinen Gott nicht singen," daß, wenn Gerhard zu Luther's Zeit gelebt, er in seinen Liedern nicht so viel wohlfließende Lieblichkeit, aber vielleicht mehrere Ernsthaftigkeit, Luther dagegen, wenn er in Gerhard's Zeit ge= lebt, unfehlbar mehr Lieblichkeit, aber nicht mehr Eiser und Ernsthaftigs feit hätte haben können. Um bei diesem Berhältniffe stehen zu bleiben, so sehen wir Gerhard seinem ganzen verzagenden Mitgeschlechte gegen= über mit einem herrlichen Muth ausgerüftet, so daß namentlich, wenn man von Gryphius zu ihm übergehen sollte, der Abstich außerordentlich auffällt. Man vergißt es bei ber Religions Rehre und Dichtung, die sogern sauer und dunkel fieht, gar so oft, daß alles Gute auf dem Grunde der Heiterkeit wächst, die darum Ernst und Würde nicht ausschließt. Aber Gerhard ist durchgehend getrost und froh von Gemüthe; kein Dichter dieser Zeiten macht einen solchen Eindruck auf uns. sei, daß Gerhard nicht in dem Grade wie Luther die Welt kannte, gelten

<sup>216)</sup> Paul Gerhard's geistliche Anbachten, nach der ersten durch J. G. Ebeling (1666—7) besorgten Ausgabe, mit Einleitung zc. von Dito Schulz. Berlin 1842. Leben und Lieder von Paulus Gerhardt, von Langbecker. Berlin 1841. Paul G. geistliche Lieder, von K. K. Ph. Wackernagel. Stuttg. 1844.

ließ und achtete, (da ja die ächte Religiosität die Welt, in die sie gestellt ist, nicht scheuen barf, wenn sie nicht ihre eigene Schwäche verrathen will), aber er ist himmelweit von der Weltverachtung seiner Zeitgenoffen entfernt: er hat sich's oft bedacht, ob das Leben dieser Erde nicht verwünschenswerth und dem nicht beffer sei, der sich zeitig zur Ruhe legt, aber er verneint die Frage. Ihm gibt die sittliche Kraft den Muth, zu tragen; wie es aus seinem Leben erzählt wird, daß er dem Unglücke nicht erlag, so sprechen es seine Lieder aus, wenn auch das berühmte "Besiehl du beine Wege" und "Ist Gott für mich" nicht bei der Veranlaffung feiner Berliner Verbannung gedichtet sind. Seine Kreuzlieder sind allemal auch Trostlieder; thue und leide was Gott gefällt und gib dich zufrieden, dies ist wörtlich und figürlich ein Lieblingsrefrain seiner Lieder, und manche seiner Dank- und Vertrauenssätze schlingen sich wie episch wiederkehrend durch seine Gesänge hin. In Luther's Zeit gab der Glaube an die Gnade und an das Versöhnungswerk das freudige Vertrauen, ihm gibt's der Glaube an Gottes Liebe. Zu jedem fündigen Menschen auch trägt Gott biese Liebe, ja er trägt ächzenden Kummer über jedes verirrte Schaf, und unser ganzes Sündenheer wiegt vor Gott leicht, wie was wir in den Fingern tragen können. Bei Luther nahm der alte zornige Gott der Katholischen die himmlische Miene der Gnade an; bei Gerhard ist der gnädige Gerechte ein mild liebender Mann, so nennt er ihn wohl selbst, und nirgends sieht er so sehr einem Niclas Hermann ähnlich, als darin, daß er mit Gott herzlich gut steht, daß er sich in seinem Vertrauen auch ein traulich Wörtchen gegen ihn erlaubt, harm= los, treu und ohne die Tändelei der katholisirenden Dichter. Nirgends dringt etwas von Zerknirschtheit oder falscher Demuth bei ihm ein, und wo er ja einmal den Menschen an Unwürdigkeit mit einem Hunde vergleicht, da entdeckt man, daß er blos ein unglückliches lateinisches Dri= ginal übersett. So wie jene alten Bolksbichter ist er ungeheuchelt und unangestrengt fromm, naiv und tüchtig; gutartig und freundlich macht ihn die Seligkeit seines Glaubens, "fröhlich ist was in ihm ist." In Sprechart ist er gefällig, einfältig und wohlthuend, wie in seiner Denkart; in seinen Vorstellungen wie in seiner Form ist nichts, oder wenig, worüber ein gefunder Sinn strauchelt. Liegt die Tugend, auch der Dichtung, in der Mitte, so ist Gerhard durch eine Reihe von Tugenden so beliebt in seinen Liedern geworden. Er ist ein Charafter; in jedem seiner Lieder ist er Paul Gerhard, immer dient der Stoff ihm, nicht Er dem Stoffe, er sieht sich in allem ähnlich, und hat doch das Geschick, sich vor wesentlich verschiedenen Stoffen wesentlich zu ändern. Er umschreibt

einen Pfalm, und Riemand hat dann seit Luther beffer verstanden, ein solches Gedicht aufzufaffen und ben Gesammteindruck bei freier Behand= lung wiederzugeben. Dann erinnert er wieder ganz an die Maße, den Ton, den Bau der lateinischen Kirchenlieder, die er kennt und benutt. Auch ein halb spanisch tändelndes Lied, das sich doch nie so zum Albernen verirrt, stimmt er wohl an; dann muß man daneben halten den epischeren Passionsgesang — D Mensch beweine beine Sünd, — wo er zum Ueberraschen den Ton der bibelreimenden Meisterfänger annimmt, und wo er versteht, der höchst anspruchlosen Weise einen Reiz zu geben, in der er in mehr lyrischem Gange die Handlung knapp berührend erzählt. So ift wieder in Morgengebeten und Beichtliedern ein gewiffer her= betender Ton getroffen, der für die stillere Andacht passend erscheint. Seine Lieder find nicht Gelegenheitslieder, die nur auf einen Fall paffen, nicht Gemeinpläte, die auf alle Fälle sich schicken, sondern sie geben der Besonderheit den Werth der Allgemeinheit, und das ist vielleicht die bedeutendste unter all den Mitten, die er einnimmt. Man lese die Lieder über so besondre Gegenstände, wie über die Che ober über die Tugenden der Hausfrau, wie reich sind diese Dinge an innerer Erfahrung, wie immer gültig und werthvoll. Er zeigt hier und da die Extreme, die er vermeiden soll, aber er verfällt ihnen nicht. Hier und ba ift die prosaische Breite und Länge eines Rift wohl zu fürchten, aber es trifft nicht ein; dann wieder spielt er mit dem Kindlein Jesu, oder sehnt sich wie ein Rüchlein unter Christs Flügel, allein wie fern bleibt er dabei von Spee, wie nüchtern gemüthlich bleibt das Ganze der Lieder, in die höchstens einzelne Züge dieser Art überstreifen; wie frei geht er an den bildlichen Vorstellungen der Kirchenväter und Mystiker vorbei, ohne ihre Schon= heiten ängstlich zu meiden, ohne aber auch sie so abzuheßen, wie die übrigen. Er ift ganz ein Volksmann und Volksdichter, sorglos in Elifionen, Verlängerungen, Wortverstümmlungen, im Gebrauch veralteter Wörter (wie schimphiren) und veralteten Formen (wie er schrey), allein dies beleidigt Niemanden, der die deutsche Sprache geschichtlich kennt; und auf der andern Seite latinisirt er wohl einmal oder erinnert an die Manier spanischer Dichter. Biele seiner Lieder bedenken das Haus= leben; die meisten sind dem kirchlichen Gebrauche bestimmt, ohne das Eintönige zu haben, was an dieser Bestimmung so oft hing. Ihre Vortrefflichkeit überwog manches Vorurtheil (man hatte es ihm ja verbacht, daß er seine Lieder bei einer Pfeife Tabak machte!), sie erhielten sich im Bolfe und bereicherten bald nach ihrer Erscheinung das befannte Berliner Gesangbuch, das von Runge und Erüger besorgt ward.

Mit den Mannern, die hierbei thatig waren, war auch Joh. Frande in Guben befannt. Sein geistliches Sion (1674) barf man wohl Gerhard's Liedern an innerer Berwandtschaft am nachsten ftellen; man würde es vielleicht noch unbefangener thun, wenn man seinen irdis schen Helikon, seine weltlichen Lieder, von denen wir oben sprachen, nicht mit in Rauf nehmen mußte. France hat an benselben Quellen geschöpft wie Gerhard, an ben Psalmen, an Luther, an ben lateinischen Rirchenliedern, an den Gottesgelehrten, die die Gottseligkeit nicht als ein Gewerb ansahen und fich ber Streitigkeiten enthielten; wie Gerhard geht er an jenen bilderreichen Vorstellungen mehr vorbei, um vor allem den evangelischen Anstrich zu behaupten. Etwas nachgiebiger geht er dabei zu Werke als Gerhard, benn er ift vielleicht um fo viel ungewöhnlicher und schwungreicher, als dieser, als er weniger gemuthlich und innig ist; so viel kunstreicher und rednerischer, als er weniger volksthümlich und treuherzig ift. Ihm haben baher jene Geheimnisse und Bunder bei Christs Menschwerdung, die Ideen von der Gemahlschaft ber Kirche u. bergl. mehr Reiz, und er weiß die poetischen Gegenfage und Bilber, die diese Borftellungen auszudruden pflegten, in Fulle und Gewandtheit in einer fließenden Sprache mitzutheilen. France "erhist seinen Geist" zum Singen, bem Gerhard fommt es von selbst, ober er wartet es ab, wie man selbst bas Gebet und die Andacht abwarten muß, wenn sie nicht hohl werden soll. Francke macht mehr Auswand; Gerhard würde schwerlich 31 Strophen über Dürre gereimt, und "alle Kräfte bereitet" haben, um ein Danklied für Regen zu fingen. Wer Beider Morgen= und Abendlieder vergleicht, trifft am nächsten auf ihre Berschiedenheit: Gerhard halt fich mehr bei der Gelegenheit auf, Francke bei der Andacht. Die Andacht ift diesem Gegenstand und Sache, bei Gerhard aber Grundgefühl, das eine außere Gelegenheit in Bewegung fest. Bu Francke's Quellen muß man die Propheten des alten Testaments ja hinzurechnen, die seinen Liedern etwas musikalischeres geben, als Gerhard's haben: daher begegnen auch in seinen Gesängen so oft jene gehaltvollen Sätze ber Bibel: Run läffest bu mich in Frieden fahren; ich weiß daß mein Erlöser lebt; o Tod wo ift bein Stachel u. dergl., nach denen Handel so begierig griff. Wie bei Gerhard so ist bei ihm nichts von jenen Schreckenstheorien; auch Er steht unter ben wenigen, benen ihre Gottesliebe selbst ihre Betrübniß und ihren Kummer "zu Zucker" macht, der dem Irdischen und aller Furcht Trop bietet, und der im Toben ber Welt "steht und in gar sicherer Ruhe singt."

## 6. Uebersicht der prosaischen Literatur.

Bei ber erotischen und gnomischen Lyrik ber Minnesanger machten wir schon die Erfahrung, baß man aus bergleichen Dichtungen nur gewiffe Züge einer Zeit, nicht so leicht ihren Grundcharafter fennen lernt. Auch jest sind wir in demselben Falle. Wir haben mancherlei Anschauung ber Dberfläche dieses Jahrhunderts gewonnen, ben Rern haben wir nicht recht gefunden. Wir waren aber früher immer so glücklich, irgend ein Werk anzutreffen, das unserem Berständniß erleichternd entgegen fam, auch jest verläßt uns bies Glud nicht. Besonders maren die Zeiten der lehrhaften und satirischen Dichtung von einer ununter= brochenen Reihe von Werken dieser Art beherrscht, die uns unmittelbar mit ben Richtungen biefer Zeitraume befannt machten. Ein Werf, bas eben diese Reihe beschließt und uns zu neuen verwandten Gattungen überführt, bleibt uns zu erwähnen; es eröffnet uns die moralische Lage bieses Jahrhunderts eben wie seine Vorganger. Es geht uns dies Werk wie so manche aus dieser Reihe strenggenommen nichts an, weil es an ber Dichtung faum mehr Antheil hat. Da es aber bamals für Dichtung galt und da wir aus ihm manches zur Erläuterung unserer lyrischen Poeste lernen, was uns durchaus unentbehrlich ift, so muffen wir etwas dabei verweilen. Es ift der Philander von Sittewald (= Mannhold oder Johann von Wilstaedt) von Joh. Michael Moscherosch (1601-69).

Der Verfasser dieses berühmten Buches stammte aus einer aragonischen Familie Musenrosh, die sich in Straßburg niedergelassen hatte. Der Großvater Joh. Michaels war in dessen Geburtsorte (Willstett an der Kinzig<sup>217</sup>) Amtmann; er war in den Bürgerstand zurückgetreten; noch Michael's Mutter war aber eine dänische Adlige (von Peck). Schon diese bloße Vorgeschichte könnte und zwei wesentliche Züge in Moschesrosch's persönlichem und schriststellerischem Charakter erklären: seine

<sup>217)</sup> In einem Gelegenheitsgedichte auf "Melander's (Melchior Erhart's in Augsburg) Abschied" 1652 führt Moscherosch selbst seinen Geburtsort an:

Du werthe Kinge du, die du mein Sittewaldt Wilstätt, iet wild und od, mit beinem strohm beteichest.

Ueber Ms. Leben fiehe die Familiennachrichten bei H. Dittmar, Bibl. der Satiriker und Humoristen. 1. Berlin 1830.

Hinwendung zur Literatur bes Auslands, seine Bekanntschaft mit fünf lebenden fremden Sprachen, und dann seine grundsätliche Berachtung des Abels= und Ahnenstolzes, seine Hochschätzung der geistigen Güter, die innerlich adlen. Auf dieser Familiengrundlage bauten dann seine eigenen Schicksale diesen Charakter weiter aus. Die schreckliche Rriegs: zeit suchte ihn heim mit dem Verluste zweier Frauen, mit dreimaliger Plunderung und schwerer Krankheit, mit Best und Sungerenoth in seiner Umgebung, mit Nahrungsforgen, die ihn einmal selbst zwangen, neben seinem Amte zum Ackerbau zu greifen: er ersuhr "das köstliche Ding, daß er das Joch in seiner Jugend getragen" und bilbete fich in dieser Kreuzschule das religiös gesammelte Gemüth, das sich so schön in dem "driftlichen Vermächtniß" an seine Kinder ausspricht. eine Familienschrift, die 1641 mitten unter Gefahren geschrieben (1643 erschienen) ift, wo man - eine fehr feltene Sache! - im Sausfleide benfelben Mann wiederfindet, der er in allen seinen Schriften ift: den praftisch bewährten, weltkundigen Mann, der in guter Schule, auf Reisen, an kleinen Höfen, in verschiedenen Aemtern (erft als Amtmann bei dem Reichsgrafen von Crichingen, und dann bei dem Herzog von Erop in Vinstingen, nachher im Fiscalat von Straßburg, später als Haus- und Geheimerath der Grafen von Hanau, des Churfürsten von Mainz und der Landgräfin Hedwig von Kaffel) den Schat der Kenntniffe und Erfahrungen gefammelt hatte, auf den man im Philander hinbliden lernt. "Man wird die Summe von Moscherosch's Charafter vollständig beisam= men haben, wenn man zu diesen Zügen noch seinen vaterländischen Sinn und seine lutherisch protestantischen Ueberzeugungen hinzunimmt, Gigenheiten, die in ihm auf überdachte Erfahrungen gegründet waren. Denn er hatte alle drei Bekenntniffe forgsam geprüft in Leben und Schrift, in Allen Gutes entbeckt, die lutherische Lehre aber als die reinste evangelische gefunden; es verdroß ihn daher bitter, als man in den falschen Fortsetzun= gen seines Werkes den Philander im Rlofter fterben ließ und ihn-so ins Licht "irriger Lehre" stellte. So hatte Moscherosch auch bei dreimaligem Aufenthalte in Paris aus eigner Ansicht den sittenlosen und freiheitlosen Geist der Fremden grundsätzlich hassen gelernt; er verabscheute in den Franzosen neben ihrem Atheismus und Heidenthum den fclavischen Glauben an ihren König und Alles was der glaubte. Dagegen hielt Moscherosch auf sein Deutschthum wie auf einen Schap, hielt auf rein beutsche Sitte und Sprache, gab seinen Söhnen keine griechische und hebraische, sondern "ernsthaste deutsche" Namen, brauchte in seinem Phis lander nur zur Nachahmung und zum Spotte ben gemischten Sprachstil

der Zeit 218), während sein "Vermächtniß" in reinstem Deutsch geschries ben ist; so daß seine deutsche Prose, die er bis in ihre mundartlichen Zweige gut kannte, die Anerkennung fand, als Kanon und Mufter aufgestellt zu werden. Und wie Moscherosch den Stolz der Zeitgenoffen auf die deutsche Sprache theilte, so auch rühmte er politisch die Freiheit der deutschen Reichstädte und ihr hofloses, verhältnismäßig reines und redliches Leben. Als er 1648 des alten Jacob Wimpheling prosaische Schrift "Teutschland" herausgab, geschah dieß in der doppelten Absicht, die deutsche Sprache und die Stadt Straßburg damit zu ehren; zu lette= rem Zwede hatte er auch noch einige andere Schriften von Wimpheling, Erasmus u. A. hervorgezogen 219). In dieser Thätigkeit allein erkennen wir schon, daß Moscherosch ganz dem ehrenhaften, so acht deutschen Rreise der Straßburger Literaten angehört, den er, eben da uns Elsaß verloren gehen sollte, auf das würdigste abschließt. Unter seinen Ehren= bichtern erscheinen anfangs nur die H. Schill, Joh. Schmidt, Schneuber, Binkgref, die in jenem sudwestlichen Rreise standen und in der letten volksthümlichen Schule beutscher Literatur, zu der auch Moscherosch gerechnet werden muß. Denn obzwar ihn der Pfalzgraf Karl Gustav aus Wohlgefal= len an seinem Philander 1645 in den Palmorden gebracht hatte, obgleich sich nun die Rist und Harsdörfer an ihn brängten, und Er selbst in der Widmung der Ausgabe von 1650, wie auch in dem zuerst darin enthals tenen letten Zusate ("Reformation") von jener Ehre bis zur Eitelkeit voll ift, so begegnet doch in seinen Schriften fast keinerlei Sympathie mit der neuen heroischen Kunftdichtung. Dagegen ruht er in aller Breite" auf ben Satirifern des 16. Jahrhs. und hauptsächlich benen seiner Ge= gend: auf Fischart, Spangenberg, Rollenhagen, Murner, Aventin, besonders auf Brant, mit dem er Begriffe und Vorstellungen vielfach theilt, auf Zinkgref und Wedherlin, aus benen seine Anführungen reich sind, auf dem Grobianus, auf den er sich ausdrücklich als auf ein Bor= bild seiner Satire beruft, auf Ringwaldt, dessen "driftliche Warnung bes treuen Edart" (Fr. 1588) nach Form und Inhalt als ein Vorläufer bes Philander betrachtet werden kann. Der in einer Krankheit entzuckte Edart wird bort von einem Engel durch Himmel und Hölle geführt und ganz wie bei Moscherosch oder seinem Originale Quevedo werden in der

<sup>218)</sup> So erklärt M. selbst in ber beutschen Zugabe zu ber Ausgabe bes Philanber von 1650.

<sup>219)</sup> Seine fleinen, z. Th. in ganz praktischen Lehrs und Schulzwecken geschries benen Schriften sind bei Dittmar a. a. D. p. 66 ff. verzeichnet.

366

Hölle die Klaffen und Stande der Bucherer, Junter, Schmeichler, Sof= prediger, Juristen u. f. gegeißelt. Ringwaldt führte hier nur weiter aus, was er schon früher (Amberg 1582) in einer Parabel unter andes rem Ramen ("Neue Zeitung so Hans Frommann mit sich aus ber Höllen und dem himmel gebracht") fürzer behandelt hatte; der Edart mußte nach seiner ersten Erscheinung sehr oft wiedergedruckt werden, die bloße visionare Einfleidung sicherte ihm wie dem Philander in jenen Zeiten ben Beifall. Roch näher gegen Moscherosch hin gibt es noch ein anderes Werk, das von der Art der Satirifer des 16. Jahrhs. zu dem Philander noch bestimmter überleitet. Es ist die ethnographia mundi (1608) jenes Joh. Sommer, der sich so vielfach mit der Schriftstellerei jener sudwest= lichen Literatengruppe berührte. Sie ift wie der Philander ein (deutsch geschriebner) Sittenspiegel über ben status mundi, veranlaßt durch die Betrachtung bes "seit 20 Jahren" gang veranderten Standes ber Welt. Diese Beranderung wird wefentlich wie bei Moscherosch in dem Ein= drang fremder Sprache und Sitte gesucht; es werden die Statuten der "neuen Weltkinder" satirisch entworfen; vielfach bewegt sich Sommer dabei in den Gegenständen von Fischart's Satiren (beffen Reimprose, deffen trunkne Litanei hier wie bei Albertinus formliche Rachahmung findet), vielfach aber ift schon ganz Moscherosch's Ton angeschlagen in bem Durchhecheln bes Mobewesens, ber Fremdenäfferei, ber Sauf- und Raufsucht und aller ber neuen Unsitten bes Tages. Dieß Buch konnte nicht oft genug gedruckt werden, wie nachher der Philander, es wurde nach bes Berfassers Tobe mit Fortsepungen besselben speculirt, wie mit dem Philander auch.

Moscherosch will in seinem Philander ganz wie unsere Satirifer bes 16. Jahrhs. die unschmachafte Arznei der Wahrheit den verwöhnten Menschen verzuckern; er braucht unter den Ersten in Deutschland den Ramen der Satire für diese Weise, lachend die Wahrheit zu sagen, einen Ramen, der nach der Ansicht der Zeit von den Satyrn herkommt, die den Menschen mit lächerlichen Manieren die Wahrheit gesagt hätten. So sei im Grobianus versahren; so habe auch Duevedo ein und das andere Laster traumweise vor Augen gestellt, um zur rechten Bahn der Tugend anzuleiten. Moscherosch war zu einer ähnlichen satirischen Schriststellerei geboren, gereist und erzogen. Er war ein Mann von tiesem Ernste; unter den Trübsalen seines Lebens war bei ihm "die Fröhlichkeit sehr eng gesponnen", und viel Lachen war ihm ohnehin von Natur ein Etel. In frühen Jahren hatte er schon, wie so viele Zeitgenossen, mit Owen in lateinischen Epigrammen gewetteisert, deren

6 Centurien (schon um 1630 — 39 zuerst erschienen) noch 1665 von feinem Sohne Ernst Bogislaus wieder aufgelegt wurden; er war also früh in die rechte Schule der Satire gegangen, angezogen durch einen Hang, ber ihn alle Geschwätigkeit haffen, die Rurze suchen, fich nur an ernste Dinge, an das Rothigste und Einfachste heften lehrte. Darin erkannte er (in ber Widmung zu einer biefer Centurien) mit scharfer Selbstfenntniß eine Ratur, die ihm ben lebhafteren, feineren, gewand. teren Geist des Dichters versagt habe, den man ihm oft zugesprochen. Wie er in aller Wiffenschaft nur auf den praktischen Rugen aussah, ein tiefer Feind der scholastischen Theologie, der Richtigkeiten der Philolos gen, aller subtilisationes literatulorum, wie er von aller speculativen Philosophie hinweg auf Geschichtstudien hinwies, wie er nach Werken und Thaten statt der Worte schrie und sich selbst oft zu ftudirt fand für einen rechten Christen und Bürger, so wollte er auch ausdrücklich von keiner Runst wissen, die von dem Leben abgerissen war: diese ganz praktisch gefunde Richtung befähigte ihn wesentlich zum Satirifer. Und so, als Satire allein, wollte er seine "Scherzgedichte und Schmerzgesichte" angesehen haben, als einen Feberwisch, der das Unreine absegen sollte; die Ehrendichter priesen ihn höher: als einen deutschen Hercules, den Ueberwinder der Laster. Dabei aber verfuhr er schonend, wie das verfolgungs= füchtige, haß = und neibgetränfte Geschlecht es verlangte; er hätte die Besonderheit der Satire eines Hutten und Fischart nicht mehr wagen dürfen; er macht aus dieser Rothwendigkeit eine Absicht, rühmt es an Quevedo, daß er "ohne Verletung und Antastung einiger Menschen" verfahren sei, und thut sich auf diese Allgemeinheit seiner Satire etwas zu gut. Darin verstand er seinen Bortheil wenig. Die suenos von Quevedo Billegas, von denen der Philander in seiner ersten Aus= gabe 220) nur eine freie Uebersetzung und deutsche Aneignung ift, sind ganz in dieser Allgemeinheit der Satire gehalten, die begreiflich in Deutschland, selbst trop ber freien Behandlung, noch vager und bediehungsloser werden mußte. Dieses bloße Uebersetungswerk aber hätte schwerlich den großen Ruhm erlangt, wenn nicht Moscherosch in den späteren Ausgaben (seit 1642) "Duevedo's Erfindung aus eignem

<sup>220)</sup> Die einzelnen Bissonen erschienen zuerst einzeln o. D. u. J., um 1639; die drei ersten sind in der Meusebach'schen Sammlung erhalten. Die erste Gesammts ausgabe erschien 1640 (Straßb. bei J. Ph. Mülben, v. J.) Die folgenden Ausgaben 1642. 43. brachten in einem 2. Theile sechs eigne Stücke von M., zu benen die Ausg. von 1650 (und später 1666. 67. 77.) noch ein siebentes hinzusügte.

Wohlvermögen fortgesett" hätte: erst diese beziehungsreicheren, wenn nicht von persönlichen so doch von nationalen, deutschen Besonderheiten stroßensen Zugaben gaben dem Buche seinen anziehenden Inhalt und Werth und reizten zu Nachdrücken, Nachahmungen und Fortsetzungen, so wie sie uns hier den wesentlichsten Stoff der Betrachtung gewähren.

Es läßt sich übrigens nicht leugnen, daß auch die bloße Form des Werkes, die in dem spanischen Originale schon vorlag, die Allegorie und Vision als Einkleidung der Satire, für jene Zeit etwas sehr Fesselndes hatte. Duevedo hatte sie zunächst aus Dante 221), dem Dichter, der den glanzenoften Gebrauch von dieser Form machte, die nachher in Italien durch die Platonisten eine solche Verbreitung erhielt, daß sie auch in wissenschaftlichen Werken, wie bei uns von Repler angewandt ward. 3m 16. und 17. Jahrh. verlor sie alles Todte und Buchmäßige: man glaubte alles Geisterhafte, die Phantasie zog sich ins Leben und in das Reich der Erscheinungen von dem der Poeste, der Vorbildungen hinweg. Es ist allemal ein Zeichen der Ausartung der Dichtung, wenn die Ginbildungsfraft fich nicht mehr getraut, unter den faßbaren Gestalten der wirklichen Welt sich zu bewegen, wenn sie das Unsichtbare und Uebersinnliche zu ihrem Gegenstande nimmt. So waren die Theorien der Beifterwelt damals entstanden, wie fie in neuester Zeit mit dem Verderb der Dichtung wieder hervortraten; die Poesie selbst hatte damals ihre Hoffmann, die Wirklichkeit ihre Hohenlohe, viele Dinge an denen der Geschmad damals hing, hat man neuerdings wieder hervorgesucht. Die Wirklichkeit des Teufels, der Hexen und Gespenster ruhte im Glauben fest; in frischem Andenken blieb die Sage von Fauft, den Ahasverus fah man damals umgehen. Es war kein Wunder, daß die Jugendarbeit Andreas, die chymische Hochzeit des Christian Rosenfreut (1616), und die Werke, die darauf folgten, die fama und consessio, die Entdeckung und das Bekenntniß der Brüderschaft des Rosenkreuzes (1617) ben Ruf eines Rosenkreuzordens nach sich zogen, da alles durch die kabbalistischen Philosophen der Zeit und durch den schleichenden Orden der Jesuiten auf Geheimlehre und geheime Gesellschaften gespannt war. Der Held eines Romans von seltsamen Erdichtungen wird auf dem umgekehrten Wege historisch, wie anderswo historische Helden im Romane fabelhaft wurden. Der Bug geht burch die ganze Romanliteratur burch, daß man Geschichte und Erdichtung in ber Darstellung mischt, wie sollte man es

<sup>221)</sup> Gleich im Anfange kleibet er die ersten Vistonen so ein, daß er in seinen Traum versiel aviendo cerrado los ojos con el libro del Dante.

nicht im Leben gethan haben? Wenn nicht Rosenkreut vorher existirt hatte, To hatte vielleicht Philander bas Schickfal gehabt, bag man nach ihm als einem Lebenden geforscht hätte, wie die Kinder in Campe's Robinfon nach diesem. Man hat damals unstreitig die Beschreibungen der Hölle, des geheimen Tribunals des Ariovist und dergleichen im Phi= lander mit dem Schauer ber Gläubigkeit gelesen. Dem Glauben war nicht einmal viel zugemuthet; man gab all dies als Traume, aber wun= derbare und vorbedeutende Traume mußte das Geschlecht wohl glauben, das in der Romanpoesie dergleichen überall eingehen ließ, das in der Theologie bas Studium der Verzückung des Johannes zum Hauptgegen= stand aller Bemühungen machte, das alle Art falscher Wahrsagerei und Prophezeihung in allen Formen, in Bisionen und Erscheinungen leidenschaftlich fuchte. Uebernatürliche Weisheit ward burch Unnaherung an die unsichtbaren Mächte der Natur und der Geisterwelt erstrebt und Salomo, der im Besit aller magischen Kunfte war, ward wieder ein Liebling der Zeit. Dies ift eins der deutlichen Symbole des Rücktritts der Lite= ratur aus dem Bolfe unter die Gelehrten, daß jest Salomo wieder über Markolph, die tiefere Geheimweisheit über den Volkswit siegt.

Diefe lettere Bemerfung fann une sogleich in die Mitte unseres Philander versetzen. Er ist vor Allem als der Wendepunkt wichtig, wo sich die Satire aus dem Gebiete des religiös Sittlichen wegwendet und mehr gegen Fehler des Verstandes und Geistes, als der Sittlichkeit und des Herzens angeht, und wo die Didaktik von der Sittenlehre wie in dem Froschmäuster in die politische Lehre übergeht. Von dieser letteren Seite sind Boccalini's Schriften, wie auf Harsdörfer und Andrea, so auch auf Moscherosch von großer Einwirkung gewesen. Deffen "politischer Probierstein aus dem Parnaffo" war 1616 übersett erschienen, seine "Relation aus dem Parnaffo" 1617; und dieser "Regentenspiegel" ward von dem Verleger Joh. Bayer in Frankfurt bis 1655 hin noch dreimal aufgelegt und vervollständigt. Diese Schriften haben ben 3med, vor Spaniens politischen Umtrieben zu warnen, und wie sehr politische Erörterungen dieser Art in Moscherosche Sinne waren, geht nicht allein aus dem Phi= lander hervor, sondern auch aus seiner "hollandischen Sibylle" (o. D. 1647), einer aus dem hollandischen von Moscherosch übersetten eifrigen Warnung vor der Politik Frankreichs. Diese politische Seite im Phi= lander liegt uns ferner, dagegen ift die Richtung feiner Satire mehr gegen die intellectuellen Gebrechen der Zeit voll jener erwünschten Aufschlusse über die ganze Natur ber Zeit, deren Dichtung wir betrachten. Dieser eigenthümlichen Wendung zu Folge hat es Philander wenige

mehr mit ben materiellen gaftern ber volksthumlichen Zeit zu thun, wo phyfische Leibenschaften von gewaltiger Ratur bie Menschen auf Abwege führten, als mit ben feineren Lastern einer falschen Bilbung und mit Berirrungen bes Ropfes; er fucht nicht ein Gegengewicht zu halten bamit, bag er in die Tiefen bes Gemuthes greift und bes Menschen edlere Ratur aufregt, sondern er fampft mit Big und mit Stacheln und daher ift bas Werf mit Epigrammen und epigrammatischen Stellen überfüllt. Es trägt baher auch ben üblen Bug, baß es nichts Positives gibt, sondern nur immer verneint. Unserm Satirifer schienen die Laster so ungeheuer, daß er genug zu thun hat, sie blos aufzudeden: er führt uns nur die mannichfaltigsten Wege des Lasters, feinen der Tugend, und öffnet vor une ein widerliches, caotisches Schauspiel, indem er une nur die Rehrseite des menschlichen Wesens zeigt, ein Geschlecht, das nicht allein durchaus verkehrt und fündhaft ift, sondern bas auch noch mit feinen Sunden "bravirt, prangt und barauf pocht und tropt, als ob fich Gott vor den Scharrhansen fürchten muffe." Jene früheren, groben physischen Laster also ber Böllerei, des Chebruchs, der Unzucht, des Grobianismus überhaupt läßt Moscherosch mehr neben liegen, ober betrachtet fie nicht an fich, sondern er halt etwa die rohen Sitten bes Abels gegen beffen Einbildung und Standesstolz, geht gegen die Ehrenpunkte in den Trinksitten mehr als gegen bas Trinken zu Felde, und mehr gegen das Tabafrauchen als das Weintrinken, jene Sitte einer halbbarbarifchen Civilisation, die uns in Deutschland von den Modegewohnheiten jener Zeiten her hängen blieb. Philander hat es nicht mehr zu thun mit ben Beiftlichen als ben Bachtern ber Sitte, als die fie früher bas allgemeine Stichblatt des Wißes waren, sondern mit den Theologen und ihren Subtilitäten; nicht mehr mit ben Richtern und ihrer Ungerechtigkeit, sondern mit den Juristen, insofern sie als Gelehrte verkehrt find. Gehft bu zu einem solchen, fagt er z. B. in ber Satire vom Todtenheer, ihn um Rath zu fragen, wenn er bich faum angehört, vielweniger aber verftanden, bald wird er sagen: Herr das ift ein ftattlicher casus, da ift manche schöne Duästion anzubringen; ich besinne mich gar wohl auf die legem die expresse davon redet. Darauf geht er über einen Haufen großer Tübingischer Bucher und durchsucht fie mit Banden und Füßen, liefet und grummet heimlich fort, gibt dann bem guten unschuldigen Buche eine Husche und legt es auf den Tisch mit den Worten: seht da Herr, da haben wir unsern Mann funden; der ICtus redet so flar von unserer Duaftion, als ob er ben statum felbst gesehen. — Die weltlichen, die Erwerbsstände ferner mit ihrer Habsucht find weniger das, was wie

sonft den Spott des Satirikers reizt, sondern eben die gelehrten Stande, außer Theologen und Juristen, die Aerzte, die Quachfalber und Alchymisten, die Poeten, die Astrologen, die fucheschwänzigen Historienmacher und die Studenten. Vortrefflich spricht diesen geanberten Gesichtspunkt der Satire eine Stelle in dem Todtenheere aus, wo Till Eulenfpiegel die Thorheiten dieser Zeit gegen die seinigen hält, die ja wie die Hauptartifel der Sündenliste der grobianischen Zeit da stehen. Wenn einer, sagt er, unter euch eine grobe Zote vorbringt, so beißt es gleich, er ist in Eulenspiegels Schule gegangen. Aber wisset, daß ihr selbst ärgere Euleuspiegel seid, als ich je gewesen. Denn ist der nicht ein großer Rarr, der die gute Zeit verscherzt, und indeß meint, er gebe Doctors Arbeit, wenn er Gloffen über meinen Gulenspiegel schreibt und ihn in Verse und Musik bringt! Ich habe in meinem Testamente solche Thorheit nicht begangen, wie jene die für ihrer Seelen Wohlfahrt nach ihrem Tode beten lassen. Bin ich je ein Rebell gegen meinen Landesherrn gewesen? hab ich je witiger sein wollen, als ich in Ratur war? Hab ich je Gesicht und Bart gemalt um junger zu erscheinen? hab ich je wie ihr nicht gehalten was ich versprach? hab ich je mein Geld wie einen Abgott verehrt? hab ich je mein Weib lassen Meister sein? je einem Rerl getraut, der seinen Freund verrathen? je eine Hoffnung aufs Glud gefest? jemals den für gludselig gehalten, ber um eines guten Wortes ober Blides willen sich an Hof und Fürsten geschlossen? bin ich je mit Regern umgegangen, oder hab ich je unnöthige subtilisirte verdammliche Fragen in der Religion vorgebracht? hab ich je einer ausländischen Herrschaft wider mein eigen Baterland gerathen und geholfen? hab ich je bei einer alten Here und Zeichendeuterin um Rath gefragt? Wenn nun der arme Eulenspiegel dergleichen Rarrenpossen nie begangen, mas habt ihr denn gegen ihn zu klagen? — Man merkt, welche unvolks= thumliche Laster als die der Gegenwart genannt werden. Der Stich auf das Hofwesen erinnert uns, daß wir aus dem Kreise des Bolks entfernt find. Die ganze Satire von der Hofschule beschäftigt uns mit dem Höf= lingswesen, mit der Hosmeisterin, dem Fuchsschwänzer, dem Schalksnarren, mit dem feinen Gifte der Heuchelei, Mißgunft und Aufhetzerei. Der Stich auf ben Baterlandsverrath erinnert uns an das Undeutsche der ganzen Zeit, wogegen Moscherosch seinen größten Eifer richtet. In der Bisson ala mode Rehraus, die Moscherosch selbst angehört, sieht sich Philander auf Burg Geroldseck versetzt und wird da dem Erzkönig Ariovist und einer Versammlung der altbeutschen Helden vorgeführt, die dann seine Reumobischkeit durchnehmen. So beutsch er fich auch vor

seinem Mitgeschlecht ausnimmt, so besteht er boch vor diesen Teutonen schlecht mit seinen wälschen Trachten, Ramen und Sitten; und er wird über all das Buden und Beugen, das Aufschneiben in den Worten und Gebärden, und alle undeutsche Weichlichkeit der Sitte abgekanzelt, so wie über die gemischte Bastardsprache, die dem Bastardsinn der jetigen Deutschen entspräche. Ganz noch wie bei Hutten und den Aehnlichen wird die urdeutsche Art den neuen Deutschen als Spiegel vorbehalten, und dies in der Strenge, daß in der Satire "Hans hinüber Gans herüber" vor jenem Gerichte der alten Helden auch Cicero schlecht wegkommt und vieles Unheils in Deutschland bezüchtigt wird, ein Urtheil, was sich er: klart, wenn man die Vorliebe ber Gelehrten dieser Zeit für Lipfius kennt, den Borkampfer gegen die ciceronischen Absolutisten im lateinischen Stile. Gegen die Mode und die Nachahmungssucht kehrt sich also auch hier die Satire in ihrem größten Ernste; nicht mehr die verkehrte Welt wird wie im 16. Jahrh. verlacht, sondern die sich verkehrende und wechselnde; der Modenarr wird für das Haupt aller Narren erklärt; gegen die Franzosen, die Quelle der Verführung, richtet sich ein tiefer vaterländischer Haß. Jener Modenarr, ber bemnach ber angefeindete Grundcharafter ber Zeit ware, wird aber in weiteren Beziehungen, als blos auf Tracht . und Kleidung, gefaßt. Auch das Unpatriotische, bemerkten wir schon, flebt an dieser Sucht nach fremden Mustern; der Sprachverderb ebenso; das Reisen nach fremden Landen, Rünften und Sitten schließt fich an; das Forschen nach entlegenen Dingen in der Natur, Religion und Politik steht damit in Verbindung; die grundsatlose Fahrigkeit und Unruhe ift Ergebniß und Bestrebung zugleich: Jener Grundcharakter heißt vaher bei Andrea bezeichnender curiosus, bei Moscherosch der Reusüchtige. Die gange Raffe ber grübelnden Theologen und Theosophen, ber Geisterseher und Alchymisten, mit denen es Andrea besonders zu thun hatte, fällt daher in diesen Begriff. Bei Moscherosch ift in der Person des Philander selbst dieser Begriff personificirt in seinen Beziehungen nicht auf das Physische oder das Metaphysische, sondern auf das Praktische und den Lebensverkehr. Wie die Menschen bamals alle Tiefen und Fernen der Wissenschaft auszuforschen strebten, so auch die Sitten und Sprachen ber Stände, der Menschen und Bolker, und die fernften Gegenden der Erde. Dieser Charakter stellt sich im Robinson später im Ausgange dar; in den eigenthümlichen Verhältniffen. Deutschlands im 17. Jahrh. tritt er episch als Simplicissimus hervor, und was dieser thätig ift, als Beförderer der Unruhe und Anarchie, das ist Philander leidend, als einer der sich von dieser Unruhe hat hinreißen lassen und

ein zweckloses Leben voll Erfahrungen durchmachen muß, ohne einen andern Zweck, als diese Erfahrungen eben zu machen. So führt er fich selbst bei Ariovist ein, als einen der alle Stände durchgemacht hat, nicht wie ein unwissender Eulenspiegel überall anstoßend, sondern wie ein Held der spanischen Schelmenromane gewürfelt und überall sich fügend und findend. Ich bin, sagt er, was man will; habe mich in diesen Zeiten in allerlei Leute Röpfe schicken und den Hanswursthut auf allerlei Art drehen müffen; habe viel leiden, sehen, hören und mich doch nichts annehmen muffen, lachen da es mir nichts ums Herz war, mich muffen gebrauchen laffen bald für einen Amtmann, bald, nachdem ich etlichemale ausge= plündert und vertrieben war, für einen Hofmeister, Rittmeister, Bor= sprecher, Jäger, Vorschneider, Stallmeister, bald wieder für einen Amt= mann, einen Baumeister, Schüpen, Büttel, Bauernarzt und Soldaten. Daher wird Philander in den Fortsetzungen, z. B. in der Vision von der Fastnacht und Herrschaft der Weiber, gerade ein Aventurier genannt. Wir kehren also hier zu der Ritterwelt und ihren Eigenheiten unter Veränderungen zurück. Ein ähnliches Verachten des heimischen Bodens, ein ähnliches Streben in die Weite und Fremde, eine ähnliche Grund= saplofigfeit treffen wir in dem hohen und niedern Abel, unter den Poeten, die sich diesem Abel widmen, den Stubenten, die dieses Abels militärische Sitten nachahmen. Aber es artet sich alles unter dem hartköpfigen, rohen Geschlechte ganz anders, als bei den sinnigen Rittersleuten der alten Zeit. Das Höfische, das dort das Hübsche und Edle war, war jest eine verworfene Sitte der Kriecherei geworden; die Liebe, die dort ein regelndes Maß war, war Buhlerei geworden und man darf nur die Tagebücher von Hans von Schweinichen aufschlagen, um zu lernen, was aus dem Frauenverkehre geworden war. Allein zum Ersatze für die Minne hatte die adlige und gelehrte Jugend dieser Zeit ein anderes Lebensprinzip, das einen eben so schönen Klang hatte, wie ehemals jenes andere, und das noch übler wirken mußte, als jenes, nämlich die Ehre oder, wie Moscherosch die von den Fremden geborgte Modetugend nennt, die Reputation.

Die Eigenheit, den Begriff der Ehre nach der Ansicht von gewissen Ständen, oder nach der Mode gewisser Zeiten zu bestimmen und nach diesen kleinlichen Bestimmungen auch wechseln zu lassen und die so bestimmte Modeehre aus eigne Faust mit dem Schwert zu versechten, hatte das Alterthum so wenig wie jene eigenthümliche Minne des Mittelalters; das Ritterthum bei seinem Entstehen und seinem Untergehn hat uns diese Liebe und diese Ehre geschaffen und hinterlassen. In den deutschen

Dichtungen erkennen wir diesen Bug eigentlich nur in den Satiren, wo da= gegen gefochten wird. Mehr als in allem Andern findet Moscherosch ben Ruin der Zeit darin, daß Reputation über Gewissen geht; feine von allen französischen Moden verflucht er mehr, als diese "hundsföttische Reputation", und die blutgierigen Zweifampfe, gegen die schon Erasmus geeifert hatte und ein Mann wie Schupp neben Moscherosch eiferte. Wo dieser auf das Treiben des Adels, seinen Rangstolz, seinen Druck auf Leibeigne und Untergebne, seine Gotteslästernng und Prahlerei zu reben kommt, da ist der wiederholte Vorwurf: Raub und Reputation sei des Abels Chrenkrone. Wo er die Studenten, ihre Rachtscenen und Gelage schildert, da scheint ihm vorzüglich merkwürdig, daß sie um eines Glases Weins willen einander schlagen, "als ob Ehre und Reputation dabei interessirt ware." In dem Pflaster wider das Podagra, das uns wie das Turnier unter ben achten Vistonen Moscherosch's sonst weniger wichtig ift, läßt er seinen expertus Robertus ausrufen: Was sollt ihr Schuh= flicker euch des losen Fürworts der kahlen Entschuldigungsreputation gebrauchen? Ift es nicht genug, baß Fürsten und herrn dieser elenden Vanität bis zur Verdammniß gebrauchen? Ift es nicht genug, daß bei den meisten Ständen des Reichs alle Verhinderung des Friedens einzig und allein von eines jeden Privatintereffe und Reputation herrührt, und daß keiner dem anderen in etwas nachgeben will, auch nicht in Tituln und Wortstreiten, damit er ja die Reputation davon trage? Bätten nicht die bedrängten Deutschen lange ben Frieden haben können, wenn nicht die lose Reputation der Fürsten gehindert hätte? Ift es nicht genug, daß die Reputation Fürsten und Herren also eingenommen, muß es auch mit Euch dahin kommen, daß ihr darüber halten wollt, als über eure Seligkeit selbst, Reputation, die nicht nur in innerlichem und in Worten besteht, sondern noch muß herausbrechen und zum Schlagen kommen? also daß wenn ein lausiger Lotterhoß den andern lügen heißt, ob sie zwar die besten Freunde und Brüder gewesen, hernach doch ploglich sich die Rappiere ins Herz stoßen und die Hande mit Blut besudeln zur Erhaltung ber Reputation? - Diese Rebe, in ber Moscherosch bie Haupt= plage der Zeit, den Krieg, sogar auf Rechnung der Reputation sest, in ein Ausfall gegen einen Schufter, ber vorher seine Reputation mit dem größten Rachbruck vertheidigt hatte. "Was hat ein ehrlicher Maun, sagt er, sonft, als seine Reputation! sie ift der größte Schat, die ein Menich haben kann; Reputation verloren Alles verloren! 3ch halte mehr anf die Reputation als auf alle a la mode Hute die in Frankreich find. Men sage mir nichts von westphalischen Schinken und schwarzwälber Raje,

die Reputation geht mir weit darüber. Ein ehrlicher Mann soll fich seine Reputation höher angelegen sein laffen, als sein Kleid, ja als sein Leben selbst; ich hab vielmal in Bruffel am Hofe gehört, was die Spanier dazu sagen, no es vida como la honra." Wirklich müßte man, wenn man z. B. aus poetischen Quellen ein Chrgesetbuch der damaligen Rit= terwelt zufammensezen wollte, in die spanische Poesie übergreifen. Dort erscheint dies Wesen im Schauspiel der Lope und Calderon noch so deutlich, wie das alte Ritterwesen in den alten Epen. Die Convenienz ist die Seele dieser spanischen Stücke, wie die der alten Ritterromane; das Ritterthum feiert darin ein Nachfest; die Romantik erscheint noch einmal auf der Bühne mit allen Eigenheiten der höfischen Zirkel. Die Stude haben einen hergebrachten Zuschnitt und Ton, wie die Romane; die Charaktere sind eben so flach und stehend. Das Willfürliche herrscht überall, nicht bas Natürliche, Menschliche; in ben legendarischen Studen ist das Wunder die Seele. Die conventionellen Grillen von der Liebe machen die Fabeln der Stude aus; wie in der alten Ritterzeit entschuldigt sie Mord, Berrath und Treubruch. Und so ists mit der Ehre; das Reputationsgefühl ift von der überspannten Reizbarkeit, wie das Gefühl der Liebe; es schürzt tausend Anoten, bringt tausend Verlegenheiten und führt zur Rache, zu Collisionen mit den Empfindungen der Liebe und mit der Pflicht des Fürstendienstes. So erkennt man also aus diesen höfischen und adligen Dramen besser, als aus unserer gelehrten Poesie, daß wirklich ver alte Rittergeist noch einmal in diesen Zeiten spukte, und wir erkennen aus Moscherosch soviel, daß er die militärische Gesellschaft in Deutschland gleichfalls anstectie, so roh sich dies auch äußern mochte.

Philander ward durch die treffende Schilderung der Zeit und des Zeitgeistes ein so beliebtes Buch, daß es nach den verschiedensten Seiten hin seine Wirkungen ausstrahlte. Das Kapitel vom Soldatenleben, das aus lebendigen Ersahrungen ein Gemälde der barbarischen Rohheit jener Kriegszeiten entwirft, ist gleichsam im Simplicissimus episch geworden; und wir werden sogleich ausführlich sehen, wie nicht allein dieses berühmte Buch, sondern noch handgreislicher auch andere Werke seines Versassers sich an Woscherosch anlehnen. Eine Reihe von Fortsehungen schloß sich ferner in einem der vielen Nachdrucke an die zwei ächten Theile des Philander 222) an, und diese Nachdrucke selbst wurden wieder ihrers

<sup>222)</sup> In Frankfurt waren 1644 schon zwei Nachbrucke bes ächten Philander ersschienen, ein britter (1646) in Leiben; ein vierter bei Schönwetter in Frankfurt brachte bann Fortsetzungen, die schon 1647 diesen unächten Philander bis zu 7 Bänden angesschwellt hatten. Daneben kamen bei bemselben Verleger 1648 noch ein Philander

seits geplündert. Auch in der fortgesetzten Ausgabe finden fich Parthien, die uns aus dem didaktisch = satirischen Gebiete zum erzählenden über= führen. Das Gesicht von den Lastern dieser Welt im 5. Theile derselben versetzt uns unter Räuber und erzählt Lebensgeschichten eines Wirths Ruffian, welche Stizzen zu einer Figur der Romane del gusto picaresco ausmachen. Anderwärts spielt ber Inhalt (wie in der Weiberherrschaft) theilweise in die Novelle über, und nimmt wohl einen höchst blutigen Charafter an. Wieder anderswo streist man (in bem Stude von feltsamen Gesichtern) in die Zeitgeschichte, in Scenen des 30jährigen Kriegs ober der Pulverschwörung über, und alles dies sind Seiten der prosaischen Schriftstellerei ber Zeit, die wir an andern Stellen wiederfinden werden. Reisebeschreibung, Anekote, Geschichte, Alles drängt sich in diese Form ber Vision. In einigen Studen bes 3. Theiles, ber ratio status, ber Rentkammer und bem peinlichen Prozesse, ift eine Hof= und Staats= intrigue erzählt, die die ganze politische Weisheit des Tages in sich faffen foll; Reinede Fuchs und Rollenhagen find hier mehr als billig benutt; man geht hier aus der Satire in den politischen Roman über. In dem Zauberbecher, dem 4. Stude dieses 3. Theile, ift die Bewunderung Rollenhagen's geradezu ausgesprochen und die Thierallegorie noch ein= mal in der Prosa angewandt. Das 5. Stück, Kaufhaus, ist gleichfalls allegorisch, hängt also unmittelbar mit dem sinnbildernden Hange der Zeit zusammen, und ift übrigens eine platte Nachahmung einiger Apologe von Andrea, in benen ähnliche allegorische Käufe und Berkäufe vor= fommen, wie hier.

Wir wollen zunächst jenen Grundcharakter ver Zeit, den Philander aufstellt, näher kennen lernen, jene vielgeschäftige Unruhe und Reussüchtigkeit, die sich ähnlich wie in den Helden der alten Romane dem Wechsel des Zufalls grundsablos hingab, und das Leben der Menschen vom Abenteuer tragen und gestalten ließ. Erinnern wir uns dabei, daß wir in Deutschland in den Fahrenden des 16. Jahrhs., in den Volksznarren, einen plebezischen Gegensatz gegen die ritterlichen Abenteurer erlebt hatten; Eulenspiegel war ein solcher Schüler der Erfahrung, der alle Stände nach Gelegenheit über sich nahm, aber immer nur die niederen Stände. Jest aber mischen sich in dieser Eigenschaft die oberen Stände mit den niederen. Der Abel kommt in den Kriegszeiten wieder

redivivos und die discursus hist. politici Experti Ruperti als weitere Erganzungen heraus. — In Köln bruckte man 1650 unter bem Titel "Alamodischer Politicus" mehrere Stücke ber Fortsetzungen nach.

empor und tritt in den Vorgrund; die Männer des Volks aber treten ihm entgegen und wollen sich in dem Vorgrund behaupten, den sie bisher inne gehabt. Selbst bei dem Adelsabkömmling Moscherosch ist daher die Satire auf den Adel außerst hestig; ein bekannter und seiner Zeit sehr geachteter Roman, der Edelmann (1696) von Paul von Winkler, ist eine bloße Satire auf den unedel gewordenen Abel; in einem Traume bes Simplicius gleich im ersten Buche liegt ein großer Nachbruck auf dem, was über das Emporkommen und die Begünstigung des Adels gesagt wird. Diese Anfechtungen tragen überall den Ton wie etwa im Renner die erste Volkspolemik gegen die Ritter. Wenn früherhin Reichthum die unteren Stände emporgehoben hatte zu den höheren, so gaben jest die Revolutionszeiten des 30jährigen Krieges, die zwar den Waffen= . adel wieder zu Ehren brachten, auch dem Manne des untern Ranges Belegenheit, sich hoch emporzuschwingen. Dazu stellte sich der Abel selbst bei all seinem Rangstolz in seinen Sitten unter das gemeine Volk herab. Wie Moscherosch das Treiben der "lotterbübischen und zotigen Junkers" seiner Zeit schildert, so erkennen wir es in der Wirklichkeit in den Denkwürdigkeiten 223) von Hans von Schweinichen (1552—1616). Hier haben wir gleich einen deutschen Fürsten, der wie ein Bagabund im Reiche herumzog, "ein freibeuterisches und dem Faustrecht entsprechendes Leben" führte, in den Städten herumspatierte, öffentliche und Privat= häuser besuchte, um nach schönen Jungfern zu sehen, zu sausen, zu spielen, Schulden zu machen, herabzukommen und sich des Fürstenthums' ent= sețen zu lassen. Ueberall erkennen wir hier, daß sich die Stände frei mischten: der Kaiser zechte eben so gemein und vielfach mit dem Grafen, wie der Graf mit dem Weißgerber. Der Herr läßt sich vom Knechte zu dessen Hochzeit mit der Näherin bitten; reiche und edle Mädchen bieten sich zu Heirathen und zu schlimmerem an, so gut wie die niedrigsten. Die Verhältnisse zwischen Falstaff und Prinz Heinrich in Shakespeare's Schauspielen waren in bessen Zeit wirkliche und vorkommende. In den spanischen Schelmenromanen, jener von Quevedo und Mendoza aufge= brachten und durch die Scarron und Lesage der Welt bekannter gewordenen Gattung der Lebensbeschreibungen von Landstreichern und Gesindel, ist das Auf= und Absteigen der Stände eigentlich die Seele und Idee. Da wird der Ritter zum Dieb, der Dieb zum Ritter; der Ebelmann

<sup>223)</sup> Lieben, Luft und Leben der Deutschen des 16. Jahrhs. in den Begebenheiten bes schlesischen Ritters Hans von Schweinichen. Herausgegeben von I. G. B. Busching. Breslau 1820. Sie reichen bis 1602.

kommt herab, der Bagabund empor; der Landstreicher spielt den Cavallero, der Cavallero ist ein Landstreicher; der eine hilft sich mit seiner Geschicklichkeit über den Lump weg, der andre bietet die seine aus, den Lump und die Lumpen zu verbergen; auf einerlei Art fristen Beide ihr Dasein. Die Helben dieser Romane sind, gang im Gegensage zu den irrenden Helben der Ritterromane, in die trockenste Wirklichkeit des Lebens gesett; sie gehen in die Schule der Noth und bittren Erfahrung und werden nicht wie jene Ritter ihrer Tugend wegen vom gunftigen Glude getragen, sondern von ihrer eigenen Schelmerei noch am ehesten, wohl gar bem Gluck zum Trope, gesördert. Aus dem Erhabnen und Wunderbaren in den Ritterromanen ist hier Alles in das Gemeinste und Kleinste herabgerückt. Die Vorbilder zu diesen Schelmen haben wir am früheften in Deutschland gefunden in jenem Pfaffen Amis und bem was sich ihm in Leben ober Literatur anschloß. Unter ben Geschichten dieser Art ward die von Peter Leu noch 1613 wieder gedruckt; und um dieselbe Zeit erhielten wir aus der Fremde eine ganze Reihe einschlägiger Werke übersett, die dem Simplicissimus vorarbeiteten, und es ist seltsam und wohl mehr als Bufall, baß, wie biefer von einem katholischen Versaffer herrührt, so auch die meisten jener Uebersetzungen von Katholiken beschafft sind. Das einzige Werk dieses Schlages, das wir aus dem Alterthum haben, über= setzte ein Sefretair der Bischöfe von Würzburg, Joh. Sieder: Sehr liebliches Gebicht zc. Lucii Apuleji. (Frankf. 1605). Jener Albertinus in München übertrug (1615) einen der spanischen Schelmenromane von Aleman, den Landstörzer Gusman von Alsarache, die Geschichte eines jener Angehörigen der Picarischen oder "schwaractischen" Zunft, der sich unter Dieben, Eseltreibern und Wirthen umtreibt, Küchenjunge, Soldat, Bettler, Ebelknabe, Hofmeister, Schreiber und Ebelmann wird. Die Seitenstücke dazu sind die Justina von Fr. de Ubeda, die aus der italie= nischen Uebertragung von Barezzi in den 20er Jahren (die Landstörzerin Justina Dietin; Frankf.) übersett ward, und Mendoza's Lazarillo de Tormes, ben (Augsb. 1617) Ricol. Ulenhart übersette, indem er zugleich die Historien von Isaac Winkelselder und Jobst von der Schneid hinzufügte: eine rohe Gaunererzählung von zwei deutschen Picaros oder Handwerkerlumpen, die mehr einer Polizeigeschichte als einer dichterischen Erfindung ähnlich sieht. Im Jahre 1621 (Köthen) erhielten wir ferner sogar schon eine Uebersetzung des Don Duirote (Don Kichote de la Mantscha, das ift Junder Harnisch auß Fledenland, durch Pahsch Bafteln von der Sohle); durch Abkürzung und Weglassung aller Novellen und Gedichte, wie durch die Rohheit der Uebertragung hat auch dies Werf

hier ganz das Ansehn eines kecht gemeinen picarischen Romans. Alle diese Vorläufer, die meift in sehr grobem Gewande auftreten, muß man im Auge haben, um sich auf der einen Seite die Erscheinung unseres Simplicissimus zu erklären, auf der anderen ihn recht hoch schäten zu lernen. Denn dieses berühmte 1669 erschienene Buch von Hans Jacob Christoph von Grimmelshausen gehört ganz eigentlich in die Klasse der picarischen Werke, obgleich es an poetischer Erfindung wenig Theil haben mag. Was jene Romane in ber Dichtung bilben, das hatten wir in Deutschland mehr im Leben; wir glaubten bei ben Eulenspiegeln überall historische Grundlagen annehmen zu müssen; auch in dem Simplicissimus ist die Anlehnung an das Wirkliche, das, was wir als Lebensbilder, als wirkliche Begebenheiten und Zustände anneh= men muffen, bedeutender als die Poesie. So wäre man versucht, die wirklichen Geschichten Schweinichen's, lieber als unter die geschichtlichen Denkwürdigkeiten, unter diese Gemalde der menschlichen Thierheit zu setzen.

Der Simplicissimus ist eines ber vielen deutschen Volksbücher, die erstaunlich viel Anlage und so wenig Werth der Ausführung haben, daß, so häufig er auch wieder bearbeitet 224) wurde (noch neuerlich von Bülow), doch immer nur die historische Bedeutung darin geschätzt wurde, während das Buch Anlage zeigte, weit interessanter als ein Gil Blas und der= gleichen neuere Bestaltungen der Schelmenromane zu werden. Denn wie in einem epischen Gedichte geht bas ganze äußere Leben und Weben ber Zeit in diesem Buche vor uns auf, das aus einer reichen Anschauung entworfen ift, das in seiner gedrängten Fülle, in der man kein Wort überlesen darf, einen großen Gegensatz gegen die breiten und leeren Romane der Zeit bildet und auch im Stile sich nicht an diese, sondern an den Volkston hält. Das Ganze macht vortrefflich anschaulich, wie von Rohheit gleich weit ift zu wahrer Einfalt und zu wahrer Schelmerei; wie Zeitverhältnisse Beides wechselnd in dem Menschen entwickeln und wie ein guter Kern von Natur sich bennoch durchschlägt. Simplicius erzählt seine Geschichte wie alle die picaros der spanischen Romane selbst. Er tritt auf als der Sohn eines armen Bauern im Speffart, von bem er als Knabe durch eine der Schreckensscenen des Krieges getrennt wird. Er flieht zu einem Einsiedler, ber ihn unterrichtet und erzieht, ba er wie eine Bestie dumm ist und Reiter für Wölfe ansieht, wie sie Parzival für

<sup>274)</sup> Eine neue Ausgabe bes ältesten Druckes mit Vergleichung ber drei nächst ältesten Ausgaben ist von Dr. Holland vorbereitet.

Götter angesehen hatte. Was auch hier seine Einsamkeit berührte waren nur die Greuel zwischen Bauern und Soldaten, die scheußlichen Martern die sich beide gegenseitig mit kannibalischem Humvre zufügen. Nach des Einsiedlers Tode ward Simplicius als Spion aufgegriffen und vor den Kommandanten von Hanau geschleppt, wo ihn aber ein Pfarrer, der Nachbar seines gestorbenen Einstedlers, rettet, und wo sich auch herausstellt, daß jener Kommandant der Schwager des Einstedlers war, der nach ber Schlacht bei Höchst irgendwie sein Weib verloren und sich seitdem von der Welt getrennt hatte. Bei dem Kommandanten ward nun Simplicius Page, weil jener eine Aehnlichkeit zwischen ihm und seiner verlorenen Schwester entbeckte; allein seine halbthierische Ratur fiel dem vornehmen Kreise so auf, wie das verderbte und verbildete Wesen dieses Kreises ihm. Bald tölpisch, bald klug tritt er mit dummdreister Gewandt= heit dieser Verderbniß entgegen, und spielt mit Einfalt und Mutterwit ben Gästen und bem Herrn üble Eulenspiegelstreiche; dies bringt seinen Herrn auf ben Gebanken, ihn zum Narren auszubilden, ihm Streiche spielen zu laffen, die ihm den Kopf verdrehen sollen. Wie gräßlich, daß sich eine Zeit dahin verirren konnte, wirklichen Verstandesmord zu be= gehen und sich an wirklicher Verrücktheit zu erfreuen! Von dem Pfarrer gewarnt, narrt nun aber S. die, die ihn narren sollten, nimmt mit Bewußtsein die Narrenmaske vor und straft nun die Laster der Gesellschaft um so ungescheuter, und es ist nur Schade, daß hier-manchmal eine Predigt mit unterläuft, wo man sarkastischen Wit erwartet. Nicht lange spielte er diese Rolle, so ward er von streifenden Kroaten entführt, ent= wischte aber und lebte wieder als Einstedler im Walbe; statt zu beten stahl er nun schon des Nachts in den Dörfern. Er wird also vom Narren zum Schelme, vom Eulenspiegel zum Glückeritter. Ein Hexenspuck ver= setzt ihn von da ins Stift Magdeburg, bei welcher Gelegenheit ein Kapitel vom Hexenwerk eingeschaltet ist, man weiß nicht ob um es glaub: lich oder sich darüber lustig zu machen. In ein andres Lager vor Magde= burg gefallen, macht Simplicius noch einmal im Dienste eines Obristen Fortschritte in der Narrenrolle; ein Schreiber des Obristen, ein Schalks= knecht, Namens Olivier bient ihm babei zum Unterrichte. Mit einem Feinde dieses Olivier, Ulrich Herzbruder, machte S. hier treue Freund= schaft und Beide hatten Gelegenheit sich wechselnd treue Freundesdienste zu leisten. Nach mancher Flucht, Verkleidung und Gefangenschaft kam S. in den Dienst eines Dragoners, der als Schutwache mit einem hessischen Kürschner, "der daher nicht allein ein Meistersänger, sondern auch ein vortrefflicher Fechter war," in einem Kloster lag. Dort führten

sie ein treffliches Leben. S. lernte fechten und jagen, und als der Dra= goner starb, ward er Erbe seines Geldes und Amtes. Er fing nun an, sich als Kriegsmann vorzuthun, brachte es zum Gefreiten, hielt sich zwei Anechte, war zu rechter Zeit zugreifend und großmüthig, machte sich einen großen Namen und viel Geld, hieß nur der Jäger und stand im Rufe, zwei Teufel im Solde zu haben. Auch besaß er ein Hörinstrument, deffen Wundereigenschaften unter Voraussetzung des Mißtrauens der Leser er= zählt werben, was etwas an den Finkenritter erinnert. An Moscherosch und zugleich an die praktischen Stellen der politischen Romane erinnert dagegen folgende Scene. Einmal fängt Simplicius im Walde einen Narren, der sich für Jupiter hält, einen verrückten Poeten, der die Welt vom Kriege befreien will, indem er einen Helden zu schaffen denkt, der mit Hercules' Kraft, mit Benus' Anmuth und Mercurs' Klugheit ausgestattet, ein Parlament bilben, eine Verbindung der Städte zu Stande bringen, Zölle, Frohnden und Leibeigenschaft aufheben soll. Dann solle den Deutschen die Weltherrschaft zufallen, alle Fürsten sollen abgethan, alles den Städten untergeben werden; die europäischen Reiche sollen Lehen von Deutschland sein. Sein versprochener Held und Messias sollte alle driftlichen Religionen vereinigen, eine Weltstadt trop Babylon an= legen, mit einem Prachttempel und Weltmuseum darin; er sollte, um dies Alles zu bewerkstelligen, in der einen Hand den Weltfrieden und in der andern Galgen und Rad tragen, als womit er auch jene frömmste Universalreligion einführen wird. Dieser Jupiter blieb an S. hängen, der nun selbst einen Narren hatte und so gewahr ward, was die Summe seiner Geschichten ist, daß nichts so beständiges in der Welt ist als die Unbeständigkeit selbst. Gerade an diesen Stellen ift die Darstellung am vorzüglichsten. Alle Scenen des Kriegs und der Zeit, Plünderungen, Raufereien, Weglagerungen, Duelle, Executionen, Belagerungen, Spione, Hexenglauben und Schatheberei, Gefangenschaft und Loskauf, Alles geht im buntesten Wechsel vorüber. Das Emporfommen bes S., sein Ruf und sein Glück, alles steigert sich in der Erzählung natürlich, lebhaft und ohne Sprünge. Bei all der Rohheit seiner Tölpeljahre bleibt er eine ehrliche Haut, freigebig und treu im Taumel des Kriegs = und Raublebens. Doch ahnte er schon, daß ihm das Glück gelegentlich seine Wohlfahrt eintränken würde; es nährte Hoffart in ihm, auf die nur sein Fall folgen konnte. Er ward von den Schweden gefangen, mußte auf ein halbes Jahr den Krieg abschwören, lebte dann als Freiherr (denn er hatte einen Schatz gefunden) und in dieser Muse ging er auf die Gegenseite seiner Tölpeljahre über, las Romane und Heldengedichte und fiel aufs Buhlen. Wenn einen bas Glud stürzen will, bemerkt er, fo hebt es ihn in alle Höhe; der gutige Gott läßt ihn aber wohl treulich warnen. Das geschah auch ihm, er nahm sichs aber nicht an. Leicht= finnig schloß er ein Cheband mit eines Obriften Tochter; zugleich fiel das Haus, bei dem er in Köln seinen Schat niedergelegt. Die Berhältnisse führten ihn nach Paris, da gabs wieder Versuchungen und galante Abenteuer. Die Blattern raubten ihm Haare, Stimme, Schonheit und Geld; er gerieth in tiefe Noth, ward Quacfalber und Musquetier und trieb ein lofes verworrenes Leben. Nun trifft er wieder auf seinen alten Freund Herzbruder, allein auch dessen Hülfe schlägt zum Unheil aus. Er wird von den Weimaranern gefangen, muß Breisach mit belagern helfen, ward aber auch da wieder frei. Erst als er einmal auf jenen Olivier wieder trifft, der ein Räuber geworden war und ihn auffordert, das Gleiche zu werden, fällt ihm aufs Herz, wohin es mit ihm gekommen war. Die Erzschurkerei dieses Menschen halt ihm felbst den Spiegel vor; in Villingen, wo er seinen Herzbruder frank und elend wieder findet, vereint er sich mit diesem zu einer Wallfahrt nach Einsied= Aber seine Schelmerei überwiegt noch sehr seine Reue; er wird katholisch aber darum nicht fromm. Mannichfaltige Wechsel bes Schick= sals entbeden ihm nachher, daß sein Weib todt ift, auch daß er der Sohn jenes Einstedlers und jener verlorenen Schwester des Kommandanten war. Beim Aufenthalt auf dem Sauerbrunnen, wo er seinen franken Herzbruder verlor, fiel er noch einmal ganz ins Gemeine zurud, bann aber strebte er sich ernstlich eines gottseligen Lebens zu besteißigen. Run fommt der Wundertheil seines Epos: die Leute erzählen ihm von dem Mummelsee und beffen sonderbaren Eigenschaften. Er wandert dahin; hineingeworfene Steine erregen ein Gewitter, Sylphen erscheinen und entführen ihn zum Mittelpunkt der Erde, wo ihn ihr König um den Stand der Welt fragt, den S. ironisch schildert; eine Allegorie in Moscherosch's Stile. Weitere Umstände machen ihn dann zum Reisen= den, führen ihn nach Rußland und Sibirien, nach China und Konstanti= nopel. Hier wird die Geschichte knapp, planlos und matt, und es ift nur interessant, die Reiselust, die Aufdeckung der Erdräume, die das Geschäft jener Jahrhunderte war, hereinspielen zu sehen. Zulett hält S. Rechnung mit sich, und findet, daß er nichts davon gebracht von Gut und Ehre, daß er Tugend, Jugend und Zeit verloren, den Leib ermüdet, den Verstand verwirrt hatte. Er hatte alle Erfahrungen durchgemacht und keinen Gewinn gezogen. Da fielen ihm etliche Schriften des (sehr in der Zeit beliebten) Duevara in die Hand, und er saugt die Beltverachtung

A STATE OF THE STA

dieser Bücher ein und wird ein ascetischer Einstedler, wie die Helden der alten Ritterromane. — Besonders merkwürdig schließt sich die "continuatio" des Simplicius, das sechste Buch, das erst in der zweiten Ausgabe von 1669 beigefügt ward, an das Bisherige an. Abgesehen von einisgen abgeschmackten Bistonen und anderen Scenen darin, wird Simplicius dort auf weiten Fahrten verschlagen nach einer einsamen Insel, die er nach dem Tode seines einzigen Gefährten allein und einsam bewohnt, und wo er seinen Lebenslauf beschreibt. Hier hätten wir eine Robinsonade in Deutschland, lange ehe jene englische hervorkam und bei uns bekannt ward.

Wir haben absichtlich den Inhalt des Simplicissimus vorausgeschickt, ehe wir von dem Verfaffer sprachen, der bis auf die neueste Zeit ein Räthsel war, das theilweise noch jest aus dem Inhalte jenes Werkes errathen werden muß. Er bildet zu Moscherosch ein höchst anziehendes Seiten= ober Gegenstück. Er war in Gelnhausen um 1625 geboren 225), im Gegensaße zu Moscherosch ohne alle Schule und Erziehung aufgewachsen, und wie die Familie des letteren vom Abel herabgekommen war, so fam Grimmelshausen "burch Glud und Mühe" zum ritterlichen und gelehrten Abel hinauf. Er hatte Kriegsbienste von früh auf ge= than, und lebte zulet in Moscherosch's Rähe, als Stadtschultheiß in Renchen (wie er oft umbuchstabirt: Rheinec, Cernheim, Hercinen), wo er 1676 starb. Auch er steht alfo (zwar fast ohne alle literarische Verbindungen) in dem Kreise der oberrheinischen Schriftsteller, kennt Fischart's und Zinkgref's Schriften wohl und ist Moscherosch eng und vielfach angelehnt. Ganz wie diese Männer versteckte er seinen wahren Namen hinter zehn verschiedene Anagramme; wagt er sich einmal an Reime, so schreibt er in den alten Hans Sachsischen Versen; ein volksfinniger Mann, wie Alle aus jener Schule, ber in ber Zeit sogar vor= wärts auf ähnliche spätere Erscheinungen in diesen Gegenden deutet: feinen Kalender kann man nicht lesen, ohne an Hebel erinnert zu werden. Er kennt die mundartlichen Eigenheiten der deutschen Sprache und Stämme weiter als Moscherosch; eifert wie dieser gegen die Sprach= mengerei und halt fich noch reiner davon; an ungezwungener, gefälliger,

<sup>225)</sup> Aus dem sat. Pilgram wissen wir, daß Gr. seit dem 10. Jahre Musquetier war; aus dem Kalender (p. 141.), daß er noch 1643 ein junger Soldat war, und aus einer anderen Stelle, daß er 1635 als Knabe von den Hessen aufgegriffen ward. Diese Angaben führen fast mit Gewißheit auf 1625 als sein Geburtsjahr. — Vergleiche über ihn und seine Schriften: Echtermeyer in den d. Jahrbüchern 1838. p. 436. und Passow in den lit. Unterhaltungsbl. 1843. N. 259—64. 1844. N. 119. und 1847. N. 273.

natürlich humoristischer, volksthümlich wißiger Schreibart überbietet er Moscherosch; und er rechtfertigt gleichsam durch sein Beispiel seine Behauptung (im Teutschen Michel), daß in der Gegend von Speier bis Baden das reinste Deutsch gesprochen werde, was er sehr verständig aus der geiftlichen und weltlichen Gelehrtenwelt in Speier, an dem Kammergericht und Hofe, und aus ber Rahe so vieler Gebildeten (in ben vier benachbarten Universitäten) erklärt. Ganz zur Seite steht Grimmels: hausen dem Moscherosch in seiner Satire gegen alles Ungesunde, Schlechte, Gemeine; leider aber noch mehr als bei diesem versinkt man bei ihm in einer grundaus verderbten Welt, in der sich der Verfasser selbst nicht mit so reinhaltender sittlicher Kraft über Wasser zu halten scheint wie Moscherosch. Wenn er auch strafend die unfaubern Sitten darstellt, so kann er oft, scheint uns, kaum die eigene unsaubere Ein= bildungsfraft verdecken. Er spottet wie Moscherosch alles unpraktischen Gelehrtenwesens und verleugnet es in dem größeren Theile seiner Schriften, bis er in seinem Ralender, man sollte glauben am unpassend= sten Orte, plöglich eine Masse von dergleichen nuplosem Wissen auslegt. Wenn sich Moscherosch eine epigrammatische Natur hatte nennen durfen, so nannte sich Grimmelshausen einen apophthegmatischen Menschen, und er bezeichnet damit einen unterhaltenden Wigreißer, ein Wesen, das dem strengen Ernste Moscherosch's ganz entgegen lag. Für die scharfe entschiedene Partheinahme in irgend einer Sache wäre Grimmelshausen nicht in der Weise fähig gewesen wie Moscherosch. Als ein Spielball des Glückes mag er sich wie Simplicius abgeschliffen und gerundet haben, während sich Moscherosch, dem Schicksal die Stirn bietend, sester und fester abectie. Wie im Simplicissimus in Bezug auf das Hexen= wesen, so zweifelt man in Simplicii Kalender (1670), ob es dem Versasser mit dem Verspotten so vielerlei Aberglaubens Ernst oder nur Scherz ist. In dem satirischen Pilgram werden vaterländische Dinge aus verschiedenen Gesichtspunkten betrachtet, es soll das Kalt und Warm, Schwarz und Weiß verspottet werben, allein des Verfassers Charafter ist selbst von Lau und Grau schwerlich frei zu sprechen. Dieß geht besonders aus seiner confessionellen Stellung hervor; er ift Ratholik gewesen; er ift (wie man wohl aus Bonamico's stegreicher Widerlegung von Simplicius Ursachen, "warum er nicht katholisch werden könne", schließen darf) wie Simplicius in seiner Erzählung katholisch ge= worden; er war es in einem aufgeklärten Beiste, nach gemachter Erfahrung in allen Bekenntnissen; aber er ist nicht wie Moscherosch erfüllt von dem Guten eines jeden, sondern von ihren Schwächen. Ein

genauster Kenner der simplicianischen Schriften (Passow) hat daher, ebe der Todtenschein Grimmelshausen's alle Zweifel hob, mit Gründen deffen Protestantismus behaupten können, dies bezeichnet das Runde in seinem Charafter vielleicht am stärksten. Auch seine Schriften selbst werden dnrch dies Mehrseitige in Grimmelshausens Wesen nicht wenig erläutert, abgesehen von dem Inhalt und dem Charafter des Simplicissimus. Dies Buch steht in ber Mitte einer großen Menge von anderen Werken sehr verschiedener Art 226). In den Erstlingen seiner Muse, die wie Jean Paul's Jugenbschriften überhäuft mit gezwungenem Wipe sind, in der Traumgeschichte von Mir und Dir (D. D. 1660) und in der gleichzeitig erschienenen Mondreise, in dem satirischen Pilgram (1666) und der späteren (1672) "verkehrten Welt", einer Höllenfahrt Simplicissimi, ist die Anlehnung an Moscherosch's Visionen handgreiflich. Dagegen in bem keuschen Joseph (D. D. u. J. — 1667) und in der ratio status (1670) find die biblischen Geschichten von Joseph und David dort erzähl=, hier discursweise abgehandelt; auf diesem Gebiete gerieth der Verfaffer mit Zesen in Concurrenz, in einer Richtung die der im Simplicissimus gradaus entgegen liegt. Derfelbe Fall ift mit seinen beiden Romanen Dietwalt und Amelinde (1669) und Proximus und Lympida (1672), die er unter seinem eigentlichen Namen herausgab; hier wird er von den Ehrendichtern als der Ueberwinder des Amadis gepriesen und schreibt in dem gespreizten, rhetorischen Stile der französischen Geschichtsromane. Alle diese Sachen sind offenbar lange her vorbereitet und fast alle auf Einen Schlag erschienen. Der Simplicissimus aber fand den größten Beifall; er war nicht auf zweideutige Schriftmuster gebaut, sondern aus Leben und Erfahrung entstanden. hier nun erleben wir zum erstenmal, was sich nachher sehr sehr oft in unserer Romanliteratur wiederholen sollte: auf den großen Erfolg hin setzte der Autor seine Schriststellerei als Gewerbe und aus Uebung fort, baute auf dem ersten Glücke weiter ohne das erste Verdienst, und ward sein eigner Fortsetzer und Nachahmer. Innerhalb zweier Jahre erschien sein Springinsfeld (1670) und ber Trutsfimpler oder die Landstürgerin Courache, das Vogelnest (1672) und deffen zweiter Theil, als vier Fortsetzungen des Simplicissimus unter verschiedenen anagrammatisch verkehrten Namen des Autors. All dies

<sup>226)</sup> Sie sind fast alle in Einzelausgaben erhalten; bann vollständig gesammelt nach des Verfassers Tode in einer durch gereimte Moralisationen und andere Zuthaten entstellten Ausgabe: Der aus dem Grab der Vergessenheit wieder erstandene Simpliscissimus. Nürnb. 1683—5.

sind erneute Schilderungen des Bagantenlebens im Ariege, und im Vogelneste thut es wohl, aus dem wüsten Soldatenleben einmal in bürgerliche Areise versetzt zu werden. Auch hier verleugnet sich übrigens das ausgezeichnete Talent zu humoristischer Darstellung in Grimmels= hausen nicht, der unstreitig die höchste Karte ist, die die Katholischen in dem damaligen Wettspiele der Literatur auszugeben hatten.

Außer diesen eigenen Nachahmungen hat der Simplicissimus übrigens eine Menge frember hervorgerufen. Gleich nach seiner Erscheinung ward noch ein spanisches Hauptwerk des picarischen Schlags, Duevedo's Gran tacaño, aus französischer Uebersetzung ins Deutsche gebracht: der abenteuerliche Buscon. (Fr. 1671). Mit dem Ramen Simplicissimus ward bann wie mit dem des Philander speculirt; bald war er Held, bald Betsasser; es kam ein ungarischer (1683) und ein französischer Simplicissimus (Freib. 1681), wo man wie in den Fortsetzungen Philanders in die Zeitgeschichte versetzt wird; es kam ein simpli= cianischer Hasenkopf (1683), Haspelhans (1684), Weltkuffer oder abenteuerlicher Jan Rebhu (1677—8); unter diesem letteren Autor= namen folgte eine ganze Literatur afterhumoristischer Schriften in simpli= cianischer Art, aus beren Bergleichung man erst recht inne wird, welch eine bedeutende Erscheinung Grimmelshausen in seiner Zeit war. Andere Werfe giebt es, bie ben picarischen Geschmad selbständiger fortseten. In dem güldenen Hund (1675) haben wir, wie bei den Spaniern unter den Schelmenromanen, wie im Lucian und Apulejus, verwandelte Menschen in Thiergestalt; diese Fiction war in dieser Gattung so natur= lich, weil in jener Verwandlung der Menschen Treiben am ungestörtesten zu beobachten war: Menschenkenntniß aus eigner Anschauung aber wollen eben diese Werke überall lehren. Gine ähnliche Wendung ift in dem französischen Gyges (von Terpo Mirifano 1687) genommen, der wie die Besitzer des Vogelnestes bei Grimmelshausen unsichtbar unter ben Menschen wandelt; es ist nur leider ein gar zu absurder Gebrauch bavon gemacht. Das einzige dieser Art, was noch eine Erwähnung verdient, ift ber Schelmufsky (von E. S., 1696), ber ber Reugier ber curiosen Leser mit den Uebertreibungen eines Aventuriers zu spotten scheint, und dies in dem Ton bald des Gargantua, bald des Finkenritters, bald im Stil von Handwerksburschen = Aufschneibereien. Der Held des Buches ist eine Frühgeburt, konnte schon am 5. Tage reben und ward in frühen Jahren durch Ziegenmolken stark und genährt. Der Taugenichts verlangte früh in die Welt, kommt in Gesellschaft eines Grafen, mit bem er herumfährt und ein Grobianisches Adelsleben voll Unflat führt. Ueberall

erzählt er aufschneibend seine groben Schwänke und macht mit ber Erzählung Glück, Alles was er thut, verursacht Maulaufsperren, seine schweinischsten Sitten nüßen seiner Reputation mehr, als fie ihr schaben. Seine "Fraumuttersprache" hat er verlernt. Nachdem er den Großmogul und das gelübberte (Leber) Meer, Sirenen und Seewunder gesehen hatte, kommt er als Lump wieder nach Hause, wird von seiner Mutter ausgefegt und fortgejagt, und man merkt, — baß er nur ein Paar Tage in Versoffenheit aus dem Hause und Alles erlogen war, was er erzählte. Endlich würde man zu bieser Gattung ber Schelmenromane auch noch die Studentenromane rechnen, die bei uns an der Scheide des 17. und 18. Jahrhs. auffamen und die nachher Zachariä ins komische Epos überführend beschloß. Darunter ift ber akademische Roman von Happel' (1690) wohl der beste Bertreter. Abgesehen von den gelehrten Discursen die darin eingehen, redet dieser Roman ganz in dem Stile unserer Gattung und treibt sich in ber Zunft ber Gaudiebe und einem verwandten Wesen herum.

Wie wenig Positives die Zeit diesem Geiste der Schelmerei, der Planlosigkeit, ber Sicherheit, wie man es nannte, entgegenzuseten hatte, sieht man an bem ernsten Romane, bem Gegensaße bieser Schelmenromane, der damals allgemein als eine Art Sitten= und Lehrbuch anfing bearbeitet zu werden. Wir haben uns oben so weit über die Gattung des Romans erklärt, daß wir nirgends ausführlich auf das Materielle dieses untergeordneten Zweiges eingehen würden, das in der Regel alsbald gleichgültig wird, so wie die formelle Ausbildung des Romans etwas gedeiht. Nur in seinen Berührungen mit dem verwandten Epos, d. h. nur an den Gränzen seines Entstehens und Vergehens ist er dem Literarhistoriker von Interesse; und dieses Interesse bietet uns auch jest biefe Zeit des 17. Jahrhs. bar. Wir haben hier sehr ähnliche Er= scheinungen, wie damals im 15. Jahrh., als die Prosaromane in Deutschland Eingang fanden. So wie damals neben dem geistlichen Meistergesang die Höfe noch einmal die älteren weltlichen Stoffe hervorsnaten, so geschah es jest vom Abel aus neben dem blühenden lyrischen Gefange dieser Zeit. Die Stubenberg, Hohenberg, Ruefstein, Werder, Anton Ulrich von Braunschweig, waren es ja, die den Roman wieder in Aufnahme brachten. Man sah ihn als eine Hof: und Abelsschule an. Damals fanden wir, daß Desterreich und Baiern diesem Zweige sich besonders hingab, wo die Reigungen zur alten Literatur fortbauerten, auch jest ist es auffallend genug, daß sich gerade österreichische Edle und baierische Gelehrte, wie Albertinus, Prasch, Pernauer und Andere mit

der Prosaliteratur beschäftigten, die überhaupt mehr vom Süden ausging. Wien und Rürnberg waren die Hauptstätten der Uebersetzungs= kunft neben dem Kreise, der sich an Köthen anschloß; die Pegnitzer waren Hauptbeförderer aller Prosawerke, die halbpoetische Form trugen; das Selbständigere zwar mußten die Norddeutschen liefern. Die Romane wurden damals im 15. Jahrh. aus dem Französischen und Lateinischen überset, wenig ober nichts Driginales sahen wir barunter aufkommen und so ist es auch jest. Alles Fremde in dieser Gattung suchte man auf und übertrug es, das Selbsterfundene war besonders in der ersten Hälfte des 17. Jahrhs. äußerst wenig. Auch damals mischte sich poetische Form noch unter die Prosa, und ganz so seltsam und einsam damals die versificirte Margrete v. Limburg stand, so jest ber Ottobert von Hohen= berg. Damals kamen die Romane hauptsächlich von Frauen her, und auch dies wiederholt sich jest. Es ist bekannt, daß der historische Roman in Frankreich von den Damen Scubery, de la Force, und la Fayette mit so viel Erfolg behandelt ward. In Deutschland kommt diese Erscheinung erst im 18. und 19. Jahrh. recht zu Tage; damals machten die meisten unserer dichtenden Frauen nur Lieder; wenigstens würden wir es mehr als Ausnahme berühren, daß eine Leipzigerin J. L. A. in einem ziemlich emancipirten Geiste die Uebersetzung von Affarini's Stratonice (Amft. 1666) angriff und übrigens sehr gewandt ausführte; daß die Stocksleth Theil hatte an dem Romane ihres Mannes, der Macarie (1669), und daß die Gattin Prasch's in Regensburg sich für diese Lite= ratur in einer fritischen Schrift (reflexions sur les romans 1684) in= teressirte. Die Beziehung der Romanliteratur auf das weibliche Geschlecht wird aber darin auch damals in Deutschland sichtbar, daß der Amadis und alle zunächst im 17. Jahrh. darauf folgenden Romane Frauen von fehr hoher Stellung gewidmet sind. Sie follten die Beschützerinnen dieser viel angefochtenen Gattung werden.

Wir haben oben übersichtlich die Romanliteratur bis zum Ausgang des eigentlichen Ritterromans geführt. Die Gränze bezeichnet der Amabis, dieser große Eyclus von Prosaromanen, der in diesem Gebiete abschließt wie Ariost im Epos. Er war schon im 16. Jahrh. in den 70er Jahren in demselben Verlage theilweise überset, wo auch das Buch der Liebe erschien, und 1583 kam er dort (Franks, bei Feyerabend) zusammensgestellt in Folio heraus; das Interesse daran dauerte bis ins 17. Jahrh.: noch 1617 kam eine mit der letztgenannten sast gleichstimmende Ausgabe (in 8.) heraus. Damals sühlte man jedoch schon, daß die Art zu reden, die im Amadis vorherrscht, nicht mehr gebräuchlich und dunkel sei, und

dieser Umstand trug nicht wenig dazu bei, den Geschmack daran plößlich zu erschüttern, obzwar schon der Druck von 1583 diesen Roman mit den= selben Gründen vertheidigte, wie das ganze 17. Jahrh. die seinigen. Dem Schlüpfrigen darin sei mit der nupbaren Lehre und Aufflärung der Welthändel das Gegengewicht gehalten; und dazu fügt die Ausgabe von 1667 zu, Berseinerung der deutschen Sprache sei ein Hauptzweck der Uebersetzung. Opit selbst macht die Scheide des Geschmacks in diesem Werke. Er lobte es in seinem Aristarch, bem Werke seiner Jugend, in starken Ausbrücken; später aber spottete er über die Amadisleser, und außer etwa Schottel gibt es seitbem Niemanden mehr, der dem Amadis das Wort rede. Wie fehr sich die Bucholz, Lohenstein und andere an diesem Buche geschult haben, dennoch stellen sie sich ihm alle seindlich entgegen und trennen ihre Werke als eine ganz andere Gattung davon ab. Der Grund dieser Feindseligkeit ist mehrfach. Erzählung ohne Lehr= absicht schien man nicht mehr dulden zu wollen; Liebeswesen ohne alle= gorische Deutung ging nicht mehr hin; sittlicher Leichtsinn in Schil= derungen ohne ein offenbares Gegengewicht strenger ehrbarer Gesinnung galt für gar zu verrucht. Peter Lauremberg in seiner acerra phil. ist ganz giftig dagegen und nennt den Verfaffer einen Mahometisten. Logau, wie Bucholz, finden besonders die Wirkungen des Buchs auf die Frauen all zu gefährlich. Es schärfe die Zunge, fagt Logau, aber stumpfe die Sinne, es überrede die Jungfraun zu dem was sie thun sollten durch das was nie geschehen sollte. Der Worte goldner Glanz habe Gift zum Grunde, es sterbe dadurch die Einfalt hin, und eine solche Klugheit werde erweckt, vor der die Reuschheit Grauen hat. dem Meister geiler Lüste lerne man einen Sinn, der auf Ehre aus dem Unehrlichsein hofft, der als erlaubt voraus annimmt, was nicht erlaubt ift. Vor Zeiten sei es genug gewesen, wenn die Jungfern erzählten, was die Kuh gab und der Pflug erwarb, die Junker vom grünen Tannenbaum und Lindenschmied fangen, jest aber sei die Heldenzeit, jest herrschen solche Sinne, die nicht im Grase gehen, die auf den Zinnen der Würde stehen, in denen Muth und Geist von nichts als Krieg und Mannheit redet, von Courtoisie und Caressiren der Damen. Stimme, sieht man man wohl, geht noch im Sinne ber Bolksmänner gegen die höfische Erziehung an, die nun bald wieder mehr vertheidigt wird; denn darin suchen die Romanschreiber späterhin gerade einen Vor= zug ihrer Werke, daß sie von adligen Sitten handeln und solche lehren. Die Stimme der Zeit geht aber auch gegen das Unwirkliche und die reine Erdichtung an, die für Lüge galt. Darin liegt die innere Nothwendigkeit

des Ueberganges von Roman zu Geschichte, wie er in den gnomischen Zeiten auch geschah, deren Aehnlichkeit mit der jezigen wir in so vielen Bunkten fanden. Wenn man damals die Raiserchroniken und Reim= geschichten mit noch so viel weit thörichteren Erfindungen, als in den Romanen waren, ausfüllte: gefchah es nur unter geschichtlichem Namen, so war Alles gut. Und ähnlich ist es hier. Auf Lohenstein's Hermann ift Alles mögliche gehäuft, was man nur erfinden könnte; allein wenn nur nachgewiesen wird, daß z. B. die Sage von einem gewissen unbekannten Horne von ununterscheidbarem Stoffe (im ersten Buche) sich von einem Grafen Dtto von Oldenburg wirklich erzählt findet, wenn nur eine Geschichtsquelle zu der Erfindung da ift, so wird das so angesehen, als ob dieser Erzählung das Fabelhafte genommen wäre. eigentlich Wunderbare wird nie mehr zugelassen; dazu hatte das Geschlecht alle Phantasie verloren. Bucholz daher stößt sich besonders im Amadis an den Bezauberungen, die ihm theils närrisch, theils gottlos scheinen. Wenn auch nicht Alles geschehen ift, was die Romane jest ausnehmen dürfen, so muß es doch so, wie sie es erzählen, geschehen sein können. Das Wahrscheinliche, nicht mehr das Wunderbare, foll jest die Seele des Romans werden; es soll in der Welt sein Vorbild haben, was erzählt wird, und diese Forderung mußte natürlich den alten Ritterroman zerstören, beffen Endschaft wir baher gleichsam jest erleben. Man sieht also, wie das Erfahrungsmäßige, als die Quelle aller Lehre und Weisheit, auch in diese ersten Romane von nun an eingeht, eben das, worauf Simplicius seine Erzählung, Moscherosch seine Satire, Schupp und Weise ihre Weisheitslehre gründen. Nur in der Form läßt man das Wunderbare in sofern zu, als man eine Schäfer= und Ritter= welt, welche die Wirklichkeit nie kannte, etwa noch erträgt, jedoch nur als allegorisches Kleid. Un der Stelle des Wunderharen tritt höchstens ein gewisses Ungewöhnliche, durch Verwicklung und Lösung Ueber= raschende in den Gang der übrigens natürlichen Begebenheiten. Wendung gab Calprenede den Dingen in Frankreich gleichfalls, wo sich nachher die Phantasie durch den plöglichen Uebersprung in das Feenmährchen an bem falten Geschichtsroman rächte.

Es dauerte sehr lange, bis man sich in Deutschland zu eigenen Versuchen entschloß, während man ein halbes Jahrhundert in Ueberssehungen solcher Ritter= und Schäferromane von lehrhafter Färbung, solcher Geschichtsgedichte und Gedichtgeschichten, wie sie von Birken und von Anton Ulrich genannt werden, wetteiserte. Eines der ersten Werke, das neben dem Amadis Epoche machte, sind die übersetten bergeries de

Juliette von Montreux, einem Vorläuser d'Urfe's. Diese Schäfereien von der schönen Juliane (1595) gehören noch ins 16. Jahrh. und find halb Schäfer= halb Ritterroman wie die Diana von Montemayor; benn vielfach mischte sich Beides, wie auch im Amadis die Geschichten von Silvia und Darinel zeigen. Dem Stile ber Uebersetzung nach wurde man diese, so wie die erste Uebersetzung des Amyntas und pastor sido, neben die Schein und ähnliche Lyrifer stellen, wo die Bolkspoesie ohne gelehrte Vermittlung auf das Fremde stieß; die eingeschalteten Lieder erinnern vielfach trot ihrer ungewohnten Gegenstände noch an den Ton des Volksliedes. Alles was dieser Art vor Opit' Auftreten erschien hat diesen ungehobelten Charafter; so die (40) auserlesenen Geschichten aus Giraldi Cinthio (Frankf. 1614); so die erste Uebersetzung eines der kanonischen Werke in ber Gattung des allegorischen Pastorals, ber Aftraa von d'Urfe (Mömpelgart 1619), die bald von einer neuen (Halle 1624) verdrängt wurde: benn bieser Roman war ber Gegenstand allgemeiner Aufmerksamkeit und Huldigung in der fruchtbringenden Gesellschaft. Roh, drollig, ungeleckt und von Sprachmischerei entstellt waren auch noch die ersten Uebersetzungen der Ariana von Desmarets, gegen die (Leiden, 1644) ein späterer Uebersetzer, Georg Andr. Richter, auftrat. Dann die der schon erwähnten Diana von Montemayor von Kufstein (1624), die 1646 Harsdörfer mit treuem Anschluß und nicht geringer Mühe, besonders in den Gedichten, überarbeitete. Und ebenso die Arcadia Sidneys, die 1629 ein Bal. Theocrit von Hirschberg übersette, der seinem Mischstile mit einer Art von satirischer Absicht Lauf läßt, weil er alla mode sei; dieser Uebersetzung hatte bann Opit (1638) nachzuhelfen. Die Arcadia, die bei Sidney gleichmäßig von den Werken Sannazar's und Montemayor's angeregt ift, hatte auf Deutschland den zufälligen Einfluß, daß, weil einer der darin auftretenden Schäfer Clajus heißt, der Stifter unseres Pegnipordens Clajus wohl badurch auf den Gebanken kam, die Schäfernamen in dem Orden zu brauchen, den er mit Harsborfer gründete, der beghalb den Namen des anderen Schäfergenossen in der Arcadia, Strephon, annahm. Man weiß, wie schon in den frühesten Schäferromanen der Spanier, Portugiesen, Italiener und Englander stets wirkliche Begebenheiten zu Grunde gelegt, ober hinter ben Erdichtungen gesucht wurden. Diese Werke also zeigen uns schon den Uebergang vom Gedichte zur Geschichte und gewöhnen uns an die Allegorie im Romane, wie wir sie schon im Theuerdank auf deutschem Boben fanden. Einen neuen Schwung erhielt diese Uebersetzungsliteratur, als Opit Barclay's Argenis (1626) übertrug, ein solch historisches Berv. b. Dicht. III. Bb.

25

Räthselgedicht, zu dem man schon einen Namensschlüffel herausgab, und das voll von breiter Weisheit steckt. Wir hörten oben schon, daß Fleming ein ähnliches allegorisch = historisches Werk über den 30jährigen Krieg an die Seite sepen wollte; auch Andreas Gryphius trug sich mit der Absicht, diesen Gegenstand in einem ähnlichen Werke, Eusebie, zu bearbeiten, wie man aus einem Ehrengebichte an den Uebersetzer der Ariana erfährt 227). Es schien aber, als ob der Muster weit mehrere zu uns verpflanzt sein müßten, ehe man sich an eigene Erzeugnisse wagen konnte, und hier erkeunt man in der That, wie wenig diese Zeit erfinberisch war. Aus dem so reichhaltigen Stoffe des 30jährigen Krieges wußte man fast nichts in dieser Art zu gestalten, als was etwa Carl Meldior Grootnit von Grodnow in seiner "Neu aufgeführten Geschichtfäule" (1646), von der Argenis begeistert, in dieser "neuen Art Geschichte zu erzählen " über die Ereignisse dieser Zeit unter verstecktem Namen vorbringt, oder was Birken bei Gelegenheit der Friedensfeste schuf, wo er sich in Prosa und Versen stets abschrieb und wiederholte. Die frucht= bringende und die Pegniper Gesellschaft mußte also erft ihre Mannschaft aufbieten zu ferneren Uebersetzungen. In der ersteren Dienst übersetzte Werder die Dianea von Loredano (1644), wo in Episoden die Geschichte des 30jährigen Krieges niedergelegt ist; sein Sohn Paris (1654) die 40 heroischen Frauenreden von Scudery; Studenberg die ganze Reihe italienischer und französischer Romane, die wir früher genannt haben; Zesen, nachdem er d'Audigiers Lysander und Kalisto (1644) noch der "überirdischen Rosamund" gewidmet hatte, schrieb der fruchtbringenden Gesellschaft seinen Ibrahim von der Scudery (1645), der unter ihres Bruders Namen erschienen war, in einer Auftragschrift zu; bem 1646 noch seine Uebersetzung der africanischen Sophonisbe folgte. Unter den Pegnipern wissen wir, daß Harsdörfer die Diana und die Dianea bearbeitete; Helwig (Montano) übersetzte den Ormund von Fr. Pona (1648), später Adam Pernauer die Almahide der Scudery. Früh wurde es in diesem Orden Sitte, daß sie ihre Haus= und Ehegeschichten in diesem neuen Stile in Romane brachten, erft (wie z. B. die Liebes: geschichte von Damon und Lisille 1663, von "Joh. Mostain = Matthia Jonsohnen") schüchtern nur von Hans zu Haus gaben, dann aber die Welt damit beglückten. Unter allen diesen verpflanzten Werken der

<sup>227)</sup> Wofern mir Clotho nicht die Feder wird entzücken, will ich Eusebien nach Ariana schicken. die meiner zeiten weh und unerhörte noth — dir klar entwerfen soll.

Fremde fanden die historischen Romane unter uns die größte Nacheiferung.

Die ersten Deutschen, die sich selbsterfindend an den Roman wagten, folgten erst auf Opit und dessen Beispiel in der Schäfergeschichte Her= cinia (1622.) Wir erwähnten, was sich namentlich unter ben Pegnipern daran anschloß, schon früher und gehen nicht weiter auf die Schäferallegorien ein, die nicht Liebesgeschichten, nicht Roman, fondern nur Gelegenheitsgeschichten in Prosa sind, wie wenn z. B. Dan. Barhols in "Chariclyts benkwürdigem Weinmonat" (1670) einen trivialen Besuch in Hamburg, ober Zesen in seiner "poetischen Rosenwälder Borschmad" (1642) einen Spaziergang mit Frauen unter lächerlichem Aufheben Die Prosaschäferei, die zuerst eine Liebesgeschichte im eigent= lichen Romanstil behandelt, ist bie von Amane und Amanbus (Leipz. 1632), die, in Schlesten (Elfisten) spielend und entstanden, unter den Erstgebornen der Hercinia erscheint. Gleichwohl trägt die Erzählung theilweise noch den Charakter jener voropitischen Uebersetzungen; sie stellt seltsam die plumpsten Eulenspiegelischen Gleichnisse und Sprichwörter neben Briese, die im steifsten Kanzleistile geschrieben sind und mitten in die Erzählung einer inhaltlosen, schäferlich markirten Liebschaft irgend eines vornehmen Herrn, die seltsamerweise damit ausgeht, daß Amandus sich zuletzt seine Liebe zu der überschwenglich vergötterten Amäne von einem Freunde ausreden läßt. So ehrbar der Inhalt der Schäferei ist, die sich ausbrücklich als eine wahre Geschichte unter dem Vorhang eines Gedichtes ankundigt, so wurde doch dem Verfasser, wenn man ihn bei Namen gekannt hätte, seine "politische Fröhlichkeit" eben so sehr verargt worden sein, wie dem Zesen, der sich als den Verfasser einer ähnlichen Liebes= geschichte, ber Abriatischen Rosamund (Amst. 1645), durch seinen purifirten Namen "Ritterhold von Blauen" fenntlich machte. Er sollte darin eine Liebschaft mit einer Leipziger Magd veröffentlicht haben! Und boch ift in dem ganzen Buche auch nicht eine kleinste Freiheit, nicht für das strengste Auge zu finden. Sein Inhalt ist nichts, als eine Trennung zweier Liebenden (Markhold und die Venetianerin Rofamunde) in Amfter= dam, ein Misverständnis und auffeimende Eifersucht in Rosamund, die sich in ein Schäferleben zurückzieht, was ohne die schäferlichen Fragen in der Amäne abgeht. Die Ehrendichter priesen die Erzählung, die schon 1636 in frühfter Jugend entstanden sein muß und ganz das Gepräge einer Schnlarbeit trägt, als eine Schrift von lauter Leben, Geist und Seele; man darf aber nichts von irgend einer erotischen Wärme darin suchen, es sei benn in ben etwas ftarken Farben, die die Rosamund in ein übermenschliches Licht stellen sollen. Sonft ift es sogar mit belehrenden Episoden ausgestattet, das ganze fünfte Buch füllt eine Beschreibung von Venedig, so daß Zesen den Roman eben so vorsichtig wie der Ver= fasser ber Amane einen Tractat, oder wie Augsburger seinen übersetzten Arnalt und Lucenda (1642) einen Discurs hätte nennen können. in den beiden biblisch=geschichtlichen Romanen, die Zesen später geschrie= ben hat, der Affenat und dem Simson (1670 und 79), treffen wir den= selben unverfänglichen Ton, den mehr frommen und schwärmerischen Hang, der auch seine Gedichte färbt. In dem letteren hatte er nur an Pallavicini's Simson ein Vorbild, und hatte übrigens zu erfundenen Zusätzen freien Raum; der Affenat liegt die Geschichte von Joseph zu Grunde; sie zu erweitern dient die Geschichte der Affenat und der lette Willen der Erzväter, Schriften, die aus der lateinischen Uebersetzung des Robert von Lincoln (1242) ins Deutsche schon übergegangen waren. Der freie Gebrauch fremden Eigenthums charafterisirt die sortdauernde, außerordentliche Schwäche der Erfindung. So hat der dänische Oberst Chr. W. Hagdorn in seinem Aenquan (1670) in der naivsten Weise die Statira ober Cassandra von Calprenede (die später 1685 von Kor= nart übersett wurde) so gut wie abgeschrieben und nur die Handlung aus der Umgebung Alexanders nach China verlegt. Dieser hatte dabei nicht einmal die Ausrede Zesen's, der jene Autoritäten gegen den Vorwurf der Erdichtung gebraucht. Renntniß der orientalischen Alterthümer auszulegen, Beschreibungen zu geben von ägyptischer Sitte und Landesart, Gewohnheit und Religion, ist der Hauptzweck der Affenat, die mit Noten von frauser Gelehrsamkeit ausgestattet ist, die man nach des Verfassers Wunsche eigentlich zuerst lesen sollte, um zu sehen, daß alles in der Geschichte mit Vorbedacht geschrieben sei. Was Zesen's Schreibart angeht, so ist sie gegen die der Bucholz, Anton Ulrich und Lohenstein ganz original. Hier ist jener üble bombastische Schwung der Marinisten, hier finden sich auch jene oft vorgeworfenen Worte, Zeugemutter für Natur, Leschhorn für Nase u. A., weniger aus Purismus, benn als Metaphern oder auch blos im Scherze gebraucht. Diesen Stil, der dem Romane ja so lange her eigen war, übertreibt Zesen mehr, während ihn die Anderen ermäßigten; er entschädigt aber wieder auf einer anderen Seite. Er schreibt in furzen Sätzen, während die übrigen Prosaisten alle damals in jenen gedehnten und gespreizten Perioden reden, die gleichsam die langweilige Form der unendlichen Romane selbst abbilden, indem hier eben fo Sat in Sat geschachtelt ift, wie in den Erfindungen, nach dem Ausdrucke des Verfassers der Mythosfopie

(Beibegger), die Episoben ineinandersteden wie die Sautchen einer Zwiebel oder wie die ptolemäischen Sphären. Dieser Art ist Hercules und Valisca von Bucholz (1659), der Chorführer jener ungeheueren Romane, die sich in Umfang wie in Manier den alten Rittergeschichten nähern. Rähme man das gelehrte und theologische Beiwerk heraus, so hätte man hier einen vollkommenen Ritterroman mit einem doppelten Liebespaare, beren Abenteuer freuzweise verfolgt werden und sich über Drient und Occident ausbreiten. Gefangenschaften und Besreiungen, Gefährdungen ber Reuschheit und bes Lebens, Errettungen, Trennungen und Wiederfinden, ungeheure Weltschlachten, Alles, was der Ritterroman hatte, begegnet uns hier in den Schicksalen des deutschen christlichen Hercules und seiner Valisca, seines Freundes Ladisla und seiner Sophia wieder in einer Schreibart, die sichtlich den altdeutschen Romanen und dem Amadis nachgebildet ift, gegen die ber Verfasser so eifert. Sogar wurde man all die angefochtene Schlüpfrigkeit hier wieder finden, wenn nicht jeden Augenblick ber Herr Superintendent aus dem Vortrage heraus sähe. Es war indeß keine kleine Aufmunterung zur Pflege der Romane, daß, wie einst die Bischöfe Heliodor und Photius, sich jest ein geistlicher Herr zu einem solchen Werke hergab. Nur darin konnte für die grillenhafte Kritik diefer Zeiten der Unterschied diefes Romanes von den älteren liegen, daß mit der Lehre und Weisheit die Erdichtung aufgewogen ward, und barum preis't Rist z. B. dieses Werk als eine Fundgrube alles Wissens, wo Religion und Staatskunft, Kriegswesen und Liebeswesen, alle natürlichen und menschlichen Dinge besprochen seien. Die eigentliche Theorie zu ben neuen Romanen muß man bann, wenn man nicht zu Birken's und Omeis' Poetiken gehen will, in den Werken des Herzogs Anton Ulrich von Braunschweig (1633—1714) suchen. Er geht förmlich zu den Geschichtsromanen über, die er dann mehr Recht hat gegen die "Amadis'schen Fabelbruten" zu segen. Er stellt geradezu den eigentlichen Gefchichtswerken, den Annalen, die Gedichtgeschichten und Geschicht= gedichte zur Seite, als solche Werke, welche die Geschichte mit den Hauptumftanden behalten und Nebenumftande hinzudichten, oder die eine wahre Geschichte unter dem Fürhang erdichteter Namen verborgen tragen. Er ist so weit von Bayle's in bessen nouvelles niedergelegtem Tadel gegen biese höchst unnatürlichen Gattungen entfernt, baß er sie gerabehin für weit nüglicher als die Geschichte selbst erklärt, weil nämlich bem Dichter erlaubt sei, Alles einzumischen, was zu Wahrheitslehre und Erbaunng tauge, während man in der Geschichte nicht allemal die Wahrheit reden dürfe, und nicht jede Wahrheit darin fände! Die sittlich=

lehrhafte Ansicht Opipen's und Buchner's fiegte in diesem Grade auch in dieser Gattung! So ist denn also in der Aramena (1669, 5 Thle.) auch ein Hos= und Weltspiegel, ein Staats-Lehrstuhl aufgestellt, und bamit auch Gottes Ehre barin gefördert werde, ift die Scene in Jacob's Zeit gelegt und Patriarchen und Schäferwesen berühren sich barin. Auch dies Werk muß ganz allegorisch gelesen werden; die Zeit, welche nicht anstand, in dem pastor sido und in Virgil's 4ter Ekloge die Person Christs zu finden, ließ sich auch gefallen, daß ihr Liebesgeschichten vorgeführt wurden, die nicht sind was sie scheinen, in denen unter den Prinzessinnen etwa Länder, Rünste, Wiffenschaften verstanden werden, die man erobern will. Schon sind auch hier solche apokalyptische Geschichten · ber Gegenwart verborgen, die aber besonders in den Episoden der Octavia (Rürnbg. 1677) häufig sind. In diesem Romane haben wir die doppelte Seite der Geschichte der Vergangenheit und Gegenwart nebeneinander. Die römische Geschichte von Claudius bis Bespafian wird barin erzählt, und darin schließt sich das Werk ganz an die beliebten französischen Romane aus der römischen Geschichte, und in Deutschland folgt hier der Arminius von Lohenstein, der Scipio von einem "Vergnügten Amy= bor" (1696), und so noch vieles Andere. In den Episoden bagegen stecken Geschichten der Gegenwart, und hier berührt sich die Octavia mit jenen Romanenmemoirs über die Geschichte des Don Carlos, über die Supposition des angeblich untergeschobenen Sohnes Jacob's II. und dergleichen Geschichtsräthsel, die ja auch noch heute Romane über Caspar Hauser hervorbrachten. Aehnlicher Natur ift die Episode von der Prinzessin von Ahlen, der Gattin Georg's I., die man unter den versteckten Geschichten ber Octavia allein gedeutet hat; wenigstens ist mir unbekannt, ob der allgemeine Schlüssel, der in Wien liegen soll 228), öffent= lich geworden ist. Schon Leibnit übrigens wußte diese Dinge nicht zu deuten, und uns wird es gar zu schwer, sie nur zu lesen; schon Bodmern brachten diese zahllosen Episoden und diese zehnsach verschlungene Geschichtserzählung zu einer ungeduldigen Verzweiflung. Wie Anton Ulrich von Bucholz, so ist Lohenstein zu seinem Hermann und Thusnelbe (1689 nach des Verfassers Tode) wieder durch Anton angeregt. Roman (in 2 dicken Quartbanden) ist der Mittelpunkt der ganzen historischen Romanliteratur jener Zeiten. Weder die Vereinigung des Ritter= lichen und Altheroischen, noch die deutschthümelnde Tendenz, noch die vielfach reine Darstellung und Sprache, die felbst Mendelssohn einmal

<sup>228)</sup> Leipz. Allg. lit. Anzeiger 1798. R. 116.

an Stellen auffiel, verschaffte biesem Werke einen so großen Ramen, sondern mehr die große Gelehrsamkeit, die sich barin kund that. Die Polyhistoren und eigentlichen Gelehrten erkannten sich hier in der Poesse wieder, und das Buch hat daher auch die Thomasius, Tenzel und Morhof intereffirt. Bor diesem Werke sollte, nach Christian Gruphins' Meis nung, Heliodor sich flüchten, Marini erstarren, Sidnen sich entsetzen und Biondi vor Neid zerbersten. In jenen ermüdenden Abenteuern, jenem An= und Abspannen der Erwartung, jenen schwülftigen Liebschaften und Thaten von Menschen ungewöhnlicher Kraft u. s. w. konnte es keinen so großen Vorzug haben, aber es vereinigte Alles, mas Andere nur getrennt darboten. In dem dreifachen Absehen des Autors lag es unter Anderem, daß er neben dem Romane auch Geschichte mittheilen wollte; und so ist denn wirklich die Entdeckung von Amerika, so sind die zwölf deutschen Kaiser aus dem Habsburgischen Hause und deren Geschichte abgehandelt, Maffen der römischen Geschichte sind eingegangen, und unter Hermann's Figur spielt nicht undeutlich Kaiser Leopold selbst. Der Verfaffer wollte aber auch ferner bas Buch als eine Gelegenheit benupen, seine "weitläufige Gelehrsamkeit klüglich anzuwenden" und die= sem Zwede ist er mit am eifrigften nachgegangen. Der grundgelehrte Lohenstein, heißt es, der felbst eine lebendige Bibliothek war, machte dies Buch zu einem Auszuge feiner leblofen Bibliothek. Go wie die Gelehr= samkeit der Polyhistoren nichts war, als Notizenkram, so ist auch hier eine unverdaute Maffe von allen möglichen Sachen niedergelegt. War der eigenthümliche Charafter der Zeit der curiosus, der zwecklos in den Tag hin lebte, immer den schönen Schein der Erfahrung vor fich haltend, die er sammeln wollte, so find auch die charakteristischen Werke der Zeit Curiositätensammlungen, die eben so zwecklos und zerstreut unter der Maste ber Gelehrsamkeit und ber Wiffensersahrung auftreten. Schnitzelwerk, bas wir in ber lyrischen Poesie trasen, liegt also unter diesen Ballen nicht weniger verborgen. So findet man benn in dieser Staats=, Liebes= und Heldengeschichte von Arminius Regierungsfunft und Staatshändel, Ratur und Moral in allen Zweigen, Ethnographie, Geographie, Metaphysik und Arzneikunde besprochen, und es ward dies Buch für Alterthümer und Geschichte als Autorität angeführt. wurde in diese Romane eingepfropst. Sie können Probestucke der Redefunst und des Briefstils sein; sie enthalten Gedichte aller Art; ganze Schäfer = oder Schauspiele sind in sie eingeschalten, in die Octavia so= gar ein fragmentarisches Epos, eine Davideis. Happel bedenkt sich nicht, bald einen Auszug aus Huet's origine des romans, bald eine

Abhandlung über bas gelehrte Frauenzimmer einzurücken. Joachim Meier verwebt in feine Lesbia (1690) die Gedichte des Catull, so daß Thomasius das Werk eine Auslegung dieser Gedichte nennt; so hat er in die Delia, Cynthia, Lycoris u. a. die Werke des Tibull, Properz, Gallus und Horaz verflochten, ja den ganzen Kern der Antiquitäten des Cluver hineingebracht! In diesem Geschmacke fuhr nachher die Masse der Romane fort, die an Zahl am Ende des 17. Jahrhs. ansingen bedeutender, an Umfang und Werth geringer zu werben. Selbst historisch haben sie keinen Werth, weil sie ihre Bedeutung in dieser Hinsicht mit den genannten Werken, ihren Vorläufern, theilen. Eine Hauptrichtung ber Gelehrsamkeit, die darin durchgeht, ist die Beschreibung serner Länder, die Schilderung der Sitten und Geschichten ferner Völker. Dies gab unter Anderen der berüchtigten affatischen Banife (1700) von Heinrich Anshelm von Ziegler und Klipphaufen, dies den meisten Romanen von Happel einen Hauptreiz. Weltbeschreibung und Geschichte auf angenehme Weise beizubringen, war ein Hauptzweck dieser Werke, so wie man auch wohl noch heute aus Walter Scott's Romanen den Charafter von Orten und Zeiten kennen zu lernen meint. Daß Happel hier und da in die Gegenwart überging, ward von Joachim Meier, dem Ueberfeper ber Zoraide und Verfaffer vieler eigner Romane, ausdrücklich getabelt; man wollte Helbennaturen und andere Zeiten und Gegenden sehen. Die Literatur der Reisebeschreibungen war gerade in ihrer besten Blute; in der Reihe der Romane dieser Zeit finden wir daher besonders viele höchst aberwißige, erdichtete und lügenhafte Reisebeschreibungen in den Mond oder in nie dagewesene Länder. In unsern ernsten Romanen beden sich dann gleichfalls die Erdräume auf, indem die Reisebeschreibungen fleißig benutt werden. Das Ungewisse ber Geschichte und ber Geographie der Ferne dient nicht weiter, wie in der früheren Zeit, zu Wundern und romantischen Vorstellungen benutt zu werden, es wird vielmehr nach ber historischen Wahrheit erhellt und aufgeklärt. Es war nicht anders möglich, als daß zulett nur noch ein kleines Flecken übrig blieb, wohin ein blaffer Schimmer des Romantischen reichen konnte, als daß nur noch ein einzelner Mensch in ber Einsamkeit, ein Robinson, im Glanze bes Wunderbaren stehen konnte; denn je größer die Aufklärung ward, je mehr sich die Wissenschaft abschied, desto unnatürlicher mußten biese Mischromane voll abgeschmackter Abenteuer und Gelehrsamkeit werden. Wie daher die erste Uebersetzung des Defoe'schen Robinson (1721) in Deutschland erschien, so zertheilte sich der ganze Schwall dieser Arten Romane, die Insel Felsenburg verdrängte die Banise, die Robinsonaden

traten an die Stelle der Schelmen= und Ritterromane zugleich, und sie spielen auch häusig genug in die Art der Schelmenromane über, die Robinsone sind Aventuriers, und der übersetzte Gil Blas erschien unter dem Titel des spanischen Robinson.

Die Robinsonaden hatten wir gleich Anfangs als den natürlichsten Ausgangspunkt der romantischen Dichtung genannt, die sich ursprüng= lich als griechischer Roman aufthat, nachher im Mittelalter zum Epos fich veredelte, später wieder absank in den Roman. Wir haben hier diesen ganzen Kreislauf beendet und stehen wieder da, wo die griechischen Ro= manschreiber standen, oder wo sonst solche Zeiten waren, wo sich Epos und Roman das Feld bestritten. Der griechische Roman rang sich aus den Verderbnissen des Epos los, er war an die wirkliche Geschichte oft angelehnt, er war lehrhaft und politisch, wie schon die Epropädie, er liebte sich mit fernen Ländern und Bölkern zu beschästigen. Dies Alles kehrt jett etwa wieder. Von dem was Lucian über Geschichte und Romane seiner Zeit mittheilt, paßt unendlich Bieles auf diese Zeiten; Lucian's Schriften und fabelhafte Reisen wurden vorgesucht und übersett; einen beutschen Lucian dünkte man sich damals an Balthasar Schupp zu haben. Oder wollen wir das Mittelalter vergleichen: wir haben hier wieder römische Geschichte im romantischen Kleide; wir haben Romangeschichte, wie dort die Reimchroniken und die Geschichten von Alexander und Troja; wir haben Prasch's psyche cretica, die mit Barlaam verglichen wird; wir haben die fabelhaften Reisen und Bistonen, die sich neben Brandan stellen können; wir haben in Zesen's Affenat eine Art von apokryphischer Geschichte, wie sie in jenem Zeitalter so häusig war. Der Roman hatte sich in diesen Zeiten aber nicht von dem Epos abzulösen, sondern die Rückfehr dahin zu versuchen, wobei sich dann zeigte, daß nur gekünstelte und nachgeahmte Epen noch möglich waren, und daß nur ein Messias etwa gelingen konnte, der sich auf einem Geiste von Jahrhun= derten aufbaute, auf einem lebendigen Geiste, nicht auf einem aussterben= den, wie der der Romantik war. Die Vermischung beider Gattungen des Epos und Roman's ist in dieser Zeit allgemein. Alle Theorien der Birken, Omeis u. A. rechnen die neuen historischen Romane unter eine Rlaffe mit Homer und Virgil; Werber schien ihnen mit ber Uebersetzung des Taffo und Ariost nichts anders gethan zu haben, als Stubenberg mit der des Kalvander; Lohenstein hat sichtlich zu seinem Werke den Homer, wie Anton Ulrich den Virgil studirt und benutt; und den Ehrenpreis von Fürstenhäufern, ben man gewöhnlich in Schäfergeschichten und Romane brachte, brachten Freinsheim und Hohenberg in ihre gereimten

Epen, die für nichts mehr galten, und freilich auch nicht mehr waren, als diese Prosageschichten auch. Es ist bekannt, wie Hnet in seinem verbreiteten Werke über die Nomane den Unterschied zwischen beiden Gattungen so unbestimmt auffaßte; es ist bekannt, daß die Franzosen den Telemach, die Krone dieser politisch=didaktischen Romane, für ein form= liches Epos erklärten, und weniger bekannt ift es geworden, daß noch Klopstock in feiner Jugend diese Ansicht theilte! Daher ist es kein Wunder, daß Neukirch diesen Telemach in Berse überfette, daß des Roman= fabrikanten Hunold's Freund Postel zum Epos überging, und baß bald in der Gottsched'schen Schule das Hinringen auf das Epos allgemein ward. Sie meinten, schulmeisterlich diese Gattung so gut wie jede andere machen zu können, und hatten den Takt ihres Meisters Opis nicht mehr. Sie ärgerten fich an den Uebertreibungen, an dem Schwulst, an den pathetischen Charafteren ber Banife und ber ähnlichen Romane und kehrten ihre Waffen bagegen; unfähig nur soviel zu leisten, wie hier geleistet war, versuchten sie sich an etwas schwererem, wobei die Dürftig= keit wenigstens mit dem Verse zu verdecken war. Seitdem also wird die Geschichte des Romans von der des wiederversuchten Epos durchschnitten, bis in dem dritten Viertel des 18. Jahrhs. die hiftorischen und (Haller's) politische Romane mit Gewalt wieder auf den bisherigen Weg zurud= leiteten. Der Sieg Klopstock's war eine gewonnene Schlacht, kein gewonnener Krieg. Den Kampf zwischen dem Epos und dem historisch=politi= schen und philosophischen Romane stellt Wieland vollkommen dar, an den sich fast Alles wird anreihen lassen, was in diefer Hinsicht merkwür= dig erscheint.

Aus jener erwähnten Masse ber Romanschreiber am Ende des 17. und Ansang des 18. Jahrhs. wollen wir gleich nachher nur noch Einen aushebend betrachten, der uns aus dem Geschichtsromane wieder heraussührt zum bürgerlichen, satirischen und philosophischen, in dem wir wieder mehr zu Moscherosch zurücksehren und zu dem Grundgedanken, von welchem aus wir diese prosaische Literatur betrachten wollten. Die Romane von Leonh. Rost aus Rürnberg (Meletaon; 1688—1727), von Joachim Meier in Göttingen (1661—1732), von Aug. Bohse (Talander, 1661—1730), von Hunold (Menantes, 1683—1721), der bei Bohse in Halle in die Schule ging, von Lehms (Pallidor), von Eberhard Guerner Happel besonders, der neben Hunold in Hamburg sich ganz der Romanschreiberei hingab, und zwischen 1673—90 eine Menge von Werken dieser Art versössentlichte, diese Alle und ähnliche haben nichts, was ihnen einen Plat in der Literaturgeschichte verdienen könnte. Nur dies Eine wollen wir

allgemein anmerken, daß sie zum Theil sich in ihren Stoffen wieder der Gegenwart nähern und dadurch sogleich satirisch werden, also Moscherosch gleichsam fortsetzen. Aber fie fatirifiren Alle aus zufälliger Laune ober Leidenschaft, nicht aus einem Grundsat, die Satire wird Pasquill, und die goldne Zeit des Pasquills war eben jest vorhanden. Caspar Scioppius müßte wohl der Vertreter dieser Pasquillanten fein, wenn wir irgend feiner Gegenstände ober seiner (lat.) Sprache wegen auf ihn ein= gehen dürften. Rein Wahrheitssinn und feine gesunde Anficht liegt seinen beißenden Schriften unter; Verleumdung und leidenschaftliche Uebertreibung spricht aus Allem, was er gegen die Jesuiten, gegen Scaliger, gegen Jacob I. schrieb. Und so geht bies fort bis ins 18. Jahrh. Wenn uns daher diese Satirifer der Haltlosigkeit ihrer Gestinnung wegen nicht interessiren würden, so thun sie es, wie schon theilweise Moscherosch, auch darum nicht, weil Materie und Form meist ganz bei ihnen von dem Gebiete der Dichtung abführt. Die bedeutenoften Manner, die hier genannt werden müßten, Andrea, Balde, B. Fabritius, Pufendorf u. A. schrieben lateinisch; ihre Gegenstände gehören meist ber Wiffenschaft an. Dies duldete natürlich keine poetische Form mehr, oder nur die äußer= lichste; wenn man mit der Metaphysik und Gnostologie, der Ethik und ber Roologie zu thun hat, so hört die poetische Einkleidung von selbst auf. Wenn Einer aus der Maffe diefer Satiriter angeführt werden sollte, so müßte es Balthasar Schupp aus Gießen sein (1610-61), der in Hamburg zulett als Paftor ftand, einer ber ausgezeichnetsten Manner der Zeit, der zwischen den Andrea und Moscherosch, und den Thomasius und Weiße eine natürliche Brücke bildet. Uns dürfte er hier allerdings insofern angehen, als nicht gerade alle poetische Form aus seinen kleinen fatirischen Schriftchen gewichen ift, in denen er als ein rüstiger Vorfech. ter gegen alle scholastische Weisheit, Schulzwang, Erschwerung des Unterrichts und Pedanterie auftritt, mit einem in der damaligen Zeit ausgezeichnet praftischen Sinne, ber ihn allen geiftlichen Prunk, wie alle gelehrte Eitelkeit zu verleugnen lehrte. Er scheute sich nicht Mensch zu sein, und kein Engel sein zu wollen; er scheute sich nicht zu reben mit dem Volf und zu denken mit den Beisen, und er machte sich aus dem Spottnamen des Lucianischen Speivogels eine Ehre und sagte nur den Leuten, wer Lucian eigentlich war. Bieles, was er unter dem Namen Antenor in gelegentlichen Flugschriften schrieb, erinnert an Lucian's Formen und Manier, und ift nur meift bitterer und farkastischer gehalten. Er gebraucht die Form des Gesprächs, des Discurses, die auch in diesem Jahrhundert höchst beliebt war. In seinem Regentenspiegel erzählt er

einen Traum ganz in Moscherosch's Art, und ber Rame des Berathenen in diesem Stücke, Philanderson, schließt sich unmittelbar an diesen an. Auch sonft gebraucht er die Bifion zur Einkleidung seiner Abhandlung; er nannte auch z. B. seinen geduldigen Hiob 229) mehr eine poetische ober oratorische, als thevlogische Schrift, obwohl sie nichts ist als Predigt in einem einkleidenden Rahmen. Raum wurde man aus seinen Schriften eine einzige, die ehrbare Hure, der Sache und Handlung nach eigentlich als auf poetisches Gebiet gehörig betrachten. Die Satire verläuft bei ihm offenbar mehr in die Predigt. Man warf ihm vor, daß er in seinen Predigten Picelhäringspossen anbrachte und daß er sie mit Anekdoten ausfüllte, was die allgemeine Manier der Darftellung ift in diesen empirischen Zeiten. Man nannte ihn wie den Abraham a Sta Clara, einen Fabelhans, und wirklich laffen sich feine Predigten mit denen des Paters vergleichen; seine Abhandlung vom Wörtlein Richts z. B. hat ihres Gleichen bei diesem. Wir hatten das Burleske von den Fastenpredigern ausgehen sehen in allem Anfang, hier geht es dahin zurud. Was Schupp unter den Protestanten in dieser Hinsicht ist, das ist Abraham unter den Ratholifen, und ganz so wie sich spätere protestantische Satiri= ker, wie Riemer, Lehms u. A. zu Schupp verhalten, so verhalten fich die katholischen wie z. B. der Jesuit Kallenbach zu Abraham. ein erschreckender Unterschied stellt sich aber, wenn man dies vergleicht, zwischen der protestantischen und katholischen Bildung in der Nation dar! Wir haben bei biesem Pater Abraham (Ulrich Megerle, 1642-1709) die Curiositätenwuth auf ihrer Spize, und nur die Liebhaber von Curiositäten können biesen Carrifaturschriftsteller noch manchmal anprei= sen. Was ehemals in Naivetät und Unschuld gut sein konnte, ist nicht auch in den Zeiten Abraham's gut gewesen. Die Schnurren seiner Pre= digten und Schriften in Verbindung mit finsteren katholischen Schred= nissen, seine anekvotischen Possen gemischt mit dunklen Legenden, feine Aufflärung neben seinem Aberglauben, seine Derbheiten neben seinen höfischen Schmeicheleien, seine Volksmanier in Erzählung, Wortspiel, Sprichwort und Schwank verbunden mit seinen lateinischen Brocken, seine Belesenheit in rohen deutschen Poeten vereint mit der in den Kir= chenvätern, seine Kunft epigrammatische Wirkungen durch Spannung und Täufchung der Erwartung hervorzubringen, seine ganze burleske Manier angewandt auf lauter Kleinlichkeiten, und nirgends von einer Erkenntniß der Grundfehler seines Volks oder seiner Wiener Gemeinde

<sup>229)</sup> Opp. 1701. I. p. 129.

oder seiner Zeit ausgehend — Alles macht einen so ungeschlachten Wust aus, daß man schon große Freude an aller Art Schnurrpfeifereien haben muß, um nur diesen zu Gefallen, für die diese Werke allerdings eine große Fundgrube sind, sie durchzublätteru. Wenn man von dem Sinnlosen und Uebersichtslosen der Schriststellerei dieser Zeiten ein Zerrbild haben will, so muß man Abraham's Judas den Erzschelm (1686) durch= lesen, wo wir eine apokryphische Geschichte des Judas Ischarioth haben, die in andern Händen ähnlich wie Zesen's oder Meier's biblische Romane würde geworden sein, in der aber, wie sie bei Abraham ist, der erzählende Theil auf vier Seiten auszuziehen wäre, während das Ganze vier Quart= bande ausmacht, die mit lauter Ausschweifungen gefüllt find, gleichsam mit eben so vielen Predigten, als ihm die Kapitel dieser Schelmenbio= graphie Stoffe darbieten. Die Stellung des Paters erinnert uns an den Pfaffen von Kalenberg, der ehedem an eben diesem Orte, in Wien, unter den ersten die Rolle des geistlichen Hofnarren gespielt hatte. Aber die ganzen Zeiten hatten sich nun so gestaltet, daß die Narren hinfort nur noch als eigentlich Verrückte gehalten wurden, und daher ift auch diese Rolle jest widerlich, wenn sie einer frei spielte. Dem historischen Betrachter der Welt ist der Sat: Alles hat seine Zeit — nicht allein Erfahrungssat, sondern auch Lehrsat und Vorschrift: Alles soll seine Zeit halten; und ob zwar die Bewegung und Reibung der geistigen Welt darin ruht, daß gegen diese Lehre gesündigt wird (indem das Ge= heimniß menschlicher Verschiedenheiten und die Verwirrung aller geistigen Dinge darin steckt, daß sich die Entwickelungsstufen in Individuum, Familie, Stadt, Stamm, Bolf und Menschheit durchfreuzen und unübersteigliche Klüfte bilden) so ist doch des Historikers Neigung stets auf den Fortschritt gestellt, und er kann, wo so offenbare Rückschritte sind, nie wünschen, daß man der Curiosität halber auf solche Schmierereien weiter hinweise, wie die des Pater Abraham ohne Ausnahme sind.

So rathlos die Bestrebungen der protestantischen Gebildeten dieses Jahrhunderts vielsach waren, so werden sie doch neben solchen Erscheisnungen höchst ehrenwerth, und wenn wir zwar auch in protestantischen Autoren wie Joh. Prätorius u. A. einige Anlagen zu dieser Abrahamisschen Manier sinden, so sind sie doch nirgends in der Weise gepstegt worden, wie bei diesem Vielschreiber. Abraham weist uns auf die Jesuisten zurück, als woher alles Heil gekommen sei und kommen werde; vor hundert Jahren, sagt er, habe jeder Michel nihil verstanden und die Todsünden seien damals mehr umgegangen, als die 7 freien Künste, zu selbiger Zeit sei musa generis neutrius gewesen und ignorantia schier

generis communis: nun aber finde man allerseits gelehrte Leute, die aber fast Alle das Deo gratias den Jesuiten zu geben hätten. Unsere Protestanten weisen uns natürlich andere Wege. Schupp ist gerade barum den Jesuiten abgesagter Feind, weil alle ihre Weisheit unfruchtbar und dem Leben nuglos ist, und was sie eben gerade für die freien Künste gethan, fordert er sie nachdrücklich auf ihm nachzuweisen. Ueberall ift Schupp auf bas Praktische ganz gerichtet, selbst in Bezug auf seine Theologie sagt er, daß er dafür mehr von Laien, in der Büttelei und von Berbrechern gelernt habe, als von Gelehrten. Die ganze Schule mensch= licher Erfahrung, die weite Welt, nicht die enge Lehrschule, ist ihm der Schauplat, wo wahre Bildung zu holen ist. Dies ist die Grundlehre dieser Zeit. Brant hatte gesagt: lerne dich selbst kennen, und fein Spruch charakteristet jene innerliche Zeit; Schupp und seine Zeitgenossen predigen: lerne die Welt kennen, und dies ift dieser äußerlichen Zeit eben so gemäß. Schupp aber weiß dabei wohl, daß freilich in der Weise, wie die Abenteurer und Reisesuchtigen dieser Zeit die Erfahrung der Welt mißbrauchten, diese eher zum Nachtheil als zum Bortheil gereichen mußte. Er halt baher ein Gegengewicht, indem er zugleich auf sittliche und religiöse Grundlagen bringt, auf die Liebe Gottes zurüchweist, und in seinem Regentenspiegel zugleich praktische Weisheit aus dem Leben zu schöpfen rath und aus der Bibel lehrt. Eine streng driftliche Richtung wird neben ber weltlichen eingeschlagen; was wir bei dem Freidank neben einander gefunden haben, finden wir hier wieder. Dort war es das Sprichwort, was die weltliche Seite aussprach; im Thomasin war es die natürliche Philosophie der Alten. Diese natürliche Philosophie der Alten wollten ja die Volksnarren im 16. Jahrh. gleichsam carrifirt wiederbringen, das 17. Jahrh. setzte leise das Hervorheben eben dieser praktischen Lebensphilosophie fort. Schupp weist ausdrücklich von der müßigen Philosophie der Disputanten zur Sofratischen hin, damit die Tugend ihren Werth behalte, und die Elendigkeit der Welt verbessert. werde; und was nicht dahin zielt, dünkt ihm nicht eines Hellers zu schätzen. Diese menschliche Weisheit soll aber, wie gesagt, im Leben selbst und unter Erfahrungen sich ausbilden, eben da, wo sie nach jener ironi= schen Schilderung des Erasmus der Rarr des 16. Jahrhs. suchte, eben da wohin der Rensüchtige dieses Jahrhunderts strebt. Dieselbe "Sicher= heit" hatten wir ja auch in jenem Narren, wie in diesem Neusüchtigen, denselben Mangel an Religion und an Tugend gefunden, diefelbe Gleich= gültigkeit gegen alle Sittlichkeit. Hier müßte man auf das Kapitel vom Soldatenleben bei Moscherosch zurückgehen, um das Unmaß der Sicherheit

und Ruchlosigkeit kennen zu lernen, wohin dies Hinstürzen ins Leben ohne sittliche Grundlage den Pöbel führen mußte. Dort lautet die Soldatenbibel dahin, daß jeder des Tenfels ift, wer betet und fromm ift, wer Mitleid und Erbarmen hat, wer Almosen gibt und länger tren ist als eine Stunde, wer nicht Alles nimmt und nicht Alles mitmacht. Und wohin diese Richtung nach Welt- und Menschenktniß, ohne eingreifendes höheres Sittenprinzip, in dem Gegensage des Pobels, in dem Höchftgebildeten führte, muß z. B. Machiavelli zeigen, mit dem sich diese empirischen Lebensphilosophen so angelegentlich beschäftigen wie mit Reinede Fuchs. Andred und Schupp urtheilen von biesem Manne und seiner Menschenkenntniß beffer als viele der Späteren; sie nennen ihn den scharffinnigsten Besbachter menschlicher Tude, der nicht Bosheiten gelehrt, sondern aufgedeckt habe, und dieser seiner Aufrichtigkeit wegen schelten sie ihn wohl einen Thoren. Sie können es dabei doch nicht unterlassen, Legenden von ihm zu erzählen, die zu seinem Nachtheile gereichen; sie fühlen wohl, daß das Trennen des Sittlichen und Politi= schen gefährlich und unchriftlich ift. Daher benn kehren unfre beutschen Lebensphilosophen zu dem religiösen Prinzipe zurück, und lernen Politik aus der Bibel; und während die praktische Lebensphilosophie in England und Frankreich das Christenthum erschütterte, so lenkten unsere Spener und Arnold zur achten Frömmigkeit zurück und unser Aufklarer Thomastus war ein Mystiker. Diese Wendung der Dinge zeigte sich in der Romandichtung. Schupp und die lettgenannten Männer haben hier an Christian Beise in Zittau (1642—1708) ein Art von Bertreter. Dies ift eben ber, den wir unter den übrigen Romanschreibern noch auszeichnen wollten.

Aus ihrer Reihe tritt er insofern ganz heraus, als er lehrhafte Romane schrieb, die sich in der Gegenwart umdrehen; er selbst sagt in seinen drei Erznarren, es hätten Andere genug über Fürsten und Narren geschrieben, er wolle mehr bei seines Gleichen bleiben. Er sühlte es selbst daß man ihn seinen Buchtiteln und seiner Schreibart nach zu dem Simplicius stellen würde und wirklich berührt er sich mit diesem und mit Moscherosch in jeder Hinsicht. So waren auch andere Landsleute von ihm, Glias Scharlach in Zwickau in seinem Gerngroß (1689), besonders Balthasar Kindermann (1636—1706) ganz aus Moscherosch wie hervorgegangen; der letztere schrieb unter dem Ramen Kurandor von Sittau ganz in dessen Art neue Gesichte (1673) und einen Schoristensteusel (1661), anßer vielem Anderen, was seiner Zeit bei Bielen einen großen Namen hatte, so roh es auch ist. Weise ist in der Einsteidung

seiner brei Hauptverberber (1673) ganz als ein Schüler Moscherosch's zu erkennen. Der Verfaffer, ber sich hier auf dem Titel Siegmund Gleich= viel, sonst gewöhnlich Catharinus Civilis nennt, verirrt sich in einem Walde und trifft in das Gebiet des Königs Mistevo, der den Deutschen feind ist, weil sie ihn vor 600 Jahren für einen Hund ausgerufen hätten und die Wenden überhaupt von allen Ehren ausschlöffen. Von Rache getrieben sucht er bie Duellen bes deutschen Glückes zu verstopfen. Er befördert daher zuerst gegen die Gottesfurcht, Gleichgültigkeit im Glauben und die natürliche Weisheitslehre der Heiden, die jest so in Ansehen steht; er bringt die Sucht größer zu werden, Unzufriedenheit mit dem Stande, den machiavellischen Hochmuth auf; und endlich führt er mit besonderem Erfolg die Modesucht ein. Wir erkennen sogleich, daß Weise von Machiavelli ein gutes Theil schlimmer urtheilt schon, als Schupp und Andrea, und ebenso daß er sich bei der weltlichen Philosophie wenig Er kennt nun zwar die Alten und hat seine sittlich = wissen= schaftlichen Vorstellungen vielfach aus Epiktet entlehnt, was man in seinen drei flügsten Leuten der Welt (1675) sieht, wo er die Bude der Rlugheit aus des Epiftet furzem Handbuche aufstellt und es mit Bemer= fungen versieht. Wirklich bringt auch Er wie Schupp auf eine praktische Lebensphilosophie und ift aller Schulphilosophie aufsässig, allein er führt auch zugleich gradaus auf das Christliche und Religiöse, als auf die eigentliche Philosophie hin. Wir erkennen seine ganze Meinung noch besser, als in den drei Erznarren (1672), seinem bewährtesten, außer= ordentlich oft aufgelegten Buche, in dem politischen Räscher (1679). Dies Buch nannte er einen Theil der Philosophie, obwohl keine scholastische Disciplin darauf passe. Es ware nämlich nöthig, meint er, daß, so wie man in der Politik die Erhaltung der menschlichen Gesellschaft suche, auch eine Lehre begründet werde, die den Menschen anweise, wie er sein Privatgluck erhalten könne, und er meinte, die Spruche der Griechen zeigten, daß diese auf dem Wege gewesen wären, auf ihre Privatver= besserung hinzustreben. Man beachte nur, wie hier die Ethik förmlich in den Roman eingeht. Der Roman wird ja überall als Sittenschule betrachtet, wie das Theater; er follte geselliges Benehmen lehren, er follte der Inbegriff aller weltlichen Weisheit sein, und daher fügte man wohl der Eromena ein Register-über die Sittenlehren bei, und Stocksteth's Macarie ist schon fast kein Roman mehr, sondern eine bloße ethische Allegorie. Wie in der Ritterzeit Thomasin gleichsam aus dem Roman herausgehend seine Ethik begründete, so that es jest Weise mit einem ungleich dürftigern Systeme im Romane selbst. Denn eben der politische

Räscher könnte auch eine ethische Abhandlung im poetischen Gewande heißen. Weise hat nämlich am Ende eine Fundamentalfur mit seinem politischen Nascher vorgenommen, b. h. er hat ernste Tugendlehre aufgestellt; allein in der Ueberzeugung aller bisherigen Schreiber, daß man dem verdorbenen Geschlechte die bittre Arznei der Sittenlehre per piam fraudem beibringen, die Wahrheit versußen muffe, kleidet er zuerst seine Lehre in einen Roman ein. Der Held, Crescentio, ist ein Neuling in der Welt, der durch eigne Erfahrungen ermitteln soll, was ein politischer Rascher ist; ein Better, der ihn eine Zeit lang begleitet und anleitet, ift Philander. Diese Einkleidung, die Manier der Erzählung, die Anekdoten und Schwänke, die den Hauptköder des Buches ausmachen sollen, die vorgeführten Personen, die zum Theil abenteuerlich in der Welt herum= gefahren sind, Alles erinnert an Moscherosch und an die Gegenseite ber ernsten Romane. Die einzelnen Rascher nun, welche Crescentio fennen lernt, find nicht allzuscharf nach dem Begriffe personificirt, der Begriff selbst aber ist um so klarer. Weise versteht darunter nichts anderes, als was die frühere Zeit und was Er selbst in seinem Erznarren eben mit diesem Namen des Narren bezeichnet und was dies Jahrhundert den Curiosus nennt. Wer sich mit Vorwit in Ungelegenheiten stürzt und sich so "bas Maul verbrennt", wer ohne inneren religiösen Grundsatz nach der Anleitung menschlicher Klugheit und blos weltlicher (politischer) Moral handelt und es daher immer durch Unenthaltsamkeit versieht, der ist ein politischer Räscher. Der Mann der Welt fühlt sich zu sehr in seiner menschlichen Unabhängigkeit, was eben bas Wort Sicherheit, womit man dies weltliche Wesen belegt, vortrefflich bezeichnet. Diese Freiheit artet dann in Unmaß aus; man nascht an Allem was die Gegenwart bietet und bedenkt nicht das Ende. Dies Unmaß schadet bann unserer Zufriedenheit und innerem Glücke. Es zu vermeiden, muffen wir uns in unserer Abhängigkeit von höheren Mächten fühlen, wir muffen auf die Religion gewiesen werden. Die rechte Philosophie muffe bahin gehen, die unordentlichen Begierden zu mäßigen, Weise nennt sie eine Klugheit des Bösen und Guten. Ruhe des Gemüths soll badurch erworben werden. Das Bestreben nach einer solchen Philosophie mar bei den Griechen, aber sie wußten nur nicht, mas die verderbte Natur der Menschen sei. Wer das offenbarte Wort Gottes nicht hat, dem sei diese Weisheit aus blos menschlichen Kräften zu erforschen zu schwer. Wo die Theologie nicht zu Grunde liege, da werde die Ethif schlechte Fortschritte machen. Rur dorther werde Ruhe des Gemüths gelernt. Unsere einfältige Curio= sität heißt uns zugleich bei Christo und bei den Heiden in die Schule Gerv. b. Dicht. III. Bb. 26

zu gehen. Daß bie Heiden aus bem Licht ber Ratur nachforschten, wie man in Ruhe des Gemuths leben könne, geschah aus Roth, fie hatten es nicht beffer. Daß wir aber bei dem göttlichen Lichte zu Heiben werden und neben dem Brunnen aus der Pfütze trinken, solches gibt keinen driftlichen prosectus. In dem letten Rapitel folgt dann die eigentliche Lehre, die auf folgende Sätze zielt: Der Mensch ist da, um gludlich zu sein. Dies ift wenn er Gott dient. Der rechte Gottesdienst liegt aber in dem Gesetze: du sollst Gott lieben und beinen Rächsten wie dich felbst. Die Selbstliebe wieder foll nicht in den Gütern dieser Welt herumspazieren, sondern die Vernunft spricht: nichts ist gut was nicht einen guten Ausgang hat. Ueberflüssige Sehnsucht (Raschsucht) nach irdischen Dingen ist daher eine Haupthinderung an dem gottesdienstli= chen Wesen, weil der Ausgang des Irdischen überall nicht gut ift. -Diese Ansichten über das Berhältniß der Philosophie zur Religion, des Alterthums zum Christenthum dauern dann fort bis zu Klopstock und Gellert. Wir werden fie dort in aller Stärke wieder finden; hier konnten wir sie nur nach ber Spur andeuten, so weit sie — übrigens plan und klar genug — in unseren Dichtungen liegen. Wieland sett bann das Werk der politischen oder moralischen Romane fort, aber nach der entgegengesetten Richtung wieder; in so fern geht ihm Weise voraus und steht ihm entgegen. Die damalige Zeit, indem sie Weise's Romane so hochschätte, beurkundete wieder, wie richtig im Allgemeinen der Takt des Volkes greift; sie sind wirklich vor allen Anderen historisch bedeutend in ihrem Wesen und Kerne, so gering sie sormell sein mögen. Sie sind damals unendlich oft nachgeahmt worden. Weise hatte in einem "kurzen Berichte vom politischen Rascher," ben er seinen Romanen um 1680 nachschickte und worin er zum Schutz gegen Angriffe bie Fragen, ob und wie man dergleichen Bücher schreiben solle, erörtert, zur Probe einige Gegenstände und die Methode angegeben, wie man einen solchen Lehrroman vom politischen Quacksalber, vom politischen Levermann ober ber politischen Trödelfrau behandlen könne. Von diesem Jahre an er= schien bann eine ganze Flut von "politischen" Romanen; alle Traktatchen, scherzte Weise selbst im politischen Redner (1684) und in seinen "reifen Gedanken" (1682) sollten jett politisch sein, "gleich als wenn ber kurze Mantel dieses einzigen Wortes alle Schwachheiten bedecken könnte." Man misbrauchte seinen Namen zu diefen Dingen, die so elend waren, daß man ihn für kindisch geworden hielt. Da gab es einen politischen Feuermauerkehrer, Grillenfänger, Bratenwenber, Ratten = und Mäufefänger, Levermann, Hasenkopf, Freiersmann, ein politisches Klatschmaul

und ein politische Mausefalle! Johann Riemer steht mit einer Reihe von Werken, die er unter falschem Namen herausgab, mit dem politischen Stocksisch (1681), dem politischen Maulassen (1679, von Elemente Ephoro Albilithano) u. A. ganz neben Weise, wie er im übrigen ein völliges Seitenstück von Schupp ist, der ihm so in Hamburg, wo sich ein Geist der Satire gleichsam vererbte, vorausgeht, wie ihm Reumeister nachfolgt. Da sich seine Werke so gut wie die von Schupp auf das wissenschaftliche Gebiet überziehen, so gehen wir so an der Gränze nur an ihm vorüber. Bis ins 18. Jahrh. hinein dauerten die Romane dieser Art fort; die kluge und närrische Welt z. B. von einem S. M. (1723) ist noch ganz nach dem Typus der Weise'schen Romane gehalten.

## 7. Drama. Söhepunkt ber schlefischen Poefie.

Neben bem Romane bilbete bas Drama die andere höhere Gattung, in ber man sich im 17. Jahrh. versuchte. Was uns aber die Be= trachtung bes Romans lehrte, das bestätigt auch die des Schauspiels: man sieht aus diesen größern Gegenständen immer mehr, wie gering die bichterischen Kräfte biefer Zeit waren. Den Rürnbergern gebührt der Ruhm, zuerst auf die Würde des Dramatischen wie auf die des Epos hingewiesen zu haben, obgleich sie bort noch weniger leisteten, als hier. Harsbörfer hielt das Schauspiel für die höchste Dichtungsart, weil alle lyrischen und übrigen Gattungen darin enthalten find oder sein können, und weil es unmittelbar auf die Einbildungsfraft wirft. Es scheint ihm die zwei Hauptforderungen der Dichtkunst am vollkommensten zu befriebigen, daß es nüge durch Erregung ber Gemüther zum Guten und zu= gleich belustige. Dies lettere zwar thue es nicht unmittelbar, ba es vielmehr nach Aristoteles Abscheu (vor der Grausamkeit) und Betrübniß (mit dem Elend der Unschuldigen) erwecken soll. Allein die kunstge= schickliche Nachbildung sei das, was dabei ergöße. Wie der Roman, so ward auch das Schauspiel als ein Lebensspiegel angesehen, und nur als eine Schule weltlicher Weisheit gebulbet. Was namentlich bas Trauerspiel in der Absicht der Zeit dem Romane gleich stellte, ift sein Bezug auf das Heroische, d. h. auf das abeliche und fürftliche Geschlecht. Hars= dörfer stellt in der Vorrede zu seiner Diana auf, den drei Hauptftanden der Welt entsprächen drei Hauptgattungen der Dichtung, dem bäurischen Rährstande das Schäferspiel, dem bürgerlichen Mehrstande

das Lustspiel, dem fürstlichen Ehrstande das Epos oder der Roman und das Trauerspiel. Raiser und Fürsten in das Lustspiel einzu= führen, war schon nach Opigens Ansichten ein Irrthum, und eben so war umgekehrt ein heroisches Personal im Trauerspiel unentbehrlich, ja Klaj war überzeugt, daß ehedem blos Kaiser, Fürsten und Helden Trauerspiele gedichtet! So wie bemnach in der allgemeinen Gattung das Drama dem Romane gleich ftand, so hat es auch in allen Theilen eine gleiche Bildung und Gestaltung gesunden, und sich nach gleichen Rich= tungen hin gewandt. Dies liegt zum Theil schon barin, daß es vielfach aus bem Romane entstand. Geschichtgedichte von Chariton, Affarini, Biondi, Pallavicini, Scudery und Anderen wurden bramatisch behandelt; wie Frischlin schon ben Virgil in Schauspiele verarbeitet hatte, so geschah es noch 1659 burch ein Mitglied des Schwanenordens (Salemindonis -Daniel Symons), der die Aeneide in einen Roman "der Frygier Aeneas" umschuf und aus dem Stoffe ein Trauerspiel mit Chören, Dido, ausar-Bielfach find auch in solche prosaische Werke von Harsborfer, Anton Ulrich, in Andr. Rihlmann's Streit der Ehre und Liebe (1663) u. A. Schauspiele eingerückt, wie wir schon oben hörten. Wir finden wie bei dem Romane, daß die Anregungen zu der Schauspieldichtung aus allen Kändern nach Deutschland ausgingen. Hauptstätten für beide Gattungen gleichmäßig waren Hamburg und Nürnberg; auch liegen die Anfänge des erneuerten Drama's des 17. Jahrhs. hauptsächlich an diesen Orten. Was sodann die Gattungen angeht, so haben wir bem Schäferromane entsprechend Schäferschauspiele, und so wie jener gerne zur Form von fürstlichen Ehren = Festgedichten gebraucht wird, so auch das Schäferdrama. Unter ben Nürnbergern, die alles Poetische auf die Schäferwelt bezogen, leitete Birken auch bas Schauspiel von Hirten her. Den biblischen Romanen von Zesen entsprechend, haben wir die religio. fen Schauspiele und Moralitäten in alter ober neuer Gestalt fortdauernd. Jenen eigentlichen heroischen Romanen und geschichtlichen Staatsactionen gegenüber haben wir dann die Trauerspiele der Gryphius und Lohenstein. Hier brehen wir uns unter gleichem Personale herum, in der gleichen Unnatur und Uebertreibung des sogenannten Heroischen oder Erhabenen. Der Geschichte und Redefunst zu gefallen werden in beiden Gattungen alle Gesetze ber Dichtfunst hintangesett; der gleiche Mangel an eigentlichem Kunstbau herrscht hier wie da. Allegorie und Lehre wechfelt mit Sachen und Handlungen auf ähnliche Weise in beiden Gat-Auf der Einen Seite nämlich sind ganze Stude in allegorisch= lehrhafter Bedeutsamkeit geschrieben; man legte entweder eine Moral in

einen gegebenen Gegenstand, ober man baut ganze Erdichtungen auf eine sustematische Lehre auf, wie benn Caspar von Stieler in seinem Luftspiele Willmut (1680) die ganze Ethif niederlegte, und der Meinung war, daß man, wie harsdörfer auch mit ber Grammatif und Redefunst versuchsweise gethan, alle wissenschaftlichen Fächer auf ben Schauplat bringen könnte. Auf der andern Seite find die Schauspiele aber oft, wie der Roman, als Niederlage für gelehrtes Wiffen gebraucht, fremde Sitten und Länder werden hier wie bort gerne geschildert und Alles mit Noten erläutert. Besonders die Oper, die gleichwuchernd mit den Romanen, gleichzeitig von bem gleichen Hauptorte, von Hamburg, und zum Theile von den gleichen Männern wie Hunold, Meier u. A. bearbeitet hervortrat, galt als eine Schapfammer für Curiofitaten, die hier dem Auge selbst dargestellt wurden. Das Bild, das Breitinger in seiner Abhandlung vom Gleichnisse von Lohenstein's Armin braucht, wendet fich vortrefflich auf viele bieser Opern an: er vergleicht es dort mit einer kostbaren Mahlzeit, auf welcher ber Wirth Alles aufgetischt, was er nur erreichen konnte, bei ber aber die Speisen fo übel zubereitet und gegattet, die Brühe so versalzen und die Bürze so verschwendet ift, daß die Gäste por Efel bei überladener Tafel hungrig siten. In jenen Trauerspielen ferner ift, wie in den meisten Romanen, die Geschichte vorherrschend. Romantische Stoffe wie bei Aprer treten jest gang zurud, eben wie fie mit Amadis im Romane aufhörten. Wieder bie Geschichtstoffe werden am liebsten aus ber romischen Historie entnommen, so wie auch Seneca für das Schauspiel Hauptmuster ward. In diesen Geschichtstücken ift politischen Rath zu geben einer ber erften Zwede: politische Rathsel gehen wie im Romane auch in das Schauspiel felbst bei Graphius (in Carl Stuart) ein, und es wird Geschichte um ber Geschichte willen zu einem Stude gezogen, ohne baß es beffen Inhalt verlangte, wie z. B. in Lohenstein's Ibrahim der Candische Krieg. Die politische Allegorie war besonders in den niederländischen Schauspielen zu Hause, und dies ging von bort nach Deutschland über 280); ober es entstanden solche geschicht= liche "Räthselspiele" in unmittelbarer Nachahmung von Barclays Arges nis, des Rathselromans; dieser Art ift die (in lauter Tetrastichen abgefaßte) "Japeta" (1643), wo Spanien buhlend um die Japeta (Europa),

<sup>230)</sup> Das Heldenspiel: wiedererrungene Freiheit von Alex. Romanus (1674) ist ein Stück dieser Art. Der Krieg Ludwigs XIV. (Guwild's) gegen die Generalstaaten (Gabile), sein Bündniß mit Eöln und Münster (Maxentius und Herbrand) in den Jahren 1672—74 wird darin abgehandelt von einem Antioranisten.

gekreuzt durch Frankreich, gefördert durch Desterreich (Austerwig) dargestellt wird, während Adelmann (Deutschland) gleichgültig zusieht, "ein guter Einfaltmann, der sich willig brauchen läßt und sich selber die aufs Blut aussaugt." Den ernsten Romanen fanden wir ferner die Schelmenromane gegenüber, und eben so treten dieselben Figuren Simplicius und Schelmusseh; in dem Lustspiele dieser Zeit auf. Moscherosch's Satire erzhält in Rist's Spielen ein dramatisches Seitenstück und später erneuert sie sich nicht allein in Weise's Romanen, wie wir sahen, sondern auch in dessen Lustspielen, wie wir sehen werden. So tressen wir also alle Hauptverhältnisse der schönen Prosa in dem Schauspiele wieder.

Wir waren oben in der Geschichte des Drama's in einer Zeit stehen geblieben, wo das Schauspiel in den Hanben des Bolkes war und in den Schulen blühte, und wo es eben anfing sich an den Höfen einzu= stellen. Wir haben nun im Fortgang anzugeben, wie das gelehrte Wefen sich in dieser Gattung geltend machte, und wie dieselbe eine Zeitlang vorzugsweise an die Höfe gezogen ward. Im 16. Jahrh. hatten kaum einige gelehrte Schauspieldichter eine Ahnung bavon, in dem Drama eine Kunstgattung zu sehen, die als solche zu behandlen wäre nach inwohnenden Gesetzen. Ihre Aufführungen waren bloße Festlichkeiten; die Berechnung der Stude auf die Gelegenheit und auf die Zucht der Jugend machte die Nebensachen zur Hauptsache; die rohe Darftellung durch Knaben ober Handwerker konnte nicht zur Veredlung der Texte auffordern. Die Mufter des Alterthums lagen selbst den gelehrten Dichtern noch in trüber Ferne, und so fam es, daß Hans Sachs und Uhrer die Vorhand behielten, deren Stude nach Stoff und Form den Mitteln der damaligen Bühne entsprechender waren, als die übersetten flasseschen Nachahmungen. Im 17. Jahrh. sollte dieser Zustand sehr wesentliche Veränderungen erleiden. Man denkt sich leicht, daß es unendlich schwer war, ben gewohnten Stil bes Schauspielwesens zu anbern, mit dem es in Bolf und Schule so fest eingewurzelt war. Gine außere Urfache ber Erschütterung bes Bolks - und Schuldarma's gaben wir oben schon an: ber 30jährige Krieg ftorte bie regelmäßigen Aufführungen und den heitren Sinn, der sie früher gepflegt hatte. Es gibt ausdruckliche Zeugnisse, daß man es auf den Schulen hier und da für Sünde hielt, bei dem allgemeinen Elende dergleichen Feste zu feiern. Es ift dieselbe Erscheinung wie in England zur Zeit der Republik. Ehe die Schauspiele bort 1647 gang verboten wurden, waren fie von ben Puris tanern als unpassend in einer Zeit bes öffentlichen Elends angefochten. In Nürnberg, wo Aprer noch nach 1600 schrieb, konnte es baher geschehen,

daß in den 40er Jahren Johann Klaj als ganz neuer Schöpfer bes Schauspiels auftrat, in einer Beise, die mit ber früheren feine entfernte Aehnlichkeit mehr hat. Mit dieser außeren Beranlaffung zur Störung des Volksspiels traf dann eine andere innerliche höchst merkwürdigerweise zusammen. Gleichzeitig mit dem Kriege trat Opis und die ganze gelehrte Dichterzunft hervor. Sie fanden einen verlaffenen Plat und besetzten ihn ohne Mühe und ohne Kampf. Die Art und Weise gerade, wie Opis die Gattung des Drama's aufgriff, bedurfte der Buhne gar nicht, ohne die das Bolksschauspiel nichtig war. Für Opis war das Schauspiel unter vielen Dichtungssormen eben nur eine Form. Es ware wunderbar gewesen, wenn er, trop seines Unvermögens felbft ein Drama zu machen, nicht auf das Drama verfallen wäre. Er suchte blos Re= geln und Formeln; bas Schauspiel aber ift die Dichtungsgattung, Die formell am schärfften ausgebildet ift, und für die tausend Regeln und Muster vorlagen. Ein nach diesen Gesetzen zugerichtetes Stud mar für Opit schon auf dem Papiere etwas Großes und bedurfte für ihn ber Aufführung so wenig, wie sein Lied des Gesangs bedurfte. An dem Epos verzweifelte er ganz, für das Schauspiel aber, für das im Latei= nischen neuerer Zeit nach seiner Ansicht wenig tüchtiges, und im Deutschen durchaus nichts geschehen war, that er doch etwas in Uebersetungen. Er übertrug 1635 ein italienisches Schauspiel mit Chören, Judith, und schon 1627 ein schäferliches Singspiel, die Daphne von Rinuccini. Wir rühmten oben die Treue der Opig'schen Uebersetzungen; in dieser Daphne brachte er allerdings den Anschluß an das Original noch nicht so weit, wie die spätern Hamburger Operndichter, daß die italienische Composition von Peri hatte beibehalten werden konnen; Schut in Dresden mußte sein deutsches Werk besonders componiren. Mit diesen Berfen von Opig nun ging es wie mit allem anderen, was er angegeben hatte; eine Fluth von Nachahmungen gab seinem ersten Unstoße Nachdruck. Italienische Singspiele, senecaische Trauerspiele, geistliche Schau= spiele mit Chören und Schäferstücke wurden die allgemeine Losung. Wer Opit überhaupt folgte, folgte ihm auch hier. Rist gab in Hamburg mit am ersten das Zeichen, benn dort waren die Aufführungen nicht so unterbrochen worden. Wir hören schon vor Rist's Auftreten von einer Tragicomodie vom Frieden und Krieg von Ernst Stapel in Lemgo, die 1630 schon in Hamburg aufgeführt ward; neben Rist schrieb eben bort Hermann S. Scheren 1638 eine Waldkomobie, ober dramatische Schaferei von Daphnis und Chryfille, die in dem eingeschobenen "Bauernaufjug" an die Sibaldeha Comodien juruderinnert; Rift's Perfeus ward

schon 1634 im Dithmarfischen aufgeführt. Seine Stude, auf die wir fogleich zurückfommen, haben noch vieles Bolksthumliche behalten, daher wahrscheinlich ruhte ber Ruhm ber Berjüngung bes Schauspiels auf Joh. Rlaj in Nürnberg, obgleich seine Stude faum Schauspiele zu nennen find. Run folgten in hellen haufen alle Opipianer nach. Was nur Gelegenheitsgebichte schrieb, schrieb auch Gelegenheitsschauspiele. Dach, Glaser, Birken, Harsborfer, Lauremberg, Reumark, Joh. Georg Albis nus, Schirmer, Schwieger, Schoch, Lochner, Homburg, Zesen, Alle schrieben gelegentlich ein Feststück, die wir nur zum Theil noch weiterhin erwähnen werden. Dazwischen traten nach einander die Schlefier auf und begründeten das gelehrte Schauspiel. Wie fremd aber diese flassische Bühne in Deutschland stand, wie sehr sie nur als Zwischenspiel, nur unter ungünstigen Verhältnissen der Bolksbuhne, auftommen konnte, zeigte sich darin, daß diese Stude zum Theil gar zu keiner Borftellung tamen, zum Theil sich nicht auf ber Bühne hielten. Man fehrte zum Possenspiel, bem Gegensag ber Tragodie, bald gurud, die Regel ward grundsätlich wieder Preis gegeben, das derbe Volksspiel in Heinrich Julius' Geschmack kam wieder. Weise stellt diese Wendung bar, ber die Berehrung gegen die Alten nicht hatte, aus welcher jenes gelehrte Drama hervorgegangen war. Durch ihn, ber bie Aufführungen auf den Schulen neu belebte, wurden wir auf einer höhern Stufe wieder zu dem volksmäßigen Stande zu Aprer's Zeit zurückgeführt worden sein, wenn nicht zwei neue Schläge bas Bolksschauspiel getroffen hatten, am Ende des 17. Jahrhs. wie an dessen Anfang. Das französische Schauspiel fing an seine Siege über Deutschland auszubreiten, und Gottsched trat auf beffen Seite gegen Weise und bas Poffenspiel auf. Alle Gelehrten fielen ihm zu und das Volk war gerade durch die Oper ganz zerstreut und abgelenkt; ehe man sich's versah, hatte Gottsched ein ahnliches strategisches Stud vollbracht wie Opig: er nistete sich mit seiner französischen Buhne auf dem fast unbesetzten Gebiete des Schauspiels ein und nahm den vornehmften Borfampfer bes Bolfsspiels, ben Harlefin, in ewiges Gefängniß; in der Oper verschwendete man alle Vorrathe mit einem unbesonnenen Heißhunger; und nun griff Gottsched dies ausgehungerte Gebiet im richtigsten Augenblide an, und man mußte es ihm auf Discretion eine Zeit übergeben.

Diese Stizze wollen wir nun etwas auszuzeichnen suchen.

Wie entschieden das Auftreten Opipens auch auf die Beranderuns gen im Schauspiele wirkte, so konnte er doch nicht ganz, selbst nicht bei seinen regsten Anhängern, die Spuren der dramatischen Volkstunst r

M.

ij.

ŊŒ

III

ì.

116

H

di

P

撤

MI.

111.

I,

Į,

1

N

1

V,

1

ji ji

博

1

vertilgen, so wenig wie im Kirchenliede ben hergebrachten Ton. Immer noch erschienen einzelne Stude von Hans Sachs, von Ringwaldt, von Omich und ähnlichen Bolfedichtern neu aufgelegt; Die Gregoriusfeste ber Schulen, die Fastnachten unter ben Bürgern brachten noch immer hier und da ein Stud des alten Schlags hervor; 1670 wurden die alten englischen Komodien wieder hervorgesucht; einfache Bolfeschnurren und Buhlerschwänke von anonymen Verfaffern hörten nicht auf zu erscheinen. Die fürftlichen Gelegenheitsstücke blieben nicht unnachgeahmt im Bolke, auch beim Aufdingen eines Buchdruckergesells statt der Umsprache, oder bei einer bürgerlichen Hochzeit statt des Brautlieds ward wohl ein ein= faches Schaus ober Singspiel aufgeführt. Controverse zwischen Rathos lifen und Protestanten, Bekampfung des Jesuitismus, Beredung ber Türkenkriege, Alles was Liebhaberei bes 16. Jahrhs. war, läuft wohl noch einmal mit unter. Stude, die fich mit jenen Romanen voller Sprachgemisch in Eine Linie seten laffen, die die Eigenthümlichkeit ber beutschen Volkspoesie mit benen ber neuen Runftdichtung ohne gelehrte Vermittelung verbinden, sind auch in biefer Gattung bes Schauspiels zu finden. Besonders die zeitbezüglichen Geschichtsftude kommen ebensowohl, wie das historische Volkslied, im 30jährigen Kriege wieder, und wie das Volkslied meift im alten Stile. So hat Barth. Anhorn unter dem Ramen Philalethes Parrhasiastes 1631 eine lateinische Pomeris blos mit deutschen Inhaltsangaben geschrieben, worin er die Befreiung Pommerns von Lastlev (Wallenstein) barstellt, und im folgenden Jahre ließ er als Fortsetzung gang im Hans Sachsichen. Schnitt eine Parthenia (Magbeburg) folgen, die mit dem falschen Brautigam Contilius Hochzeit feiert, der dann von Agathander gestraft wird. Ramen griff wieder der durch seine Pommersche Geschichte bekannte Joh. Micralius, Professor in Stettin, auf und gab als Fortsetzung beider Stude ben Agathander pro Sebasta vincens 1633. Auch andere Ramen und Stude, eines Christophorus Pratorius in Stargard, jenes. hessischen Dichters Ernst Müller u. A. wären in dieser Reihe zu nennen. Auch Rift murbe unter biesen allegorisch = historischen Dramatifern ftehen, wenn wir feine Schauspiele alle besäßen. Er hatte beren zahllose, Schauspiele, Ballette, Aufzüge, auf Berlangen von Fürsten, auf das Anliegen von Schauspielertruppen, aus eignem Antriebe gemacht, und diese Sachen verlängern also die Reihe seiner Schriften noch um ein Er sagt selbst, feine Stude seien von Potentaten auf= geführt, viele gedruckt und verbreitet worden; manche davon, wie das gludselige Britannien, blieben "in ber Finsterniß"; auch gingen ihm im

Rriege über 30 dieser Stude verloren, eine Berofiana, Begamine, ein Augustus Euricus, Irenochorus u. A., in welchen unter anderen auch die deutschen Kriegsgeschichten beschrieben waren. In diesen Werken wird er weit mehr den englischen Schauspielen geähnelt haben, als den späteren Runstschauspielen in Alexandrinern, benn es war schon eine Art Grundsat bei ihm, für ben Schauspieler in Prosa zu schreiben. Und ba er eben für diese Aufführung vor dem Volke noch schrieb, so brauchte er auch noch die Mittel des Bolksstücks. Er hatte zwar, ein verfrühter Gottsched, gewünscht, nur ernsthafte Stude zu geben, allein man war damit nicht zufrieden; er mußte lustige Zwischenspiele, die mit der Handlung nichts zu thun hatten, einschieben; ba erlangte er großes Lob, denn den Leuten war mit "Hans Suppe" mehr gedient "als mit dem ernsthaften Cato." Diesem Lobe bequemte er sich dann. Dies erkennen wir sogleich in ben Studen, die von ihm gedruckt worden find. Unter diesen nennt er die Ireneromachia und zwei Tragodien Herodes und Perseus (1634), die wir nicht kennen. Sein Friedemunschendes Deutschland (1647) ist ein Stud, das man der allgemeinen Absicht und Behandlung nach mit ben Satiren Moscherosch's vergleichen wurde, der auch offenbar Rleid und Farbe dazu hergegeben hat. Das alamodische Deutschland erscheint hier als eine Frau ben alten Königen Ehrenvest und Hermann gegenüber, über die sich die moderne Dame erzurnt; einen feineren Besuch von Franzosen und Spaniern erhält sie im 2. Act, sie gibt ihnen ein Bankett, bei bem sie die Fremden in Schlaf trinken und dann ausplündern, daß sie zur Bettlerin erft, und dann auch noch von dem Quachfalber ratio status völlig ruinirt wird, bis sich dann der früher vertriebene Friede wieder über sie erbarmt. Die Aufführung wünscht Rift aufs prächtigste; alles soll ernsthaft und rührend sein, gravitätische Instrumentalmusik und passende Lieder sollen Kurzweile schaf= fen. Das Bankett dient zu einem koftbaren Schauftud, Zwischenspiele find eingeschoben, die aus lebenden Bildern bestehen, am Ende erscheint Gott Vater bei geöffnetem himmel in seiner herrlichkeit, so prachtig als man solches mit Faceln und Feuerspiegeln zwischen ben Wolken nur abbilden fann. In dem Stude selbst tritt Mars auf, herausbrausend mit Trommelschall und Büchsenknall, mit einem blutigen Degen in der Fauft, brüllend, und bas Maul voll Tabakerauch, ben er herausblafet. Man steht gleich, bies hätte Aprer alles eben so gut vorschreiben konnen. Auch in dem Friedejauchzenden Deutschland (1653) werden wir überall an Moscherosch erinnert. In diesem Stücke ift weit mehr politische und moralische Lehre, als Handlung; ein Wahrmund, im Gefolge bes

gebrudten Deutschlands, ift hier die Hauptfigur. Auch Andere haben noch allegorische Moralitäten ober driftlich = parabolische Stude geschrieben, die weit mehr der früheren Zeit anzugehören scheinen; wiewohl sie mitunter schon den bombastischen Alexandriner an sich tragen, pflegen ste gemeinhin außerft rohzu sein. Dahin gehört z. B. die Eviana von Gottfr. Hoffmann (1663), der Eumelio (1657) von J. G. Albinus; dahin der schon oben berührte Willmut 281) des als Sprachforscher bekannten Caspar von Stieler, (bes Spaten), ber auch ein Trauerspiel Bellemperie verfertigt hat; und bem Willmut sehr ähnlich sind einige allegorische Schauspiele von dem göttingischen Pädagogiarchen Heinrich Tolle (Kundegis, Wahrgilt und Willbald 1670—73), die mahrscheinlich Stielern zum Mufter dienten, so elend sie find. Wir wollen uns nicht bei den satirischen, historischen und moralischen Allegorien aufhalten, die wir in großer Anzahl an die Rist'ichen Stude anknupfen könnten, und wollen nur noch von dem lettgenannten Stude Rift's erwähnen, daß es noch von einer andern Seite her merkwürdig ist und Anknupfungen erlaubt. Es ift nämlich babei ein Zwischenspiel angebracht, in welchem Rift beutlicher als er sonft magte, Zesen anficht. Dieser figurirt barin unter bem Ramen Sausewind, und soll mit seiner Bascherin Rosimunde als ein Phantast, ein Don Duirote mit Dulcinea, verspottet werden. Befen gemeint ift, geht aus jedem Buge hervor: sein Diener Bullenbrok fagt zu Sausewind einmal, es sei nicht seines Gleichen zu finden, als etwa Herr Reuterhold von der blauen Wiese. Rist droht ihm auch in dem Stude selbst mit einer Satire "ber deutsche Aufschnei= der." Biele ähnliche Zwischenspiele wären in dieser Art zu nennen, wo noch der alte Charafter der Posse vielfach herrscht, wo die Modes charaktere der Zeit, besonders Alamode als Student u. s. w. 232) durch= genommen werden, ja selbst dieser Sausewind Rist's fehrt wie Moscherosch's Philander häufig wieder, und Er und jener Alamode sind auch

<sup>231)</sup> Um eine Idee von einem solchen Stückezu geben, bezeichnen wir kurz ben Inshalt dieses Stückes: ein König Abelhold (ber Berstand) herrscht in Barreich (im Haupte), Redewinne, die Vernunft, ist seine Gattin. Der königliche Prinz ist Willmut (ber Wille) Fürst zu herzberg. Die Eltern wollen ihm das Fräulein Allguda (bas höchste Gut) Fürstin zu Seelevig (Seelenruhe) erwerben. Ueble Rathgeber, Fühlhart und Gerwolf (sensus und appetitus) nehmen ihn aber durch Skaramuz den Narren (opinio) ein und verleiten ihn nach Fräulein Scheinguda. Die Räthe des Königs, Ehrlieb und Wahrmund, führen ihn aber auf den rechten Weg zurück.

<sup>232)</sup> In Bech's Schauspiel von Theagenes und Chariclea (1660) z. B. ist ein Zwischenspiel, wo Alamode als lüberlicher Student erscheint; ähnlich in Sagittarius' Friedrich mit der gebissenen Wange u. A.

nur Spielseiten des curiosus. Insofern aber in Rist's Sausewind die bestimmte Person Zesen's gemeint ist, ist uns dies Zwischenspiel neben Hunold's späterer dramatischen Satire gegen Wernide (dem Pritschmeister) noch darum bedeutend, weil wir in diesen beiden Stüden innerhalb des Schauspiels die erste offene Kritif und Polemik entstehen sehen, die bald der rothe Faden werden wird, an dem wir unsere Dichtungsseschichte fortzusühren haben.

In diesen Moralitäten, Satiren und zeitbezüglichen Studen hielt man also den früherhin beliebten Stoff oder Ton fest, und so auch in den geiftlichen Studen noch hier und da die alttestamentlichen Materien; die Passions= und Auferstehungsstücke dauern noch fort, obwohl freilich Manier und Gefinnung vielfach so neu und verändert erscheint, wie in dem Kirchenlied des 17. Jahrhs. Die triumphirende Seele spielt nicht allein im Liede, sondern auch auf der Buhne; der Brautigam Christus holt seine Ecclesia auch im Luftspiele heim (Dan. Richter's arge Grundsuppe der Welt, 1670). Besonders Ein Stud von Anorr von Rosenroth, ein allegorisches Luftspiel von der Bermählung Christs mit der Seele, ist in dieser Hinsicht merkwürdig; es wird unter allen beutschen Allegorien ben Calberonischen Autos am nachften fteben. Das Stud fteht in Knorr's Helicon. Unter einem König Dahar wird die Weltlichkeit verstanden; er liebt die Nasima (Seele) und die Adibe (Leidenschaft; unteren Seelenkräfte). Rasima aber verlobt sich mit Fedil (der wirkenden Tugendart einer hochgestiegenen Seele), dieser aber über= läßt fie aus Freundschaft bem Mamsuh, bem Gesalbten, Chrift (Die Ramen find aus dem Arabischen bezeichnend). Abibe, weil sie von Mamsuh erfährt, daß Dahar, eigentlich seines Baters Unterthan, vogelfrei und Usurpator sei, ermordet ihn, und dann loft sich die Sache: Mamsuh wird mit Rasima, Fedil mit Abibe vermählt. Den schwülstigen, lächer= lich verstiegenen Ton ben Georg Heinrich Weber, ein Ristianer im Schwanenorden (Syphantes), in seinen poetischen Musen (1661) und anderen Liederwerken anstimmte, ähnlich wie sein Genoß Schreiber (Sylvander) in seinen Frühlingsknospen, behielt er auch in seinem dramatisirten driftlichen Kreuzträger (1652) bei. Dies Stud ift ichon gum Singspiel geworden, und nach dieser Seite hin wandte fich bas geiftliche Drama überhaupt mit am früheften. Es ward Oper oder Oratorium in den Händen der Dedekind, Trommer, Joh. Jacobi u. A., und hierauf werden wir unten noch jurudfommen. Rur von dem Ginen Johann Klaj in Nurnberg muffen wir hier ein Paar Worte horen, weil Er als der Urheber einer ganz neuen bramatischen Epoche betrachtet wird.

Wir haben von ihm eine Reihe geistlicher Stude aus den Jahren 1644-50 über die Geburt Chrifts, Herodes, den leidenden Chriftus, die Himmelfahrt, die Auferstehung, den Engel- und Drachenstreit. Die Beispiele von Seinstus und Grotius und die regelmäßigen Aufführungen, die in den Niederlanden üblich waren, regten ihn zu diesen Werken an, und Saredörfer und feine Pegniger Genoffen begrüßten mit Triumph den erfreulichen Anfang dieser höchsten Kunstgattung und den "wolkenansegelnden Flug bes Dichters." Sarsborfer begleitet ihm einige dieser Stude mit aufmunternden Briefen, er zweifelt nicht, fie wurden reichlicher anerkannt werden, wenn Rlaj zu Carl's ober Otto des Großen Zeit lebte. Die Zurichtung und Aufführung dieser dramatischen Rhapsodien ist äußerst merkwürdig. Wir find gleichsam am Uranfang bes Drama, das in elternloser Zeugung wie von selbst entsteht, angelehnt an den firchlichen Gottesdienft, wie die ältesten griechischen Stude, aufgeführt wie diese und geleitet von einem Choragen ohne weiteres Personal als den Chor. Der Prediger Dilherr schlägt nämlich am Sonn= abend einen poetischen Anschlagzettel an die Kirche an: wer morgen nach Chor und Predigt dem Poeten zuhören möchte, was er vom Musen= hause füßes bringe, der moge in der Rirche bleiben. Dieß waren denn nicht jedesmal bramatische Vorträge; auch seine lächerlich eitle "Lobrede der deutschen Poeterei" (1645) trug Klaj in der Kirche vor, nachdem "ber Hirt die Seelen abgespeist." Uns fesselt hier aber die nachkirchliche Feier wefentlich nur, wenn sie bramatisch war. Ein musikalischer Vortrab, eine bewegliche Instrumentalmustk eröffnete, unterbrach und beschloß sie. Der Dichter leitet seinen Gegenstand, selbst redend, in Prosa oder Bers ein, in epischer Erzählung, bis er an eine Stelle kommt, wo er eine der handelnden Personen mit einem "spricht sie" redend einführt, wobei er wohl noch bemerkt, daß sie wahrscheinlich, vielleicht, ohne 3weifel, in folgender Art bei ber ober jener Gelegenheit ausgebrochen. Nun entzückt er sich in seiner Vorstellung zu dem Charafter und der Stimmung der darzustellenden Figuren, die nie gesprächweise, sondern nur hintereinander aus dem Einen Munde des vortragenden Dichters reden, er versett fich außer sich selbst, schaut wie in einem Gesichte das was er darftellen will und theilt es in einer feurigen Begeisterung mit; Lieder und Chöre unterbrechen den Vortrag. Diese sonderbaren Vorstellungen zu erklären, muß man sich erinnern, was wir früher schon erwähnten, und was auch die Pegniter Dichter selbst wohl wissen, daß bie bankelfangerischen Umgange mit Bilbern, die Balladen die auf Märkten gesungen und erklart wurden, Anfange bes Schauspiels maren;

daß in den Riederlanden auf dem Theater Tableaux gestellt und erklärt wurden, und daß diese Sitte in den Zwischenspielen auch in Deutsch= land allgemein ward.

Gerade diese Sitte mußte unsere Rurnberger Emblematifer anziehen. Unser Dichter erfest aber bas in ber Rirche mangelnde Tableau mit seiner Schilderung und poetischen Malerei, die Dilherr ein "wunderart = zart = pracht = und mächtigliches Wefen" nannte, die Arnold pries, indem er von Klaj ausrief: Der fann bunte Worte machen! Er schilberte also alles, das Sanfteste und das Weichste bis zu den Teufels: larven und den Bestien und scheußlichen Ungeheuern der Hölle durch Sprachgewalt; bem Poeten und feinen Worten war es überlaffen, Schlachten mit allen Ränken und Angriffen zu entwerfen, und höchstens war eine allgemeine Decoration babei angewandt, wie z. B. in bem Engel= und Drachenstreit als Schauplat ein hellgestirntes himmelfeld angegeben wird; bas Dhr ber Buschauer muß ber Dichter so zu ruhren suchen, daß das darbende Auge mit befriedigt wird. Klaj hat es sich daher gesagt sein lassen, was Harsborfer an ihm rühmt, daß er die Stude mit einer tapferen Stimme begeistern, daß er die Reimarten wohl observiren, für das Klägliche Trochaen, für das Fröhliche Daktylen, für das Erzählende Jamben brauchen muffe; denn diese Reimarten seien gleichsam für die Zuhörer die Trompete, badurch der eingezwängte Laut so viel heller schalle. Run kennen wir aber schon die musikalischen Spie= lereien der Pegniger, ihren Schellen- und Pfeifenklang, "ihr Brummen und Trommeln, ihr Ludeln und Dudeln, ihr Taratantara und Hörnerschall", das Alles gellt hier selbst dem Leser, geschweige dem Zuhörer, durch den Ropf, daß Hören und Sehen vergeht. Dhne Zweifel schien schon der bloße mündliche Vortrag des Schauspielers allen Dramatikern damals eine stärkere poetische Sprache im Schauspiel zu bedingen, wie vielmehr hier, wo fich auf ben Einen Redner Alles häuft. Ueber allen Begriff armselig und dürftig ift ber Inhalt diefer Sachen, so schwülstig wie platt, so blumenreich und sußlich wie roh und plump ber Vortrag. Noch find die ersten dieser Stude nicht Schauspiele genannt, was sie auch in der That nicht sind. Sie können im Gegentheile weit eher als Dratorienanfänge gelten, als welche wir noch früher die Borträge der Meistersänger bezeichneten und wir muffen auch nicht vergeffen, daß diese Erscheinung an bem Sipe bes Meistergesangs Statt hat. Späterhin hatte die Oper in Rurnberg einen Hauptsit, und viele Glieder des Begnipordens, Lochner, Faber, Regelein u. A. schrieben mit Gifer Singspiele und Dramen.

Ein ordentliches Schauspiel schien sich in Rürnberg nicht weiter bilden zu wollen; nur Bruchstücke und Theile deffelben treten dort auffallend heraus. Die geistlichen Aufführungen Klaj's wurden seit dem westphälischen Frieden verdrängt von sogenannten Aufzügen, die in Allem ungefähr das Gegentheil waren von jenen: ganz weltlich, ganz Spiel und Schauwerk, fürs Auge berechnet. Die Friedensfeste in Rurn= berg veranlaßten prächtige Darftellungen, die von den Pegnigern beforgt wurden. Besonders Birken zeichnete sich hierbei aus. Er bewährte babei aber durchaus mehr Gabe zu prunken als zu schaffen. Er hat sich auch außer seinen Friedensspielen an anderem dramatisch versucht, aber es war dann nichts als Sinnbildnerei, nach Pegniger Art, nur in einer neuen Form, und noch dazu entlehnt oder nachgeahmt. Seinen Hercules am Scheidewege kennen wir nicht; sein Androfilo ift nur eine allegorische Erfindung von Masenius, die Birken übersette (1656) und die ihm dann Anlaß gab zu seiner lateinischen (1652), nachher selbstüber= setzten Psyche, in welcher unter der Verführung der Psyche und ihre Errettung durch Prinz Theagenes der Abfall und die Erlösung des Menschen dargestellt ift. Dieß nennt Birken ein Tugendspiel; Heldenspiele find aber seine eigentlichen Friedensstücke, wie seine Margenis, die 1651 in Nürnberg aufgeführt wurde, und wie sein Kriegsbeschluß und Friebensfuß (1650). Solche Friedensstücke quollen dann in dieser Zeit an allen Orten, von Rift, Gläser, Habewig und vielen Anderen hervor. Wir wollen diese Stude als solche, die durchgängig hohles Schellenwerk sind, übergehen, nur von der Art der Aufführung muffen wir einen Begriff zu geben versuchen, weil hier zuerst die phantastische Pracht und der überladene Sinnenreiz sichtbar wird, der gleich nachher sich an alle Höfe verbreitete und Ballett und Oper zu den Gegenständen einer fast tollen Leidenschaft machte. Die Beschreibung dieser Feste in Birken's Teutonia gibt uns die nachste Quelle an die Hand. Die Abgeordneten zum Frieden, erzählt er, saßen bei einem Mahle in einem Lustthale, nahe bei den Schäfereien der Pegniter. Ein Waldgebusch, in Form eines Zeltes geschloffen, näherte sich, außerlich von Niemanden in Bewegung gesett, der Tafel. Es öffnete sich und Eris erschien, mit Schlangenhaaren, blutbespritt, Schwert und Facel in den Händen; mit zornflammenden Augen lief sie jeden der Gaste an, brummte wie ein Bar, schäumte wie ein Eber, boltete aus ben Augen wie eine Feuerbuchse, schlug ihre hangenden Brufte, stampfte bie Erde, bann fing fie an mit Worten zu bonnern, indem sie einen Goldapfel herauszog und barauf schrieb potiori. Run treten Concordia und Aftrea auf und zeigen dem Frieden bas

Festmahl; sobald fie bie Eris gewahren, reißt Concordia fie zu Boden und überläßt ben Anwesenden zwischen ihnen zu mahlen. Die brei friedlichen Göttinnen fuffen fich bann mit anmuthigen Gebarden. Die Gerechtigfeit heißt das Kriegsschwert in die Scheide fahren und spricht Lobreden auf die Helben des geendeten Krieges. Dann ließ sie ein Beispiel der Strafe sehen, jog die Eris vor sich, hieb ihr ein Paar Schlangen vom Ropfe und wog fie gegen den Dlivenkranz des Friedens, fand fie zu leicht und verdammte die Eris in das Reich Pluto's zu ewigen Flammen. Sofort erscheinen drei Höllengeister, die sie in das gegenüberliegende Feuerschloß schleppen. Auch die übrigen Personen verloren fich dann und die Gesellschaft ber Schauenden brachte eine Gesundheit auf die Friedens. ermahnung aus und ließ Trompeten und Stude brein fallen. — Balb erschien ein Kriegsmann, tropig prahlend in alamodischer Rede, und fragt, ob sich Niemand mit ihm zu einem ausländischen Kriege engagi= ren wolle, der faule Friede gebe ihm kein Plaisir. Indem kommt auch ein Schäfer, ber vom neuen Kriegsgerüchte hörte und bas Echo barum befragt, das ihm Erfreuliches antwortet. Die Fama eilt heraus, ihre Friedensbotschaft berichtend, und fliegt dann blasend und rufend in den Wald wieder weg. Hierauf wird ber Kriegsmann milder, und sehnt sich nach dem Landleben, das ihm der Schäfer preist, der ihm auch seine Triften mit ihm zu theilen anbietet. — Nach einer zweiten Pause folgt eine neue Scene zwischen Mars, Benus und ihrem ganz nacht erscheinenden Flügelfinde, über beffen freie Reden und artige Gebarden viel Gelächter erfolgt. Der rußige Bulcan kommt zulett mit einer Zündruthe angehinft, streicht den Knebel, und erzählt unter lächerlichen Stellungen fein Amt, seine Geschichten und Leiden. Rachdem er mit allerhand Possen unterhalten, grußte er bie Gafte zum Abschied von allen aufgetretenen Personen, die zugleich, indem sich das Waldzelt öffnete, in schöner Stellung unbeweglich (im Tableau) erschienen. Hierauf bewegte fich das Zelt wieder weg, worauf das Feuerwerkschloß der Gesellschaft im Gesichte blieb, welches nun von Cupido angezündet ward. — Solche Aufzüge nun, wie diese, begegnen uns häufig wieder. Sie waren eine Hauptfreude der Höfe, an denen die jungen Prinzen, gemischt unter Bürgersöhne und Adlige, selbst dergleichen aufführten. So haben wir von Schottel, bem Nachbeter ber Pegniper, in seinem Luftgärtlein (1647) und anderswo solche Allegorien, Pantomimen und Ballette, die er von dem jungen Hofe zu Wolfenbüttel aufführen ließ, und in Sachsen und Thuringen besonders wimmelten alle fleinen Bofe von diesen Aufzügen, bie bald gang in Ballette und Opern übergingen.

Wenn man neben biesen sonderbaren theatralischen Erfindungen bas Drama ber Schlester betrachtet, so fann man beffer begreifen, nach welchem Rechte diesen der Vorzug in der deutschen Dichtung eingeräumt ward, als wenn man Opis neben die übrigen Lyrifer fiellt. Andreas Gryphius (1616—64) aus Glogau begründete es und zwar seinen ersten Bersuchen nach früher als Klaj. Sein Herodes, der verloren ift, war schon 1634 mit 18 Jahren gemacht, denn wie Scultetus, wie Lohenstein, der seinen Ibrahim Bassa im 15. Jahre machte, ist auch Gruphius einer der frühreifen schlesischen Dichterjunglinge, deren erfte Poesie Schulübung war. Er war wie ein Erbe von Fleming's Geist und Phantasie, und leider von mehr als Fleming's Unglud. Man muß in das Lob seiner Zeitgenoffen einstimmen, daß er den Ruhm Schlesiens, ben Dpig erworben, weit erhöht habe. Ewig Schabe, daß auch bieser fühne, strebende Geift von unerhörtem Mißgeschicke niedergebeugt ward 238). Er verlor im 5. Jahre seinen Vater nach einer Andeutung in seinen Gedichten an Gift; im 12. Jahre seine Mutter, und war nach ihrem Tobe ohne Mittel, Troft und Beiftand. Er verdankte Unterricht und Alles sich selbst. Auf der Schule in Glogau vertrieb ihn Feuer, in Fraustadt die Pest. Einige Zeit schien ihm das Glud lächeln zu wollen, als ihm der Pfalzgraf Schönborn, bei dessen Kindern er Hofmeister war, die Dichterfrone und den Adelsbrief gab, von dem er nie Gebrauch machte. Feuersbrunft, Krieg, Feinde verfolgten ihn aber auch in dieser Lage, sein Gönner starb schon 1637, 1638 ward sein Bruder Paul, von dem er in Ausdruden der größten Liebe spricht, aus Freistadt durch eine katholische Reaction vertrieben; 1640 starb ihm Bruder und Schwester und er siel in eine tödtliche Krankheit. Sie scheint ihn für immer gebrochen zu haben, obwohl ihm später die Schicksale gunftiger waren. Er klagte, daß so lange Titan sein bleiches Angesicht bestrahle, ihm nie ein Tag ganz ohne Angst bescheert sei. Was hätte der Mann werden können, wenn ihm die Verhältnisse freundlich gewesen! Er war in 11 Sprachen bewandert; er lehrte 1639-44 in Leiden die verschies benften Wiffenschaften, philosophische Fächer, Geschichte, Geographie, Mathematik, Physik, Anatomie und Physiognomik. Dazu reiste er seit 1644 in ganz Europa herum, überreichte der Republik Venedig sein olivetum und lehnte einen Ruf nach Upsala ab. Es mußte die Wirkung seiner unverdienten Schicksale sein, daß er finster, tieffinnig und paradox in Behauptungen ward; er glaubte an Aftrologie, Vorbedeutungen und

<sup>233)</sup> Bgl. s. Leben von Bredow, in bessen nachgelassenen Schriften. 1826. Gerv. v. Dicht. III. Bb.

Geifter, schrieb über Chiromantif und Hoffmannswaldau hatte einen Tractat de spectris von ihm in Händen, von dem er auch mehrfach in seinen Borreben und Roten rebet. Mit diesem Hange erinnert er an bie myftischen und alchymistischen schlesischen Poeten, unter benen Knorr von Rosenroth sogar ein chymisches Schauspiel geschrieben hat 234); Lohen= ftein selbst wirft dem Gryhius mit einem feinen Tadel diese kabbalistischen Studien vor. Wie diese Stimmungen und Reigungen fich in seinen geiftlichen Gedichten außerten, haben wir oben gehört; in seinen Schauspielen außern ste sich eben so. Und dies muß man bedauern, wenn man seinen sonstigen gesunden Sinn und sein Talent, die Welt zu fennen und Menschen zu beachten, daneben halt. Seine Luftspiele fegen durch ihre natürliche Wahrheit in Erstaunen; auch in seinen Trauer= spielen leuchtet unter allem Schwulft bie Renntniß menschlicher Leibenschaften hervor. Seine Blide in die Geschichte sind sicher und reif; in seinem Carl Stuart kann man die Beurtheilung ber schrecklichen Bege= benheit in einer gewiffen Art erschöpfend finden. Bon dieser Seite, die in Gryphius nie hervorgehoben worden ist, erinnert er vielfach an Schiller und man möchte bas erwähnte Stud als Stimme ber Zeit von ähnlichem Interesse halten, wie Schiller's beabsichtigte Schrift für Ludwig XVI. würde geworden sein, wenn er ste geschrieben hatte. Gryphius war dazu bestimmt aus Leben und Natur zu schöpfen, leider fehlte ihm dazu die Heiterkeit der innern Stimmung, aus der erft die unbefangene Beobach= tung fließen kann. Große Aufforderungen lagen in der Zeitgeschichte, sie waren leider von derfelben dusteren Art: Gruphius sagt es selbst, daß er die Bergänglichkeit der menschlichen Dinge in etlichen Trauer= spielen vorzustellen sich beflissen, nachdem das Vaterland sich in seine eigne Asche verscharrt. Wie glücklich war barin Shakespeare in seinen Umgebungen und Zeiten, ber das fröhliche Emporsteigen seiner Nation in aller Rähe erlebte. Wie verschuldet ist Racine in seinem Britannicus ben reichen Verhältnissen bes Hofes Ludwigs XIV., die ihm die Züge seines Geschichtsstoffs und den Tacitus belebten. Wenn man von irgend einem Manne sagen kann, daß ihn üble Berhältniffe hemmten, gute

<sup>234)</sup> Er hat ein chymisches Prachtspiel conjugium Phoebi et Palladis geschries ben (1677), welches eine Vorstellung bedeuten soll von ber Unmöglichkeit, daß aus uneblen Metallen eble sollten gewonnen werden. Phobus ber Weltregent benkt auf seine Nachfolge, Mars von Venus unterstützt macht darauf Ansprüche, weil das fürsteliche solarische Geblüt zunächst in ihm sei, Phobus aber soll sich auf das Votum der weißen Metalle Luna, Jupiter und Saturnus mit Pallas vermählen und eine Nachstommenschaft zeugen.

hätten fördern können, so ist es Gryphius. Selbst Corneille, der die beste Zeit noch nicht erlebte, suchte ja so lange rathlos, bis er Gegenstand und Behandlung fand, die Beifall erntete, und sein Fund war ein blinder, benn er ging nach erreichter Hohe strack wieder herab. Man fete Gryphius nach Paris, öffne ihm die Schule ber Weltkenntniß, die Molière und Racine offen stand, und man würde gesehen haben, wie fich das achte Gold von den Schlacken geläutert, wie weit fich sein Ge= nius über die prosaischen Berfificationen ber frangofischen Dramatifer empor geschwungen hatte. Man gebe ihm ein glanzendes Theater, Bus schauer, die lebendigen Antheil genommen hatten, Schauspieler die Ratur und Wahrheit fannten, und man wurde gesehen haben, wie er statt an die nachshakespearische Dramatik in England zu erinnern, Shakespeare felbst näher gekommen sein und, eher als so, die Vergleichung mit diesem würde ausgehalten haben, die Elias Schlegel 285) lächerlicherweise zwis schen Beiben anstellte, um Beibe gegen die Franzosen herabzusegen. Die Stude von Gryphius wurden zwar bei seiner Lebenszeit aufgeführt und unter großem Beifall 286), allein dies war eine vorübergehende Feier; Lohenstein's Stude mußten jum Theil von guten Freunden aufgeführt werden, weil keine Truppe ba war. Schon Neukirch aber sah es sehr richtig ein, daß wir keine Komödien zu erwarten hatten, so lange man nicht wenigstens die Freude hätte, sie aufführen zu sehen. Und wo sollten gute Schauspieler herkommen, ba nun, sobald ein Gewerbe aus dieser Runft gemacht wurde, die alte Duldung aufhörte, da man bald die Beis spiele erlebte, wie man Schauspielern das ehrliche Begräbniß weigerte, was Butschfy u. A. billigen konnten, die biese Leute als Landfahrer und des Teufels Werkzeuge ansahen. Graphius war in dieser Hinsicht an= gewiefen auf das, mas er in ben Niederlanden und in Italien sehen konnte. Bon den hollandischen Spielern gab uns aber Rift feine große Ibee; das Schauspiel trieb sich in Holland gar fo viel auf Bauernkir= meffen herum; nur Amfterdam fam eine Zeit lang zu großer Blute. In Italien weiß man, was es selbst heute noch, namentlich mit der tragis schen Darstellungsweise auf sich hat, in der alle Leidenschaft widernatürlich gesteigert und das Blutige noch jest zur tragischen Wirkung

<sup>235)</sup> Bei Gelegenheit der Aebersetung des Julius Casar von Bork 1741; in den Beiträgen zur krit. Historie der d. Spr.

<sup>236)</sup> In der Dedication des Papinian schreibt er an den Rath von Breslau: Circumdedistis iisdem (tragoediis) et samam, dam permisso publice arbitrio theatrum illae apud vos conscenderent, ac misti civibus exteri adgemerent Leoni, illacrimarentur Catharinae, suspicerent Felicitatem.

gebraucht wird. Da auch diese Ersahrungen, die Gryphius auf seinen Reisen machen konnte, nur vorübergehend waren, so war er also, seitz dem er 1646 in Straßburg mit seinem Leo die Reihe seiner Dramen begann, fast ganz auf das Buch verwiesen und die gelehrte Nachahmung; er suchte sich Regeln und Muster, wo er sie irgend sinden konnte.

Zunächst fiel er hier auf die Riederlander. Er lebte lange in ihrer Mitte, kannte Heinstus und übersette ein Stud van der Bondel's. Das niederlandische Schauspiel ward die Mutter des Deutschen so gut, wie die Lyrik. Sichtbar waren die geistlichen Stücke von Heinfins und Grotius Muster vieler Deutschen und Gryphius selbst fand, daß Grotius' Stude fast Aller Ruhm verdunkelten; Rlaj war von ihnen angeregt; und noch Triller übersette (1723) den leidenden Christus. Die Stellung ber Dramatifer in ben Niederlanden ift ziemlich ber ber Deutschen gleich; Heinstus hatte wie Opis nur angeregt; van der Bondel steht wie Gruph, und an Hooft tadelt man die hochtrabende Manier wie bei Lohenstein. Einzelne von Vondel's Schauspielen wurden von Hendenreich (die Gi= beoniter 1662), von Kormart (Maria Stuart 1673), Dedekind u. A. übersett oder bearbeitet. Wie Vondel zu Heinse, so verhält sich Gruph zu Opis, und wieder erscheint Gruph in demselben Berhältniß zu Bondel, wie Opis zu Heinse. Das Gelehrte, halb Antike, zugleich Bibelmäßige und Prophetenhafte, das falsch Heroische und Pomphafte, den pindarischen Schwung in den allegorischen Choren, dies Alles mit allen eigenthümlichen Fehlern seines Schauspiels konnte Gryphius bei Bondel lernen; und so war die Sitte der lebenden Bilder in den Zwis schenspielen, die politisch shiftorischen Stude und vieles Andere aus den Riederlanden nach Deutschland verpflanzt. Gruphius übersette Bondel's Gibeoniter, wie es scheint nicht in der Absicht, wie er etwa die Felicitas bes französischen Jesuiten Causinus (aus dem Lat.), und ein Lustspiel, die Saugamme, von Razzi (aus dem Ital.) übersette, b. h. nicht um ber deutschen Bühne ein Stud mehr zu geben, sondern um fich baran zu schulen. Er wollte selbst ein Stud über diesen Gegenstand machen (bas wie sein Heinrich der Fromme, sein Ibrahim und sein Fischer unvollendet geblieben und verloren ift), und er felbst hatte die Bondel'schen Gibeoniter schwerlich herausgegeben; es geschah erft nach seinem Tode burch seinen Sohn. So hat er auch ben schwärmenben Schäfer (1663) nach des jungen Corneille's Bearbeitung des berger extravagant von de la Lande nur auf den Wunsch einer hohen Perfon übersett, obwohl ihn hier auch der satirische Stachel gegen die Schäferwuth reizte. Das Stud ift nämlich gegen das Schäferwesen gerichtet und es ift nicht die

kleinste Ehre für Gruphius, daß er dieser Aftergattung wie den vielen Spielereien ber Lyrif entschieben ben Rücken wendet. Sonft aber ift er allen Uebersetzungen und Nachahmungen feind, ein Grundsat, ben er vor seinem Leo ausdrücklich ausspricht: ein anderer möge von der Ausländer Erfindung den Namen wegreißen und den feinen davor seten. Er verschmähte diese Eigenschaft der Opitsschen Dichtungszeit und mit ihm stimmen Hoffmannswaldau und Lohenstein überein. Dies eben stellt diese Drei unlöslich zusammen, daß sie zuerst nach einer unabhängigen Dichtung in Deutschland suchen und eine Ahnung von poetischem Geiste haben; von ihnen ging nachher auf eine Beile die allgemeine Meinung aus, die deutsche Poesie sei nun so hoch gestiegen, daß sie nothwendig finken muffe; ja diese Meinung entmuthigte die Dichter und brachte gleich bei Reukirch das kritische Forschen nach einer höheren Runft her= vor, als wir bisher beseffen. Sobald sich dies Kritistren fester sette, fing auch ber Zweifel gegen biefe letten Meister beutscher Dichtung an, und bald wandte sich gegen die beiden letteren eine Art von Berfolgungs= geist; aber fast Niemand wagte je mit ihnen auch Gruphius anzugreifen und selbst die Bodmer und Breitinger hatten gegen ihn eine Art Schen. Gleichwohl steht Gryphius in außerlichem, wie innerem Zusammenhange untrennbar neben ober vor den Beiden. Mit Hoffmannswaldau besonders steht er in einem solchen interessanten Gegensape der Lebens. ansichten, wie Wolfram zu Gottfried, wie Schiller zu Göthe.

Gryphius verhält sich zu den Riederländern wie Hossmannswaldau zu den Italienern; Beide zugleich suchen aber auch im Alterthume nach reinen Quellen. Hossmannswaldau siel auf Dvid, Gryphius auf Tazcitus 287), der ein Liebling auch der französischen Tragiser war; in Bezug auf seine Dichtung waren ihm Horaz und Petronius, im Trauersspiele Seneca sein Muster. Er verkauste sich aber darum den Alten nicht, er blieb in seinen Lustspielen acht volksmäßig deutsch; er war nicht eigenssinnig auf Rachahmung jeder kleinen Eigenheit der Alten aus, sondern ließ der Gegenwart ihr Recht. Er hilligt z. B. daß die Alten keine Actenabtheilung haben, behält aber die neue Sitte bei; er tadelt die

<sup>237)</sup> Lohenstein fingt von Gryphius:

Wer in dem, was er schrieb, sich umsieht, wird ihn gleichen in Sprüchen Seuesen, in Blumen dem Petron, wer auf sein Urtheil merkt, der Klugheit Satz und Zeichen, erkennt des Tacitus besondre Spuren schon. In seinen Trauerspieln wird Welt und Nachwelt lesen, der deutsche Sophokles sei Gryphius gewesen.

Regerei ber Reueren, nach ber in jedem Stude eine Liebschaft vorkom: men muffe, aber er hat deren in ben meiften seiner Stude barum boch. Selbständig finden wir auch ihn in die Mitte deutsch = volksthumlicher und antifer Bildung gestellt, wo wir meinten jeden großen Mann der deutschen Geschichte zu finden. Daß er freilich gerade auf Seneca verfiel, war traurig. Man kann vergleichend mit diesem die ganze Tragobie des Gruphius charafterifiren und finden, daß wo die Stude, die unter Seneca's Namen erhalten sind, fehlen, auch Gruphius fehlt. Die Sucht nach Unerhörtem und Ungeheurem durchdringt die Stücke Beiber. Im Ausdrucke zeigt sich dies in jener lykabettischen Wortlast, den hochtras benden Stelzenwörtern, den Büffellauten und geharnischten Reden, die Euripides am Aeschylus aussett, die Lohenstein bei Gryphius Zentnerworte nennt. Die durren Kritifer schreckten nachher die fühneren Worte und Bilder, und wenn sie zwar Recht hatten, Auswüchse wie "die schwefellichte Brunft der donnerharten Flammen" und "die rosenweißen Wangen" u. bergl. zu tabeln, so muß man boch wissen, daß damals im Gry= phius Tausende von zusammengesetten Wörtern ganz einfacher Art, wie Geldburft, Mastschiff, kummerreich und ähnliche Beiwörter, auffielen, die die Sprache langst mit den Gesetzen, nach denen sie gebildet sind, aufgenommen hat. Das Schimpfen gegen Lohenstein's Schwulst traf zwar diesen mit Recht, man muß aber dabei nie vergessen, daß dieselben Gegner von Lohenstein's auch Gegner von Klopstod's Schwung und geborne Prosaiker waren, die in der poetischen Rede die Plattheit des gemeinen Verkehrs suchten. Es war für Orpphius gleichsam eine Aufgabe, die gedrungene Kürze und Gewalt der römischen Sprache nachzus bilden, und es ist nicht zu leugnen, daß ihm dies vielfach gelungen; das Spruchreiche, Epigrammenartige, ber Wit im pomphaft = rednerischen Gewande ging aus Seneca in Gryphius wie unmittelbar über. ausgeführten Bilder des Homerischen Epos hatte Seneca unschicklich in das Drama aufgenommen, und in Gryphius gehen sie wieder aus ihm über. Jene vorzugsweise Gabe, das Leidenschaftliche und Starke zu schildern, spricht sich in einer Kraft der Schreibart bei Gryphius aus, von der kein Dichter des Jahrhs. auch nur eine Spur hat; gerade zu diesem hohen Fluge gehört aber nothwendig Geschmackund Maß, was leiber Gryphius in nicht viel höherem Grade als seine ganze Zeit besaß. Dieses Gefallen am Erhabenen und Gewaltigen bedingt dann die Wahl von feltsamen Stoffen, von übertriebenen Sandlungen, von überspann= ten Charafteren, von schrecklichen und blutigen Auftritten, welche lettere bei dem Römer doch noch hinter die Scene fallen, bei den Schlesiern

aber widerlich find, weil sie auf der Buhne vorkommen. So stellt auch bei allen Ungeheuerlichkeiten in Seneca's Charakteren ber Umstand bes Römers Sache beffer, daß er titanische Halbgötter schildert, Gryphius aber menschliche Figuren ber Gegenwart ober ber römischen Raiserzeit. Den Begriff des Heroischen lernte Gruphius an feinen driftlichen Martyrern; Unnatur, Empfindungslofigkeit flebt baber seinen Tugendhelben überall an, und wie bei Seneca finden wir bei ihnen jene Freudigkeit jum Tod und im Unheil, jenen Trot der Tugend, und im Gegensate jene Tyrannencharaftere, die auf ihre eigene Bosheit pochen. Aehnliche Fehler tragen die Charaftere fast aller damaligen Bühnen. Bei Corneille und den Spaniern gibt die Ehre jene übertriebene Stärke, welche bei Gryphius die Tugend und Religion gibt. Wie häufen sich im Cid die Unnatürlichkeiten, die aus dieser Duelle fließen. Jenes Maß ungewöhn= licher Stärke, das überall bei Gryphius angelegt wird, macht, daß zwi= schen den Gemüthsbewegungen, die er schildert, kein Raum ift, daß er alles ins Leidenschaftliche zu steigern sucht, und badurch ba, wo es ber Gegenstand nicht bulbet, verstiegen wird und in unnatürlicher Anstrengung halt. Dies hatte er vermieden, wenn er in Shakespeare's Beise einen Reichthum der Handlungen in seinem Drama gesucht hatte, ftatt des Wort = und Redereichthums, wenn er nicht alle Kraft und Pracht auf Erzählung und Schilderei gewandt hatte. Wir find bei Gruphius im reinen Gegensaße zu Aprer. Bei biesem ift alles Stoff, hier Form; dort ift Thatsache und Szenenwechsel, hier Beredung und Einheit; dort ift alles Schauen, hier Hören; für bas Gemeine ist hier bas Erhabene, für das Poffenhafte der Ernft, für das Pöbelhafte das Gebildete. Durch die Entfernung der Handlungen oder auch der Seelenkampfe mangelt das Interesse, dies soll nun durch eine beständige Steigerung ohne Senfung, ohne Erholung, stetes Licht ohne Schatten ersetzt werden; bas Efstatische wechselt mit dem Gleichgültigen, und alle Motivirung wird dadurch unmöglich, weil die Besonderheiten ausgeschlossen werden und bie kleinen Büge, ohne welche keine Handlung und kein Handelnder genau geschildert werden fann. Dieser Mangel der Kunft, einen Charafter frei aus sich heraus, und die Begebenheiten aus den Charafteren mach= fen zu lassen, ift bei Seneca und Gruphius gleich. Was nachher Lohen= stein in viel höherem Grade vorgeworfen ward, läßt sich auch schon von Gruphius sagen: feine Charaftere sehen sich gleich und reben einer wie der andere; der linde und milde Leo spricht mit dem Empörer Balbus gleich fräftig. Wenn je etwas von Schattirungen sichtbar ift, so ift es nur, weil noch grelleres Licht hier und ba auf bas Licht aufgetragen

with. Dem Römer bienen die Schreckniffe bes Orcus, die Furien und die Gottheiten dazu, das Erschütternde noch mehr zu fteigern; die Chore bieten ihm Gelegenheit zu mehr bithprambischem Schwung, ben ber Dialog nicht erlaubt. Bon bem muhlenden Geift unsers Gryphius und feinen bufteren Stimmungen war es zu erwarten, baß er an die Stelle jener Gestalten ein Analogon segen werbe; in seinen Studen wimmelt Alles von Geistern, in seinen Chören von allegorischen Gottheiten; Träume, Beschwörungen, Zauberer find bei ihm häufig; die Geifter gebraucht er grundsätlich an ber Stelle ber alten Götter 288), und läßt fie in gedrungenem Prophetenton reden; sie sollen die Stimme der gott= lichen Weishelt aussprechen gegen die menschliche, wozu auch die betrachtenden Chore am Ende der Acte dienen, die nur so selten wie bei Seneca in die Handlungen selbst eingreifen, wie einmal im Papinian. Der Gebrauch ber Göttersprache, ber erhöhtere Rothurn in ben Szenen und unter den Gestalten dieser Art macht dergleichen zu den Lieblings. parthien dieser Dichter; den Leser werden sie nicht so leicht zufrieden ftel= len. Die Dekonomie der Stude ift bei Beiden ungefähr gleich; fie beobachten eine gewiffe Einheit der Zeit (gewöhnlich von 24 Stunden), aber nicht bes Orts. Chore, jambische Reben, Erzählungen, Sticho= mythien - Alles wechselt bei Gruphius in ber regelmäßigen Ordnung, wie dies auch die Spanier wieder in anderer Art in ihrem Drama aus dem Antiken beibehalten haben. Bon eigentlicher dramatischer Runft, von Bekanntheit mit wahrhaft tragischen Charafteren und Ratastrophen ift keine Rede. Bei Gryphius ist selten ein innerer Halt in seinen Studen, Die Eigenschaft bes dramatischen Anfängers ift faft überall fichtbar: daß nämlich die Scenen nur so hinlaufen, um die Handlungen zu erklären und fortzuführen; auf dramatische Wirkung find fie nirgends gestellt.

Wir wollen zum Erweise namentlich des letzten Sates einige seiner Stücke durchgehen. Im Leo Armenius (1646) verschwört sich im 1. Acte der ehrgeizige Feldherr Michael Balbus gegen den Kaiser; er wird aber gefangen. Im 2. Acte folgt seine Verurtheilung: die Hinrichtung wird aber wegen des Christiags verschoben. Im 3. und 4. Acte steht nun fast

<sup>238)</sup> In der Borrede zu Carl Stuart citiet er aus Petronius (c. 118): Non enim res gestae versidus comprehendendae sunt — sed per ambages, deorumque ministeria, et sabulosum sententiarum tormentum praecipitandus est liber spiritus, ut potius surentis animi vaticinatio appareat, quam religiosae orationis sub testibus sides. Hinter Deorum schiebt er ein: adde et spectrorum larvarumque. Diese Stelle ist höcht charafteristisch für Gruph's ganze Ansicht von Poesse.

alles fill; über der Verzögerung und Vollftredung des Urtheils schlagen sich die Bachen zu Michael, man sieht aber nicht recht wie und warum; bem Leo erscheint ber Geift eines Patriarchen, der ihm wegen seiner gewaltsamen Thronbesteigung, die außerhalb des Studes liegt, seinen Untergang anzeigt; und im 4. Acte ift eine Beschwörungsszene, die fast ganz aus dem antiken Anstrich herausfällt, und in der noch einmal Leo's Fall geweiffagt wird. Im 5. Acte wird dann der Aufstand, die Ermorbungs Leo's, der Sieg der Rebellen berichtet, ein Ausgang, der nicht einmal das moralische Gefühl befriedigt. In der Katharine von Georgien (1647) haben wir den Sieg driftlicher Beständigkeit in einer Martyrin dargestellt, deren übermenschliche Rraft uns nicht fesseln kann. Schach Abbas wirbt um sie, seine Gefangene; sie zieht den Tod der Che mit ihm vor. Das Stud ift beffer gebaut, die Handlung schreitet vor, . so leer fie auch ift. Mit weitläufigen Erzählungen über Georgiens Lage und Ratharinen's Leben ift diefe Leere ausgefüllt; fie haben aber wenig oder nichts für das gegenwärtige Interesse des Lesers. In diesem Stude ift der Monolog des Abbas im 2. Acte und die Unterredung mit Seinalcan vortrefflich angelegt, fein anderer Dichter der Zeit wäre zu etmas bergleichen fähig gewesen. Die Beschreibung ber Martern ber Ratharine im lette Acte ift voll Empfindung, aber zu gräßlich; noch ließen wir fie uns vielleicht gefallen, wenn nicht gleich nach der Beschreibung sich noch die Scene anderte und une Ratharinen noch in letter Pein auf dem Holz= ftoß zeigte. — Carl Stuart ist eigentlich als politisches Stuck anziehen= der, denn als dramatisches Kunstwerk, denn es ist von sehr schwacher Anlage, was ein Blick in Tiek's Analyse des Stucks 289) zeigen kann. Bas am meisten in die Augen fällt, ist im 2. Acte die göttliche Ansicht von der Hinrichtung des Königs in dem Munde der Geister, in dem 3. ber Gegensat ber engen Weisheit menschlicher Erörterungen und politischer Berhandlungen. Auch die Absicht zu charakteristren tritt in diesem Stude deutlich vor: es ift versucht das puritanische Wesen darzustellen, die Bosheit in das Kirchenfleid verstedt und die Raserei im Beiligen= scheine; so ist in Fairfax ein gutgewillter Mensch von beklemmter Seele gezeichnet. So wenig Beides geglückt ift, so ift doch vielleicht die bloße Stellung der Aufgabe ehrenwerth. — Im Papinian (1659) ist mehr Handlung, sie ift aber wunderlich zersteut und ungeschickt geordnet. Der erfte Act lehrt uns blos Papinian's gefährliche, hohe Stellung fennen. 3m 2. beginnt ein ganz neues Stud: Bassan mordet ben Geta. Geta's

<sup>239)</sup> Im 2. Banbe bes altb. Theaters.

Mutter Julia hat hier eine Wechselflage mit dem Chor, die vortrefflich ift. Ein Zwischenspiel schließt diesen Act, indem Themis den Bassian den Furien Preis gibt, die dann im 4. Intermezzo ihren Dolch schmie= den, in einer Scene, die an die Shakespear'sche Behandlung von Herenscenen erinnert. Im 3. Acte wird der Anstister von Geta's Mord, Latus, der Rache der Julia geopfert: eine neue mit Papinian gar nicht zusammenhängende Handlung. Die Scene, wo der tropige Latus dem rachgierigen Weibe gegenüber ift, ist für Gryph's Pinsel, wo sein poetischer Geist vorbrechen kann, nur daß uns auch da das ausgeriffene Berg des Lätus des Schrecklichen zu viel scheint. Raum hört man noch in diesem 3. Acte, daß Papinian gebraucht werden soll, den Brudermord des Basstan zu vertheidigen. Hier kehrt das Stud erst zu diesem Hauptcharakter Jurud, der dann in den letten Acten, lieber als dem Unrecht das Wort zu reden, seinen und seines Sohnes Tod erduldet. — Wir wollen die beiden kleinen Freuden = und Singspiele Majuma und Piastus (1653) übergehen und zunächst Cardenio und Celinda nennen. Dies Stück steht in einem gewiffen zweiten Range in Gruph's eigener Ansicht, weil nicht heroische Personen darin spielen, weil es eines jener burgerlichen Schauspiele ift, die ben hohen Rothurn der Rede nicht zuließen. Aus dem Grunde, daß sich Gruphius hier mehr der gemeinen Rede nähert, ift une dies Stud ansprechender, er selbst hielt es darum mahrscheinlich geringer. Rein Stud verräth ben Anfänger so sehr als dieses, keines läßt den Meister so sehr ahnen. Den ersten Act füllt die folgende Erzählung Cardenio's von seinem eigenen Schicksale. Cardenio ist ein raufsüchtiger Reputationshelb der Zeit und liebt Olympien, ein Weib von schön geordnetem weiblichem Charafter. Sie wird ihm seiner freien Fauft wegen versagt, da eben diese Liebe seine Sitten zu milbern anfing. Eines Abends trifft ihn ihr Bruder vor dem Hause, reizt ihn, regt seinen alten Raussinn auf und wird im Zweikampf getroffen. Er erholt sich aber und ift nun fur die Berbindung feiner Schwester mit Cardenio. Es geschieht aber, daß ein anderer Bewerber, Lysander, in Olympiens Schlafgemach schleicht; sie halt ihn im Schreck für Carbenio, Dieser aber, den die Sache verdrießt, beweif't, daß er diesen Schritt nicht gethan, und stellt so Olympien blos, die nun dem vortretenden Lysander die Hand verspricht; aus Trop über Cardenio's Ausschlag will fie den verhaßten Gefährder ihrer Ehre nehmen. Allein es gelingt eine Berständigung, die Liebenden gehören sich wieder an, da wird Carbenio abgerufen zu seinem Bater. Seine Briefe an Olympia gehen verloren, sie hält ihn für treulos und heirathet den Lysander. Carbenio hört,

erscheint, redet sie als Obstweib verkleidet an, fie weift ihn ab, er raft und beschließt Lysander's Tod. Inzwischen legt ihm eine Celinde Strick, und mit Glück; allein ein alterer Liebhaber bes leichten Beibes, Marcellus, entdedt dies Verhältniß und fällt in ihrem Hause durch Cardenio. So fteht es, und nun will er Bologna verlaffen und nur zuvor Lysander umbringen. Diese Erzählung ift voll Leben, ohne Schminke und Schwulft, voll Natur, im angemeffensten Tone vorgetragen. Allein was gibt der Dichter nicht darin aus ber Hand! Was wurde Shafespeare aus diesem Stoffe gemacht haben, ber hier in die Einleitung geschoben und damit preis gegeben wird! Wir erwarten wenigstens, daß nach dieser großen Spannung unseres Interesses eine Fortsetzung bes tragischen Einstürmens eines prüfenden Schickfals folge, allein wir werden mit nichtigen Dingen hingehalten und mit einer lächerlichen Lösung abgespeif't. Im 2. Acte beschließt Celinde den Cardenio mit Zaubermitteln zu fesseln. Den 3. Act füllt eine ganz gleichgültige Scene zwischen Olympia und ihrem Bruder; den 4. der buntefte Scenenwechfel: erft ein Gespenft in Gestalt ber Olympia, bas ben Carbenio lockt; eine höchst lebendig geschils berte nächtliche Ankunft Lysander's, in Gesellschaft von Storar, ber eine Art Gracioso spielt; wieder das Gespenst mit Cardenio, vor dem es fich plöglich in den Tod verwandelt, und noch ein anderer Geistersput gleich barauf. Das was wir im 4. Acte gefehen haben, erzählt Cardenio im 5. noch einmal; mit seiner und Celindens Reue und Buße schließt es. Wir wollen hoffen, daß dies Alles in der Geschichte lag, die Gryphius hatte erzählen hören und die er versprach ohne Aenderung zu bramatistren, sonft ware eben seine Erfindungsgabe nicht die glanzendfte. Und bei all dem ift es zu bestaunen, daß sich dieser Mann auf diesen Weg wagte; er hat doch wirkliche Blide in die menschliche Natur gethan und findet mahre Ausdrucke zu richtigen und natürlichen Empfinbungen 240).

Bon diesem Stude aus bahnt uns das verliebte Gespenst (1661) einen Weg zu Gryph's Lustspiel. Es ist ein Lustspiel von einfachem Knoten, ungefähr in dem Stil Cardenio's gehalten, aber ohne Werth. Zwischendurch aber schlingt sich ein Scherzspiel, die geliebte Dornrose, prosaisch, im schlesischen Volksdialekt. Es ist ein Bauernprozeß, voll Natur, voll treffenden Ausbruck, bald der Derbheit, bald der Gutmüsthigkeit und Naivetät. Man erstaunt, den pomphasten Donnerer der

<sup>240)</sup> Wir erinnern, daß dieser Stoff neuere Bearbeitungen erfahren hat; eine wunderliche in Arnim's Salle und Jerusalem.

Tragobien fich hier mit leichter Gewandtheit in dem Einfachften bewegen zu sehen; die alte Fastnachtsposse ift. hier nur etwas geabelt, und biese Gattung steht dem gelehrten Glogauer Syndicus beffer an, als die Staatsactionen. Mit eben berselben Sicherheit trifft er biesen Bauernton, wie den Stil der Umschreibung seines hochnafigen Schulmeisters Squenz, und die Aufschneidereien seiner soldatischen Gisenfreffer in sei= nen beiben andern bekannteren Luftspielen; und mit Recht ruhmt Reumeister, daß fein anderer Poet der Zeit das moenor ber Schreibart so beachtete wie er. Am befanntesten von allen Arbeiten Gryph's ift Peter Squenz geworden; Bredow fand sich bewogen ihn umzuarbeiten. Zusammenhang mit der Episode des Sommernachtstraums, des Schulmeisters Squenz mit dem Zimmermann Quince ift augenscheinlich. Der Rürnberger Mathematifer, Daniel Schwenter, ber auch eine ungedruckte Komödie Seredin und Biolandra gemacht, hatte bas Stuck, bas er wohl in einer Gestalt, die ihm der Englander Cor gegeben, schon abge= trennt aus dem Sommernachtstraum kannte, in Altorf aufführen laffen; Schauspieler trugen es wohl zu Gryphius vielleicht in noch einer andern Gestalt. Rist<sup>241</sup>) hatte in einer großen Stadt gesehen, wie englische Ro= mödianten, aus Eifersucht gegen eine anwesende deutsche Truppe unter einem Schulmeister, zur Verspottung berselben ein Zwischenspiel bes gröbst = unfinnigen Schlages barstellten, bas er beschreibt. Es war ber Cor'sche Pyramus in einer nochmaligen ungeheuern Verzerrung: so baß z. B. am Schluffe, nachdem sich die gestorbenen Liebenden noch im Tode unterhielten, die anderen Spieler in "schändlich versiegelten und vergul= deten Hemden" als Geister um sie, die bisweilen die Röpfe zum Zusehen hoben, herumtanzten und der Mond zulett mittanzend hinzusprang. Wie es aber sei, aus welcher Quelle Gryphius ben Gegenstand habe, das Stud ift bei ihm völlig deutsches Eigenthum geworden. Das tomische Pathos, die ungeheueren Umschreibungen find gleichsam eine natürliche Verhöhnung des stelzenartigen Stils der Zeit, der Richtigkeit ihrer ganzen Bildung unter bem falschen Schein der Höhe und Würde. Das Stud ift ein Stich auf die armseligen Poeten und Meisterfanger geworden; schon daß Squenz Autor von Pyramus und Thisbe ift, trifft Die vielen Bater, die sich des anonym umgehenden Studs von Schwenter anmaßten. Der Schulmeister erscheint als ein unverschämtes bummes universale, das in allen Wiffenschaften erfahren sein will; das Wesen der Bettelfomödianten und Bettelpoeten tritt in der burlesteften

<sup>241)</sup> In den Monatgesprächen von der alleredelsten Belustigung in der Belt.

Darftellung auf. Wenn man den Dichter in diese Gestalt verwandelt gesehen hat, so fühlt man, daß kein anderer des 17. Jahrhs. so sehr in der Sprach = und Bildungsatmosphäre des 18. Jahrhs. athmet wie er. Was sind doch die alexandrinischen Satiren Rachel's u. A. gegen biese dramatischen? Wie Gryphius hier einen Narren des Jahrhunderts, den Bankelsanger, im Squenz verspottete, der eine stehende und sprichwörtliche Figur blieb, so wählte er im Horribilicribrifax den capitan spaveuto, den Bramarbas und Reputationsfrieger; neben dem einheimischst deutschen armen Poeten den fremdsprechenden, vornehmen, dunkelhaften Rodomontadenmacher. So eigenthümlich ber Simplicissimus gegen die spani= schen Schelmenromane steht, so auch dies Luftspiel. Die zwei Kriegs=. leute, die Gryphius hier lächerlich macht, sind arme Schurken und Erz= schufte, wie die Edelleute der Schelmenromane, sie sind aber verschmolzen mit den deutschen Eisenfressern und Sprachmischern: die vielfach sich freuzenden Scenen, Liebschaften und Hochzeiten (bas Stud heißt eigentlich die wählenden Liebhaber) machen die Wirkung der blinden Fälle und Abenteuer in jenen Romanen. Schade, daß der Sprachmengerei etwas zu viel ist; es geht neben diesen beiben Helden ein Magister Sempronius her, der zwar auch nachher eine Lieblingsfigur geblieben ift, der aber höchst langweilig geworden durch seine endlosen griechischen und lateini= schen Brocken, die er an alle Welt verschwendet.

In allen Richtungen, die das Drama des Gryphius einschlug, solgte ihm die Zeit. Weise setzte sein Lustspiel fort, Schwieger u. A. übersetten italienische oder spanische Novellenstücke, Lohenstein nahm das Trauerspiel auf. Che wir von diesem reden, muffen wir Christian Hoffmann von Hoffmannswaldau (1618-79) aus Breslau zwischen ihn und Grophius einschieben, um die Vertreter der sogenannten zweiten schlesischen Schule beisammen zu haben. Hoffmannswaldau hat zwar dramatisches nichts geschrieben als eine Uebersepung des pastor fido, die er felber der von Abschat nachsette. Außer diesem Werke hat er auch den sterbenden Sokrates, Plato's Phädon nach der Bearbeitung Theophile's in seiner Jugend übersett, und dies befremdete ihn später selbst aus zwei Ursachen. Er theilte nämlich später Gruph's Ansichten von Uebersetzerei überhaupt und wollte sich mit dergleichen dienstbarer Arbeit nicht befassen. Bescheiben und anerkennend bekennt er daher auch, wie Gryph, eine Art Abfall von Opis, der sein erstes Muster war, bei dem er in Danzig aus und einging, ben er in Uebersetzungen trefflich fand; er wandte sich zu den Fremden, unter benen er die Italiener als die Meister betrachtete und von ihnen lernte er erst erfinden, was der

Dichtung Seele sei. Dann aber wunderte er fich später über seine Uebersetzung des Todes des Sofrates darum, weil es ein unlustiges Werk und für junge weltliebende Leute keine anmuthige Speise sei. Diese Aeußerung<sup>242</sup>) ist im höchsten Grabe charakteristisch; man steht daraus, daß Er sich aus der elegischen Stimmung, in denen so viele Dichter der Zeit befangen blieben, rettete, und daß er die Weltliebe geradezu von sich bekennt. Auch in seinen lyrischen Gebichten nimmt er nicht Anstand, von sich auszusagen, daß er kein Engel und kein Stein sei, daß er sich nicht entmenschen wolle; und selbst gegen die späteren Anfechtungen, die ihn wegen seiner leichtfertigen Dichtung trafen, sette er, in größerer Gemuths= ruhe als Wieland in ähnlicher Lage, sein erprobtes Leben. Wirklich war er ein ehrbarer, in seiner Geschäftsführung sehr geachteter Mann (Raths= herr in Breslau), der sich auch darin vor den Dichtern der Zeit vortheil= haft auszeichnet, daß er aus seiner Dichtung wenig Werf machte und bescheiben seine Gedichte ganz zurückgehalten hätte, wenn nicht Andere ste ihm abgedrungen. Er dichtete Vieles noch mit Anderen, was er nicht publicirte; auch seine lyrischen Gedichte wurden erst nach seinem Tode herausgegeben 243). Sein vornehmstes Werk, sagt er selbst, sei unter seiner Hand gleichsam in der Mutter erstickt, weil ihn keine Freunde ermuntert hätten, und später sei ihm das Feuer ausgegangen; er wird damit sein Epos vom deutschen Kriege meinen, das er selbst verbrannte. Wie Gryphius machte er ben umgefehrten Gang ber Gemutherichtungen gegen die frühern Dichter: biese begannen mit weltlichen Boesien, und endeten reuig mit geistlichen, jene beiden aber begannen mit geistlichen und beschlossen mit weltlichen. Bei Gryphius prägt sich dabei immer noch die Weltverachtung aus, allein Hoffmannswaldau zeigt sich überall als ein reines Weltkind. Er macht baher gegen Gryphius den vollkom= mensten Gegensatz bes Epicureismus zum Stoicismus, und in ihrer Poesie spiegelt sich dies vortrefflich ab. Es ist ein Gegensat, der bis Haller und Hagedorn, bis Klopstockund Wieland unaufhörlich in unserer Literatur sich wiederholen sollte. Gryphius richtet seine Gedanken auf ben Tod und halt für die einzige Weisheit sterben zu lernen; Hoffmanns= waldau aber wünscht ewig auf der Brust seiner Geliebten verparadiest

<sup>242)</sup> In der Borrede seiner "beutschen Uebersetzungen und Gedichte, " Brest. 1673, der Hauptausgabe seiner Werke, in der jedoch keine lyrischen Gedichte enthal= ten find.

<sup>243)</sup> In Neufirch's bekannter Sammlung: Hoffmannswaldau's u. A. auserlesene Gebichte. 1695 u. f.

zu leben, die schneegebirgten Engelbrufte seiner Geliebten find ihm Bilber des großen Bundes Himmels und der Erden. Wo Gruph auf Rirch= höfen weilt, da wandelt Er unter den freundlichen Göttern der Liebe in Paphos und Cypern. Gegen Gryph's Grabreden voll Ernst und Schauer stehen Hoffmannswaldau's Grabschriften, (spielerfinnliche Sterbensgebanken 1663) Epigramme von leichtem Wis. Gryphius schmedt nur ben Wermut des Lebens, aber Er den Zucker der Liebe; wie die Gleichniffe Gruph's voll sind von Grabgedanken, so die seinen von Speisen und Getränken, von Süßigkeit und Schmackhaftigkeit; wie Gryph's allego= rische Lieblingsfiguren die Geister, die Tugenden und Laster, die Furien find, so die seinigen seiner Liebsten Augen, Mund und Brufte. Er ift gegen den steis wechselnden Gryphius immer Einer und berselbe; in seiner Schreibart plan und eben, ohne Gelehrsamfeit und überladene Schminke, zart und durchsichtig, in Bildern geistreich und feltsam, aber nicht fühn. Er führte den majestätischen Stil der Schlester in einen lieblichen über. Dvidische Weichheit und Weichlichkeit steht in ihm gegen Seneca's Stärke und des Tacitus Ernst. Er hat von Ovid gelernt bei ernsten Sachen schlechte Wiße und Wortspiele zu machen, und was der ältere Seneca in dieser Hinsicht an Dvid tadelt, das setzte Wernicke an Hoffmannswaldau aus. Seine Liebeslieder, in benen er wie Gryph dem Schäferwesen und allen andern Kindereien den Rücken fehrt, sind zum Theil von einem vortrefflichen Fluß der Sprache, weit vorgerückt gegen Opis, und theilweise so geglättet, daß sie noch jest ohne Anstoß gelesen werden können. In diesen Liedern bringt der "brunftige Geist nur auf der Benusau Opfer," und es regt sich darin ein keder und üppiger Ton, ein leichter Sinn, der mit dreifter Unschuld von den Heimlichkeiten des Liebesgenusses spricht. Der ganze Ton beutet auf eine merkwürdige Beränderung der Zeit, die gleichwohl nicht dauern konnte. Solche Hymnen, wie sie Lohenstein auf die Benus machte, mochte man doch noch nicht an die Stelle der driftlichen gerückt sehen, und Hoffmann's Lüsternheit beleidigte das ängstliche Geschlecht noch allzusehr. Hoffmannswaldau empfand dies selbst als er seine erotischen Heldenbriefe in Dvid's Geschmack herausgab, die als der Kern seiner ganzen Dichtung betrachtet werden. Ziegler u. A. wagten biese Gattung nachzubilden, und übertrieben sie; ein Bellander ahmte fie in seinen Heldenbriefen (Dels o. J.), Dmeis in seinem Grafen Altenburg (im Anhang zu seinem Eginhard und Emma 1680), ein Wiedemann in einem diden Dpus von poetischen Gesangenschaften (1690), und Andere anders nach. Schon Hoffmann felbst fand diese Gattung mißlich, weil die Liebeshändel bei den Deutschen selten in so viel Umständen wie bei

ben Ausländern sich sehen laffen; und wo dergleichen sich ereigne, werbe es unterdrückt. Ihm aber schien die Poefte gerade im Lande der Liebe einzig zu Sause zu sein. Wer sein Gemuth kenne, werde nichts Ungleiches aus diesen Briefen schließen; sie seien nicht wider die Tugend; einen unschuldigen Scherz fordere die Sache und das etwa zu Schlüpfrige hebe er wieder auf durch die Schilderungen, wie oft die Thorheit der Liebe Richtschnur war. Vor diesen Spistelpaaren geht eine furze Liebesgeschichte in Prosa voraus, auf die sich die Briefe der Liebenden beziehen; in jenen Argumenten wie in den Briefen selbst ist das Zweideutige und Lüsterne gleichmäßig zu Hause. Die lyrischen Gedichte Hoffmann's beweisen allerdings, daß er einen Zug nach dem Leichtfertigen hat; sie waren übrigens nicht dem Druck bestimmt und so hat er auch gewisse erotische Dben zurückgehalten, in benen er biblische Säte auf profane und oft schmutige Dinge anwandte. Dbgleich in ben Beroiden die Schlüpfrigkeiten etwas ermäßigt sind, so konnte boch bas strenge Zeitalter schwer so viel Anstößiges ertragen, wie z. B. in den Briefen von Holbenreich und Abelinde (Ludwig dem Springer und Abelheid von Stade 244), oder so viel Unanständiges wie in denen von Abalard und Heloise. Das Schlüpfrige steckt in lauter Zweideutigkeiten 245), die schon zu häufig find als daß sie gut zu heißen wären. Die Lecture hat etwas langweili= ges; denn obwohl der Dichter absichtlich verschiedene Charaftere wählt, um seine Empfindungen mannichfaltig zu ändern, so geht doch ein ermübender Ton durch alle durch. Antithesen, Epigramme, Concepte sind auch hier die Seele der Schreibart; einzeln herausgerissen sind sie oft trefflich, im Zusammenhange aber erscheinen sie zu sehr als kalte Rops= arbeit und entnehmen den Briefen die Natur, deren Ton Hoffmann sonst nicht ungeschickt war zu treffen. Uebermäßigen Schwulft muß man nie

<sup>244)</sup> Seine Liebespaare aus der neueren Zeit führt er, wie es in den Romanen geschah, unter verdeckten Namen auf, die Neumeister in seiner bekannten Dissertation erklärt. Derselbe nennt auch diese Helbenbriese gereimte Romane.

<sup>245)</sup> Wernicke führt als Beispiel aus der ersten Epistel (von Eginhard an Emma) an:

Ich weiß, daß meine Glut fich benkt zu hoch zu heben, und daß mein Rieselstein zu Diamanten will.

Er fügt drollig unschnlög bei: "ber Schreiber will der Prinzessin zu Leibe; was aber des Geheimschreibers Rieselstein, ist nicht wohl zu begreisen und macht folgends wunders liche Gedanken." Hunold freilich antwortete ihm noch unschuldiger: die Metapher Rieselstein zu Diamant, Schlechtes zu Kostdarem, sei überall gebilligt; die Gedanken, die sie wecke, seien Wernicke's Grillen. — Auf diese Art allerdings kann man das Zweisdeutige im Hoffmannswaldau wegleugnen.

als den Fehler in Hoffmann's Schreibart nennen, da er vielmehr mit Bewußtsein gerade auf ben Gegensat bavon ausging. Das bagegen ift natürlich, daß man sich gegen die Unnatur auflehnte, mit der er Sachen der Empfindung zu eitlen Spielereien des Scharffinns macht, mit der er, wie Bodmer spottet, Gleichniffe auf Gleichniffe häuft, in Sprüchen feufst, metaphorisch liebt und in Reimen sterben läßt. Aber vielleicht hatte man boch nie vergessen sollen, die feine Zierlichkeit seiner Sprache gegen die der frühern Dichter auszuzeichnen, wenn man auch nicht in das Unmaß des Lobs einstimmen wollte, das die Reumeister, Thomasius und Lohenstein ihm zollten, im Widerspruch gegen die Gallomanen, die, selbst Leibnit eingeschlossen, auf Opit als auf dem non plus ultra hängen blieben. Gewiß ist, daß Hoffmann zuerst auf den feinen Ton ber Sprache überführte, der sich vor jenen Abfällen ins Gemeine wie vor dem "sich selbst Uebersteigenden" gleichmäßig scheute. Der glättere Vortrag, den wir bald stufenmäßig in Neukirch's, Günther's, Hageborn's lyrischen Liebern antreffen, ging nur von ihm aus. Was andere in seiner Manier übertreibend oder zurückleibend dichteten, muß nicht ihm zur Last gelegt werden.

Man darf nur Daniel Caspar v. Lohenstein's 246) (1635 bis 83) lyrische Gedichte (Blumen 1689) mit Hoffmann's vergleichen, so wird man sogleich gewahr, mit wie wenigem Rechte jener immer in Eine Linie mit ihm und Gryphius gesetzt ward, und wie eigenthümlich seine Borzüge sind. Lohenstein war Jurist aber kein Dichter; seine Lobredner sagten selbst, daß die Themis mehr als die Muse über seinen Tod Klage, und daß die Poesie das kleinste Glied der Kette gewesen, die ihm der Himmel angehängt; er wußte es selbst, daß die Saure, die der Ernst des Rechts mit sich führe, seinen Gedichten das Liebliche benehme. Er dichtete daher, wie übrigens auch Hoffmann, nur nebenher und für seine Freunde. Er war ein Gelehrter, und wenn man seine beiden Genoffen unsern Seneca und Dvid nannte, so hieß er der deutsche Scaliger. Er war ein Verstandesmensch, läßt sich daher lobend über Opis aus, wie jene Beiden nie (obwohl er diesen den Opig nachsett); er ift in seinen Gedichten mehr in Opipens Ton geblieben. Selbständig ist er nirgends. Wie er den Anton Ulrich in seinem, Romane (Arminius) nachgeahmt hatte, so ahmte er Gryph im Trauerspiele nach und Hoffmann in seinen Heroiden. Aber wie weit sind seine Liebesbriefe entfernt von der Anmuth und Zartheit der Hoffmannswaldau'schen, nicht allein im Bortrag sondern

<sup>246)</sup> Bgl. B. A. Paffow, D. C. von Lohenstein. Meiningen 1852. Gerv. b. Dicht. III. Bb. 28

selbst in der Wahl der Stosse. Die Liebschaften Peter's des Grausamen und Philipp's mit der Eboli sind schon este Gegenstände; noch viel widerlicher aber ist die ähnlich behandelte Rede der Maria Cornelia, eines Weibes, die Reuschheits halber sich mit einem brennenden Scheit auf eine häßliche Art das Leben nimmt. Dieser rohere Geschmack unterscheidet Lohenstein auch in seinen Trauerspielen am wesentlichsten: ihn darum anzugreisen, siel selten jemandem ein, da man sich mehr gegen seinen verkehrten Marinischen Geschmack empörte, als gegen seinen ungebildeten und stumpfen. Man kann es gleichmäßig gegen beide. Es ist unglaublich, wie weit wir plöglich in diesem Manne von einer gewissen erreichten Höhe in die Tiese gleichsam des früheren Boltsgeschmacks wieder herabgestoßen werden. Seine Trauerspiele sind sormell ganz den Groph'schen nachgebildet, allein wenn uns vorhin bei diesem einzelnes Blutiges und Grausames mißsiel, so tritt er, wenn wir Lohenstein's Stücke betrachtet haben, in das Licht der größten Milbe zurück.

In einigen von Lohenstein's Trauerspielen tritt diese Eigenschaft bes Morbspektakels, wie man solche blutige Stücke wohl nannte, allerdings weniger vor. Seinen Ibrahim Baffa (1653), den er in früher Jugend, wie auch Agrippina und Epicharis schrieb, könnte man dem Bau und dem einfachen Gange der Handlung nach für regelmäßiger und beffer erklären als irgend eines der Gryph'schen Trauerspiele; wie wenig aber Lohenstein auf seine Dichtungen achtsam war, schließt man billig daraus, daß alle seine späteren Stücke, in Bezug auf ihre Dekonomie, ober auch hinsichtlich der Anwendung des Schrecklichen, schlechter wurden. Cleopatra (1661) ist vollgepropft von Geschichte, von politischen Berathungen und Allem, was eine Staatsaction ausmachen fann; sie ift von diefer Seite weit langweiliger als Gryph's Stuart. Die Sophonisbe ift noch das poetischst gehaltene, der Form nach reinere, von Anstoßen freiere seiner Stude. Allein welche thörichte Häufung von Verlegenheiten und streitenden Gefühlen hat Lohenstein barin angebracht, etwa so wie Corneille in seinen schwächeren Stücken! Welch ein Charafter ift Diese Sophonisbe, die Lieblingsfigur aller damaligen Tragifer, dadurch bei ihm geworden! Man kann mit diesem Stucke die Sophonisben der Corneille, Trissino, Lee u. A. vergleichen; alle haben doch wenigstens einen gewiffen Begriff mit diesem Charakter verbunden, aber welch ein Wefen ist diese Lohensteinische, die über ihres Gatten Syphax Gefangen= schaft erst verzagen will, dann ihn vergnügt dem Tod Preis gabe um des allgemeinen Wohls willen, dann sich Waffen anlegt und ihren Sohn opfern will, hierauf, als ihre Stadt überfallen ift, sich tief vor dem

Sieger Massinissa demuthigt, vom Gefängniß wieder mit einem Wage= ftude ihren Gatten rettet, als ob sie das aufopfernoste Beib sei, während sie blos Eindruck auf Massinissa machen und zugleich den Syphax durch Rettung seines Lebens für die Treulosigkeit entschädigen will, mit der sie sich nun leidenschaftlich dem Massinissa hingibt, aus welcher vorübergehenden Seligkeit sie gleich nachher wie eine Heldin in den Tod geht und sogar ihren Kindern das Gift zutrinkt. Das ist doch das Bild einer Heroin, nach jener Horazischen Vorschrift, vorn eine Jungfrau, mitten ein Pferdehals, hinten ein Schlangenschwanz?! Aber das Alles ver= schwindet zu nichts, wenn man erst eines seiner drei übrigen Stücke dem ganzen Inhalt nach betrachtet. Da wälzt sich der Tragifer in dem Wust der türkischen oder römischen Kaisergeschichte herum, in dem "Pfuhl der Tugend, wo man der Unschuld Galgen und Rad baut," und hier scheint er sich erst recht zu gefallen. In der Agrippina (1665) wird dargestellt, wie Nero die Poppäa, Otho's Weib, liebt, und dieser ihm selbst seine Frau darbringt, und wie Agrippina, Nero's Mutter, ihn von ihr abzubringen sucht und ihn selbst zur Wollust und Blutschande reizt. Dies alles kommt auf der Buhne vor, und diese lette Scene wird bis zum Aeußersten geführt. Man muß aber dabei wissen, daß dies nicht Lohen= stein's ausschließliche Sünden sind; in einer Komödie von Rühlmann wird einmal geradezu vorgeschrieben: hier macht Storar den Simplex zu einem Hahnrei; in hollandischen Tableaux kam es wohl vor, daß Scenen der Nothzucht dargestellt wurden. Wie ganz empfindungslos muß man aber sein, wenn man gerade jene Scene fo vor das Auge stellen mag! Wie läßt dies in die Verbildung jener Geschlechter hinein= blicken! In diesem Stück wird so wenig poetische Gerechtigkeit geübt, daß zulett auf der Leiche der auf des Sohnes Geheiß ermordeten Agrip= pina die Buhlerin Poppaa noch jubeln barf; und nachdem alles Scheuß= liche schon bei diesem Morde erschöpft war, häuft sich das Schreckende und Graffe nachher noch mehr. Das nec humana palam coquat exta nefarius Atreus haben diese Dichter wohl niemals gelesen! Auch der Stoff der Epicharis (1665) ist aus der Neronischen Zeit: Stoffe wie Form nehmen diese Tragiker unglücklicherweise so gern aus dieser römi= schen Kaiserzeit. Im ersten Afte leitek Epicharis eine Verschwörung gegen Nero ein, um Seneca zum Kaiser zu machen. Unter ben Berschworenen spricht sich ein wahrer Cannibalismus aus; es wird ein Bluttrunk wie ein verzückender Freundschaftstrank genommen und scheuß= liche Verwünschungen gegen Nero ausgestoßen. Denn bies ist Lohen= stein's ganze Kunft, daß er die Grandiloquenz, das Leidenschaftliche des

Grophius, das er nicht erreichen kann, ersett mit einem fortwährenden Gebelle, mit endlosem Fluchen und Schimpfreben: "jedweder Ausspruch Mingt nach Läftern, Fluch und Dräuen." Im 2. Akte wird Epicharis verrathen und verhaftet. Im dritten wird die verrathene Berschwörung verfolgt, einer um den anderen wird gefoltert und bekennt neue Theil= haber, nur Epicharis halt lachend die Marter aus. Der 4. Aft ift lauter Erekution: einer wird geköpft, einem die Junge ausgeriffen, zwei zerschneiben sich die Abern, die Atilla wird nacht bis zur Ohnmacht gepeitscht. Im 5. Afte trinkt Seneca Gift; andere werden enthauptet, Epicharis wird wechselnd bis zur Dhnmacht gefoltert und wieder erfrischt, bis ste sich jubelnd und tropend erwürgt. Dies Stud ist wie eine Mördergrube und Richtplat; über ben Tobten triumphirt die siegende Bosheit und Blutgier. Wir find wieder bei dem rohesten Geschmacke in Aprer's Zeit, die den Titus Andronicus liebte, einen Stoff, der auch wieder hervorgesucht und (1661) von einem Hieron. Thoma aus Augsburg (als Titus und Tompris) anspruchsvoller behandelt ward. Aehnliche, wenn auch nicht so arge Greuel entstellen auch Lohenstein's Ibrahim Sultan (1679), der zur Verherrlichung "der keuschen Vermählung Raiser Leopold's" geschrieben ist. Es ist aber boch gewiß eine sonderbare Art ein Compliment zu machen, in einem zu folchem Zwecke verfertigten Stude die Unzucht und Barbarei des türkischen Hofes darzustellen! Man muß sich die Greuel des 30 jährigen Kriegs und die Türkenzeiten immer im Gedächtniß halten, wenn man begreifen foll, wie felbst in den gebilde= ten Ständen damals diese Greuel Beifall finden konnten, unter einem Geschlechte, das sonft so manche fromme Empfindung bliden läßt. Man hat vor diesen Stoffen schon einen solchen sittlichen Abscheu, daß ber fünstlerische kaum zur Rede kommt. Man muthet diesen Dichtern gar nicht an, daß sie wissen sollen, die Kunst sei für das Schöne, nicht für das Scheufliche da, und in dem Trauerspiele namentlich, dem es Bedürfniß ift, starke Leidenschasten und furchtbare Thaten zu wählen, haben auch so viele weit größere Männer gern bas Schreckliche und Entsetliche gebraucht. Darüber aber barf man fich wundern, daß diese gegen ben Pobel so empfindlichen Poeten nicht merkten, wie ganz ste fich hier bem Pobel wieder gesellten. Der Geschmack Aprer's ift hier gleichsam wieder= geboren und hat nur eine Maste von Gelehrsamfeit und pomphaften Man fann nichts sonderbareres fast benken, als Aprer's Stoff unter Marinischer Form. Und doch vereint sich beides, wenn man's recht nimmt, in Lohenstein, ber nichts von antifer Bilbung in feinem Drama, sondern nur archäologische Gelehrsamkeit in seinen

zahlreichen Noten auskramt. So benutt er denn seine Tragödien überhaupt, weit mehr als Gryphius, zu einem Schapfästlein von Realien, Sprüchen und Wißen. Er legt wie in seinen Romanen antiquarische, geographische, historische Euriosttäten barin nieder, und füllt sie mit Gelehrsamkeit statt mit Mitleid und Schrecken, wie Wernicke sagt. Alles überschwemmt er mit Sentenzen; man müßte andächtig Zeile um Zeile lesen, um manche Schönheiten zu finden, die im Einzelnen nicht fehlen, aber man fann bem gewöhnlichen Lefer nicht einmal zumuthen, Die Sachen nur flüchtig zu lesen. Alles ift voll von Gegensätzen und Witreben; die furzen Gegenreden dienen oft zu eben fo vielen Epigrammen: dies Verstandeswerk übertäubt jede Empfindung, und ganz wohl sagt Breitinger, die sterbende Cleopatra, da sie ihre Schlange anredet, errege uns Mitleid — mit ihrem schlechten Wige. Runftstude bes Wiffens und Samm. lens sind diese Trauerspiele überall; eine kalte Prosanatur schrieb sie, . und wie es immer geschieht: die Prosa, wo ste sich zur Poeste zwingt, fällt in Ueberladung. Ein falscher Firniß von angelernten, oft fehr ungeschickten Metaphern, von einem Schwall von Gleichnissen 247) über= zieht die große Dürftigkeit, die im Hintergrunde liegt; das Kleine gibt sich eine lächerliche Gravität; das Natürliche wird dem Ungeheuern geopfert. Von Lohenstein famen baher bie Reufirch und und Andere eher zurud, als von Hoffmann. Bodmer spottete seiner Excerptenpoeste 248) und seiner gezwungenen Gleichnisse, Breitinger widmete biesen letteren

<sup>247)</sup> Besonders unleidlich find die metaphorischen Verkörperungen des Unfinnlichen, Worte wie Verleumdungsberg, der Wollnst Mandelmilch, der Unschuld Gistmaul, das Langmuthsöl, der Wirbelehrendurst u. dergl. Wenn freilich die Bodmer und Breitinger mit ihrer nüchternen Denfregel an Lohenstein's Gleichnisse gerathen, und z. B. bei dem Sate "er will der Vorsehung nicht in die Speichen treten," fragen, wo diese die Speichen herbekommen, so muß man die Prosa eben so bestaunen, wie im Lohenstein manchmal das Allzupvetische.

<sup>248)</sup> In einer bekannten poetischen Charafteristif ber beutschen Dichter sagt Bobmer von Lohenstein:

Was er nur berührt muß Mosch und Ambra werden, er gräbt sich Erz und Stein aus einer fremden Erden; schifft, wie sonst Günther that, auf Dielen über Meer, und holt ein Gleichniswort aus Missisppi her, sucht Feuer in der See, und Wasser in den Flammen, pact sein Ercerptenduch in einen Reim zusammen, sein vollgestopster Vers ist matt und ohne Kraft, und wo er hoch sich dünkt, da ist er schülerhaft. Sein schwülstig Trauerspiel muß sich durch Tropen wälzen, geht auf Cothurnen wie und hinket kets auf Stelzen zc.

eine eigene Abhandlung, und wenn man weiß wie Lohenstein doch noch bis ins 18. Jahrh. auf die Haller, Pyra u. A. wirkte, und diesen Unsfug der Gleichnisse an der Quelle kennen gelernt hat, so begreift man, warum diese Schweizer so dicke Bücher über so dunne Gegenstände schreiben mochten.

Wie Opis seine unmittelbaren Nachfolger hatte, so hatte sie auch diese zweite schlefische Schule. Im lyrischen erscheint Heinrich Mühl= pfort aus Breslau (1639-81) so an Hoffmannswaldau angelehnt, wie Tscherning an Opis. In seinen erft nach seinem Tobe heraus= gekommenen deutschen Gedichten (1686), die wie Tscherning's meist Gelegenheitssachen find, verräth er überall italienische Schule und die fanfte milde Sprache Hoffmann's ist ihm besonders in seinen Wechselbriefen fehr wohl zu treffen gelungen. — Im Drama ging unter ben Schlestern . Joh. Chrift. Hallmann (+ 1716) den beiden Mustern treulich nach und wir können bei ihm beobachten, worauf man schon bei Lohenstein achten lernt, wie ber Volksgeschmack auf der Bühne nur kurze Zeit dem gelehrten wich. Stude wie Gryph's konnten sich auf die Länge nicht halten und nicht verbreiten. Man erhielt zwar einen Begriff von einer höheren Bübne, wie man in Beltheim's Schauspielertruppe noch eine Zeit lang etwas von biesem besseren Geschmade gespürt haben mag, allein alles fiel balb bahin zurud, ber Schaulust bes Bolfes zu fröhnen. Hunold fand schon Lohenstein's Stude zu einfach, als baß sie zur Aufführung taugen könnten, und boch scheint die Epicharis schon sehr für den Pöbel berechnet. Hallmann 249) macht zwar einen Unterschied zwischen der gelehrten und der charlatanischen Bühne, allein er schrieb boch schon Pastorelle und Singspiele (Adonis 1673. Urania 1667.), wo die komi= schen Figuren wieder Harlekinsspäße machen und in Volksmundart reden; er muß sich schon zur Oper hergeben, in welcher Gattung gleich der Unsinn mit dem übertriebenen Schauwerk unzertrennlich verbunden scheint, wie benn z. B. die Catharine von England (1684) unstreitig Hallmann's albernstes Stud ist. Unter seinen Trauerspielen ist die Mariamne (1670) dem Lohenstein am ähnlichsten in der hochgehenden Sprache; die Märtyrin Sophie an Unfeinheiten. Hadrian buhlt darin um Sophie, es ist ganz Lohensteinisch, daß er sich auf der Bühne ent= kleidet, um sie zu entehren; wie eine Travestie aber kommt es heraus, daß er dabei wie ein Schäfer gekleidet auftritt und seufzt. Aehnlich ist's in der Stratonice (1684), wo die Heldin auftritt mit einem Lämmchen,

<sup>249)</sup> Hallmann's Trauers, Freudens und Schauspiele. Breel. 1673.

in beffen Gesellschaft sie ben Prinzen Antiochus im Saine aufsucht, nachbem er ben Purpur abgelegt und ben Parasol mit bem Schäferstab vertauscht. Dem Antiochus schenkt sie auf seine Bitte bas Lamm, er kußt ihr dabei etwas frech die Hand, singt flägliche Ritornellen, fällt in Ohnmacht und Krankheit. Mehrere Ballette sollen ihn tröften, über beren Aufführung Seleucus (man erfährt erst hernach warum) etwas toll wird, was mit einer ungeschickt eingeflochtenen Episobe zusammenhängt, bie nur da zu sein scheint, um etwas Grausames zu haben. Als hernach die Liebenden verbunden werden, sieht man zum Schlusse in einem Tableau bas Baar mit verschränften Armen in einem Bette liegen, welches leuchtende Cupidines unter gesungenen Ritornellen mit Blumen bestreuen. Das Stud steht also ganz mit dem Einen Fuße auf Lohen= stein's reinem Trauerspiel, mit bem andern in der Oper und dem Ballet, und gibt den Uebergang vortrefflich an. — Aehnlich ist's mit A. von Haugwig 250), einem Lausiger, der sich an das Theaterwesen in Dresden anschließt, und dorthin den Uebergang uns eröffnet, wo ein Verwandter von ihm Hosmarschall war. Seine Trauerspiele, Maria Stuart (1683) und Soliman (1684), ein Stud das den gleichen Stoff mit Lohenstein's Ibrahim Baffa (aus Zesen's übersettem Romane Ibrahim und Isabelle) behandelt, sind zwar reine Tragödien in Lohenstein'scher Manier, nur nicht so hochrednerisch. So hatte er auch einen Wallenstein auszuarbeiten vor, der diese beiden Tragodien ausstechen follte. Allein er hat auch schon Pariser Ballette für die Dresdner Bühne zugerichtet, wo bergleichen Unterhaltungen hoch im Schwange waren.

Indem wir hier aus Schlesien dem Drama nach der Lausitz, Sachsen und Thüringen nachgehen, bietet sich von selbst Gelegenheit, uns des Dertlichen auch in der Geschichte des Drama's kurz zu erinnern. Wir sinden es an denselben Orten und in den nämlichen Berhältnissen wie die Lyrik. In der Schweiz haben wir einen Josua Wetter, von dem in den 50er Jahren ein Karl von Burgund und die Horatier und Curiatier in St. Gallen aufgeführt wurden, und anderes nur ganz verseinzeltes Dramatische. In Straßburg, am Hof von Stuttgart und Heidelberg tressen wir gleichsam, wie in der Lyrik, auf rohe Trümmer; die Stücke der Clauß, Michael Schuster und Laurenz Beger, die sich an diese drei Orte nach der Reihe anknüpfen, können in keinerlei Betracht kommen. Nürnberg liegt im Süden wie allein; nur nach Wien hin,

<sup>250)</sup> v. Haugwit, podromus poeticus. Dreeben 1684.

wo schon um 1626 eine förmliche Bühne auf der Burg erwähnt wird und um 1651 ein eignes Comödienhaus gebaut wurde, verzweigt fich Auch in Brandenburg von da die Oper, wie der Roman es that. herrscht noch dieselbe Stille im Drama wie in der Lyrik; dagegen erhält es in Königsberg, Braunschweig und Hamburg eine Pflege, die der der lyrischen Poeste entspricht. In Hannover zeigen sich einzelne unglückliche Bersuche eben wie in der Lyrik; eben so auch in Darmstadt, wohin gegen Ende des Jahrhs. durch die Landgräfin Dorothea Charlotte, die eine sächsische Prinzessin war, das Ballet und Singspiel gebracht ward. Denn in allen sächfischen Provinzen, in der ganzen Mitte Deutschlands, war um das Schauspiel und namentlich um die Oper ein gewaltiger Eifer, und zwar nicht weniger an den Höfen als in den Schulen. Ganz wie es im Lyrischen war, so ist es auch hier: Richts vorragendes von großer Bedeutung findet sich als der einzige Weise; aber eine ungeheure Maffe von Hofdichtern, Schulmeistern und Pastoren, die in die Wette Stude aller Art machten, von denen sehr wenige auch nur der Rede Wir können dieses Gewühl nur eben bezeichnen. Die werth sind. fachfischen Lyrifer, die uns schon bekannt find, haben fast alle auch Schauspiele gemacht. Jene mit den Rürnbergern verbundenen Augsburger, Schoch, Homburg u. A. übten sich zum Theil schon sehr früh (in den 40er Jahren) in dem dramatischen Schäferspiel; Michael Schneiber, jener Liebling Buchner's, gehört hierunter, der 1632 den Amnntas bes Taffo überfeste. Die Schulrectoren und Cantoren fuhren mit geistlichen und lehrhaften Studen ober Opern fort: es ware aber nur Beschwerde für das Gedächtniß, die einzelnen Stude ober Opern der Reimann und Wenzel in Zittau, Zeibler in Saalfeld, Groffer in Altenburg und Gorlig, Jacobi in Zwickau, Zopf in Gera, Boxberg u. A. aufzuzählen. lehnten sich an die verschiedenen Höfe an, wo sich stehende Theater bil= beten, oder wo doch die Haupttruppen einen festen Fuß hatten, die sich damals mit dem Ehrentitel durfürstlich sächfischer, oder herzoglich weimarischer Hoftomödianten schmudten. Die fruchtbringende Gesell= schaft hatte auch auf das Schauspiel hier noch wesentliche Einflüsse. Weimar hat fich Reumark auch an theatralischen Auszügen und politischen "Gesprächspielen" versucht; an den Hof des Administrators von Magde= burg knüpft sich Heibenreich, ber als Secretar ber fruchtbringenden Ge= sellschaft einige Stude oder Opern schrieb, die in Halle (1669) von Prinzen und Prinzeffinnen und einigen andern adligen Personen beiberlei Geschlechts aufgeführt wurden. An dem Hofe des Herzogs Ernst von

Gotha ging es besonders lebhaft zu 281); die Rectoren in Altenburg, Fund, Groffer und Sagittarius wetteiferten mit theatralischen Werken; unter Friedrich I. wurden auf dem Theater zu Friedenstein Freudenspiele von einem Kammerdiener Engerling und einem Pagenhofmeister Reil aufgeführt, so daß hier im Kleinen höfische Ceremonienmeister das Amt bes Schauspieldichters übernahmen, wie in Dresben im Großen. Späterhin im Anfang bes 18. Jahrhs. hielt sich hier ber Kapellmeister Stölzel auf und Alles ging nun zur Oper über. Der einzige Dramatiker, der an diesen kleinen Höfen nennenswerth ist, ist der uns schon bekannte Schwieger in Rudolstadt. Er hat einige Stücke 252) gemacht, die bei fürstlichen Festen auf dem Schlosse Hendeck aufgeführt sind, eilige Gelegenheitswerke, zum Theil von baroder Erfindung. In dem Singspiele, die Wittekinde (1666), z. B. ist eine vage Liebesgeschichte ber Mittel= punkt; eine Urgeschichte wird entworfen, die die Grafen von Schwarzburg und Gleichen auf 2 Sohne Wittekind's zurücksührt: neben dem Sachsenheros und Karl wandeln Scaramus und Bankelfanger mit Schnurren und schlechten Späßen; zulest tanzen die Schwarzburgischen Städte ein Ballet. In einem Zwischenspiele zu bem betrogenen Betruge (aus dem roman comique von Scarron) tröpfelt Jupiter unter einem Gewitter als goldner Regen in Danae's Schoos! Das Charafteristische find bei ihm die eleganten Intriguen = Luftspiele, eine Gattung die kaum sonst vorkommt. Hier erkennt man den Lyriker Schwieger wieder, wenn auch nur als Ueberseper ober Bearbeiter. "Der vermeinte Prinz" ift dem Stoffe nach aus einem Romane. von Pallavicini. Der Knoten ift, daß ein König von Sicilien, um das falische Gesetzu umgehen, eine Tochter als Sohn erzogen hat. Man erräth, zu welchen komischen Situationen dies Anlaß giebt. Zu der Ermelinde (1665) ist kein Driginal angegeben. Es scheint aber unmöglich, daß Schwieger das Stud felbst verfertigt hatte, das ganz spanische Farbe trägt, einen trefflichen Gracioso und sehr schöne und lebendige Scenen hat, so daß mit einigen Aenberungen ein feines Stud baraus zu machen ware. Es breht sich um einen Kampf der Ehre und Liebe, um die Liebe einer Fürstin von Rorfolf, die der König umwirdt, zu ihrem Secretäre; die zweideutigen Liebeslisten bes Paares machen die eleganten Scenen des Studes aus. Wir stellten oben in der Lyrif Grefflinger neben Schwieger.

<sup>251)</sup> In der Nachlese Freiesleben's zu Gottsched's Vorrath kann man einen Blick thun in die Fülle der hiefigen Gelegenheitsspiele.

<sup>252)</sup> Filibor's Trauer=, Luft- und Mischspiele. Jena 1665. 4.

bemerken, daß fie fich auch im bramatischen Geschmacke ähnlich sehen, indem Grefflinger außer Corneille's Cid auch den verwirrten Hof von Lope de Bega (1652) übersette. So wie Schwieger als einzelner Mann unter diesen Hofpoeten der bedeutendste ist, so ist unter den verschiedenen Bühnen-Städten Dresben besonders wichtig durch die Masse dessen, was bort Alles geschah. Hier ward ein gewisser Mittelpunkt des gesammten Bühnenwesens in Deutschland. Dort hatte die Kunft der Ceremonie eine Heimath und gelangte im Anfang des 17. Jahrhs. durch Besser und König zu einer Art Blüte, indem man das Pritschmeisteramt aus seiner Unterordnung emporhob. Das Schauspiel konnte an diesem Hofe unmöglich an fich eine Bedeutung erhalten, es mußte sich ganz in die Dienstbarkeit des Hofes fügen. Daher haben wir auch mehr Entwürfe von Schauspielen, die dort aufgeführt wurden und unter andern Festlich= keiten mitliefen, als Schauspiele selbst. So haben wir von Schirmer einen "Entwurf ber Ergöplichkeiten" bei ben festlichen Zusammenkunften in Dresden 1655, wobei der eifrige Bewunderer Klaj's, Ernst Geller, der den pastor fido übersetzte und neben Ackermann als einer der ersten Dresdner Theaterdichter erscheint, die Lust = und Trauerspiele gemacht, von denen in diesem Werke nur die Argumente find. In den Balleten, die dabei vorkamen, mußte sich Schirmer nach den Grillen hoher Per= sonen richten. In ähnlicher Weise find in einem kostbar ausgestatteten Werke von Gabriel Tzschimmer (Nürnb. 1680) die Aufzüge, Schießen, Jagden, Opern, Komöbien, Ballete, Maskeraden und Feuerwerke beschrieben, die bei einer ähnlichen Zusammenkunft 1678 Statt hatten. Dies überlassen wir der Geschichte des Hofceremoniels. Wir bemerken nur noch, daß in Dresden außer dem deutschen Singspiele und Ballette auch die italienische Oper zuerst eingeführt ward; und daß italienische Operndichter wie Sänger dort eine bleibende Stätte hatten. Reimer von solchen Singfestlichkeiten gruppirten sich um den Hof herum und darunter ist keiner so fruchtbar, wie Christian Dedekind (Con= cordin) 253), der sich unter der Anleitung des Kapellmeisters Bernhard zum Operndichter nach italienischem Stil bilbete, und selbst Musicus war. Er gehört in den Kreis der Petermann, Trommer und anderer Bewunderer von Rift, war von Rist gekrönt und ist gleichsam der fort= Er hat eine ganze Reihe von geistlichen Gedichten ge= macht, die mit Rist's an Schaalheit wetteifern, und so hat er auch eine wüste Masse von Opernterten hingeworfen, die uns in den ärgsten

<sup>253)</sup> Seine Freunde nennen ihn Chrifti Dudelfind.

Mißbrauch der Dichtung hineinbliden lassen. Man kann sich kaum denken, wie darod sich hier Rohheit mit überladener Pracht vermischt. Debekind macht stellenweis den Eindruck alter Meistersänger; seine Opern sind meist geistlichen Inhalts und er hat auch mehrere Oratorienterte gemacht. In seiner barbarischen Sprache sucht er die Färdung der italienischen Opern zu tressen und es ist ein Jammer zu sehen, wie dei völliger Ermattung der poetischen Kraft die hergebrachte Energie behauptet werden sollen vor; Gott und Teusel, Engel und Hirten, Apoll und die Pythia neben dem Kind in der Krippe, Alles geht bunt durcheinander. In dem sterbenden Jesus erhängt sich Judas auf der Bühne, und der Satan singt dazu als Echo; Judas zerplatt an dem Stricke hängend, und der Satan sast seine Eingeweide in einen Korb auf und singt eine Arie dazu. Und solche Scenen wechseln dann mit der Kreuzigung, die mit allen Umpfländen auf der Bühne vorkommt 2888).

Die Oper bilbete in ber Mitte bes 16. und 17. Jahrhs. ben Gipfel bes ganzen Schauspielwesens dieser Periode. Alles hatte gleichs sam nach dieser Spipe hingearbeitet. Wir hatten bas rohe Singspiel früherhin bei Aprer schon entstehen sehen. Die ausgebilbeten Oramen bes 17. Jahrhs. hatten sehr oft am Schlusse jedes Actes Chore ober Reihen. Die prosaischen Schäfererzählungen hatten ihre Singparthien und eben die Schäfergedichte mit untermischtem Hirtengesang sührten am natürlichsten zum Singspiele über. Die Rürnberger Schäfergedichte mit allen ihren Ergöplichseiten für Aug und Ohr sind gleichsam erzählte Opern. Wie in der poetischen Rede, wo sie nicht eitel Verstandeswert war, ost Alles auf musitalische Wirfung ausging mit Naturlauten und allerhand Klingslang, haben wir an der Eigenthümlichseit der Pegniser Poesse gesehen; so blieben die Echo's eine Hauptfreude in den Opern bis ins 18. Jahrh. So wie die Oper für das Auge alle Steigerung

<sup>254)</sup> Wenn der wilde Herodes seinen Born über die Verfündigung der Morgen= lander außert, so fingt er:

Donner und Hagel, Hammer und Ragel, schmiebendes Eisen, staffer zum Schlitzen will ich bir weisen u. s. f.

<sup>255)</sup> Debekind's geistl. Lieber sind in einer Reihe von Sammlungen aufbewahrt, die wohl vergessen werden dürfen. Bon seinen bramatischen Sachen kennen wir: Neue geistliche Schauspiele, bekwehmt zur Music. 1670. Altes und Neues in geistlichen Singspielen 1676.

der Wirkungen zuließ, so kann der Gesang blos als eine Erhöhung der Rebe und Stimme betrachtet werden. Die Art, wie die damaligen Schauspieler in übertriebener Declamation die damaligen diras vorgetragen, wird sich nicht viel von bem Recitativ, diesem "tertium quid zwischen Singen und Sprechen" unterschieben haben. Jene Aufführungen Rlaj's in der Rirche, was find sie anders gewesen, als eine Art Cantaten, die noch nicht ganz zur musikalischen Composition gelangt waren. Man hatte an fürstlichen Höfen Aufzüge, Allegorien und Pantomimen; diese Dinge wurden fo sehr Bedürfniß seit bem westphälischen Frieden, daß die fürstlichen Personen sich selbst zum Spiele und Gesang hergaben; fürzere theatralische Spiele dieser Art, Tafelmusiken u. dergl. hießen Serenaten, und wo sie getanzt wurden, Ballette, wo sie von fürstlichen Perfonen im Costume aufgeführt wurden, Masteraben. Alles dies was Privatfest, Schaubühne und Kirche für sich ausgebildet hatten, warf sich nun zusammen in die Eine Gattung, und man hatte die italienische Oper schon als Borbild. Dpig hatte die Daphne übersett, die bei Vielen als die erste Oper galt. Peri, der Componist dieser Oper, war über die Untersuchung der antiken Declamation auf das Recitativ verfallen, und die Form des einfachen antiken Drama's trug sich daher natürlich auf die Oper über. Es galt als allgemeine Regel, die auch in Deutschland von Barthold Feind ausgesprochen ift, daß die Arie Erklärung des Recitativs, das Köstlichste der Poesie, Geist und Seele der Oper sein solle; wie der Chor auf die gesprochenen Theile des Schauspiels, so soll die Arie, worunter bamals die Opernchöre mitverstanden wurden, eine Anwendung auf das Recitirte der Oper enthalten. Bei der einfachen Gestalt ber Oper aber blieb man in Deutschland nur selten, man verleugnete hier bald grundsäglich (da sich ohnehin Masenius schon im Schauspiel ba= gegen erklart) die berüchtigten Einheiten, man bildete die Oper bald zu einer Gattung aus, in der Alles für erlaubt galt, in der die melhodus arbitraria zu Hause sei. Wir hatten dies ja die Zeit der Curiositäten genannt, und die Oper schien recht die Dichtungsart zu werden, in der alles mögliche Curiose anzubringen war. Auch den spätern Roman be= zeichneten wir als ein solches Schapfästlein für Curiosa; dieselbe Stätte, diefelben Männer (wie Hunold, Bose, Joach. Meyer u. A.), die ihre Romane so nachlässig hinschrieben, brachten auch die große Masse von nichtswürdigen Opernterten hervor. Für den Verstand, das gab man bald zu, sorgte diese Gattung nicht, allein Aug und Dhr und alle Sinne schien sie vollkommen zu befriedigen. Darauf ging benn auch jeder Dichter von Opern aus. Postel hielt sich wohl noch einmal an den

Euripides an, allein die Höfe schrieben hier vor und ber Dichter mußte sich in diese Art von Dichtung fügen, wo der theure Apparat, den der Fürst bestritt, mehr werth schien, als das bischen Vers und Reim. Bressand wollte sich in seinem Jason gern an Seneca und Corneille anschließen, allein "ein Mund, dem nicht zu widersprechen war, " schrieb einige andere Umstände vor, die zu mehrer Auszierung des Schauplages bienten, auf welches Stud die Singspiele ohne Zweisel die meiste Absicht hatten! Alle Künste, Musik, Poesie, Malerei und Architektur erklärt Feind als das Wesen der Opern. Run häufte sich die barockste Pracht in ihnen an, Alles was sich sonst bei Turnieren und Schießfesten gezeigt hatte, warf sich jest auf Ballette und Oper, und je bunter es kam, defto beffer gefiel es. Daher benn war mitten in ber Blüte schon der Verfall und die Ausartung über alle Begriffe, und Feind, der sich mit am eifrigsten für biese Gattung interessirte, muß sie boch für ein unnatürliches Ding, eine prächtige Gaufelei erklären, zu ber uns bie Italiener, und wir beide die Franzosen verführt hätten. Jeder fand in ihr etwas für seinen Geschmack, der Eine den Stoff, der Andere die Darstellung, ber Dritte die Musik, ber Vierte die Narrenpossen; man hatte heilige, geistliche, geschichtliche, heroische Opern, es gab aber auch welche über Bierbrauen, über die Schlächterzeit und fröhlicher Brüder Sauflust; für den König wie für den Brauer also war Befriedigung gleicherweise, und dieser gemeinsame Antheil machte, daß auch wieder auf die Opernaufführung mehr verwandt werden konnte, wie es bis heute geblieben ift. Alles drängte sich mit Macht zu und die Schaulust ward zu einer Art Wuth. Um das Jahr 1700 kommen in Gottsched's Berzeichniß der deutschen Bühnenstücke 10-20 Opern auf Ein Schauspiel. In Hamburg, in Rürnberg, in Augsburg und sonst entstanden die ersten festen und ordentlichen Schauspielhäuser zwischen 1678-97 der Oper zu gefallen. Bis nach Livland und Curland behnte fich die beutsche Oper aus, ja wie die italienischen Sänger und früher die englischen Schauspieler nach Deutschland, fo wanderten beutsche Schauspieler und Sänger nach Kopenhagen und Stockholm! In Dresben, Leipzig, Königsberg, Berlin, Braunschweig, Nürnberg und vielen andern Orten blühten Componisten und Dichter, nach Wien führte unter Leopold I. der österreichische Adel mit Erfolg die Oper ein; unter Karl VI. wurden, nach Keyßler, am Wiener Hofe nur zwei Opern jährlich, aber jede mit einem Aufwand von 60,000 Gulben gegeben; auf die Sanger wurden große Summen verwandt; dennoch nannte man Wien bas Hospital ber Virtuosen, weil sich die Italiener hier erst in ihren alten Tagen zur Ruhe

begaben. Bum Erstaunen glanzte bie hamburgische Oper an ber Scheide der Jahrhunderte 256). Unter zahllosen unbekannteren Dichtern, wie Elmenhorst, Hinge, von Bostel, Richter, Schröder, Kramberg, Hotter, Beccau, widmeten Manner von Auszeichnung und Ruhm, wie Postel, Hunold, Bressand, König und Feind ihre Feber der Ausschmudung ber bortigen Oper. Bürgermeister und Stadtflüchtige finden sich unter dieser Reihe, Dichter wie Schröder, die diese Art der Dichtung wie das elendeste Fabrikgeschäft trieben, andere wie Postel, die das Beste einer klassischen Bilbung baran setten. Hier war unter andern namlosen Componisten, wie Franck, Schieferbecker, Grunwald, Graupner u. A. der gefeierte Kanser aus Sachsen, der, wie Bach die Dratoriendich= tungen des Henrici, die elenden Texte der Opernschreiber berühmt machte, bessen Iphigenie, Klytamnestra, Salomo u. A. man mit schaurigem Entzücken barftellen sah, und ber über hundert Opern gesetzt haben soll, was glaublich genug ift, ba ja selbst von dem großen Händel eine ganze Reihe von Opern verfertigt ward. Auch Händel nämlich hielt sich im Anfange des 18. Jahrhs. bis 1709 in Hamburg auf, und trat bort mit Erfolg nach ober neben Kanser mit seinen ersten Opern auf, machte auch nachher in Italien dasselbe Glück und riß später in England die Oper erst aus einem kläglichen Zustande heraus. Kapser war während seiner Birksamkeit eng verbunden mit den befferen Operndichtern in Samburg, wie auch mit dem vielgereisten Rechtsgelehrten Gerhard Schott, der das Hamburgische Opernhaus 1678 gründete, der die Oper in den höchsten Flor brachte, deffen Tob (1702) Posteln und Hunolden die Opern= dichtung verleidete, und den baldigen Verfall der Oper nach sich zog. Das Opernhaus in Hamburg hatte den Ehrgeiz, die meisten Coulissenveränderungen zu besitzen; es konnte die Seitenscenen 39mal, die Mittel= vorstellungen wohl etliche 100male verändern. Es war zugleich bas weitläufigste Theater, während das Leipziger für das ärmste, das Han= noversche für das schönste, das Braunschweiger für das vollkommenste Innerhalb Hamburg entspann sich ein wüthender Kampf galt 257).

<sup>256)</sup> Bgl. Lessing in den Collectaneen s. v. Oper und Peucer, in Lewald's Theaterrevue 1. Jahrg.

<sup>257)</sup> Diese Angaben sinden sich in der Abhandlung über die Opern von Barth. Feind, vor dessen deutschen Gedichten (1708), in denen auch einige Opern von ihm sind. Dieses Buch ist neben Hunold's theatralischen Gedichten (1706) und deren Borreden die wichtigste Quelle über die Operngeschichte. Feind ist ein weltmännischer Beurtheiler, der würdigste Nebenmann von Wernicke. Er hat sich viel in der Welt umgesehen und berichtet von der Oper in Paris, Brüssel und vielen italienischen Städten aus eigener Anschauung.

durch die Theologen über die Zulässigkeit der Oper. Der bekannte Anton Reiser schrieb 1681 eine Theatromania, und stellte die Oper als ein Werk der Finsterniß dar. Dagegen schrieb Christoph Rauch eine Theatrophania zur Vertheidigung der christlichen Opern. Ihn sertigte Reiser wieder in dem gewissenlosen Abvokaten (1682) ab; wieder gegen ihn schrieb dann der Pastor Elmenhorst eine Dramatologie (1688) und stritt für die neuere Oper, die sehr verschieden von der alten heidnischen sei; und noch Schott selbst schrieb 1693 vier Bedenken von Opern. Die Fascultäten in Wittenberg und Rostod mußten diesen Streit erst zu Gunsten der Oper entscheiden, die vielsach sich an christliche Stosse hielt, um sich zu behaupten, die sie nachher sich so gesichert fand in dem allgemeinen Beisall, daß Feind schon gegen die geistlichen Opern überhaupt war, die der Gottessurcht wenig hinzuthäten und dem Schauspiele viele Schönsheiten entzögen.

So gewaltig dieser Eifer war, so glänzende Früchte er zu verheißen schien, so war doch die ganze Blüte der Oper eine verfrühte. Sie hatte jest ungefähr die Periode, welche das Schauspiel zu Anrer's Zeit hatte. Von den Compositionen zu sprechen, gehört hier nicht hin; die Texte auch sind zu sehr abhängige Poesten, als daß sie in einem Geschichts= werke über Dichtung erwähnt werden könnten. Nur der allgemeine Geschmad, der sich darin kund gab, könnte uns interessiren. Was war aber von einer Gattung zu hoffen, wo jeder Stumper Hand anlegte, unter benen sich die Postel und Feind wie glorreiche Erscheinungen herporhoben, blos weil sie in ihren Terten ein wenig mehr poetischen Ton und Berechnung auf bas Gefühlvolle zeigten, wie es ber Musik zusagt. Dafür gab es wieder zehn Andere, die Staatsmaximen, Mandate und Schulmoral in Arien absingen ließen. Feind gibt es selbst an, daß wir bei bem großen Reichthum an Opern arm seien, und er nennt bie Zeit das sterbende Säculum der Poeten. Die heroische Oper verleidete bald; man wollte nur leichte und komische Opern sehen, da doch das Komische der Musik so sehr widerstrebt, weshalb auch Bach die Hauptursache des Verfaus der Tonfunst eben dem komischen Singspiele zuschreibt. Und wieder in diesen niedrigen Stücken durfte der Hanswurst oder irgend eine komische Figur, und fei es ein Jude ober Schornsteinfeger ober ein Schulfuche, niemals fehlen. Baren und Monstra wurden brummend, nicht singend, eingeführt und jede neue Erfindung dieser Art ward bewill= kommt, so albern sie war. Bald war man in Hamburg an allen Götter= fabeln und bergleichen gefättigt, man wollte keine Oper mehr ohne Harlefin sehen, und Feind sagt, er kenne da nicht 20 Personen, die ein

Stud recht zu beurtheilen wüßten ober die in würdigen Zweden ins Theater gingen. Phantastische Ungeheuer und allegorische Personen, Dekorationen und Maschinenwerk, dies war bald das allein Reizende. Der ganze Spuck der Mysterien, Teufel, Engel, Drachen, Götter u. bgl. zog sich hierhin. Der geöffnete Himmel mit Regenbogen und Wolkenglant, die geöffnete Solle mit Feuerwerken, Schlachten mit Ranonen= donner, Gewitter mit Blis und Regen, Ballette und Tanze, Blutscenen wie im Trauerspiel, Verwandlungen, Volkstrachten mit Wappenbildern u. dergl., dies war das nothwendigste Requisit der Oper. In Bostel's Mustapha erscheinen beutsche, tartarische, polnische, türkische Armeen im Kostum, und in den zwei Theilen dieser Oper waren über 50 Berände= rungen der Coulissen. In Hunold's Nebucadnezar erscheint dieser als wildes Thier mit Ablersfedern und Klauen unter vielen anderen Bestien. In einer Semiramis kamen wandelnde Rosensträuche vor, die in liebliche Tänzerinnen, und alte Damen, die in feuerspeiende Lanzen verwan= delt wurden. In Ludw. Orlandi's Niobe (München 1688) verwandelt sich ein Unthier in viele Kriegsleute, die Mauern um Theben erheben sich, ein Erdbeben wirft eine Menge von Gebäuden nieder. In Breffand's Jason erhebt sich das Schiff Argo an den Himmel, singt unter der Auffahrt eine Weissagung und wird oben in ein Gestirn verwandelt. Medea's Zanbergemach, ihre Geister und Phantome, und beren Tänze und Luft= flüge, wahrsagende Zigeuner, tanzende Harlefine, Zaubermahle, bas brennende Schloß von Corinth, Medea auf einem Drachen, Götter= und Geisterkämpfe in der Luft um das Bließ, ein Pallast der Pallas in den Wolken, durch die man den Thierfreis sieht, in dem das Zeichen des Widders noch unbesetzt ist und durch das Bließ besetzt wird - dies Alles häuft sich in dem einen Stücke! Auf das Schauspiel wirkte Dieser Ge= schmad höchst nachtheilig zurud; er verdrängte es eigentlich ganz, und wo boch noch Schausptele geschrieben wurden, ba wurden fie vielfach davon angesteckt. In Königsberg war Mich. Kongehl (Prutenio bei den Pegnigern 1646—1710), ein Zeitgenosse, Landsmann und Freund des Martin von Kempe 258) (1637—83) und mit diesem und Anderen ein Fortsetzer der Königsberger Literatur nach Dach, von den theatrali= schen Reigungen ergriffen, worin selbst Dach schon mit zwei sehr geringen Stüden, Eleomedes und Sorbuiso, vorangegangen war. In Kongehl's

<sup>258)</sup> Rleodor im Schwanenorden. Seine Schriften find viele aber unbedeutende. Die wichtigste ist der neu grünende Palmzweig der beutschen Heldensprache und Poesteren. 1664.

geistlichen Hymnen 259) sogar ist eine Art von scenischer Abtheilung und Einrichtung eingegangen. Er hat für die Königsberger Schüler einige Stücke geschrieben, von denen zwei, Innocentia und Phönizia, die Stoffe Shakespearischer Stücke, von Cymbelin und viel Lärm um Richts, beshandlen. Gesangktücke, opernartige Maße, mythische Figuren kommen darin vor wie in den Opern. In seiner Andromada ist Alles Schauwerk, der ganze Kamps des sliegenden Perseus und die Verwandlung des Orachen geht auf der Bühne vor. In dem Prinz Tugendhold sind so viel Pickelhäringsspäße, allegorische Zwischenspiele, Furien, Höllenchöre und Coulissenwerk, daß man sieht, selbst die Schulstücke wollen dieses Zierrath's nicht mehr entrathen.

Wenn die Oper bei diesen Eigenschaften, fast mitten in ihrem besten Leben abstarb, so ist dies wohl kein Wunder. Wir bezeichnen diesen Verfall mitten in bem Flor mit bem Abfalle zweier Hauptstüßen ber Oper selbst. Postel, der unbestritten unter den Operndichtern oben an steht (wie er sich auch z. B. in seinem Meisterstücke, der Iphigenia, sehr an Euripides anhält) verlor burch Schott's Tod alle Lust an diesem Zweige, feierte bes großen Protectors Hingang mit einem Stude, ber Tod des großen Pan (mit welchem Ehrennamen Lohenstein den Hoff= mannswaldau benannt hatte und der seitbem ein Modetitel ward), und nach diesem wandte er sich ab und ging zum Epos über, wo wir ihn später wiederfinden werden. Neben Postel aber wandte sich auch Hunold reuig und aus moralischen Gründen ab. In ber Vorrede zu Neumeister's Poetik (1707) erklärt er, nach dem Geschmack der Welt Opern aufzuführen, sei eben fo rühmlich als tadelhaft, eben so schön als ärgerlich. Er behauptet, daß in den meisten Hamburgischen Opern etwas wider Anstand und driftliche Sitte sei. Er klagt sich selbst der Aergernisse an die er gestiftet; er hält sie nicht für gutgemacht durch die guten Grunds fätze die hier und da vorkommen. Dem Lob der Keuschheit im Munde einer Opernfängerin widerspräche Alles in Bewegung und Gebärde. Hierin hatten fich in ber That die Sitten sehr plöglich geanbert. Denn während man sonst die Frauen nur von Männern hatte spielen lassen, so brachte die Oper des Gesanges wegen das Bedürfniß, daß Frauen spiel= ten, und diese erschienen bann im unanständigsten Anzuge. Hunold alfo

<sup>259)</sup> Belustigung bei ber Unlust. Stettin 1683. 2 Theile. In dem 2. sind seine Schauspiele. In seinem Cypressenhain und Lustquartier (1694) wie in seinem Lorbeers hain (1700) sind Unmassen von Gelegenheitsgedichten niedergelegt. Auch einen Roman "Surbosia" (1676) hat er geschrieben, den wir nicht kennen.

erklärte es seitdem für die edelste Beschäftigung, seine Poesie dem Him= mel zu widmen und die Zeit folgte ihm darin. Schon lange hatte auch die Cantate Antheil erregt; wir sprachen schon von Debefind, Trommer und ähnlichen geistlichmusikalischen Dichtern. In Weißenfels 260) beson= ders (wo ein zufälliger Aufenthalt des Knaben Händel seine musikalische Laufbahn entschieden haben soll) wurden die regelmäßigen firchlichen Aufführungen durch die Kapellmeister Krüger und Beer und durch Neumeister's Cantatendichtungen über die Evangelien in große Blute gebracht. Bald traten die großen Kirchencomponisten Sebastian Bach und Händel auf und erschütterten die rathlose Oper gerade so gewaltig, wie Rlopstock mit seinem Epos das rathlose Drama eine Zeit lang zaghaft machte. Händel machte 1733 den denkwürdigen Uebergang zum Dratorium, nachbem er sich mit der englischen Oper überworfen hatte: er tropte mit seiner unbändigen Natur gleichsam dem Operngeschmack in die Bähne, und eroberte sich bas Gebiet, auf dem er unsterblich geworden ift. Unter diesen Umftanden bedurfte es feiner so großen Anstrengung von Gottsched, um sein Gewicht hinzuzuthun, die Oper auch von äfthetischer Seite her zu verdächtigen. Seit 1730 ungefähr nahmen die Opern von felbst ab. Was ihnen Gottsched entgegensetzte, bas regelmäßige französische Schauspiel, war ebenfalls schon lange im Zug und er brauchte nur einen Nachstoß zu geben. Seitdem ber Cid durch Clauß (1655) und durch Grefflinger (1656) übersett war, traten langsam und allmählich mehrere Ueberseper französischer Stücke heraus. Kormart (in Dresben) übersette für eine studierende Gesellschaft in Leipzig, für die er auch seine Maria Stuart, seine Cassandra und seinen Heraclius arbeitete, ben Poly= euct (1669) von Corneille, Benj. Knobloch die Regierkunft von Gillet (1660), Heidenreich die Mirame von Desmarets und den "Horay" von Corneille (1662), und Andere anderes Einzelne; ein eigentliches Geschäft aber machte lange vor Gottsched schon Bressand (an dem Braunschweiger Theater) daraus, der in den 90er Jahren Rhodogune, Sertorius, Racine's Athalia, Pradon's Regulus und noch mehreres Andere übersette. Dazu kam, daß die Beltheimsche Schauspielergesellschaft 1694 die prosaischen Stude Molières übersett herausgab, wie einst die englischen Romöbianten ihre Stude.

Als Gottsched versuchte das Theater nach seiner Art wieder zu versebeln, war es zu einem Zustande zurückgekommen, wie wir es in Aprer's

<sup>260)</sup> Einen dortigen Operndichter, Paul Thiemich, lobt Neumeister sehr, allein feine Werke scheinen nicht gebruckt worden zu sein.

Beit, nur rober, gefunden haben. Bas bie Oper nicht that, das thaten die Possenspiele und die Schauspieler. In der guten Zeit der schlesischen Dichtung hatte auch das Schauspielerwesen einen gewissen Abel erhalten mit dem Drama selbst. Wie die Dichtung selbständiger ward so wurde es auch die Schauspielkunft; sie ging gleichmäßig aus bem Joch, in bem sie sich unter den Händen der Handwerker, wie unter benen der Schul= jugend befand, heraus. Es war als ob sie stufenmäßig groß wachsen sollte, statt der Gymnasiasten nahmen sich jest die Studenten ihrer an. Besonders in und um Leipzig übernahmen die Studenten vielerlei Aufführungen; allein auch die herumziehenden Truppen bestanden jest vielfach aus studirten Leuten, und dies bezeichnet, daß der gelehrte Charafter ber Dichtung auch in ber Schauspielfunft sich kund gab. Rift erzählt, daß 1646 Andreas Gartner von Königsberg mit gelehrten und wohl= geschickten Studenten nach Hamburg kam und dort einen Schauplat eröffnete; er ging von da nach Danzig, und die Bühne in Hamburg wurde ihm eine Zeit lang offen gehalten. In den Theaterchroniken von Löwen und Schmidt, die zum Theil aus mündlichen Quellen berichten, werden aus diesen Zeiten die Treu'sche Gesellschaft, die des gekrönten Poeten v. Sommerhammer, die des Karl Paul u. A. erwähnt, die alle ftudirte Leute um sich hatten. Niemand aber ist bedeutender als der Ma= - gifter Joh. Beltheim, ber in allen großen Städten Deutschlands mit vielem Beifall spielte, der selbst studirt hatte und gebildetere Spieler um sich sammelte, der für die Ausgabe der Molièreschen Lustspiele sorgte, der die besseren Stude der deutschen Tragifer, und die übersetzten französischen aufführte, also 40 und mehr Jahre, ehe Gottsched's Neuerungen began= nen, auf einen edleren Stil des Schauspiels hinzuarbeiten schien (benn seine Blüte fällt in das lette Jahrzehnt des 17. Jahrhs.). Er benutte auch schon die Entwürfe in dem theatre italien von Gherardi, die aus bem Stegreif aufgeführt wurden. Der Ruf seiner Truppe mußte es sein, der deutsche Spieler in Schweden und Danemark willkommen machte. Aus ihr sind alle folgende Truppen in Deutschland hervorgegangen; die Elendsohn'sche, Haaf'sche, Stranigky, aus bessen Gesellschaft wieder die Denner = Spiegelberg'sche, und aus dieser die Neuber'sche, die uns auf Gottsched führt, bei dem wir diesmal Halt machen. Es war Schade, daß die Unternehmungen meist in die Hände von Weibern fielen; die Beltheim, die Elendsohn, die Haaf, die Neuber, Alle brachten sich nach furzem Gebeihen durch Leichtsinn und unnüges Befen in Verfall. die Massen der Roman= und Opernschreiber diese Gattungen verdorben, so verdarb die neue Verbreitung des Schauspielwesens auch dieses.

allen Schulen, in allen Städten gab es wieder Local= und Privataufführungen, und auf die ersten feinern Schauspieler folgten wieder die gemeinsten. Auf welchen Zustand ber Buhnen läßt uns schließen, was uns Löwen von Haffarl's Truppe erzählt 261)! Welchen Geschmack mußte es verbreiten, daß die Marionettentheater umgingen, durch die der Schneiber Reibehand eine Zeit lang zum Sprichwort geworden war 262)! Es war noch ein Glück, daß Wien in einem gewiffen Maße biesen schlechten, grotesten Geschmack ableitete. Dorthin verpflanzte Stranipky aus Schweidnig, ber in ber Veltheimschen Truppe die Rolle des Courtisans gespielt hatte und der Italien kannte, die komischen Figuren des dortigen Lustspiels und von der Art seines Wipes können wir uns aus zwei Werken, die er geschrieben hat, ungefähr einen Begriff machen. Dies find die olla potrida des durchtriebenen Fuchsmundi (1722) und die lustige Reisebeschreibung aus Salzburg in verschiedene Länder; Werke, die den Wiener Stil und Wit des Abraham a Sta Clara würdig fortsetzten. Neben ihm bilbete sich Prehauser zum Hanswurften, deffen Charafter Stranigky eine Form gegeben hatte; mit biefem wetteiferte Felix v. Rurt als Bernardon, und von ihm aus behielt nachher Wien bis zu dem Kasperle immer einen Localbouffon. Wir theilen die Meinung, daß es thö: richt von Gottsched war, den Harlekin und das Possenspiel gang von bem Theater zu verbannen, sehen aber boch eine Art Takt ber Nation darin, daß sie die Bemühungen der Mylius, Möser u. A., ihn wieder einzuführen, vorübergeben ließ, ohne sie zu berücksichtigen, und Lessing und Göthe mußten wohl bei ihrer Lust Hanswurstiaden zu machen gefühlt haben, daß etwas widerstrebendes darin sei. Sie wären bei Shakespeare ganz undenkbar. In Deutschland war es von je, als ob man sich bem Grotesken und Burlesken nur näherte, um sogleich ganz nuplos gemein zu werden. Es ist ganz offenbar, daß wie früher im Hans Sachs, so jest in Gryphius und auch in Christian Weise vortreffliche komische Talente waren. Allein statt daß sich dies Werdende ausbildete und vervollkommnete, so verfiel es sogleich ; statt daß es innerhalb Deutschland

<sup>261)</sup> Gesch. d. d. Theaters p. 20. Er hatte einen Schauspieler, Margraf, der in der Rolle des Crösus sich so versing, daß 25mal der Borhang sallen mußte, die er sich besann. Er konnte weder lesen noch schreiben. Haßkarl's Lieblingsstück war der betrunzene Bauer (wahrscheinlich Holberg's Jeppe). Der Bauer erblickt darin, als er aus seinem Rausche aufwacht, die Prinzessin, und indem er nach ihrem Busen schielt, rust er: Ich sehe wohl, das ist eine Marketenderhure. Was sie da für ein Paar Branntweinstaschen hängen hat!

<sup>262)</sup> Flögel's Geschichte ber Grotesfen.

blieb und gepflegt wurde, so schob es sich, wie wir schon früher anmerketen, an und über die Grenze. So können wir unsere Possenspiele dieser Zeit nicht mit den niederländischen Kluchten vergleichen. So behielt Wien, was wir von komischen Bühnen-Charakteren Gutes oder Schlechtes haben, allein, und so ward das, was Weise vortrefslich begonnen hatte von Holberg vollendet, der von Weise'schen oder ähnlichen Stücken in Kopenhagen angeregt war. Sein Lustspiel persistirt oft die deutschen Alamodenarren; gleich der politische Kannengießer baut sich auf einer Klasse deutscher Prosawerke auf, und Hermann von Bremen, der Held, hat auch seine Weisheit aus dem Hercules und aus dem politischen Stocksisch.

Gruphius hatte seinen Trauerspielen den Gegensatz bes Lustspiels selbst entgegengesett, in einer Art, wie es in ber neueren Zeit unserer Literatur nicht gelingen wollte. Christian Weife (1642-1708 in Bittau) erscheint dann Lohenstein so gegenüber, wie Molière bem Racine; er sette gegen das unnatürliche Pathos und die Bilderjagd bort die ein= fache Rede des gewöhnlichen Verkehrs, und wies von dem Verstiegenen auf das Raturelle, wie es bem Luftspiele zukommt, zurud. Wie fich Gryphius zu dem pathetischen ernsten Romane verhält, so Weise in seinen Lustspielen zu Moscherosch, bem er in seinen satirischen Romanen nacheiferte. Hätte Beise sich nicht an weltlichen und geiftlichen Gebichten versucht, wo seine "naturelle" Dichtungsart, wie sie nach seinem Vorgange eine Zeit lang genannt und getrieben ward, weniger hinpaste, so würde man in den Borwurf nicht einstimmen, der ihm über seine Plattheit schon in und nach seiner Zeit gemacht wurde, weil sein ungezwungener Ausdruck im Lustspiel und komischen Romane am Orte, und ber Gegen= satz gegen die hochtrabende Poesie der andern wohlthätig war. Allein in jenen Gedichten 263) erscheint er allerdings gar zu sehr, wie ein Rist und Dedekind, als bloßer Reimschmied, und hat den Tadel Wernice's, daß er zu viel schrieb, verdient, wenn auch nicht den des französtrenden Leibnit, daß er schmutige Ausdrücke nicht schene. Nicht als ob dieser Tadel nicht in der Wahrheit begründet sei, allein es thut wohl, auch um diesen Preis einmal wieder eine Stimme der Natur zu hören. Bon seinen geiftlichen und Gelegenheitsgedichten abgesehen, charakterisirt er sich als

<sup>263)</sup> Seine geistlichen Gefänge sind: Tugendlieber 1719. Trost = und Sterbesandachten 1720. Buß= und Zeitandachten 1720. Man muß dabei nicht vergessen, daß er sie nicht selbst herausgab (wie er dagegen mit seinen weltlichen Gelegenheitsliebern in den reisen Gedanken 1682 gethan hat).

Lyrifer am besten aus seinen "überstüssigen Gedanken ber grunenben Jugend (1668)", erotischen Gedichten, in denen er als ein gesteigerter Schoch ober Grefflinger erscheint, die er aber später gern unterbruckt hatte, und da dies nicht anging, mit "reifen und nothwendigen Gedanken legitimirte". In seinen Romanen hat er mehr empfindsame Lieder eingeschaltet, die theilweise von so glücklichem Sprachflusse sind, daß man einzelne derselben wie "die Rose blüht, ich bin die fromme Biene" noch jest wohl singen hört. Hier und in einem kleinen Gesprächwerk 284) ist die bewußte Absicht bei ihm, die Lieder durch die Gelegenheit, bei der sie entstehen, deutlicher und lebenvoller zu machen, wie er ihnen auch musi= kalischen Klang durch die Berechnung auf bestimmte Melodien gegeben hat; "sie verlieren, fagte er, ihr halbes Leben, wenn sie ben rechten Ton verlieren". In den überflüssigen Gedanken ift das empfindsame Lied zu= rückgedrängt; hier besingt er mehr die derbe und bäurische Liebe als die schäferische. Das Volkslied klingt mannichfach herein, ober ber Hand= werksburschenton, der auch in seinen Lustspielen wohl auffällt. Es war daher gleich natürlich, daß seine Lieber, so wie die von Schoch und Schwieger, in die Schenken herabkamen und von "allen Sachpfeifern und Dorffiedlern zerlästert und gemein gemacht wurden", wie er sich gleich Schoch gelegentlich beklagte. Er führt uns zu ben Capriolensprüngen bäurischer Tänzer, unter Hausknechte und schnippische Jungemägbe, beren Schilderung ihm nachher Henrici abgesehen hat. Ein heiterer, nedischer, felbst übermüthiger Ton färbt diese Lieder, die auch wohl recht handgreif= liche Zärtlichkeiten besingen. Ueberall sind sie wie Kehrgemälde gegen die gewöhnlichen Liebeslieder der Zeit, gegen bas reifröcige Schäfercoftum; ein Mädchen schildert etwa ihren Liebsten als einen Lümmel; der Küster zu Plumpe beschreibt seinen fünftigen Chestand mit solchen Farben, daß es für Auge und Ohr etwas empfindlich wird, und er bünkt sich dabei wie ein Rattenfänger die Weibchen ans Schnürchen zu haschen; dem Dichter hat seine Rosilis einmal gesagt, daß er fromm sei wenn er schlafe, und da wünscht er sich einmal bei ihr fromm zu sein. Wo das Lied rein von Schmut ist, da ist es oft wohlgesällig durch das Schlichte und Natürliche; wie schön ift es, wenn er sich z. B. über die Liebessprache mit Er und Sie beschwert; die Liebe sei ein Kind, und so muffe man auch der süßen Freundlichkeit Kindernamen geben. Leider betrachtete er die Dichtkunst blos als Nebenwerk und gab auch seine theoretischen

<sup>264)</sup> Eine andere Gattung von den überflüssigen Gebanken, in etlichen Gesprächen vorgestellet von D. C. Leipzig 1673.)

Vorschriften in seinen nothwendigen Gedanken (1684) und sonst blos für Liebhaber. Auch fühlte er selbst in der Widmung seines Zittauer Theaters, daß die Schule ein zu schattiger Ort sei, wo man dem rechten Lichte felten nahe komme. Er war von den neuesten überstiegenen Poeten kein Freund, und meinte, die deutschen Birgile und Horaze müßten noch erft geboren werden, und der muffe ein blodes Gesicht haben, der sich durch die Sterne jener Zeit wolle blenden laffen. Leider fiel er auf kein anderes Muster zurud, als auf Opis; der bleibe noch unser Meister. Einem Stude aber ging er weiter als Opit, er ging zur Natur zurud. Er war nicht ber Meinung, daß man mit Regeln einen Dichter erziehen und machen könne; er schrieb zwar selbst die Theorien in seinen noth= wendigen, wie in seinen curiosen Gedanken von deutschen Versen (1692), allein er gab felbst zu, wer Ingenium habe, der werde sich selbst sinden, wer nicht, den würden auch seine Regeln schlecht erbauen. Zurücklickend auf die alte kunstlose Dichtung fand er auch ihren Abstand nicht so schlimm wie Opig gethan hatte. Indem er in jenen curiofen Gedanken (2, 37) ein Paar Kirchenlieder von viel alter Einfalt mittheilt, außert er, er habe oft versucht, die Bolks = und Kirchendichtung unserer Alten in ihrer Einfachheit zu erreichen, und sei babei viel Dinge gewahr worden, welches manchem in seinem Lorbeerfranze verbor= gen sei. Mit einer Art Trop lehnte er sich daher auf die Gegenseite des unnatürlichen Pathos der Zeitgenoffen, und er wollte "bei seiner Freiheit bleiben, und an der Einfalt seine Lust behalten, die der Natur am näch= sten fomme".

Diesen Ansichten ist Weise auch in seinen Schauspielen treu geblieben. Nicht allein im Lustspiele, wo es der Gegensatz gegen das Trauerspiel mit sich bringt, sondern auch im Trauerspiele selbst schreibt er durchweg im Tone des natürlichen Verkehrs und legt den Kothurn der schlessischen Tragiser ab. Er verwarf die Nachahmung der antisen. Chöre und führte die Prosa in den Dialog ein; die Regel des Aristoteles galt ihm nichts. Mit so viel Bestimmtheit, wie Lope de Bega in seiner arte nueva de hazer comedias verschmäht Weise die antise Form und den Zwang der Regel; und diese merkwürdige Abhandlung, die Spaniens Volksdrama der Abhängigkeit von dem Antisen entzog, war auch Henrici, dem Nachahmer Weise's, wohlbekannt, der sich ausdrücklich auf sie beruft. Weise führte also mit Bewustheit und mit einer ungeirrten Entschiedenheit zu dem Bau der Shakespearischen Dramen über; er zog gründsählich mehr Handlung herein und vermied die breiten Reden der Schlester; die Mischung komischer und tragischer Scenen ist bei ihm

stehend; ber Horaischen Borschrift ne fabula sit quinto productior actu achtete er nicht, denn ihm schien es, der Fuß dürfe nicht nach dem Schuh, sondern der Schuh musse nach dem Fuß gezwungen werden; so verwarf er auch die antike Beschränkung auf wenige Personen, und dies noch mehr aus Noth als aus Grundsag. Er war sich übrigens bewußt, die vielen Personen durch scharfe Charafteristif auseinander halten zu kön= nen; denn er hat wirklich von Charakteren einen Begriff und geht weit glücklicher als die Tragifer darauf aus, "jede Person nach ihrem Naturell reden zu laffen." Weise's Studium war das gemeine Leben, nicht das Buch; er gibt selbst an, daß er oft Unterredungen von Bascherinnen, Wirthinnen, Köchinnen und Holzschlägern belauscht und aufgeschrieben habe. Wäre er ein unabhängig der Muse lebender Mann gewesen, so wäre Weise's Schauspiel ganz Volksschauspiel geworden. So wie es ift, ift es nur der lette, der umfaffendste und beste Vertreter unserer Schul= komödie. Diese Gattung war durch das ganze 17. Jahrh. noch in viel= facher Uebung; in Schlesien wurden Lohenstein's Stude von Schülern gegeben; in Sachsen und Thüringen dauerten die Schulaufführungen fort; die Dichtungen aber scheuten jest, scheint es, die öffentliche Ber= gleichung mit den höher gestiegenen Leistungen der freieren dramatischen Kunft. So hatte der Rector Joh. Seb. Mitternacht in Gera von den 40er bis in die 60er Jahre eine Menge Schulstude geschrieben, deren er in der Vorrede zu seinem "unglückseligen Soldaten" (1662) sechzehn namentlich anführt; die bekannt gewordenen find aber so elend, daß man vollkommen begreift, warum man den Druck der anderen nicht nachsuchte. Auch Weise hat die meisten seiner Stücke, wie groß die Zahl der gedruck= ten ist, der Deffentlichkeit vorenthalten. Er hatte, so lange er Professor der Poesie in Weißenfels war, das Komödienschreiben so gut wie gar nicht betrieben; als er Rector in Zittau ward, fand er dort die fast 100jährige Gewohnheit vor, daß alle Jahre zur Fastenzeit von den Schülern drei Stude aufgeführt wurden, am ersten Tage ein geistlicher Stoff aus der Bibel, am zweiten eine politische Begebenheit aus ber Geschichte und am dritten eine freie Erfindung nebst einem burlesten Nachspiele. Dieser Sitte fügte er sich als ein Mann von Gewissenhaftig= keit, von Welt und von unleugbarem Talente. In der Borrede zu dem "Luft und Rut der spielenden Jugend" (1690) führt er bie Stude an, die er von 1679—89 aufgeführt hatte, jährlich eine Trilogie größerer Stude mit einem luftigen Satirfpiel zum Schluß; und er setzte bies, scheint es, fort bis an seine Ende; bemnach dürfte fich die Gesammtzahl ber Stude, die er geschrieben hatte, wohl auf 100 belaufen. Fremde

Stude aufzuführen, muß ihm unter seiner Amtewurde erschienen sein. Er verfaßte daher jährlich die sammtlichen Stude aus eigner Erfindung und diktirte sie seinem Amanuensis; sie flossen ihm aus dem Munde, daß fein Schreiber eine geschwinde Feder führen mußte; er hatte die Gabe ber poetischen Rede von früh auf geübt; schon im 9. Jahre hatte er Verse gemacht. Diefe aus einer ehrgeizigen Amtsgewiffenhaftigkeit felbstauferlegte Pflicht aber, jedes Jahr eine Tetralogie selbstgefertigter Stücke zu geben, mußte schon unter der Maffe des zu Schaffenden den Ehrgeiz und die Gewiffenhaftigkeit des Dichters nothwendig ersticken, und Weise hatte die sen Chrgeiz nach seiner ganzen Denkweise ohnehin nicht. Die strenge Berechnung auf den Schulzweck hat seine Schauspiele sämmt= lich fünstlerisch werthlos machen müssen; er wußte das selbst, beruhigte sich aber dabei wie bei einer Rothwendigkeit: salus juventutis, sagte er sich bei diesem Geschäfte, praecipua lex esto. Die Schüler sollten sich durch diese Spiele zu einer "anständigen Hardiesse" bequemen lernen; auf diese Uebung mußte baher jeder einzelne den gleichen Anspruch haben; barum gab Weise seinen Studen so viele Rollen (bis über 100) als er Schüler zu beschäftigen hatte; er flocht Personen, Handlungen, Ranke, luftige Handel in die Stude ein, die dem Kunftzwed zufolge hatten wegbleiben muffen, "wenn man die Personen nach dem Spiel und nicht das Spiel nach ben Personen hatte richten burfen". Sein größtes Runftstud nannte er daher "die Kunft zu verbergen und seine Gebäude gleichsam auf irregulärem Plaze aufzuführen". Unglücklicherweise waren die zärt= lichen Eltern in Zittau unermüdlich, ihre Kinder spielen zu sehen; sieerwarteten fünf Stunden Unterhaltung von jedem Stud, ließen fich aber auch acht Stunden gefallen; und der gefällige Rector sorgte für achtstündige Stücke. Weise selbst begriff daher, daß man seine Schau= spiele nicht so gern lesen als sehen wollte. Und er selbst lief davon, wenn er sie von Anderen als seinen Knaben geben sah. Denn diese zu einer gewiffen Natürlichkeit und Gewandtheit im Spiele zu bringen, zu einer "freimuthigen Gelaffenheit wie man sie im gemeinen Leben gewohnt ist", muß ihm gelungen sein. Er hatte bafür so feinen Sinn, daß er den Makstab bes Spiels nicht in den Kunsttragödien suchte, sondern in den Poffenspielen, wo schon das Extemporiren die Schauspieler nöthigte, den gewöhnlichen Ton der Unterhaltung beizubehalten; ja felbst im Bossenspiele beobachtete er noch, wie viel vorzüglicher die niederdeutschen gegeben wur= den, weil die Riedersachen bei ihrer familiären Aussprache blieben, wäh= rend die Hochdeutschen ihre Rede oft gar fehr nach dem Postillenvortrag bes Paftors schulten. Es kam bann hinzu, daß Beise jede Rolle in seinen

Stüden einem bestimmten Spieler nach seiner Ratur zuschnitt, er gab daher seine eigenen Stüde sogar nicht wieder, wenn er nicht mehr diesselben Spieler dafür hatte. So sorgsam aber, wie Weise für das Spiel seiner Dramen gewesen sein mag, so sorgsos war er um den Druck; er schien ihm zu anspruchvoll für so hingeworsene Stüde; diese bescheidne Selbstenntniß ist vielleicht mehr werth, als seine ganze dramatische Runst. Wenn er dennoch dem Gesuche um den Druck seiner Stüde ost nachgab, so war es wesentlich, weil er sich dewußt war, daß sie eine Sittenschule waren, daß sie die Regeln der Tugend und Klugheit lehrten, in Ehrbarkeit und Zucht, doch so, daß der dramatischen Charakteristik nichts vergeden wurde: dieser Zweck entschuldigte selbst bei diesem strenzgen Moralisten sede Freiheit der Rede und der Sache.

Beise's Stude theilen sich nach bem angeführten Brauche in vier Rlaffen. Die erfte waren die biblischen Stude alttestamentlichen Inhalts. Die neutestamentlichen mochte Weise nicht; er wollte Jesus und den Satan nicht auf der Bühne, weil man zur Rolle des letteren Rie= mand verdammen folle, die bes ersteren von Riemandem würdig ge= spielt werden könne. Biele von seinen alttestamentlichen Studen, wie der Hiob, Kain, Simson, Saul, Nebucadnezar, Ahab, Salomo, Absalon, Athalia u. A. scheinen nicht gedruckt zu fein. Was bavon bekannt ist (Jephtha 1679 aufgeführt, Abraham 1680, Jacobs Heirath 1682, David 1683, Joseph 1690, Esau und Jacob 1695) ift selbst gegen bie rohen Stude bes 16. Jahrhe., bie biefe Gegenstände behan= beln, auffallend durch die moderne und weltliche Farbung und mißfal= lend durch die gedehnte Breite der Ausführung. Weise fehlt hier umge= fehrt wie die Tragifer, die den Heroismus auf die Menschen der neueren Geschichte übertrugen; er legte Hanswurfte, luftige Rathe, burleste Prügelscenen, galante Prinzen, Forftgerechtigkeiten und Grenzstreitig= keiten in die alte patriarchalische Zeit. — Bon der zweiten Klasse, von den politischen oder geschichtlichen Schaus und Trauerspielen ift gleichs falls eine ganze Reihe (uns wenigstens) nur dem Titel nach bekannt. Man hat übrigens von allen diesen Studen einen vollkommenen Begriff, wenn man nur Eines bavon gelesen hat. Der Markgraf d'Ancre (1679) behandelt den Fall dieses Günstlings der Wittwe Heinrichs IV., Die Argenis (1683) ift nach Barclay's berühmtem Romane, der Mafaniello (1682) ist ein bekanntes und oftgebrauchtes tragisches Thema. Stude find, wie übrigens die biblischen auch, in bem freieften Bau bes neueren Schauspiels und nur dadurch anziehend; Behandlung, Stil, Rebeweise ift nicht wesentlich verschieden von denen der biblischen Stude;

die ernsten Theile werden "mit einigem Zucker bestreut". durch die Volks-Possen : Prügelscenen, die unter die politischen Intriguen und Staats= actionen eingeschoben sind. Mit diesem Wechsel strebte Weise gegensätz liche Leidenschaften bei dem Zuschauer in Bewegung zu setzen, allein die pedantische Steifheit der ernsten Scenen, die Planlosigkeit der luftigen, besonders die stets gleiche Breite in allen Theilen verwischt jeden Einbruck, gleicht alles Licht und Schatten aus, und es tritt nirgends eine Leidenschaft so groß gewachsen auf, daß sie fähig wäre, die nivellirende Gleichtönigkeit der "naturellen Behandlung" zu durchbrechen. — Die Stude der dritten Rlasse, die freien Erfindungen, sind die reichsten und mannichfaltigsten, und auch die am häufigsten gedruckten. Un diesem Dritten Tage gab Weise bald ein Singspiel wie seine Galathee (gedruckt schon 1673), eine Gattung zu der er wenig Beruf hatte; bald ein allegorisches Stud, wie das Lustspiel vom dreifachen Glücke (1680 aufgeführt). Hier wird unter einem Philyrus die Leipziger Bürgerschaft verstanden, die sich um Mercurie (die Messe) bewirbt, und darin Salinus und Colonus (Halle und Erfurt) zu Rivalen hat. Zugleich ift Philyrus' Schwester Heliconia (die Universität) umworben von Germanus (den deutschen Nationen der Studenten); sie war einst mit ihrer Mutter Eusebia (ber achten Religion) geraubt worden, jest aber kehrt diese zurud, Romana aber, die alte Kupplerin (Rom), schwärzt ihr das Gesicht, um sie unkenntlich zu machen, bis Albinus ber Barbier (Wittenberg) ihr die Farben abwischt und sie herstellt. Das Ganze soll das Wachsthum von Leipzig darstellen. Auch dies Stuck und seines Gleichen wurde man erbarmlich finden. Glücklicher schon ist Weise in den Intriguens und Rovellenstücken, wie in dem Körbelmacher und der Liebesallianz, die beide schon ins 18. Jahrh. fallen, wie in der beschützten Unschuld (1673), wo ein Borgia die Reise eines Günstlings des ferrarischen Hofes benutt um ihn bei Fürst, Freund und Braut mit allen Mitteln ber Bosheit anzuschwärzen. Unter diefer Rlaffe steht bei aller Harte ber Sitten und aller Plattheit der Intrigue wohl obenan die triumphirende Reuschheit, die Halling (1833) unter dem Titel Floretto bearbeitet hat; der Pickelhäring zeichnet sich besonders vortheilhaft aus und hat einige Stellen zu sagen, die man bei Shakespeare mit Wohlgefallen lesen würde. Rächst den Intriguenstücken finden sich wieder andere Charakterstude, wo eine gewisse pfychologische Aufgabe zu lösen gesucht wird, wie in der "unvergnügten Seele" (1688). Hier soll ein Melancholiker geschildert werden, den nicht Weib, Wein, Ehre, Reichthum, Kunst zufrieden stellen kann, bis ihn ein Waldbruder Christiano und das Chepaar

Contento und Quiete burch ihr Beispiel Begnügung lehren. Für folche Aufgaben war aber boch bie Menschen- und Seelenkenntniß in Beise zu gering. Wieder eine andere Gattung führt uns mehr in die eigentliche Burleske über; dieser Art ift die verkehrte Belt (1683), wo der Bolkswit, ben ber Titel angibt, in seltsamen Scenen bargestellt wird: wie ber Räufer noch Geld zu seiner Baare bekommt, ber Herr bem Diener Rech= nung ablegt, die Frau um den Mann anhält u. bergl. Der Held Ala= mode hat die dadurch entstehenden Händel zu schlichten, und bewirft dieß, indem er die Widerstrebenden auf ben Ropf stellt und sie so für die verkehrte Weltordnung gewinnt. Diese Scherze mochten für die spielenben Kinder gut berechnet seien; durch fünf lange Afte gedehnt fallen fie zulett boch nur burch ihre Zähigkeit auf. Das beste Stud dieses Schlags ift der bäurische Machiavellus (1679). Der bose Politicus wird vor Apoll verklagt, alle Falschheit in die Welt gebracht zu haben. Er rechtfertigt sich, diese sei ewig da gewesen, und noch jest fanden sich unter den Bauern, die ihn doch nie gelesen, Machiavellisten. Bon Apoll werben Boten ausgesandt, bies zu erfunden. Wir werden in eine Bauernwirthschaft verset, wo sich brei Leute um bie vacante Picelhäringsstelle bewerben. Es folgt ein Gewirr von Kabalen unter ben verschiedenen Protectoren der drei Competitoren, unter welchen fich der Schulmeister und Consulent Scibilis durch Verschlagenheit und Schalf= heit mit seinem Protegirten durchsiegt. Anlage und Dialog find so mit Geschick behandelt, daß jeder zugeben wird, diesem Stücke fehle nur etwas künstlerische Appretur, um es besser als sehr viele Holbergische Stude zu gestalten. — Ueberhaupt ift Beise in ber vierten Rlaffe seiner Stude, in dem eigentlichen Poffenspiele, dem kurzen Satirspiele der Tetralogie, schon darum am besten, weil hier seine Gabe des berb= natürlichen Scherzes am meisten Raum und feine Reigung zur Breite und Ausbehnung am wenigsten Raum hat. Dergleichen Stude find die zweifache Poetenzunft (1680), der verfolgte Lateiner, die absurda comica von Tobias und der Schwalbe, wo er den gryphischen Squenz nachahmt und die Uebertreibung noch einmal übertreibt. In solchen Studen ift Weise auch am vorzüglichsten ber ganzen Richtung seines Humors nach: wenn er bie Squenze, die Sempronius, und alle jene Modecarricaturen mit gesundem Bige verfolgt, mit dreifter Berhöhnung gegen die schriftgelehrte Beisheit Einfalt und Eulenspiegeleien fest, und in Bauernwirthschaften bie beutsche Albernheit verspottet, mit ber fie an dem Latein hängen u. dergl. Hier sehen wir ihn mit Thomasius für ben Gebrauch der deutschen Sprache eifern, anderswo mit Moscherosch

vie thörichten Sitten verspotten oder geißeln; immer ist er auf der Seite guter Ratur und Einfalt. So hatte er auch von dem eigentlichen Helden des Luste und Possenspiels, dem Pickelhäring, die seinsten Begriffe. Er wollte ihn nicht brauchen als einen bloßen Lustigmacher zur Ermäßigung des Tragischen. Er fand, daß der Gebrauch dieser stehenden Figur auf einer Prosopopoie beruhe. Ieder Mensch pslege dei anderer Leute Berrichtungen sich laut oder still zu verwundern und eine kleine Satire darüber zu machen; "damit nun auf dem Theater dem Zuschauer dei dieser Verwunderung gleichsam eine Secunde gegeben werde, so sei diese Person dazu genommen worden, die gleichsam diese Stelle der allgemeinen satirischen Inclination vertreten müsse." Die Scenen sand daher Weise die schwierigsten, wo er unter der Kurzweil des Narren die klügsten Sachen vorzutragen hatte 266).

Biele Nachahmer fand Weise in seiner Art Komobien zu schreiben, wie im Romane; in beiben Gattungen folgte ihm besonders Joh. Riemer, Professor am Symnastum zu Weißenfels. Wir kennen bie vier Stude von ihm, die in "der Regenten bestem Hofmeister" (1679) gebruckt find: zwei von geschichtlichem Inhalte über Maria Stuart, eine polilische Allegorie und eine "freie Erfindung", um mit Weise zu reden; dann zwei Liebes- und Eifersuchtspiele unter dem Titel "Amor der Tyrann" (Merseb. 1685), wovon bas zweite von den Briefen Hofmannswaldau's angeregt ist, wie auch der "Graf von Gleichen" (Erf. 1689) von "Nathian", der ohne Zweifel auch von Riemer ift. Die Sachen find platte Nachahmungen, zu roh um besprochen zu werden. Bieles Anonyme und Pseudonyme pflanzte sich auf Weise auf, allein es ist unglaublich, wie arg bas Poffenspiel in ben 90er Jahren schon versunken war. Wie ber Schellmuffsky und bas noch Schlechtere bieser Art sich zu dem Simplicissimus verhielt, so erscheinen die Ausartungen der Possen= spiele gegen Beise. Ja wir können vielleicht am besten, unter ber großen Maffe von Harlekinaben zur Probe ein Paar herausheben, die ein Hilarius als Anhänge des Schellmuffsky publicirte (1696), der also wohl selbst Verfasser von den Spielen wie von der Erzählung sein wird. In zweien spielt die Frau Schlampampe mit ihrem Sohne Schellmuffsky die Hauptrolle; zwei andere drehen sich um Harlekins Hochzeitschmaus und Rindbetterinschmaus. Prügel sind die komischen Situationen,

<sup>265)</sup> Die wichtigsten Sammlungen von Weise's Schauspielen sind: Lust und Nut der spielenden Jugend 1690. Neue Jugendlust 1684. Comödienprobe 1695. Zittauissches Theatrum 1683. Theatralische Sittenlehre 1719. Die meisten Stücke sind dann einzeln erschienen oder im Anhang zu anderen Werkeu.

Schimpsworte die Würze, Zoten die Wiße; die plumpste und zweckloseste Gemeinheit herrscht darin. Harlefin hat eine verbotene Liebschaft, fleigt ein, wird ertappt, geprügelt, ins Hundeloch geworfen, muß eine andere heirathen, feiert Hochzeit, es wird geschmauft, Tisch und Banke über einander geworfen und dann getanzt: zum Ueberfluffe ist das Poffenspiel zugleich Singspiel, so daß das Ganze ein toller Taumel bei der Aufführung geworden sein muß. In dem Seitenstücke ist eine Hure die Braut, eine zu frühe Niederfunft findet Statt, Wochenbett, Hebamme, Rindbetterinschmaus, alles geht auf der Bühne vor, den Spielern bleibt überlaffen, über dem Fest "etwas Lächerliches" zu machen, so viel aber wird vorgeschrieben, daß der Schulmeister Rlanghosius dabei seine Hosen verschüttet. Man muß nicht glauben, daß dergleichen unflätige Geschich= ten blos auf Rechnung von Schauspielern famen (beren allerdings einige wie Wezell und Ludovici schon damals Komödien schrieben), oder blos auf gemeinen Bauernbühnen vorgekommen wären. Man darf auch namhafte Nachfolger Beise's, die die Poffenspiele vertheidigten, wie den Oberpostcommissarius Chr. Fr. Henrici (Picander; 1700-64) in Leipzig, nachschlagen, um biefen Geschmack wieder zu finden. In bessen akademischem Schlendrian z. B. 266), einer dramatischen Satire auf die abeligen Studenten in Leipzig, ergött man sich eben so an einer Kindbetterei (wie ja auch bei Holberg), an eingeschmiffenen Fenstern, ausgeschütteten Geschirren, und höchst elenden Pickelhäringsspäßen. Dieser Henrici sei hier unser Grenzstein. Er fällt schon in die Zeit, wo Gottsched, der gleichmäßig gegen Lohenstein wie gegen Weise stand, diese Possen angriff und er leitet auch von Weise auf das Gellertsche Lustspiel über, insofern er in feine bürgerliche Gesellschaft führt, die Satire verläßt, und seichte Rlatschereien anfängt an die Stelle von wirklich fomischen Situationen zu feten.

8. Anfänge der Polemik, Kritik und Theorie unter dem Einfluß der französischen und englischen Literatur.

Dberfachfen.

Wir haben oben als den Hauptgrund, warum die Literatur des 17. Jahrhs. so mittelmäßig und in ihrer Mittelmäßigkeit so selbstvers gnügt war und blieb, das angeführt, daß es an Reibung und an Kritik

<sup>266)</sup> In Picanber's teutschen Schauspielen. 1726.

fehlte. Eigentliche Runfttheorie kannte man nirgends. Von Opizens Profodie an bis auf die noch viel armlicheren theoretischen Forderungen, die ein Jahrhundert später sein Landsmann von Tschammer und Often in seinen geistlichen und weltlichen Gedichten (1739) aufstellte, existirt zwar eine weitschichtige Literatur von Poetiken, allein wir bleiben barin ftets auf Einem Flede und wenn es möglich ift, so find wir am Ende noch weiter zurud, als am Anfang; wenigstens hatte man in Sachsen ein Jahrhundert nach Buchner's Dichtkunst eine bessere als die Gott= sched'sche erwarten sollen. Mangelte es an Kritif und theoretischem Grundfat, fo gab es natürlich auch feinerlei Anlag zur Polemif. Bir fagten oben, die neuen Kunstpoeten um und nach Opis hatten alle Urfache, zusammen zu halten; sie hatten sich erft ein Bebiet zu erobern, dann das eroberte zu behaupten. Sie operirten genau nach Opigens strategischem Muster und mit eben so vielem Erfolge. Sie schlugen mit vereinten Waffen auf die Volksdichter und Meistersänger los und schlossen mächtige Bundniffe mit dem Abel und ben Fürsten. Jest eben in ben glänzenden Zeiten des schleftschen Drama's stehen wir auf der Höhe der Siege, die die gelehrten Dichter erfochten hatten. Die Volkspoeste schien gang erdrückt: auf einen Augenblick schien fogar bie schlesische Gelegenheitspoesie, die so viel an die Bolksdichtung erinnert, ganz verschwunben; wenigstens ließ man bergleichen in Hoffmann's und Lohenstein's Tagen und noch später nicht so leichtstnnig drucken wie früher. Abel aber war, besonders in Schlesien, ganz der Literatur ergeben und mit Stolz rechneu die Landsleute ihre Bibran, Assig, Schweinis, Gerftorf, Abschat, Logau, Tschammer und Often u. A. als Gelehrte auf; ja was mehr war, die neuen Dichter zeigten sich jest der Beschützung des Abels gar nicht mehr bedürftig, benn sie rückten nun in Masse (Die Opis, Befen, Groph, Hoffmann, Lohenstein) selbst in den Adelstand ein. wie aber dieser Punkt erreicht war, schien dies wie ein Markstein für die gemeinsamen Fortschritte und bie durch Gintracht errungenen Bortheile. Es schied sich nämlich nach der einen Seite hin eine Zunft von schulmeisterlichen und polyhistorischen Gelehrten von der Hauptmasse ab, nicht eben um feindlich gegen diese, aber doch um für sich zu operiren. In ihrer Mitte kommandirten Weise und Morhos, und es zeigte sich hier merkliche Reigung, sich der alten Volkspoesse wieder zu nähern. Auf ber andern Seite aber schien der Adel wie verdrießlich über das Ueber= heben der gelehrten Dichter, die in Schlessen ihren Opip'schen Ruf zur Hofpoeste ganz vergeffen und sich selbständig zu benehmen angefangen hatten; er reichte, um fich ficher zu stellen, ber französischen Literatur die

Hand, und die einheimischen Dichter mußten große Zugeständnisse machen, um der Höfe nicht verlustig zu gehen. Dies war das Werf des Canity. Es schien eben zwischen beiden, Dichtung und Hof, im Osten ein ganz erneutes Verhältniß eintreten zu wollen, als sich höchst neuerungssüchtige und demagogische Umtriebe im Westen, und zwar zu gleicher Zeit in Hamburg und in der Schweiz, einstellten, die eine völzige Verwirrung der alten glatten Verhältnisse herbeisührten. Dies kam um so unerwarteter, je theilnamloser diese Provinzen disher waren, je verachteter in Obersachsen und Schlessen die Dichter dieser Gegenden. Ehe man sich aber umsah, war die schlessische Dichtung wie vernichtet, die obersächsische mächtig erschüttert, die schweizerische Kritif und die niedersächsische Poeste Weisterin des Schlachtselbs. Dies führte dann Zustände mit sich, die mit denen der schlessischen Zeit kaum noch etwas zu thun haben.

Hier also brach bie bisher vermißte afthetische Bolemit nach und nach hervor, und stieg zu einer solchen Höhe im 18. Jahrh. wie vielleicht in keiner andern Ration weiter. Diese Kriegsgeschichte zu erzählen ift unsere nachfte Aufgabe, und wir werden babei ben außerlichen Geschich= ten fast mehr folgen muffen, als ben inneren. Wir meinen namlich, daß es jest genügt, den mehr äußerlichen Zusammenhang zu berichten, so lange sich in den Erzeugnissen bas herkommliche nur mit geringen Beränderungen wiederholt. Nachdem man in Drama, Roman, Schäfer= gedicht, Kirchenlied, Liebeslied, Epigramm und Satire die Höhe erreicht hatte, die wir bezeichneten, pflanzten sich diese Gattungen fammtlich, im= mer noch überdect von den Maffen der Gelegenheitspoesie, fort, selten in gleichem Werthe, meistens entartend. hier werden wir also wenig zu charafteristren, vieles zu wiederholen und blos zu erinnern haben, und wir werden deshalb erft dann auf die genauere Betrachtung ber Dichtungen wieder zurudfommen, wo une neue Gattungen und wesentliche Unterscheidungen begegnen.

Christian Weise, ben wir schon aus seinen Dichtungen von zwei Seiten her kennen, nannten wir neben Morhof als den Mittelpunkt einer Klasse von polyhistorischen oder schulmeisterlichen Poeten, die sich von dem Stock der schlesischen Dichtung zuerst losiösten und das durch einen mäßigen Bruch zwischen den sächsischen und schlesischen Dichtern hervorriesen. Obgleich Beide sich nicht gegen das Kleeblatt erklärten, das wir als den Höhepunkt der schlesischen Dichtung bezeichen neten, Morhof im Gegentheil alle drei über Opitz zu heben und Weise ste wenigstens ihm gleichzustellen scheint, so entsernen sie sich doch dem

Wesen nach besonders von Lohenstein außerorbentlich. Dennoch hangen sie auf der andern Seite wieder wesentlich mit Allen zusammen. Weise lehnt sich mit seinen Komödien gang entschieden an Gryphius; Morhof in seinen lyrischen Sachen vielfach an Hofmannswaldau; ihre Ansichten von Poesie überhaupt theilen sie mit Lohenstein, der überdies als poly= historischer Romanschreiber genau, wenn nicht mit Weise und Morhof felbst, so boch mit deren engsten Berehrern zusammenhängt. Lohenstein hatte nämlich mit Hoffmann die Ueberzeugung gemein, daß die Dicht= funft nicht das Werf und ber Beruf des Lebens sein durfe, und hierin unterscheiden sie sich wohl etwas von Gryph und Opis, die beide dergleichen Ansichten mit einigem Widerstreben aussprachen. Lohenstein's Armin ward von Abschat besonders darum so bewundert, weil dies koloffale Werk des Dichters, der nach Thomasius' Meinung wenigstens drei Birgilen die Stirne bieten konnte, eine Frucht der Nebenstunden war. Mit diesen oft ausgesprochenen Ansichten lenkten diese Manner eigentlich selbst von der Höhe wieder bergab; sie mochten selbst die Anficht der Zeit theilen, daß die Poesie nun nicht höher steigen konnte. Diese Meinung pflanzte sich so rasch fort, daß an der Scheide des 17. und 18. Jahrhs. fast jeder Dichter seine Arbeiten für solche Früchte der Rebenstunden bescheiben ausgibt, und viele Ausgaben von Gedichten, 3. B. von Heraus, Eccard, Pfeffer, Riene, von Bostel, Canig u. A. tragen sogar den Titel von poetischen Erquicktunden, Rebenwerken u. f. w. Besonders unfere beiden Männer trugen dazu bei, diese niederschlagende Ansicht von der Dichterarbeit zu verbreiten. Beise, der die Poesie in Deutschland seit Opit nicht weiter gekommen sah, urtheilte, dies rühre daher, weil wir uns nicht hinlängliche Zeit zu den Versen nähmen und Die Poeste nur als Nebenwerk betrachteten, so daß sich nur mittelmäßige Leute darüber hermachten, die Ingenia aber den Schimpf nicht haben wollten, sich mit Nebenwerken abzugeben. Je mehr Wahrheit in diesem Sape stedt, desto mehr sieht man ein, wie verderblich Weise selbst zu der Mittelmäßigkeit unserer Dichtung mitwirken mußte, ba er ben Begriff von einer höheren Dichtkunst hatte und die achten Muster kannte, und dennoch, seiner driftlichen Befangenheit nach, davon ablenkte. fürchtete auch vielleicht im Gefühl seiner Unberufenheit eine tiefer in bas Leben eingreifende Poeste, und er rebete baher ber mittelmäßigen geradezu das Wort. Er sagt 267), es hatten etliche der Sache zu viel thun und die Welt lieber in lauter poetische Schäfereien verwandeln

<sup>267)</sup> Curiofe Bedanken von beutschen Bersen. 1692.

Gerv. b. Dicht. III. Bb.

wollen, allein diese refutire ber Beltlauf. Etliche wollten bas ganze Werf nieberschlagen, das ginge auch nicht an. Er unterscheidet nun zwischen einem Poeten und einem Studioso oder Professor der Poesie. Er selbst habe die Ehre gehabt, das lettere zu sein, wer ihn aber einen Boeten nenne, der werde schlechten Dank bei ihm verdienen. Eigentliche Poeten wie Birgil und Homer halt er daher nicht mehr für möglich, weil diese, wie es ber Dichter sollte, alle gottliche und menschliche Weis= heit in ihren Gedichten darftellten, die wir Chriften aber anderswo, nicht in der Poesie, suchen! Das hundertste Ingenium sei nicht zu solchen großen Dichterwerken fähig, und am Ende hatte Opigens unruhiges, herd = und heimathloses Leben bewiesen, wie-wenig wünschenswerth es fei, ein bloßer Dichter zu sein, ein Sat ber nachher anderen noch Unberufeneren z. B. einem Paul Pfeffer (poetische Erquicktunden 1709), der die Poesie schon wieder für eine ganz armselige Profession ansah, die Augen öffnete und ihn mit seinen armseligen Reimereien ganz zufrieden stellte. Aus dieser Ansicht halt denn Weise, dem die Dichtkunft für unsere Zeit nichts ist als eine Dienerin der Redekunft, auch für überflussig, die Regeln der Dichtung weitläufig zu behandeln oder anders als für solche, die die Poeste blos für ein manierliches Rebenwerk halten. Da seine eigene Poesie blos Werk der Uebung war, so hatte er überdies die Mei= nung, daß alle Regel nichts helfe, weil sie nicht das Gewicht, Die Realien lehre, die den Worten erst Kraft gaben, der geputten Karoffe einen Gaft, der auch ben Schmuck verdiene. Diese Ansichten besonders von dem Berhaltniß, das Beise zwischen Redefunft und Dichtfunft aufstellte, führten benn, was der Kern aller seiner Lehren ift, dahin, daß er das Naturelle an die Stelle des Pathetischen sest. Das Uebermaß des Letteren in Lohenstein mußte nothwendig zu diesem Abfalle bringen: auf deffen Donnerschläge mußte wohl der Weisesche Wasserguß folgen. Leibnig und Wernice bedauerten, daß diefer Mann mit Bielschreiben fich ruinire, der lette verglich ihn und Francisci (Finx) mit zwei Fluffen, die wegen ihres schnellen und ungewissen Laufes so viel Unrath mit sich führten, daß man den guldnen Sand darin nicht erkenne; und schon Barthold Feind neunt Weise von wäßrigem Temperamente und seine Poesie Reimerei, da die achte Poesie die Redefunst an Pracht der Worte übertreffen sollte, mahrend Beise's Grundforderung dahin ging, daß die poetische Construction der prosaischen des gemeinen Lebens gleich sein Das Ungezwungene und Naturelle hatte ohnehin schon Hoff= mannswaldau empfohlen; seine Heldenbriefe widersprachen dem nur ben Gedanken, keineswegs bem Sprachbau nach, und seine Gedichte

hatten eben die Eigenschaft, die seit Weise nur mehr verflacht ward. Er ging ben Weise, Hunold, Morhof u. A. darin voraus, daß er das lyrische Gedicht auf Musik berechnete, was Morhof als ein Haupterforderniß geradezu aufstellte. Hierdurch fam ein ebener Fluß in die Perio= den, in die einzelnen Strophen ein gleicher Sathau und gleichzeitige Abschlüsse des Sinns, damit die Musik auf jede einzelne passe, dies führte in dem weltlichen Liede zu der Eigenschaft der Planheit, aber auch zu der der Plattheit. Das Naturelle ward nun das große Loosungswort ber Edhard, Mende, Hunold u. A., und wer Hoffmann etwas näher dem Geschmade nach verwandt war, hieß die weltliche Lyrik eine galante, die aber die Eigenschaft bes Naturellen immer dringender for= berte. Neukirch und Günther fielen von ihren schlesischen Landsleuten in ihrer Dichtungsmanier ab, obwohl sie nicht so weit gingen, daß sie ber Weifeschen ganz gehuldigt hatten, die Reukirch vielmehr geradezu verspottete, so daß also gleich hier der Bruch zwischen Sachsen und Schlesten hervortritt. Was Weise aus sich gepredigt hatte, das ward gleichzeitig in Italien und Frankreich, als die Muratori und Boileau Runftrichter wurden, in den Angriffen auf die Marineste Manier laut, und noch ehe die französische Kritif nach Deutschland fam, hatte Christian Gryphius aus italienischen Werken bes Alberti be Albertis und bes Gambara (stile d'oggidi) gelernt, die gefünstelte Poeste zu verlaffen. Sobald bann bas Ansehn ber neuen französischen Lichter hinzukam, so war es um den marinischen Stil völlig geschehen.

Daniel Georg Morhof aus Wismar (1639-91), ber in Rostock und Riel Professor ber Dichtkunft war und bekannter durch seinen Polyhistor, als durch seine poetischen Werke geworden ist, war in Allem Weise's treuester Anhänger. Was in Gedicht und Theorie bei den spä= tern Weisianern entartete, findet sich bei ihm noch in reiner Gestalt. Er urtheilte von seinen teutschen Gedichten (1682) eben so anspruchlos wie Weise; es sind Gelegenheitsgedichte in dem heiteren und humoristischen Tone, der den Oberfächsischen Dichtern von Fleming an bis auf Gellert und Rabener immer eigen geblieben ift. Morhof, zwar fein Sachse, eignete sich doch diese Eigenschaft sowohl durch sein Studium Weise's an, der ihm ein tiefsinniges Ingenium ift, als auch durch das des Fle= ming, den er mit einer Bestimmtheit des Urtheils, wie man sie bisher. nie gehört hatte, absprechend über Opis emporhebt, so daß seine Gedichte auch etwas von dem Charafter der Fleming'schen an fich tragen, etwa so wie man die der Wenzel und Corvinus mit denen der Finkelthaus und Brehme vergleichen wurde. Wichtiger als Morhof's Gebichte ift

fein Unterricht von der beutschen Sprache und Boefte (1682) schon wegen des historischen Theils und seines Ueberblicks ber fremden Dichtung, Elemente, die man in den übrigen Poetifern vergeblich sucht. Er neigt fich absichtlich auf diese Barthien hin, und behandelt den praktisch= theoretischen Theil knapp; aus Beise's Anficht, daß die Regel wenig nute, die Uebung viel wichtiger sei. Er hat schon über den poetischen Enthustasmus geforscht und, wie Hagedorn, der Erfahrung abgelauscht, daß die unwillfürlichsten Gedanken die besten zu sein pflegten und aus ber Geschichte gelernt, daß Taffo's Verbefferungen seine Gedichte nicht beffer gemacht hatten. Die Ueberfattigung an bem Regelwesen kommt hinzu, bas man bis aufs Aeußerste getrieben hatte. Morhof selbst ergahlt 268), baß "Stanislaus Mind von Weinsheim, b. i. Johannes Juftus Winkelmann, ein Buch Proteus geschrieben, worin er nach ber Lullianischen Kunft anweise, wie ein jeder alsobald ohne Mühe etliche tausend Berse machen fonne. Er sest bes Lulli 9 Fächer (Gute, Größe, Beständigkeit, Gewalt, Beisheit, Begierde, Tugend, Wahrheit, Ruhm) und beren Contraria; ein jedes Fach muß nach dem Alphabet in sich begreifen Substantiva, Abjectiva und Berba; ein jegliches von den ersten Fächern ift mit einem aufgerichteten, die contraria mit einem umgekehrten Buchstaben gezeichnet. Wie oft nun die Buchstaben unter ein= ander verwechselt werden können, so können auch die Facher durch ein= ander geführt, und was darunter enthalten, zu einer Rede ober einem Carmine gemacht werden!" So hatte auch Ruhlmann ein Buch ars magna poetica verheißen, das natürlich auch nach dieser Lullischen Runft eingerichtet gewesen ware! Morhof hat zuerst die bestimmte Scheidung der Gattungen in epische, dramatische und lyrische Poesie, unter der er ganz richtig blos Gesangstude versteht und von der er daher z. B. die Epigramme noch besonders abscheidet. Ein Epos hält auch Er nicht für möglich, wie Weise, weil ein ganzes Leben dazu gehöre und doch wenig Lohn zu hoffen sei, weil es nur Wenige zu beurtheilen verständen. Unter diese Wenigen wurde er selbst nicht einmal gehören, denn es ist auffallend genug, daß unter den vielen Muftern alter und neuer Poeten, die er anführt und beurtheilt, immer gerade die besten: Homer, Shakespeare, Calberon meist nicht einmal mit einem Worte erwähnt find. Roch in Ginem Punkte besonders fimmt er mit Weise zusammen. Dieser urtheilt von der alten deutschen Bolksdichtung weit anders, als Opit, und so hat Morhof, wie schon Hoffmannswaldau, über Hans

<sup>268)</sup> Morhof's Unterricht u. f. w. p. 538.

Sachs so lobende Aussprüche, wie sie Opis nie gebilligt hätte. Diese geänderten Urtheile von der alten Bolksdichtung pflanzen sich stets mehr Boben gewinnend sort. Der bekannte J. G. von Echard (1674—1730), der bibliothekarische Nachfolger Leibnisens, der auch unter diesen Bielgelehrten stehen kann, die sich einmal in poetischen Nebenstunden <sup>269</sup>) (1721) mit den Musen vergangen haben, sagt schon, er habe in den Meistersängern Stellen gefunden, die an Scharssinnigkeit kaum ihres Gleichen hätten. So geht dies denn fort dis zu Zachariä, der schon zu Waldis zurückgreift und den Fabel- und Schwankerzählern, die freilich den Hans Sachs überall weit hinter sich zu lassen meinten.

Weise's Lehre strahlte nach ben verschiedensten Seiten hin aus und machte eine ungemeine Wirfung. Wir haben oben schon gehört, wie Omeis in seiner Poetik mit dem ganzen Pegniporden gleichsam ihm und Morhof huldigt, obwohl sie empfindlich darüber waren, daß der lettere und Neumeister den Baiern und übrigen Süddeutschen eine sonderliche Art zu bichten absprachen und sich über bas Fremde in ihren Gebichten luftig machten, so wie auch Morhof bie Naturlaute bei ben Begnigern anfocht, und Weise über Harsborfer's Trichter spottete. Trop diesen noch furchtsamen Anfängen der Polemik also drang dort Beise's Bor= schrift burch, was Omeisens Dichtfunft eben so ausspricht, wie die "beutsche Poesie" (1703) des schleufinger Schulrectors Ludwig. Dieser Ludwig, der wie Weise den Born Barthold Feind's reizte, ist ebenso wie Omeis, eben fo wie Prasch in Regensburg (1637—90) in Dichtung und Kritik nicht nennenswerth; Prasch's und Francisci's geistliche Poeste, wie Omeis' und Ludwig's, ist die elendeste Fabrikarbeit, die manfich denken kann. So ists mit Hübner (1668—1731), dem bekannten Geographen und Historiker, Weise's unmittelbarem Schüler, ber seine Weisheit später nach Hamburg trug, wo er jenen Riemer traf, den wir als einen blinden Nachbeter Weise's schon kennen, wo Richen ben hu= moristischen Ton Weise's in der Lyrik verfeinerte, wo neben diesen Ge-Iehrten viele andere Polyhistoren (worunter Joh. Albert Fabricius) schlechte Reimereien machten, die sämmtlich in diese Reihe gehören wurden. Ueberall fingen die antiquarischen Gelehrten, die materialistischsten Sammler, die prosaischsten Menschen in Nebenstunden an zu poetisiren, statt spazieren zu gehen, was bei Weise bem Müßiggange gleich gilt. So also sehen wir die Schurzsleisch und Berger in Wittenberg und

<sup>269)</sup> Poetische Nebenstunden von H. A. E. G. v. D. d. i. Hans Ackermann (Joh. Georg) Echard, gebürtig von Duingen.

Aehnliche unter den Poeten flehen, so fremd wie die Saule unter ben Propheten, und die Folge ift, daß bald ganze Wissenschaften in die Poesie hereintraten, so daß nunmehr am Ausgange der Opisschen Dichtungszeit seine und Buchner's Ideale von Lehrdichtung erft in Erfüllung gehen zu wollen schienen. Ganz in Beise's Rahe und als einer seiner Rachfolger im Rectorat zu Zittau nennen wir J. Christoph Bengel (1659-1723), der bis gegen 1709 hin Lorbeer =, Cypreffen = und Cedernwälder und Rosengebusche herausgab, Sammlungen von elenben Gelegenheitsgedichten eines steifen Gratulanten und Condolenten. Denn es schien, als ob mit der Flut der Romane und Opern auch die ber Gelegenheitspoesie wieder ins Uebermäßige anschwellen wollte. Wenzel selbst sagt, die Welt bedürfe seiner Rosengebusche nicht, da sie unter ber Last von Rosen aus dem jett auf allen Dörfern angelegten poetischen Praneste beinahe erstiden muffe. Gewiß muß man unter bas Stinkenbe und Giftige, bas unter biesen Blumen nach seiner Angabe verborgen ift, feine Gaben obenan rechnen, fie fanden aber bemungeachtet vielfachen lauten Beifall. Go sehr sanf man jest — und nicht nur hier in Sach= fen, sondern auch in Schlesien und überall sonft — zu der alten Bankel= fängerei wieder herab. Unter Wenzel's lebhafteste Bewunderer gehört ber Ranzleirath Amthor in Rensburg (1678—1721 aus Stolberg), ein keder Bertheidiger Hoffmann's und Lohenstein's, beren Lieblichkeit und heroisches Wesen ihm Wenzel zu vereinigen schien, während er in ber That nur Lohenstein's Rohheit vergröbert besitt. Er bedauerte zwar, daß Wenzel fast nur Gelegenheitsgedichte gemacht, bei denen auch der aufgeweckteste Ropf stumpf werden muffe, aber gleichwohl preif't er ihn, und gleichwohl bestehen seine eigenen "Gebichte und Uebersetzungen" (1734) auch fast aus nichts als Gelegenheitsgedichten. Und wie erbarmlich sie sind, wie hölzern und gemein ber Humor ist, den er affectirt, so preift boch auch ihn felbst ein Gunther als einen ber Rieberfachsen, die Schlesien seinen alten Ruhm schmälern würden! In Leipzig wurden wir als geiftliche Dichter Joachim Feller, Prof. ber Poesie, zu biesen rechnen; als allzeitsertiger Stadtpoet steht der Advocat Corvinus (1677—1746, Amaranthes) ihnen ganz verwandt zu Seite. Fade Stadt= wiße und Klatschereien in roher Sprache, Gelegenheitsepigramme, bie sich zu kleinen Satiren ausdehnen, dies sind die Herrlichkeiten, die er uns auftischt 270), und in benen die humoristische Darstellung Weise's ungeschickt erkunstelt wird, so daß dem Leser zu Muth ift, als ob sich der

<sup>270)</sup> In seinen Proben der Poefie 1710 und Reiferen Früchten der Poefie 1720.

Dichter zum Lachen zwänge und damit häßliche Grimassen schnitte. Und so führt von diesem aus der Postcommissarius Chr. Fr. Henrici in Leipzig, den wir schon im Schauspiel als vermittelnd zwischen Weise und Gellert nannten, in dem rohen Humor und elenden Wiße seiner fünf Bände Gedichte (1727 folg.) in die Gottsched Gellertsche Zeit hinüber.

Besonders zwei Manner sollen uns diesen Uebergang noch furz andeuten, und der Eine zugleich einstweilen erklären, warum Gottsched als ein Gegner von Weise erscheint. Der Gine Erdmann Reumeister (1671—1756) aus Thüringen, der seine Bildung in Leipzig gehabt hatte, nachher in Weißenfels durch seine geistlichen Poesien bekannt ward und später nach Hamburg und in Verbindung mit Hunold kam, war Weise's eifrigster Anbeter, sah einen Aristophanes in ihm wiedergeboren und rechnete es ihm hoch an, daß er in der poetischen Rede ohne Strau= cheln wie in der prosaischen einherschreiten gelehrt hatte. Seine Urtheile lernt man am beften in ber bekannten lateinischen Differtation über bie Dichter bes 17. Jahrhs. fennen und man wird da bestätigt finden, wie sich die Weistaner meist mit Hoffmannswaldau besser stehen als mit Lohenftein, wie überhaupt feiner von ihnen Beise's Folgerichtigkeit im Geschmad und Urtheile besitt. Reumeister verträgt sich mit dem Verschiebenartigsten; er hat die Sticheleien auf die Süddeutschen abgelernt; er hat sich manches volksmäßige, satirisch=treffende Urtheil angeeignet; er fällt aber zwischenunter die abgeschmacktesten Urtheile selbst und ist im Stande den Christian Gruphius über seinen Bater zu segen, und kann gemeinsame Sache mit einem Hunold machen! Diefer hat Reumeifter's "allerneueste Art zur reinen und galanten Poeste zu gelangen" 1707 her= ausgegeben. Hier theilt er seine Gedichte, die von ähnlichem schlecht humoristischem Anstrich sind wie Hunold's, in dem Rahmen der Theorie mit, und man traut seinen Augen nicht bei der tiefen Erbarmlichkeit und Niedrigkeit dieser lettern 271). Dies ist um so wunderbarer, als er so

<sup>271)</sup> Gleich vorn heißt es, nach Weise, es komme Nichts auf die Regel, Alles auf den genius poeticus an. Obgleich dieser nicht immer bereit sei, so gabe es doch Mittel ihn zu carressiren. Manche thäten dies mit Wein, mit Tadak, Spaziergängenz einen kenne er (Canik), der seine Verse nur bei dem geheimen Bürgermeister mache, wo man mit niedergelassenen Hosen Audienz hätte, und seine Verse stänken nicht. Das Buch selbst handelt dann von Sylben, Küßen, Reimen, Scanston, Construction, Verssen und vom stylo recitativo. Dann folgen die poetischen Gattungen folgendermaßen: von großen alexandrinischen Gedichten, von großen trochäischen, dakthlischen und gesmischten Gedichten, von Heldenbriesen, Arien, Pindarischen Oben, Madrigalen,

viele Poetiken kannte, die er rühmt und preift, z. B. von Albr. Chr. Roth, und besonders die von Morhof, die eigentlich Weise's Praxis abgesehen ift, noch ehe selbst Weise seine curiosen Gedanken zusammen= gefaßt hatte. Mit Neumeister hangt bann ber zweite, ben wir noch hier nennen wollten, der Leipziger Professor Burchard Mende272) zu= sammen (Philander von der Linde; 1674—1732), wieder einer der po-Ippragmatischen Gelehrten ber Zeit, in beffen Studirftube fich, nach bem Lobe seiner Freunde, Poeste, Literatur, Historie und Themis um den Bor= rang streiten konnten. Ungeheure Belesenheit in fremden Dichtern und die Mode muß ihm wohl Lust zur Dichtung gemacht haben, denn eignen Beruf hatte er auch nicht ben geringsten. Er nannte Hoffmannswaldau und Abschaß bie größten Dichter und hat in seinem 18. Jahre Helden= briefe gedichtet (in seinen galanten Gedichten 1710), in welchen er fich noch in Hoffmann's Gleichnisse verliebt und jene unrichtigen Gedanken gebraucht, die die Franzosen Galimathias, die Englander Ronsense nennen. Später fiel er zu bem Naturellen bes Weise über und schrieb nun vermischte, ernfthafte und scherzhafte Gedichte (1710-13), so ge= dankenlose Complimentirreimereien, daß man von ihm sagen möchte mit seinen eigenen Worten: er pfuscherte frei so hin und fagte nicht einmal mit Gunft, wie sonst Handwerksgebrauch. Durchgehend ift ber fabe Wit der sächsischen Poeten, die erneute Nachgiebigkeit gegen französische Ausdrücke, die auch Weisen schon eigen war, durchgehend die maßlose Rleinigkeitskrämerei. So macht es ihm in seinen Uebersetzungen unfägliche Bebenken, daß die fremden Namen oft so wenig gut klingen und fich so felten reimen, und er freut sich ber großen Entbedung, die man gemacht, daß uns viele alte Helden gar nicht bekannt geworden, blos weil fich ihre Namen nicht in Homer's und Virgil's Verse geschickt. Er hat in feinen scherzhaften Gebichten eine Reihe von Satiren, beren Titel man nur zu lesen braucht, um zu feben, daß sie sich in den kleinen engen Haus= und Provinzialverhältniffen herum breben, wie bei allen Leipziger Dichtern sichtbar ift. Ueber die Fragen, ob ein Gelehrter heirathen foll, ob es bei Promotionen aufs Alter ankomme, ob bas jungere Geschwifter vor dem älteren heirathen durfe u. dergl. laffen sich keine Satiren machen, wenn man auch Horaz und Boileau noch so fleißig gelesen hat. Dabei ift die gemeine Gesinnung, die zu Tage kommt, noch widerlicher,

Sonetten, Ronbeaux, einer Klasse von allerhand Sorten als Epigramme, Rathsel, Echos u. s. w., von Kettenreimen, Duodlibeten, Dratorien, Cantaten, Serenaten, Pastorellen und Opern!! Vel insipienti sat!

<sup>272)</sup> Bgl. R. Treitschfe, Burfhard Mende. Leipzig 1842.

als die gemeine Darstellungsweise. Mende stellt sich die Frage, ob es erlaubt sei, in der Satire Personen mit Ramen zu nennen. "Ift eine Person, sagt er, deren Laster und Foiblessen ein Satirifer ftrafen will, von hohem Ansehen, Familie und Vermögen, so handelt er, wenn nicht unrecht, boch verwegen, wenn er ihn nennt, ware es auch gleich stadt= und weltkundig, daß er ein Betrüger, ein Debauchante, ein Ribicule u. dergl. sei; läuft man aber keine Gefahr dabei, und die Personen sind ohnedem verhaßt und infam genug, so sehe ich nicht, warum man ste illustrationis causa nicht nennen soll!! " Man merkt wohl, Mende hätte sich gleich wie Aretin sein Satirisiren abkaufen lassen; er führt auch rechtfertigend den Boileau an, der sich durch seine Satiren die Pension eines Historiographen verdient, dafür aber auch den König nie getadelt! Bei bem Ramen Boileau wollten wir nun anführen, daß darin Mende von Weise, der ein ganz beutscher Mann ift, abgeht, daß er übersetzend und nachahmend die französische und englische Literatur einführt und dort seine späteren Ansichten bildet. Den Boileau, Swift, Butler, Slater, Sherburne, Benserade, Toiture u. A. hatte er auch, wie viele Andere, die Gattung der Satire entlehnt, die jest sehr in Aufnahme fam. Eben aus Franfreich hatte er auch die Begriffe von einer Hofpoeste erhalten und er tritt daher aus der Reihe der schulmeisterlichen Gelehrten heraus in eine andere von Hofgelehrten, auf die wir sogleich übergehen wollen. Er stand in Beziehungen zu dem Dresdner Hofe, wohin er seinen ungerathnen Schüler Günther empfahl; er verehrte später statt Hoffmann und Abschap die Beffer und König, bei benen die beutschen bichtenden Schulherrn in großer Berachtung ftanden. Eben in Frankreich hatte auch sein Vater, Otto Mende, bas Mufter zu bem ersten deutschen literarischen Journale abgesehen, wenn man nicht etwa die älteren Frankfurter Megnachrichten als eine Art Literaturzeitung ansehen will. Die Leipziger acta eruditorum (seit 1682) an benen nachher auch unser Burchard Mende mitarbeitete, wurden dem journal des savans zur Seite gesett; sie wurden gleich durch die Arbeiten bes Thomasius und befonders Leibnigens, der hier seine Grundsätze der Differentialreche nung 1684 bekannt machte, neben bem Pariser Journale ebenbürtig, und sie nahmen zu dem französischen Hofe eine Stellung wie ein franzöfisches Blatt. Dies bezeichnet ben Punkt, wo die französische Literatur von neuem mit Gewalt in Deutschland einbrach, diesmal um so gefährlicher, je gediegener die Periode der Racine und Molière als die des Ronfard, je angesehener ber Hof und Staat unter Ludwig XIV., und je mehr von den ausgewanderten Protestanten dieser Einbruch unterftütt

ward, die fich an alle Hofe als Erzieher eindrängten. Daher nun jene gefahrbringenden Erscheinungen, daß ein Leibnit seine Biffenschaft in frangösischer Sprache an die frangösischen Gelehrten wandte, daß an bem Sof von Hannover französische Bildung verbreitet, unter den Frauen des Hofes die Kenntniß des Descartes und Bayle zu Hause war, daß die Tochter der Churfürstin Sophie von Honnover, die Königin Sophie Charlotte von Preußen, diese Reigungen nach Berlin brachte, und daß hier eine französische Afademie entstehen und bis auf Friedrich II. ein Hauptsitz französischer Literatur bleiben konnte. Sobald mit ben actis erud. die Bahn gebrochen war, warf sich Deutschland mit ber ge= wöhnlichen Neusucht auf das Journalwesen 278); in Hamburg sammels ten sich die Fabricius, Edzardi, Richen u. A. zu den novis literariis Germaniae; Thomafius gab feit 1688 feine "Freimuthigen Gebanken," das erfte deutsche Blatt heraus, an das sich die Tenzel'schen Unterredungen anschlossen. Schon diese Blätter, so wie die meisten beutschen Zeit=. schriften, die gleich in dem ersten Jahrzehnt des 18. Jahrhs. maffenweise hervortauchten, berühren in zerftreuten Artifeln auch Berfe ber Poeste und unterftugen also aufs Wesentlichste die hervorbrechende Rritif, die sich auch erst innerhalb ber Zeitschriften seit bem Erscheinen ber Zuricher Maler ausbildete. Ja das Entstehen eigentlicher poetischer Zeitblätter läßt sich im Grunde noch ins 17. Jahrh. zurückführen, indem man die sogenannten Hoffmannswaldau'schen Gedichte, die Reufirch (1697) herausgab, so wie nachher beren Gegensat, Beich= mann's Poesie der Niedersachsen, als die ersten Musenalmanache ansehen möchte. — Außer bem Journalwesen war es dann besonbers auch das Gesellschaftswesen, was in erneuten Schwung kommen sollte, nachdem man die schimmernde Wirksamkeit der französischen Afademie erlebt hatte. Nach dem Untergange der alten Sprach - und Poeflegesellschaften war unter ben Deutschen ein beständiges Brüten über neue zu gründende Orden. Weise selbst fand sich veranlaßt, in seinen Curiosen Gedanken die Frage einer Sprachgesellschaft zu erörtern. Prasch in Megensburg gab einen Entwurf zu einer deutschliebenden Gesell= schaft, deren Glieder Embleme und altdeutsche Ramen tragen und für beutsche Sprache und Dichtfunst wirken sollten. Ein C. F. Paullini gab 1692 einen Entwurf zu einem belorbeerten Taubenorden heraus, der die alten verwelften Gesellschaften vertreten und außer Sprache und

<sup>273)</sup> Da wir biesen Gegenstand nur gelegentlich berühren, so verweisen wir auf Prup' Gesch. bes beutschen Journalismus. 1845.

Poeste zugleich Philosophie, Rebekunft, Antiquitäten und Geschichte umfaffen follte. Er war auch Angeber und Stifter eines Collegii historici imperialis, bas aber nicht recht in Blüte fam. Heraus sann in Wien auf eine deutsche Sprachgesellschaft. Leibnit besonders war für diese Sache fast verderblich thätig. Er zeigte in seinen unvorgreiflichen Gebanken, wie fich Frankreich zum Mufter aller Zierlichkeit aufgeworfen. Hiergegen die deutsche Sprache zu retten, seien Privatanstalten nicht tuchtig genug, er wünsche eine allgemeine Bereinigung, ber er ihre Gegenstände des Wirkens anweift. Er brang auf Studium ber alten Sprachdenkmale, auf ein Gloffar nach dem Muster der crusca, aber mit gründlicherer Ausbehnung, auf Uebersepungen nach ber Weise ber Fruchtbaren. Er redet der Einbürgerung fremder Ausdrücke das Wort und besonders gibt er uns Jug und Macht, bei ben Hollandern und im Plattdeutschen das Recht der Muttersprache geltend zu machen. Auch - eine allgemeine Grammatik fand er nöthig, bemerkt aber richtig, baß dazu eigentlich eine Hauptstadt wie Paris gehörte, wozu Wien wegen feiner Mundart und seiner Lage an der Grenze nicht tauge. Wäre er mit dieser Sprachgesellschaft zur Ausführung gekommen, wie mit seinen Afademien der Wiffenschaften, die er zwar für Dresden und Wien auch nur entwarf, für Berlin aber 1701 ausführte, so hatte bies sehr üble Folgen haben können. In Dresben machte Egenolf, der bekannte Sprachforscher und Verfasser einer Historie der beutschen Sprache (1726), gleichfalls Entwürse zu einer Sprachgesellschaft; ein Leopoldorden wurde von Jungmichel gestiftet, der aber, wie auch anderswo andere, im Dunfel blieb; erft unserem Mende gludte es in Leipzig mit ber beutschen Gesellschaft, die von Gottsched nachher neu belebt ward, worauf wir zurücksommen. Dieselben Hamburger, die die acta erud. in ihren novis literariis nachgeahmt hatten, ahmten auch dieser Gesellschaft in ber sogenannten beutschübenden (1715) nach, die gleichsalls später er= neuert ward und die patriotische hieß. So war also der Anfang zu Schulen und Schulwesen gemacht, die Organe waren zugleich entstanden, welche plötlich das Zusammenhangslose in der deutschen Literatur wie auf Einen Schlag aufhoben, und nun brauchte Riemanden weiter bange zu sein, daß sich die deutschen Gelehrten weiterhin immer so friedlich wie bisher vertragen wurden. Die Veranderungen, die hierdurch in bem geistigen Reiche bewirkt wurden, sind ungeheuer: sie umfassen die ganze Geschichte des 18. Jahrhs. Wie übel man von dem Journalwesen urtheilen mag, darin war es eine Sache von unberechenbaren Folgen, daß es eben Verbindung in das Gelöste brachte, und Reibungen zwischen

hamburg und Wien, zwischen Königsberg und Zurich möglich machte. Roch in diesen Zeiten ift der Mangel an Büchern (worüber z. B. Hunold ausbrudlich flagt) ungemein groß, ber Zusammenhang sehr erschwert, mithin das Interesse sehr gering. Jest kommt plöglich jedes Erzeugniß an ben großen Markt ber Welt, wird wie ein allgemeiner Befit behanbelt, besprochen, bemäkelt, und baher wird es jest ein allgemeiner Jam= mer der Gelehrten, daß die Kritifer (besonders die Schweizer) einen Ton annähmen, als ob ein Leben an jedes Gedicht gesetzt wäre, als ob Wunder was von diesen "Nebenwerken" abhinge! So sehr waren diese Leute verwöhnt badurch, daß ihre Schriften blos Eigenthum der gelehr= ten Rreise bisher gewesen, die sich gegenseitig nur becomplimentirten. -Sobald Thomastus angefangen hatte, mit seiner deutschen Zeitschrift seinen Angelegenheiten allgemeinen Eingang zu schaffen, ebenfobalb dehnten sich die Grenzen der öffentlichen Theilnahme an allem Literari= schen erstaunlich aus. Was bisher ein Buch bes Hausübung war, sollte . nun ein Werk werden, das dem öffentlichen Geschmade mit Besonnenheit nacharbeitete; das große Publifum litt nicht, daß man ihm Werke der Erquicktunden auftischte; die Möglichkeit hörte auf die Länge hin auf, daß man die Poesie nur nebenhin behandelte. Gerade also, ba man bas Mittelmäßige in dieser Schule Weise's ordentlich autoristren wollte, brachen die größern Mufter ber Franzosen, Englander und Alten herein, stiegen die Forderungen und gingen Ideen von einer Poeste auf, die man bisher gar nicht geahnet hatte. Boileau's Kritif fam mit bem Gewichte der ganzen französischen Literatur zu Hulfe, um die deutsche zu begrün= den, und wie falsch dieser Göße auch war, er war boch besser als die Theoretifer der Opig'schen Zeit, er wies doch auf Horazens poetische Runft, und nicht mehr auf Scaliger als auf den fritischen Kanon hin; Edhard übersetzte diese neue Quelle der Kritik diefer Zeiten in seinen poetischen Nebenstunden und wir werden bald hören, daß Horaz ber allgemeine Liebling wird. Damit war unendlich viel gewonnen, obgleich es noch ein weiter Weg von Boileau auf das richtige Verständniß des Horaz war, geschweige des Aristoteles. Wir wollen zunächst ber Ein= führung dieses französischen Kritikers, dem Eindrang der neueren französischen Poesie, den Versuchen eine deutsche Hofdichtung nach dem Muster ber französischen einzuführen, nachgehen und kommen babei auf Schlesien zurück.

## Schlesier. Hofpoesie.

Hier hing man in fester Verehrung ben neuesten großen Mustern des Vaterlandes, besonders Hoffmannswaldau, an. Wir haben oben schon Mühlpfort genannt, als einen ber aufs innigste noch mit ben Dreien zusammenhängt, und zu ihm muffen noch andere gestellt werden, am verwandteften Sans von Affig (1650-94) aus Breslau, beffen gesammelte Schriften wie Mühlpfort's erst nach seinem Tobe (1719) herauskamen. So schrieb auch Hans Asmann Freiherr von Abschas (1646—99) aus Wörbig nicht für die Deffentlichkeit, gleichsalls aus ber uns nun schon geläufigen Ansicht, daß die Poesie nur als Nebenwerk au behandeln sei. Sein berühmter pastor fido ging lange blos im Manuscript und bann blos in ein Paar gedruckten Exemplaren ("der Teutschrebende Treue Schäfer." o. D. u. J.) um, bis er in seinen "Uebersetzungen und Gedichten" (1704) allgemein zugänglich ward. Auch Er wie Assig hat mit Hoffmann die italienische Schule gemein; in seinem da= mals berühmten Gedichte auf den Arminius spricht er seine Verehrung für Lohenstein in deffen Sprache und Weise aus, die ihm sonft nicht gewöhnlich ift, und Lohenstein seinerseits meinte schon barum fehr mit Abschat zu sympathisiren, weil er für gewisse geistliche Poesien ganz un= abhängig auf benselben Titel (Himmelschlüffel) gefallen war, ben Abschat für die seinigen gebraucht hatte. Seine Schickfale aber stellten Abschatz auffallend dem Andreas Gruphius nah, und daher streiten sich nun Groph's Stoffe und strenge Anschauungsart mit Höffmann's Manier ber Form ganz eigenthumlich bei Abschat. Er hatte im 5. Jahre feinen Bater, im 12. seine Mutter, und in ahnlichen Zwischenraumen zwei Brüder, Schwester und Schwager in Einem Jahre und endlich die lette Schwester verloren, hatte wiederholte Feuersnoth und eine gefährliche Krankheit zu bestehen, und nur zulest war fein Haus gesegneter, Alles fast eben wie bei Gryphius. Wie dieser hatte er große Reisen in Frankreich, ben Niederlanden und Italien gemacht und es kam ihn schwer an, aus bem schöneren Simmel in die duftere Beimath fich zurud zu gewöhnen. Wie bei Grophius begegnet man nun bei ihm einer ernsten Stimmung, Sarggebanken, Betrachtungen ber Ewigkeit; einzelne Formen und Stoffe, das Studium des Balde, Kircher, Horaz, Alles erin= nert an Gruph, und auch bas, baß gleichsam bei ihm bie Bardenmanie des 18. Jahrhs. vereinzelt hervorbricht. Alles aber erscheint in dem wohlthuenderen Charafter des Mannes milder; das Finstere des Gry= phius verwischt sich in der Hoffmann'schen Glätte, ebenso wie das

Gebankenhafte, Gewaltige, Volle mit dem ebneren Flusse, der diesen Weise'schen Zeiten gewöhnlich ist, verschwindet. Noch darf man anführen, daß wir bei Abschat jene Bereinigung von religiösen, moralischen und Naturbetrachtungen finden, die den Schweizern und Hamburgern mehr eigen ift. Wir übergehen eine Reihe von unbedeutenderen geiftlichen oder Epigrammendichtern, wie die Reumann, Mauersberger, Mannling, Martin Sanke, Wend; ben Einen Schmold werben wir an einer anderen Stelle noch unter ben geiftlichen Dichtern anführen. Christian Graphius bagegen (1649-1706), Andreas' Sohn, bessen Wirfamkeit an ber Breslauer Schule noch lange nach seinem Tobe gesegnet ward, wollten wir ben Einfluß junachft ber Beise'schen Schule auf die Schlesier nachweisen. Christian Gryphius bewundert zwar das ihm nahe stehende Rleeblatt in hohem Maße und fest Hoffmann über Dpig; bennoch streitet er gegen ihr Wesen, nennt es unzeitig, daß die Schlesier ben Balichen nachäffen, und wollten sie es, fo sollten fie die hohe Schreibart der Italiener des 17. Jahrhs. vor Augen haben. Er weist auf Opit zurud, er halt es für goldne Regel, die gebundne Rede nicht gezwungener als die profaische zu schreiben. Bei all bem ift er in einem großen Theile ber Stude seiner poetischen Balber (1698), vielleicht in den Jugendgedichten, ein Schüler seines Baters. Er geht befonders in den persönlichen auf eigene Berhältniffe gedichteten Liedern von geiftlicher Farbe auf bas Gewaltige und Erschütternde seines Baters aus, wie Abschat auf das Schwermuthige und Rührende. Beide theilen sich in die Eigenschaften des Alten. Diese Gedichte Christian's find wie aus einem "sicheren" Gemuthe geschrieben, das sich selbst reuig erkennt, bas sich wie ein Scheusal anspeit, bas in Christs Wunden verfenten will, was nach Rebars Pfüße an ihm ftinft und was es mit Goboms Dampf beflectt. Es ift fo viel hier von dem Lasterstank die Rede, daß es ästhetisch übel riecht. Der Dichter wollte sich absichtlich hüten vor fernen Gleichniffen, aber daß er das Abendmahl den Frühling der er= starrten Bruft, eine Zuckerfrucht, suße Marmeladen gegen die Fladen der Welt nennt, liegt nicht eben nah, so wie es auch nicht eben hohe Ausbrucke find, die er anpreift. Sonft allerdings traten Declamation und Ausrufungs. und Fragezeichen, die gewöhnlichen Masten einer hohlen Poesie, an die Stelle ber Bilder seines Baters; und noch andere Stude finden sich die ganz so mäßrig und platt sind, wie die der Beiseschen Schule.

Abschatz und Gryphius sind übrigens die einzigen Schlesier, in denen etwas von des alten Gryph's Geist und Art sichtbar bleibt; wie bei

den Obersachsen das Humoristische und Heitere, so blieb vorerst das wesentliche Unterscheidungszeichen ber Schlesier das von Hoffmann ererbte Galante und Nette in Liebesliedern und Gelegenheitsgedichten. Beide Eigenschaften gingen nachher, eigenthümlich sich umgestaltend, in die Poesie der Riedersachsen über. In der sogenannten Sammlung Hoffmannswaldau'scher Gedichte, die Benjamin Neufirch (1665-1729, aus dem Glogauschen) seit 1697 unternahm, erkennt man das Berbreitete dieses galanten Stils am besten, und es gehört nicht viel bazu, in den Gedichten Reukirch's selbst, in denen von Christian Eltester (C. E.), des Hosbaumeisters des Churfürsten von Brandenburg, von Gottlieb Stolle (Leander) aus Liegnit, von Junker und vielen Anderen die Hoffmann'sche Manier, den Marinesfen Geschmad, die italienische Schule sogleich zu erkennen. Was nun mit dieser galanten Dichtung eigentlich gemeint sei, warum die Anthologie Neufirch's ben Ramen Hoffmann's an ber Stirn trägt, da boch die wenigsten Gedichte von diesem sind, bamit hangt es fo zusammen. Bei Neufirch zeigte sich, wie bei Weise und Morhof, eine Ahnung höherer Poesie. Er stellt eine neue Theorie ber Unterscheidung poetischer Punkte auf, die von andern lächerlich gefunden ward, die wir aber im historischen Verbande mit der damaligen Lage ber Dichtung gang vortrefflich bezeichnend nennen muffen. Wahrhaft große Dichter, fagt er in ber Einleitung zu jener Anthologie, werben von Natur und Verhältnissen gebildet, aber so selten, daß kaum alle tausend Jahre Einer erscheine. Für biese seien die höchsten Muster der alten Poesie, für diese die Gattung des Epos, an der er also nicht mehr verzweifelt wie Opig, in der er sich zulett sogar in sofern versuchte, als er ben Telemach in Versen zu übersetzen anfing. Er leugnet, baß die Franzosen Sprache und Natur für die höchste Dichtungsgattung besäßen; er rath auch der großen Masse der Dichter, sich um die Geheimnisse die= fer höchsten Poeste nicht zu befümmern. Man erkennt fogleich, bag bies die Weise'sche moralisch driftliche Ansicht von der höchsten Poesie von äfthetischer Seite ausspricht. Diesen größten Dichtern sest er die Gelegenheitsbichter entgegen, die beffer gar nicht eriftirten! Zwischen beiden aber fieht er eine andere Klasse von Dichtern, denen er Dvid, Martial, Ausonius zu Muftern gibt, seurige, aufgeweckte Gemuther, im Erfinben kurz, im Ausführen hurtig, in Gedanken seltsam; in dieser mittle= ren Sphäre sich zu halten rath er dem Haufen der Dichter; blos Ge= dichte dieser Mitte enthält diese Sammlung; sie vertritt in Deutschland Hoffmannswaldau als Muster, der unser Ovid geworden, der zuerst die liebliche Schreibart einführt, an Tragodien und Epopoen aber sich nicht

gewagt. Diese Sphäre also füllen die in Galanterie wohl erfahrenen Dichter aus, in dieser Gattung sind die Franzosen Muster. Man merkt, wie er von den Italienern und ihren Concepten abgleitet zu dem Wiß ber frangönichen Dichter. Denn man fieht ichon, bas Galante ift nichts als der ei prit der Franzosen, der jest an die Stelle der Concetti tritt; statt seltsamer Bilber und Gleichnisse seltsame Gedanken. Bald stand dies Conceptenartige dem neuen Geistreichen in der Anficht der höfischfrangösischen Dichter wie das Schulfüchsische bem Galanten gegenüber. Erinnert, man sich Reukirch's Aeußerung über die Tragödie neben der obigen über das Epos, so fieht man, er hält die Verhältnisse nicht günstig für dies- Gattungen, aber nicht wie Beise für nothwendig auf immer rirloren; er verdammt strenger als die anderen die Gelegen= heitspe B; er erkennt als das Herrschende und mit Glud Gepflanzte die lywise. Mattungin, als beren Vollender Hoffmann dasteht. Dies auf den Reace. Abschlusse im ganzen Umfang die schlesische Dichtungs= dies war seiner Jenn die schlesische Dichtung schließt sich so eben ab: Saif das Gen und Blumenlesen sind immer Anzeichen von Ausgängen; neben hufirch's erschien 1699 noch eine andere (blos für Schlesier) von Scharff. Reufirch fällt im Verlaufe feiner Bildung von den schlest= schen Muftern ab, bas schlesische Baterland fängt an gegen feine Dichter (wie Reufirch und Günther) nachlässiger zu werden; gerade als der Vorzug der Schlester in deutscher Dichtung durch eigene Schriften und Gedichte behauptet wird, wird sie von Nieder= und Obersachsen und Schweizern angefochten, und Gunther, Hanke, Stoppe und Andere führten ste in eine Robbeit zurud, von der Opip uranfangs weggerun= gen hatte. Die Hirschberger Schule hatte alsbann so wenig Selbständigkeit mehr, daß sie sich von Gottsched abhängig machte, und selbst Günther sah den schlesischen Dichtungsflor nach Niedersachsen überwandern, wie es sich in der That verhielt. Dies eben stellte Reukirch so gut dar. Er wies auf die französischen Muster, d. h. auf den Weg, auf dem nachher durch Hagedorn eine andere Lyrif an die Stelle der schlesischen trat, die sich so zu dieser verhält, wie die französische der Chaulieu, Chapelle u. A. zu der des Siebengestirns.

In der Ausgabe der Neukirch'schen Gedichte, die sein Verehrer Gott; sched besorgte 274), fehlen die Stücke, die er noch in dem Stile Hoffmann's mit Gleichnissen, mit Rubinen und Purpur, mit Perlen und Rosen füllte. Diese muß man in jener Sammlung der Hoffmannswaldau'schen

<sup>274)</sup> B. Reufirch's auserlesene Gebichte. Regensburg 1744.

Gebichte auffuchen. Diesen Geschmack aber verließ Reukirch, wie wir ihn unten selbst wollen erzählen lassen. Die Veranlassung bazu gab Canit und die französische Literatur, in die er durch diesen eingeführt ward, da er sich seit 1691 in Berlin aufhielt. Gleich hier wollen wir die Betrachtung einer Poesie einschieben, die sich jest eben an den öft= lichen Höfen in Deutschland zu gestalten anfing und die die französischen Einfluffe mit einem Male barftellt. Drei Bofe im Often gelangten in diesen Zeiten zu einem erneuten ober neuen Glanze, an bem bie Dichtung einen Theil haben ober nehmen sollte. Karl VI. erschien in Deutschland durch die Siege Eugen's im spanischen Erbfolge= und in dem türki= schen Kriege in einer Glorie, in der lange kein deutscher Ka'iser gestanden hatte, und er ward der Vorwurf der gesammten heroischen Lotzichtung in Deutschland. Er selbst war ein Mann von wissenschaftlicher n's selbst (lat.) poetischer Bildung, und hätte er anders Hofpracht, ad, nur Prunk geliebt, so hätte die deutsche Literatur in Wien eine Dichter, ist er können; so aber blieb es bei der Erfolglosigkeit, welche vie Un Stil sein deutscher Literatur in Wien immer begleitete. Der churfürstliche bir von Sachsen hatte 1697 die Krone von Polen erhalten und Friedrick-August hatte überflüssigen Sinn für Luxus und Pracht, um auch auf die Anstellung eines Hofbichters zu benken, allein seine Regierung war zu bewegt und die seines Nachfolgers zu schläfrig, dazu der Dresdner Geschmack zu sonderbar, als daß etwas Bedeutendes für die Literatur hier hätte erfolgen können. In Preußen endlich ward gleichfalls 1701 eine neue Königskrone aufgesett, mit der sich ein neuer Glanz verband und schon vorher war unter dem großen Churfürsten in Berlin ein ganz neues Leben entstanden. Hier hielt sich auch und mehrte sich die Größe des Fürstenhauses und Hofes auf die Dauer, und hier war weit die größte Hoffnung oder Gefahr, daß die deutsche Literatur sich einen Herd grün= den würde, wenn nicht vor Friedrich Wilhelm I. sich die Musen aus Berlin geflüchtet hatten, und wenn nicht zum Glück ober Unglücke ber Geschmad sich nach ber französischen Literatur geneigt hätte. Betrachtet man nämlich die Früchte, welche ber deutschen Poesie an diesen Höfen zuerst zusielen, so sieht man leicht, daß es mehr Glück als Unglück war, wenn deren Anbau, wie es geschah, unterbrochen und gestört ward.

Berlin führte uns den französischen Hofgeschmack in unserer Literatur ein, und stellte ihn übrigens durch Lessing und die Literaturbriese späterhin auch am thätigsten wieder ab. Der Freiherr Fr. L. von Canit (aus Berlin, 1654—99), schon in der Jugend poetischen Neigungen mit gleichsühlenden Freunden ergeben, hatte seine Schule in der Adels=

universität Leipzig gemacht, war bann in ganz Europa umbergereift und wurde nachher von bem preußischen Sofe zu auswärtigen Geschäften als Legationsrath gebraucht. In dieser Eigenschaft hielt er sich um 1689 etwas langere Zeit in Hamburg auf, lernte also neben Leipzig auch diese zweite Hauptstätte beutscher Bildung kennen. Es mußte ihm aber ber Bustand ber Literatur an beiben Orten, wie es gleichzeitig auch Feind und Wernicke geschah, gering bunken gegen ben in Paris, und er siel daher ganz ben Franzosen zu. In seinem Berliner Kreise war bas Geift. reiche in der Unterhaltung zu Hause; der Hof liebte an Canit die heitre Seite, und suchte aufgewedte Röpfe zu sammeln. Dergleichen sollen die beiben Grafen Dohna, Dberft Pertrand, v. Wangenheim u. A. gewesen fein. Der Freiherr Paul von Fuchs dichtete neben Canit in diesem Rreise. In einer solchen Umgebung zu bichten, konnte allerhings nicht auf ben Realienfram ber poetischen Schulmeister führen; Canis überdies war seiner Natur und seinen Verhältnissen nach nicht in ber Lage, anf bas Gelehrte zu verfallen, weil er weber Zeit noch Luft hatte, Bucher anders als nach dem Register auswählend zu lesen. Daher nun geht er in seinen Werken 278), so wie alle seine Anhanger, gegen die Schulfüchserei zu Felde, und der allgemeine Gegenstand des Eifers, an dem sich die Kritik zuerst entschiedner aussprach und schulte, waren die üblen Romanschreiber dieser Zeit. Diese waren gleichsam, nach Mende's Unsicht, solche wenig zu fürchtende Personen, die man selbst mit Ramen nennen durfte, und baher hat es Neufirch mit Bohse, Gunther mit demselben (Talander), die Leipziger mit Ziegler, Wernicke mit Hunold und Postel, unser Canit mit Meyer ganz offen zu thun. Gegen biese richten sich, auch wo sie nicht genannt sind, hunderte von Anfechtungen des schwülstigen Stiles, die man sehr häufig, verführt durch die schweizer Kritiker, auf Lohenstein und Hoffmann bezogen hat, da doch diefe selbst von unseren zum Theil allerdings anfechtenden Hofdichtern immer mit Auszeichnung und selbst Ehrsurcht genannt werden, obwohl sie ihre Manier verlassen. An die Stelle des Mißbrauchs, den jene Ro= manfabrikanten von ihren Materien und ihrer Sprache machten, an die Stelle der Rohheit und Schulfüchserei, die bis zum Uebermaß in jenen Romanen herrschte, sette nun Canit ben wohlanständigen Geschmad des Hofes, die Welt- und Menschenkenntniß, die jenen Schulmannern fremd war. Canit fonnte, wenn es die Berhaltniffe anders litten, mit den Beränderungen, die er hier einsührte, höchst gefährlich

<sup>275)</sup> v. Canit Gebichte hreg. v. König. Berlin 1727.

werben. Er war ein Hoffmann, ber über seinen höfischen Sitten nicht die Sehnsucht nach Muse und Landleben, nicht edle Unbescholtenheit und humanität aufgab, und seine uneigennütige Freigebigkeit wandte er zum Theil macenatisch an Dichter wie Besser, Reukirch u. A. die zu seiner Schule traten. Er flößte persönlich und burch bie schöne, würdige Haltung seiner Dichtungen Chrfurcht ein, die im Gegensate zu Soff= mann's rein gehalten waren und paffend für Frauenlecture. Uebrigens ist noch neuerer Zeit immer zu viel Gewicht auf diese Dichtungen, die bamals ber ablige Verfasser abelte, gelegt worben. Sie sind trodnes Berftandeswerk, und wer dies an dem glanzenoften Beispiel erfahren will, der lese nur sein berühmtes Trauergedicht auf den Tod seiner Doris, in welchem noch die Schweizer heftige Leibenschaft fanden, während wir in diesen gezirkelten Reimen nur weniges Herz in den Fesseln des Ropfes Canit ist ein schwaches Echo von Boileau, nur da= erkennen mürben. durch, und wegen feiner weiteren Einfluffe auf andere Dichter, ift er von Bedeutung für uns. Bon Boileau lernte Canit ben Stil feiner Gedichte, von ihm nahm er die Gattung der Satire ab, von ihm lernte er die Romanschreiber angreifen, da bekanntlich Boileau das Ansehen ber Scubern erschütterte, von ihm lernte er bie altfranzösische (Ronfard's sche) Weise, die Alten ihrer schönen Stellen zu berauben, von ihm lernte er die Alten überhaupt im Munde zu führen. Wie Boileau's Werke zuerft mit befferer Ausstattung und gleich benen ber Alten commentirt herauskamen, so forgte König auf dieselbe Art für Canit' Berke. Die Satiren von Canity sind unftreitig das Wichtigste, was wir bei ihm suchen dürfen, obwohl sie weit minder bedeuten, als Reukirch's, der sein treuer Schüler ward. Diese Gattung ward durch Canit allgemein in Deutschland wieder belebt, wie sie es damals durch ganz Europa war. In Canit' Zeit wurden in Frankreich, Italien, England und den Riederlanden die Satiren des Horaz, Juvenal und Persius erneut und übersett burch die Moralles, Dacier, Sylvecane, Dryden, Abr. Valentin und Sylvestri. Boileau gründete sich mit seinen nachgeahmten Satiren bei ben Franzosen einen so großen Rus! Canis, indem er wieder diesem nachstrebte, vergaß, seine Satiren in den engen Bezug auf die Zeit zu setzen, was felbst Neufirch unmittelbarer den Alten absah. Rur die Eine Satire über die Poesie, in der er übrigens sogleich stellenweise Boileau's matte Satire an Molière benutt, konnte uns bes Inhalts wegen interes-Er stellt sich barin gleichmäßig gegen bie Dichter, welche bie Natur überflügeln wollen, wie gegen die Gelegenheitspoeten, und urtheilt, daß nachdem Opis', Hoffmann's und Lohenstein's Quelle verstegt

sei, nur eiwa Besser den Dichterbrunn kenne. Wie sehr nun Canitz und die Aehnlichen ihrer Schreibart nach von Weise's Niedrigkeit und von Lohenstein's Höhe abstehen, darin blieben sie doch leider verwandt, daß auch sie ihre Poesien als Nebenwerke ansahen und nicht persönlich ans Licht gaben.

Man muß diesen Mannern so viel danken, daß sie die deutsche Sprache aus den Schulen wieder an die Hofe gebracht und so boch einiges Gegengewicht gegen die ausländische Literatur hielten. Reben Canit muß in Berlin besonders Joh. v. Besser (aus Kurland 1654 —1729) genannt werben, der gleichfalls, in Berbindung mit Canip, auf ben Stil ber französischen Literatur ausging; von ihm gingen Bedichte, die Leibnit lobte, an die verwittwete Churfürstin Sophie von Hannover und durch diese nach Frankreich, sowie auch einzelne Sachen von Canit ine Italienische übersett wurden. Sandel, die Beffer in Leipzig mit Carpzov hatte, veranlaßten, daß er 1681 nach Berlin kam, wo er von dem Hofe unter andern als Gesandter in London gebraucht ward. Hier, bei den Feierlichkeiten beim Tode Karl's II. 1685, ward er zuerst auf das Ceremonialwesen gelenkt; er war ein Mann von forperlichen Vorzügen, galt für einen Mann von Geschmack (so baß er bem Herrn von Canit und Andern alle ihre Spiten und Peruden beschreiben mußte); er ward Ceremonienrath und in den Adelstand erhoben, und bildete fich nun für die Ceremonienkunft ganz aus, sammelte eine Bibliothek in diesem Fache von 18000 Banden, schrieb hochgehaltene Werke barüber, und galt in dieser Sphäre sur ein unbestreitbares Drakel. Ratürlich tragen seine Poesien die Abzeichen dieser Eigenschaften Besser's an sich. Er hatte in seiner Jugend ber salschen Schulmanier angehangen, beren er sich später schämte, als er anfing seine Poesten für bie Dankelmann und andere hohe Gonner einzurichten, "um deren Berdienfte gegen den Reid zu vertheidigen, und deren Fehler zu beschönigen", was nach König's Bemerkung 276) nicht von so weniger Wichtigkeit ware, als mancher benken möchte. Beffer's Leben, bas König beschrieben, ift nichts als eine Reihe von Geschenken, Gunftbezeugungen und Beforberungen, die er für seine Poesien erhielt; den steifen Bedanten, den Mende und Gundling, den Bödicker und Jablonski, schien gewiß der goldene Tag der Poesie in Besser erschienen, weil sie sich bei ihm rentirte. Denn er ließ sich ruhig bezahlen; so viel ihm der König auch

<sup>276)</sup> In der Ausgabe der Besser'schen Schriften von König (Leipzig 1732) p. 87 der vorausgeschickten Lebensbeschreibung.

schenkte, so dünkte es ihm boch für den König nicht zu viel. Man versprach Berlin einen ganz neuen Glanz, wenn es an Beffer's Tang= und Singspielen Geschmack finden lernte; Brandenburg ward glücklich um diese Wahl gepriesen, wie Alexander, daß er Lysippus und Apelles wählte, benn in seinem Helbengebichte auf Friedrich Wilhelm, einem ganz erbärmlichen Opus, schien er ben Leuten damals den todten Löwen wieder erweckt zu haben. Man fah ihn als den einzigen Deutschen an, ber ein hervisches Gedicht verfertigen könnte, benn aufs neue verstärkt ward durch ihn die Verwechselung des fürstlichen Lobgedichtes mit dem heroischen Gebichte. Was hatte nicht Klopftod nachher mit seinem Begriffe von heroischer Poesie für Vorurtheile zu sprengen! Ganz so elend ift auch Besser's Gebicht auf Eugen, bas er machte, als er nach Friedrich's I. Tod 1713 Berlin verlassen mußte, wo Gundling sein Nachfolger ward. Er wollte fich bamit in Wien empfehlen, sein Stern führte ihn nach Dresben, wohin wir ihn begleiten. Dort lernte er König kennen (1719), den ihm sein Aussehn und seine Gedichte, noch mehr aber ein Gefallen empfahl, ben er ihm that, und der höchst charafteristisch ist für diese Ceremonienmeister und ihre Poesie, und beweist, daß sie noch weit größere Kleinigkeitsframer und poetische Gamaschen= fnopfer waren, als die pedantischen Schulmonarchen, die sie verachteten. Beffer hatte ben Plan zu einem Hoffeste gemacht, der Churfürst ordnete aber nachher Alles selbst an; König besang das Fest, und brauchte dabei unter andern die Verse: "Zug, Anstalt, Ordnung, Lust geschieht allein durch bich, und Alles was geschieht, ist unverbesserlich." Darin schien Besser'n eine Anspielung auf ihn, und König anderte es. Diese "Aufopferung", deren er fich selbst nicht fähig bekannte, rechnete Besser bem neuen Bekannten so hoch an, daß er ihn zu seinem Beigeordneten in Ceremonialsachen machen und zu seinem Nachfolger bestimmen ließ. So brohte unter biesen Leuten sich die Kritik zu gestalten! so hielten sie auf Worte und Silben! und die Gräfin Königsmark nahm Königen aus afthetischem Grunde die Ausscheidung des Wortes unverbeffer= lich höchst übel. So fritisirte noch Gottsched, wieder auf eine andere Weise kindisch! Er setzte an Besser's Trauergedichte auf den Tod seiner Frau aus, daß die Klage in eine Zeit gelegt sei, wo er das Leichen= gefolge auf der Gaffe gesehen: ob er benn auf der Gaffe Zeit gehabt, sie fo sinnreich zu beklagen ?! So wurde es jest Mode, daß König, Richen und viele Andere ihren Gedichten gern fleine Abhandlungen beisügten, über lauter sprachliches ober äfthetisches Nichts, das mit größter Wichtigkeit behandelt ward, so wie sie auch ihre schalen Gedichte wie die Werke

Etwas genauer der Alten mit schulmeisterlicher Breite commentirten. mußte man es wohl mit dieser Ceremonienpoefie, diesen Heroicis, diesen fürstlichen Wirthschafts. Gebichten 277) nehmen, da sie nach allen feinsten Regeln der Etifette ausgeflügelt waren. Ueber die Kleinlichkeiten des Herrn von Beffer zerftorte fich fpater übrigens fein Berhaltniß zu Konig. Darf man diesem nicht sehr ehrenhaften Manne glauben, so hatte er mit dem eiteln, neidischen, und im Alter ftorrisch gewordenen Beffer schwere Geduldproben zu bestehen. Besser legte ihm seine Gedichte vor, las ihm an einzelnen Stellen 10-20 Beränderungen, und merkte fich, was darunter und warum es König empfahl; Beffer fragte ihn später wieberholt, und hatte König nur Einmal versaumt, genau daffelbe aus= zusagen, so würde jener es ihm als Tabelsucht ausgelegt und ihm alles Vertrauen entzogen haben! So mußte ihm König auch vorsichtig Alles, was zu seinem (König's) Lobe gebruckt ward, vorenthalten, weil es feine Selbstliebe gekrankt hatte. Wie eigenthumlich! Unter biesen Leuten ward eifrig die alte Verträglichkeit gesucht, wie in Opigens Zeit, denn sie war ihnen nothig; und boch schien die Zeit es nicht mehr zu ertragen. Verbannten sie auch noch die Kritik, so konnte sie boch nicht die Kritte= leien verbannen.

Joh. Ulrich von König (1688—1744) knupft eine Art Band zwi= schen ben Literaturstätten im Often und Westen von Deutschland; er war aus Eklingen, machte seine Studien in Tübingen und hielt sich nachher lange in Hamburg auf, wo er die Rolle eines Opernfabrikanten spielte, Mitglied ber beutschübenden Gesellschaft mar, mit Brockes noch der Marinischen Dichtungsart anhing, so daß in seinen Hauptgedichten bas Beschreibende vielfach an Brockes erinnert. Er hielt fich bann eine Zeit an bem Hofe zu Weißenfels auf, und kam zulett nach Dresben, wo er mit Beffer bekannt ward. Hier war nach bem Tobe des Kammerfecretair Meder das alte Amt des Pritschmeisters unbesett geblieben, das hier seit dem 16. Jahrh. (wir erinnern es uns) ununterbrochen fortgebauert hatte. Ein Mann wie König war zu ftolz, ein folches Amt noch in alter Gestalt zu übernehmen, man legte also Namen und Rleib bei Seite, gab einen römischen Heroldsrock und einen ehrbareren Titel an deren Stelle. So rückte er in den Rang der neuen Hofpoeten ein und ward Beffer's Nachfolger. Aber freilich bas alte Wefen ift im Grunde noch da. Schon in jenen alten rohen Festgedichten war ja die fleinliche und fahle Beschreibung zu Hause; in König's berühmtem

<sup>277)</sup> Ueber die fürstlichen Wirthschaften f. Flögel's Gesch. bes Grotesten p. 241.

Gedichte "August im Lager" 278) ist es im Grunde eben so. Der Hof- und Ceremonienrath hat einen Heroldsrod an, aber der alte Pritschmeister stedt noch darin. Er wollte zwar etwas mehr machen, als ein gereimtes Tagebuch, aber er fürchtete sich vor poetischen Erfindungen in einer Materie, die ihm so groß dunkt, daß sie der Nachwelt schon ihrer Wirklichfeit nach fabelhaft genug scheinen werde. Daher ift benn bas Ganze, was schon Bodmer sagt, nichts als sorgfältige Beschreibung von Gegenständen, nicht von Gemuthsbewegung und Handlung, sondern von Rörperstellungen, Ceremonien, Rleidung und Aufzügen. König steht hier wie der Beschreiber und Maler von Hoffcenen dem Naturmaler Brockes zur Seite. Sonst erscheint er in seinen höfischen Gelegenheits. poemen überall neben den Besser und Heraus, und führt zu Opigens Hymnenmanier zurud; er will mit feurigem, fühnem, rundem Munde schwungreich singen, und alles bleibt boch tobt, matt und edig; die Begeisterung wird mit Absicht gesucht, und badurch wird Alles stumps. Diese Poeten stellen sich mit Selbstgefühl dem Hofe und den Fürsten gegenüber und bennoch friechen fie in unleidlicher Weise; so wollen fie sich in ihren Heroicis hoch aufschwingen und winden sich doch am Boden. Daß auch König an dem französischen Geschmacke später festhing, zeigt uns seine Uebersetzung des Regulus von Pradon, so wie seine Abhandlung über den Geschmad, hinter seiner Ausgabe der Canit'schen Werke, ein eitles Hin- und Herreden ohne Halt und Ziel, wobei er eine weitläufige Belesenheit in den neuesten fritischen Autoren der Englander, Franzosen und Italiener an den Tag legt. Er kennt Muratori, Boileau, Dubos, Frain du Trembley, Dacier, den Spectator u. s. w. und schrieb in der Manier der schweizer Maler, mit denen er gut steht, obwohl sie ihn eben nicht schonen. Daher mag es kommen, daß Gottsched, dem er seine Professur in Leipzig verschafft hatte, später auf ihn sticht, wiewohl er ihn früher Virgil und Pindar genannt hatte, als er ihn poetisch bat, ihm am Hofe jemanden zu verrathen, dem er die Uebersetzung eines Werkes von Fontenelle widmen könnte! König ließ ihm 1730 durch seinen Bruder die Freundschaft aufsagen, nachdem Gottsched die Canis und Besser angegriffen und die Oper lächerlich gemacht hatte, in der er boch selber früher seinem Gönner König den Preis zuerkannte: er habe in seinem Sancio bewiesen, daß man auch richtige Tragödien in Opern porstellen könne.

In Wien stand Karl Gustav Heraus (1671—1730) bei Karl VI.

<sup>278)</sup> Gleich vorn in der Ausgabe seiner Gedichte von Roft. Dresben 1745.

in einem ähnlichen Berhältniffe, wie Beffer in Dresben. Er war aus Stockholm, hatte aber deutsche Schule gemacht, und war eigentlich Rumismatifer. In seiner staatsmäßigen, emblematischen Medaillen= und Inscriptionspoesie ist er sehr untergeordnet und höchstens einem Amthor gleich zu stellen. Dft ist er genannt worden wegen seines Bet= suche in Herametern 279). Man war in diesen Zeiten vielfach beschäftigt mit der Frage über den Reim. Morhof und Weise waren noch der Anficht, daß der, der ungereimte Berfe höher halte, als gereimte, die Strohfiedel ber ordentlichen Beige vorzöge; ähnlich bachte auch Eccard. Allein man ward allmählich mit Milton bekannt; selbst bei uns über= sette Sedendorf schon 1695 ben Lucan in reimlosen Alexandrinern und vertheidigte dies. Seitbem Isaac Vosstus unter ben ersten den Reim in seiner Schrift de poematum cantu als barbarisch angegriffen hatte, hob sich hin und wieder eine Ansicht dieser Art, bis sie die Schweizer nachher kedlich aufstellen, angefochten von Weichmann und vielen An= Die Beschäftigung mit dem Schauspiele hatte bei Manchen Zweifel erregt, weil man im Gespräche bas Unnaturliche bes Reims empfand. Diese richtige Empfindung begründet auch allein bas richtige Urtheil in dieser Materie; für Epos und Schauspiel ist der Reim durch= aus ungeeignet, ba er ein ganz musikalisches Element ist; ihn bagegen aus der Lyrif verbannen zu wollen, wurde einseitig fein. Das Rach= finnen nun über reimlose Verse führte natürlich auf die Maße der Alten. Man überzeugte sich, daß Herameter in unserer Sprache nicht unmöglich seien; waren boch schon im 14. Jahrh. Versuche darin gemacht wor= ben! 280) In aller Leute Munde ging der biblische Spruch: "und Isaae-- schertet mit seinem Weibe Rebecca", (und noch einige andere wie Genes. 2, 7. Prov. 10, 22.), die nach lateinischer Quantitäteregel Hexameter bilben. Der Hollander Conftantyn Hungens hatte Herameter versucht; Beise in seinem Unmuthe über Diese Versuche zeigte mit einer Probe, die nicht die schlimmste ist, daß solche Mirakel im Deutschen leicht gethan seien 281). Er aber wie Heraus vereinigt noch den Reim mit dem Hera= meter. Den Heraus spornte noch zu seinem Versuche bie Gifersucht gegen die Franzosen, die zu solch einer Annäherung an die Alten nicht fähig waren. Wir werden bald sehen, daß diese Eifersucht, die damals burch des Pater Bouhours harte Urtheile über die Deutschen in hellen

<sup>279)</sup> Beraus Gebichte und lat. Inschriften. 1721. p. 68.

<sup>280)</sup> Bgl. Wadernagel, Gefch. bes beutschen Berameters und Pentameters. 1831.

<sup>281)</sup> Curiofe Gebanten p. 437.

Flammen bei allen deutschen Dichtern war, fast überall mit der sonstigen Ehrfurcht verbunden ist. Diese lettere fehlt Heräus nicht. Sein Plan zu der Sprachgesellschaft, die er an die Stelle der fruchtbringenden setzen wollte, verräth ganz französische Grundsätze: er wollte den Kaiser zum Haupte haben, wollte die Aufnahme an den Stand knüpsen; die Hosseute sollten die Zierlichkeit der Sprache erhalten, gewählte Gelehrte ihre Grundsätze festigen; es sollte ein Mittelpunkt und eine Gemeinschaft da sein, die der fruchtbringenden Gesellschaft fehlte.

Noch endlich dürfen wir Joh. Val. Pietsch 282), Professor in Königsberg (1690 — 1733), zu diesen heroischen Hospoeten stellen, obgleich er nicht an einem Hofe lebte. Er ift als Lehrer Gottsched's bekannt, welcher lettere gleichsam ein gleichmäßiges Product der gelehrten und Hofpoesie war, ähnlich wie Mende und Eccard. Pietsch hatte sich an Dach und Neukirch, an Canip und Besser geschult; boch war ihm bieser lettere zu kalt und matt. Hätten ihn seine Verbindungen und die neue Mobe nicht zu einem Gegner ber Lohensteinianer in Preußen, eines Reidhard u. A. gemacht, so würde er sich am Lohenstein gebildet haben, da mit dessen tragischem Pathos seine Dichtungsmanier im Grunde viele Aehnlichkeit hat. So bildete er sich lieber am Lucan; lernte von diesem mehr Großrednerei, als alle die genannten Hofpoeten aufzuweisen haben, verlernte aber auch selbst so viel Natürlichkeit und freie Bewegung, als etwa zu einer König'schen Cantate ober Canip'schen Satire gehörte. Sein Lobgedicht auf jene Staatsherren in Peruden ift hochtrabender, flangvoller, stärker, aber das ist auch Alles, was man von ihm sagen kann.

Diese fünf Männer also, zu benen man entsernter auch Mencke, Eccard, Amthor und Drollinger rechnen könnte, machen den Kreis von Hospoeten aus, die uns veraltete Verhältnisse wieder zubringen und den volksthümlichen Charakter unserer Dichtung zu untergraben scheinen konnten. Allein es war ihnen zu vieles, ja saft Alles entgegen. Ihre Höfe selbst hatten nur vorübergehendes Interesse für sie; die Dichter selbst sind gar zu platt und scheinen uns ganz nur in die flachsten Partien der Opig'schen Poesse wieder zurücksühren zu wollen; von Gottsched wandte sich der Hof auffallend ab, so sehr er von jenem gesucht war, und daher kam es, daß er und die ganze Gellert'sche Zeit nachher sich an den Mittelstand wandte. Was nun aber hauptsächlich diese neue Richtung im Entstehen dämmte, war, daß zwei Republiken alsbald tonsangebend in der Literatur wurden, Hamburg und die Schweiz. Dieser

<sup>282)</sup> Pietschen gebundene Schriften hregb. v. Bod. 1740.

Gegenstoß gegen das Hofwesen war zu stark. Die beiden Republiken stellten nachher die ersten besseren Dichter auf, und bemächtigten sich beide eines Alopstock mehr, als der Hof vermochte. Und endlich scheiterte diese Hofpoeste auch an dem roheren Charakter der deutschen Jugend. Das rohe Studentenleben war damals noch in aller Blüte; von Canis, Besser und König ist es bekannt, daß sie in Händel verwickelt waren, und an Günther, Hanke, Stoppe u. A. haben wir gleichsam solche Burschenpoeten, die sich freilich an den Hof nicht schiekten. Wir wollen rückehrend zu Neukirch an diesem Schüler von Canis sehen, wie der Hof die etwa tauglichen Männer verschmähte, und an Günther, der überall neben Reukirch gestellt werden muß, wie untaugliche Subjekte den Fürsten selbst einen Abscheu vor den Hospoeten beibringen konnten.

Reufirch fand in Berlin an Fuchs und Canis Beschüßer und er suchte fich auch vielfach mit heroischen Lobgedichten dem Hose zu nähern. Allein es glückte ihm nicht. Theils wimmelte bamals in Berlin schon Alles von Franzosen und Berächtern des Deutschen, theils auch stand ihm Beffer im Wege, ber Neufirchen unbeachtet ließ und ihm nicht einmal auf Briefe antwortete. Gottsched selbst kann sich nicht enthalten, bei dieser Gelegenheit den Hofdichtern zu fagen, daß sie auf nichts eifriger bedacht seien, als daß ja keine Rebenbuhler neben ihnen aufwüchsen, und der Scheelsucht Besser's hatte es Berlin zu danken, daß Reukirch fast im Elende dort verschmachtet sei. Die bittere Stimmung in der dieser sich damals befand, spricht sich in seiner siebenten Satire vortrefflich aus und man erkennt hier, daß nicht viel fehlte, um den gefaßteren Mann in ein ähnliches Unglud zu sturzen, wie Gunther. Doch fand er um 1708 ein Unterkommen an der Ritterakademie in Berlin, und später ward er Prinzenerzieher am Anspach'schen Hofe, wo er den Telemach übersette. Reukirch ward von Canit auf Boileau verwiesen und auf die Franzosen und er ward ihr treuer Schüler. Er bildete sich zum Brief= steller an ben berühmten französischen Mustern, er übersette Stude aus Boileau, und er stellt diesen noch treuer dar in Deutschland als Canip. Den Saß ber elenden Dichter, das Anpreisen großer Mufter ohne selbst Dichter zu sein, die Bearbeitung der Epistel und der Satire, den Kampf gegen die Marinisten, die Benutzung der Alten, Alles theilte Reukirch mit Boileau, so wie auch besonders ben Zug, daß er in seinen Satiren Feind aller Heuchelei und Schmeichelei scheint, in seinen Episteln aber doch ein Hofpoet ist wie alle andere auch. Für seine Satiren bilbete er sich nächst Boileau an Juvenal, und keiner der vielen damaligen Satiren= macher ift ihm darin gleich gekommen. Seine Beißel trifft Begenstände,

die der Geißel würdig waren; seine Satire ist nicht blos Stilübung, sondern sie steht in einem Bezug auf die Zeit und auf wirkliche nicht blos eingebildete und entfernte Uebelstände. In der ersten Satire z. B. (von der Wollust) redet er von der Bildung und Entbarbaristrung der Deutschen mit ihren üblen Einflüssen. Man steht mitten in den neuen, wirklichen Zuständen von Berlin. Man geht burchweg hier eine Stufe höher, als bei Rachel ober Lauremberg, zu denen er sich genau so verhält, wie Wernicke zu Logau. Dort erschien die fremde Civilisation Deutschlands stets roh und carricaturartig; die Modenarren waren förmliche Zerrbil= der; wenn aber Reufirch von Wollust und in der zweiten Satire von falscher Ehrsucht spricht, da findet man sich in höhere Gesellschaft ge= treten, aus dem Bolke weg, und es zeigt sich, daß die Reputationssucht jest in viel feinere Verhältnisse eingedrungen, heimlicher und gleißender die Charaftere besteckt hat. Er geht (auch in der vierten Satire wider die heutige Erziehung der Jugend) nicht mehr gegen eine einbrechende gefährliche Civilisation zu Felde, die sich als viel wechselnd nach unsteter Mobe außert, sondern gegen eine bereits niedergelaffene und eingeriffene Kultur. Aesthetisch schadet es seinen Satiren, daß er zu abgeriffen und bunkel ist, was die noch etwas schwerfällige Nachahmung des Juvenal mit sich bringt, und moralisch thut es nicht wohl, daß er in bittre Ironie fällt und am Schlusse gewöhnlich resignirend sich von der Verdorbenheit und Welt zurückzieht und blind sein läßt wer blind sein will. Am interessantesten, schon zur Vergleichung, ist uns die sechste Satire wider unwissende Richter. Sie ift sein poetisches Glaubensbekenntniß. Er rath einem Freunde ab, der Kunst nachzujagen, die auf die Hungerwiese führt. Auch er wünschte, sich nie damit befaßt zu haben, denn ob ihm gleich spat Preußens Salomo ben Borhof zur Ehrenburg angewiesen, so warb boch durch deffen Tod sein Gluck wieder verzehrt. Die Kunst gehe zu Grabe, denn das Wespenheer wachse täglich, das von den Alten ab= weichend mit frecher Hurtigkeit hinreimt. Die Zeit sei nicht mehr, da Augustus in Rebenstunden selber dichtete, der Ort nicht hier wie in Paris, wo man nicht gleich jeden Wurm vergöttere, wo offene Satiren erschie= nen selbst gegen einen Chapelain und Scubery. Bei uns gelte Alles als Meisterstück, ein Operettchen mit Pickelscherz vermengt, ein stinkender Roman, ein geiles Myrthenlied, ein rohes Trauerspiel ohne Regel, ein Brief den Adam an Eva aufgesett, ein freissendes Sonett, das mit dem Tode ringt. So lange er seinen Bers in gleicher Art fritisirt, und bem Bilbe ber Natur die Schminke vorgezogen, die Dürre der Reime mit Purpur geschmuckt und ben-Wörtern abgeborgte Kraft angeflickt hatte,

so sei er ein Mann von hohen Dichtergaben gewesen, so balb er aber der Vernunft gefolgt, so war es mit ihm zu Ende. Was nun zu thun? Soll ich noch ein Mal zum Febersturm blasen? Ich wills nicht, sonst möchte mich ber Schwindelgeift der klugen Beisianer auf die Bank reimender Quintaner werfen, und mich, ob ich gleich halbnotenmäßig bin, in das Re Mi Fa Sol La der Hübneristen jagen, die sich doch ohnehin an den Obermusen reiben, und Alles was nicht an der Pleiße gedichtet ist, vor Eigenliebe kaum mit halben Augen ansehen! Er weiche, fährt er fort, nicht darum, als ob nicht auch er ein Lied drechseln könnte, als ob ber Trippeltakt ber leichten Reimerei in Webekind's Schoofe allein zu Hause sei, allein er hatte einmal die Thorheit aufgegeben. Er rath dem Freunde auch, den Bavius von Helbenthaten träumen zu laffen, im Madrigal hirschfeldischen Verstand zu ertragen, indessen solle er bei den Alten forschen, so werde er finden was uns mangelt. Jude ihm doch das Dichterfalz in den Abern, so solle er den alten Buft seiner Jugend aufsuchen, ein Buch daraus machen, und bann — sterben, so glaube die Welt, daß mehr mit ihm verdorben, als für Athen im Homer, für Rom im Virgil. — Man steht aus Inhalt und Titel, daß förmlich die ächte Kritik hier vermißt- und ersehnt wird, die in der That in Deutschland fehlte. Wir finden es daher ganz Recht, daß man mit Reukirch eine Art neue Epoche geset hat, obwohl man nur niemals wußte warum. Es ist flar, daß er mit der Erste ift, der eine eigentliche Runftfritik in Aussicht nimmt, denn selbst Wernicke's Anfechtungen dieser Art sind zu zer= riffen und vereinzelt. Man hat Neufirch's Schule eine reimreiche genannt, wir konnten aber in seinen Gedichten nichts als ein paar wenige Lieber finden, wo er ohne darauf sichtlich auszugehen, mit häufigern Reim= worten den Periodenfluß noch runder zu machen sucht, als es sonst über= haupt sein Bestreben ift. Er ist in seinen lyrischen Gebichten in jener Eleganz und Nettigkeit dem Hoffmann näher als leicht ein anderer, er führte die Maße und Strophen, den esprit und die bon-mots der neuern französischen Lyriker zuerst mit einiger Gewandtheit ein, und ward würzig und fein zugleich, während die Amthor und selbst Günther beim Scherze Seine geistlichen Oben von Sulamith und roh und plump werden. Immanuel sind gewiß so weich und geleckt, wie Jemand etwas in dieser Beit aufzuweisen hat, und was sonft ben fertigsten Reimern nicht gelungen ift, gelingt ihm, die Worte ber Bibel treu beizubehalten im Reime, ohne all ben fonstigen Zwang paraphrastischer Umstellung.

Dies charakteristrt allerdings die Zeit in der wir stehen und beweist, wie prosaisch nun Alles wird. Es ist immer ein Zeugniß einreißender

Prosa und Nüchternheit, wenn man, wie es auch heute ber Fall ist, prosaische und poetische Rede vermischt oder nielmehr vertauscht, wenn man poetische Prosa schreibt, wie sie damals in Briefen und Reden geschrieben ward und wenn man nüchterne Säte in Reimpracht und Sprachglanz kleidet. Mit der neuesten Zeit unserer Poesie hat überhaupt ber bamalige Zustand in Neukirch's und Gunther's Tagen die größte Aehnlichkeit. Es steigt die Form, der Reim, die Sprachgewandtheit, die Uebung, Alles glänzt und gleißt im brillantesten Firniß, aber leiber ift meist das Gedicht des Reims und Rhythmus wegen gemacht, und die Schwäche ber Gesinnung, der Weltkenntniß, des Charakters verbirgt sich nur schlecht. Wenn ein Neukirch ober Günther etwas Größeres unternimmt, so gehts ihnen wie unserem Platen, es zeigt sich, daß ein Lyriker von den blendendsten Eigenschaften noch lange kein Dichter ist. Der Welt Undank fängt die entarteten Dichter zu treffen an, die Dichter zerfallen in sich und entarten auch moralisch, und aus dieser Zerrüttung schöpfen sie das wenige Leidenschaft, was dann die Poesie ersetzen muß, und auch bei den meisten Lesern eben das Glück macht, was nur die ächteste Poesie machen könnte. So hat man immer über Christian Günther (1695 — 1723) aus Antheil an seinem Schicksale, nicht aus äfthetischer Betrachtung geurtheilt. Wenn man äfthetisch urtheilen follte, so würde man aus allen Guntherschen Gedichten, von einigen geistlichen Oben und belebten Studentenliedern abgesehen, nur die Eine vielgenannte Dbe an den Frieden mit der Pforte ausheben. Man würde in ihr an= erkennen, daß man darin eher unsern Bürger hört, als einen der älteren schlesischen Dichter, daß man darin eine regsame Phantasie Schlachten entwerfen, und also eine poetische Kraft thätig sieht, die so lange geschlummert hatte. Man würde auf die einzelnen Stellen hinweisen, wo diese Phantaste die Scenen des Krieges und Friedens malt, so keck, daß sie allerdings Alles was die Besser und Könige pinselten, in tiefen Schatten stellt, so fed, daß man kaum die Ungleichheit spürt, wenn in der einen Strophe die Flußnymphen den Frieden feiern und in der andern Nachbars Hans von seinen Thaten schwadronirt. Allein biese guten Einbrücke würde man auch wieder verwischt finden von den ungeheuren Lobhubeleien auf Karl VI. und Eugen, und das Ganze von vielen Unfeinheiten und Rohheiten häßlich unterbrochen, obwohl es fogar für den Hof berechnet war. Wir glauben es war Gottsched, ber schon sagte, mitten in seiner prächtigsten Rebe medre bisweilen Günther's Satyr. Es wäre nur ein mäßiges Intereffe, bas man aus biesem Gebichte an Günther nähme; formell könnte man aber kein zweites von dieser Originalität hinzustellen, da der ganze Haufe von Günther's Sachen fast nur Gelegenheitsgedichte sind Sobald wir aber deren Inhalt und Materie in Verbindung mit Günther's Leben erzählen, so wird der Leser seinen Antheil an dem Dichter gewaltig gesteigert sinden, aber ein ästhetischer Antheil ist dies nicht mehr.

Günther war in Striegau geboren 283) und ward von seinem Bater zum Studium der Medicin bestimmt, wozu ein Dr. Thiene in Schweidnit die Mittel schaffte, die der Vater nicht besaß. Schon frühe hatte er sich, sehr gegen den Willen seines Vaters, der Dichtung hingegeben; er sollte den Bettel liegen lassen und den Brodkorb anhängen, allein Ratur ging über ben Zwang, er bichtete im Holz, im Winkel, im Garten versteckt, und erinnerte sich später mit Wehmuth seiner Jugend, wo er fromm, unschuldig, um Nahrung unbesorgt, von Eitelkeit nicht gefährdet, ein harmloses Leben führte. Er hatte zuerst in Roskowit seine Leier einer Philindrene gewidmet, die ihm ftarb; auch da wußte er noch nichts von Noth, von Spott und Heuchelei. Mit bem zwanzigsten Jahre erst verließ er die Schule in Schweidnit, bei welcher Gelegenheit ein (schlechtes) Schauspiel von ihm aufgeführt wurde. Er kam nach Wittenberg 1715, um seine medicinischen Studien zu beginnen, und es war wohl ein Unheil für seine moralische Entwickelung, daß gleich im folgenden Jahre ihm eine zweite Geliebte Leonore (die Tochter eines Dr. Jachmann in Schweidnig) durch ihre Eltern zu einer andern Heirath bestimmt und untreu ward. Noch späterhin pflegte eine vorübergehende Liebe vorüber= gehend auf Anstand und Sitte bei ihm zu wirken, er tauschte dann das abgeschabte Kleid, das er trug, legte den soldatisch=studentischen Aufzug ab, sauberte das Haar vom Bücherstaub, und beschmierte den Rock mit Biolenmehl, gewöhnte sich ab mit sechs Löchern in den Strümpfen und fünf Federn in den Haaren zu gehen, haßte dann das Trinken und Fluchen, das Fechten und Tabakrauchen. Nach jenem Unfalle mußte er sich wohl dem damals gewöhnlichen Studentenleben mit aller Zügellosig= keit ergeben haben, und man kann sich dieses nicht roh und wüst genug denken. Man kann aus Gunther's Gedichten felbst zeigen, daß er mehr= fach im dichten Rausche Lieder machte, und das begeisternde Getränk der studirenden Welt scheint gewöhnlich Branntwein gewesen zu sein. Im Liebeswesen hatte er ein weites Gewiffen, bekennt sich geradaus zu der flandrischen Liebe und fragt wer sich darum schere? sragt, was es der

<sup>283)</sup> Vergleiche Gunther's Leben von Hoffmann, in ben schles. Prov. Bl. 1832. St. 2 ff. und Hoffmann's Spenden zur b. Lit. Gesch. 2. Banbchen.

Liebsten schade, wenn er auf Nebenwegen gehe? Er schwört verbindlich, bis er gestegt, und ist er dann fertig, so schwenkt er den Hut, und geht zur andern, die ihm eben so nachgibt. Dem Studentenleben muß man den Gesammtton feiner Lieder zuschreiben; eben daffelbe färbt auch die theils noch roheren der Hanke und Stoppe. Die Dichtung, die bisher in ben Schulen zu Hause war, ruckt überhaupt im 18. Jahrh. mehr auf die Afademie vor; im 17. hatten auf den Universitäten die Lehrer gedichtet, aber jett thun es die Schüler. Auf Rechnung der studentischen Jahre kommt Gunther's ungemessener Hang zur Satire, der diesem Alter eigen ist; so konnten auch Feind und Liscow diesem Hange nicht widerstehen, wo auch die Klugheit abrieth. Hier lag die Duelle zu großem Unglude für Günther. Er sah die ganze Welt für ein Philisterpad an, bas er nicht schonen wollte; er ließ seinen Stachel Alles empfinden, griff mit seiner Feder dem Reichsten in die Haare; Ignoranten, die ein geist= liches Amt erwischt, Rabulisten, charlatanische Aerzte, Alle striegelte er mit bem schärfften Striegel und konnte ben Vorwit nicht zwingen. Seine vielen Gelegenheitsgebichte find fast sammtlich bittre Satiren auf ben Stand der Welt; man urtheile, wie tief diese feindliche Richtung ihm eigen sein mußte, und ahne, wie verletend erft jene Jugenbschriften waren, in denen er persönlich fatirisirte, und die uns verloren sind. Nur ein Beispiel dieser Art haben wir in seinen Gedichten übrig 284), die grobe Satire, in der er den Polyhistor Theod. Krause (Crusius) in Schweidnit abfertigt. Aber auch sonft in seinen übrigen Gedichten findet man, daß er mit deutlich genannten Pastoren anbindet 285), mit Romanschreibern wie Talander, mit fonstigen albernen Poeten wie Theander, unter welchem Namen er Niemanden verstehen fann, als den Breslauer Burgermeister Sommersberg, der ein Paar elende Heldengedichte gemacht hatte. Allerdings nun liegt dieser rebellischen Ratur ber geheime Drang zu Grunde, aus der Steifheit des deutschen Lebens und Wiffens herauszuringen, aber leiber hatte er, wie die reformirende Jugend unserer Tage, nicht die Geduld in sich, die Erkenntniß zu sammeln, die zu einer gedeih= lichen Opposition nöthig ist, und noch weniger bas Maß, bas bie

<sup>284)</sup> Gunther's Gebichte. 4. Ausgabe von 1730 p. 379.

<sup>285)</sup> p. 291 — ba muß die Kanzel schmälen und was ein Schaf versehn, der ganzen Heerd erzählen. Bleib dummer Prädicant bei deiner Concordant, und geiffre weiter nicht auf meinen Dichterkrant! wo nicht, so freue dich auf meines Phöbus Pritsche, wie unser Chörilus, auf deutsch Magister F.

Opposition zügeln sollte. Bas das geistige Leben angeht, so fühlte er, daß Thorheit, Wahn, Aberglaube in allen Kunsten und Wissenschaften herrschten, und ruttelte machtig an diesen Teffeln. Er ahnte, daß die Weisen neue Bahnen brechen mußten, er wußte auch, wie schwer bas Unternehmen war, da man die, die dazu Miene machten, als Reger verschrie und ihnen wohl den letten Sit ber Frommen weigerte. Er wies daher seine jungeren Freunde auf Leibnit und Wolf, mit denen ein neuer Tag der Wiffenschaft anbrach; er ließ sich selbst in seinen Studien von der Philosophie hinreißen, ebe er ernstlich an sein Brodstudium dachte. Er wollte zuerst seinen Berstand läutern, wollte die allgemeinen Gesetze ber Physiologie finden, ehe er auf die mechanischen Theile seines Studiums fam, und dies zog ihm den hartnäckigen Haß seines Baters zu. Allein man sah auch freilich keine eigentlichen Früchte seiner Arbeiten, mit seinen großen Ahnungen maskirte er sein kleines Wiffen, wie es auch jest so häufig geschieht. Aehnlich verhielt es fich im Sittlichen. Er wollte gerne aus der ängstlichen, finsteren Heiligkeit heraus; er konnte es nicht leiben, daß ein ehrbarer Ruß als ein Berbrechen gelten follte, er mochte gern die Frauen unter weniger Zwang sehen, und er stand daher seinem Lands= manne, bem alten Logau, schon gerabe barin entgegen, baß er bie Frauen im Männerverkehre mehr sehen und an mannlicher Bildung mehr Theil nehmen laffen wollte, er liebte ihr freies und ungezwungenes Wefen, was die Zeit noch verdammte. Wer hört nicht die Stimme des heutigen jungen Deutschlands? Wie verwegen aber war es erft damals, auf freiere Sitten zu dringen, wenn man selbst des zügellosen Lebens vor aller Welt schuldig war! Zwei Wesen, von benen das eine etwas minder als Gryphius streng, das andere etwas weniger als Gunther frei war, solche zwei Wesen in Eines verschmolzen konnten Deutschland aus seiner morali= schen Befangenheit helsen, nicht der ausgesprochene Leichtsinn eines Jünglings wie dieser. Roch in Haller und Hagedorn erschienen diese Gegenfaße erstaunlich ermäßigt, aber getrennt: Rlopftod erft war ber Mann, mit bem ein neuer freierer Strich in das beutsche Leben kommen konnte, der eben sene Forderung einigermaßen erfüllte; er stand auf der ganzen Sittenstrenge der Zeit mit festem Fuße, und that dann einen Schritt weiter zur heiteren Gefälligkeit im Verkehre, bem man mit Bertrauen folgte. Eine Eigenschaft hatte Günther, die ihn berechtigte, die gemeinen Sitten der Zeit hart anzugreifen: er war von Ratur wohl zum Schmeicheln nicht gemacht, und das Schicksal rächte sich zu grausam an ihm, als es ihn durch Noth und Darben zum Schmeicheln zwang. Sein harter Bater bezeugte selbst übelwollend von ihm, daß er sich "groß

aufgeführt", als ob er keinen Wohlthäter brauche; er wollte lieber frei bei Eicheln leben, als von dem Speichel der Fürsten; er wußte noch eher die Dürftigkeit zu ertragen, als zu schmaropen, und wollte lieber für eigenstnnig gelten als ber klugen Weisheit bieser Zeit folgen, für bie er zu grob war. Er war naiv aufrichtig bis zur Thorheit, und mit tiefem Rechte beklagte er unter ben verlorenen Tugenden des Alterthums die Offenherzigkeit, die jest nicht mehr sicher sei, als wo man sie verstecke. Er war versöhnlich und redlich, selbst zwischen seiner tropigen Verzweif= lung bricht später seine Gutmuthigkeit immer durch, und schon daß er sich neben so vielen Feinden immer wieder so viele Freunde erwarb, zeugt für eine Liebenswürdigkeit, ber er fähig war. Aber sie wechselte mit einer bis zur Stumpfheit gehenden Rohheit, und das ist der Grundzug seines ganzen Treibens, daß er zwischen Gemüthlichkeit und Leidenschaft, die so nahe an einander grenzen können, sein ganzes Leben durch schwankte. Beides verließ ihn nicht in ben Stunden seiner größten Roth, wo er schwebt zwischen Trop und Gleichmuth, und nicht in den Stunden des Todes, wo zwischen Seelenruhe Verzweiflung und Reue ihn qualt. Sein Leichtsinn verscherzte ihm Alles, was seine Gutherzigkeit und sein Talent ihm erwarb. Mende interessirte fich für Gunther, ber ihm immer vankbar blieb; er empfahl ihn dem Dresdner Hofe (1719), wo aber Günther bald durch seine Sitten die Hofleute sich perfeindete. Eine unglückliche Scene, wo er in trunkenem Zustande eine Audienz bei bem Könige hatte, die ihn in Ungnade brachte, war ihm vielleicht boshaft bereitet von seinen Wibersachern. Die Freiheitsliebe, mit der er hernach heftiger seinen Haß gegen das Hoswesen ausschüttet, wird dann freilich verdächtig, wie die Rede des Fuchses von den unreifen Trauben. Sein ganzes wildes Wesen kommt hier in Dresden noch zu Tage; er wolle seine Schicksale lachend ausstehen; er wolle nicht mehr roth werden, er verachte Titel, Kunst und Fleiß, er schlage Ehre und Schande in den Wind, es festle ihn kein Zwang gemeiner Sittenlehre! Auch da hören wir wieder die heutigen Genialitäten! Und es waren freilich ungemeine Sitten, die er jest in Breslau auslegte, wo sich die Scene vor Friedrich August vor dem Grafen Schafgotsch wiederholte, bei dem er Hofmeister werden sollte, wo er sich dann in schlechter Gesellschaft in Lauban und Jauer herumtrieb. Jest dachte er einmal wieder an seine Medicin, seine Leonore war Wittwe geworden, er näherte sich ihr wieder, allein sein Vater wollte nichts von ihm wissen, da entband er sie ihres Worts und ließ seiner Zügellosigkeit neuen Lauf. Noch einmal seffelte ihn nachher die Tochter eines Pfarrers in Bischdorf, die er Phyllis nennt, mit der

er sich eine goldne Zukunft ausmalte. Er gestand ihr seine Liebe gu Philindrene und Leonore, er verschwieg ihr aber die vielen Lesbien, die er nebenbei geliebt; und schon am Tage nach bem Berlöbniß brohten ihm wieder andere Rege, denen er nur mit Anstrengung widerstand! Dennoch faßte er um biese Zeit ernstere Borfate, er ging selbft nach Striegau, um ben fünften Berfuch gur Berfohnung mit feinem Bater zu machen. Der Bater ließ ihn nicht vor, die treue Mutter lag, die Schwester weinte und schwieg, der arme Reuige mußte mit Wehmuth abziehen, ungehört und ungetröftet. Er fühlte fich nach ber Beichte mit dem im Himmel versöhnt und wußte nichts was ihm seinen Bater auf der Erde versöhnen follte. Es wollten ihm Herz und Abern spingen, da er in Verzweiflung mit keinem Flehen den Bater erweichen konnte, dem er sonft stets gehorsam war, bem er herzählte, daß er ihn in nichts betrübt, als in Adams Erbschuld. Und wenn die mit dem Blige bestraft werden follte, rief er ihm zu, wer wurde übrig bleiben! In vielen herzzerreißenden Gebichten hatte er den Mann um Berfohnung gebeten. Benn ihm feine Art zu leben wunderlich scheine, dem sei bald abgeholfen, wenn er sich nur verföhne; er wollte gerne Strafe annehmen, aber in bescheidener Erinnerung und geheim, und nicht vor dem Bolfe, das auf alle Mienen eine Sittenpredigt halte und bann am ärgsten bachte, wenn es sich am frommsten stellte. Er wollte mehr bekennen als er verbrochen, er wollte, wo seine Satiren weh gethan haben konnten, von Herzen abbitten, nur soll sich ber Bater mit ihm versöhnen. Ihm eigennützig unverdientes Lob zu singen, sei er unfähig; aber er bitte ihn, nicht ihnen beiben das Sterben schwer zu machen, auf den Ruß der Versöhnung werde ihm Alles gelingen. War nicht der Bater ein Barbar, der auf solche Bitten harthörig bleiben konnte, und wenn sein Kind verlorner als der verlorne Sohn war? Als er ihn zum Lettenmale wegtrieb, da dauerte es nicht mehr lange, bis der Tod ihn (im 28. Jahre) dahin nahm. Sterbebette nannte er die Zahl seiner Sünden endlos und sich selbst seines Unglückes Schuld. Diesen seinen Lebenslauf lernen wir in Gunther's Werfen innerlichft kennen; in Bußgedanken und Satiren, in allen feinen Gebichten jeder Art ift Er stets ber Mittelpunkt; Er mit dem ganzen Sturm seiner Empfindungen und Leidenschaften ift der stete Gegenstand seiner Berse, und barin ift er ganz eigenthümlich, daß er unverholen seine innersten Seelenzustände ber weiten Welt eröffnet und zeigt. Die Masse seiner Gedichte ist nichts als Gelegenheitspoesie, anziehend, weil es ein merkwürdiges psychologisches Object ift, um das fie sich herum= breht. Auf den erften Anblick sollte man meinen, Günther stelle sich ganz

in eine Reihe mit den gewöhnlichen fächsischen und schlesischen Gelegenheitspoeten, allein er sprengte diese Reihe gleichsam dadurch, daß er, wo er auch der Gelegenheit ein Lied widmete, sich doch ein freies Thema wählt, und Satiren und Moralgedichte an die Stelle der gewöhnlichen Gratulationen schiebt. Er spottet bitter, daß sein Gaul bei Hochzeiten und Brautfesten bis Moskau um sechs Groschen traben musse, der boch der Welt dienen könnte, wenn ihm das Bolf erlaubte, auf eigener Bahn zu gehen. Er klagt, daß Niemand ein Gedicht zu machen, Niemand zu lesen verstehe. Stoßt an jeden Stein, sagt er, es springt ein Thier her= aus, das ein Dichter sein will. Er vergafft fich in fich, verdreht die Augen, trägt Hut und Busen voll, er ertappt mich hier und da und liest mir ein frankes Carmen vor, und schielt bei jeder Zeile, und rauspert bis ich ihm ein falsches Lob ertheile: Ei, sprech ich, ei das klingt! ja, denk ich, hinten um! — hätte dann einer ein ordentliches Gedicht vor sich, so lese er es fahl hin, als ob es ein Gebet von Habermann ware. Rein Blick erreiche den Geift, kein Mund entdecke die Kraft, womit das Beiwort strebt, Niemand schäpe die Ordnung im Verbinden, tausende stießen sich an Splittern und geriethen außer sich, wenn ein grober Kauz ein Duodlibet geschrieben. D lächerliche Zeit, ruft er, nimm zwei Pritschen in die Hand, sechs Schellen auf den Kopf und einen Fuchsschwanz, so zeigst du was du bist: der andere Eulenspiegel. Leider nur enthielt er sich selbst des eulenspieglischen Geschmackes nicht; es ging ihm poetisch, wie es ihm moralisch ging: er hatte schöne Grundsätze und schlechte Ausübung; daß er reuig über feine Sünden weinte, machte ihn so wenig zum guten Menschen, wie es ihn zum guten Dichter machte, baß er spöttisch über die poetischen Sünden der Anderen lachte. Er klagte, daß sein Unglück sein Dichtertalent unterdrücke, und er setzte sich die Grabschrift, daß Glück und Zeit nicht hätten seine Dichtkunft zur Reife kommen laffen. Aber wäre ihm beides auch günstiger gewesen, er wäre doch fein großer Dichter geworden. Er wußte nicht einmal unter den Mustern ber Dichter mit sicherem Griffe zu scheiben. Er hatte sich wie Reukirch, und durch Reukirch geleitet, von dem Marinischen Geschmacke losgemacht, schulte sich dann an Neukirch's Flote und sah die drei Schlester, über Opit wegragend, am Thor ber Ewigkeit obenan stehen; er verehrte neben Ovid und Juvenal aber auch Amthor und Wenzel und hatte nicht ein= mal so viel äfthetischen Takt wie Neukirch. Seine erotischen Lieder find oft höchst plump und platt; seine Späße höchst niedrig und gemein; wenn er vom Segen des Chestandes spricht, so führt er auch wohl die vollen Windeln an, und wenn er ein Hochzeitlied singt, so nennt er die

Braut wohl einen Ecktein, an dem sich jedes Ferkel reibt, weil ihr die Tadelsucht gern ein Kleckschen anhängt. So ist auch sein Gesichtskreis im Ganzen sehr klein. Das Höchste, wozu er sich bei lachendem Glücke auszuschwingen vorhatte, war, die Thaten des Hauses von Desterreich zu besingen "mit unterthänigsten Lippen", und die Geschichte der Natur, die Bewegungen des Himmels und die Ordnung der Zeit den Alten auf einer deutschen Leier nachzuspielen. Das heißt mit andern Worten, er hätte sich nicht weiter versucht, als die Hof- und Naturdichter seiner Zeit, ein Pietsch oder Brockes.

Wie Günther so urtheilt auch B. G. Hanke (1673- ? noch 1735) von Reufirch sehr vortheilhaft, er sett ihn über alle deutschen Poeten Eine eigentliche Schule zu gründen, glückte übrigens vorher und jest. Niemanden mehr fo wie Opit; weber ein Gunther war zum Schulorgan geeignet, noch auch ein Hanke, bem zwar mit Recht vorgeworfen warb, er wolle Reufirch gern zum Schulmonarchen machen, ber aber boch feines Meisters Zorn selbst dadurch erregte, daß er ungebeten Gedichte von ihm veröffentlichte. Auch war mit ihm wenig Ehre einzulegen, so stolz er auf feine schlesische Geburt, so überzeugt er von der Vortrefflichkeit der schle= fischen Schule war. Er ahmte Neufirch besonders in Satiren nach, die sich leider um noch plattere Gegenstände herumdrehen, als die Menckeschen, die auch an dem schlechten Rüchenhumor und Dreipfennigswiß leiden, der die Leipziger Komiker charakterisirt. Man meint hier und da, diese Satiren waren Bruchstude aus Henrici'schen Luftspielen; pretiose Damen machen sich obligeante Besuche und tractiren sich mit Chocolade und französischen Modephrasen. Schimpsworte und Grobheiten sind auch hier der würzigste Spaß. Nirgends wendet Hanke diese mehr an, als wenn er von dem läppischen Gefreiße der sächsischen Dichter spricht, die ihm ein Greuel waren, weil einer ber Leipziger, G. F. W. Junker, im 7. Bande ber Hoffmannswaldau'schen Gedichte, ihn aufs harteste mit= genommen hatte. Dieser, indem er die Regeln aus Neumeister's Poetik an Hanke's Gedichte anlegte, wies ihm nach, daß er alle Fehler jener Afterpoeten reichlich mache, über die er so wild ausfährt, die er Einfalts= fälber, Müllervieh und Schnatterganse betitelt und mit anderen Ausbruden beehrt, die man sonst nur unter Marktweibern hört. hier gleich die Wirkung der Kritif, die Neukirch herbeigewünscht hatte, und darin ist er diesem sehr ungleich, daß er auf die Kritik, die "Federfriege und Kapenbalgereien" ber Monatschriften, wie er das nennt, äußerst aufgebracht ist. Seine Gebichte (1731), die nirgends ber Rebe werth sind, übertreffen an Robbeit weit die Gunther'schen und finden in

Schlesien ihres Gleichen nur noch an denen des Daniel Stoppe (1697 -1742), der die Studentenwüftheit ohne Gunther's Geist darstellt. In ihm versinkt die eigenthümliche schlesische Poesie so tief sie nur kann. Renommisterei und Gemeinheit bis zum Bäurischen 286) erscheint hier so fehr, daß man denken sollte, so muffe die schlesische Gelegenheitspoesie vor Dpit ausgesehen haben. Studentenkatechismen, Sauflieder, Burschen= poesie, Bierspäße und Tabaksarien machen uns den Ton des damaligen akademischen Lebens höchst anschaulich. Wenn er verliebte und galante Lieder singt, so ist's als ob Hoffmann's zarte Leier mit den gröbsten Strängen bezogen wäre. Stellt nun Stoppe auf diese Weise den Aus= gang ber schlesischen Poesie bar, so eröffnet er auch wieder eine neue Aussicht. Er legte später bas rohere Jugendwesen ab, und man kann ihn in seinen Fabeln (1738), die wir später noch erwähnen, der Studentensitten spotten hören; er läßt die früheren Gattungen fahren und wirft sich auf diesen Lieblingsgegenstand der Gottsched = Gellert'schen Zeit, vor dem er sein Wesen etwas veredelte; wenigstens herrscht in den zwei Bänden seiner Fabeln ein viel anständigerer Ton als in seinen früheren Gedichten. Diese Gattung war der ganzen Zeit, die wir die schlesische nennen, fremd; jest wo sie Stoppe in Schlesien behandelt, ist es um das Eigenthümliche der schlesischen Kunft geschehen. Hier konnte diese Provinz nicht wetteifern mit dem übrigen Deutschland, wo um diese Zeit die Fabel das Dichtungsgebiet beherrschte. Auch zeigte sich noch deutlicher im Aeußerlichen, daß Schlesten, gerade als die Hanke am eitelsten von seinen poetischen Vorzügen sprachen, nicht allein das Prin= cipat in der deutschen Dichtung verlor, sondern sich ganz in Abhängigkeit von Sachsen begab. Stoppe steht an der Spige von einer verspäteten Dichterschule in Hirschberg, seinem Geburtsorte. Glasen, Lindner, Volkmar u. A. gruppiren sich hier um und neben ihn. Sie sind aber alle von Leipzig abhängig; Stoppe und Lindner waren Mitglieder der

<sup>286)</sup> Eine Probe ist besser als alles Urtheil. In seinen "Gebichten" (1728) außer benen er noch einen Parnaß im Sättler 1735, und geistliche Gedichte 1742, und dann seine Fabeln gemacht hat, heißt es z. B. p. 94:

Jeden Pumbs beredt die Stadt, nur daß sie was zu plaudern hat; faum ist der Wind ans Spundloch kommen, so hat's der Pöbel schon vernommen. Ia mächtig ist man nicht, daß man aufs Häuschen geht, so weiß der Nachbar schon was auf dem Brieschen steht, woran man sich die Nase wischt!!

bortigen beutschen Gesellschaft; Tschammer und Often sandte seine Gestichte nach Leipzig zur Begutachtung ein. Kann irgend einer auch den Ansgang sogar der poetischen Schafflust darstellen, so ist es Gottlieb Lindner, der Biograph Opipens. Er war lange Zeit für die lateinische Dichtung gegen die deutsche eingenommen, wurde erst im Alter durch Tschammer angeregt, der gleichfalls spät zu dichten begonnen hatte, und den Hauptschlüssel zur Ersenntniß poetischer Schönheiten öffneten ihm die Leipziger erst. Seine deutschen Gedichte und Uebersetzungen (1743) zeigen ihn ganz als Gottschedianer.

## Riebersachsen.

3wei Punkte werden dem Leser bei biesen bisherigen Abschnitten aufgefalleu sein, daß zwar Spuren ber Aritif allerdings fich zeigten, aber doch eigentlich nur sehr von ferne, und ebenso, daß hier und da an eine neue Dichtungsgattung und Materie gestreift warb, aber auch eben nur gestreift. Der was daffelbe ift: es zeigten sich Spuren von Gin= fluffen fremder Literaturen, besonders der französischen, aber noch sehr verwischt in dem allgemeinen Geiste, der sich aus der Poesie des 17. Jahrhs. noch ins 18. hinüberzog. Daß die neue französische Dichtfunst im Often nicht so burchdrang, lag an nichts als an der poetischen Erschöpfung dieser Gegenden. Die Gewöhnung an bas Hergebrachte (bies sieht man bei Gunther, Reufirch u. A. so gut) ließ sie bas Frembe nicht einmal ins Auge fassen; die Kraftlosigkeit ließ nur schwache Bersuche der Rachahmung zu. Gerade so wie diese ber hergebrachte Stil der schle= fischen Zeit stumpf machte gegen bas Reue, so waren bie Dichter in Straßburg und Heidelberg im Ansang bes 17. Jahrhs. durch den Boltsstil des 16. gehindert, in die Ronsardsche Schule recht einzugehen; dies ging beffer im Often, wo bie Bolkspoefie weniger zu Haufe war; gerabefo hatte jene westlichen Dichter damals die Erschöpfung gehindert, auf die neue gelehrte Poesie so energisch einzugehen wie Opit. Biel rascher, blühender, erfolgreicher waren baher die Eingriffe der französischen Literatur um diefe Zeit im Westen, wo frischere Krafte nach langer Erholung sich regten; etwas mochte hier auch die größere Rahe bei ber Quelle mit= wirken. In hamburg sehen wir daher einen Mittelpunkt poetischer Thatigkeit, die durchaus Reues vorbereitet, wahrend die Schlesier mehr das Alte abschlossen; und in der Schweiz kam die kritische Thatigkeit wirklich zum Borschein, die Reukirch nur mehr wunschte. Dan theilte sich an diesen beiden Orten in diese beiden Richtungen; was Hamburg

Kritisches, was die Schweiz Poetisches leistete, war von minderer Bedeutung.

In Hamburg, haben wir schon bei ber Oper gesehen, war um die Scheibe ber Jahrhunderte ein außerordentlich bewegtes literarisches Leben. Es war Sit der Musik und des Schauspiels geworden, so wie es der Hauptherd des Romans war. Hier hatte sich die Lohensteinsche Schule eigentlich eingenistet, denn was man unter dieser versteht, ist nichts als eben die Romanschreiber. Wir haben diese bereits genannt und nennen hier nur den Einen Hunold (Menantes) aus ihrer Zahl, der zugleich als Vertreter der poetischen Nichtswürdigkeiten dieser Tage dastehen kann. Er war mit ber erste, ber in Niedersachsen seine Stimme gegen den Often erhob; er mochte nicht leiden, daß die Schlester alle Niedersachsen ignorirten; ihre Provinz sei nicht allein gedüngt, Poeten zu tragen. Er selbst war ein Obersachse, meinte aber im Niederlande keine schlimmeren Geister eingesogen zu haben, als in Meißen. Er hatte dorthin zunächst den Lohensteinschen Geschmack verpflanzt und neben Amthor vertheidigte er diesen am fecksten. Er hielt Lohenstein's Reich= thum an Sachen und Gedanken neben seiner Wohlfließenheit jedem Gegner vor; er fand etwas seltenes barin, einen so natürlich hohen und dann durch die trefflichsten Wiffenschaften aller Nationen gebildeten Geist zu besitzen. Wie er nun in seinen Romanen ein Realienkrämer in Lohen= stein's Art ist, so ist er in seiner Vermeidung aller saux brillans, wie es die Franzosen nennen, ein Weisianer; so ist er in seinen satirischen Schriften ein entarteter Nachzügler jener Hamburger Satirifer Schupp, Riemer und Neumeister; so ift er in seinen lyrischen Gedichten ein ent= arteter galanter Poet nach Hoffmannswaldau's Art; und so verräth er seine obersächsische Geburt in dem übeln Humore, den er mehr affectirt als besitt; und so interessirt er sich für die elende Poetik von Neumeister, der in ihm die poetische Aber erweckt hatte, und theoretisirt in ähnlicher Weise rathlos und schwach. Er ist bas wahre Zerrbild ber unkritischen Dichter ber bisherigen Zeiten und ihn traf baher auch die Kritik zuerst scharf und heftig.

Mit ihm traf sie zugleich seinen Freund Postel; auch Er ist uns schon als Operndichter bekannt. Tiefer als Hunold konnte man nicht in der Dichtung sinken, das zeigte sich in seinem inneren Leben selbst, indem er sich wenigstens moralisch später zusammenrasste. Auch Postel rang aus der Tiese empor, gab Oper und Roman auf und warf sich aufs Epos. Wie sehr man über das 14. Buch der Ilias, das er poetisch übersetzte (die listige Juno 1700) lachen mag, dennoch ist es ein Schritt

zum Befferen, daß man sich nun mit folden Stoffen befreundete, daß man ben Homer einen Wunderpoeten nannte und sich in seine Werke mit Bewunderung hineinstudirte, daß man den Borzug seiner Racheiferer Virgil, Taffo und Milton vor der Masse der lyrischen Poeten endlich erkannte, daß man die heroische Poesie in Deutschland, jene Hofpoesie, die sich stolz über die schulfüchsische Richtschnur erhob, geradezu sehr lächerlich nannte! Wie sehr man also auch über Postel's Epos Witte= kind (1724), das Weichmann nach beffen Tobe (1705) herausgab, lachen mag, bennoch brach er thatsächlich jene albernen Begriffe von heroischer Poeste, die deshalb auch Gottsched nicht mehr behielt. unbedeutend dieses Bruchstück ist, so ist es doch zur Erklärung Klopstock's Postel siel in der Wahl seines Stoffes, wie historisch sehr wichtig. Lohenstein im Armin, mit ganz richtigem Takte auf eine Heroenzeit, so frembartig und modern das Kleid ift, in dem diese Zeit auftritt. schlechtere Epiker als Er hatten noch früher ähnliche Stoffe gewählt, . und Klopstock trug sich zuerst mit dem Entwurf zu einer Epopöe von Heinrich dem Vogler und noch seine Bardiette laffen in ihm denselben Bug nach unserer deutschen Urzeit hin erkennen. Postel's Wittefind lehnt sich zunächst an einen Roman über benselben Gegenstand von happel, und er gebrauchte vieles aus beutschen und französischen Romanen in sein Epos, allein auch für Klopstock war noch Fenelon's Telemach von Bedeutung für seine epische Schule. Postel studirte noch und benutte eifrig den Marini, allein auch Klopftock hatte fich in seiner Jugend feineswegs von der Bewunderung dieses Mannes losgemacht. Postel erscheint als Lohensteinianer in diesem Epos, indem er ganz wie dieser im Armin seinen altsächsischen Selben Gelehrsamkeit in den Mund legt; dazu tritt der Ton des Lohensteinschen Schauspiels hier in die Epopöe: es soll diefelbe Größe und Höhe stets gehalten werden, das Erhabene aber wird häufig von kleinlichem Flickwerk entstellt. Auch Klopstock aber galt bei der plattverständigen Schule Gottsched's für einen, der den Lohenstein'schen Geschmad wiederbrächte. Ganz Dieselben Begriffe von Benutung der Alten, wie sie die Italiener hatten, hatten auch Postel und auch Klopstod. Man gebe Posteln ben Hexameter, eine glücklichere Jugend, die ihn statt auf Polyhistorie und Polyglottie gleich auf das Epos geführt hätte, und man hätte — nicht ben Geift — aber ben Ton und die epische Sprache Klopstock's bei ihm. Wie man Klopstock Dunkel= heiten und Kühnheiten vorwarf, so geschah es auch Posteln, und eben so gerecht ober ungerecht: man stöberte Ausdrücke aus wie Jammer= pfühen, Bilder, wie das wo er "einen Löwen jemanden den Lebens= faden brechen" läßt — allein man tabelte auch Worte wie Thranen= nebel, Abelsblume u. dgl. bei ihm. Endlich finden fich bei Klopstock auch barin noch Aehnlichkeiten mit Postel, daß er oft beschreibende Poeste mit epischer verwechselt. Postel hatte mit englischer Lecture sich die beschreibende Manier angeeignet; seine Wahl gerade jenes 14. Ge= fangs der Ilias muß man schon hierhin beziehen; in seinem Wittekind sind die Beschreibungen, die malerischen Stellen das Wichtigste, hier hat er am meisten nachgeahmt, hier ist er Vorganger von König, von Brockes, von Haller u. A. und wie Hunold darin eine neue Epoche andeutete, daß er sich mit der Uebersetzung Lafontainischer Fabeln abgab, so Postel mit seiner malerischen Poesie: benn diese beiden Gattungen nebst bem Lehrgedicht, das Beziehung auf diese beiden hat, werden jest das Herrschende in der Zeit bis auf Klopstock und Lessing. Weichmann hat ein Register über diese Beschreibungen beigefügt, denn in feiner Umgebung hielt man diese Manier sehr hoch; die Schweizer aber griffen ihn wegen der Uebertreibung derselben an: sie sagten vortrefflich z. B. über eine Beschreibung der Schönheit des Gesichts der Geva, man merke aus der weitläufigen Schilderung zulett kaum, daß ihr Angesicht einen Mund und eine Rase gehabt.

Gegen diese beiden Männer nun, Hunold und Postel, und zugleich gegen ihre Meister Lohenstein und Hossmannswaldau selbst, lehnte sich in Hamburg zuerst Christian Warnede, oder niederdeutsch Werenide<sup>287</sup>) († gegen 1720) mit einer Entschiedenheit auf, die bisher nicht vorgekommen war und die den eigentlichen Eintritt deutscher Kritik und Polemik, wenn auch nicht eben auf eine erfreuliche Weise bezeichnet. Daß dieser kritische und polemische Ton sich am ersten an dem Orte so schross zeigte, wo die Satire seit einem Jahrhundert zu Hause war, wo wir die älteren Vorspiele der Polemik Rist's gegen Zesen haben, bedarf keiner Erklärung. Wernicke war im Ansang ein Bewunderer der Schlesser, wie Alle; in seinen Epigrammen sind noch die Jugendstücke zu lesen, in denen er sie lobt, in denen er ihre Gleichnisse und Bilder nachahmt. Später aber, da er sich auf Reisen mit der fremden, in seinen Studien mit der alten Literatur bekannt gemacht und eingesehen hatte, wie weit die unsere an Werth nachstehe, verspottete er jene salsche Scharssinnigkeit

<sup>287)</sup> Die erste Ausgabe seiner Ueberschriften erschien 1697. Amst. — Man braucht am besten die vierte Ausgabe, die auch Bodmer wieder abdrucken ließ: "Wernicke's poet. Bersuche." 1763.

in gesuchten Bergleichungen und die großen Borte und pathetischen Ausbrude in seinen ersten Sinngedichten, und ließ diese nur in den späteren Ausgaben als warnende Beispiele stehen, um an ihnen den schlechten Geschmad zu lehren und zu tabeln. Er fing mit Selbstfritif an und sagte von der 4. Ausgabe seiner Ueberschriften, daß kein Bers darin ohne Strich geblieben sei; er schritt fort und bildete fich, was man faum von einem Dichter des 17. Jahrhs. sagen kann; er legte in seinem Beschmade ben Masenius und Juglar bei Seite, um des Seneca- und Lucan willen, und gegen Cicero, Birgil und Horaz; er weiß fich etwas mit seiner Selbstfritif, und scheint wohl ein Epigramm zu tabeln, blos weil es ein anderer gelobt. Er kehrt sich hier und da gegen die Dichter des 17. Jahrhs. in einem Ton, wie diese sich gegen die des 16. erklärt hatten. Er nennt die "poetischen Trichter" und ähnliche Poetiken geradehin einfältige Anweisungen, er geht rudsichtslos gegen die Begniper und ihre Wortspielereien heraus; er verspottet die Flüchtigfeit und Gilfertigkeit der Weise und Francisci, die den Strich durch ein Wort für Mord und Todschlag gehalten; er nennt Zesen einen Nachfolger bes Bans Sachs. Er hatte in französischer und englischer Schule Abneigung gegen die Italiener eingesogen, er hielt ihre vivezze d'ingenio für Flittergold, er parodirte baher Hoffmannswaldau in epigrammatischen Episteln, und efelte sich an dem Schellengeton der Lohensteiner, so wie an dem Widerspruch zwischen Form und Materie: benn die Schlester hatten nicht verstanden, "in einem Schäfergedichte sittsam zu sinken ohne zu fallen, in einer Dbe hoch aber nicht aus bem Gesicht zu steigen." Bas ihn ganz eigentlich als Kritiker bezeichnet, ift, daß er den letztgenannten Schlesiern und besonders Hoffmannswaldau Mangel an Geschmack in der Wahl ihrer Mufter vorwirft. Dieser sete, fagt er, die Italiener über Alles, bei denen doch mehr falscher als wahrer Wit sei; er setze unter ben Franzosen einen Theophile neben Corneille und Malherbe, rühme unter den Engländern einen Douse und Quarles und nenne nicht einmal Milton, Denham, Waller und Cowley. Dennoch spricht auch Wernicke noch immer verhältnismäßig mit Achtung von ben Schulhäuptern selbst; und sagt z. B. von Hoffmann, wenn er sich an ben Mustern des Augusteischen Zeitalters gebildet hatte, so würden wir einen Dvid an ihm haben; die Hunold und Postel dagegen griff er personlich und leidenschaftlich an, als Postel zuerft über seine Feindschaft gegen Lohenstein gestichelt hatte. Wir wollen den Gang diefer Streitsache, die in den betreffenden Biographien oft erzählt ift, nicht verfolgen, noch

auch die Streitschriften durchgehen, die beiderseits gewechselt wurden. Wernicke's Spottgedicht "Hans Sachs "288), in dem er diesem Meisters sänger den Stelpo (Postel) zum Nachfolger gibt, ist nur nicht ganz so elend, wie Hunold's "thörichter Pritschmeister" (1704), in dem dieser wieder den Wernicke wie einen Pasquillanten und Ignoranten hinstellt, der nicht einmal lateinisch decliniren könne. Und wenn sich schriftstellerisch der arme Hunold schlechter aus der Sache zog, so haftet auf Wernicke offenbar ein größerer moralischer Nakel dabei, da er Hunolden verzdächtigte und denuncirte. In den Epigrammen selbst sindet man, daß er diesem das Verbrechen der verletzten Majestät giftig beilegt, blos weil Hunold, wie dieser im Pritschmeister erläutert, eine Grabschrift auf Carl II. von Spanien gemacht und darin dessen angebliches letztes Testament getadelt hatte.

Wernicke ift in den Literaturgeschichten immer sehr gepriefen worden und seine Epigramme verdienen wohl ihr Lob; allein seine Kritik leidet noch gewaltig an den Unsicherheiten der älteren Poetiker und sein mensch= licher Charafter erscheint auch in seinen Ueberschriften nicht sehr anziehend. Wenn man dem negativen Theile seiner Kritik auch vollen Beifall zollt, so thut es einem doch um den positiven wieder leid. Er schimpft über Lohenstein und Hoffmannswaldau, nennt aber jenen an Tugenden wie an Fehlern größer, als diesen, womit Riemand übereinstimmen wird; er sest Taffo gegen Birgil, nach Boileau's Anleitung, tief herunter, ruft aber preisend aus: es gabe (in Italien) nur Einen Guarini! er nennt wohl den Aeschylus unter den dummen verstiegenen Poeten und macht zwischen einem Dichter und Historiker einen geringen Unterschied. Der trodne französische Geschmad verräth sich in diesem Urtheile sogleich, wie in seinem dürren Gebrauche der kritischen Feile: er ist darin (als ein ge= borener Preuße) ganz ein charakteristischer Vorläufer der gesammten echt= preußischen Literatur, deren anfängliche Annäherung an die französische durch das durchgehend Berständige ihres Wesens innerlichst erklärt wird. Als Dichter konnte er daher nur im Spigramm, diefer Gattung des Wiges und Scharffinn's bedeutend werden; in seinen Schäfergebichten An Hoffmannswaldau's Heroiden macht ist er sogleich ganz werthlos. er im Einzelnen Ausstellungen, die Niemand begreift; er hebt schlechte. Reime hervor und einige Provinzialismen, er tadelt die großen Worte wie Herrscherin, Mörderin, Göttin, deren Gebrauch boch die

<sup>288)</sup> In Bodmer's Sammlung fritischer u. a. Schriften ift es abgedruckt.

Sprache schon lange geheiligt hatte; er bezeichnet als Muster einer unerborten Rühnheit ben Bers: "Rufft du, so halt mich auch ber Himmel felbst nicht aus". Man sieht wohl, biese Kritiker wurden sich im Grabe umgedreht haben, wenn sie von den Rühnheiten unserer Poesie des 18. Jahrhs. gehört hatten. Wernide ift ein Anhanger bes Boileau, unabhangig von den deutschen Rritifern des Dftens, die demfelben Theoretifer folgten, und Horaz ift auch ihm das Höchste der Kritif und Poefie. Er hatte in Paris, wo er als danischer Resident lebte und mit Menage, Leclerc und anderen Mannern von Bedeutung befannt war, die Borzüge der Kritik erfahren und nennt es einen Hauptvortheil für die französische Literatur, daß bort eine Hauptstadt den Geschmack bestimmt. Ueberall ift er mit den Verehrern der Franzosen einverstanden, nur daß er deutscher und strenger ift, daß er nicht allein den Pater Bouhours und den Carbinal du Perron anficht, sondern auch den Boileau selbst nicht als ein untrügliches Drafel ansieht. Er halt sich unparteiisch, aber er ist eiferfüchtig gegen die Franzosen, wie nachher Klopstock und Lessing; er will in diesen Feinden der Deutschen ihr Berdienft um die Kunft und Wiffenschaft großmuthig anerkennen, allein er erinnert sich auch wohl ber Zeit (Franzens I.), wo wir geschickte Leute nach Frankreich schickten, Die es aus der Finsterniß der Unwissenheit retten sollten, und wo wir allein die beaux esprits bort hießen, während man uns jest bort allen esprit abspreche. Und Wernicke hoffte, daß wir einmal in uns gehen und unsere hande gebrauchen, und biefe vermeffenen Rachbarn beffern Wis lehren würden; eine Hoffnung, zu der man immer noch Amen sagen barf.

Derselbe, der Wernicke in seinen Handlungen und kritischen Urtheisen ist, ist er auch in seinen Epigrammen. Er hat nicht Sinn für etwas Großes und Edes, am wenigsten für die Auffassung solcher Dinge, die mit Gemüth und Phantaste ersaßt sein wollen. Er hat, wie wir es billizgend oben an das Epigramm forderten, viele Ueberschriften auf geschichtsliche Begebenheiten und Handlungen, allein so trefslich viele derselben der Form nach sind, so thut es doch weh, sie der Sache nach so häusig dem Gesühle widersprechend zu sinden. Er bespöttelt die That der Phislene als Jugendthorheit, er hebt in der des Brutus das Schmähliche, in der des Mucius das Thörichte hervor; er sagt giftig von Lucretia, ihre Todeswunde sei zu spät, sie hätte sich von Tarquin tödten lassen sollen, dem sie an Lastern Hohn gesprochen hätte: er habe blos ein Weib um ihre Jucht, sie aber einen König um die Krone gebracht! Den Diogenes nennt er einen erzthörichten Marktschreier und Pickelhäring! Wernicke hat sich in den Hossisteln von Paris den schlichten Sinn verdorben;

er ift ein Weltmann, der manche feine Bemerkung über Menschen und Höfe in den Roten zu seinen Epigrammen niederzulegen, manche schlaue Rlugheiteregel zu geben weiß, und der sich auch etwas auf seine Welt= kenntniß zu gute thut. Man sieht ihm die Bekanntschaft mit der neuen Lebensphilosophie ber Franzosen und Englander an, mit dem Zusammenftoß zwischen ihr und ber Religion, zwischen ber Welt Lehre und ber Schrift, allein er kommt auch hier moralisch so wenig zu einem festen Grundsat, wie bort fritisch: bas eine Mal warnt er scharf vor bem christlichen Sape, flug wie die Schlangen zu sein, das andre Mal heißt er ihn sehr gut, und meint, erzwungene Laster seien oft ber Tugend Schut und rath viel auf Gerechtigkeit, mehr auf Sicherheit zu halten. Ueberall ift Wernicke bas schärffte Gegenstud zu Logau; ich vermuthe er ignorirt ihn blos, er kennt ihn, und stichelt oft auf ihn, ohne ihn zu nennen. Er ist in einen höfischen Kreis gestellt, Logau sieht sich in der weiten Welt, in einer leidenschaftlichen großen Zeit; Wernicke lehrt Politik, wo Logau Moral lehrt, er ist weltkundig, während Logau ascetisch ist. Wo Logau voll ist von Spruchen, ift Wernicke voll von Hofanekvoten, auf die er seine Epigramme häusig gründet. So richtig Lessing bemerkt hat, daß Wernicke unerschöpflich von Vortheilen ift, eine bloße Moral zu einem Epigramm aufzustußen, so ift er gegen Logau boch an Sprüchen und Priamelartigem arm. Der fromme Logau fam aus ber Bibellekture auf hundert gutherzige Sinngedichte, Wernicke zog biplomatische Regeln aus Rabinetsgeschichten der Mazarin und Colbert. Er ist eben so verständig und wizig, wie jener sittlich und gut; er ist klassischer, und hat den Martial so eifrig studirt, wie Logau den Owen; wo dieser plan und leicht ist, ist Wernicke tiefsinnig und schwer, und hat, obgleich er. Lohen= stein's gesuchte Gleichnisse tadelt, in manchem Epigramme aus fabel= hafter Naturgeschichte Gleichnisse gebraucht, in denen noch dazu die Spige 289) stedt, die Niemand versteht, der nicht die Note dazu lieft. Wernicke ift nicht so offen wie Logau, aber gemachter, feiner; er hielt es für eine Hauptschönheit, bem Leser etwas mehr zu denken zu geben, als in den bloßen Worten liegt; er sophistisirt, wo Logau unschuldig spielt. Seine Schlüpfrigkeiten sind versteckt, gegen die derben bei Logau gehalten: er ist nur halb der Meinung, castos esse versus necesse non

<sup>289)</sup> B. B. Wahr ist's, ber Donnerkeil trift insgemein die Eichen, wenn sanste Winde nur um schwache Sträuche schleichen; doch diese haben oft an der Verwüstung Theil, der Eiche Splitter sind der Sträuche Donnerkeil.

esse. Logau sah auf gute Materie, Wernicke auf Form, jenem war ein Einfall Alles, diesem die Gestalt; jener entlehnte gute Einfälle, wie sie ihm vorkamen, dieser gab ihnen ein neues Kleid 290); Logau war gewiß oft froh, wenn er Eine Spipe gefunden hatte, Wernide hat aus einer Fülle zu wählen. Feiner als Logau sagt er nicht mehr, Kurze sei die Seele bes Epigramms, fonbern Wit; Kurze sei nur sein Leib; er stichelt auf die Logau'sche Benennung Sinngedichte, und braucht den Hassischen Ausbruck Ueberschrift; er sucht ben Werth seiner Sachen nicht wie Logan in der Menge, sondern in der Güte. Er fagt, der Wit bestehe in einer gewissen Lebhaftigkeit und Hipe des Gehirns, welche der Rlugheit zuwider sei, die langsam und bedacht zu Werke gehe: ift dies recht, so sind feine Epigramme mehr klug als wißig, sie sind nicht Kinder der Eile wie Logau's, nicht rasch hingeschrieben, sondern reif überdacht, oft nur zu sehr, nach seiner eigenen Ansicht, ausgeklügelt, obwohl er aller= binge feinen Sinn hatte für die ungesuchten Wiße, die aus einem Gegenstande natürlich hervorgehen. Er meidet, seinem schärferen Studium des Epigrammes gemäß, alle die kleinlichen Abarten, die bei Logau so häufig find, und nennt z. B. das Anagramm eine Kunft der Dudentöpfe; nur Ein einziges hat er als einen Freibeuter mit unterlaufen laffen.

Wasse um Logau, so gruppiren sich um Wernicke herum eine ganze Masse von Spigrammenschreibern, die wir jedoch sämmtlich bei Seite lassen. Rur in Hamburg allein könnten wir darunter einen Beccau nennen, der auch Cantaten dichtete, ferner Richen und Hagedorn, deren Sinngedichte wohl die beste Brücke bilden von Wernicke's zu Kästners, und besonders auch Barthold Feind (1678—1723), der in kritischer Hinsicht ein wesentliches Seitenstäck zu Wernicke ausmacht. Aus den Lebensumständen, die von ihm bekannt sind, kann man sehen, daß er ähnlich wie alle diese satirischen Polemiser, wie noch Liscow, als ein Pasquillant verschrieen und verfolgt war; seine Papiere sollen zweimal vom Hendsburg. Seine "deutschen Gedichte" (1708), seine Uebersetzung des satirischen Lobs der Geldsucht von Decker und seine Opern interesseren und weit weniger, als seine Kenntniß der fremden Literaturen und seine Kritik, worin er durchaus selbständig und würdig neben Wernicke

<sup>290)</sup> Ich denke daß ich schon der Sach ein Gnügen thu, wenn ich mich nach dem Werth hier richt: und nicht der Zahl; wenn ich mit eigner Kürz entlehnten Wiß vermähle, und das was andre wol erfunden, wol erzehle.

steht, ben er kennt und ehrt. Wir sahen schon oben, daß Feind wie Wernicke weit in der Welt herumgekommen war; er steht neben diesem und Lucas von Boftel als ein folder großstädtischer Weltmann, der bie franzöftsche Poesie der Corneille und Racine, die Philosophie des Descartes, die Kritik des Boileau genau kennt, und der unter den deutschen Poly= historen ahnlich wie Thomastus heraustritt. Er ift uns besonders durch einen Aufsat von dem Temperamente der Poeten wichtig, der in zwei Recensionen vor feinen Gedichten und feiner übersetten Satire von Decer steht. Hier zuerst werden Ergebnisse der Philosophie auf die Poesie an= gewandt und eine Art von Untersuchung geführt, die dem Standpunkt ber englischen und französischen Wiffenschaft nachstrebte. Dies ift überhaupt nicht allein für die Kritif, sondern auch für die Poeffe der Sam= burger ber Hauptgesichtspunkt, daß die Biffenschaft der Ausländer darauf noch früher als auf die Schweiz ben ftarksten Ginfluß übte. Es fam damals unter bem werdenden wiffenschaftlichen Betrieb der Physiologie bas Verhältniß von Seele und Körper zur Frage. Das Buch bes Spaniers Huarte de scrutinio ingeniorum hatte Viele gewaffnet; Stahl in Halle und Thomasius nahmen die Frage von der Uebereinstimmung der actiones morales mit den actionibus vitalibus auf; und nach ihnen suchte Feind die Natur des Poeten zu bestimmen. Feind ift ein Bewunderer von Marini, von Gryphius und Lohenstein, obgleich er die Lohen= steinianer so hart mitnimmt wie Wernicke: er halt daher die pathetische Poesie und das Erhabene für das Höchste, und daher das gallichte Tem= perament für das geeigneiste zur Poesie; er widerspricht dem Bigneul-Marville, der den Phlegmatiker zu dem besten Poeten macht. Der Cholerifer, findet Feind, ist ehrsüchtig, nimmt den Wohlstand in Acht, ist überlegend, weil ihn der Ruhm kipelt, der Schimpf ihm unerträglich ift, er ift unverzagt, großmüthig, mehr ernst als lustig, liebt das Gedrun= gene, Epigrammartige; er meistert gern und eignet sich baher zur Satire! Der Sanguiniker ift nächst ihm ber Beste zur Poesse; er ist anmuthiger, schmeichelnder, nicht groß, neusüchtig, wohl erfindend, zu Diebesgedichten und Uebertreibungen geeignet, mehr von luftigen Argutien als ernstem Scharfsinn. Man erkennt hier sogleich in der Unterscheidung dieser Subjecte die objective Unterscheidung der Poesiegattungen bei Reufirch; man erkennt den Hoffmannswaldau gegenübergestellt dem Lohenstein; man sieht, wie wohl bieses auf dem Standpunkte der Zeit ruht. Um seine Ansicht zu erhärten, geht nun Feind eine Reihe ber soge= nannten dirae der Poeten durch, also z. B. aus Lohenstein, der ihm der größte beutsche Dichter ift, da in jeder Zeile bei ihm ein großer Geift

stede; aus Gryph, aus Postel, beffen Juno er verehrt und mit bem er, als einem Riedersachsen, die Schlesier beschämen will; bann bespricht er einige Satirifer wie Reufirch, und als Epigrammatisten den Wernice, von bessen geistvollen und scharssinnigen Epigrammen ihm 3-4 lieber sind als ganze galante poetische Tractate. Dies ist ein rucksichtsloser Stich auf Hunold, den er also von Postel, und sehr mit Recht, abtrennt, und den er hier schnöde abfertigt, obgleich ihm selbst Hunold einigen Weihrauch in der Vorrede zu Reumeister's Poetik gestreut hatte. halt sich alsv von Wernicke's Urtheilen ganz frei: so heißt er auch Zesen einen Mann, der wohl gewußt, was zum Dichter gehört (und auch Leib= nit ehrte ihn in dieser Zeit als einen sinnreichen Sprachsorscher, der nur etwas zu weit gegangen); und dies Urtheil erklärt sich wohl aus Feind's Gedichten, die hier und da einen ähnlichen Sang zur Tieffinnigkeit wie Zesen's haben, eine Eigenschaft in der Franz Horn etwas von Wahnsinn hat entbeden wollen! So ungeledt Feind's Gebichte und Untersuchungen sind, so läßt sich doch nicht leugnen, daß immer deutlichere Ahnungen von dem, was die Poeste eigentlich ift und will, bei ihm hervorbrechen und es ließen sich Säte bei ihm ausheben, die in jeder Hinsicht von feinem Gefühle und Schärfe ber Beobachtung zeugen. So ift er auch einer der ersten Deutschen, so weit wissen wir, der den "berühmten englischen Tragicus Shakespeare" kennt und lobend erwähnt.

In Hamburg waren damals alle Schattirungen der deutschen Dich= tung zu finden und man mußte daher bald in Obersachsen und Schlesien auch ohne die satirischen Stiche ber Feind, Hunold, Weichmann u. A. fühlen, daß sich die Niedersachsen einen Ehrenplatz aus dem deutschen Parnasse erobert hatten. Wenn Postel die Lohenstein'sche Partei vertrat, Feind und Wernicke die neue Schule Boileau's, so konnten Nicolaus von Boftel († 1704) in seinen poetischen Nebenwerken (1708) und besonders Christoph Woltereck (1686—1735), der in Hamburg und Leipzig gebildet war und sich in Wolfenbüttel aufhielt, in seinen holsteinischen Musen (1712) als genaue Anhänger Hoffmannswaldau's gelten. Sodann hörten wir schon oben, daß Hübner Weise's Schule aufs treueste nach Hamburg verpflanzte, und neben ihm stand in einer literari= schen Verbindung eine Zeit lang König, der nachmalige Hofpoet, und Michael Richen (1678—1761), mit dem wir in eine neue Zeit treten, deren Wefen nachher eigentlich den Charafter der Bremer Beiträge be= Richen war ein Schulmann, ber ben Anstrich bes gelehrten Sonderlings von sich abzuschütteln suchte, wie es denn ein hauptsäch= liches Bestreben der Humoristen dieser Jahrzehnte wird, gegen alle

füchserei anzukämpfen. Man wollte die Welt nicht länger blos in der Schule suchen; jene Berliner und Dresdner suchten sie baher am Hof, Brockes in der Natur, Richen in der burgerlichen Gefellschaft. Wie viele der Männer, die sich später um die Bremer Beiträge sammelten, suchte er nicht minder ein angenehmer Gesellschafter als ein Gelehrter zu fein, und wenn er in allen seinen Bestrebungen und Schriften ben Sittenrichter gerne spielte, so geschah es doch immer unter ber Form des leichten Humors, den er mit der persönlichen Satire vertauschte, in der er sich nur in seiner Jugend gleichzeitig mit Reukirch und Canip versuchte. Seine Ratur half ihm diesen Uebergang zu machen: er war frankelnd und machte seine Gedichte 291) in schlaflosen Rächten; daher sind sowohl feine, als auch die Gedichte ähnlicher Männer, wie Gellert's, Pfeffel's u. A. häufig die Lieblingslecture von frankelnden Menschen, Bodagris sten u. s. f. Solche Dichter konnten sich nur solchen leichten Gedanken überlaffen, wie sie auch solchen Lefern einzig gemäß waren; sie fanden einen glatten flussigen Ausdruck durch selbstgefälliges Lesen und Wieder= lesen ihrer Schriften; sie entfernten sich von allem Gefünstelten, Schils lernden, Spisfindigen und Abenteuerlichen. Sie tröfteten sich an munteren Einfällen, und wenn sie aufgeweckt und lustig wurden, so ließ sie ihre Ratur nicht muthwillig ober allzufrei werden. Richen wäre vielleicht mit einem anderen Schicksale und an einem anderen Orte ein seichter schul= meisterlicher Gratulant geworden, benn seine Gedichte find fast nichts als Gelegenheitsgedichte. Denn auch in diesen Gegenden fiel man dieser gebankenlosen Gattung zu. Richen hilft aber durch seine eigenthümliche Behandlungsart bes Gelegenheitsgedichts uns von diesem Uebel zu befreien, wozu in diesen Zeiten auf das Verschiedenartigste eingewirkt ward, ohne daß kaum Einer es ahnte. Das Uebermaß in Menge, Un= verschämtheit, Seichtigkeit und Robbeit, zu dem man in diesem Zweige gelangte, half dabei das Meiste; die Hofpoeten brachten eine Theilung und Spaltung hinein; die schlesische Schulpoesie, wo diese Gattung zu Hause war, hörte auf; Gunther machte aus seinen Gelegenheitsgedichten Satiren; Andere bekämpften sie unmittelbar. Richen führt den Ton des Humors in seine Hochzeits = und andere Gedichte, und schiebt launige Erzählungen ein, die sogleich an den Stil der Gellert'schen Erzählungen erinnern, den Richen neben Hagedorn zuerst einleitet. Richen bringt Geist und gutmüthigen Scherz in seine Loblieder, die nicht wie auf Bestellung gemacht lauten, sondern als ob sich der Dichter frei und ungebeten

<sup>291)</sup> M. Richen's beutsche Gebichte, herausg. v. Gottfr. Schüt, 1764. 3 Theile. Gerv. d. Dicht. III. Bb.

damit eingestellt hatte; das steife Amtsgesicht des Gratulanten vertauscht er mit der Maste leichter Nederei. Die Speichellederei verschwindet völlig aus seinen Gedichten; er hat es nicht mit Königen und Mace= nen zu thun, sondern mit seinen Mitbürgern, vor denen er sich was er= laubt; unter benen er wie ein väterlicher Freund sein ganzes Leben stand, so daß die Hamburger noch spät im 18. Jahrh. auf seine Gedichte verseffen blieben. Er durfte sagen, daß Schmeichellob und Dichterwind und unmenschliche Wünsche nicht seine Eigenschaften seien, und daß ihm hoher Flug und ftart Geschrei für ein Zeichen ber Ganse gelte. Mit einer gewissen Gewandtheit in wißigen Wendungen scherzt er häuslich in einer Art, die noch in Vossens Liedern zuweilen anklingt. Er hatte sich um die Regel nicht bekummert, er wollte nicht ein großer Poet sein. ihm eine gute Zeit, wo noch Meistersprüche und Leberreime galten, wo noch des Dichters Angesicht nicht von dem ersten Fluche schwitzte, ein Elend, das ihm erst mit Opis in die Welt gekommen schien. Er segnet die Zeit des ehrlichen Heinrich Müller (aus Lübeck + 1675), der in seinen Kirchenliedern blos Silben in Reime zwang, während jest Alles ein Meisterstück sein sollte, jedes Gedicht als ein Hauptwerk erster Pflicht behandelt werde, die superfeine Feile mit L. oder 3. gestempelt sein muffe. Und mit diefen Ansichten hielt er boch ben Marino für einen Dichter, ber in der Welt kaum seines Gleichen hat! Hundertmal hatte er sich gerne von der Dichtung zurückgezogen, befonders in seinem Alter ward "seine Liese" (Dichtung) spröde und verschwur das Leiern, aber wenn boch die Freundschaft kam und ihr Anträge machte, so vergaß sie, was sie gelobt hatte und daß sie schon bergunter gehe. Dies sind schon Ansichten und Empfindungen, wie sie Gleim hatte, der auch die Kritik haßte, sich aber mit Allen freundlich stellte, eben wie auch Richen mit Gottsched und ben Zürichern fich hielt, aber mitten zwischen Beiben burch seinen ganz eige= nen Weg ging 292).

Die deutschübende Gesellschaft, in der sich Richen zuerst bewegte, ging mit der Zeit in die sogenannte patriotische über, von der auch parallel mit den Zürichern Malern die moralische Zeitschrift der Patriot (1724)

<sup>292)</sup> I. p. 194.

Der Pegasus, den ich beschreite, legt hohen Prunktrab an die Seite, und nimmt mich sein gemächlich mit. Er kennet weder Schweiz noch Sachsen, und läßt sich selbst die Regeln wachsen zum ungezwungen sansten Schritt.

ausging, an der Richen thatig mitarbeitete, die aber noch ein höchst elender Vertreter der deutschen Journalistik war und die moralische Satire gegen die in Schupp's Zeit sehr zuruckgegangen zeigte. In diesen Gesell= schaften drängten sich eine ungeheure Masse von Literaten und Dichtern zusammen, die das mannichfaltigste bewegte Leben voraussezen laffen, wenn auch die Schriften von Vielen ganz verschwunden find. In diesem Kreise überschätte man sich gegenseitig, jum Trot ben Schlestern und Wenn Richen von der edeln Schreibart des Pastors Daniel Zimmermann, von der herzbeweglichen des Schubart, von der schönen des Rectors Joh. Samuel Müller spricht, wenn Brockes die Georg Behrmann, Rlefefer, Luis, H. J. Faber, ben Grafen von Brockborf, Surland, J. A. Hoffmann, J. G. Hamann und Andere erhebt, wenn Weichmann sich selbst zum Hamburger Boccaccio macht, um sich seinem Freunde Brockes, dem Petrarca der Niedersachsen, an die Seite zu stellen, so sollte man Wunder meinen, was die genannten neben vielen anderen für Lichter wären, während die meisten sehr untergeordnete Nachahmer In Weichmann's bekannter Sammlung "Poesie der Riederfachsen", die zur Ehrenrettung der nordwestlichen Dichtungen gegen die Sachsen von diesem fleinlichen Manne veranstaltet war, findet man von ihnen und Anderen, wie Triewald, Lamprecht u. s. f. Gedichte zur Probe. Wir muffen aber an diesen Dichtern minorum gentium vorbeigehen und heben nur Brockes zum Schlusse hervor, einen Mann, der uns noch bestimmter als Richen auf die neuen Ordnungen des 18. Jahrhs. über= leitet. Selbst Weichmann, ber unter Allen ber Bekannteste ift, und ber in diesem Kreise ungefähr die Rolle spielt, die Bodmer, Gartner, Boie, Nicolai später in anderen Kreisen hatten, ist ein höchst durstiger Geift, was man nirgends mehr inne wird, als in seinem fritischen Gegensaße gegen die Schweizer, gegen die er mehr mit den vernünstigen Tadlerinnen Partei nahm. Sollte man einen außer Richen ausheben, an bem man einen Vorläufer zu Brockes und Hageborn hatte, so wurde man ben Paftor Hulseman in Hamburg nennen, in deffen "Gartenluft" (1692) andächtige malerische Naturlieder sind, die bald auf Brockes, bald auch ihrem netten runden Bau nach auf Hagedorn hindeuten. Was diesen setteren angeht, so steht er eigentlich ganz untrennbar mit Brockes und Richen zusammen und keineswegs so sehr vor ihnen hervorragend, als er gewöhnlich in Literaturgeschichten erscheint. Doch hängt er zu enge mit den Bremer Beiträgern und den fpätern Hamburgern zusammen, als daß er nicht besser der nächsten Periode aufbehalten bliebe, wo er zu Haller einen intereffanten Gegensat bilbet.

Barthold S. Brodes (1680-1747) ist in vielen Beziehungen ein Epoche machender Dichter; so sehr mit Recht auch unsere Zeit ihn vergeffen hat, so erscheint er doch in der Geschichte der Literatur als ein tief eingreifender Mann. So wie Klopstock später vor dem Verstandes= wesen der französtrenden Gottschedianer die Empfindung rettete, so that er es ber Boileau'schen Schule, und Wernicke im besonderen, gegenüber. Er war ein erklärter Marinist und dünkte seinen Verehrern diesen unerreichbaren Mann noch überflügelt zu haben. Bon bieser Seite gleich ift sein Einfluß auf Klopstock unverkennbar, und erinnern wir uns an das, was von Postel als einem Borgänger Klopstock's vorhin gesagt ward, so erklärt man sich leicht, warum Letterer gerade in Hamburg nachher so große Bewunderung fand. Wenn wir Postel's Wittefind zur Erklärung des Messias nicht übersehen durften, so noch viel weniger den Betlehemi= tischen Kindermord (strage degli Innocenti) von Marino, den Brockes (1734) übersette, ausdrücklich um diesen angefochtenen Dichter zu vertheidigen. Dies Gedicht (in 4 Büchern) ist zwischen Dante und Milton ein nicht zu übersehendes Bindungsglied, und daß es Brockes übertrug, war in der Zeit vor Klopstock so charakteristisch, wie daß Bodmer das verlorene Paradies übersette. Alles was die geiftliche epische Poesie bald Milton's, bald Klopftock's bezeichnet, das bald Weiche, bald Gewaltige der Darstellung, die Schilderungen des Höllengeistes und des Schattenreichs, die altbiblische Belesenheit, die allegorischen Figuren, das Maleri= sche und Prunkvolle, die Reden und Berathungen in Himmel und Hölle, Gottes unfinnliche Erscheinung und atherische Bekleidung in Sonnenstrahlen, die Chöre der Engel und der schönen Seelen, Alles erscheint in diesem Gedichte und ist dem Einen wie dem Anderen der germanischen Dichter Mufter geworben. Die Englander fingen in Brockes' Zeit an, dafür bekannt zu werden, daß sie den Geschmack der Italiener und Franzosen in ihrer Poeste versöhnten. Brockes theilte sich ähnlich zwischen Italiener und Franzosen, und das Ergebniß war, daß er zum erstenmal mit völliger Entschiedenheit auf die englische Poeste der Milton, Young, Thomson und Pope hinwies, die alsbald anfingen, auf die deutsche Dichtung ungeheueren Einfluß zu gewinnen. In seinen Lehrgedichten folgt Brockes den Franzosen, in seinen Hirtengedichten den Italienern; beidemale entfernt er sich von den Alten, und wie den Kritikern Boileau näher stand als Horaz, so ihm Genest näher als Lucrez, Guarini näher als Birgil. In seinen Hirtengebichten ertappt man die poetische Richtung von Brockes in ihrer größten Reinheit. Der Kenner ber italienischen Schäferpoeste sieht überall heraus. Alles glitzert von Thau und Perlen,

von Smaragben und Rubinen barin; die faftige Prachtbeschreibung von Raturscenen ift hier am frischesten; bie italienischen Gegensätze, Bilber und Spigen find hier noch nicht mit der Trodenheit vertauscht, die Brodes späterhin eigen ward. Seine Dichtung ist hier wie ein heller Bach, in bem man jedes Steinchen gahlt, von dem man jeden Laut beutlich vernimmt, um den blendende Regenbogenfarben spielen. Und da sieht man den Nord= und Niederländer, den Maler des Kleinlebeus, wo er die bunte Wiese, das springende Hündchen, das weidende Bieh mit solcher Genauigkeit beschreibt, bis man bas Geräusch ber knirschenden Zungen zu hören meint. Was hier fürzer beisammen liegt, findet sich nachher verwäfferter, ungeheuer ausgedehnt in den neun Banden seines irdischen Bergnügens in Gott (feit 1721), seinem berühmteften ober berüchtigtsten Werke, wieder. Was die Pegniper früher im Roheren waren, das wird Brockes auf einer höheren Stufe, nachdem Roman und Schauspiel von Rürnberg nach Hamburg mit ber ganzen Blüte ber Dichtung übergewanbert war. Das gemeinschaftliche Wesen ber Pegniper und bes Brockes liegt darin, daß sie alle Rünste und Wissenschaften zu verschmelzen, und in dieser Verschmelzung gerade das höchste Verdienst suchen, ein Bestreben, das nun mannichfach sich gestaltend fortdauerte und einen wunder= lichen Knoten schürzte, den nachher Lessing plötlich lös'te. Die Nürn= berger hatten in ihren Naturlauten die Musik, in ihren Schilderungen die Malerei, in ihren Aufzügen die Plastik mit der Poeste vermählt; Geschichte, Ethik und allerhand Wissenschaften flochten sie hinein. Spize dieses Mischmasche war die Oper, dies ward den Leuten damals bewußt. Als sich die Oper in Hamburg auflöste, gerade jest erseste diese ihre Eigenschaft, nach der sie für alle Sinne gleichsam sorgte, Proces in seinen lyrischen Gedichten. So wie man es ihm zum Ruhme machte, daß er Majestät und Lieblichkeit (Lohenstein und Hoffmannswaldau) vereinigte, daß er die Eigenthümlichkeit der Poesten aller Nationen in seiner einzigen verschmolz, eben so pries man ihn, daß er die schwe= fterlichen Kunste ber Malerei, Poesie und Musik verband. Man weiß, wie schon Milton musikalische Empfindungen durch poetische Stücke zu erregen suchte; so pries es Weichmann an Brockes, daß seine Dich= tung die Wirkung der Musik ohne beren Begleitung einschließe. Bandel und Telemann versuchten sich an der Composition seiner Werke, besonders an seiner Passionsmusik übten sich wohl 30 verschiedene Com= ponisten, und Telemann fand, daß die Tonfunst ihre geheimsten Bollkommenheiten dabei aufbieten muffe. Es war ganz natürlich, daß mit all diesen Vollkommenheiten unvollkommene Tonstücke herauskommen

mußten, weil die mufikalische Poeste ber Musik keinen Raum gestattete. Brockes durchbricht praktisch (wie es Drollinger mit Einsicht und Absicht thut) die Schranken des Alexandriners, dieses unmusischen Maßes, wie es auch schon die Pegniger gethan. Denn er brauchte Freiheit für seine musikalischen Wirkungen, und ber Daktylus war ihm wichtiger als ber Jambus, wenn er bas Jubiliren der Lerche, das sumsende Gemurmel ber Bienen, die knarrende Sprache ber Frosche, bas lispelnde Geräusch, bas hohle Gurgeln, das murmelnde Geklatsch des Baches nachahmt, sammt dem flüsternden Zischen der gespitzten Blätter des Schilses, oder wenn er in vielfacher Beise ben Gesang ber Nachtigall modulirt, deren bloßer Name ihm schon ein Inbegriff aller Frühlingslust zu sein schien, ober wenn er in die Stille nach bem Gewitter, den Buchstaben r vermeidend, versetzen will. In dergleichen also sucht er ein ganz musikalischer Dichter zu sein; nicht weniger aber war es sein Ruhm, sein dichtendes Gemälde täusche so, daß, wie Hagedorn sagt, man zu sehen glaube, was man lese, so wie man bei ihm das auch höre, was man sehe, was nie ein Pinsel erreichte. Wie Brockes musikalisch gebildet war, so war er es auch malerisch. Er war in Italien und den Niederlanden gewesen, kannte die Mieris, Denner, Tamm und Andere genau, er zeichnete selbst und forderte bringend auf, die Kinder zum Zeichnen anzuhalten (VI, 334), benn die Malerei war ihm die Kunst, welche vernünftig die Natur sehen lehrt, die zwar zunächst noch den Sinn der Andacht in ihm nährte, aber boch auch entfernter schon ben Schönheitssinn. Denn Brockes fühlte es wohl, daß die Natur nicht allein zum Himmel weise, sondern auch in sich selbst ein "Freudenlicht und einen Anmuthsschein hege." Man erkennt genau in diefen merkwürdigen Beziehungen der drei Künste, wie diese im 18. Jahrh. neben einander gepflegt wurden, wie Händel und Klop= stod, Glud und Göthe sich berührten, wie die Brüder Hagedorn sich zwischen beiden theilten, wie neben Lessing Winkelmann ähnlich refor= mirend auftrat, wie sich in Göthe Malerkunst und Poeste bestritten. Brockes übte das Auge wie das Ohr mit einer carricaturartigen Pedanterie, und es läßt sich im Wortsinne von ihm sagen, daß er das Gras wachsen sieht, und, wie die damalige Zeit sagte, die Flöhe husten hört. Wenn er beim Ausbruch des frischen Fühlingsgrüns und des zarten Laubes der Baume "fieht, was man auch wieder nicht sehen kann," wie ein grüner Flor die Wipfel umgibt, ein grüner Staub die Bäume umschwebt, wenn er so mit den feinsten Augen die subtilsten Gegenstände betrachtet und schildert, so kann man dies nur mit der Thätigkeit des Malers vergleichen, der da weiß, welche bestimmte Farben er in feinen

Mischungen verreibt, und womit er die seinste Wirkung gemacht hat. Eben so empsindlich wie der eines Natursohnes, ist auch Brockes' Gezuchssinn: er schließt vor seinen Blumen die Augen, um mit Ausmerkssamkeit den Duft zu genießen, und er versucht das Unmögliche, den Geruch der Viole zu beschreiben, als ob er darin die Kraft und den Duft verbunden sinde von Honig, Mandelmilch, Most, Psirsichkernen und Zimmt!

Brockes emancipirte die Sinne: dies ift sein großes Ber= dienst, ohne das in Deutschland nie eine Poeste werden konnte. Er ärgerte sich an den stumpfen Klöpen, die im Schulstaub vermoderten, er führte sie in die helle Natur aus dem Dunkel ihrer Schulstuben heraus. Der Spaziergang war Weisen noch Müßiggang, ihm ist er Andacht. Die Wunder der Natur sind ihm besonders dafür da, daß wir sinnlich sind und fühlen, sehen, riechen können: wir haften blos mit den Sinnen an der Welt, wir wären ohne ste und wären nicht, der Erde Pracht, des Himmels Lauf hörten für uns auf zu sein. Sein Werk ift eine "Sinnenschule," es lehrt uns ben Gebrauch ber Sinne über ben bes Thieres em= porheben. Er kehrt sich daher gegen die Theorie der Weltverachtung wie unendlich wichtig ist er schon hierdurch geworden! Er will dies Leben nicht blos eine Reise und einen Postweg genannt haben; uns seien die Sinne nicht umsonst gegeben, nicht für das Künftige, sondern für das Gegenwärtige. Er tadelt billig den geiftlichen Hochmuth, ber uns blind macht gegen die faßliche Welt; er will nicht blos im Kunf= tigen fröhlich sein, benn dies ist Sterben vor dem Tod, und weiser gilt es ihm, in allen Schöpfungen Gottes bessen Weisheit aufzusuchen. Gleichzeitig als sich Leibnit von der Alchymie lostrennte, führte auch unser Brockes durch seine helle Anschauung der Natur dahin, daß diesem finsteren Wesen ein Ende gemacht ward, und gleich charakteristisch ist ein Gedicht (IV, 234), wo er einen Alchymisten in die schöne Natur führt, vor der dieser die Augen zukneift, und andere wo er mit Beweisgründen gegen diese Weisheit fampft. Er hat es überall mit denen zu thun, die in der Natur nur Ein Grun und Ein Blau sehen, er ruft mit Ramen alle beutschen Dichter auf, Gott in seiner Kreatur zu besingen, wie Thomson gethan, (bessen Jahreszeiten er 1745 übersette); und die Triller, Ufenbach, Drollinger, Zell, Haller u. A. folgten ihm in hellen Haufen nach, und regten wohl gelegentlich ein bischen Reid in ihm auf, wenn sie ihn in einzelnen Gedichten überholten. Sein gutmüthiger, oft wunderlicher Naturenthusiasmus, mit dem er das hundertmal Beobachtete und Geschilderte noch hundertmal wiederholte, ohne sich je zu ersättigen,

stedte gerade die deutsche Welt an; Ausgabe auf Ausgabe, Band auf Band ward verschlungen und daher wirkte dies Buch so nachhaltig auf die sinnliche Empfänglichkeit in Deutschland fort. Brockes zerbrach den plumpen Materialismus ber Polyhistorie in ber Dichtung gang; er erzählte noch Euriositäten aus ber Natur, aber er bleibt nicht dabei zwedlos stehen; er griff mit Macht in das Herz der Menschen, um Empfindlichkeit zu weden, eine Kraft, bie ihm ben Menschen von Gott angeboren, unserm Geschlechte aber nicht allzuhäufig angeboren schien; er bereitete die ungemeine Weichheit der Gemüthsstimmungen in Deutschland vor, die nach Klopstock so allgemein herrschend ward; er weckte den Natursinn, der uns endlich von Convenienz und steifer Sitte befreien sollte. Wie lächerlich fich die Mittel bei ihm ausnehmen, dieses Ziel zu erreichen, so bedeutend ift das Ziel felbst, und wir sehen an einem neuen Beifpiele, wie richtig der Takt den Menschen in der Geschichte Bewunderung für Dinge vorschreiben kann, die unsere Einficht, ohne historische Kenntniß, oft leichthin verachtet.

Denn allerdings, im Einzelnen muß man nicht nachsuchen und urtheilen, sonft findet man an Brockes gar zu einen kleinmeisterlichen Poeten. Er ift eigentlich nur ein Gelegenheitsbichter wieder in anderer Art als Gunther ober Richen: seine Gegenstände find Natursachen, nicht Menschen; er ist höchstens mit sich selbst beschäftigt, wo er mit Menschen beschäftigt ift. Selbstvergnüglich treibt er sich in seinem Garten um, und wo er ein besonderes Blättchen und Blümchen findet, das seine Auf= merksamkeit reizt, ober wenn ihm aus Durlach eine Schachtel voll Tul= penarten geschickt wird, ober wenn in seinem Hause ein geringes Ereigniß vorfällt, so macht er ein betrachtendes Gedicht barüber. Ein Paar ge= schenkte Ganse, ein Hof voll Federvieh, eine Prise Tabak ist genug, die entserntesten Gedanken in ihm zu weden; am Geburts = und Reujahrs= tage macht er regelmäßig ein Gratulationsgedicht an sich selbft! Es ist ihm alles hochwichtig und bedeutend; er anatomirt jedes Gräschen wenn es barauf ankommt; er sinnt auf Eintheilung des Jahres in vermehrte Jahreszeiten, damit der Genuß sich steigre; er sinnt sich aller= hand kindische Spiele aus, um seine Naturandacht mannichsaltiger zu machen 293). Oft ist seine Poesie ein bloßes Registriren von Pflanzen

<sup>293)</sup> Irbisches Vergnügen in Gott VII, 139 beschreibt er, wie er den Blumenduft einfaugt, und um Dank und Lust zu verbinden, beschloß, bei jedem Einziehen und Aushauche des Athems sich einer Sylbe des folgenden Liedes zu bedienen. Er fängt an:

Dir - riech - ich - bie - fe - fco - ne - Blu - me

D - Gott - ber - sie - mir - schenkt - zum - Ruh - me! u. s. f.

und Steinnamen, wie bei ben alten Gnomifern; man könnte seine Dichtung eine Experimentenpoefie, fein Wert ein Rrauferbuch nennen; hier treffen wir ein Naturgemälde ohne allen poetischen Anstrich, dort ein poetisches Wetterjournal, hier einen gereimten Kalender. Reine fabelhafte Naturgeschichte ist mehr hier zu finden, sondern die wahre, auf scharfer Erfahrung ruhende: keine poetische Blumensprache, sondern eine ganz einfache mechanische; und es ist dies Werk wie ein dichterischer Vorläufer der wiffenschaftlichen botanischen, physiologischen u. a. Werke der Linnée, Bonnet, Haller und Buffon. Die schweizer Kritiker nennen ihn daher mehr einen Historicus, als einen Dichter, der oft blos seine Blumen herzählt wie ein Gärtner, seine Edelsteine wie ein Juwelier; er beschreibe seine Naturgegenstände um ihrer selbst willen, die poetische Anmuth fehle, der poetische 3med weiche dem philosophischen. Diese Ausstellung trifft die Brockes'schen Gedichte um so mehr, je später ste gemacht sind. Im Anfange beschreibt er häufiger und das Malerisch = Poetische ist bann oft Selbstzwed. Hier steht Brodes wie ein Dichter, mit bem eine Wiebergeburt der deutschen Poesie erfolgt, und der daher einen wesentlichen Abschnitt bildet. Naturschilderungen find, wie wir schon in der ältesten Zeit hörten, diejenigen poetischen Parthien, die der jungen Runft zuerst gelingen. Stufenweise sollte sich von Brockes aus unsere Dichtung zu einem neuen Leben bilden: Er fing bei der leblofen Natur an und deutete kaum auf die Thierwelt in wenigen Fabeln ober Parabeln hin; gleich nach ihm aber ward die Thierfabel ein weit angebautes Gebiet; dann ging Klopftock auf den übermenschlichen, Wieland auf den wirklichen Menschen über, bis die Späteren den eigentlichen Vorwurf der Kunft, den idealifirten Menschen, trafen. So lebendig war in Brockes das Gefühl, daß die Zeit ber Poesie bes Menschen, um biesen Ausbruck zu gebrauchen, nicht gewachsen war, daß er förmlich gegen alle heroische, epische Boeffe eifert, eine Empfindung, die nothwendig aus seinem Leben in und mit der tobten Natur in ihm wach werden mußte, weil das Stilleben der Natur feindlich gegen das haftige Treiben der Menschen stimmt, wie denn auch Brockes den Quellen der epischen Dichtung, menschlichen Handlungen, Kriegen u. a. eben so feind ist, wie dieser Dichtung selbst. Daher benn wirft auch seine Naturpoesse durchaus erschlaffend und beengend, weil sie bes Menschen schaffenbe Kräfte niemals berührt. — Auf die Zeit nun, wo unserm Brockes das poetische Abschildern der Ratur mehr Selbstzweck war, folgte eine zweite, wo die religiöse Andacht vorsticht, und diese. Eigenthümlichkeit ist die herrschende. Die Welt und Natur ist ihm ein Buch voll göttlicher Geheimnisse: dies Buch dem Menschen zu öffnen

ift sein stetes Bestreben. Aus jeder Blute wächst ihm die Frucht der Andacht; jedes Blättchen ift ihm beschrieben; jedes Maiglöcken ift ihm eine mahnende Betglode; jeder Frosch schreit ihm sein Merks! Merks! zu, und dieser kommt ihm wie der wahre Philosoph vor; jede Wasser= blase spiegelt ihm die Eitelkeit der Welt ab; Alles offenbart ihm den Schöpfer ber Welt und lehrt ihn die Thorheit der Atheisten. Er begrundet eine natürliche Religion und Offenbarung und dies ward (innerhalb der Poesie) wie ein feinster Anstoß zu den Ansechtungen der positiven Religionen in Deutschland, die in England und Frankreich lange begonnen hatten. Das Rirchenlied in seiner alten dogmatischen Gestalt ward durch die frommen Naturlieder von Brockes so erschüttert, daß balb ein neuer Schwung darin nöthig erachtet ward, und auf diesen brang zuerst Drollinger, der bei Brockes viel gelernt hatte. Brockes pflegt in seinen Gedichten den beschreibenden Theil in einem gewissen Recitativ, ben betrachtenden in einem Arien = und Canzonenartigen vorzutragen, ber auf höherem Rothurne geht: und eben biesen bilbeten bann Drol= linger, Cramer und Klopftod aus. Wie nun zuerft die Naturbeobachtung bei Brockes Bedürfniß, und alsbann in seiner Poesie kalt und mechanisch geworben war, so geschah es auch mit seiner Betrachtung und Andacht. Je älter und kälter Brockes ward, besto mehr neigte er sich ganz zu bem bloßen Wissenschaftlichen und dies ware die britte Stufe seines Ganges und eine neue Disciplin, die er mit seinen vereinten Künsten noch weiter vereinen wollte. Er bachte sein ganzes Leben über ein großes physikali= sches Lehrgedicht nach, in dem er nachft der Betrachtung Gottes aus der Natur auch die Elemente und Sinne, die drei Reiche der Natur u. f. w. behandeln wollte, und zum Theil behandelt hat. Opipens Ideal von der Poeste schien hier vollendet werden zu sollen. Die principes de philosophie von Claude Genest, die die Franzosen dem Lucrez vorziehen und die Brockes (im 3. Bande) überset hat, waren ihm zu jenen Werke wie ein Vorstudium; sehr viele strophische Gedichte, die am häufigsten solche Gegenstände wie die Farben, den Dunstkreis, die Luft, das Coper= nicanische System und dergl. oder auch ganz metaphysische Fragen, Ewig= feit, Gott, Raturfräfte, Etwas und Nichts u. a. trocken und verstandes= mäßig behandeln, durfen als Theile diefes bezweckten Gedichtes angefehen werben, deffen elende Beschaffenheit man aus den zusammengestellten Studen im 9. Banbe fann fennen lernen. Sier nun erscheint Brockes - ganz im Zusammenhange mit der philosophischen Richtung der Zeit: wie die Gattung der schildernden Poesie, so solgte auch die des Lehr= Bebichts auf seinen Borgang, und eben mit biesen Gattungen finden wir dann auch die schweizerische Kritik so viel beschäftigt. Brockes hatte nicht allein Thomson, sondern auch Pope (Versuch über den Menschen) nach Deutschland verpflanzt. Die großen Streitfragen der damaligen Philossophie gingen wie die Forschungen der Naturhistoriker in die Poesse über, und Haller besang den Ursprung des Uebels, über den Arnauld mit Malebranche, Leibnit mit Bayle sich stritten.

Drud von Breittopf und Bartel in Leipzig.

4,3



